



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

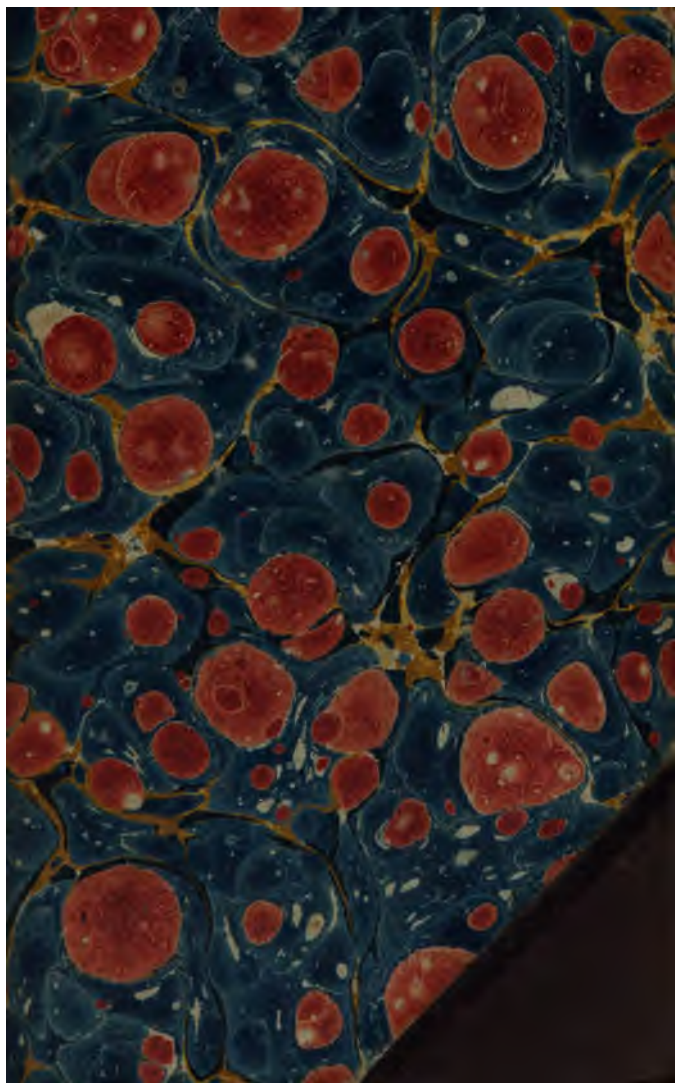
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

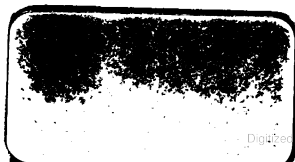
### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



1287

Per. 2231 f. 40  
5S.3













# Historisches Taschenbuch.

---

Fünfte Folge.

Dritter Jahrgang.



# Historisches Taschenbuch.

Begründet von Friedrich von Raumer.

Herausgegeben

von

W. H. Riehl.

---

Fünfte Folge. Dritter Jahrgang.



Leipzig:

F. A. Brochhaus.

---

1873.



## V o r w o r t.

---

Es sind sechs Aufsätze von sehr verschiedener Art, welche wir in diesem neuen Jahrgange den Lesern des „Historischen Taschenbuches“ bieten. Sie ordnen und gruppiren sich mannichfach unter wechselnden Gesichtspunkten.

Zunächst nach dem Inhalte. Voran steht eine Urkunde zur Kriegsgeschichte, dann folgen Beiträge zur Sittengeschichte, zur Staats- und Rechtsgeschichte, zur Kirchengeschichte, zur Literaturgeschichte, und den Beschluß macht ein Stücklein Geschichte des Theaters.

Nach chronologischer Reihe führt uns Felix Dahn in die Epoche der Völkerwanderung, Georg Weber und von Viliencron zum Wendepunkt des 15. und 16., Henke des 16. und 17. Jahrhunderts, Karoline Schulze an der Hand Uhde's ins 18. Jahrhundert und zuletzt — als unfreiwilliger Mitarbeiter — General Mack in die für Deutschland so traurigen Anfangsjahre des 19. Jahrhunderts.



Auch in der Form vertritt jeder der sechs Beiträge eine besondere Gattung. Mack's Vertheidigungsschrift ist ein Actenstück, — zu groß für ein Geschichtsbuch, zu klein für selbständigen Abdruck und doch von erheblichem Inhalt, und also gerade recht für eine gelehrte Zeitschrift. Weber's „Uebergangsproceß zweier Weltalter“ bietet eine culturgeschichtliche Schilderung mit weittragenden Perspektiven; Dahn's „Gesellschaft und Staat in den germanischen Reichen der Völkerwanderung“ ist ein abhandelnder Essay, Henke's „Theodor Agrippa d'Aubigné“ eine biographische Studie, von Viliencron's „Weißkunic“ eine literarhistorisch-kritische Analyse, und Uhde theilt naive Denkwürdigkeiten mit aus der Feder einer unliterarischen Frau.

Vom Standpunkte des Lesers hat das „Historische Taschenbuch“ seit seinem Beginne stets zweierlei Beiträge enthalten: Aufsätze zur belehrenden Lektüre und Aufsätze zum Studium.

Beide Gattungen erscheinen auch diesmal wieder. Weber's Culturgemälde der Renaissance ist recht eigentlich fürs Lesen im besten Sinne geschrieben, und die Memoiren-Fragmente aus dem „deutschen Komödiantenleben“ bieten sich von selbst als anregende Lektüre. Dagegen steht Dahn's Abhandlung über socialpolitische Probleme des germanischen Alterthums und Henke's Charakterbild des französischen Calvinisten, Kriegsmannes und Poeten auf einer Uebergangsstufe: sie heißen Studium in der Lektüre. Noch stärker zieht

Villencron's „Weißkunig“ nach der Seite des Studiums, und das Actenstück über die Capitulation von Ulm gehört dann vollends ins archivalische Gebiet, und das Archiv besucht man nicht um zu lesen, sondern um zu studiren.

Zum Schlusse noch ein Wort über den Beitrag Henke's. Der äußerst fleißige Aufsatz ist wol die letzte abgeschlossene literarische Arbeit des hochverdienten Kirchenhistorikers. Er hatte dieselbe für das „Historische Taschenbuch“ bestimmt, allein der Tod ereilte ihn, bevor er noch einmal die letzte Hand an das im wesentlichen fertige Concept legen konnte. So erhielt es die Redaction aus dem Nachlasse des Verewigten. Ursprünglich hatte Henke eine ausgeführte Inhaltsangabe des großen d'Aubigne'schen Gedichtes „Les Tragiques“ mitten in die Geschichtserzählung gefügt. Nach Mittheilung eines ihm nahe stehenden Freundes wollte er aber dieselbe ausscheiden, weil sie einen zu breiten Raum zwischen den historischen Thatfachen einnehme, und so lag sie als sichtbar nicht ganz zum Abschluß gelangter Nachtrag bei der Handschrift. Die Redaction glaubte von diesem Anhang dasjenige, was zum Verständniß der literarischen Persönlichkeit d'Aubigne's nöthig war, ausscheiden und wieder an seinen ursprünglichen Platz in den Gang der Erzählung herübernehmen, dagegen die weiter ausgeführte Analyse hinweglassen zu dürfen, um so mehr, da diese Analyse nicht sowol eine Charakteristik oder Kritik, als vielmehr nur eine sorgsame und citatenreiche Inhaltsangabe des

Gebichtes enthielt, welches den Kennern und Forschern ohnehin ja gedruckt vorliegt.

Möge die gediegene Arbeit den vielen Freunden und Schülern Henke's hier als ein werthtes Andenken an den Verstorbenen erscheinen!

München, 29. März 1873.

W. G. Riehl.

# Inhalt.

---

	Seite
Vorwort des Herausgebers . . . . .	V
<hr/>	
Die Capitulation von Ulm. Eine Denkschrift des Generals Mack . . . . .	1
Der Uebergangsproceß zweier Weltalter und François Rabelais. Von Georg Weber in Heidelberg .	111
Gesellschaft und Staat in den germanischen Reichen der Völkerverwanderung. Von Felix Dahn . . . .	201
Theodor Agrippa d'Aubigné. Von E. L. Th. Henke.	247
Der Weiskönig Kaiser Maximilian's I. Von K. von Liliencron . . . . .	321
Aus dem Komödiantenleben des vorigen Jahrhunderts. Denkwürdigkeiten von Karoline Schulze. Mitgetheilt von Hermann Uhde . . . . .	359

---



# Die Capitulation von Ulm.

---

Eine Denkschrift des Generals Mack.



Napoleon's Feldzug von 1805 gegen Oesterreich und dessen Verbündete erscheint, soweit er unter des Kaisers eigener Führung geschlagen wurde, wie ein Drama in zwei Acten. Den ersten Actschluß bildet die Capitulation von Ulm, den zweiten die Schlacht von Austerlitz.

Von dem Tage des Rheinüberganges der Franzosen (25. September) bis zum Tage der ulmer Capitulation (20. October) vollzieht sich der Kriegsplan Napoleon's fast rein in der Form eines großen Manövers, um die österreichisch-russischen Streitkräfte zwischen Iller und Inn zu trennen und die an der Iller aufgestellte österreichische Armee durch Umgehung zu vernichten. Beides gelingt. Mac's Armee wird zu Grunde manövriert; es kommt zu keiner Schlacht, sondern nur zu vorbereitenden Gefechten, und die Niederlage vollendet sich in der Form von Gefangennahmen: zur Capitulation der 23000 Oesterreicher in Ulm gesellen sich die kleinern Capitulationen von Bopfingen, Trochtelfingen und Memmingen.

Ganz anders der zweite Act des Feldzugs. Er gipfelt in der Entscheidungsschlacht und verhält sich zum ersten Act wie die in großen Schlägen vollzogene dramatische Lösung zur feingespinnnen Exposition.

Selten liegen diese Gegensätze so klar und durchsichtig vor wie damals, selten verwirklicht sich überhaupt der Ge-



sammtplan eines Feldzugs in so einfachen, folgerechten Zügen wie der Napoleonische Plan von 1805. Darum begreift sich's, daß die Meister und Schüler der Kriegskunst jenen Feldzug von jeher als ein besonders günstiges Object des Studiums angesehen haben, als ein sehr geschicktes Beispiel, woran gezeigt wird, wie man's machen und wie man's nicht machen soll. Hat ihn doch W. Rüstow in seinem Buche über den „Krieg von 1805“ genau in derselben Weise zur praktischen Grundlegung der Theorie benutzt, wie der Aesthetiker eine bestimmte Tragödie, deren Scenen er Schritt für Schritt analysirt, um solchergestalt unvermerkt die Technik des Dramas zu lehren. Er erzählt den genauen Gang des Feldzugs „als Anleitung zu kriegshistorischen Studien“.

Jeder neue Beitrag zur genauern urkundlichen Erkenntniß der Einzelheiten dürfte schon wegen dieses eminent lehrreichen Charakters des Feldzugs dankenswerth sein. Gerade dieser Charakter des theoretischen Interesses eignet aber doch wol in noch höherm Grade dem vorbereitenden ersten Theile mit der Schlusßkatastrophe von Ulm als dem entscheidungsreichern zweiten mit der Schlacht von Austerlitz.

Zwei der großartigsten Entscheidungsmomente im Kriege von 1870/71 — die Gefangennahme der Armeen von Sedan und Metz — haben uns die ulmer Capitulation neuerdings in lebhaftester Erinnerung gebracht; die Parallele lag auf Aller Lippen. Auch der Proceß gegen Bazaine dürfte zu einem vergleichenden Blick auf den Proceß Mac's reizen. Es ergeht aber hier wie bei allen solchen historischen Parallelen: bei der ersten flüchtigen Betrachtung finden wir die frappanteste Aehnlichkeit, aber je genauer wir die Thatfachen und ihre Motive ins Auge fassen, um so weiter gehen sie auseinander. Auf der Oberfläche wiederholt sich manchmal die Geschichte, in der Tiefe ist sie immer neu.

Eine Vertheidigungsschrift, wie wir sie im Folgenden aus der Feder des Generals Mac mittheilen, wäre heutzutage ganz undenkbar. Wenn irgendwo, so erkennen wir bei der genauern Prüfung der einzelnen Factoren, welche die Capitulation von Ulm und andererseits von Seban und Metz zur Folge hatten, den gewaltigen Umschwung der Kriegskunst, die neuen Kräfte, welche sich im Felde geltend machen, die völlig veränderte militärische Organisation der Heere und der Nationen. Auch wäre es ungerecht, Mac-Mahon und Bazaine trotz all ihrer Fehler und Schwächen mit einem so ganz unfähigen General wie Mac auf Eine Bank zu setzen.

Und dennoch findet sich gerade hier wieder eine gemeinsame psychologische Quelle der größten begangenen Fehler, die aller Welt offenkundig vorliegt. Jene neuen französischen Feldherren wie der alte Oesterreicher erfaßten den Gegner und seine Pläne mehr mit dem Auge der Phantasie, welche sieht, was sie sich einbildet, als mit dem Auge des Verstandes, welcher die Dinge erkennt, wie sie wirklich sind. Sie stellten sich die feindliche Heeresmacht vor, wie sie wünschten, daß dieselbe hätte sein mögen, nicht wie sie wirklich war, sie bauten auf Verlegenheiten, die dem Feinde hätten bereitet werden können, die aber factisch nicht eintraten; kamen dann die Ereignisse anders als man vorge-dacht, so fehlte jener sichere neue Entschluß und Plan, der nur aus der scharfen Erkenntniß der Thatfachen quellen kann.

Dies sind gemeinsame Züge; allein ihre Begründung ist wiederum verschieden. Mac galt seinerzeit für einen schulgerechten Theoretiker, bis er sich als eigensinnig beschränkter Doctrinär entpuppte, der in seiner eingebildeten Weisheit blind wurde für die einfachste Beobachtung des realen Lebens. Allein er stellt in seiner Person doch nur sich selbst dar, höchstens eine Schule. Bei dem Kriege von

1870 dagegen zeigte sich die ganze französische Nation befangen in Einbildungen, die keine gesunde Kritik, vor allem keine Selbstkritik aufkommen ließen, keinen echten Realismus von Plan und That. Und dieser phantastisch doctrinäre Geist der Nation verwirrte dann auch die Generale, die gefangenen so gut wie jene, welche sich nicht fangen ließen. Das ist ein großer Unterschied zwischen 1805 und 1870, und doch — wie nahe berührten sich die Folgen!

Wir übergeben auf den nachstehenden Bogen die Selbstvertheidigung des doctrinären österreichischen Generals, ein bisher noch ungedrucktes Actenstück, dem Publikum. Mac verfaßte dieselbe während der Festungshaft, zu welcher ihn der Spruch des Kriegsgerichts verurtheilt hatte, als eine Denkschrift an den Kaiser. Das uns vorliegende Manuscript führt den Titel: „Anmerkungen über die in meinem kriegsrechtlichen Urtheil mir angeschuldigten Vergehungen und Verbrechen.“ Es ist von Mac's eigener Hand mit Bleistift geschrieben und also wol als der Urtext einer Reinschrift zu betrachten, die in den wiener Archiven zu suchen sein dürfte. Die Schriftzüge sind auffallend correct; der Stil dagegen entbehrt um so mehr des festen Zuges und jeglicher Schlagfertigkeit in Wort und Gedanken. Vergleicht man ihn mit der schneidigen Rede, wie sie Mac's übermächtiger Gegner, Napoleon, damals zu handhaben wußte, so ist schon hiermit der ganze unermessliche Abstand dieser beiden Männer plastisch genug gezeichnet.

Wir geben das Document unverfälscht, obgleich es manches überflüssige Wort enthält; allein auch dieser Ueberfluß ist charakteristisch. Nur die veraltete Orthographie ward im Interesse der Lesbarkeit verändert. Das Manuscript wurde vor langen Jahren von einer österreichischen Militärbehörde einem Privatmanne bei Tilgung einer Schuldforderung an

Zahlungsstatt gegeben und gelangte durch weitere Hände zuletzt in den Besitz der Verlags-handlung dieses „Taschenbuch“.

Im hellen Zorn über die schmachvolle Capitulation von Ulm beschuldigten die Zeitgenossen den General Macß nicht bloß der Unfähigkeit, sondern auch der Verrätherei. Die Selbstvertheidigung Macß's beweist, daß seine Unfähigkeit schon vollkommen genügte, um all das Unheil anzustiften, was die Capitulation über Oesterreich und dessen Verbündete gebracht hat. Dennoch lastet die Schuld nicht bloß auf dem Obergeneral, der sich nirgends zu rathen und zu helfen weiß: der ganze Organismus der Armee war zerfahren, die Heerführung in ihren Fundamenten haltlos. Vielleicht ist diese bekannte Thatsache nirgends mit stärkerem Lichte beleuchtet worden als gerade in dieser Vertheidigungsschrift. Die wunderbar unklare Stellung, in welcher Erzherzog Ferdinand und Macß als Befehlshaber zueinander standen und deren Erörterung zu den interessantesten Partien unsers Manuscripts gehört, verträgt sich mit keiner gesunden Heerverfassung, und das eigenmächtige Auftreten der Unter-generale, wie es Macß so ausführlich schildert, konnte nur das Product eines längst vorbereiteten innern Verfalls der Armee sein.

Wir geben nun den Abdruck des Actenstückes, wobei die Anklagepunkte des Kriegsgerichts durch größere Schrift, die Entgegnungen Macß's durch kleinere unterschieden sind.

---

## 1.

General Mack hat am 5. October den Bericht von der schleunigen Vorrückung des Feindes von Stuttgart gegen die Donau erhalten, und dennoch keine Abänderung getroffen, sondern noch den Marsch unserer Armee beschleunigt, ungeachtet die baldige Vereinigung der ganzen feindlichen Uebermacht mittels Verletzung der preußischen Neutralität zu besorgen war.

## Zu 1.

Die Verletzung der preußischen Neutralität besorgte ich nicht, sondern rechnete fest auf ihre Nichtverletzung, und war darauf zu rechnen berechtigt, weil Se. Majestät selbst und ihr Staatsreferendar, als sie sich in Landsberg befanden, solche keineswegs besorgt hatten, und ich sie nach der Hand noch weniger besorgen konnte, da nach ihrer Abreise auch noch die bekannte, so bestimmt drohende preußische Proclamation an die drei Mächte erfolgte. Hatte man einen Zweifel über meine obige Angabe, so war es des Auditors Pflicht, eine allerunterthänigste Anfrage bei Sr. Majestät darüber zu veranlassen. Ob er dies gethan, weiß ich zwar nicht; daß aber Allerhöchsthochseine Majestät es nicht für eine Unwahrheit erklärt haben können, ist wol unzweifelhaft, weil der Auditor gewiß nicht ermangelt haben würde, mich in seiner Sentenz auch als Flüchter zu brandmarken. Wie kann er also mit so schamloser Effenronterie behaupten, daß die Verletzung der Neutralität zu besorgen gewesen wäre? Warum vermied er die jedem gemeinen, auch unmilitärischen Menschenverstand sich aufdrängende Betrachtung: Wie mich wol Se. Majestät beurtheilt, wie gerichtet haben würden, wenn ich die Armee zurückgezogen, die von Aller-

höchstenenselben zu befestigen genehmigten Plätze Ulm und Memmingen verlassen, mithin alsbald alles verloren gegeben hätte, und die preussische Neutralität wäre nicht verletzt worden, mithin die Vereinigung der ganzen feindlichen Macht erst um sechs oder acht Tage später erfolgt? — Die Franzosen rückten mit einer Armee vor und wir hatten eine Armee, ihnen entgegenzugehen. Welche Absicht auch der Feind haben mochte, sei es z. B., daß er nur unsere weit vorwärts poussirten leichten Truppen zurückdrücken wollte, um ruhig seine Vereinigung mit der Bernadotte-bairischen Armee zu bewirken, oder daß er, ohne mit dieser vereinigt zu sein, sich schon stark genug fühlte, uns in unserer aus politischer Sicherheit bezogenen Cantonnirung zu überfallen und von der Iller, mithin auch von Ulm und Memmingen, deren Befestigung ihm keineswegs gleichgültig sein konnte, zu verdrängen: — so erheischten diese beide und jede andere unsere schleunigste Zusammenziehung und Vorrückung, um dem Feinde womöglich noch vor seiner Vereinigung eine Schlacht zu liefern, die, wenn auch unsere Zahl etwas geringer gewesen wäre, ebenso gut hätte gewonnen werden können, als in ältern und neuern Zeiten so viele mit minderer gegen höhere Zahl, besonders von dem angreifenden Theil, gewonnen wurden.

## 2.

Dadurch geschah es, daß später, weil die Armee in vielen kleinen Colonnen vorrückte, in erster Zeit keine Aenderung mehr getroffen werden konnte, unsere Armee von den Erblanden gänzlich abgeschnitten wurde und weder Verstärkungen, noch das für Ulm und Memmingen bestimmte Geschütz, noch andere Bedürfnisse mehr zu der Armee gelangen konnten.

## Zu 2.

Daß dadurch die Armee von den Erblanden gänzlich abgeschnitten wurde, ist notorisch unrichtig, denn wir hatten noch mehrere Tage frei, uns nach Vorarlberg und Tirol zurückzuziehen. Die wahre, so oft und so deutlich von mir erörterte Beschaffenheit der Umstände verhält sich folgendermaßen: Am 7., als wir

den Marsch der Bernabotte-bairischen Armee durch das Ausbachische erfuhren, wäre es nicht mehr möglich gewesen, die aus ihrer Cantonirung in vielen kleinen Colonnen an die Donau vorrückende Armee über den Lech zu bringen. Ich konnte und mußte mich nur bestreben, den Anfang ihrer ersten Aufstellung jenseit der Donau vor Ulm alsobald abzuändern, weil ich sie dort nunmehr allen Gefahren einer gar äußerst überlegenen feindlichen Zahl ausgesetzt haben würde. Dies bewog mich zu der Zusammenziehung zu Glinzburg, in der Absicht, die Communication mit dem bei Rain jenseit des Lech aufgestellten Kienmayer'schen Corps zu bedecken, gemeinschaftlich mit demselben den Feind den Uebergang der Donau zu erschweren und vielleicht, sei es ober- oder unterhalb des Einflusses des Lech, auf einen übergesetzten Theil der feindlichen Uebermacht einen glücklichen Streich auszuführen.

Wenn ich aber, weil man mich fragte, warum ich die Armee nicht noch am 7. und 8. über den Lech zurückgezogen? mit der Unmöglichkeit, der in vielen kleinen Colonnen gegen die Donau vorrückenden Armee noch eine andere Direction zu geben, geantwortet habe, so sagte ich keineswegs, daß ich sie zurückgezogen haben würde, wenn es auch möglich gewesen wäre; vielmehr behauptete ich stets das Gegentheil und würde, wenn ich auch die Verletzung der preussischen Neutralität hätte vorhersehen können, ja sogar, wie ich es weiter unten erläutern werde, alsdann am allerwenigsten, nach meinen theuersten Ueberzeugungen und Pflichtgefühlen die Armee nicht zurückziehen zu dürfen geglaubt haben, und zwar aus folgenden Gründen, die mir von der Commission niemals widersprochen wurden und wol schwerlich einem begründeten Widerspruch unterworfen werden können:

Am Lech uns aufzustellen, um uns an demselben zu behaupten, wäre wol das precärste Hülfsmittel von allen gewesen, denn da war es dem Feinde, wenn wir ihm Ulm und die Donau preisgaben, ein leichtes Spiel, uns mit seiner Uebermacht alsbald einzuschließen, von München, dem einzigen Uebergang der Isar, und sogar von Tirol abzuschneiden, und uns, besonders unsere Cavalerie, in den Sümpfen und Seen zwischen dem Lech und der Isar gänzlich aufzureiben.

An der Isar aber eine Stellung zu nehmen, läßt sich bekanntermaßen gar nicht denken, sodaß also unser Rückzug unaufgehalten bis hinter den Inn hätte fortbauern müssen und die Be-

führung des Vorarlbergischen und aller aus Baiern nach Tirol führenden drei Pässe unvermeidlich gewesen wäre, wenn wir nicht diese Provinz alsbald und mit derselben die italienische Armee, noch bevor dort der Krieg erklärt war, gänzlich hätten aufopfern wollen.

Die Hälfte unserer aus höchstens 60000 Mann bestehenden Infanterie hätte hierzu allerwenigstens verwendet werden müssen, welchen der Feind höchstens gleiche Zahl entgegenzusetzen nöthig hatte. Mit 30000 Mann Infanterie also hätten wir uns hinter den Inn gezogen, verfolgt auf der Ferse durch eine wenigstens doppelte, wo nicht dreifache Zahl des Feindes, der uns, wenn wir hinter dem Inn verweilen wollten, an demselben eingeschlossen oder doch gewiß alsbald auf die in fünf unausgerüsteten Colonnen heranziehenden Russen und mit diesen unaufhaltsam bis Wien zurückgeworfen haben würde, wo, wie es wol zu erörtern überflüssig wäre, die Bestürzung noch weit plötzlicher, mithin auch weit jähdlicher, und das Unglück, welches die Monarchie bedrohte, wegen mehrerer Entfernung der zweiten Russen, wegen kaum noch entworfenener Dispositionen für die Formirung der Reservearmee, der ungarischen Insurrection, des tiroler Landsturms u. s. w. noch weit unabwendbarer gewesen sein würde, indem die Bataille von Austerlitz erst vielleicht bei Krakau hätte geliefert werden können, sowie überdies die italienische Armee dennoch ebenfalls mit den größten Gefahren bedroht gewesen wäre, weil, wenn man auch wirklich mit der andern Hälfte der vom Inn zurückweichenden i. i. Armee die salzburger und oberösterreichischen Pässe besetzt und sie also ganz in einen Cordon aufgelöst hätte, der Feind dennoch (selbst mit einer im ganzen geringern Zahl) einen oder ein paar der Pässe, worauf er sich mit Uebermacht warf, während er die übrigen durch Demonstrationen beschäftigte, sehr leicht überwältigt und sodann die übrigen, mit ihnen aber auch die italienische Armee im Rücken genommen haben würde, wozu sich ihm besonders aus Baiern die Möglichkeit darbot, weil dort die Donau von den tiroler Pässen auf eine ungeheure Weite entfernt und das zwischenliegende Land sehr offen ist, in welches sich die Truppen der Pässe, ohne Gefahr abgeschnitten zu werden, keineswegs auf beträchtliche Distanz vorwärts wagen können, sowie überhaupt nie auf eine Zusammenwirkung solcher vereinzelter, durch Gebirge getrennten Corps die geringste Rechnung zu machen



und ebendaher die Vertheidigung eines jeden einzelnen PASSES um so schwerer ist, da heutzutage die Seitengebirge, durch welche man sie turniren kann, weit minder unwegsam, wegen der Substanz schwerer zu besetzen sind, und es daher zu einer längst bestätigten Wahrheit geworden ist, daß Gebirgspässe, die keine Festung sperren, oder nur eine ihrer Lage und Beschaffenheit nach so elende wie Rußstein weit leichter zu beobachten oder zu erobern, als zu vertheidigen sind.

Die Armee aber ganz hinter den Inn zu ziehen, mithin Vorarlberg, Tirol und die italienische Armee preiszugeben, wäre ein Entschluß gewesen, welchen nur die Allgewalt Sr. Majestät sich hätte erlauben können, weil der Feind uns dennoch mit einer ungeheuern Uebermacht erreicht und uns auf die russischen Colonnen geworfen haben würde, was ihm um so leichter war, weil das Augereau'sche Armeecorps schon im nahen schleunigsten Anzuge war und er also nur höchstens 20000 Mann für die Eroberung der Pässe zurückzulassen nöthig gehabt hätte, folglich noch mit wenigstens 100000 gegen 70000 Mann an dem so unhaltbaren Inn operiren konnte. Noch verzweifelter würde der Entschluß gewesen sein, auch den Inn nicht zu behaupten, die salzburger und oberösterreichischen Pässe unbefetzt zu lassen, mithin den schönsten und besten Theil der Monarchie nebst der italienischen Armee aufzuopfern, um nur die Hauptstadt mit allen ungeschwächten Kräften zu decken. Die Bataille von Austerlitz wäre sodann wahrscheinlich diesseit Wien geliefert worden. Wer vermag zu bestimmen, ob Se. Majestät diesen Entschluß genommen hätten und welche Folgen daraus entstanden sein würden?

Da wir selbst am Inn auf die Vereinigung mit der ersten russischen Armee, bevor der Feind uns erreichen konnte, niemals hatten hoffen dürfen, sondern je nachdem der französische Kaiser das Geheimniß unsers Abschlusses mit Rußland früher oder minder früh durchdrang, einen mehr oder minder beträchtlichen Zeitraum annehmen mußten, während welches wir unsern eigenen Kräften überlassen sein würden, so waren es eben jene oben angeführten Beweggründe, die mich von jeher, schon längst vor meiner Abreise von Wien, für die Aufstellung an der Iller entschieden, weil ich sie für jeden Fall der mehrern oder minder feindlichen Ueberlegenheit als die zweckmäßigste betrachtete, um die für Deutschland bestimmten Truppen in eine selbständige Armee ver-

sammeln, das Kriegstheater weiter von der Hauptstadt entfernen, überdies aber noch, um den Vortheil des Zuborkommens über den Feind benutzen zu können, für dessen Herbeiführung ich mich bei Allerhöchstseiner Majestät selbst und ihren Ministern stets so eifrig verwendet und worüber ich vor meiner Abreise von Wien die bestimmtesten Verheißungen erhalten hatte.

Selbst die Desertion der Baiern machte sie nur um so nothwendiger, denn es war weit wahrscheinlicher, daß Bernadotte, um sich nicht von der großen französischen Armee zu trennen, die Baiern an sich ziehen, als daß er sich von ihnen in das Würzburgische hinlocken lassen würde, und hätte er dies gethan, so war er, wenn unsere Armee getheilt, nämlich die eine Hälfte für die Pässe vorwärts aufgestellt oder gleich in die Pässe gesteckt, die andere aber hinter dem Inn zurückgehalten wurde, mehr als stark genug, auch unvereinigt mit seiner Hauptarmee, nur durch die Gewißheit ihrer baldigen Erscheinung für seinen Rücken gesichert, Vorarlberg und das nördliche Tirol zu erobern, wovon immer auch das Schicksal der italienischen Armee so wesentlich abhing.

Diesem vorzubeugen war die Versammlung der ganzen Armee an der Iller nothwendig, und wurde wegen der von Sr. Majestät genehmigten Haltbarmachung von Ulm und Memmingen, welche sich der Ingenieuroberst Debowich innerhalb 14 Tagen herzustellen anheißig gemacht hatte, um so unentbehrlicher. Sie war sogar auch nothwendig, um jene supponirte Herbeiziehung der Baiern gegen den Neckar zu verhindern, deren Entfernung auf so weite Distanz und für so lange als möglich seit ihrer Desertion mein eifrigstes Bestreben sein mußte. Wie sehr mir dies durch bloße Demonstrationen mit einigen wenigen Truppen und durch ausgestreute Gerüchte, daß nicht nur wir selbst mit einer starken Colonne sie auf der Ferse verfolgten, sondern daß auch eine mächtige russische Colonne durch Böhmen gegen sie im Anzug wäre, gelungen war, und daß ebendadurch das Bernadotte-Marmont'sche Armeecorps in das Würzburgische, um die Baiern zu retten, hingezogen wurde, ist bekannt, und ich glaube darüber Beifall zu verdienen, denn ich hatte den allergünstigsten Augenblick zum Angriff der nunmehr den Rhein passirenden, aber noch nicht ganz versammelten und noch weniger in Verfassung stehenden, von Bernadotte und den Baiern getrennten großen französischen Armee vorbereitet. Der Zeitpunkt, wo ich die Erlaubniß zum

Angriff von Wien erwartete, war vorhanden, und bei der Nachricht von der allerhöchsten Ankunft Sr. Majestät glaubte ich wirklich, daß sie diesen Endzweck hätte. Der günstige Augenblick aber blieb unbenutzt, weil man glaubte, daß die politische Lage der Umstände die Kriegserklärung noch nicht gestatte und noch weniger erheische, sondern so geeignet wäre, daß uns der unermessliche Vortheil des Zuvorkommens nicht würde entgehen und dem Armeecommando immer noch in rechter Zeit die Erlaubniß zum Angriff zugefertigt werden können, die leider! sodann erst sechs oder acht Tage später, als wir schon angegriffen waren, erfolgte. Fast alles, was ich bisher angeführt, findet sich, obschon nicht so zusammenhängend, in den Commissionsacten, und nun darf ich wol fragen, ob, wenn der Auditor treu gesammelt und auseinandergelegt hätte, der Präsident und die Beisitzer die oben angeführten ersten und zweiten Beschuldigungen gebuldet, ob sie nicht vielmehr jene ersten Dispositionen als zweckmäßig anerkannt, die politische Lage der Umstände, das Unerwartete der feindlichen Kriegserklärung und der preussischen Neutralitätsverletzung in Betrachtung gezogen, und wenn sie über dergleichen Gegenstände Zweifel hatten, eine Anfrage bei Allerhöchstdencklicher Majestät gefordert haben würden, die sich die Commission um so mehr erlauben durfte, da sie sehr wohl wußte, daß Se. Majestät mich zum General-Quartiermeister bei ihrer allerhöchsteigenen Person ernannt und sowohl vor meiner Abreise von Wien als nach der Hand in Landsberg mir unmittelbar mündlich ihre allerhöchsten Gesinnungen und Befehle mitgetheilt hatten. Wie konnte endlich der Auditor, ohne mit dem höchsten Grade von Gewissenlosigkeit begabt zu sein, sich eine solche Basis erlauben, da meine Beweggründe niemals widerlegt, nicht einmal widersprochen und noch weniger durch Gegenstände auch nur die Wahrscheinlichkeit, daß es auf einem andern und auf welchem Wege besser oder minder übel hergegangen sein würde, erwiesen worden ist. Was er übrigens von dem für Ulm und Memmingen bestimmten Geschütz anführt, hat gar keinen militärischen Sinn, denn wenn wir auf die Uer Verzicht thaten, so mußten wir auch jene beiden Plätze verlassen und würden sie wol nicht selbst für den Feind dotirt haben. Nicht nur nonsensikalisch aber ist diese seine Behauptung, sondern auch äußerst böseartig, weil er verschweigt, was ich zu Protokoll gegeben, daß der Generaladjutant Bianchi durch eine unzweckmäßige und laue

Antwort, die er an das Festungscommando zu Braunau auf eine über den Transport des Geschützes gemachte Anfrage, in meiner Abwesenheit gelangen ließ, dessen Verspätung verursacht hat, ohne welche derselbe leicht noch in rechter Zeit hätte eintreffen können. Bin ich widerlegt, bin ich der Unwahrheit überwiesen werden?

Ueber Verstärkungen und andere Bedürfnisse, die die Armee nicht mehr an sich ziehen konnte, werde ich weiter unten antworten.

### 3.

Sein Plan, die Armee auf die am 7. erhaltene sichere Nachricht von der Neutralitätsverletzung und feindlichen Vereinigung nach Günzburg zu ziehen und die Communication mit Kienmayer sicherzustellen, war durch das Vorkommen des Feindes vereitelt; seinen Entwurf, bei Günzburg überzusetzen, vereitelte die damalige Affaire am 9., und die Armee mußte in der Nacht nach Ulm zurückgezogen werden.

### Zu 3.

Durch die plötzliche Erscheinung der doppelten Zahl eines ungeführten thätigen Feindes war die Lage der Armee fast beispieellos schrecklich geworden, aber ich betrachtete sie nicht als hoffnungslos. In dem Augenblick also, wo ich überzeugt wurde, daß der Feind durch die Brücke bei Rain Meister von beiden Ufern des Lech geworden war, das Kienmayer'sche Corps zurückzuweichen zwang, Augsburg früher erreichen konnte als wir, und seine Absicht, uns von den Russen abzuschneiden, erklärte, faßte ich den Entschluß, den Feind, der uns im Rücken nahm, wieder im Rücken zu nehmen, uns auf seine Communicationslinie zu werfen, seine Uebermacht zu brechen und von den Russen abzugeben. Zwar wäre es uns noch frei gestanden, uns nach Tirol zu werfen, aber ich wollte und durfte es nicht, weil die Russen geopfert gewesen wären, die der Feind auf seiner weit kürzern Linie viel früher erreicht haben würde, als wir uns hinter den tiroler und salzburger Pässen mit ihnen hätten vereinigen können. Auch über jenen augenblicklich gefaßten Entschluß glaube ich Beifall zu ver-

bienen, denn unser Rücken wurde dadurch wieder frei, und wir hatten nicht nur Böhmen, sondern ganz Franken und allenfalls sogar Sachsen offen für unsern Rückzug und für unsere Subsistenz, die wir uns wol ebenso leicht als der Feind durch Requisitionen hätten verschaffen können, besonders da wir von Preußen im Ansbach- und Baireuthischen, mithin auch von Sachsen gute Aufnahme und Unterstützung zu hoffen hatten und wahrscheinlicher Weise die damals für uns so günstigen Gefinnungen Preußens über die Schmach seiner Neutralitätsinfringirung, nicht die nachherige unvortheilhafte Richtung genommen haben würden.

Diese Beweggründe sind es, warum ich, wie ich weiter oben angeführt, auch bei vorherzusehender Verletzung der Neutralität am allerwenigsten den Rückzug nach dem Inn angetreten haben würde, denn was hätte wol für Preußens Erklärung in militärischer Hinsicht aufmunternd sein können, als eine österreichische Armee, die seine und besonders Sachsens Grenzen und ihre Mobilmachung deckte und mit welcher sie alsbald ihre nächst vorwärts liegenden Truppen hätten vereinigen können? Ich gestehe, daß ich, solange nicht mein Entwurf des Uebergangs bei Günzburg vereitelt und nach der Hand unsere Existenz auf dem linken Donauufer und in Ulm vernichtet war, die Neutralitätsverletzung (so unaussprechlich die erste Verlegenheit war, in die sie uns stürzte) als ein Glück betrachtete, und besitze zwei nach der Hand von den Grafen Cobenzl und Lamberti erhaltene Schreiben, die klar beweisen, daß sie und Se. Majestät selbst so darüber dachten. Diese beide Schreiben überreichte ich einstens dem Präsidenten und seinem Auditor als Beweise der Rechtmäßigkeit meiner Hoffnungen, erhielt sie aber, nachdem sie gelesen waren, mit der Aeußerung, daß kein Gebrauch davon gemacht werden könne, zurück.

Mit Artillerie und Munition waren wir lange Zeit und allenfalls für drei Schlachten versehen, -denn wir hatten unsere ganze leichte und schwere Artilleriereserve, und daß wir, mochten wir auch noch so weit zurückweichen, immer aus Böhmen etwas hätten an uns ziehen können, wird ein Blick auf die Karte wol hinlänglich beweisen. Unsere noch im Anmarsch befindlichen Verstärkungen waren zwar für uns, keineswegs aber für die allgemeine Vertheidigung verloren, denn jene aus Oesterreich vereinigten sich mit der combinirten Armee am Inn, und jene aus Italien besetzten die tiroler Pässe, und waren hier und dort noch

nüthlicher, weil für unsere Bestimmung die Zahl von 35—40000 Mann gerade die beste war, die wir nach Abschlag des für Vörsberg bestimmten Jellachich'schen und des den unausgerüsteten Russen nebst einem Artillerietrain entgegengeschickten Kienmayer'schen Corps wirklich hatten. Der Feind war nunmehr zwischen zwei Armeen gesetzt und mußte sich in zwei Armeen theilen, denn ihm war an seiner Hauptcommunicationslinie unendlich mehr gelegen als uns, weil er an Artillerie und Munition nur das allernöthigste augenblickliche Bedürfniß mit sich führte. Ebenso hätte er auch unserm Jellachich'schen ein wenigstens ebenso starkes Corps jenseit der Iller entgegenzusetzen müssen, weil sonst auch seine Communication mit Hünningen und Breisach abgeschnitten war und selbst seine Hauptcommunication auch von dort aus durch Detachements jenseit der obern Donau gestört werden konnte.

Alle unsere Kräfte blieben in Thätigkeit, und gerade unsere oben angeführte Direction würde dem Feinde bei der Ungewißheit, in welcher er mit Preußen schwebte, nicht geringe Besorgnisse erweckt und ihn in seinen Fortschritten gegen den Inn und gegen Wien, sowie gegen Tirol, behutsam gemacht haben. Setzte er dieser unserer Armee nur gleiche oder eine nicht sehr überlegene Zahl entgegen, so konnte sie geschlagen werden, und weil sie die Donau im Rücken hatte, in eine sehr unangenehme Lage gerathen, die wir, wenn wir auch geschlagen wurden, nicht zu besorgen hatten, weil unsern Rückzug kein Strom gefährdete, sondern nur unbedeutende Flüsse und Bäche.

Verwendete er aber gegen uns eine beträchtlich höhere Zahl, so wichen wir stets zurück, weil wir, den Rhein ausgenommen, allenthalben hin zurückweichen konnten, und unsere Absicht, des Feindes Uebermacht von der combinirten Armee abzugiehen, wäre um so vollständiger erreicht gewesen, mithin auch der so unersprechlich wichtige Zeitgewinn für die zweiten Russen, für unsere Reservearmee und für die ungarische Insurrection.

Es ist doch wol nicht zu zweifeln, daß ganz andere und wo nicht glückliche, doch gewiß weit minder unglückliche Resultate sich gezeigt haben würden, wenn jener Entwurf nicht wäre vereitelt worden. Stets nannte ich das Ereigniß bei Glinzburg wahrhaft schrecklich, entscheidend unglücklich, und wunderte mich oft, warum die Commission nicht den Fehlern, die es ver-

ursacht hatten, nachforschen wollte, weil ich in der Ueberzeugung stand, daß sie von Sr. Majestät den Auftrag habe, alle Grundursachen des Untergangs ihrer deutschen Armee aufzufuchen und zu ihrer allerhöchsten Kenntniß zu bringen. Ich meinstheils hatte mir von allem Anfang zum Gesetz gemacht, fremde Fehler, Vergehungen oder Verbrechen so gelinde zu berühren, als es meine eigene Rechtfertigung zuließ, und zu wirklichen Anklagen nur alsdann zu schreiten, wenn man jene mir aufbürden, mich dafür verantwortlich machen wollte. So konnte ich handeln, weil Se. Majestät nur ein gelind rechtliches Verfahren angeordnet hatte, und so glaubte ich handeln zu müssen, um nicht Sr. Majestät den Weg der Gnade und Nachsicht zu erschweren, wie es der Fall gewesen wäre, wenn ich alsbald mit förmlich gesetzlichen Anklagen aufgetreten wäre, wozu mich auch noch die Betrachtung bewog, daß durch eine große Zahl Schuldiger (meistens Generale) die Ehre der Armee compromittirt werden würde, und die Ueberzeugung, daß bei weitem die meisten derselben keineswegs nach der Treue ihrer Absicht, sondern nur vor dem strengen Gesetz schuldig waren.

Nach diesem Grundsatz äußerte ich mich auch über die Ereignisse bei Günzburg sowie über alle folgenden, besonders über die letzten in Ulm, bis ich endlich durch des Auditors allzu auffallende hartnäckige Reigung, jedermann unschuldig zu finden, aber jedermanns Schuld auf mich zu wälzen, zu der Sprache des Gesetzes gezwungen wurde.

Mit jenem unglücklichen Ereignisse bei Günzburg wurde ich jedoch in diese Nothwendigkeit nicht versetzt, weil hier der Auditor mit aller seiner Verdrehungskunst gar keinen möglich scheinbaren Vorwand einer Beschuldigung gegen mich finden konnte, mithin blieb es auch bei dem Wenigen, was ich darüber gesagt hatte, „daß das ganze Ereigniß auch um so unerwarteter gewesen sei, weil von dem jenseit der Donau unter dem General d'Aspre aufgestellten Beobachtungscorps nicht der geringste Rapport von der Annäherung des Feindes vorhergegangen wäre“. Da aber die Commission durch meine Aussagen wußte, daß die Armee vormittags mit ihrem linken Flügel an der Donau, fast unmittelbar vor der Hauptbrücke gelagert, und daß diese erst nachmittags, sieben oder acht Stunden später, angegriffen wurde, so wäre wol  
 Frage: „Ob denn die Armee sich nicht alsbald mit jenem

Beobachtungscorps in genaue Verbindung und dadurch in die Möglichkeit, solches alsbald zu unterstützen, gesetzt hatte?“ sehr natürlich gewesen, und es ist beinahe unmöglich, daß sie sich, selbst dem Auditor nicht, sollte aufgedrungen haben, der aber wohl wußte, daß ich während jenes oben angeführten Zeitraums mit der Disposition des nächtlichen Uebergangs der Donau und aller von demselben abhängenden Gegenstände beschäftigt war; daß diese Disposition acht Seiten, in welchen schwerlich eine überflüssige Zeile zu finden sein würde, enthält, daß sie nicht nur meine ganze Zeit, sondern auch meine ganze Aufmerksamkeit und mein ganzes Nachdenken erforderte, und daß überhaupt dergleichen gemeinste Vorsichtsmaßregeln nicht in meinen, sondern in den Wirkungskreis derjenigen drei Generale gehörten, deren Corps in ebenso vielen Treffen da gelagert waren, noch weit mehr aber in jenen des ersten Generaladjutanten, der die Pflicht hat, nicht Dispositionen zu entwerfen, aber den vom General-Quartiermeister entworfenen und vom commandirenden General genehmigten Dispositionen mit seinen Gehülfen durch Nachdenken, Fleiß und Thätigkeit Gedeihen zu verschaffen. Da diese, am besten aber er selbst, von jenem Beobachtungscorps unterrichtet waren, so hätte er wol darauf denken und Se. k. Hoheit daran erinnern sollen, wo sohan, wenn auch nur häufige Patrouillen jenseit der Donau und dem längs derselben in beträchtlicher Breite hinliegenden Moor bis zu dem d'Aspre'schen Beobachtungscorps ausgesandt worden wären, das Unglück sich unmöglich hätte ereignen können, weil die ganze Armee nahe bei der Hand war, jenes zu verstärken, zu unterstützen und den Feind so weit, als es für die Absicht unsers nächtlichen Marsches nöthig sein konnte, zu entfernen. Aber es wäre, wie gesagt, nicht nur nichts dabei auf meine Schuld zu setzen gewesen, sondern man hätte wol nicht vermeiden können, sich der Betrachtung zu überlassen, wie es möglich wäre, daß die Entwürfe des dirigirenden General-Quartiermeisters auf irgendeine Weise gedeihen können, wenn solche einfache Vorsicht vernachlässigt wird und diejenigen, welchen sie obliegt, statt darauf zu denken, nur über die Güte oder Ungüte desjenigen, was jener entworfen hat oder entwerfen will, nachgrübeln und vernünfteln, wie es leider hier und in der Folge der Fall gewesen.



## 4.

Die feindliche Affaire bei Ulm am 11. und die Ermüdung der Truppen hinderte den Abmarsch bis zum 13.

## Zu 4.

Warum geht der Auditor mit einem einzigen raschen Schritt vom 9. bis zum 13. über? Warum schweigt er mit einer Todesstille über eine Thatsache, die, um mich in allem, was weiterhin vorfiel, zu beurtheilen und zu richten, so äußerst wesentlich ist, über die Erklärung nämlich, die Se. k. Hoheit der commandirende Erzherzog mir am 10. nach Empfang eines allerhöchsten Handschreibens gemacht: „daß, weil sie von Sr. Majestät angewiesen worden wären, nach meinem Rathe zu handeln, Höchstdieselbe auch von keiner Verantwortlichkeit nichts wissen wollten, sondern diese mir einzig und allein überließen.“

Wie kann er behaupten, daß die Ermüdung der Truppen den Abmarsch bis zum 13. behindert habe, da es notorisch ist und er es so gut wußte, daß alle Truppen, mithin auch das Werneck'sche Corps, welches ich noch am 12. nachmittags von Ulm abrücken lassen wollte, nach der Affaire vom 11. die Nacht hindurch ruhig geschlafen, am folgenden Vormittag sich gesättigt und noch bis Nachmittag geraset hatten? Warum erweckte er nicht die Aufmerksamkeit der Commission über des Feldmarschalllieutenants Werneck unansständig ungestüme Widerseßlichkeit gegen den Abmarsch seines Corps und gegen dessen Bestimmung, die Se. k. Hoheit duldeten, ob sie schon so weit ging, daß ich endlich dem commandirenden Erzherzog erklärte: „Se. k. Hoheit möchten mich mit jenem Corps abziehen lassen, damit ich den General Werneck überführen könnte, daß ich keine Unmöglichkeiten für ihn und seine Truppen entworfen hätte.“ Warum erweckte er sie nicht über den bedeutenden Umstand, daß der commandirende Erzherzog nicht geruhte, für mich zu entscheiden, ungeachtet Höchstderselbe nur zwei Tage zuvor mich allein verantwortlich gemacht und den allerhöchsten Befehl in Händen hatte, „nach meinem Rathe zu entscheiden, wenn ich dabei beharrte“; daß ich von Sr. k. Hoheit die Versammlung der ersten Generale blos erbeten hatte, um ihnen die ausgearbeiteten Dispositionen mündlich noch näher zu erklären, keineswegs aber, um erst darüber deliberiren zu lassen,

und daß, weil der Abmarsch erst am folgenden Tage angetreten wurde, dies die Ursache war, daß nicht alle drei Corps schon am 13. aus Ulm abgezogen waren? Hätte er diese Umstände in seinem Voto informativo aufgeführt, so ist es ja nicht möglich, daß nicht der Präsident und die Beisitzer bewogen worden sein sollten, sie mit einem leichten Hauche in der Sentenz berühren zu lassen, meinem Gefühl der Nothwendigkeit des unverweilten Abmarsches, damit wir endlich in Thätigkeit kommen und die stets gegen den Inn supponirte feindliche Hauptmacht brechen möchten, Gerechtigkeit zu leisten oder wenigstens sich der Vorwürfe zu enthalten, die mir in der Fortsetzung der Sentenz über meine nachher unter veränderten Umständen getroffene Disposition wegen Verspätung gemacht werden, sowie es auch nicht möglich ist, daß sie nicht meine für mich selbst und den Dienst gleich schreckliche Lage beherzigt haben sollten, „für alles allein verantwortlich gemacht zu sein, ohne die höchste Gewalt in Händen zu haben“, und weit entfernt, von dieser mit dem festen und wohlwollenden Eifer, welchen die Umstände so dringend erheischten, unterstützt, vielmehr von ihr selbst öffentlich herabgesetzt zu werden. Die ehrerbietige Schonung der hohen Person Sr. k. Hoheit des Erzherzogs hätte hierbei sehr leicht beobachtet werden können, denn ohnehin konnte jene Erklärung, weil sie ungroßmüthig und so ganz geeignet war, mich niederzuschlagen, nicht aus dem Herzen eines Erzherzogs von Oesterreich kommen, sondern war, wie manches andere, die Einhauchung des Obersten Bianchi, der sich stets so auffallend anmaßte, Sr. k. Hoheit Mentor und mein Censor sein zu wollen, wie ich dies einstens, ungeachtet mir die Person Sr. k. Hoheit in Erinnerung gebracht wurde, zu Protokoll dictirte, weil ich überzeugt bin, daß es der Ehrerbietung, von welcher für alle durchlauchtigsten Erzherzoge gewiß niemand tiefer als ich durchdrungen sein kann, keineswegs entgegenläuft, vor dem Richterstuhl der Gerechtigkeit auszusagen, daß ein unbefugter Rathgeber unter der Maske persönlicher Anhänglichkeit das Vertrauen Sr. k. Hoheit misbrauchte, um es mir zu entziehen, ob er schon sehr wohl wußte, daß es mir nicht nur durch meine Charge, sondern überdies vermöge eines besondern allerhöchsten Befehls vor allen andern gebühre, und daß ohne den Stempel dieses höchsten Vertrauens keiner meiner Entwürfe gedeihen konnte.

Durch eine leise Anspielung auf diese bedeutenden Umstände

wäre wenigstens die Ehrerbietung nicht im geringsten mehr verletzt worden, als durch die in der bei offenen Thüren und Fenstern abgelesenen Sentenz enthaltene Geschichtserzählung, die nicht nur das Geheimniß der Verhältnisse, in welche der commandirende Erzherzog von Sr. Majestät gegen mich gesetzt war, aufdeckt, sondern auch der Welt den Glauben einflößen muß, daß Allerhöchstdieselbe dem Erzherzog sogar alle Autorität über meine Person und auch das Recht, über meine Entwürfe, wenn sie offenbar unzumuthmäßig, mithin dem Dienste nachtheilig wären, in einem Kriegsrath zu entscheiden, benommen hatten, ein Glaube, welcher für die allerhöchste Weisheit Sr. Majestät selbst nicht gleichgültig, und doch gewiß, obschon ungegründet, nicht zu unterdrücken ist, da sich jedem denkenden Offizier die Betrachtung aufdrängt, daß der commandirende Erzherzog mit der großen Zahl von Generalen, die er (nicht ich) zu seinem Gebote hatte, sonst so leicht eine Partie gegen mich hätte nehmen können, und daß diese Generale an Ort und Stelle wol mit weit mehr Sachkenntniß, mithin auch mit weit mehr Verlässlichkeit darüber zu urtheilen und zu entscheiden vermögend gewesen wären, als es nach der Hand eine Commission sein konnte, welche dann nichts gesehen und gefühlt hatte, sondern blos nach Suppositionen, die in Kriegseignissen so trüglisch sind, ihr Urtheil fällte und nach dem Gesetz der unbefangenen militärischen Praxis wol keineswegs berechtigt sein konnte, alle meine Entwürfe, am allerwenigsten aber jene bis 10., als vernunft- und heillos zu verdammen, da die höhere Gewalt, unter welcher ich stand, damals nichts verworfen hatte, und die Commission, niemand aber besser als der Auditor, ganz unzweifelhaft wußte, daß Se. k. Hoheit bis zum 8. im vollen Besitze dieser ganz uneingeschränkten Gewalt gewesen war, und Höchstdieselbe, wie ich es in meinem Bericht an Se. k. Hoheit vom 8. erwiesen habe, meine Operationen und Zusammenziehung an der Donau kurz zuvor genehmigt hatte, und daß als ich Höchstdieselben eben in jenem Berichte die ausgezeichneten Dispositionen zuschickte, er wol am 5. und bis zum 6. keine andere Verfügungen hätte treffen können, weil, was am 7. morgens nunmehr möglich war (nämlich die Direction der Colonne über den Fluß), wol bis zum 8. abends und vielleicht noch bis Mitternacht hätte möglich sein können. Ich kann mich nicht bereben, daß Se. k. Hoheit selbst mich darüber angeklagt haben sollten, da sie sich sicher zu

gut erinnern, daß sie ihre höchste Gewalt wirklich oft über mich ausübten und z. B. nach der Abreise Sr. Majestät meine bereits getroffene Eintheilung der Truppen und Generale in eine ganz neue abänderten, am 8. die Verstärkung, welche dem Feldmarschalllieutenant Aussenberg nachrücken sollte, zurückhielten, und am 9. eben diesen Feldmarschalllieutenant, ohne meine Meinung darüber zu fordern und ohne ihn selbst gehört zu haben, auf die Angabe eines von seinem Corps ohne Truppen nach Glinzburg gesücketen Generals suspendirten. Haben mich untergeordnete Generale oder der Generaladjutant Bianchi angeklagt, so bin ich zu behaupten befugt, daß sie erstlich durch sich selbst nicht das geringste Recht hatten, mich und meine Entwürfe zu censuriren, weil der General-Quartiermeister ganz ausschließlich und ganz unmittelbar nur seinem commandirenden General unterworfen ist; waren sie aber von diesem einstens dazu aufgefordert und hatten die gewissenhafte Ueberzeugung, daß es nach meinen Entwürfen übel und nach den andern besser oder minder übel gehen müßte, so war es ihre Pflicht, Se. k. Hoheit zu einem entscheidenden Entschluß zu vermögen, nicht aber nach der Hand mit Anklagen über Gegenstände, „die damals zweifelhaft waren, mithin ewig zweifelhaft bleiben werden“, gegen mich aufzutreten. Sollte endlich die Commission über solche zweifelhafte Gegenstände ohne Anklage entscheidend zu sprechen sich berechtigt geglaubt haben, so muß ich wol mein Verhängniß anklagen, daß sie sich mit mir erlaubte, was sich vor ihr vielleicht, seit die neuern geläuterten Kriegsgrundsätze in Europa angenommen sind, noch kein ähnliches militärisches Tribunal mit einem General, welcher das Commando oder die Leitung einer Armee gehabt, zugetraut hatte, nämlich meinen Verstand, meine Einsicht, meine Erkenntniß nicht nur in dem Machttone der willkürlichsten Unfehlbarkeit grausam zu tadeln und herabzuwürbigen, sondern auch meinen Mangel an diesen Eigenschaften als Verbrechen aufzustellen und als solche zu richten, da es doch weltbekannt ist, daß (die Großsultane ausgenommen) von allen großen europäischen, vor allen aber von unserm allerburchlauchtigsten Monarchen, besonders seit dem Regierungsantritt der verklärten großen Maria Theresia, über geistige Unfähigkeit stets die auf Staatsklugheit ebenso sehr als auf Menschlichkeit gegründete Maxime Friedrich's II., großmüthiger noch als von ihm selbst, erfüllt wurde. „Da ich Ihn

wählte, so ist es meine Schuld; Er muß entfernt, aber Er verdient nicht, gestraft zu werden.“ Und von welchem unserer Monarchen wurde sie seit 15 Jahren stets unverletzlicher als von Er. allerhöchstregierenden k. k. Majestät beobachtet? Daß Se. Majestät die Commission berechtigt haben sollte, dieses erste schreckliche Beispiel gerade mit mir aufzustellen, daß sie, als Allerhöchstdieselbe der Commission die Beurtheilung meiner Vertheidigung auftrugen, eine andere Absicht gehabt hätten, als die Frage untersuchen und entscheiden zu lassen: „Ob ich nicht gegen positive Gesetze oder durch Kriegsgebrauch und allgemein anerkannte militärische Vernunftschlüsse als gesetzlich geheiligte Regeln gefehlt hätte?“ ist nicht möglich, weil Se. Majestät viel zu gerecht und zu großmüthig sind, um sich nicht allergnädigst erinnert zu haben, daß ich so oft von den ersten Feldherren und einigemal von Er. Majestät selbst unmittelbar (sowie dieses letzte mal wieder ganz ohne mein allergeringstes Zuthuu) für die Leitung der Armeeoperationen gewählt und gesucht worden war, und mir hohes Vertrauen zu erwerben und hohe Zufriedenheit zu verdienen das Glück gehabt hatte. Wenigstens war es gewiß ihr allerhöchster Wille nicht, daß die Commission mich als einen unwissenden Neuling oder als einen elenden alten Praktiker behandeln sollte, wie sie mich wirklich behandelt hat, da sie nicht einmal die Rücksicht nahm, meine über alle meine Entwürfe und Handlungen angeführten Beweggründe im geringsten zu widerlegen, oder mir motivirte Grundsätze, nach welchen ich, um es besser zu machen, hätte handeln sollen, zu eröffnen und zu erläutern, wie ich es so oft und so dringend gebeten und gefordert hatte, was aber der Auditor durch seine Proceßregeln stets zu vereiteln wußte, um sich den Weg seiner willkürlichen Auseinandersetzung des so äußerst weitläufigen und mannichfaltigen Processes zu bahnen, deren Treulosigkeit und Parteilichkeit ich in meinen folgenden Anmerkungen evident zu erweisen hoffe, welchen ich aber dieses allgemeine Raisonnement und zugleich noch die Erklärung vorangehen zu lassen nöthig fand, daß alles, was ich darüber, um nicht allzu weitläufig zu werden, im Auszug anführen werde, sich weit ausführlicher in meinen schriftlich überreichten Aufsätzen oder zu Protokoll dictirten Aussagen findet, und daß ich Ehre und Leben verbürge, alles aus denselben beweisen zu können.

## 5.

Statt am 13. October die ganze Armee von Ulm abmarschiren zu machen, wurde nur das Werned'sche Corps nach Heidenheim, das Riesch'sche zur Deckung der rechten Flanke nach Elchingen und zum Theil bis Gundelfingen bestimmt, das Schwarzenberg'sche aber beordert, den Feind auf dem rechten Ufer bei Weißenhorn zu recognosciren, sodann den 14. October vormittags um 10 Uhr von Ulm ab und bis Albed zu marschiren.

## Zu 5.

Wer dies vernimmt, wird zuverlässig glauben, daß am 13. noch alles stand wie am 12., und doch hatten sich höchst wichtige Veränderungen zugetragen, denn das feindliche Armeecorps, welches seit der Affaire am 11. sich anfänglich längs der Donau gehalten, sodann 1½ Stunden seitwärts eine Position bei Langenau bezogen hatte „und auf der Straße von Ulm nach Heidenheim das Städtchen Albed besetzt hielt, hatte sich am 12. gegen Abend über die Donau zurückgezogen und nur Elchingen leicht besetzt gelassen, überdies aber war plötzlich eine feindliche Colonne bei Weißenhorn erschienen, die sich gegen die Ufer dirigierte“.

Der am 12. vormittags niedergeschriebene erste Entwurf war gewesen, das Werned'sche Corps gegen Geislingen noch am 12. abzurücken, dort am 13. Posto fassen und starke Streifcorps nach Stuttgart und vielleicht bis gegen den Rheim vorpoussiren zu lassen, während am 13. morgens die zwei Corps Riesch und Schwarzenberg das Ney'sche Armeecorps angreifen und über die Donau oder längs derselben abwärts drängen würden. Der zweite Entwurf war, dieses Ney'sche Armeecorps, weil es sich in der Position bei Langenau wieder festgesetzt und, wie es hieß, Verstärkung erhalten hatte, dort am 13. morgens anzugreifen; und bei diesen beiden Entwürfen war der Antrag, nach Entfernung des auf dem linken Ufer stehenden Feindes die Reserveartillerie und Bagage von Ulm nach Heidenheim und wenn es nöthig noch weiter rückwärts zu schaffen, das Zellachich'sche Corps aber sollte Ulm besetzt halten und zugleich auf dem rechten Ufer

gegen den vielleicht von Günzburg herkommenden Feind thätig sein, dessen Hauptabsichten man fortwährend gegen die Russen gerichtet supponirte, während 'er uns durch seine Stellung am Lech nur von jenen getrennt zu halten und durch eines seiner Armeecorps bei Ulm beschäftigen zu wollen schien. Jetzt trat die Nothwendigkeit einer dritten, ganz veränderten Disposition ein, denn es mußte wegen der merkwürdigen Erscheinung einer gegen die Iller sich dirigirenden starken Colonne das Zellachich'sche Corps schleunigst auf das linke Ufer der Iller, um sich, wenn es nöthig würde, gegen Vorarlberg hinzuziehen, abgeschickt werden; der Rückzug des Ney'schen Armeecorps über die Donau aber gestattete den alsbaldigen Abzug der Reserveartillerie und Bagage, sowie ihn jene oben angeführte Erscheinung erheischte, weil der Feind oberhalb Ulm und dem Einfluß der Iller die Donau zu übersehen die Absicht haben konnte, mithin den spätern Abzug unsers Fuhrwesens und Troffes hätte gefährden können, für deren Sicherheit bis Heidenheim die Beobachtung und Sperrung des linken Donauufers durch das Riesch'sche Corps, und zugleich für jene und deren weitere Fortschaffung die vorhergehende Aufstellung des Werned'schen Corps in der Position bei Heidenheim veranlaßt wurde.

Von den vier Corps der Armee blieb also nur das Schwarzenberg'sche in Ulm oder vielmehr jenseit Ulm auf dem rechten Ufer zurück und sollte am 13. die feindliche Colonne bei Weißenhorn recognosciren, am folgenden Tage aber (mit Zurücklassung einer Garnison unter dem General Richter) auf der Heidenheimer Straße bei Albeck nachrücken. Noch war man in Zweifel über die Absicht und Bestimmung der feindlichen Colonne bei Weißenhorn und selbst über ihre Stärke, die man nur aus Vorposten- und Kundschafter-Rapporten erfahren hatte. Es war wichtig, mit Verlaßlichkeit darüber aufgeklärt zu werden, um beurtheilen zu können, ob diese Colonne nur die Absicht habe, uns vielleicht gemeinschaftlich mit dem jetzt noch auf dem rechten Donauufer stehenden Ney'schen Armeecorps die Communication mit Tirol abzuschneiden, ob nicht durch Zurückrufung der abgezogenen Truppen ein Angriff möglich und räthlich wäre? Ob die bisherige Supposition der feindlichen Hauptmacht gegen die Russen noch wahrscheinlich bliebe oder ob nach dem Verhältniß dieser Colonne und ihrer vielleicht fortbauernenden Verstärkung veränderte feindliche

Absichten daraus abzunehmen wären? Diese Beweggründe waren es, welche bei Verfassung der in der Nacht vom 12. zum 13. niedergeschriebenen Disposition den Antrag jener Recognoscirung durch das Schwarzenberg'sche Corps veranlaßten, welches ohnehin wegen des langen Zuges des Artillerie- und Bagagetrains an diesem Tage (13.) auf der einzigen Heidenheimer Straße nicht mehr hätte abziehen können, die noch überdies durch unaufhörliches Regenwetter äußerst beschwerlich geworden war. Was übrigens hätte mich drängen sollen, die ganze Armee am 13. von Ulm abmarschiren zu machen, da das linke Donauufer (mit Ausnahme des noch schwach besetzten Postens Elchingen) vom Feinde verlassen war. Es wurde mir einstens von der Commission vorgehalten, „warum ich nicht die Bagage aufgeopfert hätte, um statt derselben das Schwarzenberg'sche Corps noch am 13. nachmittags abrücken zu lassen“? und ich antwortete, daß man sich, weil das linke Ufer frei und ein Corps von 12000 Mann zu dessen Beobachtung bestimmt war, die Wegschaffung der Bagage erlauben konnte, daß ich aber überdies den Abmarsch des Schwarzenberg'schen Corps von dem Augenblick an nur mehr als provisorisch betrachtete, wo ich am 13. morgens die Erscheinung mehrerer gegen die Iller dirigirten feindlichen Colonnen erfuhr und nun die Ueberzeugung erlangte, daß die feindliche Hauptmacht gegen uns sich lenke und vor allem in den Besitz von Ulm zu kommen trachten würde, zu dessen Behauptung gegen eine Armee mindestens 12—15000 Mann erforderlich waren, mithin das Bleiben des Schwarzenberg'schen Corps. Hat jemand in meiner Seele gelesen, um mich des Gegentheils zu überführen, oder läßt dieser Entschluß gegen die gesunde militärische Vernunft? Hat man mich eines andern überwiesen? Wenn nicht, warum also dieser Tadel und die mit demselben auf mich gewälzte Schuld?

## 6.

Durch diese Vertheilung der Armee und durch den zu spät hinausgedehnten Abmarsch des Schwarzenberg'schen Corps konnte dem Riesch'schen in der Affaire bei Elchingen am 14. October keine Unterstützung geleistet werden.



## Zu 6.

Das Riesch'sche Corps bestand aus wenigstens 10=, wo nicht 12000 Mann, und war mit allem, was zu einem selbständigen Corps gehört, vollkommen versehen. Es hatte den Auftrag, den noch zu Elchingen stehenden schwachen feindlichen Posten über die Donau zu jagen und von Elchingen angefangen bis Gundelfingen abwärts die Brücken abbrechen und zerstören zu lassen. Welche Kriegsregeln erfordern denn, daß ein solches beträchtliches Corps zu einer solchen Bestimmung noch ein anderes oder wol gar eine Armee zu seiner Unterstützung in der Nähe haben müsse, da es in sich selbst vermögend ist, wenigstens in der kleinen Strecke von Elchingen bis Leipheim die zwei einzigen Brücken, die sich hier und dort befinden, zu vertheidigen und selbst einer Armee den Uebergang streitig zu machen, besonders wenn es wie bei Elchingen den Vortheil des hohen Ufers hat, und bei Leipheim den eines dießseit der Brücke in beträchtlicher Breite hinliegenden sumpfigen und bei der damaligen lang anhaltenden nassen Witterung nicht praktikabeln Moores, durch welches der Feind auch nach zurückgelegter Brücke erst vielleicht mehr als eine halbe Stunde lang besiliren mußte. Ich werde weiter unten Gelegenheit haben, mich näher über die Geschichte dieses Riesch'schen Corps zu erklären und dabei zu erörtern, wie unmöglich es gewesen wäre, demselben Hülfe zu leisten, wenn sich auch wirklich das Schwarzenberg'sche Corps schon bei Albeck aufgestellt gehabt hätte.

## 7.

Aber auch dieser so spät bestimmt gewesene Abmarsch wurde noch eingestellt, weil Feldmarschalllieutenant Mack auf eine erhaltene unverbürgte Nachricht von einer Landung der Engländer bei Boulogne und von einer in Frankreich ausgebrochenen Revolte, dann auf andere Gerüchte, den seines Wissens bloß auf dem rechten Donauufer gegen die Iller dirigirten sonderbaren Marsch der feindlichen Hauptmacht als eine retragrade Bewegung ansah und auf die irrige Idee verfiel, daß der Feind im Rückzug begriffen sein könnte obgleich ihm am 13. einer seiner besten Spione Rundschau

brachte, daß der Feind die Absicht habe, die Armee von Tirol abzuschneiden und sodann bei Ulm einzuschließen, seine Nachricht auch mit seiner Person zu verbürgen sich erbot.

### Zu 7.

Ich frage hier nochmals, wer denn in meiner Seele gelesen hat, um behaupten zu können, daß ich das Schwarzenberg'sche Corps wegen meiner Vermuthung des „feindlichen Rückzugs“ in Ulm zurückgehalten habe? Ich frage ferner, ob es nicht nach allen militärischen Regeln zweckmäßig und nothwendig war, Ulm von dem Augenblick an, wo die Hauptmacht des Feindes gegen die Aler sich dirigitte, mit einer weit beträchtlichern Garnison besetzt zu lassen, als ich bei den verschiedenen vorhergehenden Entwürfen, wo des Feindes Absichten noch gegen die Russen und durch die Besetzung des Fech nur auf unsere Trennung von denselben gerichtet schienen, angetragen gehabt hatte? Ich frage, ob ich (die einzige Disposition bei Günzburg ausgenommen) Ulm jemals mehr zu verlassen die Absicht geäußert hatte? Ob der Beweggrund, welcher mich in Günzburg leitete, die Besorgniß nämlich, „daß der Feind vielleicht einen Belagerungsstrain im Anzug haben dürfte“, oder die Sinnesänderung, die ich mir nach der Hand, als ich vom Gegentheil überzeugt wurde, auferlegte, gegen militärische Wahrscheinlichkeit streiten? Oder ob, wenn ich bei Günzburg auch nicht jenen Beweggrund, sondern die Vermuthung, „Ulm wäre auch gegen einen nicht belagernden Feind keiner Vertheidigung fähig“, gehabt hätte, es mir nicht vergönnt gewesen wäre, nach der Hand bei reiferm Nachdenken und besonders als ich Ulm wieder sah, ja sogar erst bei Entdeckung der veränderten Absicht des Feindes andere Gesinnungen anzunehmen, mithin auch einen andern Entschluß zu fassen? Auch hier hat zuverlässig der Auditor die meiste Schuld, daß es zu einem so raschen Abspruch kam und ohne weitere Untersuchung dabei blieb, denn auch noch in dem vollen schmerzlichen Gefühle meines grausamen Schicksals höre ich nicht auf, mich zu bereben, daß die Absicht meiner Richter war, „wenn auch schon möglichst strenge, doch nicht eigentlich ungerecht an mir handeln zu wollen“, und daß sie, wenn ihnen der Auditor bei dem entscheidenden Schlusse des langwierigen Processes meine verschiedentlich darüber ange-

führten Beweggründe zurückgerufen hätte, würden behutsamer und mit weisem Misstrauen zu Werke gegangen sein, wozu auch überdies ihr eigener Ruhm selbst sie aufforderte, für welchen es keineswegs vortheilhaft sein kann, eine Behauptung aufzustellen, die so offenbar gegen alle militärische Logik streitet, deren Geseze wol den ganz entgegengesetzten Ausspruch geben würden, „daß je fester und unumschränkter mein Glaube an den Rückzug gewesen wäre, um so gleichgültiger mir auch der Ausmarsch des Schwarzenberg'schen Corps hätte sein müssen“, weil es zu Albeck, wohin es angetragen gewesen, oder auf einem andern Punkte außerhalb Ulm, zu jeder andern, nicht auf Vertheidigung dieses Plazes abzielenden Bestimmung wenigstens ebenso gut als in Ulm aufgestellt gewesen sein würde. Und so darf ich auch vor jedem logischen Richterstuhle Glauben zu finden hoffen, wenn ich hier betheuere, daß ich schon bei Verfassung der letzten Disposition in der Nacht vom 12. zum 13. wegen Erscheinung der feindlichen Colonne bei Weißenhorn das Schwarzenberg'sche Corps für den 14. nur bis Albeck, nur 1½ kleine Meilen weit, abzurücken bestimmte, um es bei der Hand zu behalten und, wenn es nöthig würde, alsobald wieder nach Ulm zu werfen.

Es ist mir noch übrig, die Beschuldigung zu widerlegen, die in der Aussage eines Spions gegen mich aufgestellt wird, so schwer es mir fällt, weil sie ebenso ungereimt ist als herabwürdigend für den Generalscharakter. Ich frage und antworte darüber Folgendes:

1) Wer stempelte denn diesen Spion zu einem meiner besten? — Ich keineswegs, vielmehr sagte ich der Commission, daß er sich eines Tages bei Gelegenheit, als er einen Ausweis über unsere Truppen verlangte, mir verdächtig gemacht hatte, und forderte, daß man den Feldmarschalllieutenant Klenau wegen des Misstrauens, das ich ihm damals über denselben zu erkennen gab, vernehmen möchte.

2) Wer war er, dieser Spion? — Ein Mensch, der blos um Geld diente, nicht einmal ein Unterthan Sr. Majestät.

3) Konnte die vorgebliche Bürgschaft mit seiner Person von irgendeiner wesentlichen Bedeutung sein? — Nein, denn es blieb ihm ja immer die Entschuldigung, daß der Feind seine Dispositionen oder Absichten geändert hätte, und er wußte wohl, daß man ihn sodann nicht hängen lassen könnte. In dieser häßlichen

Sache aber liegt ein noch häßlicheres Geheimniß verborgen, das ich zu enthüllen eile. Der commandirende Erzherzog hatte gleich nach seiner Ankunft zu der Armee einen gewissen Wendt als eine Art von Director des Spionwesens mit Hauptmannstitel und Gehalt angestellt, welcher ihm, wie ich mich erinnere von Höchstdemselben gehört zu haben, durch Se. k. Hoheit den damaligen Erzherzog-Kriegsminister selbst oder durch jemand aus ihrem Gefolge empfohlen worden war. Von seiner vorhergehenden Existenz ist mir nichts bekannt. Dieser sogenannte Hauptmann also bewarb sich um Rundschafter, erhielt dazu das nöthige Geld und erstattete seine Rapporte an den commandirenden Erzherzog und an mich. Von ihm kommt eigentlich jene Anklage. Wer sein militärisches Zartgefühl bis auf den Grad verleugnen konnte, ihn dazu aufzufordern, oder ob er durch eine Nichtmilitärperson aufgefordert wurde, ist mir unbewußt. Der beste Spion also war der vermeintliche beste jenes Wendt; der Auditor aber unterstand sich ohne weiteres, ihn meinen besten zu nennen, indem er vermuthlich in seiner Weisheit und Gerechtigkeit fand, daß, was Wendt für das Beste hielt, auch die Pflicht des Feldmarschalllieutenants Mac gewesen wäre, dafür zu halten, und daß, was jener annahm, auch dieser als unzweifelhaft hätte annehmen sollen. Nun habe ich aber durch einen Originalrapport eben dieses Wendt vom 15. morgens (dem Tage, wo Ulm eingeschlossen wurde) bewiesen, daß er selbst in diesem seinem letzten vor der Einschließung erstatteten Rapport nicht nur mit keiner Silbe von der bevorstehenden Einschließung Erwähnung machte, sondern sogar am Ende desselben wörtlich niederschrieb: „Die Brücke bei Gößlingen ist heute in der Nacht auch wiederum hergestellt worden; der Feind soll die Absicht haben, über diese Brücke gegen Blaubeuern zu ziehen.“ Er selbst also bestärkte mich noch in meinem Wahne bis zum letzten Augenblick, denn Blaubeuern liegt drei Meilen links vor- und seitwärts von Ulm auf der Landstraße, die von dort über Urach nach Stuttgart führt. Vor andern beweist wol diese empörende Geschichte, mit welcher wüthenden Begierde der Auditor alles, was er nur auf irgendeine Weise zu seinen meuchelmörderischen Absichten gegen mich dienlich hielt, nicht nur ergriff, sondern mit welcher frechen Gewissenlosigkeit er sich auch die schändlichsten Verdrehungen und Verhehlungen erlaubte.

## 8.

Obgleich ihm ferner mehrere Vorstellungen gemacht wurden, auf diese mit den feindlichen Bewegungen übereinstimmende Kundschaft Rücksicht zu nehmen und seine Idee fahren zu lassen, beschloß er dennoch, vorderhand in Ulm zu bleiben, und erließ schon am 13. abends an die Feldmarschalllieutenants Jellachich, Werned und Riesch Befehle auf den Fall des Rückzugs der Feinde.

## Zu 8.

Ich kann mich nicht erinnern, daß die Commission mich jemals wegen Vorstellungen, die mir schon am 13. gemacht worden, zur Rede gestellt hätte, und vermuthe nur, daß hierunter die Controversen gemeint sein dürften, in welche ich abends mit dem Feldmarschalllieutenant Fürst Schwarzenberg und später nach ihm mit dem Feldmarschalllieutenant Giulay gerieth, die beide, vorzüglich der erstere, von mir verlangten, daß ich es bei dem für den folgenden Tag angetragenen Abmarsch des Schwarzenberg'schen Corps bewenden lassen sollte, über welchen ich schon seit vormittags, als das Dasein der feindlichen, gegen die Iller dirigirten Hauptmacht sich immer mehr bestätigte, sehr zweifelhaft geworden war, weil, wie ich es bereits oben erörterte, dessen Bleiben in Ulm zur Vertheidigung des Platzes nothwendig wurde. Hierbei kam es alsobald zum Wortwechsel über meine Vermuthung des feindlichen Rückzugs, die sie mir nicht widerlegten, sondern blos widersprachen, während ich sie als möglich durch Gründe behauptete, die ich aus meinem Bewußtsein zog, daß von unserm Cabinet seit langer Zeit bei dem englischen wegen einer möglichst bedeutenden Landung für den Fall des Abzugs der französischen Armee von Boulogne die dringendsten Sollicitationen gemacht worden waren, wodurch die eben am 13. nachmittags vom Oberlandescommissar Baron Steinheer mir mitgetheilte Nachricht um so minder unglaublich werden mußte, „daß er aus dem Munde eines verlässlichen und gutgesinnten württembergischen Beamten, welcher ganz neuerlich in Stuttgart war, soeben die wichtige Nachricht vernommen, es wären vor wenigen Tagen neun Kuriere an Einem Tage durch Stuttgart an den französischen Kaiser passiert,

und man erzähle sich dort im stillen, daß die Engländer zu Boulogne gelandet, sich dieses Hafens bemächtigt hätten, und daß irgendwo zugleich eine Revolution ausgebrochen wäre“. Eine andere sichere Nachricht schien mit dieser übereinzustimmen, diese nämlich, daß einige tausend württembergische Truppen, die schon in der Vorrückung von Eßlingen gegen Geislingen gewesen waren, plötzlich Befehl zurückzukehren erhalten hatten. Hierzu kamen meine zuversichtlichen Hoffnungen auf Preußens alsobaldige Kriegserklärung, die doch wol allerdings den Feind zum Nachdenken zu bringen geeignet gewesen wäre, besonders da auch die Sachsen und Hessen, mithin 250000 Mann neue Feinde gegen ihn aufgetreten wären, und er übrigens auch die am Inn angelangte erste russische Armee stärker als sie war, die zweite aber schon weiter vorgerückt vermuthen konnte, wie sie es beide nach den Tractaten wirklich hätten sein sollen, sowie er auch ferner die Zahl unserer eigenen, von rückwärts jetzt noch am Inn anlangenden Truppen nicht so genau wissen und vielleicht höher anschlagen konnte. Solche Betrachtungen und die Sonderbarkeit, die ich in des Feindes Bewegungen selbst, vorzüglich aber in dessen plötzlicher Räumung des linken Donauufers zu finden glaubte, stellten mir anfangs den Rückzug als möglich dar, und gerade die unmotivirten, blos verneinenden Widersprüche, die mir darüber gemacht wurden, brachten mich dahin, ihn immer für wahrscheinlicher zu halten, wie es das gewöhnliche Schicksal der Menschen ist, die in tiefen pflichtmäßigen Ueberlegungen und Combinationen durch unbefugte, unberufene und ungebetene Vorstellungen gestört werden, besonders wenn diese noch überdies einen Charakter von Dictatur annehmen, wie es der Fall mit jenen des Feldmarschalllieutenants Fürst Schwarzenberg in so hohem Grade war, daß ich endlich vom freundschaftlichen zum Dienstton übergehen mußte.

Von dieser Geschichte, so äußerst schmerzlich mir ihre Erinnerung ist, muß ich hier Erwähnung machen, weil, da im Eingang der Sentenz von eidlichen Zeugenaussagen Erwähnung geschieht, ich vermuthen muß, daß auch vom Feldmarschalllieutenant Fürst Schwarzenberg eine solche abgenommen worden sein dürfte. Hat Fürst Schwarzenberg blos beschworen, daß ich ungeachtet seiner und anderer Vorstellungen fester und immer fester in meinem Glauben an den feindlichen Rückzug beharrte, dann beschwor er nichts als reine Wahrheit; sollte aber unter seiner

eiblichen. Ausfage auch die Behauptung, „daß ich sein Corps, und sonach auch die Ueberbleibsel des Riesch'schen, wegen jenes Glaubens in Ulm zurückgehalten hätte“, begriffen sein, so hinterging wahrlich eine vorgefaßte Meinung, ein irriger Wahn unwillkürlich sein Gedächtniß, seine Bieberkeit, seine Religion, denn bei Gott! schon am 13. vormittags entstand aus oben angeführtem Beweggrunde meine Abneigung gegen allen fernern Abzug von Ulm, meine Vermuthung des Rückzugs aber viele Stunden später erst nachmittags bei der Nachricht vom Baron Steinheer. Wie diese meine Vermuthung dem Fürsten Schwarzenberg bekannt geworden, wüßte ich nicht zu sagen, wohl aber erinnere ich mich, daß wir wegen derselben, als er gegen Abend zu mir kam, obbesagtermaßen fast alsogleich in einen Streit geriethen, der sehr bald heftig und heftiger wurde, so daß gerade die tief eingeprägte Erinnerung dieser unserer über den Rückzug entstandenen beiderseitigen, bis zur Herbigkeit ausgearteten Eiferung ihn verleitet haben mag, mir meinen Glauben an denselben als Ursache des einzustellen angetragenen Abmarsches seines Corps auszulegen. So verhält es sich mit Feldmarschalllieutenant Ginsap, welcher, wie gesagt, später abends, nachdem Fürst Schwarzenberg mich verlassen hatte, zu mir kam und wol vielleicht von ihm abgesendet worden sein mag. Auch mit ihm begann alsobald der Wortwechsel über den Rückzug, und da nur stets über diesen gestritten wurde, so kann auch er in gleichen Wahn mit Fürst Schwarzenberg verfallen sein und einen Irrthum ebenso unwillkürlich beschworen haben.

Wie aber der Auditor über eine Behauptung, die vermöge meiner ad 7 angeführten Gründe gar keine logische Verlässlichkeit für sich hat und überdies aus bloßen unofficiellen Vorstellungen, mithin aus einer Handlung gezogen wurde, die bloß willkürlich, vielleicht launenhaft war und durch anmaßenden Ton sehr leicht tadelhaft werden konnte, Eidschwüre aufzurufen sich erfreuen durfte, kann nur aus der Bössartigkeit seiner stets und einzig auf mein Verderben gerichteten Absichten erklärbar werden, besonders weil wol meine Betheuerungen, meine Schwüre in dem vorliegenden Fall weit zulässiger als jene vor dem Gesetz sein müssen, da ich nicht nur die gesunde Vernunft für mich habe, sondern auch mein unstreitiges Recht, bloß nach meiner Einsicht zu urtheilen, bloß nach meiner Ueberzeugung zu schließen und

zu beschließen, und meine Pflicht, fest und unabwiegend bei meiner gewissenhaften Ueberzeugung zu beharren, nicht nur gegen alle Bedenklichkeiten, Zweifel, Einwürfe, Widersprüche u. s. w. aller andern Generale von höhern und minderm Grad und Range, sondern sogar meines commandirenden Generals selbst, wer er auch immer sein mochte, „solange es nämlich beim Opponiren blieb und er nicht mit seiner Autorität entschied und befahl“. Wie oft war ich nicht einstens mit dem Feldmarschall Loudon und Prinzen Koburg in diesem Fall gewesen? Noch lebt der letztere; man befrage ihn, ob er am 1. März 1793 mit seiner kleinen, kaum mobilen Armee die wenigstens zweimal stärkere und unüberwindlich geglaubte feindliche in ihren Cantonirungen überfallen hätte? Ob er sonach von dem am 3. befreiten Mastricht weiter vorwärts dem bei Löwen sich rallirenden Feinde entgegengerückt, ob er nach der am 16. sich zwischen beiden Geetebächen unvermuthet ereigneten, für uns in Absicht des Bodens unorthodoxen Zusammentreffung beiderseitiger Armeen an dem diesseitigen Geetebach stehen geblieben und nicht vielmehr alsbald wieder nach Mastricht zurückgeeilt wäre? Ob er endlich nicht sogar seinen in bester Form am 18. bei Neerwinden erfochtenen entscheidend wichtigen Sieg nach eingegangener Nacht verloren gegeben, und so, als wäre er geschlagen worden, sich zurückgezogen haben würde, wenn ich nicht stets mit eiserner, hartnäckigster Festigkeit gegen die Behauptungen seiner ersten Generale (unter welchen sich auch mein Commissionspräsident befand) angekämpft hätte und ohne alle Rücksicht meiner Beurtheilung und meinen Ueberzeugungen getreu geblieben wäre? Von allen meinen dormaligen herben Gefühlen ist in der That das bitterste, daß man mir eine Tugend, durch die ich einst das Glück hatte, sehr glückliche Ereignisse hervorzubringen, jetzt als ein hohes Verbrechen aufgebürdet hat, aus welchem eigentlich alle jene, die man über mein Betragen vor der Einschließung von Ulm in der Sentenz aufhäufte, gezogen wurden, denn alles läuft ja fast stets darauf hinaus, „daß ich Vorstellungen hätte Gehör geben sollen“, gleich als ob in dieser unglücklichen Armee das Reich der Zweifelhastigkeit, der Umfragen, des Vernünftelns, der Recensionen und Widersprüche, und nicht jenes der selbstherrschenden Einheit im Befehlen und der blinden Unterwürfigkeit im Gehorchen als constitutionsmäßig angeordnet gewesen wäre. Ich wiederhole, daß



ich nicht wissen, nur vermuthen kann, daß beide obgedachte Feldmarschalllieutenants jene osterwähnte Behauptung eiblich bestätigt haben dürften; vermuthen aber muß ich es, denn es ist doch, weil es gar zu ungeheuer wunderbar wäre, kaum zu glauben, daß die eiblichen Zeugenausagen bloß von den Lippen des Spionshauptmanns Wendt oder wol gar des besten Spions gestossen sein sollten.

Die auf den Fall des Rückzugs an die Feldmarschalllieutenants Zellachich, Werned und Riesch am 13. abends erlassenen Befehle oder, wie es eigentlich heißen sollte, Instructionen, waren provisorisch, und ich änderte deswegen nicht das Geringste an ihrer vorherigen Bestimmung. Es ist nicht nur erlaubt, sondern pflichtgemäß, in solchen Fällen im voraus auf Maßregeln zu denken. Ich würde, weil es bloß Pflicht war, keine Lobeserhebungen verdient haben, wenn meine Voraussetzung sich realisiert und glücklichen Erfolg gebracht hätte; aber ungerecht und grausam ist es wol auch, mich darüber so unbarmherzig zu tabeln, denn es war nun einmal weder physisch noch moralisch unmöglich, vielmehr war es sehr wahrscheinlich, daß der König von Preußen, gestützt auf seine vorhergegangene, so äußerst solenne und drohende Erklärung, den General Duroc, wie es verlautete, wirklich alsobald von Berlin weggejagt, mithin Frankreich den Krieg angekündigt, und daß das englische Ministerium mit der sehr bedeutenden Landmacht und den unermesslichen Navigationsmitteln, die es zu seinem Gebote gehabt, bedeutende Landungsdiversionen bewirkt und irgendwo, besonders in den Niederlanden, durch seine ebenso unermesslichen Geldmittel Unruhen angezettelt haben dürfte, weil es unwidersprechlich ist, daß für beides der Zeitpunkt, wo Kaiser Napoleon plötzlich alle seine Truppen von den Küsten wegzog und noch keine Nationalgarden organisiert hatte, sehr günstig war, und daß das englische Ministerium seit langer Zeit darauf sich hatte vorbereiten können. Mir aber war es um so mehr erlaubt, diesen Hoffnungen Raum zu geben, weil ich schon im Jahre 1804, als Se. Majestät mich durch ihre Staatskanzlei über die provisorischen Maßnahmen, welche für den Fall einer Verbindung mit Rußland gegen Frankreich zu verwenden wären, vernehmen ließen, dringend auf jene Diversionen anrieth, wie meine damaligen Berichte beweisen würden, und weil ich über die Fragen, die deswegen an das englische Ministerium gemacht, und über die

Verheißungen, die von diesem gegeben worden, stets die bestimmtesten Zusicherungen erhalten hatte. Nehme man an, daß die Suppositionen wahr gewesen wären, wie sie es hätten sein können und wirklich sein sollen, und daß der Kaiser Napoleon von seinen mit Einfluß der Baiern höchstens 140000 Mann zählenden Streitkräften nur Ein Drittheil zurückzulassen bemüht gewesen wäre, so war doch wol der Glaube nicht widersinnig, daß er sich hätte bewegen finden dürfte, für den Augenblick den Rhein zu repassiren, nur wegen seiner Brückenköpfe diesseits festen Fuß zu behalten, die Ruhe in seinem Lande herzustellen und seine Reservebataillone auf den Kriegsfuß zu setzen. Aber wenn er auf seinem Rückzuge Ulm offen gefunden hätte, so würde er sich vielleicht noch stark genug gefühlt haben, an der Iller und Donau Position zu nehmen, wo hingegen er, wenn dieser Ort als haltbarer Platz in unsern Händen und hinlänglich besetzt war, unter den vorausgesetzten Umständen wol schwerlich herwärts dem Rhein sich behaupten zu wollen entschlossen haben würde. \*)

Dadurch, daß Preußen und England unbegreifliche Beispiele, jenes von eigener Entehrung, dieses von Sorglosigkeit über seine Bundesgenossen, aufstellten, wurden freilich alle meine Vermuthungen zu einem totalen Irrthum; Irrthum aber ist nicht immer Unsinn, und noch weniger, wenn er treu und redlich gemeint ist, ein Verbrechen.

## 9.

Avisirte aber den letztern (Feldmarschalllieutenant Riesch) nicht von dem unterlassenen Abmarsch des Schwarzenberg'schen Corps, noch von dem Zurückbleiben des nach Hausen bestimmt gewesenen Hauptquartiers.

## Zu 9.

Ich erinnere mich, von der Commission zur Rede gestellt worden zu sein: „Warum ich nicht dem Feldmarschalllieutenant Riesch auch die Disposition über den spätern Abmarsch des Schwarzenberg'schen Corps mitgetheilt hätte, damit er nicht in

\*) Die Handschrift ist an dieser Stelle fast unlesbar. Die Redaction glaubt den Sinn der zwei letzten Perioden richtig aufgefaßt und wiedergegeben zu haben, kann aber für den Wortlaut nicht bürgen.

den Irrthum hätte gerathen können, daß auch dieses Corps schon am 13. von Ulm abgezogen wäre, wodurch er am 14. morgens in den Fehler gerieth, sich bei der Einnahme des Feindes anfänglich auf die Heidenheimer Straße zu ziehen?“ Derauf ich zu Protokoll gegeben, „daß die Expedition der vom Generalquartiermeister verfaßten Dispositionen das Geschäft des ersten Generaladjutanten und seiner Operationskanzlei wäre, welcher genug Beurtheilung haben müßte, um zu bestimmen, wem nur bloß das Seinige, oder wem auch noch etwas von dem, was andere angeht, mitzutheilen wäre. Ob von letztern dem Feldmarschalllieutenant Rieß etwas mitgetheilt worden, wüßte ich nicht; seiner Bestimmung nach aber hätte er nur den ihm ohnehin bekannten Abmarsch des Werned'schen Corps nach Heidenheim zu wissen nöthig gehabt. Was Feldmarschalllieutenant Rieß damit sagen wolle, daß er anfänglich verleitet worden wäre, sich auf die Heidenheimer Straße zu ziehen, wäre schwer zu begreifen, weil es gerade diese Straße war, auf welcher er sich, wenn er sich nicht an der Donau halten konnte, gegen das Werned'sche Corps hätte zurückziehen sollen, weil er wußte, daß der allgemeine Abzug von Ulm angeordnet war. Das Wahre aber wäre, daß der größte Theil seiner zerstreuten und aufgelösten Truppen keinen Rückzug gemacht hätte, sondern in der wildesten Unordnung dahin, von wo sie Tages zuvor ausmarschirt waren, zurückgelaufen wären“. Jene obige Beschuldigung der Sentenz stimmt wol mit dem Vorgesagten keineswegs überein, und der Auditor erlaubte sich auch hier wieder eine Verdrehung, die ebenso ungereimt als unreblich ist. Das Schwarzenberg'sche Corps war in der allgemeinen Disposition erst am 14. vormittags 10 Uhr von Ulm nach Albeck abzurücken bestimmt gewesen. So stark bei den eingetretenen Umständen schon meine Ueberzeugung geworden war, Ulm mit dem Schwarzenberg'schen Corps besetzt zu halten, so konnte ich doch wol wahrlich noch nicht als unabwieslich annehmen, daß ich morgen wirklich thun würde, was ich heute für morgen nöthig hielt. Wußte Rieß die wahre Disposition, so konnte er am 14. morgens, wo er angegriffen wurde, nicht in Irrthum gerathen, wohl aber zuverlässig wissen, daß das Schwarzenberg'sche Corps sich um jene Zeit noch in Ulm befinden müsse. Wußte er sie nicht und vermuthete nur, daß auch dieses Corps schon am 13. ausmarschirt wäre, so hätte er seinen



Rückzug nur um so mehr auf der Heidenheimer Straße und gegen Heidenheim nehmen sollen.

Mit dem Hauptquartier dachte ich am 13. wol gar nicht daran, daß es in Ulm würde bleiben müssen, und ebenso wenig hatte ich die Absicht, solches freiwillig da zu lassen. Wäre nicht das so ganz unerwartete leidige Ereigniß mit dem Riesch'schen Corps am folgenden Morgen eingetreten, so würde diesen Tag (am 14.) das Hauptquartier nicht nur bis Hausen, sondern vielleicht, weil das Schwarzenberg'sche Corps in Ulm blieb, bis Heidenheim zu dem Werned'schen abgegangen, und es würde sodann mit dem immer noch nicht so unbedeutenden Armeecorps der vereinigten Werned's und Riesch'schen Truppen vorgekehrt worden sein, was die Umstände an die Hand gaben, sei es, um auf den Feind zu fallen, welchen die Avantgarde des Riesch'schen Corps vielleicht tiefer abwärts auf dem linken Donauufer entdeckte, oder die Communication mit Ulm offen zu halten, oder die Armee, die den Platz einschloß, nur zu beobachten und zu beunruhigen, oder uns vor feindlicher Uebermacht nach Böhmen, Sachsen oder Preußen zu retten und Ulm der Vertheidigung seiner Garnison zu überlassen.

Auch in Absicht des Hauptquartiers aber konnte Feldmarschalllieutenant Riesch in keinen Irrthum gerathen, denn am Ende seiner eigenen Disposition war ihm gesagt: „Feldmarschalllieutenant Riesch nimmt morgen am 14. sein Quartier zu Gundelfingen, Feldmarschalllieutenant Loubon aber zu Hochstätt; das Hauptquartier wird eben morgen zu Hausen sein.“ Nun ist dieser Ort fünf starke Stunden von Ulm entlegen; wie hätte er also das Hauptquartier am 14. morgens allbort und nicht vielmehr noch in Ulm, oder kaum erst von dort ausgeritten vermuthen sollen? Uebrigens weiß ich mich gar nicht im geringsten zu erinnern, über diese hier abgehandelte neunte Beschuldigung jemals constituirt worden zu sein, wohl aber über jene, die ich gleich anfangs aufgeführt habe.

## 10.

Schickte auch demselben (Feldmarschalllieutenant Riesch) auf dessen Rapport aus Elchingen vom 13. abends keinen Befehl, da doch Riesch einen wegen Abtragung der Brücke

ausdrücklich verlangte, und einen andern wegen des nach der Disposition vom 13. bestimmten fernern Marsches seines Corps am 14. gewärtigte.

### Zu 10.

Ueber den Vorwurf, dem Feldmarschalllieutenant Riesch auf seinen Rapport nicht geantwortet zu haben, gab ich einstens zu Protokoll: „Daß ich keineswegs zu sagen wüßte, ob ich geantwortet hätte oder nicht? Wenn es nicht geschehen, so wäre es sicher bloß aus der Ursache unterblieben, weil ich den Rapport so spät erhalten hätte, daß es nicht mehr möglich gewesen wäre, die Antwort zu Papier und, wie es Riesch begehrt hatte, bis 6 Uhr morgens nach Elchingen zu bringen.“ Hierbei blieb es und ich hörte weiter nichts mehr über den Gegenstand. Hat der Auditor sich Beweise verschafft, daß ich hätte antworten können? Hat er den Offizier aussindig gemacht, welcher den Rapport zu überbringen hatte, und die Stunde, wann er ihn überbrachte? Sind die in meiner Kanzlei angestellt gewesenene Offiziere darüber vernommen worden? Wenn, wie es wirklich ist, von diesen oder andern Nachforschungen nichts geschehen, mithin nicht der geringste Beweis gegen mich aufgebracht worden, wie konnte er sich unterstehen, mich ohne weiteres mit so vermessener Willkür schuldig zu erklären? Wie konnte er die Betrachtung vermeiden, „daß der Rapport, welcher abends um 8½ Uhr, mithin zwei Stunden nach eingegangener Nacht (denn es war Mitte Octobers) geendigt worden war, wol erst noch später von Elchingen expedirt, daß der mit demselben abgefertigte Offizier auf einem Wege von starken zwei Stunden durch die Finsterniß der Nacht und das damalige unaufhörliche Regenwetter vielleicht bis zu Anbruch des Tages in der Irre herumgetrieben, und daß sogar von seiten meiner eigenen Offiziere mit der Uebergabe des Rapports ein Fehler begangen worden sein dürfte?“ Ueber die Befehle, die Riesch den einen ausdrücklich verlangte, den andern gewärtigte, werde ich mich in der Folge äußern, und wiederhole hier nur noch, daß er sie bis 6 Uhr morgens verlangt und gewärtigt hatte.

## 11.

Aus eben diesem Rapport ist zu ersehen, daß, wenn der Abmarsch des Riesch'schen Corps gemäß der Disposition vom 13. am 14. morgens erfolgte, der Uebergang geschehen und die Communication des Werned'schen und Riesch'schen Corps mit Ulm unterbrochen würde, welches zwar in Ansehung des Riesch'schen Corps nicht geschah, aber doch den Nachtheil hatte, daß das Armeecommando von der Affaire bei Elchingen keine zeitliche Wissenschaft erhielt, weil Feldmarschalllieutenant Riesch, mit den fernern Anordnungen unbekannt, seine Meldung auf der geraden Straße nach Haufen schickte.

## Zu 11.

Feldmarschalllieutenant Riesch oder vielmehr der ihm untergeordnete Feldmarschalllieutenant Loubon hatte den Auftrag, die Brücken der Donau von Elchingen abwärts zerstören zu lassen. Die wichtigste derselben, nicht nur für die von Ulm auf der Heidenheimer Straße abgezogenen und noch abziehenden Truppen, Artillerie und Bagage, sondern weit mehr und weit unmittelbarer für die Sicherheit der Riesch- und Loubon'schen längs der Donau hinabziehenden Truppen selbst war doch gewiß die erste, jene von Elchingen. Wie ließ sich als möglich denken, daß der älteste Feldmarschalllieutenant der deutschen Armee einen selbst bei dem neuesten und unerfahrensten Stabsoffizier außer dem Kreise aller Besorgniß liegenden Fehler begehen würde, von Elchingen nämlich seinen Marsch anzutreten, ohne die Brücke, die am 13. nicht abgetragen und zerstört werden konnte, hinlänglich besetzt zu lassen, ja sogar von allen seinen in und bei Elchingen stehenden Truppen nicht einen Mann von der Stelle weichen, vielmehr die entferntern wieder zurückrufen zu lassen, wenn es die Gefahren erheischten, womit ihn der am jenseitigen Ufer stehende Feind bedrohte. Er selbst sagte in seinem Rapport: „Da der Feind die Brücke von Elchingen auf seiner Seite stark besetzt hat und nur einige Breter auf dem rechten Ufer der Donau in diesem Augenblick abträgt, folglich alle Augenblick mit Macht herüberdrängen kann, so habe ich alle Vorichtsanstalten treffen

lassen, um, wenn es möglich ist, diesen Uebergang abzuschlagen. Nun handelt es sich darum, die Brücke von unserer Seite abzutragen; da dieses aber ohne ein Hauptengagement nicht geschehen kann, so erwarte ich deswegen die weitem höchsten Befehle." Vermöge dieses Rapports war wol unzweifelhaft zu glauben, daß, wenn Riesch keinen Befehl zu dem Hauptengagement erhielt, er seine getroffenen Vorsichtsanstalten, den Uebergang abzuschlagen, um so nachdrücklicher fortbauern lassen würde, die er doch wahrlich nicht bloß für die schon eingegangene Nacht getroffen haben konnte, während welcher er von einem Feind, der auf seiner eigenen Seite die Brückenbölzer abtrug, wol schwerlich etwas zu besorgen, sowie er selbst wol auch das Hauptengagement gewiß nicht mehr für diese Nacht, sondern erst für den folgenden Morgen gemeint gehabt hatte.

So sehr ich übrigens überzeugt bin, nicht geantwortet zu haben, bloß weil der Rapport zu spät kam, so gestehe ich doch, daß ich fühle, wie sehr ich in Verlegenheit gewesen sein würde, auf eine Anfrage mich zu äußern, die so äußerst unmilitärisch war; denn hielt Riesch für möglich, durch ein Hauptengagement seinen Auftrag der Brückenzerstörung ausführen zu können, so bedurfte es keiner Anfrage; war er darüber in Zweifel, so hätte er die Umstände näher anführen, die Stärke des Feindes nicht so obenhin angeben und besonders die Möglichkeiten und Unmöglichkeiten in Absicht des Terrains, der Anwendbarkeit und zu hoffenden Wirkung des Geschützes u. s. w. wenigstens einigermaßen erklären sollen. Daß er aber, im Fall ihm kein Befehl zukäme, seine getroffenen Vorsichtsanstalten aufheben würde, war, ich wiederhole es, nicht denkbar, und wäre, wenn er auch davon nicht selbst Erwähnung gemacht und nicht jede gemeinste Kriegsregel ihn daran erinnert hätte, dennoch deswegen nicht denkbar gewesen, weil ihm in seiner Disposition keineswegs vorgeschrieben war, die Brücke von Elchingen am 14. zu verlassen, wenn sie auch am 13. zerstört worden wäre. Das Abbrechen und Zerstören dieser ersten Brücke und der folgenden war eigentlich dem Feldmarschalllieutenant Loubon und seiner vorangehenden Abtheilung des Riesch'schen Corps aufgetragen gewesen; für Feldmarschalllieutenant Riesch selbst aber enthielt die Disposition: „Er solle zu Elchingen mit seinen übrigen Truppen übernachten und morgen (am 14.) frühzeitig seine Infanterie längs der Donau bis Gundelfingen aus-

dehnen, und mit der größten Sorgfalt nachsehen lassen, ob alle Brücken abgebrochen und zerstört sind, auch die Zerstörung solchergehalt vollenden lassen, daß es sobald nicht möglich sei, solche wiederherzustellen.“ Wie war da, ich muß mir die Frage nochmals erlauben, als möglich zu denken, daß Feldmarschalllieutenant Riesch die nicht abgebrochene und noch weniger zerstörte Brücke von Elchingen, deren Zerstörung, wenn sie wirklich vom Feldmarschalllieutenant Loubon geschehen wäre, Riesch sonach erst vollenden und auch alsdann vermöge des deutlichen Wortes ausdehnen noch nicht unbesezt lassen sollte, ohne weiteres am 14. morgens verlassen und sie und den Rücken seiner von Elchingen abziehenden Truppen dem gegenüberstehenden Feinde preisgeben würde? Dennoch geschah es, und mag Feldmarschalllieutenant Riesch selbst, oder die Commission für ihn, um seinen so ganz unverantwortlichen Fehler zu bedecken, jene in Frage stehende Beschuldigung gegen mich ausgedacht haben, so kann wahrlich die Aufklärung, wozu sie mich zwingt, nur die Unverzeihlichkeit desselben und seines Benehmens überhaupt beweisen, besonders wenn ich noch hinzufüge, wie sehr es gegen alle Wahrscheinlichkeit ist, daß er, dessen Truppen nachmittags die feindlichen von Elchingen weg und über die Brücke gejagt hatten, dieselbe nicht gleich anfänglich nach der Verfolgung, oder daß er sie auch noch in der Nacht, ohne eben ein Hauptengagement zu verursachen, auf seiner Seite hätte abtragen lassen können, denn bei Aufhebung der Ueberlegbölzer hat man eben nicht viel Geräusch zu machen nöthig, und selbst das Absägen der Brückenbalken würde, wenn man vorsichtig dabei zu Werke ging, kein großes Geräusch verursacht haben. Wenn aber auch, so fragt sich erst, ob der Feind, der seinerseits selbst die Brückenbölzer abgetragen hatte, solches zu verhindern gesucht und das gefürchtete Hauptengagement veranlaßt haben würde, dessen Besorgniß übrigens sehr unzeitig und absichtswidrig war, weil, wenn diese nicht anders erreicht werden konnte, jenes keineswegs vermieden werden sollte, denn Riesch hatte ja wol keinen Auftrag, nicht wegen Zerstörung der Brücken zu raufen, wenn er sie nicht ruhig bewirken konnte.

Das Armeecommando erlangte die Nachricht von der Niederlage des Riesch'schen Corps nur allzu bald durch die ersten Flüchtlinge. Wie es möglich war, den förmlichsten Ueberfall, eine förmliche Zerrüttung und Zerstäubung in der Sentenz eine



Affaire zu nennen, ist unbegreiflich. Nur einige wenige Bataillone, die mehr entfernt von dem feindlichen Anfall waren, kamen noch in ziemlicher Ordnung nach Ulm zurück, vielleicht kam ein kleines Bataillon des Garde. Die öffentliche Stimme war, daß Kieß von hinten und Lenden von vorn und von der rechten Seite sich hätten überfallen lassen, und nur zu sehr bewies dies die unbegreiflich totale Auflösung ihrer weichen Truppen; auch wird diese laute, allgemeine damalige Anklage, wenn sie auch unterdrückt ist, stets auf ihnen haften, solange sie nicht erwiesen haben, der eine, daß er die von ihm selbst gemeldeten Vorichtsmaßregeln gegen des Feindes Uebergang wirklich getroffen gehabt und diesen auf Tod und Leben abzuwenden gesucht hatte, der andere (Londou) aber, daß er, der am 13. alle Brücken bis Gundelfingen, mithin auch jene von Leipheim und Günzburg hatte abtragen lassen sollen, wenn er es (wie es eben nicht zu vermuthen) an diesem Tage nicht mehr konnte, wenigstens eine kleine Avantgarde von Cavalerie bis Gundelfingen vorponirt und andere kleine Cavaleriedetachements längs der Donau abwärts, besonders aber zu den Brücken von Leipheim und Günzburg abgesandt hatte, um wenigstens das Dasein des Feindes und seine Bewegungen entdecken und in rechter Zeit davon avisirt werden zu können, wie es die allgemeinsten Vorichtsmaßregeln erheischten.

Durch alles Obenangeführte habe ich also in Betreff des §. 10 berührten Befehls, welchen Kieß wegen Abtragung der Brücke ausdrücklich verlangte, hinlänglich geantwortet, und was denjenigen betrifft, welchen er wegen des fernern Marsches seines Corps am 14. gewärtigte, so war sein Vorschlag, „wegen Grundlosigkeit des Bodens nicht unmittelbar längs der Donau, sondern in einiger Entfernung von derselben auf einem mehr praktikablen Wege zu marschiren und längs dem linken Ufer Streifcommandos gehen zu lassen“, den durch die Localität dictirten Umständen angemessen, mithin nichts darauf zu antworten nöthig, besonders da er selbst sagte: „Sollte kein anderer Befehl bis morgen 6 Uhr früh anlangen, so werde ich meinen Marsch auf vorstehende Art fortsetzen.“

Ob Feldmarschalllieutenant Kieß eine Meldung an das Armee-commando auf der geraden Straße nach Hausen schickte, will ich dahingestellt sein lassen. Ich beziehe mich auf das, was ich bereits

ad 9 in Absicht des Hauptquartiers anführte, daß nämlich Riesch schon am 14. morgens solches unmöglich in Hausen vermuthen konnte, und füge hier nur hinzu, daß er wol wenigstens auch noch eine andere Meldung nach Ulm hätte abschicken können und sollen, obschon nichts gewisser ist, als daß in einem Fall, wie derjenige war, wenn man nämlich ebenso bald zerstäubt als angegriffen wird, gewöhnlich alle Meldungen zu spät kommen. Hätte Loubon, wie er es konnte und sollte, den von Elchingen weiter abwärts stehenden Feind noch am 13. entdeckt und Riesch es nach Ulm gemeldet, so würde ihm vom Schwarzenberg'schen Corps haben Hülfe geboten werden können; alsdann aber hätten sie keine benötigt, denn sie würden in Verfassung gewesen sein, ihrem Feinde zu begegnen, wenn anders Riesch nicht auch alsdann die elchinger Brücke verlassen und den hier jenseit stehenden Feind in seinen Rücken gelockt hätte.

Nach vollendeter Wiberlegung der zu vermeintlicher Entschuldigung des Feldmarschalllieutenants Riesch gegen mich aufgehäuften unerwiesenen, mithin unstatthafter, auch zum größten Theil ungereimten Beschuldigungen 9, 10 und 11 muß ich hier noch bemerken, daß sie vorzüglich auffallend meine oft und bringend an die Commission gemachte Forderung rechtfertigen, daß man mir doch auf jede meiner Antworten, wenn sie nicht befriedigend wäre, neue Fragen setzen und mich noch darüber hören möchte. Nie konnte ich dies erwirken, vielmehr blieb es stets mit jedem Gegenstand bei der einzigen, immer schon Tags zuvor vom Präsidenten und Auditor aufgesetzten Frage und bei meiner einzigen Antwort, ohne daß mir über diese jemals eine Ausstellung oder Einwendung gemacht worden wäre. Man vermied mit der äußersten Hartnäckigkeit jede geringste Frage aus dem Stegreif, ob ich schon bestimmt gefordert hatte, daß jedem Beisitzer erlaubt werden möchte, seine Zweifel über meine Antwort alsbald zu eröffnen und daraus, wenn es der Präsident wichtig genug fände, eine neue Frage zu entwerfen. Bequemer ist es allerdings für die Willkür der nachherigen Beurtheilung, alle fernere Aufklärung zu vermeiden, und sodann Verbrechen, deren Möglichkeit der Beklagte bei seiner Antwort nicht gedacht, mithin auch nicht widerlegt hatte, gegen ihn aufzufinden. Kann aber ein solches Verfahren gerecht und menschlich sein und verdient es nicht vielmehr ein schreckliches, grausames Gericht genannt zu werden? Hätte

ich nicht eine übermenschliche Divinationsgabe besitzen müssen, um aus dem Stegreif allen möglichen nachherigen Zweifeln über meine Antwort vorzubeugen? Wenn z. B. in Absicht der zehnten Beschuldigung über die damalige Beschaffenheit der Witterung, des Weges u. s. w. eine neue Frage an mich gestellt worden wäre, so würde mir beigefallen sein, daß der Major Koubeska, welchen ich an Feldmarschalllieutenant Riesch abgeschickt gehabt hatte, ob er schon noch bei Tage von Elchingen ausgeritten war, mehr als vier Stunden auf dem schrecklichen Wege zubrachte und die beste Auskunft darüber würde geben können. Und wäre in Absicht der elften Beschuldigung des Feldmarschalllieutenants Riesch eigene Disposition von mir gefordert worden, so hätte wol die Behauptung, daß, gemäß der Disposition vom 13., der Uebergang des Feindes bei Elchingen am 14. morgens erfolgen würde, keineswegs platzgreifen können.

Bei der allerletzten Sitzung nach geendigter Vorlesung des Protokolls dictirte ich dem Auditor darüber noch Folgendes in die Feder: „Ich erneuere auf das angelegentlichste meine bei der letzten Sitzung am 12. wiederholte Bitte, daß, wenn die löbliche Untersuchungscommission meine Rechtfertigung noch nicht vollständig anerkennen sollte, sie mich besorgen, was mir noch zur Last gelegt wird, nach den Regeln der inquisitorischen Criminalprocedur überführen wolle, denn auch dermalen bei Eröffnung der von der ersten nicht peinlichen Commission gemachten Ausstellungen blieb es wieder stets bei meiner einzigen ersten Antwort; ich wurde nur vernommen, aber keineswegs inquirirt, und bin also wie einst wieder zu dem vollen Glauben berechtigt, auf alles befriedigend geantwortet zu haben.“ Man wollte es nicht, denn man wünschte mich schuldig finden zu können. Der Auditor kannte, theilte, begünstigte und realisirte also diesen Wunsch, welchem er so leicht hätte Einhalt thun können, wenn er nicht die eine seiner beiden Naturen, jene meines Bertheidigers, gänzlich verleugnet und dafür die meines Meuchelmörders angenommen hätte.

## 12.

Feldmarschalllieutenant Mack hatte sich seit dem 10., als Se. k. Hoheit die erhaltene Weisung, seine Rathschläge zu befolgen, ihm eröffneten, gegen Höchstdieselben, den Herrn

Commandirenden, pflichtwidrig betragen, indem er seine Dispositionen nicht mehr zur Genehmigung, sondern nur zur Einsicht überschickte, dessen Generaladjutanten Oberst Bianchi für jede Abweichung schärfstens verantwortlich erklärte, und von nun an bloß nach seinem Gutdünken und Erachten handelte.

### Zu 12.

Sr. k. Hoheit hatten mir am 10., als sie mir den allerhöchsten Befehl, meine Rathschlüsse zu befolgen, eröffneten, ohne mir solchen lesen zu lassen, bestimmt erklärt: „daß Höchstbieselbe, weil sie Befehl dazu hätten, mich, wie ich wollte, machen lassen würden, aber auch von keiner Verantwortlichkeit nichts wissen wollten, sondern diese mir einzig und allein überließen.“ Wie wäre es denn also ein pflichtwidriges Betragen gewesen, meine Dispositionen Sr. k. Hoheit nicht mehr zur Genehmigung, sondern nur zur Einsicht zu unterlegen, da Höchstbieselbe, wenn sie mich allein verantwortlich erklärten, aller Genehmigung entsagt, oder sie vielmehr, weil durch deren Ausübung meine Verantwortlichkeit aufgehoben oder wenigstens gemindert worden wäre, gänzlich von sich abgelehnt hätten? Da aber Höchstbieselbe die Dispositionen zur Einsicht erhielten, konnten sie nicht ihre höhere Autorität jeden Augenblick zurücknehmen, meine Dispositionen ändern, verwerfen, zerreißen und andere verfassen und erpediren lassen, mir aber nur erklären, daß sie selbst und andere dafür verantwortlich sind? Was übrigens muß die denkende Welt von dem Verfahren einer Commission urtheilen, die mich bisher in der Sentenz stets als unumschränkten Gewalthaber aufführt und nun plötzlich einer Pflichtwidrigkeit gegen den Commandirenden zeugt? Wenn es eine war, warum wurde sie damals geduldet? Da sie es nur als Eingriff in Sr. k. Hoheit höchste Autorität hätte sein können, warum gaben Höchstbieselben den Personen, die sie mit ihrem Vertrauen beehrten, nicht den Rath, diese zu behaupten, jenen zu rügen?

Es wäre doch wol ziemlich gewesen, die Commission, als sie zu dem feierlichen Actus der Verurtheilung eines nahe an 40 Jahre dienenden Generals, der seit langer Zeit nach seiner Verwendung unter die bedeutendsten der Armee gehörte, bevor sie ihr grau-

James Strafurtheil über ihn fällte, alles Blendwerk, alle Täuschung entfernt und nur der reinen Wahrheit gehuldigt hätte, bei welcher sie gewiß gefunden haben würde, daß jene Ausdrücke Sr. k. Hoheit des commandirenden Erzherzogs im Grunde wol nur allzu deutlich die schreckliche Erklärung enthielten: „daß Höchstdieselbe alles misbilligen, was Macß bisher gethan, und alles misbilligen würden, was er noch fernerhin thun wollte“, und daß ich also nicht nur für meine Person, sondern für alle meine Entwürfe in die verzweiflungsvollste Lage gesetzt war, weil diese nur gedeihen konnten, wenn ihnen der commandirende Erzherzog das Siegel seiner vollen Genehmigung und seines festen hohen Willens ausdrückte, und zu dem elendesten Nachwerk herabsinken mußten, wenn nur ein Schein auf sie fiel, daß sie von Höchstdenenselben bezweifelt oder wol gar gemisbilligt würden. Und so würde die Commission alsdann auch leicht sich überzeugt haben, in welche schreckliche Verhältnisse der unglückliche General geworfen war, der, weil er allein verantworten sollte, auch um verantworten zu können, die ganze uneingeschränkte, unmittelbare oberste Gewalt nebst dem derselben gebührenden Ansehen und Vertrauen hätte besitzen sollen, aber nicht besaß noch sich geben konnte, indem Sr. k. Hoheit der Armee als Commandirender vorgestellt gewesen waren, und es nur hingeworfene Worte, nur Winke, nicht Sr. k. Hoheit selbst, sondern ihrer Umgebungen und Vertrauten bedurfte, um Mißtrauen und Geringschätzung über ihn und alle seine Handlungen zu verbreiten, mithin auch allen Eifer und Eifer für das Befohlene aufzuheben. Diese Ueberzeugung würde zugleich ein Beweis für sie gewesen sein, wie sehr der allerhöchste Dienst selbst mich aufforderte, dem Generaladjutanten, von welchem die Expedition abhing, jene Verantwortlichkeit aufzulegen, und daß ich sogar, wenn ich meine Forderung noch weiter ausgedehnt und z. B. auf die unmittelbare alsbaldige Uebergabe aller anlangenden Rapporte an mich, ja selbst wenn ich die Vereinigung der Operationskanzlei mit meiner Person verlangt hätte, wol keineswegs zu tabeln gewesen sein würde, weil der Dienst, für welchen ich allein nicht nur sorgen, sondern auch verantworten sollte, durch jeden geringsten Verzug gefährdet werden konnte, sowie er vorher schon oft durch die Umfragen, die über alles, was einlief, und über alles, was von mir in die Expedition gegeben wurde, stattfanden, benachtheiligt worden war.

Ich mußte allem Glauben an die Unparteilichkeit der Commission entsagen, wenn ich mich bereben könnte, daß sie auch alsdann eine Handlung, die mir meine Pflicht gebot, noch pflichtwidrig genannt haben würde, vielmehr darf ich mich überzeugt halten, daß sie alsdann sogar die Ungereimtheit würde gefühlt haben, Genehmigung da suchen oder erwarten zu wollen, wo alle Verantwortlichkeit allein auf mich gewälzt worden war, und endlich, daß sie sich alsdann auch nicht zu dem Vorwurf würde haben verleiten lassen, „blos nach meinem Gutdünken und Erachten gehandelt zu haben“, da ich nur nach diesem handeln konnte, handeln sollte und mußte.

Pflichtwidrig kann nur sein, was dem allerhöchsten Dienste Nachtheil droht, welchem alle andern Rücksichten weichen müssen. Hier ist es einleuchtend, daß der Dienst selbst die mir als Verbrechen angerechnete Handlung erheischte, um in dem obwaltenden äußersten Drang der Umstände, wo Einheit, Thätigkeit und Schnelligkeit so nothwendig waren, den Nachtheil wenigstens zu vermindern, der aus den gleich gefährlichen und sonderbaren Verhältnissen entstehen mußte, worin ich durch jene allzu merkwürdige Erklärung Sr. k. Hoheit gestürzt worden war, die, wie ich es hier zu wiederholen mich verpflichtet fühle, keineswegs aus ihrem höchsten Geiste und Herzen kam, sondern das unselige Resultat eines anmaßenden, einseitig censurirenden, doch aber alles Licht und alle Verantwortlichkeit scheuenden fremden Rathes war. Dieser auf Sr. k. Hoheit so äußerst nachtheilig gegen mich wirkende fremde Einfluß war allzu auffallend, als daß mir der geringste Zweifel darüber hätte bleiben können, und mußte zugleich um so schmerzlicher und empörender für mich sein, weil er sich so geheim verhielt und auf eine unter biebern Kriegsmännern nicht sittliche Weise mich um Sr. k. Hoheit Vertrauen zu bringen strebte, von dessen gänzlichem Verlust ich hier nur zwei notorische Beweise anführen will. Am 11., als die Rapporte von der Vorrückung und dem Angriff des Feindes einliefen, eilten Sr. k. Hoheit mit einigen Generalen und ihren Adjutanten aus Ulm, ohne mir, der ich natürlicherweise die Rapporte erst erhielt, nachdem sie bei Sr. k. Hoheit passirt gehabt hatten, die Zeit zu lassen, mich an ihre höchste Person anzuschließen, und sogar ohne daß ihr Generaladjutant mir nur mit einem Worte hinterließ, wohin sich Höchstselbe begeben würden? Ich meinstheils jagte

sobann dem Punkte zu, wohin ich die Hauptabsichten des Feindes gerichtet glaubte, nämlich der Gegend des Michelsberges, dem Schlüssel unserer Position, in der Vermuthung, dort Se. k. Hoheit zu finden. Ich fand aber Höchstdieselbe nicht, und erfuhr nur etwas später, daß Se. k. Hoheit sich in einer Verschanzung unsers rechten Flügels befanden. Die Umstände erheischten da, wo ich mich hinbegeben hatte, meine Gegenwart, mithin blieb ich während der fünf Stunden, die das Gefecht dauerte, stets von Höchsten selbst auf die Distanz von mehr als einer halben Meile getrennt, woraus der Nachtheil entstand, daß das feindliche Corps nur auf seinem rechten durch unsern linken Flügel geschlagen und zurückgebrängt wurde, während es vernichtet und größtentheils gefangen worden sein würde, wenn Se. k. Hoheit sich auf dem linken Flügel mit mir befunden, und wie ich nicht ermangelt haben würde, Höchstdieselbe zu bitten, Befehle auf unsern rechten Flügel zu schicken, den dort nur figurirenden Feind zurückzujagen und sein Hauptcorps in Flanke und Rücken zu nehmen, mithin demselben den Rückzug abzuschneiden. So aber geschah davon nichts; unser rechter Flügel blieb in gänzlicher Unthätigkeit, weil es mir nicht geziemte, dahin Befehle zu schicken, wo Se. k. Hoheit selbst sich mit dem Feldzeugmeister Kolowrat befanden und ich ohnehin hoffen konnte, daß dieser und andere Generale und ihr Generaladjutant Sr. k. Hoheit den Rath, auch dort den Feind anzugreifen, geben würden, was aber zuverlässig nicht geschah, weil ihn Höchstdieselbe sonst mit ihrem rühmlichst bekannten Unternehmungsgeiste gewiß gern benutzt haben würden, welcher vielleicht, statt dazu aufgemuntert zu werden, noch zurückgehalten wurde. Es ist wol leicht zu begreifen, wie tief ich dieses Ereigniß fühlen mußte, nicht bloß als einen neuen Beweis Sr. k. Hoheit schmerzlichen Geringschätzung, sondern mehr noch wegen des wichtigen Nachtheils, der für den Dienst daraus entstanden war.

Gleich den Tag darauf aber erfolgte durch die bereits ad 4 erwähnte Geschichte mit dem Feldmarschalllieutenant Werned ein zweiter, noch mehr auffallender Beweis, da mich gegen dessen dienstwidrige Einwürfe und Ausfälle Se. k. Hoheit nicht nur nicht zu schützen, sondern auch ungeachtet aller meiner Vorstellungen und Reclamationen nicht für meinen Entwurf zu entscheiden geruhten, so daß mir nichts übrigblieb, als denselben aufzugeben

und mich, nachdem ich in einer Versammlung mehrerer Generale herabgewürdigt und beinahe verhöhnt worden war, in der verzweiflungsvollen Stimmung, die eine solche Handlung hervorbringen muß, zurückzuziehen. Erst nach dieser allzu unerträglichen Scene machte ich dem Generaladjutanten Bianchi die unverhohlene positive Erklärung: „daß, weil ich allein verantwortlich sein müßte, er es mir dafür sein würde, daß alles, was ich in die Expedition der Operationskanzlei schickte, nach Sr. k. Hoheit gemommener Einsicht alsbald und wörtlich so, wie ich es niedergeschrieben, expedirt, und daß jeder einlaufende Rapport, sobald ihn nur Se. k. Hoheit gelesen hätte, ohne erst andern mitgetheilt zu werden, auf der Stelle mir zugesandt werden sollte.“ Vorher hatte ich an eben diesen Bianchi stets die freundschaftlichsten, vertraulichsten und beinahe kriegenden Bitten verschwendet, daß er doch seinen Einfluß bei Sr. k. Hoheit dahin verwenden möchte, mir, weil ich ausschließlich verantworten sollte, auch ausschließlich ihr aufrichtig gnädiges Vertrauen zu schenken, und nicht immer fremden Rath einzuholen oder Kritiken meiner Entwürfe anzuhören. Der Erfolg bewies aber, daß er gerade das Gegentheil gethan haben müsse, sowie er es, ich wiederhole es, unzweifelhaft gewesen war, welcher Se. k. Hoheit zu jener oft berührten Erklärung meiner alleinigen Verantwortlichkeit vermocht hatte und vermuthlich auch dazu, daß Se. k. Hoheit mir den eigentlichen Inhalt des von Sr. Majestät erhaltenen allerhöchsten Befehls vorenthielten, nämlich die so höchst wichtige und bedeutende Weisung, „daß Se. k. Hoheit auch bei andern Rath einholen, jedoch, wenn ich dabei beharrte, dem meinigen folgen sollten“. Wäre mir auch von jenem ersten Theile dieses allerhöchsten Befehls die Eröffnung gemacht worden, so würde ich Sr. k. Hoheit die Vorstellung gemacht haben: „daß Se. Majestät ihn in eben dem allerhöchsten Handschreiben gaben, wo sie die Erlaubniß erteilten, den Krieg zu eröffnen, wobei sie supponirten, daß wir dem Feinde zuvorkommen, mithin alle Unternehmungen von uns abhängen und Zeit zu Umfragen und Deliberationen lassen würden; daß aber bei so veränderten Umständen und in der daraus entstandenen äußerst bringenden Lage aus dessen Befolgung nur Unheil entstehen könnte, sodaß ich Se. k. Hoheit bitten müßte, nur mit mir zu überlegen und zu beschließen, weil nur Einheit, Festigkeit und Behendigkeit uns retten könne. Und wäre ich nicht so



glücklich gewesen, Gehör für diese Vorstellungen und Bitten zu finden, so würde ich Sr. k. Hoheit meine Generalquartiermeisters-Dienste in Ehrfurcht zu Füßen gelegt haben“; mindestens dies einst zu Protokoll erklären. Nicht nur Se. k. Hoheit selbst und ihr Generaladjutant verbargen mir stets jenen Theil des allerhöchsten Befehls, wie auch die Generale, deren Rath Höchstdieselbe einholten, selbst die beiden Feldmarschalllieutenants Fürst Schwarzenberg und Giulay bei ihren am 13. October mit mir angesprochenen Streitigkeiten. So äußerst geheim wurde er vor mir gehalten, daß ich gar nicht die allermindeste Muthmaßung davon hätte fassen können, mithin auch die Umfragen über meine Befähigung und die Zweifelhastigkeit, womit sie behandelt wurden, nur um so unbefugter und unrechtmäßiger finden, zugleich aber das Mißtrauen und die Herabwürdigung, welche man mir dadurch bewies, nur um so schmerzlicher fühlen mußte. So gewiß ich überzeugt bin, daß auch diese Vorenthaltung, wie schon gesagt, eine Wirkung fremden Raths und vermuthlich des Generaladjutanten Bianchi war, so zuverlässig scheint mir, daß er vielleicht deswegen bei Sr. k. Hoheit um so leichter Eingang gefunden haben dürfte, weil es nicht unwahrscheinlich ist, daß Höchstdieselbe mich in dem vielleicht nach den vorhergegangenen Umständen nicht unnatürlichen Verdacht hatten, als ob ich jenen allerhöchsten Befehl zu Landsberg von Sr. Majestät sollicitirt und erwirkt hätte, dessen Inhalt vielleicht mit Recht für ihre Selbstgefühle empfindlich war, indem er Höchstdenenselben für sich selbst gar keinen unmittelbaren Antheil des allerhöchsten Vertrauens übrig zu lassen schien. Nun darf ich mich aber mit voller ehrerbietigster Zuversicht auf das allerhöchste Bewußtsein Sr. Majestät selbst berufen, daß ich Allerhöchstdenenselben am Vorabend Ihrer Abreise von Landsberg blos die Bitte zu stellen mich unterfing: „Allerhöchstdieselbe möchten Sr. k. Hoheit noch etwas Gnädiges von mir sagen und mich dadurch wieder in ihr Vertrauen zu setzen geruhen, welches mir, wie es Allerhöchstseiner Majestät selbst wol wüßten, seit ich durch meine frühere Abreise von Wien von Sr. k. Hoheit getrennt wurde, entzogen worden wäre“; worauf Se. Majestät mir die eigenen allerhöchsten Worte zu erwidern die Gnade hatten: „Sein Sie ruhig, das habe ich schon gethan; ich werde es ihm aber von Wien aus auch noch schreiben.“ Vermöge dieser Bitte und Sr. Majestät allerhöchster Aeußerung

konnte ich wol keineswegs muthmaßen, daß Sr. k. Hoheit einen allerhöchsten Befehl von solchem oben berührten Inhalt empfangen haben dürften, und eben weil ich demselben in Absicht meiner Person keine so große Bedeutung beilegen, die darin enthaltene Weisung wegen fremder Ratheinkholung aber am allerwenigsten vermuthen konnte, mußte meine Trostlosigkeit über Sr. k. Hoheit Verantwortlichkeitserklärung über den gänzlichen Verlust ihres hohen Vertrauens und den Vorzug, welchen sie andern über mich einräumten, nur einen so höhern Grad erreichen.

Ich glaubte, nicht zu ausführlich über die Verhältnisse sein zu können, in welche ich mit Sr. k. Hoheit versetzt war, weil es nur allzu wahr ist, daß daraus ein großer Theil unsers Unglücks entstand, daß die nachtheiligen Wirkungen des Mißtrauens, womit ich belastet war, und der Launigkeit und Unthätigkeit, womit alles betrieben wurde, von der Geschichte von Günzburg anzufangen, stets fortbauerten, und daß sie es hauptsächlich waren, die zuletzt in Ulm unser Unglück vollendeten.

Da ich mir mit der Hoffnung schmeicheln darf, daß, was ich hier niederschreibe, zu der allerhöchsten Kenntniß Sr. Majestät gelangen werde, so darf ich mich auch noch auf Allerhöchstbero eigenes Bewußtsein ehrerbietigst berufen, ob es im geringsten wahrscheinlich sein könnte, daß ich mit den hohen Begriffen, die ich mir stets von den Eigenschaften Sr. k. Hoheit gemacht und die ich Allerhöchstenbenselben zu der Zeit, als sie darüber deliberrirten, dem Erzherzog das Commando zu geben, oft geschildert und vertheidigt hatte, den geringsten vorsätzlichen Anlaß zu dem Abscheu, in welchem ich bei Sr. k. Hoheit zu verfallen das Unglück hatte, gegeben haben könne? besonders da Se. Majestät sich auch zurückzurufen geruhen werden, wer und wie man meine frühere Abreise von Wien benutzte, um Sr. k. Hoheit gegen mich und meine Entwürfe Argwohn und Verachtung einzusößen, sodasß Höchstbieselbe schon äußerst gegen mich eingenommen bei der Armee anlangten, und die so ganz unerwartet und plötzlich eingetretene höchst gefährliche Lage der Umstände nebst dem hinzugekommenen allerhöchsten Befehl, für dessen Urheber mich Se. k. Hoheit sehr wahrscheinlich hielten, mich ganz in ihrem Vertrauen verderben mußten, besonders da die eine der beiden Hauptpersonen, die in Wien nach meiner Abreise so nachtheilig gegen mich wirkten, nur von Sr. k. Hoheit Person, nicht aber von der

Armee, welcher er mich gleich bei seiner Erscheinung als einen Unmenschen, der sie durch unerträgliche Märsche zu Grunde richte, ausgerufen hatte, entfernt worden war, und die andere, der Generaladjutant Bianchi, sich fortwährend unzertrennlich bei Höchstenselben befand.

Merkwürdig ist es vielleicht für die Geschichte der menschlichen Schicksale, daß ich es selbst war, welcher diese beiden Personen für ihre Plätze Sr. Majestät vorgeschlagen hat. Ich kannte ihre Fähigkeiten, auch war ich es, der sie einst zum Generalquartiermeister-Stab übersetzen machte. Beide dienten, als ich schon längst Armeen mit Glück dirigirte, als Hauptleute unter mir; die Auszeichnung, womit ich sie damals behandelt hatte, ließ mich auch auf einige persönliche Anhänglichkeit hoffen, denn ich traute ihnen ebenso gute Herzen als Köpfe zu. Se. Majestät zogen mich zu Landsberg über den einen aus meinem Irrthum, indem Sie mir zu sagen geruhten: „Allerhöchstdieselbe hätten mich wegen seiner warnen können, indem sein Charakter Ihnen von Ihres Herrn Bruders Erzherzog Karl I. Hoheit als sehr zweideutig geschildert worden wäre, welcher übrigens auch seinen Talenten Gerechtigkeit leiste.“

Es ist mir über die in diesem Artikel der Sentenz enthaltene Beschuldigung nur noch anzufügen übrig, daß ich einst auf die deswegen in der letzten Zeit der Untersuchung an mich gestellte Frage ungefähr Folgendes zu Protokoll gegeben: „Die Brouillons der Befehle und Dispositionen schickte ich dem ersten Generaladjutanten Oberst Bianchi, um sie Sr. I. Hoheit vorzulegen. Se. I. Hoheit konnten also nach Ihrem hohen Ermessen ändern oder ganz verwerfen, und es kam in jedem Fall nur darauf an, mich von der ausschließlichen Verantwortlichkeit loszusprechen, womit Sie mich am 10. nach Empfang eines Allerhöchsten Handschreibens belegt hatten.“ Die Commission wurde also durch diese meine Antwort neuerdings an die derselben schon längst vorher bekannt gewesene, auf mich gewälzte ausschließliche Verantwortlichkeit erinnert, und übrigens war ihr auch die gegen mich beobachtete Verheimlichung des oft angeführten allerhöchsten Befehls sehr wohl bekannt gewesen; sie mußte genug, um nicht in ihre unrechtliche Schlußfolge von Pflichtwidrigkeit zu verfallen, und hätte wenigstens, wenn sie jene Antwort nicht befriedigend fand, weitere Aufklärung fordern sollen. Es ist vielleicht

überflüssig zu berühren, daß auch hier sowie in allen vorhergehenden und folgenden Gegenständen der Auditor durch seine treulose Auseinandersetzung und Darstellung den Anlaß gegeben. Ich spreche zum letzten mal davon, und behalte mir vor, nur am Ende meiner Anmerkungen noch nähere Erklärung darüber zu geben.

## 13.

Anstatt durch die geschehenen gegründeten Vorstellungen mehrerer Generale und selbst Sr. k. Hoheit des Commandirenden von seinen irrigen Ansichten abzugehen, bestärkte er sich immer mehr darin, ließ sich weder durch die Niederlage des Riesch'schen Corps davon abbringen, sondern behauptete gegen Se. k. Hoheit noch am 14. nachmittags, daß der Feind am 15. die Donau und Iller verlassen haben und die Straße nach Augsburg frei sein würde.

## Zu 13.

In der ganzen Sentenz hat der Auditor nichts niedergeschrieben, was rein wahr wäre, als hier die Ausdrücke: „daß ich mich durch die geschehenen Vorstellungen immer mehr in meinen irrigen Ideen bestärkte.“ Dies ist eigentlich das, was ich einst der Commission selbst in den Worten sagte: „Wahr ist es, daß ich bei dieser Gelegenheit das Schicksal hatte, welches gewöhnlich jeden denkenden und raisonnirenden Menschen trifft, wenn man ihm blos Widersprüche, aber keine Gründe und Beweise entgegensetzt, nämlich immer noch mehr in meiner Vermuthung bestärkt zu werden.“ Was mich bewog, an den Rückzug zu glauben, habe ich bereits ad 8 umständlich erörtert. Die dort angeführten Gründe behauptete ich auch gegen Se. k. Hoheit und ihre Begleitung am 14. nachmittags, und nichts ist natürlicher, als daß ich, weil ich an den Rückzug glaubte, auch des Feindes Abzug von der Iller und Donau, mithin auch die Befreiung der Straße nach Augsburg behauptet haben möge. Wenn die Vorstellungen, welche mir gemacht wurden, hier oben gegründet genannt werden, so ist mir zu fragen erlaubt: Welche Gründe enthielten sie denn? Warum wurde mir nie ein Wort davon eröffnet, warum suchte man mich nicht zu überzeugen, daß sie geeignet gewesen wären,

ihnen meinen Glauben anzuerkennen? Uebrigens ist ja längstens erwiesen, daß mein Glaube nicht uneingeschränkt war, sondern daß ich die Möglichkeit der Einschließung in Ulm zuließ; daß ich, als der Generalarzt Dr. Bianchi daren Erwähnung machte, ihm die Antwort gab: „Wir würden uns zu verteidigen wissen“, und daß dieser, als ich auch die Möglichkeit einräumte, daß Sr. I. Hebit dadurch in Gefangenschaft geraten könnte, mir versetzte: „Dies könne er nicht zulassen, weil er der hohen Familie Sr. I. Hebit für dere Ferien verantwortlich wäre.“ Nicht nur von diesem Gegenstande schwärzte die Sentenz, sondern mit einer noch mehr auffallenden Parteilichkeit auch von einem andern allerwichtigsten, der bei jenen Dispositionen in Frage stand, nämlich „von den angemessenen Gefahren, womit der Abzug aus Ulm bedroht war“, weil der Feind durch die Niederlage des Riesch'schen Corps wieder Meider von dem Heiden Echingen, der von der Heidenheimer Straße nur eine halbe Stunde abliegt, geworden war, ihn Reich und Leuten sehr stark, besonders an Cavalerie angab, und man allerdings annehmen mußte, daß er auf der wiedererlangten Brücke von Echingen sich fortwährend verstärkt haben würde, sodaß, wenn man den Abzug noch bei Tage angetreten hätte, ein Gefecht unvermeidlich und nichts gewisser zu besorgen gewesen wäre, als daß wir mit Truppen, wovon die Trümmer des Riesch'schen Corps in der größten Muthlosigkeit waren und sie auch auf die andern verbreiteten, geschlagen werden würden. Bei Nacht aber, wenn wir die, wie gesagt, von Echingen nur eine halbe Stunde entfernte gerade Straße über Albed einschlugen, mußte der Feind uns entdecken und der geringste Lärm, selbst ein falscher, unsere Zerrüttung nach sich ziehen, in einem und dem andern Fall aber würde der Feind uns nach Ulm zurückgejagt, auf der Herie verjagt und unserer Existenz, mit uns dort anlangend, alsbald ein Ende gemacht haben. Diejem Schicksal zu entgehen wäre kein Mittel gewesen, als auf der Stuttgarter Straße abzugeben, den Marich auf derselben bis Geislingen fortzuziehen und erst in dertiger Gegend uns rechts auf eine Straße zu wenden, welche von da nach Heidenheim führt. Diese aber wird bei dem geringsten Regenwetter sehr beschwerlich und mußte bei demjenigen, welches schon seit sechs Tagen fast unaufhörlich anhielt, ganz unpraktisch geworden sein. Wir hatten einen Weg von korrekter Länge zu machen und bedurften wegen

der elenden Beschaffenheit der zweiten Hälfte wenigstens dreifache Zeit, solchen zurückzulegen, sodaß man gar nicht als möglich annehmen konnte, daß der Feind auf seiner weit kürzern und bessern Schauffeestraße nicht früher als wir hätte Heidenheim und das Wernersche Corps erreichen, unsere Vereinigung verhindern und wenn auch nicht dieses, wenigstens uns an den Neckar und Rhein binjagen sollen.

Diese Umstände habe ich der Commission ausführlich bekannt gemacht und niemals wurde mir darüber ein Zweifel geäußert, auch wurde ich nie befragt, ob ich solche bei Gelegenheit der Vorstellungen, die mir am 14. nachmittags gemacht wurden, vorgebracht hätte? Ich erörterte sie aber damals allerdings, und wenn die Commission sich darüber die Äußerung Sr. k. Hoheit erbat und ihre Begleiter darüber vernehmen ließ, so kann diese meine damalige Darstellung jener Umstände nicht widersprochen worden sein. Ebenso deutlich habe ich auch der Commission erklärt, daß man sich diesen augenscheinlichen Gefahren nur hätte aussetzen können, „wenn das fernere Bleiben in Ulm zwecklos und nicht eine höchst wichtige Absicht damit verbunden gewesen wäre“, und auch über diesen wichtigen, eben an jenem Nachmittag von mir vorgestellten Gegenstand hat sie stets geschwiegen und mich zu glauben berechtigt, daß sie denselben als wahr angenommen habe.

Warum übrigens die Niederlage des Riesch'schen Corps mich von meinem Glauben an des Feindes Rückzug hätte abbringen sollen, ist wol schwer zu errathen, auch hat mir die Commission niemals einen Beweggrund darüber angeführt. Ich erlangte dadurch nur den Beweis, daß der Feind weiter abwärts von Elchingen auf dem linken Donauufer eine am 13. vom Feldmarschalllieutenant Foudon nicht entdeckte Colonne habe aufwärts ziehen lassen, mit welcher sich nunmehr mittels der Brücke von Elchingen, weil sie nicht vertheidigt wurde, diejenige vereinigt hatte, welche am 12. über die Donau gegangen war. Gerade diese Begebenheit mußte mir sonderbar scheinen, denn, wenn die allgemeine Vorstellung des Feindes die Folge von überlegten offensiven Entwürfen war, so konnte man annehmen, daß er die leibhaftige Colonne nicht würde haben die Donau übersehen, sondern nur auf jene erstere längs dem linken Ufer abwärts sich haben repliren lassen. Es schien also ein unvorhergesehenes plötzliches Ereigniß zum Grunde zu liegen, und mit mehr Wahr-

scheinlichkeit als die Commission darf ich wol behaupten, daß mich die Niederlage des Riesch'schen Corps in meiner Vermuthung des Rückzugs bestärken mußte, weil nichts natürlicher war, als daß der Feind in diesem Falle nicht ermangeln würde, einen beträchtlichen Theil seiner Macht in die Gegend von Ulm und auf die stuttgarter Hauptstraße zu dirigiren, um uns dort zu beschäftigen und den Marsch seiner oberhalb Ulm die Donau übersehbenden Colonnen zu decken, sowie überdies auch überhaupt eine Armee von so sehr bedeutender Stärke auf mehrern Straßen ihren Rückzug zu nehmen bemüht ist und zurückwirft, was ihr im Wege steht; wie es der Fall mit dem Riesch'schen Corps gewesen zu sein schien.

Was nun die in diesem Paragraph mit ferner zum Vortwurf gemachten Vorstellungen betrifft, so berufe ich mich über ihre Wesenheit auf meine Erklärung ad 8. Meine Ueberzeugung war: „daß Ulm nicht verlassen, nicht dem Feind eingeräumt werden dürfe, sondern, wenn es nöthig würde, vertheidigt werden müsse und könne, mithin wir dort um so unabweichlicher zu bleiben hätten, weil wir Gefahr liefen, während des Abzugs zu Grunde zu gehen oder wieder nach Ulm zurückgeworfen zu werden.“ Dieser Ueberzeugung blieb ich treu, bekannte und behauptete sie, hörte nur bloße Widersprüche, aber keine Beweise, und niemand bewog und vermochte Se. k. Hoheit, mir andere Befehle zu geben. Hätten mich Höchstselbe auch nicht mit einer ausschließlichen Verantwortlichkeit belegt gehabt, so wäre es meine Pflicht nicht minder gewesen, so zu handeln. Die Personen, welche Se. k. Hoheit begleiteten, waren keineswegs geeignet, ihnen mein Gewissen aufzuopfern, welches ich hätte opfern müssen, wenn ich mich durch ihre Vorstellungen von meiner gegentheiligen Ueberzeugung hätte abwenden lassen. Uebrigens war ich aus keiner Ursache verpflichtet, ihrer Einsicht mehr als der meinigen zu trauen, besonders da die Meinung der Mehrzahl im Kriegswesen meistens die unsicherste ist, und blos aus Gefälligkeit nachzugeben fand ich mich, ich gestehe es, um so weniger bewogen, weil ich in ihrer Erscheinung und Handlung nur neue schmerzliche Beweise sah, daß sie es dahin gebracht hatten, daß Se. k. Hoheit mit mir allein, wie es doch zwischen dem Commandirenden und seinem Generalquartiermeister stets Sitte war, gar nichts mehr zu thun haben wollten, und daß sie es wären, welche mir Sr. k. Hoheit

vor allen andern mir gebührendes Vertrauen entzogen hatten, Beweise, die um so grausamer auf mich wirken mußten, weil mir, ich glaube es nicht oft genug wiederholen zu können, gänzlich unbekannt war, daß Sr. k. Hoheit durch einen allerhöchsten Befehl zu Ratheinhörung bei andern sich verbunden glauben könnten; denn auch bei dieser letzten Gelegenheit wurde mir von jenem allzu merkwürdigen allerhöchsten Befehle nicht die allermindeste Anspielung, geschweige irgendeine wirkliche Eröffnung gemacht.

Wäre ich wegen meines Glaubens an Rückzug in Ulm geblieben, „ungeachtet die Vertheidigung dieses Platzes auffallend unmöglich oder zwecklos und der Abzug nicht mit den einleuchtendsten Gefahren bedroht gewesen wäre“, so war mein Verstand offenbar zerrüttet und es hätten Maßregeln dagegen genommen werden sollen. Der Generaladjutant Bianchi, als er einst von Sr. k. Hoheit nach ihrer Abreise von Ulm an Sr. Majestät abgeschickt wurde, beschrieb mich Allerhöchstdenenselben wirklich als verrückt, und Sr. Majestät geruhten darauf zu äußern: „Wenn er ein Narr war, warum habt ihr ihn nicht als solchen behandelt?“ Gewiß der weiseste Ausspruch sowie der kürzeste, welcher darüber gegeben werden konnte.

#### 14.

Er erließ am 14. abends an den Feldmarschalllieutenant Werneck noch den positiven Befehl zur Verfolgung des Feindes gemeinschaftlich mit dem Schwarzenberg'schen Corps, welches am 15. nach Geislingen marschiren würde. Er begründete bloß auf den vermutheten feindlichen Rückzug sein Verbleiben in Ulm —

#### Zu 14.

Ich erinnere mich nicht, über diesen an den Feldmarschalllieutenant Werneck am 14. abends erlassenen Befehl von der Commission vernommen worden zu sein, noch auf den Befehl selbst, von welchem ich auch keine Zeile in meinen Schriften finde. Indessen ist es möglich, daß ich solchen erließ, aber vermuthlich auch nur provisorisch. Und sollte er wirklich positiv gewesen sein, so war es ja kein Verbrechen, sondern ein Irrthum, welcher



vielleicht, wie es zuweilen geschieht, noch hätte nützlich werden können, wenn dadurch das Berned'sche Corps nach einer andern Seite in Bewegung gesetzt worden wäre; denn es ist eben nicht so ganz unwahrscheinlich, daß es dadurch dem äußersten Unglück hätte entgehen können, worin es gerieth, weil es zu Heidenheim stehen blieb; auch würde ich demselben am folgenden Tage (15.), als Ulm eingeschlossen wurde, schon noch die nöthigen Instruktionen zukommen zu machen die Möglichkeit gefunden haben, wenn nicht Se. k. Hoheit mit dem Feldzeugmeister Kolowrat, Feldmarschalllieutenant Fürst Schwarzenberg und allen ihren Adjutanten am 14. abends Ulm verlassen hätten, um sich zu diesem Corps zu begeben, bei welchem Höchstdieselbe am 15. morgens oder vor-mittags eintreffen konnten, sodaß ich mich aller weitem Anordnung bei demselben zu enthalten verpflichtet worden war.

Ueber die Beschulbigung, „mein Verbleiben in Ulm bloß auf den feindlichen Rückzug begründet zu haben“, beziehe ich mich auf meine ad 8 und 13 gegebene Erläuterung, und füge hier nur hinzu, daß, wenn es möglich wäre, daß ich, sei es mit gesundem oder krankem Verstand, bloß wegen meines Glaubens an Rückzug in Ulm geblieben wäre, es doch gewiß vielmehr ein Glück als ein Unglück gewesen sein würde, vorausgesetzt, daß wir uns dort so lange, als die Möglichkeit bestand, gehalten, des Feindes Uebermacht von der combinirten Armee abgezogen, der zweiten russischen Armee zu ihrer Annäherung, unserer Reservearmee aber und der ungarischen Insurrection zu ihrer Mobilmachung die Zeit verschafft hätten; denn unwidersprechlich ist und bleibt es nun einmal, daß der Abzug von Ulm, zu welchem man mich bereden wollte, unsern Untergang bringen konnte, und ebenso unwidersprechlich, daß wir in Ulm eine weit höhere Zahl des Feindes als im freien Felde zu beschäftigen und die Freiheit seiner Bewegungen weit mehr einzuschränken vermögend gewesen wären. Würde man, darf ich fragen, mich getabelt haben, wenn ich Ulm drei Wochen vertheidigt und dadurch, wie es höchst wahrscheinlich ist, alles unheilbare Unglück, selbst vielleicht jenes der Hauptstadt abgewendet hätte? Für so lange aber bestand die volle Möglichkeit, und wären wir auch nicht entsetzt worden, so würde unser Verlust in Vergleichung mit der wenigstens fünfsachen Zahl neuer Streitkräfte, die wir herbeibrachten, gewiß nicht im geringsten angefochten worden sein; hätten wir uns aber noch

ein paar Wochen länger gehalten, wie es, wenn wir mehr als gemeine Standhaftigkeit übten, möglich war, so ist es sogar beinahe als zuverlässig anzunehmen, daß wir entsetzt worden wären. Die Garnison von Ulm würde bewundert und ich mit Beifall beehrt worden sein; selbst diejenigen, welche den Abzug von Ulm so hartnäckig (nie aber auf ihre Verantwortung) von mir gefordert hatten, würden sich Stillschweigen aufzulegen oder wenigstens, wenn sie auch alsdann noch bei ihrer Behauptung beharrten, zu dem Geständniß gezwungen gewesen sein, „daß ich aus Irrthum Vortheil zu ziehen verstand“; eine Eigenschaft, die doch auch in allen Zeiten als verdienstlich betrachtet wurde.

## 15.

— ohne sich auf den entgegengesetzten Fall die Versicherung verschafft zu haben, ob Ulms Befestigung eine Vertheidigung gestatte? wie es mit den vorhandenen Vorräthen an Lebensmitteln und Munition aussehe? da die Artilleriereserve schon am 13. abgeschickt, das Riesch'sche Corps am 14. in Feuer und folglich ein Abgang an Munition vorauszusehen war, auch ein großer Vorrath von Lebensmitteln für eine so zahlreiche Truppe nicht gehofft werden konnte.

## Zu 15.

Hatte ich Ulm vielleicht nicht befehen, bevor ich die Herstellung seiner Festungswerke veranlaßte? Besah ich es nicht, nachdem diese Herstellung vollzogen war? Hatte ich nicht die vollste Kenntniß und Ueberzeugung, daß beinahe der ganze Halbkreis, welchen die Stadt auf dem linken Donauufer formirt, mit Bastionen und Courtinen, einem undurchbringlichen Walle und nassen Gräben, alles im Festungsprofil gedeckt war, und daß die paar schmalen Stellen, wo ein Theil des Walles in den Graben hinabgeworfen und diesem Nachtheil nur durch eine Feldverschanzung im ausgefüllten Graben abgeholfen war, durch zureichende Reserven leicht vertheidigt werden konnten? Wußte ich nicht, daß der Feind für Belagerungsgeschütz und Geräthschaften nicht die geringste Anstalt getroffen habe, daß er unter etlichen Wochen diese Bedürfnisse nicht herbeizuschaffen vermögend wäre, und daß

er sogar an Feldgeschütz und Munition nur das allerunentbehrlichste Bedürfniß mit sich führe, wie es bei der äußersten Eilfertigkeit seiner Mobilmachung und seines Marsches wol auch nicht anders hatte sein können? Schon in meiner Relation hatte ich über diesen Gegenstand wörtlich Folgendes gesagt: „Was die Vertheidigungsmöglichkeit des Platzes betrifft, so verdiente er freilich im eigentlichen fortificatorischen Sinne keineswegs den Namen einer Festung, da er gar keine Außenwerke hat, mit Festungsartillerie nicht versehen war und von nahe liegenden Anhöhen, besonders vom Michelsberg, gänzlich eingesehen, mithin einem Bombardement sehr ausgesetzt ist. Aber auch der Feind hatte nicht das geringste Belagerungsgeschütz und wäre unter drei bis vier Wochen keins herbeizuschaffen vermögend gewesen. Mit seinen Feldhaubitzen konnte er gegen eine Stadt, welcher es keineswegs an guten Feuerlöschanstalten mangelt und die mit Ziegeln gedeckt ist, wol wenig ausrichten, besonders da er mit jenen von kleinerm Kaliber auch von den nächsten Anhöhen die Stadt entweder nicht erreichte oder bei ihrer nähern Vorrückung sie der Gefahr aussetzte, von unsern sechspfündigen Kanonen demontirt zu werden. Ueberdies aber konnte gar nicht zu besorgen sein, daß er seine Feldmunition fruchtlos verschwenden würde, da er allerdings die Möglichkeit annehmen mußte, daß er mit der combinirten österreichisch-russischen Armee sehr bald zu thun bekommen könnte. Was aber konnte er sonst gegen eine zahlreiche Garnison unternehmen, die durch einen dichten, undurchbringlichen Erdwall gegen seine Artillerie und durch einen Wassergraben von ungeheurer Breite und Tiefe gegen alle Stürme, die diese Benennung verdienen, geschützt war? Der Wall bestand allenthalben, und der ungeheure Wassergraben mangelte nur an ein paar Orten von sehr unbeträchtlicher Breite, war aber durch einen vor dem Hauptwall angebrachten kleinern Wall und Graben soviel möglich ersetzt. Der Platz war also ganz geschlossen, der Wall nirgends zugänglich. Um in einer beträchtlich breiten Front zu stürmen, hätte der Feind erst eine ungeheure Menge Faszinen und Leitern nöthig gehabt; wie dies alles der Oberst Debowich und seine Offiziere am besten bestätigen können.“ Die Commission hat mich niemals einer Unwahrheit oder Unstatthaftigkeit dieser Angabe überwiesen, auch kann der Oberst Debowich das, was ihn betrifft, keineswegs widersprochen haben; denn schon am

21. September hatte er den Befehl erhalten, „daß Ulm auf das allerschleunigste wieder gegen allen Anlauf geschlossen werden solle“. Er hatte dazu alle nur immer erforderlichen Mittel, und statt 14 Tagen, die ihm eingeräumt waren und für die er sich anheischig gemacht hatte, 18 ruhige Tage zu der Arbeit gehabt, und auch wirklich geleistet, was er versprochen hatte.

Ich gehe zu den Lebensmitteln über und frage, ob ich da nicht alle moralische Gewißheit hatte, daß, nachdem ich dem Oberlandescommissariat und der Verpflegsdirection gleich am Anfang eine so starke Ausschreibung und so schleunige Einlieferungsstermine aufgetragen hatte, damit für die ganze, mittlerweile aus ihren Cantonirungsquartieren verpflegte Armee alsbald ergiebige Vorräthe nach Ulm verschafft würden; da ich über die Lieferungen stets die beruhigendsten Zusicherungen erhielt; da ferner die Armee bis 8. oder 9. stets aus ihren Cantonirungsquartieren oder Marschstationen und nicht aus dem ulmer Magazin gelebt, und die Einkieferung aus beinahe ganz Schwaben, wo sie ausgeschrieben worden war, ununterbrochen bis 11. und zum Theil noch am 12. fortgebauert hatte; ob ich, sage ich, da nicht alle moralische Gewißheit hatte, daß für etwa zwei Siebentheile der Armee doch allerwenigstens ein achttägiger Vorrath in unserm eigenen Magazin vorhanden sein müsse? Und hatte ich sie nicht auf Vorräthe für eine noch längere Zeit in Ulm, einer Stadt von 15000 Einwohnern, die doch wahrlich nicht von einem Tage zum andern leben, sondern mit den nothwendigsten Artikeln stets auf mehrere Wochen, und wol mit manchen, besonders im Herbst, auf etliche Monate versehen sind? Konnte ich also, wenn man diese Vorräthe in Beschlag nahm und die Portionen der Einwohner, wie es in solchen Fällen gewöhnlich, auf das allerunentbehrlichste einschränkte, nicht auf ein Auslangen von wenigstens drei Wochen rechnen, besonders wenn wir uns, unserer Pflicht gemäß, zu der reichlichen Nahrung, die uns unsere etliche tausend Pferde darboten, bequemen wollten? Hatte ich mit einer solchen Stadt nicht sogar auch für Getränke an Bier, Brantwein und selbst mit Wein die unzweifelhaftesten besten Hoffnungen, da es bekannt, daß sie sehr starken Handel mit Wein treibt und sich stets große Vorräthe davon in ihren Kellern niedergelegt finden? Verhielt es sich nicht ebenso mit allen andern Artikeln, z. B. Salz, Medicamenten u. s. w.?

ihnen meinen Glauben aufzuopfern? Uebrigens ist ja längstens erwiesen, daß mein Glaube nicht uneingeschränkt war, sondern daß ich die Möglichkeit der Einschließung in Ulm zuließ; daß ich, als der Generaladjutant Bianchi davon Erwähnung machte, ihm die Antwort gab: „Wir würden uns zu vertheidigen wissen“, und daß dieser, als ich auch die Möglichkeit einräumte, daß Se. k. Hoheit dadurch in Gefangenschaft gerathen könnte, mir versetzte: „Dies könne er nicht zulassen, weil er der hohen Familie Sr. k. Hoheit für dero Person verantwortlich wäre.“ Nicht nur von diesem Gegenstande schweigt die Sentenz, sondern mit einer noch mehr auffallenden Parteilichkeit auch von einem andern allerwesentlichsten, der bei jenen Discussionen in Frage stand, nämlich „von den augenscheinlichen Gefahren, womit der Abzug aus Ulm bedroht war“, weil der Feind durch die Niederlage des Riesch'schen Corps wieder Meister von dem Posten Elchingen, der von der Heidenheimer Straße nur eine halbe Stunde abliegt, geworden war, ihn Riesch und Loubon sehr stark, besonders an Cavalerie angaben, und man allerdings annehmen mußte, daß er auf der wiedererlangten Brücke von Elchingen sich fortwährend verstärkt haben würde, sobald, wenn man den Abzug noch bei Tage angetreten hätte, ein Gefecht unvermeidlich und nichts gewisser zu besorgen gewesen wäre, als daß wir mit Truppen, wovon die Trümmer des Riesch'schen Corps in der größten Muthlosigkeit waren und sie auch auf die andern verbreiteten, geschlagen werden würden. Bei Nacht aber, wenn wir die, wie gesagt, von Elchingen nur eine halbe Stunde entfernte gerade Straße über Albeck einschlugen, mußte der Feind uns entdecken und der geringste Lärm, selbst ein falscher, unsere Zerrüttung nach sich ziehen, in einem und dem andern Fall aber würde der Feind uns nach Ulm zurückgejagt, auf der Ferse verfolgt und unserer Existenz, mit uns dort anlangend, alsbald ein Ende gemacht haben. Diesem Schicksal zu entgehen wäre kein Mittel gewesen, als auf der stuttgarter Straße abzuziehen, den Marsch auf derselben bis Geislingen fortzusetzen und erst in dortiger Gegend uns rechts auf eine Straße zu wenden, welche von da nach Heidenheim führt. Diese aber wird bei dem geringsten Regenwetter sehr beschwerlich und mußte bei demjenigen, welches schon seit sechs Tagen fast unaufhörlich anhielt, ganz unpraktikabel geworden sein. Wir hatten einen Weg von doppelter Länge zu machen und bedurften wegen

der elenden Beschaffenheit der zweiten Hälfte wenigstens dreifache Zeit, solchen zurückzulegen, so daß man gar nicht als möglich annehmen konnte, daß der Feind auf seiner weit kürzern und bessern Chausseestraße nicht früher als wir hätte Heidenheim und das Berner'sche Corps erreichen, unsere Vereinigung verhindern und wenn auch nicht dieses, wenigstens uns an den Neckar und Rhein hinjagen sollen.

Diese Umstände habe ich der Commission ausführlich bekannt gemacht und niemals wurde mir darüber ein Zweifel geäußert, auch wurde ich nie befragt, ob ich solche bei Gelegenheit der Vorstellungen, die mir am 14. nachmittags gemacht wurden, vorgebracht hätte? Ich erörterte sie aber damals allerdings, und wenn die Commission sich darüber die Äußerung Sr. I. Hoheit erbat und ihre Begleiter darüber vernehmen ließ, so kann diese meine damalige Darstellung jener Umstände nicht widersprochen worden sein. Ebenso deutlich habe ich auch der Commission erklärt, daß man sich diesen augenscheinlichen Gefahren nur hätte aussetzen können, „wenn das fernere Bleiben in Ulm zwecklos und nicht eine höchst wichtige Absicht damit verbunden gewesen wäre“, und auch über diesen wichtigen, eben an jenem Nachmittag von mir vorgestellten Gegenstand hat sie stets geschwiegen und mich zu glauben berechtigt, daß sie denselben als wahr angenommen habe.

Warum übrigens die Niederlage des Riesch'schen Corps mich von meinem Glauben an des Feindes Rückzug hätte abbringen sollen, ist wol schwer zu errathen, auch hat mir die Commission niemals einen Beweggrund darüber angeführt. Ich erlangte dadurch nur den Beweis, daß der Feind weiter abwärts von Elchingen auf dem linken Donauufer eine am 13. vom Feldmarschalllieutenant Foubon nicht entdeckte Colonne habe aufwärts ziehen lassen, mit welcher sich nunmehr mittels der Brücke von Elchingen, weil sie nicht vertheidigt wurde, diejenige vereinigt hatte, welche am 12. über die Donau gegangen war. Gerade diese Begebenheit mußte mir sonderbar scheinen, denn, wenn die allgemeine Vorrückung des Feindes die Folge von überlegten offensiven Entwürfen war, so konnte man annehmen, daß er die lehtberührte Colonne nicht würde haben die Donau übersetzen, sondern nur auf jene erstere längs dem linken Ufer abwärts sich haben replüiren lassen. Es schien also ein unvorhergesehenes plötzliches Ereigniß zum Grunde zu liegen, und mit mehr Wahr-

scheinlichkeit als die Commission darf ich wol behaupten, daß mich die Niederlage des Riesch'schen Corps in meiner Vermuthung des Rückzugs bestärken mußte, weil nichts natürlicher war, als daß der Feind in diesem Falle nicht ermangeln würde, einen beträchtlichen Theil seiner Macht in die Gegend von Ulm und auf die stuttgarter Hauptstraße zu dirigiren, um uns dort zu beschäftigen und den Marsch seiner oberhalb Ulm die Donau übersehbenden Colonnen zu decken, sowie überdies auch überhaupt eine Armee von so sehr bedeutender Stärke auf mehrern Straßen ihren Rückzug zu nehmen bemüht ist und zurückwirft, was ihr im Wege steht; wie es der Fall mit dem Riesch'schen Corps gewesen zu sein schien.

Was nun die in diesem Paragraph mir ferner zum Vortwurf gemachten Vorstellungen betrifft, so berufe ich mich über ihre Wesenheit auf meine Erklärung ad 8. Meine Ueberzeugung war: „daß Ulm nicht verlassen, nicht dem Feind eingeräumt werden dürfe, sondern, wenn es nöthig würde, vertheidigt werden müsse und könne, mithin wir dort um so unabwieslicher zu bleiben hätten, weil wir Gefahr liefen, während des Abzugs zu Grunde zu gehen oder wieder nach Ulm zurückgeworfen zu werden.“ Dieser Ueberzeugung blieb ich treu, bekannte und behauptete sie, hörte nur bloße Widersprüche, aber keine Beweise, und niemand bewog und vermochte Se. k. Hoheit, mir andere Befehle zu geben. Hätten mich Höchstdieselbe auch nicht mit einer ausschließlichen Verantwortlichkeit belegt gehabt, so wäre es meine Pflicht nicht minder gewesen, so zu handeln. Die Personen, welche Se. k. Hoheit begleiteten, waren keineswegs geeignet, ihnen mein Gewissen aufzuopfern, welches ich hätte opfern müssen, wenn ich mich durch ihre Vorstellungen von meiner gegentheiligen Ueberzeugung hätte abwenden lassen. Uebrigens war ich aus keiner Ursache verpflichtet, ihrer Einsicht mehr als der meinigen zu trauen, besonders da die Meinung der Mehrzahl im Kriegswesen meistens die unsicherste ist, und blos aus Gefälligkeit nachzugeben fand ich mich, ich gestehe es, um so weniger bewogen, weil ich in ihrer Erscheinung und Handlung nur neue schmerzliche Beweise sah, daß sie es dahin gebracht hatten, daß Se. k. Hoheit mit mir allein, wie es doch zwischen dem Commandirenden und seinem Generalquartiermeister stets Sitte war, gar nichts mehr zu thun haben wollten, und daß sie es wären, welche mir Sr. k. Hoheit

vor allen andern mir gebührendes Vertrauen entzogen hatten, Beweise, die um so grausamer auf mich wirken mußten, weil mir, ich glaube es nicht oft genug wiederholen zu können, gänzlich unbekannt war, daß Sr. I. Hoheit durch einen allerhöchsten Befehl zu Ratheinhörung bei andern sich verbunden glauben könnten; denn auch bei dieser letzten Gelegenheit wurde mir von jenem allzu merkwürdigen allerhöchsten Befehle nicht die allermindeste Anspielung, geschweige irgendeine wirkliche Eröffnung gemacht.

Wäre ich wegen meines Glaubens an Rückzug in Ulm geblieben, „ungeachtet die Vertheidigung dieses Platzes auffallend unmöglich oder zwecklos und der Abzug nicht mit den einleuchtendsten Gefahren bedroht gewesen wäre“, so war mein Verstand offenbar zerrüttet und es hätten Maßregeln dagegen genommen werden sollen. Der Generaladjutant Bianchi, als er einst von Sr. I. Hoheit nach ihrer Abreise von Ulm an Sr. Majestät abgeköpft wurde, beschrieb mich Allerhöchstdenenselben wirklich als verrückt, und Sr. Majestät geruhten darauf zu äußern: „Wenn er ein Narr war, warum habt ihr ihn nicht als solchen behandelt?“ Gewiß der weiseste Ausspruch sowie der kürzeste, welcher darüber gegeben werden konnte.

#### 14.

Er erließ am 14. abends an den Feldmarschalllieutenant Wernck noch den positiven Befehl zur Verfolgung des Feindes gemeinschaftlich mit dem Schwarzenberg'schen Corps, welches am 15. nach Geislingen marschiren würde. Er begründete bloß auf den vermutheten feindlichen Rückzug sein Verbleiben in Ulm —

#### Zu 14.

Ich erinnere mich nicht, über diesen an den Feldmarschalllieutenant Wernck am 14. abends erlassenen Befehl von der Commission vernommen worden zu sein, noch auf den Befehl selbst, von welchem ich auch keine Zeile in meinen Schriften finde. Indessen ist es möglich, daß ich solchen erließ, aber vermuthlich auch nur provisorisch. Und sollte er wirklich positiv gewesen sein, so war es ja kein Verbrechen, sondern ein Irrthum, welcher



vielleicht, wie es zuweilen geschieht, noch hätte nützlich werden können, wenn dadurch das Berned'sche Corps nach einer andern Seite in Bewegung gesetzt worden wäre; denn es ist eben nicht so ganz unwahrscheinlich, daß es dadurch dem äußersten Unglück hätte entgehen können, worin es gerieth, weil es zu Heidenheim stehen blieb; auch würde ich demselben am folgenden Tage (15.), als Ulm eingeschlossen wurde, schon noch die nöthigen Instructionen zukommen zu machen die Möglichkeit gefunden haben, wenn nicht Se. k. Hoheit mit dem Feldzeugmeister Kolowrat, Feldmarschalllieutenant Fürst Schwarzenberg und allen ihren Adjutanten am 14. abends Ulm verlassen hätten, um sich zu diesem Corps zu begeben, bei welchem Höchstbieselbe am 15. morgens oder vormittags eintreffen konnten, so daß ich mich aller weitem Anordnung bei demselben zu enthalten verpflichtet worden war.

Ueber die Beschuldigung, „mein Verbleiben in Ulm blos auf den feindlichen Rückzug begründet zu haben“, beziehe ich mich auf meine ad 8 und 13 gegebene Erläuterung, und füge hier nur hinzu, daß, wenn es möglich wäre, daß ich, sei es mit gesundem oder krankem Verstand, blos wegen meines Glaubens an Rückzug in Ulm geblieben wäre, es doch gewiß vielmehr ein Glück als ein Unglück gewesen sein würde, vorausgesetzt, daß wir uns dort so lange, als die Möglichkeit bestand, gehalten, des Feindes Uebermacht von der combinirten Armee abgezogen, der zweiten russischen Armee zu ihrer Annäherung, unserer Reservearmee aber und der ungarischen Insurrection zu ihrer Mobilmachung die Zeit verschafft hätten; denn unwidersprechlich ist und bleibt es nun einmal, daß der Abzug von Ulm, zu welchem man mich bereden wollte, unsern Untergang bringen konnte, und ebenso unwidersprechlich, daß wir in Ulm eine weit höhere Zahl des Feindes als im freien Felde zu beschäftigen und die Freiheit seiner Bewegungen weit mehr einzuschränken vermögend gewesen wären. Würde man, darf ich fragen, mich getabelt haben, wenn ich Ulm drei Wochen vertheidigt und dadurch, wie es höchst wahrscheinlich ist, alles unheilbare Unglück, selbst vielleicht jenes der Hauptstadt abgewendet hätte? Für so lange aber bestand die volle Möglichkeit, und wären wir auch nicht entsetzt worden, so würde unser Verlust in Vergleichung mit der wenigstens fünfsachen Zahl neuer Streitkräfte, die wir herbeibrachten, gewiß nicht im geringsten angesprochen worden sein; hätten wir uns aber noch

ein paar Wochen länger gehalten, wie es, wenn wir mehr als gemeine Standhaftigkeit übten, möglich war, so ist es sogar beinahe als zuverlässig anzunehmen, daß wir entsetzt worden wären. Die Garnison von Ulm würde bewundert und ich mit Beifall beehrt worden sein; selbst diejenigen, welche den Abzug von Ulm so hartnäckig (nie aber auf ihre Verantwortung) von mir gefordert hatten, würden sich Stillschweigen aufzulegen oder wenigstens, wenn sie auch alsdann noch bei ihrer Behauptung beharrten, zu dem Geständniß gezwungen gewesen sein, „daß ich aus Irrthum Vortheil zu ziehen verstand“; eine Eigenschaft, die doch auch in allen Zeiten als verdienstlich betrachtet wurde.

## 15.

— ohne sich auf den entgegengesetzten Fall die Versicherung verschafft zu haben, ob Ulms Befestigung eine Vertheidigung gestatte? wie es mit den vorhandenen Vorräthen an Lebensmitteln und Munition aussehe? da die Artilleriereserve schon am 13. abgeschickt, das Riesch'sche Corps am 14. in Feuer und folglich ein Abgang an Munition vorauszusehen war, auch ein großer Vorrath von Lebensmitteln für eine so zahlreiche Truppe nicht gehofft werden konnte.

## Zu 15.

Hatte ich Ulm vielleicht nicht gesehen, bevor ich die Herstellung seiner Festungswerke veranlaßte? Besah ich es nicht, nachdem diese Herstellung vollzogen war? Hatte ich nicht die vollste Kenntniß und Ueberzeugung, daß beinahe der ganze Halbkreis, welchen die Stadt auf dem linken Donauufer formirt, mit Bastionen und Courtinen, einem undurchbringlichen Walle und nassen Gräben, alles im Festungsprofil gedeckt war, und daß die paar schmalen Stellen, wo ein Theil des Walles in den Graben hinabgeworfen und diesem Nachtheil nur durch eine Feldverschanzung im ausgefüllten Graben abgeholfen war, durch zureichende Reserven leicht vertheidigt werden konnten? Wußte ich nicht, daß der Feind für Belagerungsgeschütz und Geräthschaften nicht die geringste Anstalt getroffen habe, daß er unter etlichen Wochen diese Bedürfnisse nicht herbeizuschaffen vermögend wäre, und daß

er sogar an Feldgeschütz und Munition nur das allerunentbehrlichste Bedürfniß mit sich führe, wie es bei der äußersten Eilfertigkeit seiner Mobilmachung und seines Marsches wol auch nicht anders hatte sein können? Schon in meiner Relation hatte ich über diesen Gegenstand wörtlich Folgendes gesagt: „Was die Vertheidigungsmöglichkeit des Platzes betrifft, so verdiente er freilich im eigentlichen fortificatorischen Sinne keineswegs den Namen einer Festung, da er gar keine Außenwerke hat, mit Festungsartillerie nicht versehen war und von nahe liegenden Anhöhen, besonders vom Michelsberg, gänzlich eingesehen, mithin einem Bombardement sehr ausgesetzt ist. Aber auch der Feind hatte nicht das geringste Belagerungsgeschütz und wäre unter drei bis vier Wochen keins herbeizuschaffen vermögend gewesen. Mit seinen Feldhaubitzen konnte er gegen eine Stadt, welcher es keineswegs an guten Feuerlöschanstalten mangelt und die mit Ziegeln gedeckt ist, wol wenig ausrichten, besonders da er mit jenen von kleinerm Kaliber auch von den nächsten Anhöhen die Stadt entweder nicht erreichte oder bei ihrer nähern Vorrückung sie der Gefahr aussetzte, von unsern sechspfündigen Kanonen demontirt zu werden. Ueberdies aber konnte gar nicht zu besorgen sein, daß er seine Feldmunition fruchtlos verschwenden würde, da er allerdings die Möglichkeit annehmen mußte, daß er mit der combinirten österreichisch-russischen Armee sehr bald zu thun bekommen könnte. Was aber konnte er sonst gegen eine zahlreiche Garnison unternehmen, die durch einen dichten, undurchdringlichen Erdwall gegen seine Artillerie und durch einen Wassergraben von ungeheurer Breite und Tiefe gegen alle Stürme, die diese Benennung verdienen, geschützt war? Der Wall bestand allenthalben, und der ungeheuerer Wassergraben mangelte nur an ein paar Orten von sehr unbeträchtlicher Breite, war aber durch einen vor dem Hauptwall angebrachten kleinern Wall und Graben soviel möglich ersetzt. Der Platz war also ganz geschlossen, der Wall nirgends zugänglich. Um in einer beträchtlich breiten Front zu stürmen, hätte der Feind erst eine ungeheuerer Menge Faschinen und Leitern nöthig gehabt; wie dies alles der Oberst Debowich und seine Offiziere am besten bestätigen können.“ Die Commission hat mich niemals einer Unwahrheit oder Unstatthaftigkeit dieser Angabe überwiesen, auch kann der Oberst Debowich das, was ihn betrifft, keineswegs widersprochen haben; denn schon am

21. September hatte er den Befehl erhalten, „daß Ulm auf das allerschleunigste wieder gegen allen Anlauf geschlossen werden solle“. Er hatte dazu alle nur immer erforderlichen Mittel, und statt 14 Tagen, die ihm eingeräumt waren und für die er sich anheischig gemacht hatte, 18 ruhige Tage zu der Arbeit gehabt, und auch wirklich geleistet, was er versprochen hatte.

Ich gehe zu den Lebensmitteln über und frage, ob ich da nicht alle moralische Gewißheit hatte, daß, nachdem ich dem Oberlandescommissariat und der Verpflegsdirection gleich am Anfang eine so starke Ausschreibung und so schleunige Einlieferungsstermine aufgetragen hatte, damit für die ganze, mittlerweile aus ihren Cantonirungsquartieren verpflegte Armee alsbald ergiebige Vorräthe nach Ulm verschafft würden; da ich über die Lieferungen stets die beruhigendsten Zusicherungen erhielt; da ferner die Armee bis 8. oder 9. stets aus ihren Cantonirungsquartieren oder Marschstationen und nicht aus dem ulmer Magazin gelebt, und die Einkieferung aus beinahe ganz Schwaben, wo sie ausgeschrieben worden war, ununterbrochen bis 11. und zum Theil noch am 12. fortgebauert hatte; ob ich, sage ich, da nicht alle moralische Gewißheit hatte, daß für etwa zwei Siebentheile der Armee doch allerwenigstens ein achttägiger Vorrath in unserm eigenen Magazin vorhanden sein müsse? Und hatte ich sie nicht auf Vorräthe für eine noch längere Zeit in Ulm, einer Stadt von 15000 Einwohnern, die doch wahrlich nicht von einem Tage zum andern leben, sondern mit den nothwendigsten Artikeln stets auf mehrere Wochen, und wol mit manchen, besonders im Herbst, auf etliche Monate versehen sind? Konnte ich also, wenn man diese Vorräthe in Beschlag nahm und die Portionen der Einwohner, wie es in solchen Fällen gewöhnlich, auf das allernentbehrlichste einschränkte, nicht auf ein Auslangen von wenigstens drei Wochen rechnen, besonders wenn wir uns, unserer Pflicht gemäß, zu der reichlichen Nahrung, die uns unsere etliche tausend Pferde darboten, bequemen wollten? Hatte ich mit einer solchen Stadt nicht sogar auch für Getränke an Bier, Branntwein und selbst mit Wein die unzweifelhaftesten besten Hoffnungen, da es bekannt, daß sie sehr starken Handel mit Wein treibt und sich stets große Vorräthe davon in ihren Kellern niedergelegt finden? Verhielt es sich nicht ebenso mit allen andern Artikeln, z. B. Salz, Medicamenten u. s. w.?

Commissariatische Ausweise hatte ich freilich nicht; im Kriege aber mangeln sie gar oft, und wenn man heutzutage in vielen Ländern Europas, besonders in Deutschland, die Subsistenz der zahlreichsten vorrückenden Armeen blos auf die Ressourcen des Landes berechnet, so war es mir wol auch mit einer deutschen Stadt von solcher Bedeutung wie Ulm auf die Zahl und für die Zeit, worum es sich handelte, erlaubt, wie ich mir es freilich in vielen schlecht polizirten Städten Polens oder der Türkei nicht hätte erlauben können. Ich habe der Commission darüber gleich anfänglich in meiner Relation gesagt: „Diese Möglichkeit (uns drei bis vier Wochen in Ulm zu behaupten) wird kein unbefangener General widersprechen, welcher mit der Geschichte solcher plötzlichen und unerwarteten Einschließungen ganzer Armeeabtheilungen in großen Städten bekannt ist, wo sich gewöhnlich an Lebensmitteln weit mehr findet, als man im ersten Augenblick vermuthet hatte, wie es selbst in neuern Zeiten bei jener unter dem Prinzen Karl von Lothringen zu Prag und unter dem Feldmarschall Wurmsier zu Mantua sich erwiesen hatte. Kaum kann man nur zweifeln, daß nicht mit Ulm ebenderfelbe Fall gewesen sein würde, besonders da im Herbst solche Städte sich mit vielen Artikeln von Lebensmitteln, z. B. Mehl, Kraut, Rüben, Erdäpfeln u. s. w. für den Winter zu versehen pflegen, überdies aber viele Hausbesitzer in Ulm einigen Feldbau und Wiesen haben, sich dort viele Melkkühe finden, und endlich als sicherstes Nahrungsmittel etliche tausend Pferde vorhanden waren. Ulm war übrigens keineswegs ausgezehrt, sondern die Erfordernisse für die Armee (die ohnehin nur erst fünf bis sechs Tage dort stand) stets von auswärts herbeigeschafft worden, auch hatte die Stadt bis 12. vollkommen freie Zufuhr gehabt.“

Nach der Hand bei dem Schluß der ersten Untersuchung übergab ich der Commission in Absicht unserer eigenen Vorräthe noch folgende Aeußerung: „Der Platz erforderte in dem Zustande wie er war eine Garnison von 15—20000 Mann. Auf letztere Zahl nahm ich sie nunmehr beiläufig an, und für diese konnte ich hoffen, auf einige Zeit, selbst aus eigenem Magazin, die Subsistenz zu finden, weil ich der Verpflegsdirection und dem Landescommissariat die Beschaffung ergiebiger Vorräthe nach Ulm und die Anwendung der äußersten Zwangsmittel, um solche zu

erlangen, gleich bei Versammlung der Armee auf das nachdrücklichste empfohlen und oft wieder erinnert hatte.“

Wenn diese kurzen allgemeinen Aeußerungen der Commission nicht genügten, warum wurde nicht nähere Erläuterung gesucht? Warum wurde mir darüber kein Zweifel, keine Einwendung eröffnet? Warum nicht die Verpflegsbirection und das Landescommissariat über die Aufträge befragt, die sie in Absicht des in Ulm anzulegenden Magazins gehabt hatten und die ich nicht darbringen konnte, weil mir, wie es der Commission wohl bekannt gewesen, bei Gelegenheit meiner Bagageplünderung fast alle meine Schriften bis zum 12. October verloren gegangen waren? Und was soll endlich die Einwendung sagen: „daß ein großer Vorrath von Lebensmitteln für eine so zahlreiche Truppe nicht gehofft werden konnte“, wenn nicht auch angeführt wird, auf wie lange die Lebensmittel nöthig waren, ob auf einige Monate oder, wie der Fall war, nur auf einige Wochen?

Was die Munition betrifft, so hatte ich ja die vollste Ueberzeugung, daß das Schwarzenberg'sche Corps, da es noch beinahe keinen Schuß gethan hatte, mit seinem ganzen Ausmaß versehen und daß es allein zureichend sei, uns zu vertheidigen, da der Feind nur stürmen konnte, mithin zu unserer Vertheidigung eigentlich nur Bajonnete nöthig waren, während wir doch wahrhaftig mit beiläufig dritthalbtausend Kanonenkugeln, die das Schwarzenberg'sche Corps allein bei seinen etlichen 30 Kanonen haben mußte, seine Annäherung hätten erschweren, und mit 800 Kartätschenbüchsen und 600000 Flintenpatronen, die auch allein dieses Corps in seinen Cartouchen haben mußte, wenn er uns unbedeckt nahe kam, schreckliche Verwüstung unter ihm hätten anrichten können. Wollte er aber sich erst decken, so verlor er Zeit, denn schon bloß die Beschaffung von Schanzzeug würde ihm mehrere Tage gekostet haben. Auf das Riesch'sche Corps hatte ich für die Vertheidigung, folglich auch mit Vertheidigungsmitteln gar nicht gerechnet. Seine Trümmer kamen gegen meine Absicht und zu meiner größten Bestürzung nach Ulm. Indessen wußte ich wohl, daß nicht alles von demselben verloren und daß dasjenige, was an Kanonen und Munitionskarren zurückkam, beinahe unversehrt war, denn das Corps war ja am 14. nicht im Feuer gewesen, es hatte ja

keine Affaire gehabt, sondern war, weil es sich in keiner Verfassung befand, in die traurige Nothwendigkeit des *Sanve qui peut* versetzt gewesen.

## 16.

Die Armee war von dem Augenblick, als sie in Ulm eingeschlossen wurde, schon gefangen, weil in kurzer Zeit kein Entsatz zu hoffen, in langer Ulm nicht vertheidigt werden konnte, indem es nicht nur schlecht besetzt war, sondern an sich von allen umliegenden Anhöhen beherrscht ist, sodaß die Stadt leicht in Brand gesteckt und somit der geringe, nicht gesicherte Vorrath an Lebensmitteln vernichtet werden konnte, auch das größte Kaliber des Geschützes in Sechspfündern bestand, welche gegen die feindlichen Zwölf- und Sechzehn-pfünder kein wirksames Feuer bewirken konnten, auch die Munition in so unbeträchtlicher Menge vorhanden war, daß sie bei einem ernstlichen feindlichen Angriff ausgehen mußte.

## Zu 16.

Gewiß nicht unabsichtlich wurde hier der Ausdruck *Armee* gebraucht, ob sich schon nur ein einziges Fünftel derselben und die Trümmer eines geschlagenen in Ulm befanden, drei ganze Fünftel der Armee aber gerettet oder wenigstens in die Möglichkeit, sich zu retten, gesetzt gewesen waren. Eingeschlossen wurden jenes Fünftel und diese Trümmer leider! schon durch die schmachliche Niederlage des Riesch'schen Corps, denn wenn man seinem Feinde ohne augenscheinliche Gefahr des Untergangs nicht mehr entgehen kann, so ist wol das Gefühl der Einschließung unausweichlich. Wäre ich von diesem traurigen Gefühle nicht ergriffen gewesen, so würde ich vielleicht ungeachtet meiner Ueberzeugung der Nothwendigkeit, Ulm zu behaupten, den Forderungen des Abzugs dennoch nachgegeben haben; mit dieser Ueberzeugung und jenem Gefühle aber war es mir unmöglich.

Was das übrige sehr oberflächliche und eben deswegen einer so wichtigen Criminalsentenz sehr unwürdige *Raisonnement* dieses Paragraphen betrifft, so habe ich es durch meine Aeußerung über

§§. 14 und 15 bereits größtentheils widerlegt und finde darüber nur noch Folgendes zu bemerken: Wenn der Feind statt seiner Feldhaubizen ein halbes Hundert Mörser mit Schwerebomben, die alle ordinären Gewölbe durchschlagen, bei Händen gehabt hätte, da würde es freilich um Rettung der Stadt vor allgemeinem Brand und um die Aufbewahrung unserer Vorräthe bedenklich, doch vielleicht auch alsdann bei der mächtigen Rettungshülfe eines Theils der zahlreichen Garnison nicht ganz hoffnungslos ausgehen haben. Da er jene aber keineswegs hatte, so war von unabwendbaren Feuersgefahren nichts zu besorgen, und die sehr große Hauptkirche, der Münster, wäre fast allein zureichend gewesen, alle unsere Vorräthe feuerfrei aufzubewahren, wenn sich auch nicht eine ungeheuere Menge anderer gewölbter Unterbringungsorte fänden, von deren Dasein ich mir schon acht Jahre zuvor die Ueberzeugung verschafft hatte, als ich Ulm untersuchte und wieder als Festung herzustellen den Vorschlag machte. Gesichert waren die Vorräthe freilich nicht, sehr leicht und bald aber hätten sie gesichert werden können und würden gesichert worden sein, wenn man, wie es in der Folge vorkommen wird, statt mir pflichtmäßig Hülfe zu bieten, sich nicht meinen Absichten und Befehlen widersetzt hätte. Die angebliche Furchterlichkeit des schwerern feindlichen Geschützkalibers mußte wol jedem Offizier, der im Angriffs- und Bertheidigungskriege der Gräben und Wälle nur einigermaßen praktisch bewandert ist, Mitleid einflößen, und beweist, daß es von allen meinen Richtern keiner war. Schon befanden sich von dem angeführten Kaliber vielleicht nicht 20 Kanonen bei der ganzen feindlichen Armee, und wären derselben auch weit mehrere gewesen, welchen Nachtheil hätten sie uns wol bringen können? Vielleicht unser Geschütz zu demonstrieren? Da dieses von leichtem Feldkaliber war, so gewährte es uns den gar nicht unwichtigen Vortheil, daß wir es jeden Augenblick von der Brustwehr zurückziehen und ebenso augenblicklich wieder an dieselbe bringen konnten. Alle Schüsse des feindlichen schwerern Geschützes aus der Ferne hätten wir geradezu verachten können; kam er unbedeckt damit näher, z. B. bis auf 600 Schritte, so würden wir ihn mit den Kernschüssen unsers leichten Geschützes wol leicht sich zu decken bemüßigt und vielleicht nicht den achten Theil unserer Kanonenkugeln dazu benöthigt haben. Ging er an sich zu decken, so mußte er auch damit fortfahren;



unsere Absicht des Zeitgewinns war erreicht; durch Ausfälle und mit unsern übrigen paar tausend Kanonenkugeln konnten wir ihm seine Arbeiten von Zeit zu Zeit doch wol sehr erschweren, mithin auch verzögern, und alle unsere viele Hunderttausende von Musketenkugeln nebst unsern Kartätschen blieben uns für seine spätern Unternehmungen gegen unsern breiten und tiefen Wassergraben oder vielmehr, weil er diesen wol auch alsdann schwerlich angestastet haben würde, gegen die paar schwachen schmalen Stellen, wo jener nicht bestand, und da hätte doch wol, weil wir überdies auch alle Möglichkeit und Mittel hatten, auch ihrer Schwäche fortwährend auf allerlei Weise mehr und mehr abzuhelpfen, eine gewaltige Niederlage bloß mit einem vierten Theil unserer Munition unter den Feinden angerichtet werden können, wenn auch von 20 Schüssen nur einer traf, wie es in naher Distanz so leicht möglich ist, wenn der Soldat sein Gewehr auslegen kann, nur seinen Kopf ein paar Secunden zu zeigen nöthig hat und sodann gleich wieder zurückziehen und in volle Sicherheit bringen, mithin auch in voller Sicherheit laden kann. Ober hätte ich von jenem fürchterlichen schwerern feindlichen Feldgeschütz besorgen sollen, daß es unsern Wall herabstürzen und den Graben ausfüllen würde? Vielleicht, wenn ich nicht zu gut gewußt hätte, wie hart diese Operation sogar den mächtigsten Batterien des allerschwersten Belagerungsgeschützes zu werden pflegt, selbst wenn sie am bedeckten Wege angelegt sind, und wie unmöglich es in jeder weitem Entfernung ist.

Wenn die Commission von ihren abstracten theoretischen Festungsideen jemals hätte ablassen und sich Ulm vielmehr als ein verschanztes Lager vorstellen wollen, so würde sie leicht gefunden haben, daß es das Fürchterlichste war, welches sich denken läßt, denn was könnte wol abschreckender sein für allen Angriff mit offener Gewalt als ein Halbkreis, der im Feldangriffsinne beinahe in seinem ganzen Umfang durch die Eigenschaft seines Grabens und Walles unangreiflich war, dessen zahlreicher Besatzung hinter diesem Walle kein Haar gekrümmt werden konnte, und die wegen der Unangreiflichkeit des größten Theils sich beinahe ganz der Vertheidigung jener paar angreiflichen schmalen Stellen widmen konnte, welche es übrigens immer weit minder waren als eine gewöhnliche Feldverschanzung, wozu noch der Vortheil kam, daß diese Besatzung für ihren durch die

Donau gebedten Rücken nicht das Geringste zu besorgen hatte und abtheilungsweise von Zeit zu Zeit unter guten Dächern der Ruhe genießen und sich erholen konnte, während der Feind weit und breit in seinem ausgebehntern Halbkreise auf die Entfernung einer halben Meile von Ulm nicht eine Hütte zur Unterkunft, kein Holz oder Stroh zu Baracken und zu Feuer, auch kein anderes Wasser als auf seinem linken Flügel die Donau und auf seinem rechten die Blau gehabt, und alles aus weiter Entfernung herbeischaffen mußte, weil die wenigen minder entfernten Dörfer bereits gänzlich aus- und aufgezehrt gewesen waren, Umstände, die doch gewiß in einer schon sehr rauhen Jahreszeit keineswegs angenehm sind.

Ich habe nur noch hinzuzusetzen, daß also der Feind für die Zeit von wenigstens drei Wochen keine andere Möglichkeit für einen ernstlichen Angriff gehabt, als einen Sturm mit schmaler, vielleicht kaum einer österreichischen Compagnie breiter Front auf zwei Punkten, und wenn wir da seine stürmenden Colonnen auch nicht schon durch unser Flinten- und Kartätschenfeuer größtentheils vernichtet, wenn sie wirklich die hier nur bestehende Feldverschanzung, ungeachtet sie auch durch das Feuer des zwar eingeworfenen, aber nicht weggeräumten, sondern eine sanft ansteigende Anhöhe formirenden Walles vertheidigt war, überwältigt hätten, so blieben uns ja unsere Bajonnete gegen ihre aufsteigenden Colonnen, die, wenn wir sie, wie wir es konnten, in beiden Flanken anfielen, wol nicht unüberwindlich gewesen sein würden.

### 17.

Feldmarschalllieutenant Mack blieb noch am 15. morgens, ob schon der Feind Ulm schon von allen Seiten umzingelt hatte, in seinem Irrthum; und selbst auf den Abend, als der Feind Ulm zur Uebergabe aufforderte und der größte Theil seiner Generale ihm die Vorstellung machte, daß ihrer Meinung nach die Erhaltung der eingeschlossenen Truppen durch Uebergabe gegen freien Abzug dem Dienste ersprießlicher und Sr. Majestät angenehmer sein würde als die Zeitversplitterung durch unnütze Vertheidigung, gründete Feldmarschalllieutenant Mack seinen Entschluß der Vertheidi-

gung theils auf den feindlichen Rückzug, theils auf einen Entsatz in acht Tagen.

### Zu 17.

Ich finde nöthig, hier vor allem wörtlich anzuführen, was ich über die Geschichte von Ulm in meiner Relation gesagt habe, weil es die Grundlage der darüber nachher erfolgten Untersuchung war. Es besteht in Folgendem:

„Die Nachrichten von des Feindes Uebergang über die Iller dauerten noch diesen (14.) Abend und in der Nacht ununterbrochen fort. Auch am 15. morgens und vormittags war von einem bedeutenden feindlichen Infanteriecorps auf der Landseite von Ulm noch nichts zu vernehmen; seine Cavalerie aber dehnte sich immer weiter rechts gegen die stuttgarter Straße und den Michelsberg aus und schien den Platz umzingeln zu wollen. Selbst dieser Umstand, ich gestehe es, brachte mich noch nicht aus meinem Glauben an die Möglichkeit des feindlichen Rückzugs, denn jede Armee, die nach passirter Iller die Donau oberhalb Ulm übersehen und sich an den Rhein gegen Straßburg oder weiter abwärts zurückziehen wollte, würde, um ihren Rückzug zu decken, ein Corps d'Arrièregarde vor Ulm aufstellen, dieses aber eine Kette von Cavalerieposten um den Platz formiren. Ich ließ es also bei der am vorhergehenden Abend getroffenen Disposition bewenden, daß nur die Verschanzungen unweit der Donau unterhalb Ulm, jene des Michelsberges und die kleine Brückenschanze der Donau nebst den Thoren zulänglich mit Besatzung und Reserven von Infanterie und Cavalerie versehen, die andern Truppen aber in der Stadt untergebracht, jedoch bereitfertig gehalten, und übrigens die Bewegungen des Feindes, ohne ihn zu necken, nur beobachtet werden sollen. In der That war diese Disposition die einzige, die man in dem gegenwärtigen Augenblick für jede mögliche Absicht des Feindes treffen konnte. Um Mittagszeit wurde die Verschanzung des Michelsberges angegriffen und beinahe ebenso bald verlassen. Feldmarschalllieutenant Poubon hatte sie mit zwei Bataillonen und zwei Kanonen zu besetzen und zwei Bataillone mit der Hälfte seiner Cavalerie dort in Reserve zu halten den Befehl gehabt. So unangenehm der Verlust des Michelsberges wegen der Art war, womit er geschah, so unbe-

deutend betrachtete ich ihn für die Vertheidigung von Ulm, denn für diese konnte man — da der Feind kein schweres Wurfgeschütz hatte und mit leichtem die Stadt vom Michelsberg kaum erreichen kann — nichts Besseres thun, als sich auf den Hauptwall und den mächtigen nassen Graben, der ihn deckte, einzuschränken. Spät am Nachmittag machte der Feind, durch seinen Vorthail ermuntert, einen sogenannten Sturm, welcher darin bestand, daß ein paar hundert berauschte Waghälfen, welchen einige Bataillone als Unterstützung folgten, wie wüthend gegen ein Thor anliefen. Das Resultat war, daß sie durch den braven Hauptmann Graf Leiningen von Froon (welchen ich dafür zum Major ernannte) mit Beihülfe einiger andern Truppen zurückgeschlagen, theils abgeschnitten und, nebst einem Oberst und mehreren Offizieren, einige hundert Gefangene gemacht wurden. Ungeachtet dieses gänzlich fehlgeschlagenen Versuchs war der Feind anmaßend oder vielmehr intriguant genug, uns abends unmittelbar nachher aufordern zu lassen. Bestimmt erklärte ich den bei mir versammelten Generalen meinen festen Entschluß, Ulm zu behaupten und auf keine Weise zu capituliren, war aber unglücklich genug, eine einstimmige Widersehllichkeit zu finden. Da ich mich weder durch Befehle noch Vorstellungen gehorchen machen konnte, so blieb mir nichts übrig, als meinen Willen dem ihrigen zu unterwerfen, mithin Ulm dem Feinde gegen freien Abzug antragen zu lassen.“

So schrieb ich damals, weil Se. Majestät nicht, wie ich es nachgesucht hatte, ein Kriegsgericht, sondern nur eine halbbesetzte, nicht peinliche Commission anzuordnen geruht hatten. Der Wahrheit in der Hauptsache getreu, vermied ich alle Erwähnung von gravirenden Umständen, um nicht, wie ich es bereits ad 3 erörtert habe, den Weg der allerhöchsten Gnade zu erschweren, da ich vermuthen konnte und mußte, daß Se. Majestät das gesünd rechtliche Verfahren nicht für mich allein, sondern auch für andere aus milder und weiser Erwägung der schrecklichen Lage, worin die Armee so unermuthet als plötzlich gestürzt worden war, angeordnet hätten, einer Lage, deren nachtheilige Wirkungen in gewissem Maße durch ihre Natur unvermeidlich waren und um so mehr Entschuldigung und Nachsicht verdienten, weil die Ungewißheit der Truppenrepartition des Feindes einen Irrthum in der unserigen erzeugt und das politische Dunkel so nachtheiligen Einfluß gebracht hatte.

Der Commission hatte ich indessen durch jene Aeußerung in meiner Relation genug gesagt, um mich bereben zu dürfen, daß sie sich dadurch zu einer Anfrage bei Sr. Majestät wenigstens alsdann bewogen finden würde, wenn ich über die Widerseßlichkeit meiner Generale unzweifelhaft mittels ihrer eigenen Unterschrift den Beweis darlegte, da sie keineswegs befugt sein konnte, aus eigener Autorität die strenge Procebur gegen eine offenbare Uebertretung des allerersten und unverletzlichsten Kriegsgesetzes zu unterlassen und seinen Uebertretern den Weg der Entschuldigungen eines Verbrechens zu öffnen, wo, wenn es erwiesen ist, ohne alle Bande der Subordination zu lösen, keine Entschuldigung stattfinden kann. Als die Commission bei ihrer ersten auf meine Relation gegründeten Untersuchung auf den Gegenstand kam und mich um Beweise fragte, übergab ich ohne allen Zusatz die weiter unten vorkommende, von meinen Generalen unterzeichnete Schrift, nach deren Durchlesung der Präsident mit dem Gefühl, welches jeden an Kriegszucht gewöhnten Soldaten dabei ergreifen muß, sogar in die exaltirten Worte ausbrach: „Warum haben Sie nicht Maßregeln gegen sie ergriffen? Auch für Generale ist das Decimiren nicht ausgenommen“; ein Ausbruch, der mich in meiner obigen Vermuthung einer Anfrage der Commission bei Sr. Majestät nur bestärken konnte und daher auch bewog, blos bei diesem Beweise stehen zu bleiben, am allerwenigsten aber von der Natur ihres ersten Auftritts Erwähnung zu machen, für welchen ich, wie oben ersichtlich, mit Vorbedacht den Ausdruck: „bei mir versammelte Generale“ gebraucht hatte, ohne zu erklären, „wie sie, ob durch mich oder durch sich selbst, bei mir versammelt worden wären“? Nachdem jene auf meine Relation gegründete Untersuchung geendigt war, kam von dieser Widerseßlichkeitsgeschichte einige Zeit nichts weiter vor, während welcher ich immer in jener Vermuthung einer allerhöchsten Orts gemachten Anfrage blieb. Bald aber wurde ich überzeugt, daß ein ganz eigener und neuer Weg gewählt worden sei, jene Generale vor der Strenge der Gesetze zu retten; daß die Commission sich von aller Anfrage bei Sr. Majestät dispensirt, mithin weder den Weg der Gnade nachgesucht, noch auch den gesetzlichen, sie einer förmlichen Untersuchung zu unterwerfen, veranlaßt habe, sondern sie nur mit der auffallendsten Gelindigkeit und Gleichgültigkeit auf den verschiedenen Punkten, wo sie sich befanden, vernehmen,

übrigens aber in dem vollsten Genuß ihrer Freiheit lasse, und dafür den Entschluß gefaßt habe, erst Untersuchung anzustellen: „ob ich wol befugt gewesen wäre, die Befehle zu geben, die ich gab, und den Gehorsam zu fordern, den ich forderte? und ob nicht vielmehr sie das Recht gehabt hätten, darüber zu vernünfteln, und wenn sie es in ihrer bessern Einsicht so ermessen sollten, sich meinem Entschluß zu widersetzen und dafür den ihrigen geltend zu machen“; ein Verfahren, wovon man doch gewiß in der Geschichte aller europäischen disciplinirten Armeen nicht einen einzigen Fall, wo es sich um Vertheidigungsbefehle handelte, als Beispiel aufzufinden vermögend sein würde. Jenem Entschlusse getreu, fingen sodann die Inquisitionen gegen mich über alle Entschuldigungsbehelfe an, welche es jedem dieser Generale anzugeben beliebt hatte, und mit einer ängstlichen Genauigkeit wurde nachgeforscht, ob wir zu der Vertheidigung einige Kanonen und für jede derselben einige Schüsse mehr oder weniger, ob nicht die Feinde ein schwereres Kaliber als wir gehabt hätten? Ob es auch möglich gewesen sein würde, unsere Lebensmittel feuerfrei aufzubewahren u. s. w. und dergleichen Gegenstände mehr, die aus den Angaben jener Generale gezogen wurden, gleich als ob es ihnen, wenn sie die Vertheidigungsmöglichkeit als zweifelhaft darstellten, sich zu widersetzen erlaubt, und nicht vielmehr auch alsdann blinder Gehorsam ihre Pflicht gewesen wäre, da so manches, was unmöglich scheint, durch Eifer und Thätigkeit, durch Muth, Standhaftigkeit und Aufopferung möglich gemacht werden kann, ein Grundsatz, welchen die Commission bei allen ihren Untersuchungen und Beurtheilungen stets vermied, so groß, so höchst wichtig und so allgemein bekannt und anerkannt er besonders im Kriegswesen ist. Durch eben diese von den der Widersetzlichkeit überwiesenen Generalen eingeholte Aussagen aber kamen auch noch die von mir nicht berührten, für sie höchst erschwerenden Umstände, 1) meiner bereits vor ihrem Austritt gegebenen Proclamation der Vertheidigung; 2) ihrer Ausstreichung einiger sehr bedeutenden Worte in meinem ersten Aufsatz an den Feind; 3) der von Fürst Liechtenstein auf nichtfreien Abzug abgeschlossenen Capitulation; 4) ihrer Abänderung meiner zweiten Erklärung an den Feind — zu der Kenntniß der Commission. Dessenungeachtet und obschon diese Thatfachen um so unzweifelhafter waren, weil sie nicht von mir, sondern von jenen Generalen selbst oder von

unparteiischen andern Personen waren ausgesagt worden, blieb die Commission, wie ich nach der Hand überzeugt wurde, bei ihrem für ihre Rettung und meinen Untergang schon damals gefaßten Vorfaß, schwieg bei ihrer am Schluß der ersten Untersuchung gefällten Beurtheilung von dieser Generale Uebertretung der heiligsten Kriegsgefeße, und klagte mich als Verbrecher an, weil ich in Ulm blieb und den Platz vertheidigen wollte, dann aber auch wieder, weil ich ihn nicht vertheidigt hätte; ließ alles, was zu ihrem Nachtheil gereichte, mich aber rechtfertigen mußte, sowie alle meine andern Rechtfertigungsbeweise über die vorhergegangenen Ereignisse tief in den voluminösen Acten begraben, und erwirkte auf solche Weise, daß ihr Anstunnen, ein Kriegsrecht über mich abzuhalten, von Sr. Majestät genehmigt wurde, ein Verfahren, dessen Möglichkeit ich mir nicht hatte vorausdenken können, weil es beispiellos ist, daß in Sr. Majestät Armeen jemals ein peinliches Gericht über eine nicht peinliche Untersuchung, nach welcher stets nur durch ein Gutachten gesprochen wurde, angeordnet worden wäre, und die Commission, wenn sie während dieser Untersuchung ein peinliches Verbrechen fand, alsbald die Anzeige an Se. Majestät hätte gelangen machen und auf ein peinliches Verhör antragen sollen, da sie wohl wußte, daß Allerhöchstdieselbe das gelind rechtliche Verfahren blos in der Vermuthung, es handle sich um kein Verbrechen, angeordnet haben konnten. So wurde ich im Monat October 1806 durch die Nachricht eines angeordneten Kriegsrechts und die Ankündigung eines äußerst schmählischen Arrestes grausam schrecklich aus dem ruhigen Schlummer gewedt, welchen mein Bewußtsein vollkommenster Reinheit von allem Verbrechen und mein noch nicht aufgegebenes Vertrauen in die Rechtlichkeit der Commission mir bisher gewährt hatten. Und da auch jetzt von keinem Verfahren gegen die überwiesenen schuldigen neun Generale Erwähnung war und ich den offenbarsten Beweis vor mir sah, daß ich für sie hingeopfert werden sollte, so machte ich nunmehr meine förmliche Anklage gegen sie, wie ich sie gleich am Anfang der Untersuchung gemacht haben würde, wenn sie peinlich angeordnet worden wäre, und entdeckte der Commission nun auch durch die Anzeige ihres Complots die absichtliche Bössartigkeit ihrer Erscheinung, weil es zu meiner Vertheidigung unausweichlich geworden war, damit kein Zweifel übrig bleiben

könne, ob ich erlaubten Vorstellungen oder einer beschlossenen Widerseßlichkeit nachgegeben hätte?

Ich glaubte, um in meinen folgenden Bemerkungen verständlicher zu werden, diese Erläuterungen vorangehen lassen zu müssen, und kehre nunmehr zu dem oben angeführten 17. Paragraph der Sentenz zurück.

Ulm wurde nicht am 15. morgens von allen Seiten umzingelt, sondern erst gegen Mittag, wo sodann auch bald der Michaelsberg verloren ging. Ganz ungegründet und unerwiesen ist es, daß ich auch alsdann noch in meinem Irrthum des feindlichen Rückzugs blieb. Indessen ist dieser Umstand wol sehr unbedeutend, höchst wichtig aber ist die Frage: Was ich that? und meine Antwort darauf: „Ich proclamirte unter Todesstrafe, das Wort Uebergabe nicht hören zu lassen.“ Und diesen Entschluß nahm ich ohne alle Umfrage, und darf ihn mit Recht als einen Beweis anführen, daß ich auf den Fall vorbereitet gewesen war, denn wenn mein Glaube an Rückzug so blind gewesen wäre, würde ich doch wol vielleicht einige Betroffenheit geäußert und die Meinung anderer, was denn jetzt zu thun sein dürfte? eingeholt haben. In dem Augenblick, als ich den feindlichen Parlamentär mit verneinender Antwort abfertigen wollte, traten meine Generale, neun an der Zahl, worunter alle sieben Feldmarschalllieutenants und zwei Generalmajors, unberufen und unangemeldet bei mir ein und verlangten zu wissen: „Welche Antwort ich dem Parlamentär zu geben gesonnen wäre?“ Und als ich ihnen die eigenen Worte erwiderte: „Zum T... will ich ihn schicken mit seiner impertinenten Aufforderung“, fielen sie nun mit den ungestümsten Protestationen über mich her, widersprachen allen meinen Gründen, die ich über die Möglichkeit der Vertheidigung und Subsistenz anführte, behaupteten z. B., als ich die letztere mit Beihülfe der Stadt Ulm und des Pferdebesizes auf drei Wochen angab und dabei von der achttägigen Verpflegung sprach, die sich in unserm eigenen Magazin befände, daß deren nicht auf zwei Tage vorhanden wäre, welches letztere der das ökonomische Generalcommando führende Feldmarschalllieutenant Stipschitz bestätigte, während die beiden Feldmarschalllieutenants Kiesel und Loudon, wenn ich von der Bravheit unserer Truppen sprach und den Beweis anführte, welchen sie soeben diesen Abend davon gegeben hätten, sie mit den schimpflichsten Namen bezeich-



neten, und um eigene Schuld zu decken, ihre bei Elchingen erprobte Feigheit anführten; beschriebem Ulm so, als ob es mehr offen als geschlossen wäre; traten mit vorgeblichen Beweisen auf, daß man auf mehrern Punkten nicht nur zu Fuß, sondern auch zu Pferde frei hereinpasseiren könne, und blieben bei dieser Behauptung selbst noch alsdann, da der herbeigerufene Ingenieursoberst Debowich ihnen das Gegentheil bewies; widersprachen mir die Zahl der Truppen, die ich auf 20000 Mann angab, und bestimmten sie nur auf 15000; setzten allen meinen Befehlen, meinen Vorstellungen, meinen Bitten und Drohungen nur das ungestümmte Geschrei entgegen; vertraten mir den Weg; als ich Bewegung gegen die Thür machte, riefen mehrere aus vollem Halse nur stets: „daß die Vertheidigung unmöglich und unsere Subsistenz nur höchstens auf acht Tage zu finden wäre, und also Ulm dem Feinde gegen freien Abzug angetragen werden müßte.“ So dauerte diese unter Generalen beisspiellos skandalöse Scene, bei welcher ich stets überschrien wurde, beinahe eine Stunde mit der empörendsten Heftigkeit fort, und als mir endlich nichts mehr übrig blieb als die Frage: „Sie beharren also fest dabei, sich meinem Entschluß zu widersetzen?“ und mir darauf ein wiederholtes laut ausgerufenes „Ja! Ja! Wir können uns hier nicht vertheidigen!“ mit der anmaßendsten Entschlossenheit geantwortet wurde, so ergriff ich das einzige Mittel, welches mir noch Hoffnung ließ, ihr Nachdenken zu erwecken und sie vielleicht zu ihrer Pflicht zurückzuführen, warf mich an den Schreibtisch und brachte einen Aufsatz zu Papier, „in welchem ich nur auf so lange als sie selbst die Möglichkeit der Vertheidigung und Subsistenz nicht hatten ableugnen können, auf acht Tage nämlich, die Behauptung des Platzes forberte, die Wichtigkeit desselben darstellte und zugleich die Wahrscheinlichkeit, daß der Feind auch in diesem kurzen Zeitraum von demselben abziehen bemüßigt sein würde, am Ende aber ihr Betragen auch schriftlich mit dem wahren Namen bezeichnete und sie dafür verantwortlich machte“. Diesen Aufsatz übergab ich ihnen mit dem Bedeuten, daß sie jetzt in das Nebenzimmer abtreten, ruhig und reiflich darüber nachdenken und mir ihre Erklärung schriftlich zustellen möchten. Sie traten ab, und nun überließ ich mich mit einiger Zuversicht der Hoffnung, „daß sie wenigstens einige Worte von Unterwerfung, im Fall ich durchaus bei meinem Entschluß beharrte“, äußern

würden, mithin auch dem beruhigenden Gedanken, daß sodann noch alles wieder gut werden könnte, indem sie bald die widersprochene Möglichkeit finden und erkennen, immer mehr und mehr Muth fassen und auch immer eifriger und aufrichtiger zu meinen Absichten mitwirken würden.

Sie deliberirten nicht lange, traten wieder bei mir ein und stellten mir meinen Aufsatz nebst ihrer angehängten Erklärung zurück. Beide lauten folgendermaßen:

„Der Feind fordert Ulm auf, nachdem er schon leztthin einen Sturm darauf machen wollte und heute wirklich einen gemacht hat, welcher abgeschlagen wurde, wie wir durch die Aussage eines gefangenen Obersten wissen, welcher den Sturm führte. Es ist deutlich, daß er Ulm haben will, um von der Iller Meister zu bleiben, mithin von einem großen Theil Deutschlands, wo wir keine ruhigen Winterquartiere und für Tirol sehr vieles zu besorgen haben werden. Behaupten wir aber Ulm und die Iller, so muß der Feind über den Rhein zurückgehen und unser Glück ist auf immer gemacht. Er kann uns nicht über höchstens acht Tage eingeschlossen halten, weil sich sonst die Russen nähern und ihm ein schreckliches Schicksal zubereiten würden. Auf so lange haben wir zu leben, weil wir 2—3000 Pferde haben. Wir haben nur einige schmale Strecken, wo der Feind anlaufen kann, zu vertheidigen, und haben zu deren Vertheidigung 15000 Mann. Wenn es auch an Munition fehlen sollte, so haben wir Bajonnete, die gegen Stürmende die beste Waffe sind. Da die Strecken, welche wir zu vertheidigen haben, sehr schmal sind, so können wir viele Reserven haben, und wenn nur ein Drittheil der Truppen brav ist, so kann es nicht fehlen. Der Feind muß in dieser schrecklichen Witterung zu Grunde gehen, kann mit vielen Truppen auch deswegen nicht bleiben, weil die ganze Gegend ausgezehrt ist. Ich bin also der vollen Ueberzeugung, daß unsere Pflicht ist, uns zu halten und Ulm nicht zu übergeben. Nur eine einstimmige Widerseßlichkeit aller meiner Kameraden, für welche sie Sr. Majestät verantwortlich sein mögen, würde meinen Entschluß ändern.

Ulm, am 15. October 1805.

Maack, Feldmarschalllieutenant.“

„Wir Unterfertigte sind der entgegengesetzten Meinung und glauben, daß wir durch einen Abzug, wodurch wir eine so namhafte Truppe retten, Sr. Majestät unserm allergnädigsten Kaiser einen größern Dienst leisten, als wenn wir das bei weitem nicht geschlossene Ulm, welches keiner wahren Vertheidigung fähig ist, hartnäckig erhalten wollten, und werden dies durch Gründe darzuthun wissen.

Richter, Generalmajor.

Giulay, Feldmarschalllieutenant.

Stipschitz, Feldmarschalllieutenant.

Graf Riesch, Feldmarschalllieutenant.

Moritz Fürst Liechtenstein, Generalmajor.

Klenau, Feldmarschalllieutenant.

Prinz Hessen-Homburg, Feldmarschalllieutenant.

Loudon, Feldmarschalllieutenant.

Gottesheim, Feldmarschalllieutenant.“

Durch diese Erklärung fand ich mich nicht nur in meiner Hoffnung auf Ausdrücke von Unterwürfigkeit schmerzlich getäuscht, sondern wurde durch ihr gänzlichcs Stillschweigen über Vertheidigung im Fall der Verweigerung freien Abzugs in eine noch tiefere Bestürzung geworfen. Sie für diese Vertheidigung unauflöslich zu binden, ergriff ich das Mittel, die dem Feinde zuzuschickenden Punkte, von welchen der freie Abzug der wichtigste war, selbst aufzusetzen und am Ende derselben die Erklärung, daß Ulm nur unter diesen Bedingungen geräumt werden würde, auf Ehrenwort anzuhängen, indem ich sie mit den Ausdrücken: „Nous sousignés déclarons sur notre parole d'honneur“ anfang und ihnen nunmehr diesen Aufsatz mit dem Bedeuten zustellte, daß er abgeschrieben und durch zwei aus ihnen unterfertigt werden solle. Mit fortsetzender Eigenmächtigkeit und Willkür aber durchstrichen sie oder machten mich, was ich mich nicht mehr erinnere, die Ausdrücke sur notre parole d'honneur ohne weiteres durchstreichen, und ohne mir eine andere Ursache, als daß es nicht gewöhnlich wäre, darüber anzuführen.

So war ihr Auftritt und ihre erste Handlung, und dieses unverkennbare Complot, diese erwiesene von ihnen selbst unterfertigte Widersetzlichkeit werden in der Sentenz als Vorstellung aufgeführt, während schon die Zahl, in welcher sie sich zu mir drängten, allen Begriff von Vorstellung aufhebt und ein Verbrechen

ist, weil, wenn ganze Corps von Offizieren Vorstellungen machen wollen, nur Einer aus jeder Charge erscheinen darf, mithin auch nur Ein Feldmarschalllieutenant und Ein Generalmajor bei mir hätten erscheinen sollen, um mir für sich und im Namen ihrer Kameraden bescheiden und ehrerbietig vorzutragen, was sie vorzutragen hatten, und willig sich dem Entschluß zu unterwerfen, welchen ich ihnen über ihre Vorstellung eröffnen würde. Es wäre überflüssig, über einen Gegenstand, welchen die allbekanntesten Kriegsgesetze so genau und deutlich bestimmen, weiter etwas erläutern oder den Charakter dieser Sprache der Sentenz bezeichnen zu wollen, da sie sich jedem wahrheitsliebenden Gemüth von selbst so auffallend darstellt. Ebenso unverhohlen ist auch jener der Angabe, „daß ich selbst auf den Abend gegen meine Generale meinen Entschluß der Vertheidigung noch auf den feindlichen Rückzug gegründet hätte“, da mein Aufsatz gerade das Gegentheil beweist, denn wie würde ich wol gesagt haben, „daß der Feind Ulm haben will, um von der Iller, mithin von einem großen Theil Deutschlands, Meister zu bleiben“, wenn ich noch an seinen freiwilligen Rückzug geglaubt hätte? Es ist deutlich, daß ich diesen Rückzug nunmehr auf die heranrückenden Hülfsvölker gründete, und wenn schon eine combinirte Armee von wenigstens 50000 Mann am Inn und nahe hinter diesem Fluß eine Reservearmee von 30000 sich versammelt und noch 100000 Russen im Anzug sind, so ist wol die Hoffnung, daß der Feind, wenn er Ulm nicht erlangt, bald zum Rückzug gezwungen werden dürfte, ebenso wenig ungegründet als die Besorgniß, die ich über des Feindes Festsetzung an der Iller und über die damit verbundenen Gefahren für Tirol berührt habe, im Fall er sich des haltbaren Plazes bemeistern könnte, welchen er als solchen gewiß zu behaupten gewußt haben würde, da die späte Jahreszeit auch uns die Belagerung desselben sehr erschweren, wo nicht verhindern mußte, sowie es auch einleuchtend ist, daß dadurch die Möglichkeit, uns jenseit des Inn zu behaupten, äußerst precär geworden sein würde. Daß ich auf einen Entsatz in acht Tagen Hoffnung gab, geschah, weil mir nur für so lange die Möglichkeit, uns in Ulm zu halten, nicht ganz abgesprochen worden war und es eine Thorheit gewesen sein würde, mit ihnen von einer spätern Zeit zu sprechen, wenn ich sie noch zu der Vertheidigung bewegen und mich jener oben angeführten Hoffnung, daß sie sodann bald

auch die Möglichkeit auf weit längere Zeit erkennen würden, überlassen wollte.

Ebenso thöricht würde es gewesen sein, gegen Empörte, die allen meinen Vernunftgründen ihr Gehör versagten, von der Wichtigkeit der Vortheile Erwähnung zu machen, die mit jedem Tage unsers längern Ausbarrens in Ulm für die Abwendung unheilbaren Unglücks erwachsen würden, selbst wenn wir uns am Ende zu ergeben gezwungen wären. \*) Es ist ja wol einleuchtend, daß ich in meinem Aufsatz, wenn ich auf sie wirken wollte, sozusagen ihre eigene Sprache, d. i. jene ihrer Zulassungen, reden und sie durch Verheißungen unterstützen mußte, deren mögliche Wirklichwerdung sie nicht in Abrede stellen konnten, wie es der Fall mit dem Entsatze war, denn alle wußten, daß die erste russische Armee schon am Inn sich versammle, und viele derselben, daß sie von Sr. I. Hoheit dem commandirenden Erzherzog Befehl habe, alsbald vorzurücken, als sie ausgerüstet sein würde. Wirklich war dieser Entsatz auch nicht unmöglich, obschon die combinirte Armee (weil statt wenigstens 50000 Mann russischer Infanterie, welche die erste Armee hätte enthalten sollen, nur 35000 anlangten) nicht stärker war als etwa 55000 Mann; denn um die zahlreiche Garnison von Ulm in Zaum zu halten, mußte der Feind eine weit höhere Zahl zurücklassen. Er hatte das Berned'sche Corps von 15000 Mann und das Tschadich'sche zu beobachten, welches ich, wenn es den Rest der aus Italien zu Memmingen angelangten übrigen Verstärkungstruppen, wie ich es vermuthen durfte, an sich gezogen hatte, auf 20000 Mann annehmen konnte, so daß die Ueberlegenheit, mit welcher die combinirte Armee zu streiten gehabt hätte, nicht so gar äußerst beträchtlich gewesen sein würde. Wäre aber auch diese Verheißung des Entsatzes ganz ungegründet gewesen, so war sie mir wol nicht nur erlaubt, sondern es war, sie zu benutzen, eine Art von Pflicht, wenn ich dadurch eine große Absicht zu erreichen hoffen konnte, die Absicht, alle großen, entscheidenden Unternehmungen des Feindes gegen Tirol und den Inn so lange zu behindern, bis die zahlreichen Hülfsvölker theils näher herangerückt, theils mobil gemacht sein würden.

---

\*) Beweist nicht der Umstand, daß ich in meinem Aufsatz sogar nur Ein Drittheil braver Truppen annehme, über alle Evidenz, daß ich in ihrem, nicht in meinem Geiste sprach?

## 18.

Indessen willigte Feldmarschalllieutenant Mack in die Capitulation gegen freien Abzug, versäumte aber die nothwendigsten Anstalten wegen Versicherung der Lebensmittelvorräthe auf den entgegengesetzten Fall —

## Zu 18.

Hier darf ich mir wol in dem schrecklich schmerzlichen Gefühle meiner beispiellos grausamen Hinopferung selbst vor dem Throne Sr. Majestät den wehmüthigen Ausruf erlauben: „Gott! wo sind deine Gerichte, und die Gerichte deines Gesalbten über die Hand, die die Worte schrieb: Mack willigte in die Capitulation“, während sie so lange Zeit den Aufsatz dieses Mack besaß, welcher den Ausbruch enthält: „Nur eine einstimmige Widerseßlichkeit würde meinen Entschluß ändern.“ Doch auch der unbewehrte Reisende willigt ja in die Hingabe seiner Börse, wenn ihn der Straßenräuber das Pistol auf die Brust oder das Messer an die Kehle setzt.

Was die Versicherung der Lebensmittel betrifft, so weiß ich nicht, ob unsere eigenen oder jene der Stadt gemeint seien? Wären es die erstern, so antworte ich, daß mir kein Borrath, oder beinahe keiner, zugestanden worden war, indem selbst der Feldmarschalllieutenant Stippschitz, welcher es durch seine Anstellung am besten wissen sollte, behauptet hatte, daß nicht auf zwei Tage vorhanden wären; sind es aber die andern, die erst durch Hausvisitationen hätten ausfindig gemacht und in Beschlagnahme genommen werden müssen, so behalte ich mir vor, bald weiter unten die Beweggründe, die mich davon abhalten mußten, zu erörtern.

## 19.

— und hatte selbst ungeachtet seiner Behauptung, daß Ulm durch drei Wochen zu vertheidigen wäre, am 17. schon, am zweiten Tage seiner gänzlichen Einschließung, ohne daß Ulm durch das Bombardement vom 16. viel gelitten hatte, ohne erweislicher wahrer Noth, mit dem Feinde eine Capitulation abgeschlossen, daß die in Ulm befindlichen Truppen, im Fall

binnen acht Tagen kein Entsatz käme, als Kriegsgefangene sich ergäben und dem Feinde ein Thor nebst einem Quartier in der Stadt für eine Brigade und der Durchzug durch dieselbe nebst der Communication über die Donau einge-räumt werden soll, auch gestattet worden ist, wodurch sowohl Ulm in die Gewalt des Feindes kam, als auch derselbe von diesem Augenblick an sich nur bekümmern durfte, allen Entsatz von Heidenheim oder von Tirol zu vereiteln, und nachdem er dieses bewirkt hatte, mit seiner ganzen Macht über die vom Inn anrückende combinirte russisch-österreichische Armee sich werfen konnte, —

### Zu 19.

Bevor ich hierauf antworte, muß ich die oben ad 17 abgebrochene Geschichte des fernern Betragens meiner Generale fortsetzen. Mit dem Aufsatz unserer Forderungen, aus dessen Erklärung die bedeutendsten vier Worte durchgestrichen worden waren, wurde der Generalmajor Fürst Moriz Liechtenstein an den Feind abgeschickt und nahm von mir den bestimmtesten und nachdrücklichsten Auftrag mit sich, sich auf keine andere Bedingung einzulassen, sondern alsbald zurückzukehren, im Fall nicht alles bewilligt würde. Er war gegen Mitternacht abgegangen und kam erst am Morgen zurück „mit einer förmlichen, zu alsbaldiger Unterschrift geeigneten Capitulation, vermöge welcher die Garnison kriegsgefangen sein sollte“. Als ich ihm darüber meine Unzufriedenheit zu erkennen gab und ihm Vorwürfe machte, gegen meinen ausdrücklichen Befehl gehandelt zu haben, behauptete er, daß keine andern Bedingungen zu erlangen möglich wären, und fing, diese Behauptung zu unterstützen, eine Erzählung an, deren Wahrheit ihm der Marschall Ney versichert hätte, vermöge welcher das Berned'sche Corps bereits das Schicksal gehabt hätte, worin es einige Tage später wirklich verfiel. Alle andern traten ihm bei und bezeugten dadurch unverhohlen genug, daß er durch sie gegen meine Befehle zu handeln autorisirt worden war. Nur mit der größten Mühe konnte ich sie dahin bringen, mich diese Capitulation verwerfen zu lassen, forderte sie bei den heiligsten Pflichten auf, nunmehr alle Unterhandlungen mit dem Feinde abzubrechen,

um nur an Vertheidigung zu denken, und entwarf in diesem Sinne die Antwort an den Feind, worin ich das demselben gemachte Anerbieten zurücknahm, annullirte und cassirte (*repris, annulé, cassé*). Aber auch diese positiven Ausdrücke wurden wieder verworfen, der ganze entschlossene Sinn meines Aufsatzes verändert und durch die unbedeutendsten, nichts weniger als Festigkeit bezeichnenden Phrasen ersetzt, die damit anfangen, daß man dem Marschall Ney, welcher sich nunmehr bereits ein Geständniß verschafft hatte, daß man sich nicht vertheidigen könne oder wolle, sein Bedauern zu erkennen gab, daß er die gestrige Erklärung nicht angenommen hätte. „*Nous voyons*“, hieß es, „*avec regret, que Mr. le Maréchal Ney*“ u. s. w., wie es die den Acten beiliegenden Aufsätze, der meinige und der ihrige, nur zu deutlich beweisen.

Wenn ich durch ihre erste Empörung, durch den Inhalt ihrer ganz im Tone derselben niedergeschriebenen Erklärung und das charakteristische Durchstreichen der Worte, wodurch ich sie an Vertheidigung zu binden gehofft hatte, in den unbeschreiblichsten Kummer versetzt wurde, so stürzte mich nunmehr die Erscheinung der oben angeführten Capitulation, die Unterstützung, die sie fand, am allermeisten aber die Abänderung meines zweiten Aufsatzes, dieser neue unverkennbare Beweis der Hartnäckigkeit ihrer Insubordination und ihrer Abneigung gegen Vertheidigung in eine gänzliche Hoffnungslosigkeit, in Trostlosigkeit, in Verzweiflung.

Meine ersten, wichtigsten und wesentlichsten Gehülfen hatten alle Bande ihrer gegen mich aufhabenden Pflichten zerrissen. Ich konnte mit ihnen auf nichts mehr rechnen, durfte nichts mehr von ihnen hoffen und erwarten. Und mit solchen Gehülfen hätte ich wagen sollen, Hausvisitationen in Ulm vornehmen und die Vorräthe ergreifen und versichern zu lassen? Oder zweifelte die Commission vielleicht an der Verbreitung der Gerüchte des Vorgefallenen unter die Garnison und die Einwohner? Machte sie nicht die Betrachtung der großen Zahl Menschen, die darum wußten? Fühlte sie nicht den unausbleiblichen Eindruck, welchen sie in allen Gemüthern hervorbringen mußten? Nicht die Wirkungen, die dieser Eindruck drohte? Nicht die Erbärmlichkeit des Erfolgs, welche ich von jener Verfühlung hätte erwarten dürfen, selbst wenn meine Generale zum Schein dieselbe vollzogen hätten? Auch nicht jene einer Vertheidigung, die durch die neun ersten Anführer der



Truppen, die sie leisten sollten, als unmöglich erklärt worden war? Hoffnungslosigkeit, Trostlosigkeit und Verzweiflung, ich wiederhole es, waren nunmehr mein schreckliches Los, und ich schäme mich dieser Empfindungen nicht. Wer mit willigen und folgamen Gehülfen, solange er nicht verloren ist, an Rettungsmitteln verzweifelt, ist ein Feiger; wer aber mit Gehülfen von der damaligen Stimmung der meinigen noch irgendetwas sicheres zu finden weiß, mehr als Mensch.

Ich verzweifelte nicht, solange ich noch irgendeine Hoffnung hatte, meine Generale zu ihrer Pflicht zurückzuführen. Das letzte Ereigniß aber machte alle Funken derselben verlöschen, und nun trug ich nur die peinigende Ungewißheit mit mir herum, daß dem Feinde der erste beste Versuch, welchen es ihm zu machen beliebte, gelingen und die schmachlichste Uebergabe nach sich ziehen würde. Und wie hätte ich dieser Besorgniß widerstehen können und sollen? Niemand bezweifelt ja wohl die große Wahrheit, „daß wer sich nicht vertheidigen zu können glaubt, schon halb verloren ist“; niemand auch wird mit irgendeiniger Zuversicht auf Vertheidigung rechnen, wo nicht nur kein Glaube an Möglichkeit, kein Wille, kein Eifer besteht, sondern noch überdies „nur durch schlechte Vertheidigung ein schweres Verbrechen beschönigt und der Beweggrund desselben gerechtfertigt werden kann“. Hätte ich auch noch einigermaßen gegen offenen Angriff darauf rechnen können, wie konnte ich es gegen Ueberfall und gegen die Spiele der List eines so sinnreichen als kühnen Feindes, die nur durch Unverbroffenheit, durch Wachsamkeit, durch geistige und körperliche Thätigkeit abgewendet werden konnten?

So stand ich zwischen der berechneten Ueberzeugung, daß in Ulm eine Vertheidigung von wenigstens drei Wochen möglich sei, und zwischen der schmerzlichen, nur allzu bestimmt erlangten Gewißheit, daß alle Rechnung auf meine ersten Gehülfen eine Chimäre sein würde und daß ich im Gegentheil von ihrer complottirten Widersetzlichkeit und von der sträflichen Art, womit sie sich gebildet, erklärt und behauptet, alles Aeußerste zu besorgen hatte.

Vor mir sah ich einen mächtigen und schlauen Feind, im Innern meiner Garnison aber einen noch weit fürchterlicheren zu bekämpfen — den Geist des Aufruhrs unter den Anführern! Blieb mir unter so unvermeidlichen Uebeln eine andere Wahl als jene des Kleinern, nämlich meinen niedergebrückten Willen ihrem

stolz aufrecht stehenden unterwerfend, gegen Uebergabe des Platzes die Truppen durch freien Abzug von der Vernichtung zu retten? und als jener nicht zu erhalten und bei der fortbauernben schrecklichen Stimmung der Anführer mit jedem Augenblick der schmachlichste Untergang zu besorgen war, durch eine Uebereinkunft mit dem Feinde wieder einige Hoffnung zu suchen, die, weil nur geringe Hülfe von außen nöthig gewesen wäre, die Wiedererlangung unsers Waffengebrauchs als möglich zuließ, und wo ich sodann auch wieder auf die Anführer hätte rechnen dürfen, weil dieser Gebrauch der Waffen nicht mit ihren Behauptungen im Widerspruch gestanden wäre?

Mein Geist wußte sich also in dieser beispiellos schrecklichen Lage zu fassen; desto grenzenloser war die Trostlosigkeit meines Herzens. Nur meine Generale hätten ihm Hoffnung, Vertrauen und Ruhe wiedergeben und dem Nothmittel, das ich suchen mußte, vorbeugen können. Jedes Merkmal von Rückkehr aus ihrer unverantwortlichen Verirrung würde mich neuerdings belebt haben. Sie gaben mir keins.

Es verflossen von der zweiten Erklärung an den Feind bis zu der Capitulationsunterhandlung am 17. noch wenigstens 24 Stunden\*), und sie hatten mir nicht das Allergeringste gegeben, auch nicht, nachdem sie die Ueberzeugung, daß die Kugeln und Haubitzgranaten, welche der Feind in die Stadt geschickt hatte, beinahe ohne alle Wirkung gewesen waren, erlangt hatten, mithin den Beweis, wie wenig davon fernerhin zu besorgen sein würde, welcher auch die §. 16 in der Sentenz geäußerten Besorgnisse leichten Brandes widerlegt. So ganz unbedeutend aber im militärischen Sinne die Wirkung dieser Begrüßung des Feindes gewesen war, so hatte die Durchlöcherung der Dächer etlicher Häuser und die leichte Beschädigung einiger wenigen Einwohner dennoch sehr nachtheilig auf diese gewirkt. Man sagte sich laut, daß nur ich sie unglücklich machen wollte, ob schon meine Generale

---

\*) In der Sentenz ist, wie oben ersichtlich, gesagt, daß schon am zweiten Tage der Einschließung eine Capitulation geschlossen wurde, da es doch am dritten war, ein Umstand, der sehr wichtig ist, weil die Zeit zu der Rückkehr der Generale nur 24 statt 48 Stunden betragen würde. So verrätherisch war die Hand, die die Sentenz entwarf.

einsähen, daß der Platz nicht zu vertheidigen wäre. Deputirte der Stadt sagten mir es selbst, ich müßte zu froh sein, nur von ihrem guten Willen für die Zeit unserer vielleicht noch übrigen Existenz den Unterhalt zu erlangen, und dies um so mehr, „da man mich noch immer in dem aufgedrungenen Glauben ließ, daß an eigenen Vorräthen nichts vorhanden wäre, denn erst nach Auswechslung der Capitulation vom 17. meldete mir der Feldmarschalllieutenant Stipschitz, daß sich an eigener Verpflegung noch bis zum 25. das Auslangen gefunden hätte, ein Beweis, daß noch um zwei Tage mehr vorhanden war, als ich am 15. behauptet hatte, und zugleich eine Thatsache, die wohl zum Nachdenken über die Art und Weise, wie man mit mir zu Werke ging, geeignet ist.

In solcher hoffnungslosen Lage ergriff ich also das Mittel eines Aufschubs, welchen der Feind anbot, weil er noch einige Möglichkeit von Rettung zeigte und zugleich jeder Tag desselben das drohende Unglück, besonders jenes der Hauptstadt, mindern mußte, welches selbst durch die alsbaldige Bewilligung freien Abzugs, weil es um so plötzlicher kam, nur hätte vergrößert werden können, da sich gar nicht denken ließ, daß der Feind die Garnison von Ulm früher wieder in Thätigkeit hätte kommen lassen, bevor er einen Hauptstreich auf die combinirte Armee ausgeführt oder sie zum freiwilligen Rückzug bemüht haben würde.

Der Feind hatte fünf Tage angetragen; ich forderte deren acht. Es kam zur Unterhandlung mit dem Reichsmarschall Berthier, welcher sich in Ulm einfand. „Die drei Feldmarschalllieutenants Riesch, Giulay und Klenau waren von Anfang bis zu Ende dabei gegenwärtig.“ Es hatte sich zwischen Berthier und mir ein hartnäckiger Streit wegen zwei Tagen erhoben, indem er nur sechs zugestehen wollte und ich an acht Tagen festhielt. Jene Generale hatten während wenigstens anderthalb Stunden, die er dauerte, die erwünschteste Gelegenheit, die Unterhandlung abbrechen zu machen. Nur Winke durften sie mir geben, aber sie gaben mir keinen. Noch mehr, die Capitulation wurde nicht unterfertigt, nicht ausgewechselt, denn Berthier begab sich weg, ohne jene zwei Tage zu bewilligen, um erst bei seinem Souverän darüber anzufragen. „Erst einige Stunden darauf erfolgte die Bewilligung des Kaisers und die Auswechslung. Mehr als die

nöthige Zeit hatten also die neun Generale gehabt, sich noch darüber zu berathschlagen und alles rückgängig zu machen.“ Wer wußte besser als sie, daß sie mich dem Leben wiedergeben würden, wenn sie mir die Aufhebung aller Unterhandlung vorschlugen und sich endlich meinem ersten Entschluß der Vertheidigung fügten? — Sie schwiegen wie Todte!

Und diese durch Hoffnungslosigkeit und gegründete Besorgniß vor einem noch frühern und schmälicheren Untergang, die unvermeidlichen Folgen der erklärtesten Widerseßlichkeit, abgebrungene, von drei ihrer Urheber öffentlich und von den sechs übrigen stillschweigend angenommene Capitulation wird mir zum Verbrechen angerechnet! Kann es einen unzweifelhaften, einen unleugbaren Beweis von ihrem fortwährenden Widerwillen gegen Vertheidigung geben, als ihr Stillschweigen zu einer Handlung, welcher sie sich, wenn sie Vertheidigung dafür forberten, zu widersetzen nicht nur berechtigt, sondern durch einen positiven Kriegsartikel streng verpflichtet waren? Läßt sich nur denken, daß sie, die sich erfrecht hatten, sich auf die allerunerlaubteste Weise zu meinen Vormündern aufzuwerfen, jetzt, wo es ihnen erlaubt war, ihre Vormundschaft aufgegeben hätten, wenn sie nur von dem geringsten Gefühl für Vertheidigung durchdrungen gewesen wären, und ist nicht ihr Stillschweigen selbst der stärkste Beweis für die Rechtmäßigkeit meiner Besorgnisse bei dem ersten Anfall des Feindes? Freilich war es, wie ich es einst zu Protokoll gegeben, das Hülfsmittel des Schiffbrüchigen, welcher nach dem Schatten eines Bretes hascht, wenn er das Bret selbst nicht erreichen kann; aber es gewährte doch noch Hoffnung, es war bei weitem nicht so elend, als es in der Sentenz geschildert ist.

Das dem Feinde eingeräumte Thor war von gar keiner Bedeutung, denn es war nur ein Thor der Stadtmauer; der Ball hatte gar keine Thore, sondern nur Eingänge wie Feldverschanzungen, und war in seiner ganzen Ausdehnung von uns besetzt, sodaß dieser äußere Eingang deswegen nicht minder von unserm kleinen Gewehrfeuer gänzlich beherrscht wurde und alles, was passirte, von zwei Seiten angefallen werden konnte. Die in der Stadt aufgenommene Brigade, etwa 3000 Mann stark, war von uns überwacht und wäre, weil die Capitulation nicht die geringste Ausnahme für sie enthielt, unsere Beute geworden, wenn wir wieder zum Gebrauch der Waffen gekommen wären, denn

hinter unserm keineswegs sehr ausgebreiteten Wall hätten wir mehr als etwa 12000 Mann gar nicht verwenden können, mithin für jene Brigade immer noch wenigstens doppelte Zahl an Infanterie gehabt und überdies, wenn sich etwas von derselben auf der Gasse blicken ließ, die Säbel zahlreicher Cavalerie, deren sie keinen einzigen hatte. Nie würde der Feind die Aufnahme dieser Brigade verlangt haben, wenn er uns nicht weit minder zahlreich als wir waren geglaubt hätte.

Die Communication der Donau war von uns besetzt und lag unter unserm Kartätschen- und Flintenfeuer. Es ist aber ganz ungegründet, daß Ulm in die Gewalt des Feindes kam, und unwidersprechlich, daß seine Brigade in die unserige geliefert wurde. Ungegründet ist es auch, daß der Feind sich nur bekümmern durfte, allen Entsatz von Heidenheim oder von Tirol zu vereiteln, sondern er mußte sich auch bekümmern, ob nicht einige Escadrons Cavalerie auf ungebahnten Wegen seine Kette vor Ulm erreichen und zum Theil à la débâcle durchbrechen könnten, was schon genug gewesen wäre, um alsbald ausrücken und gemeine Sache mit ihnen machen zu dürfen, weil ich statt dem vom Marschall Berthier im Capitulationsentwurf für einen herbeikommenden Entsatz gebrauchten Ausdruck *Corps d'Armée* den unbestimmten und aller Auslegung fähigen *Troupes Autrichiennes* ou Russes gefordert und erhalten hatte. Wer da weiß, was determinirte und findige Cavalerie in offener und nicht durchschnitener Gegend vermag, wird dabei nichts Unmögliches finden, und die Gegend zwischen Ulm und Heidenheim ist es in sehr beträchtlicher Breite, wo sich nicht ein einziger Bach findet, welcher nicht leicht zu passiren wäre, noch irgendein anderes Hinderniß. Der Feind hätte also immer ein sehr bedeutendes Corps bei Ulm zurücklassen müssen, wenn er nicht Gefahr laufen wollte, daß wir uns durchschlagen würden.

So wahr dies alles ist und so einleuchtend ungegründet der darüber in der Sentenz enthaltene Tadel, so unwidersprechlich ist es leider! auch, daß die Hoffnungen, die diese Capitulation gewährte, mit jenen, die wir von einer standhaften Vertheidigung uns hätten machen dürfen, auf keine Weise in Vergleichung zu setzen sind. Zehn Tage unserer eigenen Verpflegung, die Vorräthe einer Stadt wie Ulm, und etliche tausend Pferde; welche Möglichkeiten für unsere Subsistenz! — Der Wall und Wasser-

graben im stärksten Festungsprofil; mehr als 20000 Mann tapferer, dem Feinde wenn auch an Findigkeit nachstehender, doch an Ausdauer und Standhaftigkeit vielleicht überlegener Truppen mit 1,200000 Flintenpatronen, mit guten Bajonetten und nervigen Armen, sie zu gebrauchen; 50 Kanonen mit 4000 Kugel-, 1200 Kartätschenschüssen und den vortrefflichsten Artilleristen, sie zu bedienen; welche Möglichkeiten für die Vertheidigung und welche unzweifelhafte Wahrscheinlichkeit, daß bei den unermesslichen Hilfsmitteln, welche dadurch herbeigeführt worden wären, alles unheilbare Unglück abgewendet, vielleicht sogar Preußen zu einem andern Entschluß bewogen worden sein würde.

Längst wäre ich ein Raub von Gewissensbissen geworden, wenn ich diese Möglichkeiten nicht erkannt, die Vertheidigung nicht mit so strengem Ernst gewollt, ja feierlich befohlen und alles, was noch in meinen durch Widersetzlichkeit gelähmten Kräften lag, dafür versucht hätte. Mit dieser vollen und reinen Ueberzeugung aber konnte mir ein ungerechtes Urtheil nur mein militärisches Glück, meine Freiheit und Gesundheit rauben, und in den Augen der Welt vorberhand bis zu näherer Aufklärung meinen guten Namen, keineswegs aber die Ruhe und Heiterkeit meiner vorwurfsfreien Seele, auch nicht die lindernden Gefühle eines auf wichtige Verdienste früherer Zeiten und Unschuld in der letzten gegründeten Stolzes, womit ich auf Richter hinblicken darf, die durch Unkunde in der höhern Kriegskunst, durch Begierde, sich dennoch als kundig zu zeigen, zum Theil auch durch Abneigung gegen mich und Neigung für andere, am allermeisten aber durch die Ränke ihres gewissenlosen Proceßführers verleitet wurden.

## 20.

— aus welcher Besorgniß auch der Feldmarschalllieutenant Rad durch einen spätern, besondern Vertrag Ulm am 20., folglich um fünf Tage früher, gegen die Bedingniß übergab, daß die Blockade bis 25. October mitternachts um Ulm verbleiben müsse.

## Zu 20.

Der russische General-en-Chef Kutusow hatte von Sr. I. Hoheit dem commandirenden Erzhertzog Befehl, mit der combinirten

Armee alsbald den Inn zu passiren und vorzurücken, wenn seine Infanterie ausgerüstet sein würde. Diese Vorrückung konnte schon um den 20. stattfinden. Am 19. morgens erfuhr ich mit glaubwürdiger Umständlichkeit das Gerücht von dem wirklichen Untergange des Werned'schen Corps, welches drei Tage zuvor der Marschall Ney dem Generalmajor Fürst Liechtenstein fälschlich aufgebürdet hatte. Von diesem Augenblick war fast alle meine Hoffnung auf Hülfe dahin, denn gerade von diesem Corps hätte sie uns oben angeführtermaßen am leichtesten kommen können; alle andern hatten zwischen sich und uns entweder die Donau oder die Isar und den Lech. Jetzt konnte der Feind mit gar äußerst überlegenen Kräften gegen den Inn hinziehen, denn ein Corps von 15000 Mann, welches er fortwährend hätte beobachten müssen, war vernichtet und bei Ulm der größte Theil seiner Besorgnisse gehoben. Jetzt mußte ich zittern für das Schicksal der combinirten Armee, wenn sie, wie es fast unzweifelhaft war, dem zweimal stärkern Feinde entgegenrückte und den Inn im Rücken hätte. Gegen Mittag erhielt ich eine Berufung zum französischen Kaiser nach Elchingen, die mir sehr willkommen war, weil ich über jenes Gerücht außer Zweifel gesetzt zu werden hoffen konnte. Bald erfuhr ich, daß es nur zu sehr gegründet wäre. Der Kaiser las und zeigte mir die umständlichsten Originaltrapporte; ich forderte und erhielt eine schriftliche Versicherung über die mir eröffneten Umstände unter dem Ehrenwort seines Majorgeneral, des Reichsmarschalls Berthier, mit dem Beisatz, daß er es auf Befehl des Kaisers gäbe; auch forderte und erhielt ich die Zusicherung, daß bis 25. noch ein Blosabecorps aufgestellt bleiben würde, und willigte nun in die alsbaldige Räumung des Places um so bereitwilliger, weil ich, wenn der Kaiser sie nicht gefordert hätte, solche anzutragen wegen des Heils der combinirten Armee mich verpflichtet geglaubt haben würde. Der Kaiser selbst trug mir an, nach der Uebergabe alsbald nach Wien abzureisen, was mir höchst erwünscht war, um noch in rechter Zeit den russischen commandirenden General von den Ereignissen persönlich zu unterrichten, mithin die Vorrückung abwenden zu können und nicht erst unverlaßliche geheime Mittel dafür suchen zu müssen. Ich eröffnete diese Uebereinkunft meinen Generalen und unterrichtete sie von den eingetretenen Umständen, von der feierlich schriftlichen Versicherung des Marschalls Berthier, von dem zurückbleibenden Blosabe-

corps und der Fruchtlosigkeit unsers längern Aufenthalts in Ulm, ohne jedoch das wichtige Geheimniß der die combinirte Armee bedrohenden Gefahren zu berühren, welches ich um so sorgfältiger verwahren mußte, weil, wenn es der Feind entdeckt hätte, allerdings zu besorgen gewesen wäre, daß er uns gar nicht würde abziehen lassen oder daß wenigstens mir und jedem andern die gerade Straße über Braunau und der Gebrauch der Post untersagt und jene durch Tirol oder Böhmen mit militärischen Tagesreisen dafür angewiesen werden würde, denn in der That hätte es wol dem Feinde erwünscht sein müssen, die combinirte Armee dießseit des Inn zu schlagen oder wenigstens zu einem eilfertigen Rückzug zu bewilligen. Keiner der Generale machte die geringste Einwendung als der einzige Feldmarschalllieutenant Loubon, welcher in die vermessenen Worte ausbrach: „Es wäre schlecht, daß ich dem Feinde fünf Tage geschenkt hätte.“ Ich gerieth in die Hitze, die bei einer solchen Begegnung unvermeidlich ist, wurde aber von den andern zurückgehalten. Die Geschichte kam zu der Kenntniß der Commission, sei es durch des Feldmarschalllieutenants Loubon eigene Aussage oder durch eine andere. Sie constituirte mich darüber, ungeachtet ihr die Umstände und Beweggründe der Bewilligung des frühern Abzugs sehr wohl bekannt gewesen waren. Weil die Sache zu gerichtlicher Berührung kam, so forderte ich auch gerichtliche Genugthuung, und war um so mehr dazu berechtigt, da dem Untergebenen, besonders im Dienst, keine unehrerbietige, geschweige beleidigende Ausdrücke gegen den Vorgesetzten erlaubt sind, am allerwenigsten aber einem Untergebenen, auf welchem der Verdacht großer Schuld an der Niederlage des Riesch'schen Corps und der schimpflichen Verlassung des Michelsberges so lebend haftete und welcher bei dem ersten Auftritt meiner Generale durch seine greulichen Schmähungen über die Truppen, gemeinschaftlich mit Riesch, die Widerseßlichkeit aller andern stets mehr anzufachen und alle meine Vorstellungen zu vereiteln suchte, weswegen ich sie auch beide (und nur sie) schon am Schluß der ersten nichtpeinlichen Untersuchung als Hauptbetheiliger der Widerseßlichkeit angeklagt habe. Daß dieser strafbare Ausbruch eines Untergebenen, welcher jetzt erst für den längern Besitz von Ulm, weil er ruhig und gemächlich war, seine freche Stimme erhob, nachdem er sie zwei Tage zuvor so heftig gebraucht hatte, um die Vertheidigung desselben zu vereiteln —



gegen mich zu benutzen gesucht wurde, war einer der auffallendsten Beweise der Heißbegierde, mich schuldig zu finden. Diese Leidenschaft zeigte sich in eben der Angelegenheit des frühern Abzugs noch weit unverhohlener. Während eine von Sr. k. Hoheit dem commandirenden Erzherzog erbetene Aeußerung, „ob Höchstdieselbe dem russischen General-en-Chef die von mir angeführten Befehle ertheilt hatten?“ einzig entscheidend für oder wider mich sein konnte und mußte; während, wenn Se. k. Hoheit sie bejahend gaben, der unverkennbarste Beweis erlangt war, daß die Betrachtung der unermesslich wichtigen Gefahren der combinirten Armee jede andere, die sich in den eingetretenen hoffnungslosen Umständen (deren Wahrheit ich so vorsichtig mir hatte verbürgen lassen) noch hätte darstellen können, unendlich überwog, und daß ich also zu handeln, wie ich handelte, nicht nur berechtigt, sondern verpflichtet gewesen war, inquirirte man ängstlich, ob nicht der Feind wichtige Vortheile durch den frühern Abzug erlangt hätte? da sich doch, außer dem unbedeutenden der Unterkunft in Ulm, gar keiner denken ließ, und dieser durch die Fortdauer der Aufstellung eines Blockadecorps, dessen sich der Feind nunmehr fast gänzlich hätte entheben können, reichlich aufgewogen wurde, überdies aber erwiesen war oder leicht erwiesen werden konnte, daß bei meiner Ankunft in Braunau die Passirung des Inn, um weiter vorzurücken, schon wirklich angefangen hatte. Als man mit diesem Versuch nicht fortkommen konnte, ergriff man einen noch bössartigeren. Man nahm meinen unter aller Welt Augen am hellen Tage unter Begleitung zweier Stabsoffiziere gemachten Ritt zum französischen Kaiser hartnäckig in Anspruch; ja, man erlaubte sich dabei eine offenbar fälschliche Gesetzanwendung, indem mir eines Tages in dem zuversichtlichsten, mithin verjünglichsten Tone bedeutet wurde, „daß das Generalreglement dem Festungscommandanten alle Entfernung aus derselben unterjage“, und deutete dahin aus dem Kapitel „Von der Vertheidigung der Festung“ folgende Vorschrift: „Sobald die geringste Gefahr einer feindlichen Unternehmung gegen die Festung vorhanden ist, darf sich der Commandant keinen Augenblick mehr aus der Festung begeben noch jemand von der Garnison dazu die Erlaubniß ertheilen“, deren Sinn unwidersprechlich kein anderer ist, als der Gefahr, abgeschnitten zu werden, vorzubugen, wie es besonders die letzten, auf die ganze Garnison erstreckten Ausdrücke so einleuchtend

beweisen, und da es überdies, wenn die Gefahren der combinirten Armee außer Zweifel gesetzt waren, sich jedem Menschenverstand aufdrängt, daß ich, selbst wenn ein positives Verbot bestände, aus dieser höchst wichtigen Ursache und in der Lage, worin die Garnison bereits gesetzt war, sehr thöricht gehandelt haben würde, solches zu beobachten.

Diese Inquisitionen waren ganz von der Art, als ob man mich des schändlichsten aller Verbrechen beschuldigen zu können suchte. Achtunddreißig Jahre der erprobtesten und in den wichtigsten Angelegenheiten geprüften Treue und Uneigennützigkeit waren nicht zureichend, mich vor einem so schändlichen Anfall zu sichern, obgleich die Umstände selbst so laut für mich sprachen, als alle rechtlichen Vermuthungen, die man aber niemals in Erwägung zog, vielmehr hier und in allen andern Gegenständen mich völlig so behandelte, als ob ich sie im höchsten Grade gegen mich hätte.

## 21.

Feldmarschalllieutenant Mack hat sich daher nebst andern militärischen Fehlern vorzüglich zur Last kommen lassen die unterlassene Aenderung der Disposition der Zusammenziehung der Armee bei Ulm am 5. October; —

## Zu 21.

Die Aufstellung an der Iller, um den Feind da zu erwarten oder ihm entgegenzugehen, geschah unter den Augen Sr. Majestät; die Befestigung von Ulm und Memmingen war von Allerhöchstdenenselben genehmigt und schon weit genug gebiehn, um sie vertheidigen zu können; das Batteriegeschütz für dieselben war im Anzug; die Uebermacht des Feindes war getheilt, der beispiellose Gewaltstreich der Neutralitätsverletzung unmöglich vorzusehn und von Sr. Majestät selbst keineswegs besorgt worden. Hätte ich die Iller und Ulm und Memmingen verlassen und Kaiser Napoleon hätte sich solchen nicht erlaubt, so würde ich verdient haben, vor ein Kriegsgericht gestellt zu werden, und eben die Commission, die mir als Verbrechen anrechnet, an der Iller geblieben zu sein, würde mich zum Füsiliren verurtheilt haben.

## Zu 23.

Ich verharrete auf meinem Entschluß, in Ulm zu bleiben, weil es mir mein Gewissen gebot und ich dazu berechtigt und verpflichtet war. Es ist ungegründet und unerwiesen, daß ich diesen Entschluß auf die Voraussetzung des feindlichen Rückzugs gründete, vielmehr unleugbar, daß ich seit dem Rückzug von Glinzburg bei jeder Disposition Garnison für Ulm antrug, und zwar bei der letzten am 13. früh morgens, wo ich noch mit keinem Gedanken an des Feindes Rückzug dachte, fünf bis sechs Bataillone unter dem General Richter, die zureichend waren, solange die feindliche Hauptabsicht gegen die Russen gerichtet schien, aber fünfmal höher angetragen werden mußte, als sie sich gegen uns erklärte. Wenn ich diesen Beweis nicht für mich hätte und die Haltbarmachung des Places nicht vorhergegangen gewesen wäre, alsdann würde die obige Behauptung Kraft haben können und auf mir würde die Schuld der Verrückung (wenn dieses Unglück eine bringen kann), auf andern aber die weit größere haften, ihren Wirkungen nicht vorgebeugt zu haben.

Von dem Entschluß in acht Tagen war bei den Streitigkeiten über das Bleiben in Ulm gar keine Frage, und es ist eine sehr unterhohlene Verdrehung, hier zu erwähnen, was ich blos in meinem Aufsatze an die Generale anführte, weil ich von einer spätern Zeit mit ihnen nicht sprechen durfte, ohne die Absicht desselben zu gefährden. In §. 19 führt die Sentenz selbst meine Behauptung an, „daß Ulm durch drei Wochen zu vertheidigen wäre“, und hier wird mir vorgeworfen, das Bleiben in Ulm auf einen achttägigen Entschluß gegründet zu haben. Welche naive Uebereinstimmung!

Vorstellungen zu achten, die gegen meine Ueberzeugung waren, war nicht meine Pflicht, war gegen dieselbe. Diese höchst unmilitärische Forderung ist ganz unerhört, ganz neu; Se. Majestät werden sie in ihrer Armee gewiß nicht privilegiren. Um mich über mein Bleiben in Ulm strafbar erklären zu können, hätte man mich überweisen müssen, „daß die Vertheidigung unmöglich und daß sie zwecklos war“. Da man es aber mit allen dafür versuchten Hülfsmitteln keineswegs vermochte, vielmehr alle Berechnungen, worauf ich die Vertheidigung gegründet hatte, sich unleugbar bestätigten, so forderten die Commission alle Pflichten der

Wahrheit und Gerechtigkeit auf, nur ihr Bedauern auszudrücken, daß meine Absicht vereitelt wurde, und diejenigen, die sie vereitelt hatten, der allerhöchsten Gnade und Nachsicht zu empfehlen.

Was am Schlusse dieses Paragraphen von der alleinigen Verantwortlichkeit, die ich daran setzte, gesagt wird, ist ein Gegenstand, worüber ich mich gar nicht erinnere, constituirt worden zu sein, noch auch, ob ich bei den Streitigkeiten über das Bleiben in Ulm davon gesprochen habe oder nicht? Wenn es geschah, so war es vermuthlich mit den Worten: „Ich muß verantwortlich sein“; denn der Ausdruck „Ich will“ wäre wol sehr sonderbar, weil ich mußte. Aber auch diesen gebe ich gern zu; ich hatte in vorhergegangenen Zeiten wol manchmal meine Verantwortlichkeit daran gesetzt, versteht sich unter der Bedingung, „daß man mich machen lassen und daß alles nach meinem Sinn gemacht werden würde“. Aus dem Munde der Begleiter Sr. k. Hoheit hörte ich am 14. kein einziges verbürgendes Wort, so schön die Gelegenheit war, besonders als ich die Gefahren des Abzugs beschrieb, mit edler Entschlossenheit und einer Selbstverleugnung, die alle Betrachtung: „Was könnte für mich daraus entstehen? verachtet, auszurufen: „Wir verantworten für die Folgen; geruhen Er. k. Hoheit zu befehlen!“ Auch kann ich mich nicht bereuen, daß in den vielen Stunden, wo fünf oder sechs der ersten Generale noch mit Sr. k. Hoheit auf dem Michaelsberge verweilten, eine solche Motion gemacht worden wäre, die Sr. k. Hoheit gewiß mit Freuden würden genehmigt haben und die ohne Rücksicht auf den allerhöchsten Befehl oder auf meine ohnmächtigen Behauptungen so natürlich als pflichtmäßig gewesen sein würde, wenn mein Entschluß als offenbar schädlich erkannt wurde, sowie es, wenn man ihn nur als schädlich bezweifelte, wenigstens ebenso natürlich und pflichtmäßig gewesen wäre, den Schluß zu fassen und den nach Ulm zurückkehrenden Generalen einzubinden, „daß man mich auf meine Verantwortung unumschränkt machen lassen, treu, folgsam und eifrig nach meinen Befehlen handeln und sich keine willkürlichen Mittel, am allerwenigsten aber die geringste Widerseßlichkeit erlauben solle“. Mit solchen Aufträgen kamen diese Generale nicht zurück. Ob mit andern, will ich nicht entscheiden. Hätte man meinen Willen und meine Kräfte nicht gelähmt, so würde der Erfolg für oder wider mich gesprochen haben. Weil man sie aber mit so rauher und berber

Vermessenheit lähmte, so heißt es alle natürlichen, göttlichen und menschlichen Gesetze höhnen, mir den Erfolg zur Last zu legen, um diejenigen zu entledigen, die ihn hervorgebracht haben.

## 24.

— wodurch die so entsetzlich erschütternden Folgen für die Waffen Sr. Majestät einzig und vorzüglich entstanden.

## Zu 24.

Die erschütternden Folgen wurden gegründet durch die Uebermacht, welche der französische Kaiser nach Deutschland zog: durch die Vernichtung unserer Hoffnung auf die Baiern; durch die politische Lage der Umstände, die uns um den Vortheil brachte, den günstigen Augenblick der Theilung der feindlichen Kräfte zu benutzen; endlich durch den gegen eine blühende mit ihrer zahlreichen Armee Ehrfurcht gebietende Macht der ersten Größe und ihre drohend feierliche Erklärung unerhörten Gewaltstreich der Neutralitätsverletzung. Sie wurden mächtig befördert durch das so wunderbar als entscheidend unglückliche Ereigniß bei Günzburg, durch die schmachliche schuldvolle Niederlage des Riesch'schen Corps und den keineswegs unvermeidlichen Untergang des Werned'schen. Sie wurden schrecklich vollendet durch die beispiellose Insubordinationsgeschichte in Ulm. An allen diesen leidigen Ereignissen habe ich keine Schuld, bin keiner im geringsten überwießen. Bloss nach den treulossten juristischen Eingebungen oder nach einseitigen unreifen Suppositionen, „daß andere Entwürfe bessere Resultate geliefert haben würden“, wurde ich mit der grausamsten Willkür gerichtet und verurtheilt, mit gänzlicher Verleugnung der Gefahren, die mit diesen andern Entwürfen verbunden gewesen wären, und ohne alle Rücksicht auf die Maxime: „daß auch die besten Entwürfe scheitern, wenn sie elend ausgeführt oder wol gar vorsätzlich vereitelt werden“, wie es nur zu sehr der Fall mit den meinigen im Jahre 1805 war.

## 25.

Es war die Auflehnung unter dem Schilde der allerhöchsten Vollmacht gegen die Verfügungen Sr. k. Hoheit des

Commandirenden, wodurch er sich des Verbrechens der beleidigten weltlichen Majestät zweiter Klasse durch schädlichen Mißbrauch des allerhöchsten Zutrauens schuldig gemacht hat; —

### Zu 25.

Während der herben Scene der Publication der Sentenz glaubte ich in den Worten: „Maß willigte in die Capitulation“, den größten der vielen Greuel desselben gehört zu haben; es waren mir aber noch schrecklichere vorbehalten.

Das Wort Verfügung drückt unter allen Völkern, welche die deutsche Sprache reden, eine gebietende Handlung aus; wer das Recht hat, Verfügungen zu treffen, muß das Recht haben, zu gebieten, zu befehlen. Nun frage ich, wann, wo, wie? Se. t. Hoheit Verfügungen trafen, mithin Gebote oder Befehle gaben, gegen welche ich mich aufgelehnt hätte? Ich frage ferner, wie nur der Begriff von Auflehnung gegen Verfügungen des commandirenden Generals mit einem Wesen bestehen könne, welches kein unmittelbar vollziehendes und noch weniger ein zum Vollzug unentbehrliches Werkzeug war und unmittelbar nicht ein einziges Bataillon zu seinem Gebot, überhaupt nicht die allgeringste Gewalt hatte, als die ihm jener einzuräumen für gut erachtete und diese Gewalt nur durch ihn und in seinem Namen ausüben konnte? welchem die zwei Worte „Ich will“ alle seine wirkenden Kräfte nahmen und nichts übrig ließen als vielleicht die Forderung, ihm schriftlich das, was man gewollt hatte, zu bestätigen und die Verantwortlichkeit von ihm zu nehmen, die auf ihm ruhte, weil Se. Majestät ihn beauftragt und bevollmächtigt hatten, die Angelegenheiten und weitem Actionen der Armee nach seinem besten Wissen und Gewissen zu leiten. Unter dem Schilde der allerhöchsten Vollmacht also hätte ich mich aufgelehnt. Als ich constituiert wurde, jenes Wort am 14. nachmittags gebraucht zu haben, antwortete ich, vielleicht nicht genau in diesen Worten, aber dem Sinne getreu ganz kurz: „daß, wenn es geschehen, dies wol nicht unnatürlich wäre, indem Se. Majestät uneingeschränkte Vollmacht gegeben hatten, die nunmehr ganz in meinen Händen liegen mußte, da ich allein verantwortlich gemacht worden war.“ Hatte ich mehr zu antworten nöthig, um die Beschuldigung zu widerlegen? Wahr ist es doch, daß Se. Majestät, wie gesagt,

ihre allerhöchste Vollmacht ohne die allermindeste Einschränkung oder Ausnahme gegeben hatten; mir, um blos nach meiner Einsicht, nach meiner Erkenntniß, nach meiner Ueberzeugung zu rathen, vorzuschlagen, zu entwerfen; Sr. k. Hoheit, um was ich rieth, vorzuschlag und entwarf, zu genehmigen und ausführen zu lassen oder zu verwerfen, wenn Höchstdieselben in irgendeinem Falle die Ueberzeugung erlangten, daß es schädlich, mithin verwerflich wäre. Nun hatte man aber Se. k. Hoheit betrogen, mich allein mit aller Verantwortlichkeit zu belegen, mithin auch auf alle Genehmigung Verzicht zu thun, denn Genehmigung ohne Verantwortlichkeit läßt sich mit Dienern nicht denken. Die Beweggründe jener Erklärung Sr. k. Hoheit waren mir unbekannt; Unterwerfung war meine Pflicht, aber das Begehren, mich sodann unbehindert und uneingeschränkt machen zu lassen, war es auch. Wie ist es also nur als möglich zu denken, daß ich die allerhöchste Vollmacht gemisbraucht haben könnte? Oder verstand man, wie es kaum zu glauben, unter der Vollmacht, worauf ich mich berufen haben soll, eine besondere schriftliche, die sich in meinen Händen befände? Warum fragte man mich nicht darum? und wenn ich, wie es war, keine aufzuweisen hatte, warum that man nicht, was man zum Besten des Dienstes thun zu sollen glaubte? ja, wie hätte man sich, auch wenn ich die allerfeierlichste aufzuweisen gehabt hätte, ohne Pflichtverletzung abhalten lassen können, gegen mich zu handeln, wenn meine Entwürfe mit dem Stempel offener Unvernunft oder wol gar eines Wahnsinns bezeichnet waren? Ich werde nicht irren, wenn ich vermuthete, daß diese meine Berufung auf Vollmacht von denjenigen Personen, welche Se. k. Hoheit vermöge des mir seither bekannt gewordenen allerhöchsten Befehls zu Rathe zogen, als Entschuldigung auf die Frage benutzt wurde: „Warum sie nicht Maßregeln gegen mich ergriffen hätten, wenn meine Hartnäckigkeit, in Ulm zu bleiben, ein so offener Unsinn war, als sie selbst geschildert hatten? Kann aber diese Entschuldigung gültig sein, wenn ihre Schilderung gegründet war? Unmöglich; aber auch diese war es nicht. Indessen hatte man es nun einmal gesagt und vermuthlich auch hinzugefügt, daß die Garnison von Ulm das Schicksal unvermeidlich hätte treffen müssen, das sie traf. Daher mußte wegen Unterlassung der Maßregeln eine Entschuldigung gefunden werden, und man wählte jenen unstatthaften Vorwand,

indem man nicht gestehen wollte, „daß es eine schwere Sache gewesen wäre, sich mit der Verantwortlichkeit, Sr. I. Hoheit einen entscheidenden Entschluß anzurathen, belasten zu sollen, während die Umstände eigentlich doch nur zweifelhaft und die Gefahren des Abzugs sehr bedeutend gewesen wären, und Maß, wenn dieser nicht gelungen wäre, Sr. Majestät vielleicht seine Vorstellungen gegen den Abzug und seine Gründe, warum es rathlicher gewesen wäre, in Ulm zu bleiben und sich recht standhaft zu vertheidigen, nebst der Vertheidigungsmöglichkeit gemeldet haben würde“.

So wenig ich mich übrigens noch jetzt erinnere, das Wort Vollmacht — auf dessen Wirkung ich eigentlich, weil jeder, der es vernahm, ohnehin wußte, daß sie mir gegeben war, nur wenig rechnen konnte — gebraucht zu haben, so zuverlässig weiß ich, daß ich ein kräftigeres Beförderungsmittel meiner Absicht, besonders als ich über die Wichtigkeit von Ulm sprach, benutzte, die Berufung nämlich auf meine bessere Kenntniß der allerhöchsten Gesinnungen und Absichten Sr. Majestät und des ganzen Zusammenhangs derselben, wie ich es konnte, weil niemand so wie ich durch eine vorhergegangene lange Zeit sie so oft und ausführlich von Allerhöchstenenselben vernommen hatte, niemand auch so oft und ausführlich wie ich von Sr. Majestät darum vernommen worden war; und wie ich es mußte, um meinen Satz zu unterstützen, daß die Behauptung von Ulm, der Feind möge im Rückzug sein oder nicht, höchst wesentlich mit jenen allerhöchsten Absichten verbunden, der Abzug aber ein höchst gewagtes Spiel wäre, welches unsern alsbaldigen Untergang nach sich ziehen und sogar, auch gewonnen, kaum den Nutzen der Vertheidigung von Ulm bringen könnte. Ich sage, daß ich es mußte, denn mit meiner Pflicht wäre es ganz unvereinbarlich gewesen, aus irgendeiner Rücksicht meine Ueberzeugung einer andern aufzuopfern oder wie Rohr vom Winde mich hin- und herwehen zu lassen.

Auch wenn ich nicht ausschließlich wäre verantwortlich gemacht gewesen, hatte ich nicht minder das volle Recht und die Pflicht, so zu handeln, mich auf meine allerhöchste Vollmacht zu berufen und mir die bestimmtesten, die hartnäckigsten Protestationen zu erlauben, solange es sich um Frage von Beschlüssen handelte, die nach meiner Ueberzeugung schädlich waren. Nur Auflehnung gegen wirklichen Beschluß war mir nicht erlaubt, und dieser habe ich mich auf keine Weise schuldig gemacht, konnte ich





was ich bereits gesagt, ferner noch von den unseligen Ursachen zu sprechen, die unsern Untergang brachten, oder von den Beweisen meiner Unschuld an demselben und an der Beeinträchtigung der Ehre und des Ruhms unserer Waffen, die, wenn meine Absichten nicht durch die eiserne Hand der Empörung meiner unentbehrlichsten Gehülfen vereitelt worden wären, durch die Vertheidigung von Ulm gewiß neuen Glanz erlangt haben würden.

Dieser Schluß der langen Reihe meiner Verbrechen krönt das Werk und bestätigt zugleich den ad 20 von mir angeführten bösen Vorsatz, mich wegen der frühern Uebergabe wenigstens verdächtig zu machen. Und er wurde ausgeführt, denn in der That was muß wol die ununterrichtete Welt von einem General denken, welcher ohne Noth dem Feind einen Platz um fünf Tage früher übergibt? — Um ihn ausführen zu können, wurde der äußersten Noth, der Rettung des Heils der combinirten Armee nicht mit einer Silbe erwähnt. Mein Lohn für eine gute Handlung ist schrecklich, aber auch wenn ich ihn hätte vorhersehen können, würde ich meiner Pflicht getreu geblieben sein. Die Wohlfahrt der Russen war mir von Sr. Majestät auf die Seele gelegt. Ich bewahrte sie diesmal und hatte sie schon zuvor vor den augenscheinlichsten Gefahren bewahrt, als ich ihnen noch zu rechter Zeit den Befehl zukommen ließ, hinter dem Inn zu bleiben, bis sie versammelt und ausgerüstet sein würden, statt, wie es von unserm hohen Kriegsrath disponirt gewesen war, Colonne hinter Colonne ausgerüstet auf Wagen bis Dachau vorzurücken. Der k. russische General-en-Chef Kutusow erkannte diese treue Fürsorge vollständig und dankbar, als ich ihn zu Braunau sah, und fühlte doppelt den Werth der letztern, weil sie ihm zugleich den wichtigen Vortheil verschaffte, die Dispositionen zu seinem nunmehr unvermeidlich gewordenen Rückzug mit Ruhe und Ordnung zu treffen. Möchten doch er und der mit ihm damals vereinigte Obergeneral der Truppen Sr. Majestät, Graf Meerfeldt, vernehmen können, daß in meiner Sentenz, um eine böse Absicht auszuführen, stillschweigend, aber unverkennbar der Grundsatz aufgestellt wurde, „daß es besser gewesen wäre, die Ihnen anvertraute combinirte Armee dem Untergang auszusetzen, als die fünf hoffnungslos gewordenen Tage, die uns in schmähhcher Unthätigkeit noch in Ulm zu bleiben erlaubt gewesen wäre, dafür hinzugeben“, und dies bloß, um die Ehre der Waffen zu retten, als ob diese nicht

schen von dem Augenblick an verlieren gewesen wäre, wo mein so streng als feierlich erklärter Entschluß der Vertheidigung vereitelt wurde. Ich bin überzeugt, daß beide mit Entsetzen ausrufen würden: „Welche Schlüsse, welche Sprache, welche Gerechtigkeit!“ Aber so mußte es sein, weil sonst jener heimtückisch böshafte Vorfaß nicht hätte realisirt, auch der Ausdruck äußerster Noth oder vielmehr der XX. Kriegsartikel, in welchem er vorkommt, nicht hätte angewendet werden können, um mich noch mit einem Verbrechen mehr zu belasten.

## 27.

Daher stimmt die Commission nach dem 61. Artikel der Theresianisch-Beinlichen Halsgerichts-Ordnung §. 3 und 8, dann nach dem Straf-Norma von 1790, §. 1, 6, 7, endlich laut dem XV. und XX. Kriegsartikel u. s. w. (Nun folgt das schreckliche Strafgericht.)

## Zu 27.

Was aus dem 61. Artikel der Theresianischen Halsgerichts-Ordnung möglicherweise auf meinen Proceß hingezogen werden konnte, ist Folgendes:

## Aus dem §. 3.

„... oder da unsere eigene Beamte ihre ertheilte Amtsinstruction, besonders in wichtigen, das gemeine Wesen oder unsere landesfürstliche Angelegenheiten betreffenden Sachen gefährlich überschreiteten, oder die ihnen anvertraute Gewalt und Botmäßigkeit freventlich und schädlich mißbrauchten.“ Der §. 8 enthält blos die Anwendung der Strafe auf das vorangeführte Majestätsverbrechen zweiter Klasse.

Ich will über jenen §. 3 nur bemerken, daß ich keine Amtsinstruction hatte, sondern uneingeschränkte Vollmacht von Sr. Majestät. Gewalt und Botmäßigkeit aber hatte ich nicht die geringste, als welche mir eine höhere Autorität gestattete. Ich konnte sie also auch nicht freventlich und schädlich mißbrauchen, denn ich gebrauchte sie, selbst als ich allein verantwortlich gemacht war und sie mir also auch allein gebührte, offen unter den Augen

jener höhern Gewalt, die es verhindern konnte und verhindert haben würde.

Uebrigens habe ich ad 25 bewiesen, daß meine Berufung auf Vollmacht, um die Absicht zu erreichen, die ich für die beste hielt, keineswegs ein Mißbrauch, sondern daß sie pflichtmäßig war, denn mich, und nur mich, hatten Se. Majestät zur Leitung der Angelegenheiten ihrer Armee bestellt, ohne mir den allergeringsten Auftrag zu machen, daß ich meine Ueberzeugung einer andern unterwerfen müßte. Alle Zubringlichkeiten anderer Personen, um mich von meiner Meinung abzubringen, hatte ich das Recht, als ganz unbefugt zu betrachten, denn ich kannte nicht den Inhalt des allerhöchsten Befehls, und sogar auch nach diesem waren sie es, indem Se. Majestät nur vorgeschrieben hatten, daß Se. k. Hoheit außer mir noch andere vernehmen sollten, keineswegs aber, daß ich sie hören und noch weniger, daß ich ihrer Meinung weichen müßte. Allen diesen unbefugt gegen mich auftretenden Rathgebern hatte ich das Recht zu sagen: „Ich bin von Sr. Majestät bevollmächtigt; lassen Sie mich in Ruhe.“ Nur Se. k. Hoheit hatten die Macht, über meine Entwürfe Rechenschaft zu begehren, sie zu genehmigen oder zu verwerfen, solange Höchst dieselbe nicht darauf selbst Verzicht thaten oder sobald sie solche wieder zurückzunehmen geruhten. Es gibt nur Vorgesetzte und Untergebene im Soldatenstande; jede andere Einwirkung ist constitutionswidrig und alles Constitutionswidrige schädlich.

Von der Straf-Norma von 1790 handelt der §. 1 Litt. a bis i von Diebstählen, Desertion u. s. w., aber aus Litt. k, wo von Verletzung der Subordination nach drei Graden gehandelt wird, muß der zweite Grad gegen mich gemeint sein, weil der erste die gewaltthätige Widersetzung gegen den Vorgesetzten mit oder ohne Verwundung begreift, der dritte aber die Subordinationsverletzung in Gegenständen, welche den Dienst nicht unmittelbar, sondern z. B. die Mannszucht betreffen. Für jenen zweiten Grad ist Folgendes gesagt:

„Zweitens, wenn ein Ober-, Unteroffizier oder Gemeiner die Befehle des Vorgesetzten, welche auf den Dienst einen Bezug haben, mit Vorsatz oder aus bössartiger Absicht nicht vollzieht, oder sich mit Worten oder dem Befehl entgegenlaufenden Handlungen widersetzt. Auch bei diesem zweiten Grade kann in Kriegs-

zeiten nach Maß des für den Dienst erwachsenen Nachtheils die ordentliche Strafe des Arquebusirens verhängt werden."

Ist es Wirklichkeit oder ein Traum, daß dieses Gesetz gegen mich angewendet wurde? Wo, wann, wie widersetzte ich mich einem Befehl? frage ich wieder, wie oben bei dem Ausbruch Verfügungen. Unter der Regierung eines weisen, gerechten und strenge Gerechtigkeit fordernden Monarchen solche Greuel aus der Feder eines Regimentsauditors, um einen General zu morden! Und gegen mich nur wendet er es an, da sich doch keins denken ließe, welches über die Handlung meiner Generale zu Ulm deutlicher und bestimmter das Urtheil spräche. Oder widersetzten sie sich nicht meinen Befehlen mit Vorsatz, und war der für den Dienst daraus erwachsene Nachtheil nicht unermesslich? Möge sie Gott und die Gnade Sr. Majestät vor der darauf gesetzten Strafe bewahren! Die größere Zahl sind Männer, für die ich, so theuer sie mich schon kosten, mich lieber selbst noch arquebusiren lassen wollte; dieses Gesetz aber hat sie gerichtet!

Die §§. 6 und 7 der Straf-Norma handeln blos von allen Gattungen Leibesstrafen, welche über Offiziere, Unteroffiziere und Gemeine verhängt werden können.

Die Kriegsartikel sind folgenden Inhalts:

### Der XV.

„Welcher Commandant einen Platz ohne äußerst gethaner Gegenwehr übergibt, der soll am Leben gestraft werden, und unter den gemeinen Soldaten, wenn sie daran schuld sind, der zehnte sterben, die übrigen aber zu einer andern Zeit an die gefährlichsten Orte commandirt werden.

„Es kann zwar eigentlich nicht bestimmt werden, worin die äußerste Gegenwehr besteht, weil es auf mannichfaltige, sehr verschiedene Umstände, als nämlich auf die Beschaffenheit der Festung, Stärke der Besatzung und den Vorrath an Kriegs- und Lebensbedürfnissen, wie auch sonstige Zufälle ankommt; jedoch ist das diesfällige Angeben des Commandanten keineswegs hinlänglich, sondern er muß sich mit dem Zeugniß seiner Garnison legitimiren können.

„Inzwischen wird hier nicht allein der Commandant, sondern ebenmäßig die übrigen Offiziere verstanden, und findet bei diesen letztern die Entschuldigung, daß sie dem Commandanten gehorchen

müssen, keine Statt, wenn dieselben bei Wahrnehmung einer ohne Noth beschlossenen Uebergabe ihm nicht abgerathen, widersprochen, ja solchen sogar in Verhaft genommen und den Platz auf das äußerste vertheidigt haben.“

### Der XX.

„Die Fahnen und Truppen, welche Felschänzen, Redouten, oder einen andern Posten ohne geleisteten möglichen Widerstand verlassen, sollen gleichergestalt\*) gestraft werden. Die Umstände müssen die äußerste Noth bestimmen und sind daher gründlich zu beweisen.“

Man beweise mir, daß der Commandant den Platz vertheidigen könne, wenn die neun ersten Anführer der Garnison sich mit complotirter Widerseßlichkeit gegen seinen Vertheidigungsschluß erklären; wenn sie bei ihrer Widerseßlichkeit mit der vermessenen Hartnäckigkeit beharren und alle seine Versuche, sie für Vertheidigung zu bestimmen und zu binden, mit zunehmender Frechheit vereiteln. Man beweise mir die Mittel, ein solches Uebel zu heben, ohne ein größeres besorgen zu müssen; man widerlege mich, daß mit Anführern, die keinen Glauben, keinen Willen, mithin noch weniger einen Eifer für Vertheidigung hatten und nur durch schlechte Vertheidigung die Wahrheit ihrer mit der strafbarsten Anmaßung aufgestellten Behauptung bestätigen konnten — daß mit solchen Anführern nicht jeden Augenblick der schmachlichste Untergang zu besorgen, mithin jedes andere Mittel, das noch einen Schein von Hoffnung auf Rettung ließ, vorzuziehen gewesen wäre; man widerlege mich endlich, daß ihr todtes Stillschweigen zu der Anwendung dieses Mittels nicht selbst der sprechendste Beweis ihres Abscheus gegen Vertheidigung war — und ich will die Ruthe der Gerechtigkeit küssen, die mich strafe. Bis dahin aber bleibt es eine Ruthe der gewissenlosesten Rechtsverdrehung, deren tyrannische Anwendung nach Rache schreit.

Auf den XV. Kriegsartikel habe ich, als ich so grausamerweise zu förmlicher Anklage gezwungen wurde, mich be-

---

\*) Das Wort gleichergestalt bezieht sich auf den XVIII. Kriegsartikel, und zwar auf folgende Ausdrücke desselben: „Der- selbe Offizier, der schuld daran ist, soll Ehre und Leben verwirkt haben.“

rufen, zum Beweise, daß meine Untergebenen verketzten, was sie hätten befördern, und erwirkten, was sie hätten verhindern sollen, und außerdem berief ich mich noch auf folgendes Grundgesetz des Kapitels von der Subordination aus dem Reglement: „Die geringste Widerrede, Verzögerung oder Untersuchung, warum der Befehl ertheilt worden? oder aber einiges Nachgrübeln ist höchst sträflich.“ Diese meine Verurteilung war doch gewiß rechtmäßig; oder sind die Befehle der Vertheidigung eines Platzes davon ausgenommen? Ist da Widerrede, Untersuchung, Nachgrübeln, ist sogar Widersetzlichkeit erlaubt? Vielleicht um „eine namhafte Truppe zu retten“, wie meine Generale sich ausdrückten? Wo findet sich in unsern Kriegsgesetzen nur eine Silbe, daß aus dieser Ursache dem Feinde ohne weiteres ein Platz hingegeben werden dürfe, dessen Behauptung der Commandant als wichtig erklärt, und dessen Haltbarmachung, mithin Vertheidigung sogar von Sr. Majestät selbst ausdrücklich genehmigt worden war.

Der XX. Kriegsartikel kann nur zu meiner Rechtfertigung dienen, denn er beweist unwidersprechlich, daß, wenn auch Ulm noch weit hinfälliger ausgesehen hätte, ich dessen Vertheidigung zu beschließen und zu fordern berechtigt war, weil der Platz immer noch unendlich vertheidigungsfähiger als eine Feldschanze oder Redoute, mithin auch die Widersetzlichkeit meiner Generale nicht minder gesetzwidrig gewesen sein würde. Zwar verließen sie unmittelbar in dem Sinne des Kriegsartikels ihn nicht; ich aber gewiß noch weniger. Es fragt sich also nur, wer bewirkte, daß er verlassen werden mußte?

Man überführe mich, daß Untergebene in irgendeinem Fall befugt sein können, gegen einen Vertheidigungsentschluß ihres Vorgesetzten ein Complot zu formiren, erst die Möglichkeiten der Vertheidigung, die Wichtigkeit oder Unwichtigkeit derselben zu untersuchen und sich die frechste Widersetzlichkeit zu erlauben, um ihr Vernünfteln über die Einsichten ihres Vorgesetzten zu erheben; daß sie befugt sein können, ihren Commandanten durch rebellische Auflehnung zu zwingen, einen Platz, welchen er behaupten will, dem Feinde antragen lassen zu müssen; man überführe mich, daß sie, wenn ihr Commandant in der Vertheidigung wankte, ihn aufzurichten verpflichtet sind, nicht doppelt pflichtwidrig handeln, ihn niederzudrücken, wenn er sie beschloß und befohlen hat; an überführe mich dessen, ohne die Grundgesetze der Kriegszucht

zu den elendesten Spielwerken herabzumwürdigen — und ich bin auszurufen bereit: „Sie sind unschuldig; ich habe gesündigt!“ Solange man aber dies nicht kann, werde ich nicht aufhören, mittelbar wenigstens, wenn ich es nicht unmittelbar darf, vor dem Throne Sr. Majestät meine Stimme zu erheben, „daß es das verderblichste Beispiel für die Kriegszucht Ihrer Armee sein würde, wenn die Widerseßlichkeitsgeschichte in Ulm nicht streng und öffentlich an allen gemisbilligt und an zweien (den Verleumdern Ihrer tapfern Truppen) wirklich geahndet werden sollte.“ Als ihr damaliger Vorgesetzter habe ich dazu den Beruf und die Pflicht, die ein ungerechtes Urtheil nicht aufheben konnte.

---

Hiermit lege ich meine Bemerkungen über dieses Gewebe von Verbrehungen, Verheimlichungen und Verfälschungen an dem Throne Sr. Majestät mit der flehentlichen, gerechten, allerunterthänigsten Bitte nieder, meine geschändete und gemordete Unschuld in das Leben zurückzurufen. Ob ich mich schon keineswegs der Unparteilichkeit und Unlebenshaftlichkeit meiner Richter, besonders jener der höhern Klasse, zu erfreuen hatte, so kann ich doch nur den gewissenlosen Auditor anklagen, der mit gänzlicher Verleugnung seiner Pflichten ihrer Neigung fröhnte. Es ist bekannt, wie groß und wichtig der Einfluß desjenigen ist, von welchem die Leitung eines Processes, seine endliche Auseinandersetzung und Darstellung abhängt, und die Auswahl der Gesetze, ihre Auslegung und Anwendung; wie unermesslich besonders, wenn er unredlich, geschweige verrätherisch zu handeln sich erlaubt. Beinahe jeder der Paragraphen, in welche ich die Sentenz abtheilte, zeugt von seinem Verrath, und so verleitete er meine Richter zu Ungerechtigkeiten, die, ich höre nicht auf, mich es zu bereuen, nicht in ihrer Absicht lagen. Der Proceß ist ungeheuer voluminös und mannichfaltig an Gegenständen, deren Abhandlung oft unterbrochen und nach der Hand wieder vorgenommen wurde. Er



ihre allerhöchste Vollmacht ohne die allermindeste Einschränkung oder Ausnahme gegeben hatten; mir, um bloß nach meiner Einsicht, nach meiner Erkenntniß, nach meiner Ueberzeugung zu rathen, vorzuschlagen, zu entwerfen; Sr. k. Hoheit, um was ich rieth, vorzuschlag und entwarf, zu genehmigen und ausführen zu lassen oder zu verwerten, wenn Höchstdieselben in irgendeinem Falle die Ueberzeugung erlangten, daß es schädlich, mitbin verwerflich wäre. Nun hatte man aber Sr. k. Hoheit betrogen, mich allein mit aller Verantwortlichkeit zu belegen, mitbin auch auf alle Genehmigung Verzicht zu thun, denn Genehmigung ohne Verantwortlichkeit läßt sich mit Dienern nicht denken. Die Weggründe jener Erklärung Sr. k. Hoheit waren mir unbekannt; Unterwerfung war meine Pflicht, aber das Begehren, mich sodann unbehindert und uneingeschränkt machen zu lassen, war es auch. Wie ist es also nur als möglich zu denken, daß ich die allerhöchste Vollmacht gemisbraucht haben könnte? Oder verstand man, wie es kaum zu glauben, unter der Vollmacht, worauf ich mich berufen haben soll, eine besondere schriftliche, die sich in meinen Händen befände? Warum fragte man mich nicht darum? und wenn ich, wie es war, keine aufzuweisen hatte, warum that man nicht, was man zum Besten des Dienstes thun zu sollen glaubte? ja, wie hätte man sich, auch wenn ich die allerfeiertlichste aufzuweisen gehabt hätte, ohne Pflichtverletzung abhalten lassen können, gegen mich zu handeln, wenn meine Entwürfe mit dem Stempel offener Unvernunft oder wol gar eines Wahnsinns bezeichnet waren? Ich werde nicht irren, wenn ich vermute, daß diese meine Berufung auf Vollmacht von denjenigen Personen, welche Sr. k. Hoheit vermöge des mir seither bekannt gewordenen allerhöchsten Befehls zu Rathe zogen, als Entschuldigung auf die Frage benannt wurde: „Warum sie nicht Maßregeln gegen mich ergriffen hätten, wenn meine Hartnäckigkeit, in Ulm zu bleiben, ein so offener Unsinn war, als sie selbe geschildert hatten? Kann aber diese Entschuldigung gültig sein, wenn ihre Schilderung gegründet war? Unmöglich; aber auch diese war es nicht. Indessen hatte man es nun einmal gesagt und vermuthlich auch hinzugefügt, daß die Garnison von Ulm das Schicksal unvermeidlich hätte treffen müssen, das sie traf. Daher mußte wegen Unterlassung der Maßregeln eine Entschuldigung gefunden werden, und man wählte jenen unstatthaften Vorwand,

indem man nicht gestehen wollte, „daß es eine schwere Sache gewesen wäre, sich mit der Verantwortlichkeit, Sr. I. Hoheit einen entscheidenden Entschluß anzurathen, belasten zu sollen, während die Umstände eigentlich doch nur zweifelhaft und die Gefahren des Abzugs sehr bedeutend gewesen wären, und Maß, wenn dieser nicht gelungen wäre, Sr. Majestät vielleicht seine Vorstellungen gegen den Abzug und seine Gründe, warum es rathlicher gewesen wäre, in Ulm zu bleiben und sich recht standhaft zu vertheidigen, nebst der Vertheidigungsmöglichkeit gemeldet haben würde“.

So wenig ich mich übrigens noch jetzt erinnere, das Wort Vollmacht — auf dessen Wirkung ich eigentlich, weil jeder, der es vernahm, ohnehin wußte, daß sie mir gegeben war, nur wenig rechnen konnte — gebraucht zu haben, so zuverlässig weiß ich, daß ich ein kräftigeres Beförderungsmittel meiner Absicht, besonders als ich über die Wichtigkeit von Ulm sprach, benutzte, die Berufung nämlich auf meine bessere Kenntniß der allerhöchsten Gesinnungen und Absichten Sr. Majestät und des ganzen Zusammenhangs derselben, wie ich es konnte, weil niemand so wie ich durch eine vorhergegangene lange Zeit sie so oft und ausführlich von Allerhöchstenenselben vernommen hatte, niemand auch so oft und ausführlich wie ich von Sr. Majestät darum vernommen worden war; und wie ich es mußte, um meinen Satz zu unterstützen, daß die Behauptung von Ulm, der Feind möge im Rückzug sein oder nicht, höchst wesentlich mit jenen allerhöchsten Absichten verbunden, der Abzug aber ein höchst gewagtes Spiel wäre, welches unsern alsbaldigen Untergang nach sich ziehen und sogar, auch gewonnen, kaum den Nutzen der Vertheidigung von Ulm bringen könnte. Ich sage, daß ich es mußte, denn mit meiner Pflicht wäre es ganz unvereinbarlich gewesen, aus irgendeiner Rücksicht meine Ueberzeugung einer andern aufzuopfern oder wie Rohr vom Winde mich hin- und herwehen zu lassen.

Auch wenn ich nicht ausschließlich wäre verantwortlich gemacht gewesen, hatte ich nicht minder das volle Recht und die Pflicht, so zu handeln, mich auf meine allerhöchste Vollmacht zu berufen und mir die bestimmtesten, die hartnäckigsten Protestationen zu erlauben, solange es sich um Frage von Beschlüssen handelte, die nach meiner Ueberzeugung schädlich waren. Nur Auflehnung gegen wirklichen Beschluß war mir nicht erlaubt, und dieser habe ich mich auf keine Weise schuldig gemacht, konnte ich

mich, weil Se. k. Hoheit nichts beschlossen, nichts befohlen haben, und sogar, wenn Höchstdieselbe beschlossen oder befohlen hätten, nach der Natur meiner Anstellung gar nicht schuldig machen, als etwa in einem Anfall von Wahnsinn durch ohnmächtige, für den Dienst in ihren Folgen gänzlich unbedeutende Ausfälle gegen Sr. k. Hoheit Beschluß, die aber doch wahrlich kein Majestätsverbrechen gewesen wären, sondern ein Subordinationsvergehen, worüber sich Se. k. Hoheit auf der Stelle durch einen Profosenarrest Genugthuung genommen haben würden.

Wenn es nun ohne die allergrößte Parteilichkeit und offenbarte Verleugnung der gesunden Vernunft nicht kann widersprochen, nicht bezweifelt werden, daß wer eine Vollmacht hat, sich auch darauf berufen dürfe und müsse, wenn es nöthig ist, um seine Bestimmung zu erfüllen; daß ich sie in dem oben angeführten Sinne uneingeschränkt und untheilbar hatte und mich nur darauf berief, um die Absicht, die ich für die beste hielt, zu erreichen, so ist es mir wol erlaubt, die schrecklichen Beschuldigungen von „Auflehnung gegen Verfügungen und von Mißbrauch der allerhöchsten Vollmacht, sowie die darauf gegründeten Folgerungen eines Majestätsverbrechens“ als ..... zu erklären. Aus Ehrfurcht enthalte ich mich, die Epitheta, die sich dafür aufbringen, niederzuschreiben. Se. Majestät werden in Allerhöchster ihrer Weisheit nunmehr ohnehin die Gestalt und Natur des Ungeheuers und dessen Erzeuger leicht erkennen. Es ist das häßlichste und reißendste von allen, die er ausbrütete und gegen mich wüthen ließ.

## 26.

— endlich die frühzeitige Uebergabe von Ulm, ohne durch irgendeine Art von äußerster Noth dazu gezwungen zu sein, wodurch die Ehre und der Ruhm der österreichischen Waffen so empfindlich beeinträchtigt wurde.

## Zu 26.

Wol waren wir durch keine eigene äußerste Noth gezwungen und hätten uns wahrscheinlich noch vier Wochen in Ulm halten können, ohne durch Hunger oder das Schwert des Feindes dazu gezwungen zu werden. Es wäre ganz überflüssig, nach allem,

was ich bereits gesagt, ferner noch von den unseligen Ursachen zu sprechen, die unsern Untergang brachten, oder von den Beweisen meiner Unschuld an demselben und an der Beeinträchtigung der Ehre und des Ruhms unserer Waffen, die, wenn meine Absichten nicht durch die eiserne Hand der Empörung meiner unentbehrlichsten Gehülfen vereitelt worden wären, durch die Vertheidigung von Ulm gewiß neuen Glanz erlangt haben würden.

Dieser Schluß der langen Reihe meiner Verbrechen krönt das Werk und bestätigt zugleich den ad 20 von mir angeführten bösen Vorsatz, mich wegen der frühern Uebergabe wenigstens verächtlich zu machen. Und er wurde ausgeführt, denn in der That was muß wol die ununterrichtete Welt von einem General denken, welcher ohne Noth dem Feind einen Platz um fünf Tage früher übergibt? — Um ihn ausführen zu können, wurde der äußersten Noth, der Rettung des Heils der combinirten Armee nicht mit einer Silbe erwähnt. Mein Lohn für eine gute Handlung ist schrecklich, aber auch wenn ich ihn hätte vorhersehen können, würde ich meiner Pflicht getreu geblieben sein. Die Wohlfahrt der Russen war mir von Sr. Majestät auf die Seele gelegt. Ich bewahrte sie diesmal und hatte sie schon zuvor vor den augenscheinlichsten Gefahren bewahrt, als ich ihnen noch zu rechter Zeit den Befehl zukommen ließ, hinter dem Inn zu bleiben, bis sie versammelt und ausgerüstet sein würden, statt, wie es von unserm hohen Kriegsrath disponirt gewesen war, Colonne hinter Colonne unausgerüstet auf Wagen bis Dachau vorzurücken. Der k. russische General-en-Chef Kutusow erkannte diese treue Fürsorge vollständig und dankbar, als ich ihn zu Braunau sah, und fühlte doppelt den Werth der letztern, weil sie ihm zugleich den wichtigen Vortheil verschaffte, die Dispositionen zu seinem nunmehr unvermeidlich gewordenen Rückzug mit Ruhe und Ordnung zu treffen. Möchten doch er und der mit ihm damals vereinigte Obergeneral der Truppen Sr. Majestät, Graf Meerfeldt, vernehmen können, daß in meiner Sentenz, um eine böse Absicht auszuführen, stillschweigend, aber unverkennbar der Grundsatz aufgestellt wurde, „daß es besser gewesen wäre, die Ihnen anvertraute combinirte Armee dem Untergang auszusetzen, als die fünf hoffnungslos gewordenen Tage, die uns in schmähhcher Unthätigkeit noch in Ulm zu bleiben erlaubt gewesen wäre, dafür hinzugeben“, und dies bloß, um die Ehre der Waffen zu retten, als ob diese nicht

schon von dem Augenblick an verloren gewesen wäre, wo mein so streng als feierlich erklärter Entschluß der Vertheidigung vereitelt wurde. Ich bin überzeugt, daß beide mit Entsetzen ausrufen würden: „Welche Schlüsse, welche Sprache, welche Gerechtigkeit!“ Aber so mußte es sein, weil sonst jener heimtückisch boshafte Vorsatz nicht hätte realisirt, auch der Ausdruck äußerster Noth oder vielmehr der XX. Kriegsartikel, in welchem er vorkommt, nicht hätte angewendet werden können, um mich noch mit einem Verbrechen mehr zu belasten.

## 27.

Daher stimmt die Commission nach dem 61. Artikel der Theresianisch-Beinlichen Halsgerichts-Ordnung §. 3 und 8, dann nach dem Straf-Norma von 1790, §. 1, 6, 7, endlich laut dem XV. und XX. Kriegsartikel u. s. w. (Nun folgt das schreckliche Strafgericht.)

## Zu 27.

Was aus dem 61. Artikel der Theresianischen Halsgerichts-Ordnung möglicherweise auf meinen Proceß hingezogen werden konnte, ist Folgendes:

## Aus dem §. 3.

„... oder da unsere eigene Beamte ihre ertheilte Amtsinstruction, besonders in wichtigen, das gemeine Wesen oder unsere landesfürstliche Angelegenheiten betreffenden Sachen gefährlich überschreiteten, oder die ihnen anvertraute Gewalt und Botmäßigkeit freventlich und schädlich misbrauchten.“ Der §. 8 enthält blos die Anwendung der Strafe auf das vorangeführte Majestätsverbrechen zweiter Klasse.

Ich will über jenen §. 3 nur bemerken, daß ich keine Amtsinstruction hatte, sondern uneingeschränkte Vollmacht von Sr. Majestät. Gewalt und Botmäßigkeit aber hatte ich nicht die geringste, als welche mir eine höhere Autorität gestattete. Ich konnte sie also auch nicht freventlich und schädlich misbrauchen, denn ich gebrauchte sie, selbst als ich allein verantwortlich gemacht war und sie mir also auch allein gebührte, offen unter den Augen

jener höhern Gewalt, die es verhindern konnte und verhindert haben würde.

Uebrigens habe ich ad 25 bewiesen, daß meine Berufung auf Vollmacht, um die Absicht zu erreichen, die ich für die beste hielt, keineswegs ein Mißbrauch, sondern daß sie pflichtmäßig war, denn mich, und nur mich, hatten Se. Majestät zur Leitung der Angelegenheiten ihrer Armee bestellt, ohne mir den allergeringsten Auftrag zu machen, daß ich meine Ueberzeugung einer andern unterwerfen mußte. Alle Zubringlichkeiten anderer Personen, um mich von meiner Meinung abzubringen, hatte ich das Recht, als ganz unbefugt zu betrachten, denn ich kannte nicht den Inhalt des allerhöchsten Befehls, und sogar auch nach diesem waren sie es, indem Se. Majestät nur vorgeschrieben hatten, daß Se. k. Hoheit außer mir noch andere vernehmen sollten, keineswegs aber, daß ich sie hören und noch weniger, daß ich ihrer Meinung weichen mußte. Allen diesen unbefugt gegen mich auftretenden Rathgebern hatte ich das Recht zu sagen: „Ich bin von Sr. Majestät bevollmächtigt; lassen Sie mich in Ruhe.“ Nur Se. k. Hoheit hatten die Macht, über meine Entwürfe Rechenschaft zu begehren, sie zu genehmigen oder zu verwerfen, solange Höchstbieselbe nicht darauf selbst Verzicht thaten oder sobald sie solche wieder zurückzunehmen geruhten. Es gibt nur Vorgesetzte und Untergebene im Soldatenstande; jede andere Einwirkung ist constitutionswidrig und alles Constitutionswidrige schädlich.

Von der Straf-Norma von 1790 handelt der §. 1 Litt. a bis i von Diebstählen, Desertion u. s. w., aber aus Litt. k, wo von Verletzung der Subordination nach drei Graden gehandelt wird, muß der zweite Grad gegen mich gemeint sein, weil der erste die gewaltthätige Widersetzung gegen den Vorgesetzten mit oder ohne Verwundung begreift, der dritte aber die Subordinationsverletzung in Gegenständen, welche den Dienst nicht unmittelbar, sondern z. B. die Mannszucht betreffen. Für jenen zweiten Grad ist Folgendes gesagt:

„Zweitens, wenn ein Ober-, Unteroffizier oder Gemeiner die Befehle des Vorgesetzten, welche auf den Dienst einen Bezug haben, mit Vorsatz oder aus bössartiger Absicht nicht vollzieht, oder sich mit Worten oder dem Befehl entgegenlaufenden Handlungen widersetzt. Auch bei diesem zweiten Grade kann in Kriegs-

zeiten nach Maß des für den Dienst erwachsenen Nachtheils die ordentliche Strafe des Arquebusirens verhängt werden.“

Ist es Wirklichkeit oder ein Traum, daß dieses Gesetz gegen mich angewendet wurde? Wo, wann, wie widersetzte ich mich einem Befehl? frage ich wieder, wie oben bei dem Ausbruch Verfügungen. Unter der Regierung eines weisen, gerechten und strenge Gerechtigkeit fordernden Monarchen solche Greuel aus der Feder eines Regimentsauditors, um einen General zu morden! Und gegen mich nur wendet er es an, da sich doch keins denken ließe, welches über die Handlung meiner Generale zu Ulm deutlicher und bestimmter das Urtheil spräche. Oder widersetzten sie sich nicht meinen Befehlen mit Vorsatz, und war der für den Dienst daraus erwachsene Nachtheil nicht unermesslich? Möge sie Gott und die Gnade Sr. Majestät vor der darauf gesetzten Strafe bewahren! Die größere Zahl sind Männer, für die ich, so theuer sie mich schon kosten, mich lieber selbst noch arquebusiren lassen wollte; dieses Gesetz aber hat sie gerichtet!

Die §§. 6 und 7 der Straf-Norma handeln blos von allen Gattungen Leibesstrafen, welche über Offiziere, Unteroffiziere und Gemeine verhängt werden können.

Die Kriegsartikel sind folgenden Inhalts:

### Der XV.

„Welcher Commandant einen Platz ohne äußerst gethaner Gegenwehr übergibt, der soll am Leben gestraft werden, und unter den gemeinen Soldaten, wenn sie daran schuld sind, der zehnte sterben, die übrigen aber zu einer andern Zeit an die gefährlichsten Orte commandirt werden.

„Es kann zwar eigentlich nicht bestimmt werden, worin die äußerste Gegenwehr besteht, weil es auf mannichfaltige, sehr verschiedene Umstände, als nämlich auf die Beschaffenheit der Festung, Stärke der Besatzung und den Vorrath an Kriegs- und Lebensbedürfnissen, wie auch sonstige Zufälle ankommt; jedoch ist das diesfällige Angeben des Commandanten keineswegs hinlänglich, sondern er muß sich mit dem Zeugniß seiner Garnison legitimiren können.

„Inzwischen wird hier nicht allein der Commandant, sondern ebenmäßig die übrigen Offiziere verstanden, und findet bei diesen Item die Entschuldigung, daß sie dem Commandanten gehorchen

müssen, keine Statt, wenn dieselben bei Wahrnehmung einer ohne Noth beschlossenen Uebergabe ihm nicht abgerathen, widersprochen, ja solchen sogar in Verhaft genommen und den Platz auf das äußerste vertheidigt haben.“

### Der XX.

„Die Fahnen und Truppen, welche Felschützen, Redouten, oder einen andern Posten ohne geleisteten möglichen Widerstand verlassen, sollen gleichergestalt\*) gestraft werden. Die Umstände müssen die äußerste Noth bestimmen und sind daher gründlich zu beweisen.“

Man beweise mir, daß der Commandant den Platz vertheidigen könne, wenn die neun ersten Anführer der Garnison sich mit complotirter Widerseßlichkeit gegen seinen Vertheidigungsentschluß erklären; wenn sie bei ihrer Widerseßlichkeit mit der vermessenen Hartnäckigkeit beharren und alle seine Versuche, sie für Vertheidigung zu bestimmen und zu binden, mit zunehmender Frechheit vereiteln. Man beweise mir die Mittel, ein solches Uebel zu heben, ohne ein größeres besorgen zu müssen; man widerlege mich, daß mit Anführern, die keinen Glauben, keinen Willen, mithin noch weniger einen Eifer für Vertheidigung hatten und nur durch schlechte Vertheidigung die Wahrheit ihrer mit der strafbarsten Anmaßung aufgestellten Behauptung bestätigen konnten — daß mit solchen Anführern nicht jeden Augenblick der schmachlichste Untergang zu besorgen, mithin jedes andere Mittel, das noch einen Schein von Hoffnung auf Rettung ließ, vorzuziehen gewesen wäre; man widerlege mich endlich, daß ihr todes Stillschweigen zu der Anwendung dieses Mittels nicht selbst der sprechendste Beweis ihres Abscheus gegen Vertheidigung war — und ich will die Ruthe der Gerechtigkeit küssen, die mich strafe. Bis dahin aber bleibt es eine Ruthe der gewissenlosesten Rechtsverdrehung, deren tyrannische Anwendung nach Rache schreit.

Auf den XV. Kriegsartikel habe ich, als ich so grausamerweise zu förmlicher Anklage gezwungen wurde, mich be-

---

\*) Das Wort gleichergestalt bezieht sich auf den XVIII. Kriegsartikel, und zwar auf folgende Ausdrücke desselben: „Derselbe Offizier, der schuld daran ist, soll Ehre und Leben verwirkt haben.“



rufen, zum Beweise, daß meine Untergebenen verestelten, was sie hätten beförbern, und erwirkten, was sie hätten verhindern sollen, und außerdem berief ich mich noch auf folgendes Grundgesetz des Kapitels von der Subordination aus dem Reglement: „Die geringste Widerrede, Verzögerung oder Untersuchung, warum der Befehl ertheilt worden? oder aber einiges Nachgrübeln ist höchst sträflich.“ Diese meine Verurteilung war doch gewiß rechtmäßig; oder sind die Befehle der Vertheidigung eines Platzes davon ausgenommen? Ist da Widerrede, Untersuchung, Nachgrübeln, ist sogar Widersetzlichkeit erlaubt? Vielleicht um „eine namhafte Truppe zu retten“, wie meine Generale sich ausdrückten? Wo findet sich in unserm Kriegsgesetze nur eine Silbe, daß aus dieser Ursache dem Feinde ohne weiteres ein Platz hingegeben werden dürfe, dessen Behauptung der Commandant als wichtig erklärt, und dessen Haltbarmachung, mithin Vertheidigung sogar von Sr. Majestät selbst ausdrücklich genehmigt worden war.

Der XX. Kriegsartikel kann nur zu meiner Rechtfertigung dienen, denn er beweist unwidersprechlich, daß, wenn auch Ulm noch weit hinfälliger ausgesehen hätte, ich dessen Vertheidigung zu beschließen und zu fordern berechtigt war, weil der Platz immer noch unendlich vertheidigungsfähiger als eine Felschanze oder Reboute, mithin auch die Widersetzlichkeit meiner Generale nicht minder gesetzwidrig gewesen sein würde. Zwar verließen sie unmittelbar in dem Sinne des Kriegsartikels ihn nicht; ich aber gewiß noch weniger. Es fragt sich also nur, wer bewirkte, daß er verlassen werden mußte?

Man überführe mich, daß Untergebene in irgendeinem Fall befugt sein können, gegen einen Vertheidigungsentschluß ihres Vorgesetzten ein Complot zu formiren, erst die Möglichkeiten der Vertheidigung, die Wichtigkeit oder Unwichtigkeit derselben zu untersuchen und sich die frechste Widersetzlichkeit zu erlauben, um ihr Vernünfteln über die Einsichten ihres Vorgesetzten zu erheben; daß sie befugt sein können, ihren Commandanten durch rebellische Auflehnung zu zwingen, einen Platz, welchen er behaupten will, dem Feinde antragen lassen zu müssen; man überführe mich, daß sie, wenn ihr Commandant in der Vertheidigung wankte, ihn aufzurichten verpflichtet sind, nicht doppelt pflichtwidrig handeln, ihn niederzudrücken, wenn er sie beschloß und befohlen hat; man überführe mich dessen, ohne die Grundgesetze der Kriegszucht

zu den elendesten Spielwerken herabzumüldigen — und ich bin auszurufen bereit: „Sie sind unschuldig; ich habe gesündigt!“ Solange man aber dies nicht kann, werde ich nicht aufhören, mittelbar wenigstens, wenn ich es nicht unmittelbar darf, vor dem Throne Sr. Majestät meine Stimme zu erheben, „daß es das verderblichste Beispiel für die Kriegszucht Ihrer Armee sein würde, wenn die Widerseßlichkeitsgeschichte in Ulm nicht streng und öffentlich an allen gemisbilligt und an zweien (den Verleumdern Ihrer tapfern Truppen) wirklich geahndet werden sollte.“ Als ihr damaliger Vorgesetzter habe ich dazu den Beruf und die Pflicht, die ein ungerechtes Urtheil nicht aufheben konnte.

---

Hiermit lege ich meine Bemerkungen über dieses Gewebe von Verbrehungen, Verheimlichungen und Verfälschungen an dem Throne Sr. Majestät mit der flehentlichen, gerechten, allerunterthänigsten Bitte nieder, meine geschändete und gemordete Unschuld in das Leben zurückzurufen. Ob ich mich schon keineswegs der Unparteilichkeit und Unlebenshaftlichkeit meiner Richter, besonders jener der höhern Klasse, zu erfreuen hatte, so kann ich doch nur den gewissenlosen Auditor anklagen, der mit gänzlicher Verleugnung seiner Pflichten ihrer Neigung fröhnte. Es ist bekannt, wie groß und wichtig der Einfluß desjenigen ist, von welchem die Leitung eines Processes, seine endliche Auseinandersetzung und Darstellung abhängt, und die Auswahl der Gesetze, ihre Auslegung und Anwendung; wie unermesslich besonders, wenn er unredlich, geschweige verrätherisch zu handeln sich erlaubt. Beinahe jeder der Paragraphen, in welche ich die Sentenz abtheilte, zeugt von seinem Verrath, und so verleitete er meine Richter zu Ungerechtigkeiten, die, ich höre nicht auf, mich es zu bereuen, nicht in ihrer Absicht lagen. Der Proceß ist ungeheuer voluminös und mannichfaltig an Gegenständen, deren Abhandlung oft unterbrochen und nach der Hand wieder vorgenommen wurde. Er

nur konnte jeden Gegenstand in seinem ganzen Zusammenhang am richtigsten umfassen, weil alle Schriften stets in seinen Händen waren. Selbst die Beurtheilung der rein militärischen, blos vom Raisonnement abhängenden Gegenstände würde minder anmaßend und einseitig ausgefallen sein, wenn er meine Gründe dabei in Erinnerung gebracht und meine oft erneuerte gerechte Forderung, daß man mich über die Zweifel, die nach meiner ersten Aussage noch darüber bestehen könnten, neuerdings vernehmen möchte, statt sie selbst zu vereiteln, unterstützt hätte, wie es seine Pflicht war, wenn anders möglichste Aufklärung und Verification wesentliche Erfordernisse eines rechtlichen Verfahrens sind. Indessen würde diese Vernachlässigung seiner Pflicht eben nicht so nachtheiligen Einfluß auf mein Schicksal gebracht haben, weil es sich nur um Suppositionen von Fehlern handelte, nicht um Uebertretung positiver Gesetze. Hier hat seine Treulosigkeit einzig und allein gewirkt, und durch diese hinterging er meine Richter, hinterging die Revisionsgerichte, hinterging die Weisheit Sr. Majestät. Nur durch Treulosigkeit konnte diese hintergangen werden, denn in unumschränktestem Vertrauen auf Sr. Majestät Gewissenhaftigkeit, Gerechtigkeit und Großmuth darf ich wagen, mich Allerhöchstdenenselben mit der ehrfurchtsvollen Frage zu Füßen zu werfen, wie es mit diesen Allerhöchstihren Attributen vereinbarlich gewesen wäre, die mir aufgebichteten Verbrechen als solche zu erkennen, wenn die Umstände, die Thatfachen, die Beweise, die ich in meiner Schrift aufführe, nicht Ihrer allerhöchsten Kenntniß vorenthalten worden wären, für deren Wahrheit ich hier zu den Füßen Sr. Majestät nochmals mit Ehre und Leben verbürge, und von welchen die wichtigsten und wesentlichsten in Zeit von einigen wenigen Tagen aus den Proceßacten eruirt werden könnten.

# Der Uebergangsproceß zweier Weltalter und François Rabelais.

---

Von

Georg Weber

in Heidelberg.



## I. Zur Signatur der Zeit.

Seit den Tagen, da der macedonische Heldenkönig Alexander in die morgenländische Welt einbrang und sie im raschen Siegesfluge überwältigte und dem staunenden Auge der Hellenen erschloß, ist keine Periode des geschichtlichen Lebens so reich an wunderbaren Ereignissen, an überraschenden Schicksalswechseln, an aufregenden und anregenden Erscheinungen gewesen, als die Jahrzehnte, die das 15. Jahrhundert schlossen und das 16. einleiteten. Eine so großartige Persönlichkeit wie Alexander hatte freilich die Zeit der Entdeckungen und der Renaissance nicht aufzuweisen; die Zeugungskraft des Menschengeschlechts vermochte keine königliche Natur auf den Thron des geschichtlichen Lebens zu heben, welche wie der macedonische Heldenjüngling die Idealität des Geistes mit der Realität des Vollbringens vereinigte, welcher, während er erobernd über den Euphrat und Tigris drang und die Schatzkammern von Susa und Persopolis aufthat, während er den Indus überschritt und die geheimnißvolle Welt der Brahmanenreiche dem forschenden Blicke der Griechen öffnete, zugleich die Heldengedichte Homer's mit sich führte und dem hellenischen Culturleben Wohnsitze und Pflanzstätten schuf. Aber was dort in einer einzigen reichbegabten Natur concentrirt war, hat der Genius der Geschichte bei dem jüngern Geschlecht über viele ver-

theilt, 'und wenn er dort eine Heroengestalt geschaffen hat, welche dem ganzen Zeitalter Namen und Richtung gab, so hat er hier dem Zeitraum einen gemeinsamen Charakter aufgedrückt, der allen Thaten und Bestrebungen ein bestimmtes Gepräge verlieh, so hat er hier einen Zeitgeist in Thätigkeit gesetzt, der wie eine unsichtbare höhere Macht über den Erdbewohnern einherging, die vielgestaltige Menschenwelt mit seinem göttlichen Odem erfüllte und das pulsirende Leben nach bestimmten gleichartigen Richtungen in Bewegung hielt. Wie gefährlich auch im allgemeinen die philosophische Geschichtsbetrachtung sein mag, welche die tausend Fäden, die das historische Gebilde hervorbringen, unter Einen Gesamtbegriff fassen, die Wirkungen der einzelnen Willens- thätigkeiten zu Einem gemeinsamen Ausdruck und Resultat vereinigen will; wie häufig auch der Spruch des Dichters sich bewähren wird: „Was man den Geist der Zeiten nennt, das ist der Herren eigener Geist“; so läßt sich doch mehr als zu irgendeiner andern Periode in dieser großen Zeiten- wende eine einheitliche Idee aufstellen, welche allem Leben und Streben die Impulse gab, welche wie eine individuelle Geistesmacht über der Erscheinungswelt waltete. Es ist der göttliche Auferstehungs- und Verjüngungstrieb, der aus einem der Verwesung und dem Untergange zuschreitenden Organismus sich zu neuen Lebensformen emporzuringen strebt, der unsterbliche Genius der Geschichte, der in den hinschwindenden Geschlechtern der Menschheit den „Kampf um das Dasein“ vollzieht. Dieser Zeitgeist ist nicht in körperliche Schranken gebannt, ist in keiner Persönlichkeit in so vorwaltender Stärke vorhanden, daß man, wie bei einem Alexander, einem Karl dem Großen, den Namen zum charakteristischen Gattungsbegriff verwenden könnte; die fortgeschrittenere Menschheit bedurfte einer höhern Personification zum Fahmenträger, einer göttlichen Incarnation ihres welt-

geschichtlichen Ganges zur Führung; sie war entwachsen dem Dienste der Götter in Menschengestalt, sie konnte ihre Willensfreiheit, ihr individuelles Leben nicht mehr an einen menschlichen Repräsentanten abgeben; wie die Christenheit für ihr religiöses Sein und Thun sich um das Panier des unsichtbaren Heilandes sammelte, so bedurfte auch die europäische Menschheit in ihrem weltgeschichtlichen Lebensgange eines geistigen, ideellen Führers.

## 1.

Wir haben in einem frühern Jahrgange dieses historischen Frucht- und Blumenfeldes die Zustände der höhern Gesellschaft darzustellen versucht, wie sie gegen Ende des Mittelalters in der Literatur und in den äußern Lebenserscheinungen zu Tage traten, und dazu die Umriffe und die einzelnen Züge in erster Linie aus Froissart und Chaucer entnommen. Jene ritterliche Romantik, wie wir sie dort kennen gelernt, hat auch die Scheide des Jahrhunderts noch in einzelnen Erscheinungen überdauert; aber wenn sie schon einige Generationen zuvor zu einer leeren Form, zu prahlerischen Ostentationen, zu Spiel und Schein entartet war, die dem wirklichen Leben entfremdet nur in dem conservativen Sinne einiger Fürsten und Edelleute, nur in den flüchtigen Neigungen für vergangene Sitten und Einrichtungen wurzelte, so gestaltete sie sich jetzt zu einem fremdartigen Schmuckwerk an dem neuen Staats- und Gesellschaftsbau, zu einer Reminiscenz aus vergangenen Tagen, die in die Lebensgestaltung der Gegenwart nicht mehr paßte und bald der Satire und dem Spotte verfallen sollte. Wenn man den Kaiser Maximilian als „letzten Ritter“ bezeichnete, wenn man den Seigneur de Bayard den „Ritter ohne Furcht und Tadel“ nannte, so möchte man darin schon



einen Anflug von Ironie erkennen, wie sie immer solche, wenn auch ehrenwerthe Leute trifft, welche bei überlieferten Sitten und Gewohnheiten auch dann noch festhalten, wenn die Welt um sie herum ganz anders geworden ist. Jener französische König Karl VIII., der seinem Erstgeborenen den Namen „Roland“ beilegte und sich aus Ritterromanen eine phantastische Welt aufbaute, der seinem Eroberungszuge nach Neapel den Charakter eines Kreuzzugs geben wollte und an der Seite des gefangenen osmanischen Fürsten Dschem seinen Einzug in die schöne Hauptstadt Unteritaliens hielt, machte in seiner häßlichen Erscheinung, mit seinem kränklichen kleinen Körper das Ritterthum zum Herrbilde. In leerem Gepränge, in Spielen, Festlichkeiten und Turnieren verzettelte er die glänzenden Resultate seines Feldzugs, die ihm das Glück in den Schoß warf, und als er im Schloßhofs von Amboise durch einen Schlaganfall zu Boden gestreckt, auf einem elenden Strohlager seinen letzten Odem aushauchte, war das französische Heer in Neapel vernichtet, waren die Früchte großer militärischer Anstrengungen spurlos verschwunden, ein echtes Bild des verkommenen Ritterthums, das im Jagen nach wesenlosem Scheine die Realitäten des Lebens übersah, über phantastischen Anschauungen den Boden unter den Füßen verlor. In diesen italienischen Kriegen, in denen der größte Theil der Regierungszeit Karl's VIII. und Ludwig's XII. nutzlos verschwendet wurde, tobte sich der ritterliche Geist des französischen Adels aus. Die Kämpfe mit den spanisch-italienischen Heerhaufen am Garigliano, die Schlachten von Fornuovo und bei Ravenna erinnern noch an Crech, Poitiers und Azincourt; mit diesen Feldzügen nach Unteritalien ging die ritterliche Kriegsweise zu Ende; die Schlacht von Marignano, womit König Franz I. seine Regierung einweihete, trug bereits einen andern Charakter; die Scharen der Reisläufer aus den Alpen, die schon das burgundische

Ritterheer des kühnen Karl bei Granson, Murten und Nancy mit ihren Hellebarten und Morgensternen zermalmt hatten, und die deutschen Landsknechte und Hakenschilden gaben den Ritterkämpfen den Todesstreich; fortan wurde das Schicksal der Schlachten durch Kanonen und Kugelmüchsen entschieden.

Nur in Einem Lande dauerte der Rittergeist noch einige Zeit fort — in der Pyrenäischen Halbinsel. Die turbulente Feudalmacht freilich, der natürliche Boden des Ritterthums, wurde unter der Doppelherrschaft Ferdinand's und Isabella's ebenso kräftig niedergeworfen wie in Frankreich durch Ludwig XI., wie in England durch Heinrich VII., wie in Portugal durch Johann II. Die Burgherren wurden gezwungen, dem Fehderecht zu entsagen und ihre Streithändel vor den königlichen Gerichtshöfen auszutragen; ihre Privilegien und Ausnahmstellungen wurden in den wichtigsten Punkten eingeschränkt oder aufgehoben, der ganze Apparat der ritterlichen Anarchie, die noch kurz zuvor das Königthum in Castilien zu einer leeren Form, zum Gegenstande des Spottes herabgewürdigt hatte, wurde beseitigt und die Autorität des Gesetzes und die monarchische Heißeit mit starker Hand aufgerichtet. Aber das Waffenleben, die alten Ueberlieferungen der „heiligen Kriege“ gegen die Mauren wurzeln zu tief in dem Adel, als daß er mit einem male zu einem ruhigen geordneten Staats- und Gesellschaftsleben hätte hinübergeführt werden können. Diesen unruhigen, jeder Arbeitsamkeit und friedlichen Thätigkeit widerstrebenden Granben mußte ein anderer Tummelplatz, ein neues Kampffeld geschaffen werden; man mußte die waffenfrohen Hidalgos in Bahnen lenken, auf denen sie der angeborenen Lust zu Kampf und Abenteuern, dem lebhaften Gefühl für Ruhm und Ehre zum Vortheil des Staats und der spanischen Nationalität Rechnung tragen konnten. Solche Gelegenheiten boten die Maurenkriege der Castilianer gegen Granada, die

aragonesisch=französischen Kämpfe in Neapel und vor allem die Entdeckungsfahrten in der Neuen Welt. In den romantischen Kriegen wider das Königreich Granada, den letzten Ueberrest des „stolzen und mächtigen Khalifenreiches von Cordova und Sevilla“, durchlebte die spanische Ritterschaft noch einmal die Tage des Ruhmes, wie sie in Lied und Sage aus der Heldenzeit der Väter nachklangen. In den Maurenkriegen traten die großen Factoren des mittelalterlichen Gesellschaftslebens, Ritterthum, Religion, Loyalität, Galanterie zum letzten male zum Ringkampf auf, daher hat auch zu allen Zeiten die romantische Kunst und Poesie aus ihnen ihre anziehendsten Stoffe geschöpft. Der Kampf trug noch ganz den Charakter der alten heiligen Kriege, wo das trübe Einerlei gräßlicher Landverwüstung, grausamer Ermordungen und Verstümmelungen, wilder Scenen eines rohen Fanatismus durch Züge von Edelmuth und Ritterlichkeit, durch Wetteifer in Großmuth und Anerkennung gegenseitiger Tapferkeit unterbrochen und das menschliche Gefühl versöhnt wird. Es war das letzte Auflobern der alten Kreuzzugsbegeisterung, daher auch die Blicke der ganzen abendländischen Christenheit nach der südlichen Halbinsel gerichtet waren, wo die reichen Zeltlager der castiliani-schen Ritterschaft jahrelang im Felde aufgeschlagen standen. Hochwürdige Geistliche, wie der Cardinal Mendoza, schnallten den Panzer über Chorhemd und Kapuze und führten ihre Reiter-scharen ins Feld oder spendeten den Segen der Kirche zu dem heiligen Werke; der Papst erließ Kreuz-bullen. Isabella, die schöne, fromme und züchtige Königin, war die Seele dieses letzten „heiligen Krieges“. Wie oft sah man sie im Lager, bald in Panzerkleidung auf ritterlichem Schlachtroß sich umhertummelnd und zum Kampfe anfeuernd, bald für Verpflegung der Verwundeten und Kranken sorgend, bald Geschenke vertheilend. Ihre An-

wesenheit belebte die edlern Seiten des Ritterthums und hielt alle Roheiten und Ausschweifungen fern. War doch ihre Keuschheit und Eittsamkeit so reizbar, daß sie selbst bei der letzten Delung ihre Füße nicht wollte entblößen lassen. Noch jetzt erinnert die Stadt „des heiligen Glaubens“, Santa-Fé, die aus der Lagerstätte emporwuchs, an jenen denkwürdigen Krieg, der mit der Einnahme von Granada und Malaga, mit dem Erlöschen der maurischen Herrschaft, mit dem Siege der Kreuzesfahne endigte.

Man verfuhr anfangs mit Milde und Menschlichkeit gegen die unterworfenen Moslemen; sie sollten in der Ausübung ihres Glaubens nicht gehindert werden. Aber harte Schicksalschläge in ihrer Familie bewirkten, daß die Königin in ihren spätern Jahren sich der streng kirchlichen Richtung hingab und den Rathschlägen fanatischer Kleriker allzu sehr ihr Ohr lieh. In dieser Stimmung ließ sie es geschehen, daß übereifrige Missionare sich an das Werk der Bekehrung machten und auch unlautere Wege, auch List und Gewalt nicht verschmähten, um die Ungläubigen zur Seligkeit zu führen. Ximenes, in der Folge Cardinal und Großkanzler, ordnete Tausen mit dem Weihwedel, sogenannte Psoptausen, an, damit die symbolische Ceremonie beschleunigt würde, ein Verfahren, das an die Gewalttaufen der Sachsen unter Karl dem Großen erinnert. Da griffen die in ihrem Gewissen bedrängten Mohammedaner nochmals zum Schwerte, es war im ersten Jahre des neuen Jahrhunderts; und nochmals loderte in Granada ein Glaubens- und Rassenkrieg auf, der an vergangene Zeiten erinnerte. In den wilden Sierrren, die sich südöstlich von der Hauptstadt erheben, wurden blutige Kämpfe geführt, die in Dichtung und Sage fortlebten. Noch lange besang das castilische Volk in elegischen Romanzen den Tod des tapfern Alonso de Aguilar, eines Bruders des „großen Feldherrn“

Donalvo de Corbena, am grünen Fluß in der Sierra Permeja. Durch den Aufstand wurden die alten Verträge vernichtet: man wurde nur die Wahl gelassen zwischen Auswanderung und Tode. Die Wenigsten konnten die Kosten zur Ueberfahrt nach Afrika aufbringen: die Mehrzahl fügte sich in das unvermeidliche Schicksal. Sie bogen sich unter das Joch, dessen Last schwer auf sie drückte, und die Jammern vergaß dafür, daß die „Morticos“ allmählich aus Euerwaniten zufliche Inceiter des Gesträngigten wurden. Damit begann ein Kampf, der seine Zeit von Mitternacht mehr zu sich zog, ein Kampf der Gemüthe, der Engherz, der Treuefälsch und der Verleumdungswuth.

[illegible]

offen stand, wo sogar das Himmelreich gewonnen werden konnte durch die Aufrichtung des Kreuzes unter den Heiden! Es verschlug nichts, daß die ersten Ansiedler auf Hispaniola elendiglich zu Grunde gingen und statt einer paradiesischen Glückseligkeit ein Leben voll Leiden und Entbehrungen, voll Hunger und Krankheit fanden, daß sie von Giftpfeilen verwundet, von Schlangen und Mosquitos gepeinigt wurden, daß oft Zunge und Lippen vor Durst aufsprangen, sodaß der ritterliche Theilnehmer und Erzähler des mexicanischen Eroberungszuges, der treuherzige, redselige Bernal Diaz, klagend ausruft: „O wenn ihr wüßtet, wie viele Qualen den Entdeckern neuer Länder beschieden sind.“ Die Auswanderung nahm mit jedem Jahre zu; jedes Schiff führte neue Abenteurer und Waghälse aus der Pyrenäischen Halbinsel nach der Neuen Welt im Westen. Die Berichte, durch die mündliche Mittheilung und die Thätigkeit der Phantasie ausgeschmückt und übertrieben, lauteten so wunderbar, daß auch das Fabelhafte, daß auch die ungereimtesten Erzählungen und Sagen Glauben fanden. Und waren denn die Vorgänge in Mexico und Peru, wo eine Hand voll kühner Ritter und Kriegsmänner mächtige Reiche eroberten, gewaltige Könige in Fesseln schlugen und zum Tode führen ließen, reiche Städte einnahmen und gebildete Völker unter das Sklavenjoch beugten, nicht von so überwältigender Natur, daß die dichterische Phantasie keine kühnern, keine fesselndern und überraschendern Gebilde hätte schaffen können, als die Wirklichkeit sie darbot? Was konnte nach solchen Vorgängen noch unglaublich erscheinen? Hatte man denn nicht in Peru goldene Berge entdeckt, warum sollten die Märchen von einem Eldorado nicht auch zur Wahrheit werden können? Damals gab es noch keine Zeitungen, welche durch nüchterne Berichte den wahren Verlauf der Dinge, den echten Thatbestand klar legten: Vieles wurde mündlich um-

hergetragen oder in Briefen von Land zu Land gemeldet, oft in rhetorischer Uebertreibung. Nie waren Dichtung und Wahrheit in so innigem Bunde, nie die Wirklichkeit so sehr von poetischen Blumen durchflochten, als in den ersten Jahrzehnten des 16. Jahrhunderts. Die Sage von einem „Jugendbrunnen“, von den wunderbaren Kräften einer Quelle, welche den Greisen ihre Manneskraft wiederbringen sollte, hat sich lange Zeit erhalten und Glauben gefunden, so daß noch Herrera versichern konnte, es habe in ganz Florida keinen Fluß und keinen Teich gegeben, wo sich nicht Spanier gebadet hätten, und noch zu seiner Zeit habe man sich mit der Hoffnung getragen, die Jugendquelle könnte doch noch aufgefunden werden. Als die Spanier in den Golf von Mexico einfuhren, um das Reich der Azteken zu entdecken und zu erobern, fanden sie auf der Ostküste von Yucatan zwei Europäer, die von einer vor acht Jahren in jener Gegend schiffbrüchig gewordenen Mannschaft noch allein übriggeblieben waren. Davon war der eine, Gonsalo Guerrero, völlig zum Indianer geworden; er hatte sich Nase, Lippen und Ohren durchbohrt, diente in Indianertracht dem Kaziken des Landes in seinen kleinen Fehden, hatte sich mit einer vornehmen Indianerin verheirathet und Söhne gezeugt, und verbarg sich vor den landenden Europäern. Der andere, Geronimo de Aguilar aus Ecija, dem geistlichen Stande geweiht, diente gleichfalls einem eingeborenen Häuptling als Krieger, dagegen ließ er sich nicht zu einer Heirath mit einem indianischen Weibe verführen, eingedenk seiner Gelübde lebte er im Eölibat und hielt sich genau an die Vorschriften seiner Kirche. Seine erste Frage an die Landsleute war, ob der Tag ein Mittwoch sei, weil er gewissenhaft nach dem Kalender seine Fasten und religiösen Uebungen fortgesetzt habe. Und selbst im Abendlande erlebte man die merkwürdigsten Wechselfälle. Das König-

reich Neapel wurde von den Franzosen zweimal gewonnen und zweimal verloren, und die letzten Sprößlinge des unechten Zweiges des aragonesischen Herrscherstammes vertrauerten ihr Leben in französischer und spanischer Gefangenschaft; Lodovico „der Mohr“, ein Fürst voll Unternehmungsgeist und Verstand, voll Intriguen und Treulosigkeit, verlor das schöne Herzogthum Mailand und mußte zehn Jahre lang in einem unterirdischen Kerker schmachten, und der frevelhafte Cesare Borgia, Herzog von Valentinois, von dem noch später die Rede sein wird, wurde in dem Augenblicke da er sich aus den päpstlichen Lehnstaaten ein Königreich schaffen wollte, von seiner glänzenden Höhe herabgestürzt und durch den treulosen Wortbruch des „großen Feldherrn“ Gonzalvo de Cordova als Gefangener nach Spanien geführt, wo er in einer geringfügigen Fehde im offenen Kampfe einen Soldatentod fand. Bringen wir mit solchen wunderbaren Ereignissen und Schicksalswechselln, mit solchen Erlebnissen und Abenteuern noch die Türkenkriege in Verbindung, in welchen der furchtbare Mohammed mit ehernem Schritt Hellas und Morea durchzog und Selim die alten Sizemergeländischer Cultur, die Heimatstätten der christlichen Religion unter seine Zwingherrschaft beugte, als Suleiman der Prächtige die Ritter von Rhodos bezwang und „wie blutiger Nordlichtschein“ über die zitternden Länder einherfuhr, so wird man begreifen, daß die damalige Menschheit in fieberhafter Aufregung sich umhertrieb, daß die Phantasie der aus dem mittelalterlichen Traumleben erwachenden Völker sich mit wunderbaren Gebilden erfüllte, daß selbst das Fremdartigste, das Fabelhafte und Märchenartige gläubige Aufnahme fand.

Und so konnte es denn geschehen, daß in der Pyrenäischen Halbinsel eine neue Gattung von Romanen entstand und sich weithin verbreitete, welche sich auf einem ganz



fabelhaften Boden bewegten, die Amadisromane. Zu allen Zeiten wird die zur Unterhaltung, zur Erregung der Gefühle bestimmte Literatur mit dem wirklichen Leben, mit den Interessen des Tages Zusammenhang und Beziehungen haben. Sollen dichterische Erzeugnisse, sollen Schilderungen und Erzählungen den Geist dauernd fesseln, dem Gemüth einen nachhaltigen Reiz bieten, so müssen sie in der Gegenwart, in der Zeitrichtung, in den Seelenzuständen der lebenden Geschlechter einen Halt, eine reale Unterlage besitzen, sie müssen in dem Leser oder Hörer auf eine sympathische Verfassung der innern Menschennatur, auf ein unmittelbares Verständniß treffen. Ein Alexanderlied, ein Rolandslied konnten nur in der Periode der Kreuzzüge einen fesselnden Eindruck machen; die Artusromane setzten Leserkreise voraus, die mitten in den christlich-ritterlichen Ideen und Anschauungen sich bewegten; eine „Göttliche Commedia“, ein „Roman von der Rose“ konnte nur einem Geschlecht zusagen, das seine innern Güter und Lebensinteressen in das Gewand der Allegorie, der Mystik und Symbolik hüllte; ein Reineke Fuchs war nur denkbar in einer Zeit und unter einem Volke, wo überlieferte Sitten und gesellschaftliche Formen bereits auf plebejische Gegensätze, auf eine ironische Opposition trafen. Nur in einer solchen Wechselwirkung von Dichtung und Realität können Werke ins Leben treten, welche ganze Generationen zu fesseln vermögen, nur wo die literarischen Producte in einen geeigneten Boden eingesenkt werden, finden sie die zum Wachsthum erforderliche Pflege und Sympathie, vermögen sie eine dauernde Existenz zu gründen. Es ist für den später geborenen Beobachter nicht leicht, diese Anknüpfungen zu entdecken, und er wird oft in die Lage kommen, in einem poetischen Producte nur das Resultat willkürlicher Phantasthetätigkeit zu erkennen, weil ihm das Band entgangen ist, durch welches dasselbe mit

der geschichtlichen Welt, mit den herrschenden Gedankenkreisen zusammenhängt. Aber selbst die frei schaffende Phantasie des Dichters wird stets an reale Unterlagen anknüpfen. Und so werden wir uns denn auch bei den Amadisromanen, die man gewöhnlich nur als die phantastischen Gebilde einer verwirrten und verirrten Geistesrichtung ansieht, nach einer solchen Unterlage umsehen müssen.

Wie sehr immer bei den Stoffen, welche den epischen Dichtungen des Mittelalters den Inhalt lieferten, bei den um Alexander, um Karl den Großen, um König Artus gruppierten Sagenkreisen das Mythische vorwiegen mochte, wie sehr das geschichtlich Ueberlieferte entstellt und umrankt war durch Fabeln und Märchen, durch Wunder- und Zauber- geschichten und das Wirkliche und Mögliche hinter den Gebilden der schaffenden Phantasie, der forterzeugenden Traditionsthätigkeit zurückblieb; so standen sie doch alle auf einem in Zeit und Raum begrenzten Boden, so lehnten sie sich doch alle an feste historische Gestalten an und bewegten sich auf einem geographisch auffindbaren Gebiete. Sie standen als Biergärten und Laubengänge neben den Fruchtfeldern der Chroniken und Zeitgeschichten. Jene wunderlichen Ritterbücher aber, die in dem Zeitalter Ferdinand's und Isabella's und in den nächsten Jahrzehnten in der Pyrenäischen Halbinsel verfaßt und gelesen wurden, die „Amadis von Gallia“, „Esplandian“, „Lisuarte von Grecia“, „Amadis von Griechenland“, „Florisel von Nikäa“, „Silvel de la Selva“ und wie die Titel alle heißen, schwebten ganz in der Luft, hatten keinen geschichtlichen, nur sehr selten einen geographischen Unterbau. Sie bildeten ein Geschlecht, eine Nation für sich selbst. Wie bei den Artusromanen standen die meisten Helden und handelnden Personen untereinander in Blutsverwandtschaft; man konnte Stammbäume und genealogische Tafeln von ihnen anfertigen, aber historische Anknü-

pfungen und Reminiscenzen waren nicht zu finden; keine geschichtlich fixirte Heldengestalt, keine volksthümliche Sage bot einen festen Anhalt; von aller Ueberlieferung losgerissen verloren sie sich ins Launenhafte, Schrankenlose und Phantastische. „Amadis mit seinen Nachkommen“, heißt es in des Verfassers „Allgemeinen Weltgeschichte“, „irrt in einer rein idealen Welt umher, einer Welt voll bunter Hirnspinnste der Willkür, wo wegen Mangel eines durchgreifenden Principis für alle Personen und alle Begebenheiten es völlig der Laune der Dichter überlassen bleibt, ob, wann und wie Mitte und Ende dieser fahrenden Ritterschaften eintreten werde. Wo keine innere Nothwendigkeit ist, da ist auch kein Kreislauf und kein natürlicher Schluß.“

Und dennoch waren diese Ritterbücher im 15. Jahrhundert und darüber hinaus die Lieblingslektüre der vornehmen Kreise, wurden in allen europäischen Ländern übersezt und nachgeahmt, und übten eine solche Macht auf die Vorstellungen, auf das innere Leben des damaligen Geschlechts, daß ein so hervorragender Geist wie Cervantes sie zum Unterbau seines satirischen Romans wählen konnte. Wir glauben nicht zu irren, wenn wir die Ursache dieser Bedeutung in der Zerfahrenheit der gesellschaftlichen Zustände und Anschauungen, in der gärenden Zeitlage suchen. Das Ritterthum hatte in der Wirklichkeit keine Stätte mehr; die monarchischen Gewalten hatten die turbulenten Barone niedergeworfen und verfolgten andere Ziele. Und doch gewöhnt sich die Welt so schwer an das Neue, gibt so ungern alte Gewohnheiten, liebgewonnene Beschäftigungen und Zerstreuungen auf, schwelgt so gern in den Erinnerungen vergangener Jahre. Dieser natürlichen Neigung der Menschen trugen die Amadisromane Rechnung und verbanden damit gewisse Zeitrichtungen, denen man sich nicht entschlagen konnte. Sie entnahmen den Artusromanen das fahrende

Leben und den minneseligen Frauendienst; sie füllten die Phantasie der Leser mit Kämpfen und Abenteuern ohne höheres Thatenziel, mit Wunder- und Zaubergeschichten ohne volksthümliche Grundlage; sie entlehnten von dem Roman der Rose die pathetischen Reden und kunstreiche Dibaktik und machten die Galanterie und überschwengliche Liebeslust mit ihrer ganzen Unnatur und Geziertheit, mit ihrer lüfternen und lasciven Frivolität zum Hauptmotiv der Handlungen, aber nicht mehr in der alten gebundenen Form gereimter Verse, sondern in breiter künstlicher Prosa. Die alte eiserne Rüstung mußte dem leichten Waffentleide weichen, im Felddienst wie in der Dichtung. Auch der alte Feudalgeist, das ritterliche, unabhängige Mannesgefühl, trat nicht mehr so frei und selbständig hervor, die Loyalität gegen das gekrönte Oberhaupt wird als die erste Rittertugend gefeiert; und um doch auch die Interessen der Gegenwart über dem phantastischen Traumleben nicht ganz aus dem Auge zu verlieren, verlegte man den Schauplatz häufig nach den Orten, die in der Zeitgeschichte eine so hervorragende Stelle einnahmen, nach Griechenland, nach Konstantinopel, nach Trapezunt, und ließ die Helden auch Seefahrten unternehmen. Je weniger die adelichen Herren jener Tage Verlangen trugen, den Janitscharen in offener Feldschlacht die bepanzerte Brust entgegenzutragen, desto mehr liebten sie es, bei Turnieren und Lanzenstechen sich Mohren- und Türkenköpfe zur Zielscheibe zu wählen. So waren denn die Amadisromane das getreue Abbild jener gärenden, zerfahrenen Uebergangsperiode vom Mittelalter zur Neuzeit, jenes Tummelplatzes der gesellschaftlichen Gegensätze, jenes Ringens der alten und neuen Lebensformen. Auf den Burgen und Edelfigen, die damals noch nicht den Schlägen des Bürgerthums und der Bauernschaften erlegen waren, versenkte man sich mit innigem Behagen in die Vergangenheit, wo das

edle Blut so viele Geltung hatte; und da dieses ritterliche Leben und Treiben mit den alten Sitten und Gewohnheiten, mit dem verschwommenen, erkünstelten Minnedienst, mit der adelichen Kurzweil und verschrobenen Standesbildung keine Stätte mehr in der Gegenwart hatte, nur noch hier und da bei einzelnen Nachzüglern mit präventiöser Zärtlichkeit festgehalten ward, so verlegte man dieses irdische Paradies in Zeiten und Welträume, die nur in der Phantasie bestanden. In dem Zeitalter der Entdeckungen konnte man sich ja so leicht im Geiste, auf den Flügeln der Einbildungskraft, in eine ideale Welt versetzen und die thenern Zustände und Gesellschaftsformen auf einem erträumten Boden neu beleben und anpflanzen. Wenn sich ein Utopien schaffen ließ für einen platonischen Idealstaat, warum sollte nicht auch die verblühte Herrlichkeit des Ritterthums auf der weiten Gotteserde ein Eden finden, wo ein außerlesenes Geschlecht von reinem Blute die alten verklärten Tugenden und Sitten fortführte? Warum sollte sich nicht ein sublimirter Menschensohlag aufstellen lassen, in welchem alle Factoren der Ritterwelt, alle die bewunderten Eigenschaften und Gebilde, selbst alle die übertünchten und gefirnigten Schäden und Gebrechen sich forterbielten und forterbten? Darum erfreute man sich ja an den langen Stammbäumen der Amadisshelden, an den genealogischen Verzweigungen, an den Banden der Blutsverwandtschaft, die von Generation zu Generation fortgeronnen wurden. Wo das eigene Verdienst erloschen ist, der eigene Ruhm erbleicht, die Eigenschaften und Thätigkeiten von ehedem keine Geltung und Anerkennung in den Augen der Zeitgenossen mehr finden, da brüsten sich die Nachgeborenen gern mit den Werken und Thaten der Ahnen, da legt man den höchsten Werth auf die Abstammung, auf edles Blut, auf die Vorzüge der Geburt. Alle diese Gefühle und Regungen einer Menschenklasse, die bisher auf der Höhe

des Lebens gestanden und nun den Boden ihrer Macht und Auszeichnung unter den Füßen verschwinden sieht, die bei dem hereinbrechenden Ruin sich noch an die Außenwerke, an die markantesten Zeichen und Symbole ihres frühern Glücks und Ruhmes anklammert und eigensinnig sich gegen den Zeitgeist, gegen das pulsirende Leben der Wirklichkeit verschließt, fanden in den Amadisromanen ihren Ausdruck, irgendeine verwandtschaftliche Seite, auf welche sich ihre Sympathien richteten. Diese Klasse mag in den höhern Ständen noch viele Anhänger und Gesinnungsgegnossen gezählt haben; daß sie aber am längsten in der Pyrenäischen Halbinsel andauerte, hatte in dem abgeschlossenen Geschichtsleben, in den nationalen und gesellschaftlichen Traditionen, in allen den oben angedeuteten Zuständen und Verhältnissen seine Ursachen. Bei andern Völkern genügte die feine Ironie, womit die Weltfinder die „Ritter ohne Furcht und Tadel“ verherrlichten, um das altmodische Wesen und Treiben zu Fall zu bringen; man ließ die Todten ihre Todten begraben; in Spanien war die ganze geschichtliche Vergangenheit mit Ritterthum und Romantik durchflochten; hier mußten stärkere Farben aufgetragen werden; hier mußte eine tragikomische Gestalt, wie die des edeln Ritters von der Mancha, mit einem Anflug von elegischer Trauer den letzten Geisterspuk des Mittelalters zu Grabe geleiten.

## 2.

Was für die weltliche Lehnsmonarchie das Ritterthum war, das war für die Papstkirche die Scholastik: auf beiden ruhte der Bau der mittelalterlichen Autoritäten, und beide empfingen gleichzeitig die Todeswunde. Aber wenn dem dahinsinkenden Ritterthum noch manches Herz mit stiller Sehnsucht, mit elegischer Trauer nachblickte und nachweinte,

Gonsalvo de Cordova, am grünen Fluß in der Sierra Bermeja. Durch den Aufstand wurden die alten Verträge vernichtet; nun wurde nur die Wahl gelassen zwischen Auswanderung und Tausch. Die Wenigsten konnten die Kosten zur Ueberfahrt nach Afrika aufbringen; die Mehrzahl fügte sich in das unvermeidliche Schicksal. Sie beugten sich unter das Kreuz, dessen Last schwer auf sie drückte, und die Inquisition sorgte dafür, daß die „Moriscos“ allmählich aus Scheinchristen wirkliche Anbeter des Gekreuzigten wurden. Damit begann ein Kampf, der keine Spur von Ritterlichkeit mehr an sich trug, ein Kampf der Heimtücke, der Späherei, der Treulosigkeit und der Verfolgungswuth.

Aber nicht bloß in Granada und am Garigliano sollte sich der spanische Rittermuth zum letzten male austoben; ein weiteres, großartigeres Feld winkte jenseit des Oceans. Im Lager von Santa-Fé hatte Isabella mit Columbus den Vertrag geschlossen, der zur Entdeckung der Neuen Welt führte. Mit seiner Rückkehr von Hispaniola begann für die europäische Menschheit eine neue Aera weltgeschichtlicher Entwicklung. Das ganze Abendland gerieth in eine fieberhafte Aufregung bei den Nachrichten, welche die Entdecker von den überseeischen Inseln und Ländern, von den neuen Bewohnern, von den unbekannten Pflanzen- und Thiergattungen, von den Reichthümern an Gold, Perlen und edelm Gestein nach der Heimat mitbrachten, und alles, was im Laufe der Entdeckungen von Jahr zu Jahr Neues vernommen wurde, mehrte die Aufregung und das Erstaunen. Eine neue „Weltmeerritterschaft“ trat ins Leben, welche in kühnem Wagen, in frischer Abenteuerlust das hinsterbende Turnierritterthum weit überholte. Die castilianischen Hidalgos strömten massenweise nach der fremden Inselwelt. Wer wollte da müßig sein, wo so herrliche Güter zu erwerben waren, wo für Ruhm- und Ehrbegierde ein so weites Feld

offen stand, wo sogar das Himmelreich gewonnen werden konnte durch die Aufrichtung des Kreuzes unter den Heiden! Es verschlug nichts, daß die ersten Ansiedler auf Hispaniola elendiglich zu Grunde gingen und statt einer paradiesischen Glückseligkeit ein Leben voll Leiden und Entbehrungen, voll Hunger und Krankheit fanden, daß sie von Giftspießen verwundet, von Schlangen und Mosquitos gepeinigt wurden, daß oft Zunge und Lippen vor Durst aufsprangen, sodaß der ritterliche Theilnehmer und Erzähler des mexicanischen Eroberungszuges, der treuherzige, redselige Vernal Diaz, klagend ausruft: „O wenn ihr wüßtet, wie viele Qualen den Entdeckern neuer Länder beschieden sind.“ Die Auswanderung nahm mit jedem Jahre zu; jedes Schiff führte neue Abenteurer und Waghälse aus der Pyrenäischen Halbinsel nach der Neuen Welt im Westen. Die Berichte, durch die mündliche Mittheilung und die Thätigkeit der Phantasie ausgeschmückt und übertrieben, lauteten so wunderbar, daß auch das Fabelhafte, daß auch die ungereimtesten Erzählungen und Sagen Glauben fanden. Und waren denn die Vorgänge in Mexico und Peru, wo eine Hand voll kühner Ritter und Kriegsmänner mächtige Reiche eroberten, gewaltige Könige in Fesseln schlugen und zum Tode führen ließen, reiche Städte einnahmen und gebildete Völker unter das Skavenjoch beugten, nicht von so überwältigender Natur, daß die dichterische Phantasie keine kühnern, keine fesselndern und überraschendern Gebilde hätte schaffen können, als die Wirklichkeit sie darbot? Was konnte nach solchen Vorgängen noch unglaublich erscheinen? Hatte man denn nicht in Peru goldene Berge entdeckt, warum sollten die Märchen von einem Eldorado nicht auch zur Wahrheit werden können? Damals gab es noch keine Zeitungen, welche durch nüchterne Berichte den wahren Verlauf der Dinge, den echten Thatbestand klar legten: Vieles wurde mündlich un-



hergetragen oder in Briefen von Land zu Land gemeldet, oft in rhetorischer Uebertreibung. Nie waren Dichtung und Wahrheit in so innigem Bunde, nie die Wirklichkeit so sehr von poetischen Blumen durchflochten, als in den ersten Jahrzehnten des 16. Jahrhunderts. Die Sage von einem „Jugendbrunnen“, von den wunderbaren Kräften einer Quelle, welche den Greisen ihre Manneskraft wiederbringen sollte, hat sich lange Zeit erhalten und Glauben gefunden, sodaß noch Herrera versichern konnte, es habe in ganz Florida keinen Fluß und keinen Teich gegeben, wo sich nicht Spanier gebadet hätten, und noch zu seiner Zeit habe man sich mit der Hoffnung getragen, die Jugendquelle könnte doch noch aufgefunden werden. Als die Spanier in den Golf von Mexico einfuhren, um das Reich der Azteken zu entdecken und zu erobern, fanden sie auf der Ostküste von Yucatan zwei Europäer, die von einer vor acht Jahren in jener Gegend schiffbrüchig gewordenen Mannschaft noch allein übriggeblieben waren. Davon war der eine, Gonsalo Guerrero, völlig zum Indianer geworden; er hatte sich Nase, Lippen und Ohren durchbohrt, diente in Indianertracht dem Kaziken des Landes in seinen kleinen Fehden, hatte sich mit einer vornehmen Indianerin verheirathet und Söhne gezeugt, und verbarg sich vor den landenden Europäern. Der andere, Geronimo de Aguilar aus Ecija, dem geistlichen Stande geweiht, diente gleichfalls einem eingeborenen Häuptling als Krieger, dagegen ließ er sich nicht zu einer Heirath mit einem indianischen Weibe verführen, eingedenk seiner Gelübde lebte er im Eölibat und hielt sich genau an die Vorschriften seiner Kirche. Seine erste Frage an die Landsleute war, ob der Tag ein Mittwoch sei, weil er gewissenhaft nach dem Kalender seine Fasten und religiösen Uebungen fortgesetzt habe. Und selbst im Abendsande erlebte man die merkwürdigsten Wechselfälle. Das Königs-

reich Neapel wurde von den Franzosen zweimal gewonnen und zweimal verloren, und die letzten Sprößlinge des unechten Zweiges des aragonesischen Herrscherstammes vertrauerten ihr Leben in französischer und spanischer Gefangenschaft; Lodovico „der Mohr“, ein Fürst voll Unternehmungsgeist und Verstand, voll Intriguen und Treulosigkeit, verlor das schöne Herzogthum Mailand und mußte zehn Jahre lang in einem unterirdischen Kerker schmachten, und der frevelhafte Cesare Borgia, Herzog von Valentinois, von dem noch später die Rede sein wird, wurde in dem Augenblicke da er sich aus den päpstlichen Lehnstaaten ein Königreich schaffen wollte, von seiner glänzenden Höhe herabgestürzt und durch den treulosen Wortbruch des „großen Feldherrn“ Gonzalvo de Cordova als Gefangener nach Spanien geführt, wo er in einer geringfügigen Fehde im offenen Kampfe einen Soldatentod fand. Bringen wir mit solchen wunderbaren Ereignissen und Schicksalswechseln, mit solchen Erlebnissen und Abenteuern noch die Türkenkriege in Verbindung, in welchen der furchtbare Mohammed mit ehernem Schritt Hellas und Morea durchzog und Selim die alten Sitze morgenländischer Cultur, die Heimatsstätten der christlichen Religion unter seine Zwingherrschaft beugte, als Suleiman der Prachtige die Ritter von Rhodos bezwang und „wie blutiger Nordlichtschein“ über die zitternden Länder einherfuhr, so wird man begreifen, daß die damalige Menschheit in fieberhafter Aufregung sich umhertrieb, daß die Phantasie der aus dem mittelalterlichen Traumleben erwachenden Völker sich mit wunderbaren Gebilden erfüllte, daß selbst das Fremdartigste, das Fabelhafte und Märchenartige gläubige Aufnahme fand.

Und so konnte es denn geschehen, daß in der Pyrenäischen Halbinsel eine neue Gattung von Romanen entstand und sich weithin verbreitete, welche sich auf einem ganz

fabelhaften Boden bewegten, die Amadisromane. Zu allen Zeiten wird die zur Unterhaltung, zur Erregung der Gefühle bestimmte Literatur mit dem wirklichen Leben, mit den Interessen des Tages Zusammenhang und Beziehungen haben. Sollen dichterische Erzeugnisse, sollen Schilderungen und Erzählungen den Geist dauernd fesseln, dem Gemüth einen nachhaltigen Reiz bieten, so müssen sie in der Gegenwart, in der Zeitrichtung, in den Seelenzuständen der lebenden Geschlechter einen Halt, eine reale Unterlage besitzen, sie müssen in dem Leser oder Hörer auf eine sympathische Verfassung der innern Menschennatur, auf ein unmittelbares Verständniß treffen. Ein Alexanderlied, ein Rolandslied konnten nur in der Periode der Kreuzzüge einen fesselnden Eindruck machen; die Artusromane setzten Leserkreise voraus, die mitten in den christlich-ritterlichen Ideen und Anschauungen sich bewegten; eine „Göttliche Commedia“, ein „Roman von der Rose“ konnte nur einem Geschlecht zusagen, das seine innern Güter und Lebensinteressen in das Gewand der Allegorie, der Mystik und Symbolik hüllte; ein Reineke Fuchs war nur denkbar in einer Zeit und unter einem Volke, wo überlieferte Sitten und gesellschaftliche Formen bereits auf plebejische Gegensätze, auf eine ironische Opposition trafen. Nur in einer solchen Wechselwirkung von Dichtung und Realität können Werke ins Leben treten, welche ganze Generationen zu fesseln vermögen, nur wo die literarischen Producte in einen geeigneten Boden eingesenkt werden, finden sie die zum Wachsthum erforderliche Pflege und Sympathie, vermögen sie eine dauernde Existenz zu gründen. Es ist für den später geborenen Beobachter nicht leicht, diese Anknüpfungen zu entdecken, und er wird oft in die Lage kommen, in einem poetischen Producte nur das Resultat willkürlicher Phantasiethätigkeit zu erkennen, weil ihm das Band entgangen ist, durch welches dasselbe mit

der geschichtlichen Welt, mit den herrschenden Gedankenkreisen zusammenhängt. Aber selbst die frei schaffende Phantasie des Dichters wird stets an reale Unterlagen anknüpfen. Und so werden wir uns denn auch bei den Amadisromanen, die man gewöhnlich nur als die phantastischen Gebilde einer verwirrten und verirrten Geistesrichtung ansieht, nach einer solchen Unterlage umsehen müssen.

Wie sehr immer bei den Stoffen, welche den epischen Dichtungen des Mittelalters den Inhalt lieferten, bei den um Alexander, um Karl den Großen, um König Artus gruppierten Sagentreisen das Mythische vorwiegen mochte, wie sehr das geschichtlich Ueberlieferte entstellt und umrankt war durch Fabeln und Märchen, durch Wunder- und Zauber- geschichten und das Wirkliche und Mögliche hinter den Gebilden der schaffenden Phantasie, der forterzeugenden Traditionsthätigkeit zurückblieb; so standen sie doch alle auf einem in Zeit und Raum begrenzten Boden, so lehnten sie sich doch alle an feste historische Gestalten an und bewegten sich auf einem geographisch auffindbaren Gebiete. Sie standen als Hergärten und Laubengänge neben den Fruchtfeldern der Chroniken und Zeitgeschichten. Jene wunderlichen Ritterbücher aber, die in dem Zeitalter Ferdinand's und Isabella's und in den nächsten Jahrzehnten in der Pyrenäischen Halbinsel verfaßt und gelesen wurden, die „Amadis von Gallia“, „Esplandian“, „Lisuarte von Grecia“, „Amadis von Griechenland“, „Florisel von Mikäa“, „Silvel de la Selva“ und wie die Titel alle heißen, schwebten ganz in der Luft, hatten keinen geschichtlichen, nur sehr selten einen geographischen Unterbau. Sie bildeten ein Geschlecht, eine Nation für sich selbst. Wie bei den Artusromanen standen die meisten Helden und handelnden Personen untereinander in Blutsverwandtschaft; man konnte Stammbäume und genealogische Tafeln von ihnen anfertigen, aber historische Anknü-

pfungen und Reminiscenzen waren nicht zu finden; keine geschichtlich fixirte Helbengestalt, keine volksthümliche Sage bot einen festen Anhalt; von aller Ueberlieferung losgerissen verloren sie sich ins Launenhafte, Schrankenlose und Phantastische. „Amadis mit seinen Nachkommen“, heißt es in des Verfassers „Allgemeinen Weltgeschichte“, „irrt in einer rein idealen Welt umher, einer Welt voll bunter Hirngespinnste der Willkür, wo wegen Mangel eines durchgreifenden Principes für alle Personen und alle Begebenheiten es völlig der Laune der Dichter überlassen bleibt, ob, wann und wie Mitte und Ende dieser fahrenden Ritterschaften eintreten werde. Wo keine innere Nothwendigkeit ist, da ist auch kein Kreislauf und kein natürlicher Schluß.“

Und dennoch waren diese Ritterbücher im 15. Jahrhundert und darüber hinaus die Lieblingslektüre der vornehmen Kreise, wurden in allen europäischen Ländern übersezt und nachgeahmt, und übten eine solche Macht auf die Vorstellungen, auf das innere Leben des damaligen Geschlechts, daß ein so hervorragender Geist wie Cervantes sie zum Unterbau seines satirischen Romans wählen konnte. Wir glauben nicht zu irren, wenn wir die Ursache dieser Bedeutung in der Zerfahrenheit der gesellschaftlichen Zustände und Anschauungen, in der gärenden Zeitlage suchen. Das Ritterthum hatte in der Wirklichkeit keine Stätte mehr; die monarchischen Gewalten hatten die turbulenten Barone niedergeworfen und verfolgten andere Ziele. Und doch gewöhnt sich die Welt so schwer an das Neue, gibt so ungern alte Gewohnheiten, liebgewonnene Beschäftigungen und Zerstreuungen auf, schwelgt so gern in den Erinnerungen vergangener Jahre. Dieser natürlichen Neigung der Menschen trugen die Amadisromane Rechnung und verbanden damit gewisse Zeitrichtungen, denen man sich nicht entschlagen konnte. Sie entnahmen den Artusromanen das fahrende

Leben und den minneseligen Frauendienst; sie füllten die Phantasie der Leser mit Kämpfen und Abenteuern ohne höheres Thatenziel, mit Wunder- und Zaubergeschichten ohne vollsthümliche Grundlage; sie entlehnten von dem Roman der Rose die pathetischen Neben und kunstreiche Dibaktik und machten die Galanterie und überschwengliche Liebeslust mit ihrer ganzen Unnatur und Geziertheit, mit ihrer lüsterne und lasciven Frivolität zum Hauptmotiv der Handlungen, aber nicht mehr in der alten gebundenen Form gereimter Verse, sondern in breiter künstlicher Prosa. Die alte eiserne Rüstung mußte dem leichten Waffenkleide weichen, im Felddienst wie in der Dichtung. Auch der alte Feudalgeist, das ritterliche, unabhängige Mannesgefühl, trat nicht mehr so frei und selbständig hervor, die Loyalität gegen das gekrönte Oberhaupt wird als die erste Rittertugend gefeiert; und um doch auch die Interessen der Gegenwart über dem phantastischen Traumleben nicht ganz aus dem Auge zu verlieren, verlegte man den Schauplatz häufig nach den Orten, die in der Zeitgeschichte eine so hervorragende Stelle einnahmen, nach Griechenland, nach Konstantinopel, nach Trapezunt, und ließ die Helden auch Seefahrten unternehmen. Je weniger die adelichen Herren jener Tage Verlangen trugen, den Janitscharen in offener Feldschlacht die bepanzerte Brust entgegenzutragen, desto mehr liebten sie es, bei Turnieren und Lanzenstechen sich Mohren- und Türkenköpfe zur Zielscheibe zu wählen. So waren denn die Amadisromane das getreue Abbild jener gärenden, zerfahrenen Uebergangsperiode vom Mittelalter zur Neuzeit, jenes Tummelplatzes der gesellschaftlichen Gegensätze, jenes Ringens der alten und neuen Lebensformen. Auf den Burgen und Edelsitzen, die damals noch nicht den Schlägen des Bürgerthums und der Bauernschaften erlegen waren, versenkte man sich mit innigem Behagen in die Vergangenheit, wo das

edle Blut so viele Geltung hatte; und da dieses ritterliche Leben und Treiben mit den alten Sitten und Gewohnheiten, mit dem verschwommenen, erkünstelten Minnedienst, mit der adelichen Kurzweil und verschrobenen Standesbildung keine Stätte mehr in der Gegenwart hatte, nur noch hier und da bei einzelnen Nachzüglern mit prätentivser Zärtlichkeit festgehalten ward, so verlegte man dieses irdische Paradies in Zeiten und Welträume, die nur in der Phantasie bestanden. In dem Zeitalter der Entdeckungen konnte man sich ja so leicht im Geiste, auf den Flügeln der Einbildungskraft, in eine ideale Welt versetzen und die theuern Zustände und Gesellschaftsformen auf einem erträumten Boden neu beleben und anpflanzen. Wenn sich ein Utopien schaffen ließ für einen platonischen Idealstaat, warum sollte nicht auch die verblühte Herrlichkeit des Ritterthums auf der weiten Gotteserde ein Eden finden, wo ein außerlesenes Geschlecht von reinem Blute die alten verklärten Tugenden und Sitten fortführte? Warum sollte sich nicht ein sublimirter Menschen-schlag aufstellen lassen, in welchem alle Factoren der Ritterwelt, alle die bewunderten Eigenschaften und Gebilde, selbst alle die übertünchten und gefirnißten Schäden und Gebrechen sich forterhielten und forterbten? Darum erfreute man sich so an den langen Stammbäumen der Amabishelden, an den genealogischen Verzweigungen, an den Banden der Blutsverwandtschaft, die von Generation zu Generation fortgesponnen wurden. Wo das eigene Verdienst erloschen ist, der eigene Ruhm erbleicht, die Eigenschaften und Thätigkeiten von ehedem keine Geltung und Anerkennung in den Augen der Zeitgenossen mehr finden, da brüsten sich die Nachgeborenen gern mit den Werken und Thaten der Ahnen, da legt man den höchsten Werth auf die Abstammung, auf edles Blut, auf die Vorzüge der Geburt. Alle diese Gefühle und Regungen einer Menschenklasse, die bisher auf der Höhe

des Lebens gestanden und nun den Boden ihrer Macht und Auszeichnung unter den Füßen verschwinden sieht, die bei dem hereinbrechenden Ruin sich noch an die Außenwerke, an die markantesten Zeichen und Symbole ihres frühern Glücks und Ruhmes anklammert und eigensinnig sich gegen den Zeitgeist, gegen das pulsirende Leben der Wirklichkeit verschließt, fanden in den Amadisromanen ihren Ausdruck, irgenbeine verwandtschaftliche Seite, auf welche sich ihre Sympathien richteten. Diese Klasse mag in den höhern Ständen noch viele Anhänger und Gefinnungsge nossen gezählt haben; daß sie aber am längsten in der Pyrenäischen Halbinsel andauerte, hatte in dem abgeschlossenen Geschichtsleben, in den nationalen und gesellschaftlichen Traditionen, in allen den oben angedeuteten Zuständen und Verhältnissen seine Ursachen. Bei andern Völkern genügte die feine Ironie, womit die Weltkinder die „Ritter ohne Furcht und Tadel“ verherrlichten, um das altmodische Wesen und Treiben zu Fall zu bringen; man ließ die Todten ihre Todten begraben; in Spanien war die ganze geschichtliche Vergangenheit mit Ritterthum und Romantik durchflochten; hier mußten stärkere Farben aufgetragen werden; hier mußte eine tragikomische Gestalt, wie die des edeln Ritters von der Mancha, mit einem Anflug von elegischer Trauer den letzten Geisterspuk des Mittelalters zu Grabe geleiten.

## 2.

Was für die weltliche Lehnsmönarchie das Ritterthum war, das war für die Papstkirche die Scholastik: auf beiden ruhte der Bau der mittelalterlichen Autoritäten, und beide empfingen gleichzeitig die Todeswunde. Aber wenn dem dahinsinkenden Ritterthum noch manches Herz mit stiller Sehnsucht, mit elegischer Trauer nachblickte und nachweinte,



so wurde die Scholastik, wie sie in den Dominicanern Fleisch geworden, zwar mit viel Lärm und Getöse, aber ohne Sang und Klang und ohne Thränen zu Grabe gebracht. Und ihren Hütern und Trägern war dabei noch das bittere Los beschieden, daß sie von dem heiligen Stuhle Petri, in dessen Diensten sie wirkten, zu dessen Macht und Ehre sie kämpften, verleugnet und verlassen wurden. Das Ritterthum fiel wie ein gewaltiger Baumstamm, dessen Wurzeln verdorrt waren, der dem scharfen Wehen des neuen Geistes im Umschwung der Zeiten nicht mehr zu widerstehen vermochte, und sein Fall kam der monarchischen Autorität zugute, stärkte das absolute Königthum; die Scholastik und die Möncherei wurden schmachvoll vom Kampfplatze gejagt, und das Einstürzen ihrer Hallen machte auch den päpstlichen Stuhl wanken, schwächte auch die Macht der Tiara.

Wir müssen in den folgenden Blättern von manchen Päpsten viel Schlimmes berichten; um so lieber wollen wir mit einer Glanzseite beginnen: die meisten von ihnen waren Förderer des regen Geisteslebens, der neuen Bildung, die in den Decennien vor und nach dem Uebergange in das 16. Jahrhundert die Städte Italiens durchzog und bald auch ihren Weg nach andern Ländern suchte. Es erging den Nachfolgern des Apostelfürsten und dem hohen Klerus in ihrer Umgebung wie den geistreichen pariser Kreisen vor hundert Jahren: sie halfen die Waffen schmieden und schärfen, welche dann die Gegner und Feinde wider sie selber fehrten. Die Gottheit schlägt in der Erziehung des Menschengeschlechts oft ungeahnte und unbegreifliche Wege ein, und der Genius des Fortschritts und der Entwicklung hat den Leitern und Lenkern der Weltgeschichte eine heilsame und wohlthätige Vinde um die Augen geschlungen, daß ihr Blick nicht in die Ferne reicht. Wie mancher Lichtstrahl ist durch die göttliche Vorsehung von solchen Händen in das Dunkel

des Lebens geführt worden, die dann dasselbe wieder auf alle Weise zu dämpfen und zu unterdrücken bemüht waren. Aber diesem Himmelslichte wohnt eine Kraft bei, die niemals mehr ganz erstickt und ausgelöscht werden kann.

Es ist bekannt genug, daß die mittelalterlichen Bildungsformen hauptsächlich durch die Wiederbelebung der altclassischen Literatur und Sprache zu Fall gebracht wurden. Hat man ja doch der ganzen Periode den Namen der „Renaissance“, der Wiedergeburt beigelegt. Vor allem war es das Griechenthum, war es der Zauber des Hellenismus, der dieses neue Culturleben schuf, neue Anschauungen und Ideentreise in die Welt einführte. War auch die Kenntniß der griechischen Sprache niemals ganz im Abendlande erloschen, hat sie von jeher in Apulien noch eine Wohnstätte und in begeisterten Seelen, wie in Petrarca und Boccaccio, treue Hüter und Pfleger gehabt, so gab doch die Einnahme von Constantinopel durch die Osmanen und die Flucht byzantinischer Edeln und Gelehrten vor den türkischen Säbeln dem Studium einen neuen Impuls. Da und dort wurden Lehrstühle des Griechischen errichtet; sprachkundige Reisende durchzogen die griechische Welt, um Manuscripte aufzukaufen, um das heilige Feuer vor dem Todeshauch der Barbaren im Abendlande zu bergen; man legte Büchersammlungen an, man übersetzte die griechischen Werke in classisches Latein. An dieser geistigen Thätigkeit nahm neben den Mediceern in Florenz niemand regern Antheil als Papst Nikolaus V., der seine Jugend als armer Student in Bologna verbracht hatte, der Gründer der Vaticanischen Bibliothek. In gleichem Sinne verfuhrn andere Nachfolger; der geistreiche Enea Silvio Piccolomini, den die Versatilität seines Geistes durch die verschlungenen Pfade des Baseler Concils zum kaiserlichen Geheimschreiber in Deutschland und endlich auf den päpstlichen Stuhl führte, vergaß über den schweren Sorgen

Erlauchte auch im Umgang mit schönen Gestalten das griechische Alterthum nachahmte, daß seine Liebe sich nicht auf platonische Seelenverbindung beschränkte, daß er ein eifriger Priester im Dienste der Aphrodite gewesen. Und seine Freunde und Verehrer blieben hinter dem Herrn und Meister nicht zurück.

So vornehm wie in Florenz, wie unter den Genossen der Aristokratie des Geistes am Arno ging es in den übrigen mehr plebejischen Gelehrtenkreisen nicht zu, aber in den Wurzeln und Hauptrichtungen trafen sie alle zusammen. Schon der Name „Humanisten“, den die Anhänger der neuen Bildung sich gaben oder empfingen, deutete an, daß ihr Wissen ein Gegensatz sein sollte zu der Scholastik, daß an die Stelle der „Gottesgelahrtheit“ fortan die Menschenweisheit treten sollte. Hatte die Scholastik sich abgemüht, die Kirchenlehren an der Hand des Aristoteles mit philosophischen Argumenten zu stützen, so sollte der Humanismus aus den Werken des classischen Alterthums ein Menschheitsideal schaffen, sollte die der Menschennatur inwohnenden Kräfte unabhängig von jeder Offenbarung zur Entwicklung und Ausbildung führen. Schon in der Benennung lag der Keim der anmaßenden Selbstüberschätzung, die alle Adepten dieser Genossenschaft, niedrige wie hohe, gleichmäßig theilten. Nur ihr Wissen, nur die slavische Wiedererneuerung und Reproduction des classischen Alterthums sollte ein menschliches Sein begründen; nur die Schriften der Griechen und Römer sollten menschlichere Mittel und Hebel (*Humaniora*) zur geistigen Ausbildung darbieten. Mit Hohn und Verachtung sahen sie auf die Gottesgelehrsamkeit der Scholastiker herab. Gleich den Sophisten im alten Hellas zogen die Humanisten in den Städten und an den Fürstenhöfen umher, hielten gefeilte Reden und Vorträge in elegantem Latein, ließen sich für ihre Arbeiten bezahlen und verherrlichten die Geber mit

überschwenglichen Lobgedichten nach Horazischen Vorbildern. Sie führten leichtere, blankere Waffen als die scholastischen Doctoren, welche gleich den schwergerüsteten Rittern mit einem großen Apparat von Syllogismen und Beweisstücken in die Arena hinabstiegen und gelehrte Disputationen gleich Turnieren in Scene setzten. Auch die Humanisten gehörten meistens dem geistlichen Stande an, und selbst unter dem hohen Klerus zählten sie ihre Anhänger, ja nicht selten trug ihnen ihr gelehrter Ruhm einträgliche Pfründen ein. Wurden sie, was häufig genug geschah, von zelotischen Zionswächtern unfirchlicher Ansichten beschuldigt, so fanden sie in der Regel mächtige Beschützer, und die Bedrängniß oder Verfolgung wegen Ketzerei vermehrte ihren Ruhm und ihre Bedeutung. Und allerdings gaben sie häufig genug Anlaß zu solchem Verdacht, denn sie standen mit ihren Anschauungen ganz und gar außerhalb der Kirchenlehre, wie dieselbe durch Thomas von Aquino zu einem abgeschlossenen System gebracht worden war. Statt der göttlichen Dreieinigkeit, für deren Begriff ihre classischen Vorbilder keinen Ausdruck hatten, riefen sie „die Götter“ an; das Geheimniß der Menschwerdung Christi und der Auferstehung behandelten sie im Sinne einer heidnischen Metamorphose und Apotheose; die kirchlichen Symbole erschienen ihnen im Lichte der eleusinischen Mysterien. An den gottesdienstlichen Gebräuchen nahmen sie wenig Anstoß; lag doch gerade hier der Vergleich mit dem heidnischen Cultus nahe genug; sie machten keine Opposition gegen die äußern Kirchenformen, sie ließen den Pontifex Maximus und die Priesterschaft unangefochten, sie gaben der gläubigen Menge, für die ja ihre humanistische Weisheit doch unverständlich war, keinerlei Aergerniß in äußern Religionshandlungen.

Wenn die Humanisten das menschliche Wissen im Gegensatz zu der theologisch-philosophischen Schulgelehrsamkeit der

Scholastiker betonten, so brachten sie auch den ungöttlichen und ungeistigen Trieben der Menschennatur einen reichen Tribut. Kaum ist jemals eine Schule oder Sekte mit so viel Anmaßung und Selbstbespiegelung aufgetreten als die Meister und Scholaren des Humanismus; kaum hat man jemals in Schmähungen und Invectiven, in Zänkereien und Streitsucht so sehr die Grenzen des Anstandes und der conventionellen Gefittung überschritten als die fahrenden Jünger der italienischen Humanistenschule. Sie gaben den Dominicanern und allen fegezwitternden Mönchen ihre Schmachreden und ihr Schelten in reichlichem Maße zurück und fanden sich bei ihrem Thun durch den Beifall und die Zustimmung der gebildeten Klassen belohnt. Man sah den Kampf gegen die Träger und Hüter der mittelalterlichen Lebensordnungen als einen gemeinsamen an und begrüßte jeden Streiter als Genossen, jede Fechtart als Mittel zum Siege. Ein ganzes Menschenalter hindurch konnte ein Feilscher seine Streithändel auf den großen Markt tragen und stets theilnehmender Leser oder Hörer versichert sein. Im Anfang des 16. Jahrhunderts bildeten die Humanisten aller Länder und Völker eine Art Verbrüderung; lateinische Briefe vertraten die Stelle von Zeitungen; die Buchdruckerkunst förderte die Verbreitung der literarischen Erzeugnisse in raschem Umschwunge von Ort zu Ort. Damals war der Humanismus eine Macht von großer Tragweite; er bildete die öffentliche Meinung. Noch von einer andern Seite stellten die Männer der humanistischen Bildung das trübe und häßliche Schattenbild der Menschennatur dar: sie waren die Priester der Liebesgöttin, und zwar nicht der Aphrodite Urania, sondern der Aphrodite Pandemos, der Venus Vulgiva. Züchtigkeit und Keuschheit war niemals eine hervorragende Tugend der Italiener gewesen; aber so nackt und ungeschämt ist der Naturalismus zu keiner Zeit hervorgetreten

wie in dieser Uebergangsperiode, so offen hat man nie die Libertinage in der Schrift und im Leben zur Schau getragen. Hatten schon die aristokratischen Kreise in Florenz nach dem Wahlspruche gelebt: „Erlaubt ist, was gefällt“, und Symposien und attische Nächte gefeiert, in denen man die Luste des Fleisches mit den geistigen Genüssen zu paaren verstand, so ging man in den vulgären Kreisen des Litterenthums über diese Grenzen hinaus. Das Hetärenleben der Alten Welt war nicht die schlimmste Uebertragung, der Demi-Monde war schon längst bekannt und an Courtisänen vornehmer und geringer Art war auch schon früher in keiner Stadt Mangel gewesen; aber nun gesellten sich zu den alten Unsitteu noch neue unnatürliche Laster; die Knabenliebe, und alle geschlechtlichen Ausschweifungen, die in der Alten Welt neben der Kunstverfeinerung und geistreichen Bildung in derber Nudität hervortraten, fanden auch im Abendlande, in der modernen Gesellschaft Eingang und zeigten sich ohne Scham in ihrer natürlichen Häßlichkeit. Die Literatur pflegt in dieser Nachtseite des Gesellschaftslebens nur das getreue Spiegelbild der Wirklichkeit darzustellen und eher hinter der Realität einen Schritt zurückzubleiben, als derselben voranzuschreiten: nun treten aber schon vor Pietro Aretino, der als der Fahnenträger aller Lascivitäten und Obscönitäten angesehen und dessen tragisches Ende im Schlemmerkreise von den Moralisten als Strafe des Himmels gedeutet ward, in Sonetten, in Volksballaden, in Carnevalsliedern, in lateinischen und italienischen Satiren die Merkmale der Frivolität, des Lüfternen und derben Muthwillens, der unverhüllten Sinnlichkeit, die Züge einer verdorbenen Phantasie so ungenirt und offen hervor, daß man an ihrer Uebereinstimmung mit der Wirklichkeit nicht zweifeln kann, daß man überall den Eindruck empfängt, hier sprechen Rindige zu Rindigen, daß man Schreiber und Leser einander zuflüstern

zu hören glaubt, wir sind ja unter uns. Und wie sollte es auch anders sein in jener gärenden tiefbewegten Zeit, unter den Wirkungen der südlichen Sonne, als viele Jahre hindurch Kriegsscharen das Land von den Alpen bis zum Faro durchzogen, bei denen sich der Auswurf aller Völker, die verlorenen Söhne aller Nationen befanden; bei der Menge von ehelosen Personen, welche die Kirche, der Kriegsdienst, das vagirende Leben so vieler fahrenden Leute erzeugte! Als die französischen Truppen im Jahre 1501 Capua eroberten, wurde eine unerhörte Frauenschändung verübt, und Cesare Borgia, der Sohn des Papstes, welcher dem Heereszuge gefolgt war, wählte als seinen Antheil an der Beute zwölf der schönsten Jungfrauen aus und sandte sie nach Rom, wo er sich nach Art der Türken einen Harem errichtet hatte. Bekanntlich zeigten sich damals die ersten Spuren der Syphilis, der ansteckenden Lustseuche, die ihren Gang durch Europa machte. Man schrieb ihre Entstehung der Vermischung der Europäer und Indianer in der neuentdeckten Welt zu. Es war als ob die Natur selbst einen Damm hätte aufrichten wollen gegen das Uebermaß geschlechtlicher Ausschweifungen.

Dieser Cesare Borgia war der Lieblingssohn des Papstes Alexander VI., ein junger schöner Mann von solcher Stärke, daß er im Stiergefecht den Kopf des Thieres auf Einen Schlag herunterhieb, eine gewaltige dämonische Natur, nicht ohne Anwandlungen von Großmuth, aber furchtbar schrecklich. Diesem Sohne aus den Lehnherrschaften des päpstlichen Stuhles ein erbliches Königreich zu schaffen, war das Hauptanliegen Alexander's und Cesare's. Sie folgten darin nur dem Beispiele ihrer Vorgänger. Schon seit Sixtus IV. war die Ausstattung der päpstlichen „Nepoten“ mit Territorien das wichtigste Moment der römischen Politik geworden. Im Interesse seines Neffen Riario hatte dieser

Papst sich sogar zum Mitwissenden und Mitschuldigen an der verbrecherischen Verschwörung der Pazzi gemacht, durch welche das mediceische Brüderpaar an heiliger Stätte im Augenblick der Monstranzerhebung ermordet werden sollte und der eine davon auch wirklich das Leben verlor. Auch bei Innocenz VIII. war der „Nepotismus“ die Seele des Pontificats. Mehrere Menschenalter hindurch brachten die Oberhäupter der Kirche die Ruhe Italiens und das Wohl der Christenheit ihren politischen, ja dynastischen Interessen zum Opfer. Die Beherrscher Roms dachten und handelten ganz und gar im Geiste der übrigen weltlichen Potentaten Italiens; wo Hinterlist und Intriguen nicht ausreichten, schritten sie zu Gewalt und Blutvergießen, und sie trugen kein Bedenken, die weltlichen Waffen ihrer Condottieri durch die geistlichen zu verstärken, zum Schwert noch den Bannstrahl zu fügen. Bei keinem Nachfolger des armen Fischers Petrus trat diese dynastische Politik rücksichtsloser und offener hervor als bei Alexander VI. aus dem spanischen Hause Borgia. Wenn die frühern Päpste es der öffentlichen Meinung schuldig zu sein glaubten, ihre häuslichen Anliegen als „Nepotismus“, als Versorgung der „Neffen“ euphemistisch darzustellen, so war man jetzt über solche philiströse Ansichten erhaben: Cardinal Borgia hatte, als er durch Simonie und Bestechung im Conclave die Stimmenmehrheit erhielt, vier Söhne und eine Tochter, die als Prinzen und als Prinzessin im päpstlichen Palaste lebten, sich in die Geschäfte des Staats und des Kirchenregiments mischten und die Stellung des Vaters als Staffel zu ihrer eigenen Erhöhung betrachteten; ihre Mutter Vannozza wohnte als reiche vornehme Dame in Rom oder auf ihrem Landhause, an einen andern Edelmann verheirathet. Es mag nicht alles wahr sein, was die Zeitgenossen und die Nachwelt dem Namen Borgia anhefteten: die blutschänderischen Ver-



hältnisse in der Familie mögen von bösen Zungen erfunden, von giftigen Federn nachgezählt worden sein, in ihren spätern Jahren mag die schöne Lucrezia, als sie in drittem Ehebund dem Herzog von Ferrara vermählt ward, das Feuer der Jugend abgekühlt war und die römische Hofluft keine Wirkung mehr auf sie übte, das Lob verdient haben, das ihr Dichter und Hofleute und der ritterliche Bayard in reichem Maße spendeten, aber es bleibt noch immer so viel Blut und Frevel, so viel Laster und Schande auf dem Namen haften, daß man an das Julische Haus in den Tagen der ersten römischen Kaiserzeit erinnert wird: Cesare Borgia war nicht besser als Nero und Caligula, und Alexander VI. schuldbelasteter als Tiberius und Claudius. Den Bericht des venetianischen Gesandten Paolo Capello vom Jahre 1500 über den damals siebzigjährigen Papst sagt Ranke in folgenden kurzen Sätzen zusammen: „Alexander hatte all seine Lebtag nur die Welt zu genießen, vergnügt zu leben, seine Gelüste, seinen Ehrgeiz zu erfüllen getrachtet. Es schien ihm der Gipfel der Glückseligkeit, daß er endlich die oberste geistliche Würde besaß. In diesem Gefühl schien er täglich jünger zu werden, so alt er auch war. Kein unbequemer Gedanke dauerte ihm über Nacht. Nur darauf sann er, was ihm Nutzen verschaffen, wie er seine Söhne zu Würden und Staaten bringen könne: nie hat ihn etwas anderes ernstlich beschäftigt.“ Die päpstlichen Truppen und die Einkünfte der Kirche gaben dem Prinzen, für den der Vater von dem Könige von Frankreich mittels Ehe dispensation und Bundeshilfe das Stadtgebiet von Valence und den Herzogstitel erkaufte, die Mittel, die Lehnsfürsten von Pesaro, Rimini, Faenza, Urbino und andere, welche ihrer Pflichten und Abhängigkeit gegen den päpstlichen Stuhl oft vergaßen, ihrer Besitzungen zu berauben und in seinen ehrgeizigen Plänen immer weiter schreitend, das Patrimonium Petri und die

Herrschaften des gesammten Mittelitaliens zu einem weltlichen Fürstenthume oder Königreiche zu vereinigen. Sein Weg ging über Blut und Leichen; an Brandstätten und Zerstörungen konnte man seine Spur verfolgen; seine wirksamsten Waffen waren Mord und Verrath. Als einst mehrere Dynastien der Romagna zu einem Schutz- und Waffenbunde sich zusammenthaten, versöhnte er sich mit ihnen und gab und empfing Handschlag und Treueid. Darauf entbot er sie zu einer Zusammenkunft nach Senigallia; als sie im Vertrauen auf die geschworenen Verträge sich einfanden, wurden sie sämmtlich überfallen und theils mit dem Strange getödtet, theils in Burgverließe eingeschlossen. „Es ist die Tragödie von Senigallia“, sagt Reumont, „welche Niccolò Macchiavelli, der florentinische Abgesandte bei Cesare Borgia, mit jener Ruhe und Kälte geschildert hat, die den Vorfall als ein Meisterstück politischen Scharfsinns analysirt.“ Wie ein Sturmwind im wilden Aufruhr der Natur, warf der schreckliche Mann alles nieder, was seinen Leidenschaften, seiner Wollust, seinem Ehrgeiz in den Weg trat, auf die Würde und Stellung des Vaters, der ihm alles gestattete und gewährte, nahm er nicht die geringste Rücksicht. Er erdolchte den vertrautesten Diener desselben Peroto unter dem pontificalen Mantel, sodaß sein Blut des Papstes Gesicht bespritzte. Seinen jugendlich schönen Schwager Alfonso d'Aragona, den ersten Gemahl seiner Schwester Lucrezia, ließ er auf der Treppe des Palastes anfallen. „Den Verwundeten pflegten die Frau und die Schwester desselben; die Schwester kochte ihm seine Speisen, um ihn vor Gift sicherzustellen: der Papst ließ sein Haus bewachen, um den Schwiegersohn vor dem Sohne zu schützen. Vortehrungen, deren Cesare spottete. Er sagte: «Was zu Mittag nicht geschehen, wird sich auf den Abend thun lassen»: als der Prinz schon wieder in der Besserung war, drang er in dessen

Zimmer ein, trieb die Frau und die Schwester hinaus, rief seinen Fenster und ließ den Unglücklichen erwürgen.“ Der Papst wollte seinem jüngern Sohne Juan Borgia, Herzog von Gandia, einige der eroberten Lehen zuwenden. Dies war nicht nach dem Sinne Cesare's, der alles allein haben wollte. Er machte mit dem Bruder einen Spazierritt. Als man zur Nacht nicht zurückkam, ließ Alexander am andern Tage Nachforschungen anstellen; da fand man die Leiche in dem Tiber im vollem Anzuge mit dem Reitermantel und 30 Dukaten in der Tasche. Der Aufseher eines Holzlagers sagte aus, daß um Mitternacht einige Reiter den Leichnam gebracht und in den Strom geworfen hätten; weiter befragt, warum er dem Governatore keine Anzeige von dem Geschehenen gemacht, erwiderte der Mann: „er habe in seinen Tagen wol hundert Leichen in den Strom werfen sehen, ohne daß sich irgendjemand darum gekümmert habe“.

So dunkle Schatten auch das Pontificat Alexander's VI. bedecken und so viele drohende Stimmen aus dem weiten Heerlager der Opposition sich wider dasselbe erhoben, die Autorität der Kirche stand unter den romanischen Völkern noch ungeschwächt da. Wurde doch während der Entdeckungsfahrten der Portugiesen und Spanier der Streit über den Besitz der neuen Erdtheile dem Schiedsgericht des kirchlichen Oberhauptes zur Entscheidung anheimgestellt, und der Borgia hatte den Triumph, die berühmte Theilungslinie zu bestimmen, die von beiden Völkern als Rechtsquelle für die Besitzergreifung der neuen Länder geltend gemacht wurde. Und noch ein zweiter Triumph war ihm beschieden: die reinste und berechtigtste Opposition gegen das verweltlichte Papstthum, der Schrei des Gewissens in den frommen und gläubigen Seelen über die Entartung der Kirche, über das Hinschwinden der Religion wurde in den Flammen erstickt, die in Florenz über Girolamo Savonarola und seine beiden

Leidensgefährten zusammenschlugen. Ueber den Frate und Prior des Dominicanerklosters San-Marco ist in älterer und jüngster Zeit viel geschrieben worden, bis vor kurzem sein Landsmann Villari die Acten noch einmal gründlich geprüft und das Urtheil über den räthselhaften Mann für das jetzige Geschlecht zum Abschluß geführt hat. Savonarola, in scholastischen Studien herangewachsen, stand zu der neuen Bildung, zu der neuen Zeitrichtung Italiens im Gegensatze. Sein religiöses Gemüth nahm Anstoß an der Entweihung des Tempels, die von Rom ausging, an dem Verfall der christlichen Sitte, der in den Kreisen der Humanisten so offen zu Tage trat, an der Erschlaffung des kirchlichen Sinnes des mit äußerlichen Cultushandlungen sich begnügenden Volkes. Gleich den alttestamentlichen Propheten verkündigte er die herannahenden Strafgerichte Gottes, den Ruin der Welt und der Kirche als Staffel und Uebergangsstufe zur Lebenserneuerung der Christenheit. Mehrere seiner Voraussetzungen fanden in den Zeitereignissen ihre Erfüllung; das Volk glaubte an seine prophetische Mission, und in Momenten der Ekstase, der geistigen Erregung, zu der seine reizbaren nervöse Natur durch inneres Arbeiten, durch Studium und Contemplation, durch Bußübungen und eifriges Predigen gesteigert ward, mochte er sich selbst für einen gottbegeisterten Propheten halten, berufen, die ihm auferlegte göttliche Last der Welt kundzuthun. Er begrüßte den französischen König Karl VIII. als den Koresch, den der Herr zur Erlösung des gesunkenen Volkes, zur Reinigung der gefallenen Kirche berufen habe; die Florentiner schickten ihn als Friedensboten ins königliche Heerlager; der Eindruck, den die wundersame Erscheinung des begeisterten Mönches auf den Valois machte, erhöhte sein Ansehen in der Arnostadt. Die Mediceer wurden vertrieben und die Republik auf gemäßigter demokratischer Grundlage hergestellt, zu der Savonarola die Grund-

linien und Organe entwarf. Und nun erlebte die Welt den merkwürdigen Anblick, daß die Stadt der verfeinerten Bildung, des Kunstgenußes, der Luste und der Leichtfertigkeit Buße that in Sad und Asche und Alles zu den Kirchen strömte, sodaß selbst die weiten Räume der Kathedrale die andächtige Menge nicht zu fassen vermochten und man noch Gerüste in der Höhe anbringen mußte. Die Stadt war wie umgewandelt; statt der Carnevalsebelustigungen und des Mummenschanzes von ehemals ergözte sich das florentinische Volk an der „Verbrennung der Eitelkeiten“, an dem merkwürdigen Auto da Fé über alle Abzeichen der Weltlust und Ausgelassenheit, über frivole Bücher, unsittliche Kunstgegenstände, lascive Gedichte, und gab Beiträge zu Wohlthätigkeitsanstalten und Almosen für Arme. An die Stelle des mediceischen Principats trat ein Mönchsregiment: wie die Verfassungsreform, die übrigens nach dem Urtheil der sachkundigsten Schriftsteller, eines Machiavelli und Guicciardini, den Verhältnissen des Staats durchaus entsprechend war und von dem politischen Verstande des Dominicanerpriors ein treffliches Zeugniß gab, hauptsächlich das Werk Savonarola's war, so übte er auch fortwährend auf die Regierung, auf den Gerichtsgang, auf die Verwaltung den entschiedensten Einfluß. Es war begreiflich, daß eine Mönchsherrschaft mit puritanischer Sittenzucht, mit herber Ascetik bald eine starke Opposition hervorrufen mußte: die Platonische Akademie mit ihren Symposien und attischen Nächten war in ein Bethaus mit Kasteiung und Entsagung umgewandelt; Bittgänge und Bußlitaneien verdrängten die lustigen Umzüge und Carnevallslieder früherer Tage. Die Weltfinder schäumten vor Wuth, eine zahlreiche Partei, Arrabiati genannt, machte sich den Sturz der demokratisch-mönchischen „Heuler“-Wirthschaft zur Lebensaufgabe. Sie sollten bald eine starke Stütze in Rom finden. Die Mediceer hatten einflußreiche

und mächtige Freunde am päpstlichen Hofe; wenn es gelang, den populären Dominicanerprediger aus der Arnostadt zu entfernen, konnte die Rückkehr der Familie mit Sicherheit erwartet werden. Savonarola hatte in seinen Bußpredigten das neue Babel an dem Tiber und den verweltlichten Klerus sammt seinem unwürdigen Oberhaupte nicht geschont; das Wort war damals noch freier, die Zunge noch weniger gefesselt als nach der Reformation. Ein Augustinermönch, Fra Mariano von Genazzano, der lange Zeit der Lieblingsprediger der vornehmen Welt in Florenz gewesen war, bis die natürliche Verebsamkeit Girolamo's, der Erguß eines von religiöser Begeisterung und sittlichem Ernst erfüllten Herzens, über seine glatten Worte und seinen künstlichen Periodenbau den Sieg davongetragen, hinterbrachte dem Heiligen Vater, in welcher scharfer Weise Savonarola gegen Kirche und Klerus eifere und daß seine feurigen Reden um so mehr Eindruck machten, als er im Rufe eines Propheten stehe. Der neidische boshafte Mönch, der dem Nebenbuhler nie seine Niederlage verzieh, wird seine Worte spitz genug zu setzen gewußt haben. Alexander gerieth in den heftigsten Zorn: ein Mönch durfte sich erdreisten, von dem Verfall der Kirche, von der Entartung des Klerus, von der Nothwendigkeit einer Reform durch ein Concilium zu sprechen! Dieser Vermessenheit sollte bald gesteuert werden. Aber man ging klug und vorsichtig zu Werke. Es konnte dem florentinischen Prediger keine Ketzerei nachgewiesen werden; er hatte sich stets auf dem Boden der Kirchenlehre gehalten; selbst daß er sich für einen Propheten ausgegeben, war nicht mit Bestimmtheit zu erweisen. Der Papst suchte daher zunächst den einflußreichen Mann zu gewinnen oder nach Rom zu locken. Ob er ihm unter der Hand den Cardinalsstuhl als Lohn des Stillschweigens angeboten, steht nicht ganz fest; dagegen ist das feine schmeichelnde Schreiben, worin der Heilige

Vater den Prior nach Rom lud, damit er durch seinen Mund den göttlichen Willen vernehmen möge, noch vorhanden. In der Tiberstadt hätte man schon Mittel und Wege gefunden, den Prediger zum Schweigen zu bringen. Savonarola leistete aber der Ladung keine Folge, entschuldigte sich jedoch in einem ehrerbietigen Briefe. Darauf wurde ihm das Predigen untersagt; er erklärte aber, in so schweren Zeiten, da die Stadt von Krieg, Hunger und Pestilenz heimgesucht sei, könne er das nach seinen Worten verlangende Volk nicht ohne Trost und Belehrung lassen, und fuhr in seiner Prädicantenthätigkeit fort. Zugleich verfaßte er Briefe an mehrere auswärtige Potentaten, um sie zur Einberufung einer Kirchenversammlung zu bewegen. Das an den König von Frankreich gerichtete Schreiben fiel in die Hände Lodovico Moro's, der es dem Papste zustellte. Dies zog den Bannstrahl auf das Haupt des vermessenen Mönches herab. Aber selbst die Excommunication, die nach einigen Wochen auch in Florenz bekannt wurde, vermochte den Frate Girolamo nicht von seinem Wege abzubringen; einer Verurtheilung, meinte er, die auf unrichtigen Voraussetzungen beruhe, brauche man keine Folge zu leisten; die unbestimmte Fassung der Bannbulle schien diese Einwendung zu rechtfertigen. Es möchte dem kirchlichen Oberhaupte nicht leicht geworden sein, den Hirten aus der Mitte seiner Heerde zu reißen, wäre es ihm nicht gelungen, diese zu spalten und zu verwirren. Schon längst blickten die andern Orden mit Neid auf die überwiegende Macht der Dominicaner von San-Marco. Die Franciscaner wurden daher leicht berebet, die Hand zu einem Gaukelspiel zu bieten, das die Arrabiati in Scene setzten, um Savonarola's Ansehen zu brechen. Er sollte durch ein Gottesgericht seinen prophetischen Beruf beweisen; ein Franciscanermönch erbot sich, gleichzeitig mit ihm durch die Flammen zu gehen. Savonarola wies die Anmuthung

zurück: das hieße Gott versuchen; aber er gab seine Einwilligung, daß sein Jünger Fra Domenico, eine treue Seele, die mit schwärmerischer Hingebung an des Meisters höhere Sendung glaubte, die Herausforderung annahm. Nun sollte das Schauspiel einer Feuerprobe vor sich gehen; schon waren auf dem Marktplatze die Holzreihen aufgerichtet, durch welche die Gottesstreiter wandeln sollten, und die schaulustige Menge, Gläubige und Zweifelnde, stand in der gespanntesten Erwartung: diese Erwartung sollte jedoch getäuscht werden. Auf keiner Seite herrschte ein besonderes Verlangen nach der Märtyrerkrone. Es wurden allerlei Einwendungen erhoben und Ausflüchte geltend gemacht, bis endlich die Obrigkeit das ganze Schauspiel untersagte. Die Arrabiati mußten aber den Ausgang zu ihren Zwecken auszubenten. Das in seiner Schaulust oder Wundersucht betrogene Volk wurde aufgereizt und mit Mißtrauen gegen Savonarola erfüllt. Je zuversichtlicher die Florentiner bisher an seine Prophetengabe geglaubt, je blinder sie dem Seher gefolgt waren, desto heftiger war ihre Wuth, als sie sich für betrogen hielten. Das Kloster wurde erstürmt und der Prior mit zweien seiner Anhänger ins Gefängniß geworfen. Nun erfolgte eine jener schmachvollen Scenen, welche der Historiker und der Menschenfreund so gern mit einem Schleier verhüllen möchte. Die Arrabiati, die sich durch einen Staatsstreich des Regiments bemächtigten, schändeten die Arnorepublik durch einen Justizmord der schwärzesten Art. Durch anhaltende Folterqualen und durch Fälschung der Gerichtsacten, der Aussagen und Verhöre brachten sie die Beweise zusammen, auf Grund deren sie das Todesurtheil über den excommunicirten Propheten fällen konnten. Und so erlebte denn das florentinische Volk ein anderes Schauspiel. Am 23. Mai 1498 wurden Girolamo Savonarola und seine beiden Leidensgefährten zuerst erbrockelt und dann die Leichen, an einem



großen Holzkreuz aufgehängt, auf dem Volksplatze den Flammen übergeben. Aber die Dominicaner von San-Marco wollten an keine Schuld glauben. Noch jetzt sieht man in der Klosterzelle sein Bildniß mit dem Heiligenschein, das Fra Bartolommeo in liebevoller Seele entworfen und mit treuer Hand ausgeführt.

Alexander VI. überlebte den Propheten von Florenz noch fünf Jahre, und es scheint nicht, daß dessen Schicksal schwer auf seinem Gewissen gelastet habe. Cesare war im Vollbesitz der Macht, und er traf alle Vorkehrungen, um sich darin zu erhalten, wenn der Papst mit Tode abgehen würde. Aber Eins hatte er nicht vorgesehen: als Alexander am 18. August 1503 rasch starb, war der Herzog von Valentinois auf dem Krankenlager. Es wird erzählt, er habe einigen Cardinälen vergifteten Wein reichen wollen, um sich dann ihres Vermögens zu bemächtigen; der Kellermeister habe durch Zufall die Flaschen verwechselt, und Vater und Sohn hätten das Gift getrunken; der Papst sei gestorben, Cesare durch seine kräftige Jugend gerettet worden. Mag diese Erzählung immerhin erfunden sein, die Krankheit des Herzogs bei dem Tode Alexander's VI. machte seine hochfliegenden Pläne zerrinnen. Giuliano della Rovere, der ärgste Widersacher der Borgia, bestieg drei Monate nachher unter dem Namen Julius II. den päpstlichen Thron, ein energischer, patriotischer Mann, der den Borgia aller seiner Besitzungen beraubte und zur Flucht zwang, dann aber dieselben politischen Wege einschlug. Unbarmherzig warf er die trotzigsten Lehnfürsten nieder und stellte die Hoheit des Pontificats im ganzen Kirchenstaate her. Selbst der alte Giovanni Bentivoglio, Herr von Bologna, starb in der Verbannung am gebrochenen Herzen, und der Papst hielt als Gebieter seinen glänzenden Einzug in dessen Stadt. Ein Verbündeter der Franzosen, solange er sich auf fremde

Hülfe stützen mußte, wandte er später denselben den Rücken, stiftete einen Gegenbund wider die Liga von Cambrai und bekämpfte die „Barbaren“ mit zeitlichen und geistlichen Waffen. Die Befreiung Italiens von der Herrschaft des Auslandes war das Ziel des kriegerischen Kirchenfürsten. Man sah ihn mitten im Winter im Waffenkleide in die Laufgräben von Mirandola hinabsteigen und durch eine Breche der Mauer in die bezwungene Stadt einreiten. Ein Kriegsheld und Eroberer im Geiste der weltlichen Machthaber seiner Zeit, trat Julius II. in die politische und militärische Arena mit den übrigen Monarchen Europas, nicht bedenkend, wie wenig diese Thätigkeit zu seinem pontificalen Gewande paßte. Rom war unter seinem Regiment das Haupt Italiens, aber nicht mehr im Geiste eines Gregor VII. und Innocenz III., sondern im Sinne eines glücklichen und mächtigen Condottiere oder eines Kriegsfürsten. Die vaterländischen und nationalen Interessen gingen ihm über die kirchlichen; er lebte ganz in der italienischen Politik, neben welcher nur die Kunst der Renaissance noch einiges Interesse ihm abzugewinnen vermochte. Seine Gegner versuchten ihm durch die Einberufung einer Kirchenversammlung Verlegenheit zu bereiten; aber das „Conciliabulum“ von Pisa, das dann seine Sitzungen nach Mailand und Lyon verlegte, war kein geeignetes Instrument, um den Fall des energischen Kirchenfürsten zu bewirken. Es war ebenso wenig von den großen religiösen Zeitfragen durchdrungen wie das Pontificat selbst. Auch noch eine andere Leidenschaft, die dem Soldatenstande häufig inwohnt, scheint Julius II. in sich getragen zu haben: er liebte den Becher. Wenigstens schalt ihn König Ludwig XII. einen Trunkenbold. „Die lebhafteste Carnation seines berühmten Porträts könnte allerdings auf so etwas hindeuten“, meint Reumont, „findet aber wol in seiner fast fortwährenden Aufregung ihre Erklärung.“ König Ludwig XII

wurde von Ferdinand dem Katholischen desselben Lasters beschuldigt. Papst Julius II. starb am 20. Februar 1513 und hatte Leo X., den Sohn Lorenzo's von Medici, zum Nachfolger. Mit ihm stieg die neue Bildung auf den Thron, und die Schäden und Gebrechen in Staat und Kirche, die Lüste und Laster im gesellschaftlichen Leben wurden mit „Rasaelischen Teppichen“ zugedeckt.

## II. François Rabelais.\*)

Auf diesem geschichtlichen Zeitgemälde hebt sich ein literarischer Charakter ab, von dem alle Lebensfragen, welche damals an die Menschheit herantraten und sie in Bewegung setzten, im heitern Bilde des Komos, in der Gestalt eines lachenden Philosophen vorgetragen oder angedeutet werden, der Mönch, Arzt und Priester Franz Rabelais. Wenn er in der Vorrede, anknüpfend an den Weltweisen Sokrates in Silenengestalt, die Bemerkung macht, daß wie in der Ape-

---

\*) Oeuvres de Rabelais, collationnées pour la première fois sur les éditions originales, accompagnées d'un commentaire nouveau par M. M. Burgaud des Marets et Rathery (Paris, Firmin Didot u. Comp. 1870). — Meister Franz Rabelais der Arzenei Doctoren Gargantua und Pantagruel aus dem Französischen verdeutschte, mit Einleitung und Anmerkungen, den Varianten des zweiten Buchs von 1533, auch einem noch unbekannten Gargantua herausgegeben durch Gottlob Regis (3 Theile, ein Band Text und zwei Bände Anmerkungen und Deutungen; Leipzig, Ambrosius Barth, 1832—41). — François Rabelais und sein Traité d'éducation. Mit besonderer Berücksichtigung der pädagogischen Grundsätze Montaigne's, Locke's und Rousseau's. Von Dr. Friedrich August Arnstadt (Leipzig, Ambrosius Barth, 1872).

these die feinen Spezereien und Heilmittel gewöhnlich in Büchsen mit allerlei lustigen und schnakischen Bildern aufbewahrt würden, so auch in seinen Schriften unter der schalkhaften Außenseite viele nützliche Lehren und Wahrheiten enthalten seien, so gibt er damit selbst zu verstehen, daß man nach einem tiefern verhüllten Sinn forschen müsse; wenn er dann aber zugleich warnend hinzufügt, man solle nicht, wie die alten Ausleger des Homer, in allen seinen Worten und Aussprüchen Allegorien wittern und Deutungen versuchen, an welche der Autor nie gedacht habe, so bezeichnet er auch den richtigen Weg und Maßstab zum Verständniß und zur Beurtheilung seines satirischen Romans. Der nachdenkende Leser, meint er, wird unter der komischen Hülle, unter der Schalksgehalt bald den wahren Kern, die Kugellehre herausfinden, aber man solle auch der Volksfage, dem Märchenhaften seinen Platz lassen, nicht nach Allegorien forschen, wo nur die Volksüberlieferung gegeben wird. Wenn ein Kritiker diesen volksthümlichen Erzählungen den Vorwurf mache, sie röchen nach Wein, so sei dieser Weingeruch, der Naturalismus und die Ursprünglichkeit, in seinen Augen ein größerer Ruhm, als wenn man ihnen wie den Neben des Demosthenes nachsagen würde, sie röchen nach Del, sie verriethen die Studirlampe. Man wird also, wie in Goethe's „Faust“, in Rabelais' Volksroman mit Recht einen tiefern allgemeinem Sinn voraussetzen müssen, doch wird man darin sowenig wie in der Hexenflüche und in der Bloßbergscene alles unter das Secirmesser der Interpretationskunst oder Räthsellösung legen dürfen.

## 1.

Die Nachrichten über den Lebensgang Rabelais' sind ziemlich dürftig. Ist es ihm auch nicht ergangen wie der

Fabeldichter Aesop, dessen Leben selbst zur Fabel geworden ist, oder wie dem großen englischen Dichter, dessen Biographie fast nur in wenigverbürgten Erzählungen besteht, so beruht doch auch bei ihm ein großer Theil der Lebensgeschichte auf Volksagen, Schnurren und Anekdoten, die zu sehr im Geiste und Charakter seiner eigenen literarischen Arbeiten gehalten sind, als daß man nicht sogleich den spätern künstlichen Ursprung, das Erzeugniß mythenbildender Volkspheantasie darin erkennen sollte. Aber es ist doch ein verbürgter biographischer Rahmen erhalten mit einzelnen martirten Zügen, aus denen sich auf eine reiche Lebensschule schließen läßt. Rabelais wurde in dem Flecken Chinon in Touraine geboren und zwar in einem und demselben Jahre mit Luther, im Jahre 1483. Sein Vater soll Wirth oder Apotheker gewesen sein. Wenn diese Angaben nicht auf einem Rückschlusse aus seinen Werken beruhen, oder wenn vielleicht das Aelternhaus zugleich Wirthshaus und Apotheke gewesen ist, so hatte Rabelais hier von früher Jugend an Gelegenheit genug, sich Menschenkenntniß aller Art zu erwerben. Das excentrische Gebaren, die verworrene Beredsamkeit, der lustige Humor weinseliger Bürger und Bauern, der „Trunkenen Vitanei“, wie Fischart sich ausdrückt, bilden einen so hervorragenden, so pikanten Charakterzug in Rabelais' Schriften, sind so sehr das Lieblingsfeld, auf dem sich seine Phantasie und poetische Malerei umhertummelt, bald dithyrambisch aufjauchzend, bald in bacchantischen Sprüngen sich ergehend, daß man gerade in diesen grotesk-komischen Scenen lebendige Jugendeindrücke und vielseitige Erfahrungen voraussetzen darf. Nicht mit Unrecht hat man ihm vorgeworfen, daß seine Schriften nach Wein röchen. Man hat bei solchen Darstellungen das Gefühl, als ob man sich in der Kneipe, in der Mitte lärmender und taumelnder Trunkgesellschaften befände. Vielleicht hat der lebhafteste Knabe an dem

Treiben der trunkenen Gäste allzu großes Gefallen gefunden; wenigstens wurde Rabelais von seinem Vater früh der Benedictinerabtei Seuillé, eine Stunde von dem „Gasthof zur Lamprete“ in Chinon, dicht bei dem Meierhof La Devinière, zur Erziehung übergeben. In dieser Anstalt hat Rabelais tiefe Blicke in das scholastische Schulwesen und in das Treiben der Mönche gethan; die Eindrücke, die er dort in sich aufgenommen, sind nie aus seinem Gedächtniß verschwunden; wir werden sehen, mit welcher Indignation, mit welchem Spotte er im „Gargantua“ die alte Klostererziehung geißelte, und die satirische Lauge, die er bei jeder Gelegenheit über den regulären Klerus und seine pedantische unfruchtbare Schulgelehrsamkeit ausgießt, gibt Zeugniß von der Verachtung und von dem Widerwillen, die ihm die gemeine Gefinnung, der Mangel äußerlicher Bildung und Wohlständigkeit, die Scheinheiligkeit bei innerer Leidenschaftlichkeit und Roheit schon in den Tagen der Jugend eingestößt haben müssen. Er nennt sie täuschende Masken, und schon in der Vorrede bemerkt er, daß es Leute in der Mönchskutte gebe, die keine Mönche seien. Der originelle Jean des Entommeures oder Bruder John von Klopffleisch, wie ihn Regis übersetzt, der aus seinem „Gargantua“ in die Volksfage übergegangen ist, soll einem Urbilde aus der Benedictinerabtei von Seuillé nachgezeichnet sein.

Einige Zeit nachher vertauschte Rabelais die Benedictinerabtei mit dem Franciscaner Kloster La Basmette in einem engen Gebirgspäß bei Angers und besuchte auch die Vorlesungen an der Universität dieser alten Loirestadt. Hier machte er die Bekanntschaft mit den vier Brüdern Du Bellay, die für sein ganzes Leben folgenreich werden sollte. Der zweite derselben, Johann, in der Folge als Erzbischof von Paris und Cardinal öfters zu wichtigen Staatsgeschäften und diplomatischen Missionen verwendet, ist dem ehemaligen

Studiengenossen von La Basmette stets ein Freund und Gönner geblieben. Auch mit Geoffroi d'Estissac, dem spätern Bischof von Maillezais, knüpfte er damals Bande der Freundschaft. Im Umgang mit diesen Männern scheint dem jungen Rabelais erst ein Verständniß von der Bedeutung der Wissenschaften aufgegangen zu sein, und vielleicht geschah es in der Absicht, sich ungestörter den Studien hingeben zu können, daß er sich dem geistlichen Stande widmete, für den er von Natur wenig geschaffen war. Er trat in das Franciscanerklöster Fontenay-le-Comte in Poitou ein, wo er auch einige Zeit nachher die Priesterweihe empfing. Hier legte er sich mit dem größten Fleiße auf das Erlernen der alten und neuen Sprachen und anderer Wissenschaften, und machte solche Fortschritte, daß er bald zu den ersten Hellenisten Frankreichs gezählt werden konnte. Es sind uns noch zwei griechische Briefe erhalten, gerichtet an Wilhelm Budäus (Bude), den ersten Gelehrten Frankreichs, der als königlicher Bibliothekar um die Verbreitung der neuen Bildung unter seinen Landsleuten große Verdienste sich erworb. Bald galt Fontenay-le-Comte, wo neben Rabelais auch noch Pierre Amy, André Tiraqueau, später Parlamentsrath in Paris, Jean Bouchet u. a. sich mit dem Studium des Griechischen abgaben, für eine der wichtigsten Pflanzschulen humanistischer Wissenschaft. Gesinnungsgenossen verschafften den Wittstrebenden die Schriften, die in Italien oder Deutschland verfaßt oder gedruckt wurden, unter andern die Werke von Erasmus. Die übrigen Franciscanermönche schauten mit Neid und Mißtrauen auf die ihnen unheimlichen Beschäftigungen der Brüder, und diese werden nicht verfehlt haben, mit dem allen Humanisten gemeinsamen Selbstgefühl und Hochmuth auf die Klostergefährten herabzublicken, sie als stumpfsinnige, für die neue höhere Weisheit und Bildung unempfängliche Menschen zu verachten. So gestellte

sich zu dem Argwohn der Haß, und bald sahen sich die hellenistischen Mönche mit Argusaugen beobachtet. In den Kreisen der Altgläubigen galt damals das Griechische als die Pflanzschule der Häresie und des Unglaubens. Wir haben oben gesehen, daß dieser Verdacht und Vorwurf nicht ganz ungegründet war, und die nächsten Jahrzehnte rechtfertigten das Mißtrauen. Auch in Fontenay-le-Comte waren die Anhänger der Scholastik und der altkirchlichen Orthodoxie mächtig genug, das neue Licht in ihren Klostermauern auszulöschen. Man untersuchte die Zellen der verdächtigen Brüder, nahm ihre Schriften und Bücher weg und unterwarf sie einem inquisitorischen Verhör. Pierre Amy entfloß und warf die Rutte weg, François Kabelaïs aber, der sich wahrscheinlich einige keßerische Bemerkungen über den Schutzheiligen des Ordens hatte zu Schulden kommen lassen, sollte für seine Lästerzunge mit lebenslänglicher Haft bei Wasser und Brot büßen. Zum Glück waren seine Freunde mächtig genug, seine Freilassung zu bewirken, denn damals standen die Humanisten bei den Hohen in Gunst; die Opposition gegen Kirche und Scholastik gehörte zum guten Ton, sie galt als Kennzeichen eines freien aufgeklärten Geistes. Budäus konnte nicht Worte genug finden, um seine Indignation auszusprechen, daß dummdreiste Mönche es gewagt hätten, sich an den Männern der Wissenschaft, an den Freunden und Förderern des Humanismus und Hellenismus zu vergreifen; die verfolgten Jünger der neuen Bildung fanden allenthalben Gönner; sie wurden als Märtyrer der guten Sache gepriesen, und Kabelaïs durfte mit Erlaubniß des mediceischen Papstes Clemens VII. das Kloster verlassen, und als er bald nachher „die Rutte in die Nesseln warf“ und dem ganzen Ordensleben Balet sagte, erfolgte keine Kirchenstrafe. Als Weltpriester und Schreiber des Bischofs von Maillezais, seines alten Gönners, wurde Kabelaïs nun



die Seele des gelehrten Kreises, der sich um diesen feingebildeten Prälaten scharte. Damals bot die Römische Curie, boten manche Bischofsstühle der freien Wissenschaft ein schützendes Obdach gegen den Zelotismus der Finsterlinge. Wie ganz anders ist dies seitdem geworden. Aber wie wir schon früher bemerkt haben, die Wege der Vorsehung bei der Erziehung des Menschengeschlechts sind unerforschlich. Nicht immer bricht der Strom durch dieselbe Oeffnung; was gestern zum Ruin geführt hat, kann morgen zur stützenden Säule werden. Der Hauch des Geistes weht frei im Himmelsraum, verschließt man ihm auf einer Seite, wo er schon einmal mit niederschmetternder Gewalt hereingestürmt ist, den Zugang, so braust er von einer andern Richtung um so ungezügelter einher. Mit diesem gebildeten Kreise verkehrten Persönlichkeiten, die in der Folge in Verdacht kamen, daß sie der Reformation ergeben seien und darum manche Verfolgungen über sich ergehen lassen mußten: so Clément Marot, der Vater der französischen Lyrik, so Hugues Salel, der Uebersetzer der „Iliade“, so Anton Herouet, der geistliche Sänger der Liebe und Freundschaft, so Bonaventura des Periers, der des Unglaubens beschuldigt sich selbst den Tod gab; so Louis Berquin, den die Fürsprache des Wilhelm Budé nicht vor dem Kegergericht und Flammentode zu retten vermochte. Wir wissen, wie diese Jünger des neuen Culturlebens über Religion dachten; von ihrer philosophischen Höhe schauten sie mit Geringschätzung, mit verächtlicher Gleichgültigkeit auf den Volksglauben, auf das Kirchendogma herab, aber sie hüteten sich doch vor der Inquisition, sie trugen kein Verlangen nach der Märtyrerkrone; aus den Kreisen der Humanisten ging kein Savonarola hervor. „Jusqu'au feu exclusivement“, sagt der Verfasser des „Bantagruel“ im Prolog. Zu Reformatoren und Glaubenszeugen gehören ernsthaftere Naturen, als die meisten humanistischen

Schöngeister waren, und auch das lebensfrohe Weltkind Rabelais hielt sich lieber an die Weisheit des lachenden als des weinenden Philosophen. Uebrigens wird das Haus zu Maillezais, wo die literarischen Gäste ihre Zusammenkünfte und Symposien hielten, von einem Zeitgenossen als der Inbegriff einer gastfreien, behaglichen Wohnstätte, und der gesellige Kreis als das Muster geistreicher und fröhlicher Unterhaltung geschildert. Und man wird nicht irren, wenn man in ihm das Urbild der Abtei Theleme im „Gargantua“ erblickt, jenes platonischen Phalanstère mit kirchlichem Anstrich, von dem später die Rede sein wird. Auch im Schlosse Wilhelm's du Bellay in Langey bestand ein solcher philosophisch = belletristischer Literatenkreis, in dem Rabelais, der witzige Lucianische Spötter und Späßmacher, ein beliebter Gast war.

Im Anfang der dreißiger Jahre finden wir Rabelais in Montpellier mit der Arzneikunde sich beschäftigend, dann in Lyon bei Etienne Dolet, einem gefeierten Humanisten, Buchdrucker und Dichter, der in der Folge als Atheist verbrannt wurde. Dolet muß auch Gourmand gewesen sein, wenigstens übersandte ihm Rabelais eine von ihm erfundene pikante Fischsauce, Garum genannt, mit einem Epigramm. Die Biographien wissen allerlei Schnurren und Anekdoten aus dieser Zeit zu berichten; auch verfaßte er mehrere medicinische Schriften, die aber nur geringen Absatz hatten, sodaß Rabelais, um den sich beschwerenden Buchhändler zu entschädigen, ihm eine Schrift versprochen haben soll, die bald in der ganzen Welt verbreitet sein würde. Für uns ist nur die Thatfache selbst, daß er sich auch mit Medicin abgegeben habe, von Bedeutung. Es fällt dadurch manches Licht auf seinen schriftstellerischen Charakter. Alle, die auf Universitäten jemals mit Medicinern verkehrt haben, wissen, daß man in diesen Kreisen viel vom Handwerk zu hören

bekommt, daß sich die Conversation häufig um körperliche Gebrechen bewegt, daß man ohne Rückhalt von Dingen spricht, die man in andern Gesellschaften als Geheimnisse berührt, daß namentlich die geschlechtlichen Verhältnisse mit einer hier und da cynischen Offenheit behandelt werden. Rechnet man dazu noch das Hauptübel der Zeit, die ansteckenden Krankheiten, so darf man sich nicht wundern, daß der Arzt Rabelais auch in seinem satirischen Zeitepiegel einen so groben Naturalismus, ein so sichtliches Wohlgefallen an Obscönitäten und Unschicklichkeiten, eine so derbe Sinnlichkeit zu Tage treten läßt, wie sie sich nur in einigen Schriften der römischen Kaiserzeit wiederfinden. Und die Alten waren ja den Humanisten in allen Dingen Muster und Vorbild.

In demselben Jahre 1533, in welchem Rabelais unter dem versteckten Namen Alcofribas Nasier einen Theil seines komisch-satirischen Romans veröffentlichte, unternahm Du Bellay eine Gesandtschaftsreise nach Rom. Er traf den alten Freund und Studiengenossen in Lyon, und es fiel ihm nicht schwer, denselben zur Theilnahme zu bereben. Rabelais begleitete den diplomatischen Prälaten in der Eigenschaft eines Arztes oder, nach andern Versionen, eines „Bratenschneiders“ nach der Tiberstadt. Vielleicht gab die Bezeichnung „Pantagruel's Erbtruchseß“ (Architriclin), die eine andere Schrift „Pantagruelinische Prognosticatio“ auf dem Titel führte, Veranlassung zu dieser neuen Amtsbenennung. Du Bellay wird den witzigen Mann als lustigen Gesellschafter und Späzmacher gern in seiner Begleitung und an seiner Tafel gesehen haben. Sechs Monate blieb Rabelais in der päpstlichen Stadt, und die Eindrücke, die er in dem neuen „Antiochien“ empfing, waren sicherlich von der höchsten Bedeutung für seine schriftstellerischen Arbeiten. Denn wenn auch damals schon die Glanzperiode des humanistischen Lite-

ratenthums vorüber war, die Spuren und Nachwirkungen waren noch überall bemerklich, der übermüthige, leichtfertige Geist beherrschte noch die Gesellschaft, die Künstler- und Gelehrtenwelt. Nach seiner Rückkehr im Jahre 1534 nahm Rabelais wieder seinen Aufenthalt in Lyon, mit ärztlicher Praxis, mehr aber noch mit den bereits so erfolgreich begonnenen literarischen Arbeiten sich beschäftigend. Denn schon im nächsten Jahre 1535 erschienen Fortsetzungen und Ergänzungen seines Hauptwerks „Gargantua und Pantagruel“, denen dann im Laufe der Zeit sich noch weitere Anbauten angeschlossen. Der ungemeine Beifall, den die ersten Stücke seiner humoristischen Schriften bei allen Ständen gefunden, sodaß Auflage auf Auflage erfolgte, hat sichtlich auf die Arbeitskraft und auf den Geist des Verfassers erregend und ermunternd eingewirkt. Wir werden uns im Verlaufe unserer Darstellung nur an dieses Hauptwerk halten, und weder das mehrere Jahre nach dem Tode des Verfassers erschienene fünfte Buch, dessen Echtheit angefochten wird, noch die „Chronique Gargantuine“, eine mit dem Sagenkreis Merlin's verflochtene und höchst wahrscheinlich von späterer Hand herrührende kurzgefaßte Geschichte Gargantua's, in den Kreis dieser Beurtheilung ziehen. Wer sich über die Genesis der Rabelais'schen Schriften und über das literarische Detail näher unterrichten will, findet das gesammte Material in den Commentarien und Beigaben zu dem Uebersetzungswerk von Regis zusammengestellt mit einer Sorgfalt und Belesenheit, die das rühmlichste Zeugniß von deutschem Fleiß und deutschem Studium ablegen.

Damit könnten wir das Leben Rabelais' für unsere Zwecke als geschlossen ansehen und uns unmittelbar an das Werk selbst begeben; doch wollen wir auch die letzten Jahre noch kurz berühren, da einzelne Angaben und Erlebnisse noch einiges Licht über den ganzen Charakter des Mannes

und seine Stellung zu den Zetterscheinungen zu verbreiten geeignet sind. Die geistige Bewegung, die allmählich zur Kirchenreformation führte, hatte ihren bedeutendsten Anstoß durch die Humanisten erhalten; sie waren es, die den Kampf gegen die mittelalterlichen Ueberlieferungen zuerst in Scene gesetzt hatten. Die Reformatoren durften somit erwarten, in ihnen Verbündete und Helfer zu finden. Da zeigte es sich aber bald, aus wie verschiedenartigen Elementen diese Kreise zusammengesetzt waren: nur wenige folgten der Strömung, die einen viel gewaltigern Charakter annahm, als sie jemals geahnt oder gewünscht hatten. Namentlich hatte in Frankreich die kirchliche Opposition ihre gefährlichen Seiten. Wenn in den Zeiten Ludwig's XII. in den Hallen von Paris „mit königlichem Privileg“ Mystereien und Moralspiele aufgeführt werden durften, worin Papst Julius II., der Stifter der antifranzösischen Liga, als „Narrenfürst“ und die römische Kirche als „Narrenmutter“ austraten, und der Ruf nach einer „Reform der Kirche“ zu den Schlagwörtern des Tages gehörte, so nahm die Sache unter Franz I. und noch mehr unter Heinrich II. eine andere Wendung. Das Auftreten Luther's hatte die Unbefangenheit zerstört; die Satire und der Momus mußten vorsichtiger auftreten. So kam es auch bei den französischen Humanisten zu Scheidungen. Mehrere von Rabelais' Freunden wurden wegen ihrer reformatorischen Gesinnung, die sie offen kundgaben, an Freiheit und Leben bestraft. Doch nur wenige nahmen die Sache so ernst; die meisten hielten sich auf ihrer philosophischen Höhe und ließen den Strom, in den Niederungen dahinbrausen. Auch Calvin zählte in seinen jungen Jahren zu dem französischen Humanistenkreise, und es ist nicht unwahrscheinlich, daß Rabelais ihn persönlich gekannt hat. Wie von Erasmus soll der genfer Reformator auch von Rabelais gesagt haben: „er habe ein wenig vom Brote der Wahrheit

gekostet.“ Aber bald gingen ihre Wege auseinander. Wie hätten sich auch der strenge ernste Kirchenmann, der in seinem Leben nicht lachte, und der scurrile spott süchtige Romanschreiber lange vertragen können? Wenn Rabelais im Prolog zum zweiten Buch rühmt, daß der Buchdrucker von seiner Gargantua-Chronik in zwei Monaten mehr verkauft habe, als man in neun Jahren wird Bibeln kaufen, und dabei einen Seitenhieb auf die „Lästerer, Prädestinirer und Betrüger“ thut, welche seine Schriften schmähen, so hat er dabei ohne Zweifel Calvin im Auge. War aber der Bruch einmal offenkundig, so mußte die Kluft immer größer werden. Calvin eiferte gegen die obscönen Bücher seines Landsmannes und Zeitgenossen, und Rabelais zählt im vierten Buch (Kap. 32) zu den Geschöpfen, welche die Antiphrasis, die Widersacherin der Natur, hervorgebracht, die Milder und Besessenen von Johann Calvin's genferischem Leutebetrug. Dennoch scheint er wegen seiner Vergangenheit nicht ohne Sorge gewesen zu sein; er wechselte öfter seinen Aufenthalt und suchte sich mächtige Protectoren. Im Jahre 1536 finden wir ihn wieder in Rom bei Du Bellay, der ihn aber sehr knapp gehalten haben muß, wenigstens bittet er in den Briefen, die er aus Rom an seinen alten Gönner, den Bischof Estissac von Maillezais, richtete und die Regis in seinen Beilagen mitgetheilt hat, mehrmals um Unterstützung. Bei dieser zweiten römischen Reise hatte Rabelais offenbar den Zweck, sich mit der Kirche zu versöhnen, und aus den Actenstücken bei Regis ersehen wir, daß ihn der Papst von der Strafe wegen eigenmächtigen Austritts aus dem Franciscanerorden absolvirte und zur Uebernahme kirchlicher Beneficien autorisirte. So war denn der Schalk zu Gnaden angenommen. Er erhielt von seinem Beschützer, dem Cardinal Du Bellay, eine Chorherrenstelle in der schön gelegenen Abtei Saint-Maure-les-Josses, die er nach mehreren Reisen

und Wanderzügen in seiner Heimat und im südlichen Frankreich mit einer Pfarrpfründe in Meudon bei Paris vertauschte. Die Männer der Sorbonne und alle Vorseher der mittelalterlichen Kirchenlehre richteten heftige Angriffe gegen den Verfasser des „Gargantua und Pantagruel“, von dem das dritte Buch unter seinem eigenen Namen erschien; aber König Franz I. war bei aller Neigung zu despotischen Gewaltstreichcn doch ein zu warmer Freund und Begünstiger der Kunst und Wissenschaft, als daß er nicht an den Producten des genialen Satirikers Gefallen gefunden hätte. Erst nach dem Tode dieses Königs hielt es Rabelais für rathsam, sich den Blicken seiner Gegner zu entziehen. Wir erfahren, daß er sich gegen Ende der vierziger Jahre in Metz aufhielt, damals noch eine deutsche Reichsstadt, und daß er in der Mitte des Jahrhunderts zum dritten mal Rom besuchte, wo er an Johann Du Bellay einen ebenso warmen Gönner und Beschützer fand wie an dem schon sieben Jahre vorher verstorbenen Bruder Wilhelm. Durch ein Festgedicht auf die Geburt eines Sohnes Heinrich's II. mit einigen Schmeicheleien auf die königliche Geliebte Diana von Poitiers erwarb er sich bei Hofe und in den einflußreichen Kreisen so mächtigen Schutz, daß er die letzten Lebensjahre bis zu seinem Tode am 9. April 1553 ruhig in seiner Pfarre zu Meudon, die unter dem Patronat des Herzogs von Guise stand, zubringen konnte. In diesem heitern, schön gelegenen Städtchen war das Haus des alten Priesters ein Sammelplatz vieler gebildeten Gäste, die aus der nahen Hauptstadt sich bei ihm einfanden, um sich an der reizenden Gegend wie an der witzigen Unterhaltung des muntern Greises zu ergötzen. Er war sehr beliebt bei seiner Gemeinde, der er als Arzt und Seelsorger treu zur Seite stand, und aus der ganzen Umgegend besuchten die Landleute seine Messen und seine Predigten. Noch lange lebte

die Erinnerung an den „guten Curé“ von Meudon im Volke fort, und die sagenbildende Phantasie unterließ nicht, noch einige sarkastische Züge im Geiste seines Romans zu ersinnen, welche sich von Mund zu Mund fortpflanzten, so daß noch hundert Jahre nach seinem Tode sein Verehrer Anton Le Roy eine Blütenlese Kabelais'scher Denkwürdigkeiten sammeln konnte. - Alle Gäste waren willkommen, nur den Frauen verwehrte er den Zutritt, wol um bösen Zungen keinen Anlaß zu schlimmen Nachreden zu geben. In diesem Punkte hat überhaupt Kabelais, wie sein Bewunderer Wieland, jede Blöße zu vermeiden gesucht. Eine Uebertretung der kirchlichen Keuschheitsgebote würde ihm von seinen Feinden und Widersachern, deren er namentlich viele unter dem geistlichen Stande zählte, mit besonderer Geflossenheit vorgehalten worden sein. Erst sein jüngster Biograph Rathery will in dem Kirchenbuche von Toulouse herausgefunden haben, daß Kabelais einen Sohn Namens Theodul gehabt hat. Der einzige Verdruß, der dem alten Pastor in Meudon bereitet wurde, rührte von seinem frühern Freund Clément Marot her, der, bei dem Herzoge von Guise wohlgelitten, seinen Einfluß im Schlosse zum Nachtheil Kabelais' benutzte. Dieser hatte nämlich im Prolog zum vierten Buch des „Pantagruel“ zwei Humanisten, den Aristoteliker Pierre Galland und seinen Gegner, den bekannten Philosophen Pierre Rameau, der in der Bartholomäusnacht seinen Tod fand, spöttisch behandelt, von dem einen (Galland) gesagt, er sei ein feiner, schlauer Fuchs, von dem andern (Rameau), er schmähe, schmiere, brumme und belle auf die alten Philosophen und Redner wie ein Hund, und schließlich den Rath gegeben, Jupiter möge sie, wie einst die Geistlichkeit von Notre-Dame einen dritten Pierre, den alten kirchenseindlichen Rechtsgelehrten Coignet, in Steine verwandeln. Marot nahm diesen Ausfall auf einen Gesinnungsgenossen übel auf,



und da er in der komischen Figur des Ecolier Limousin, der im „Pantagruel“ die französische Sprache so schrecklich zurechtet und mit Fremdwörtern entstellt, nicht mit Unrecht einen satirischen Hieb auf sich selbst und seine latinisirte Reimerei erblickte, so wurde er nicht müde, den Autor zu schmähen und zu verleumden. Noch im Tode verfolgte er denselben durch eine injuriöse Grabchrift. Ganz ungerecht war die Strafe nicht. Mabelais galt in den Augen der reformatorischen Partei als ein Abtrünniger und Fahnenflüchtiger. Selbst von dem Sterbelager des Pastors von Meudon haben sich in der Volkstradition verschiedene Erzählungen erhalten. Dahin gehört die Sage, er habe sich in einen Domino gehüllt, weil in der Bibel steht: „Beati qui in Domino moriuntur.“ Bei der letzten Delung soll er gesagt haben; „Man hat mir die Stiefel geschmiert für eine große Reise.“ Einem Diener des Cardinals Du Bellay, der sich nach seinem Befinden erkundigte, soll er aufgetragen haben, seinem Herrn zu melden, er stehe im Begriff, ein großes „Vielleicht“ (Peut-être) aufzusuchen; und noch im Verschwinden habe er lächelnd ausgerufen: „Laßt den Vorhang nieder, die Komödie (Farce) ist aus!“ Auch in seinem angeblichen Testament bewahrt er den Charakter des lachenden Philosophen und Possenreißers. Man construirte seine ganze Persönlichkeit nach dem Geiste und nach der Haltung seiner Werke. Diese aber sind ein unererschöpflicher Schatz von Wit und Ironie, von Lebensweisheit und Menschenkenntniß im Gewande des Memus, von satirischer Genialität in burlesker Form und phantastisch gebildeter Sprache, von Volkswitz, Volksnatur und Volksleben, wie sie sich in Sprichwörtern, in Wortspielen, in Räthselfragen, in zweideutigen Redensarten, in der Bouffonnerie und Polissonnerie des gemeinen Verkehrs auf Gasse und Markt abspiegeln, ein originelles Bild jener tiefbewegten Zeit der Widersprüche und Gegen-

sätze, der verben Naturwüchsigkeit und des idealen Kunststrebens, der gärenden Geburtsstätte einer neuen Culturwelt auf den Trümmern des dahinsinkenden Mittelalters. Der Verfasser des „Gargantua und Pantagruel“ war ein unentbehrlicher Werkmeister an dem Neubau des Zeitalters; er hat die Fehler und schadhafte Seiten der Gesellschaft aufgedeckt und bloßgestellt, damit die Bauleute nicht durch den Schein getäuscht oder durch Vorurtheile bestochen die gebrechlichen Stellen übersehen möchten. Auf ihn dürfen wir daher die Worte anwenden, mit denen der Herr den Meschistopheles entläßt:

Du darfst auch da nur frei erscheinen;  
Ich habe deinesgleichen nie gehabt.  
Von allen Geistern, die verneinen,  
Ist mir der Schalk am wenigsten zur Last.

## 2.

Wie die Amadisromane beginnt Rabelais die Geschichte seines Helden mit dessen Herkunft. Wenn man vom Kaften Noäh an bis auf diese Stunde die Stammbäume besäße, meint er, so würde man finden, daß gar viele heutzutage Kaiser, Könige, Herzoge, Fürsten und Päpste auf Erden sind, die von Bettelbriefträgern und Scherenschleifern das Leben haben, und daß wiederum mehrere jetzt Spitalbettler, elende Lumpen und Hungerleider sind, die vom Geschlecht großer Könige und Kaiser entsprossen, von wegen der erstaunlichen Versekung der Staaten und Königreiche: Assyriens in Medien, Medien in Persien, Persiens in Macedonien, Macedoniens in Rom, Roms in Griechenland, Griechenlands in Frankreich. „Und daß ich mich selbst zu einem Exempel aufwerf, so glaub ich gänzlich daß ich etwan von einem reichen König oder Fürsten der Vorzeit herkomme:

denn ihr habt euer Lebelaug keinen Menschen gesehen der einen stärkern Trieb König und reich zu sein in ihm verspürt hätt, als mich: auf daß ich auch im Saus könnt leben, nix schaffen noch sorgen dürft, und meine Freund und alle fromme geschickte Leut daneben auch stattlich reich machen möcht.“ Um aber nach dieser Abschweifung „wieder auf besagten Hammel zurückzukommen“ (eine Anspielung auf das alte Volkslustspiel „Bathelin“, durch Kotzebue’s „Kleinstädter“ auch bei uns eingebürgert), bemerkt Rabelais, daß mit Ausnahme des Stammbaumes des Messias, von dem es sich aber wegen gewisser Teufel, nämlich der Columniateurs et capharts, der „Ruttner“ und „Blaufstrümpf“, nicht zu reden geziemt, durch eine gnädige Schenkung des Himmels die Antiquität und Stammbaum Gargantua vollständiger erhalten sind, als von irgendsonst jemand. Nämlich in der Nähe seines väterlichen Weinbergs und Meierhofs La Devinière bei Chinon in Touraine „unweit der Gualeauer Schleusen unter Olive auf der Seite gen Marjon“ habe sein Nachbar Hans Audeau auf einer Wiese ein großes Grab von Erz gefunden und darin ein schimmelig Büchlein, in dem auf Ulmenrinden der ganze Stammbaum seiner Helden Grandgousier, Gargantua und Pantagruel zu lesen gewesen. Und nun gibt er im ersten Kapitel des „Pantagruel“ eine Stammtafel von allen Riesen, die irgendwo im Alten Testament, in den Theogonien der Griechen, in den Helden- und Ritterbüchern des Mittelalters erwähnt werden, von Chalbroth, Nimrod, Goliath, von Polyphem, Cacus, Hercules und den Titanen herab zu Fierabras, Mirlangalt, Galaffer und Kernhahn, dem Vater Grandgousier’s. Das zweite Kapitel des „Gargantua“ ist überschrieben „Der antidotivete Firlfanz (Franfreluches antidotées) in einem alten Begräbniß funden“, darin wird mit sphinxischen Räthselworten wie vom Dreifuß der Pythia herab die Vergangen-

heit und Gegenwart entrollt in gereimten Versen, zu deren Lösung man vergeblich einen Schlüssel sucht. Zwar hat der französische Interpret Eschmangart, der Buch um Buch, Kapitel für Kapitel die allegorischen Beziehungen und Anspielungen des Romans auf die Hof- und Zeitgeschichte Ludwig's XII. (Grandgousier), Franz' I. (Gargantua) und Heinrich's II. (Pantagruel) mit wunderlicher Gelehrsamkeit und Belesenheit nachzuweisen sich bemühte, auch diese apokalyptischen Bilder auf geschichtliche Begebenheiten in Frankreich und Italien zur Zeit des Papstes Julius II. gedeutet, aber er wird für seine Auslegung wenige Gläubige finden. Der ganze Roman ist eine „poetische Lustreinigung“, der gereimte Eingang die Ouverture dazu. Auch darin ist das Räthselgedicht ein Vorspiel des Ganzen, daß der Leser sogleich auf den Schauplatz geführt wird, in dessen Mitte die Handlungen zur Aufführung kommen. Wenn die Ritterromane auf unbestimmtem nebelhaften Boden sich bewegten, wenn Länder und Orte erwähnt wurden, die man vergeblich auf der Landkarte suchte, wenn die Helden und ihre Schönen in einer Traumwelt umherschwebten, die in der Wirklichkeit nicht den leisesten Anhalt bot, so verlegt Rabelais seine phantastische Riesenwelt in die heimatliche Gegend, an die Ufer der Loire und der Vienne, in seinen Geburtsort Chinon, in die Dörfer und Meierhöfe, in die Klöster und Burgen, in die Gehölze, Wiesen, Weinberge, die in einem engen Raume jene Stadt umgeben. Die alten französischen Ausleger haben daher auch mit Recht das Werk mit Karten und Abbildungen versehen, worin alle Dörfer und Flecken, alle Bauerhöfe, Bäche und Teiche, alle Wäldchen und Baumgruppen angegeben waren, die ehemals in der Gemarkung von Chinon oder in der Umgegend von einigen Meilen sich befanden, und die Wohnstätten und Aufenthaltsorte bezeichnet, wo der Autor seine Jugend verbrachte. Nicht als

• ob Rabelais mit elegischer Sentimentalität an jenen Jugenderinnerungen sich ergötzt hätte, solchen Anwandlungen und Gemüthsaffectionen des modernen Seelenlebens stand unser sarkastischer Doctor fern. Vielmehr geschah es in der richtigen Ansicht, daß die satirische Kraft seiner Schildeereien bedeutend geschärft und gesteigert würde, wenn er eine phantastische Welt voll Riesen und Zauberwesen auf den realistischen Boden eines nüchternen Kleinlebens, unter die Bauern und Handwerker von Chinon versetzte. Er hatte dabei noch den Vortheil, daß er an ein altes volksthümliches Märchen anknüpfen konnte, das in jener Gegend heimisch war, von dem sich die Landleute, wie von unserm Rübezahl, in der Schenke oder in Feierstunden erzählten, und das in seiner vagen dehnbaren Gestalt einen weitgezogenen Rahmen und markige Grenzsteine für seinen grotesken Phantasiebau abgab. Bildete somit schon die ganze Anlage einen satirischen Gegensatz zu der verschrobenen, unnatürlichen, unwahren Welt der Romantik, so wurde dieser Gegensatz noch gesteigert durch die realen Wirklichkeiten, die der Verfasser in die komische Form einer einfachen naiven Volksfage eintrug, durch das reiche schillernde Kaleidoskop in dem rohen Gehäuse, durch die derbe Volksnatur und den plebejischen Volkshumor gegenüber der verhüllten, über-tünchten und doch unsittlichen Galanterie und Minneseligkeit der Mitterromane.

Die nächsten Kapitel handeln von der Geburt und dem kindischen Spiel Gargantua's. Die Rücksichten auf die Decenz unserer Zeit gestatten nur einige leise Andeutungen des Inhalts. Grandgousier, heißt es, war zu seiner Zeit ein guter Schäfer (raillard), der rein auszutrinken pflegte und gern Gesalzenes aß. Er nahm zum Weibe Gurgemilte (Gargamelle), die Tochter des „Schmetterlingkönigs“, ein schönes Dirnle von hübschem Aussehen. Sie vergnügten sich

viel miteinander im „Börzelspiel“ und Gurgelmilte kam bald in die Hoffnung. Dies brachte jedoch in das zärtliche Zusammenleben der Eheleute keine Unterbrechung; darin haben die Menschen einen Vorzug vor dem Naturtrieb der Thiere, wie schon Macrobius im zweiten Buch der Saturnalien beweist. Erst nach elf Monaten ihrer Schwangerschaft, als sich die Königin bei einem lustigen Fest in Essen und Trinken übernommen, gebär sie einen Sohn (der den Namen Gargantua erhielt) und zwar auf wunderbare Weise, nämlich durch das linke Ohr. In der elfmonatlichen Dauer bis zur Geburt soll eine Anspielung auf Maria von England, Ludwig's XII. dritte Frau, liegen, welche, als der König kurz nach dem Belager starb, ein ganzes Jahr lang die Meinung zu verbreiten gesucht, sie habe gegründete Aussicht, der französischen Nation einen Thronerben zu geben, aber Luise von Savoyen, die Mutter Franz' I., habe die betrügerische Absicht vereitelt. Sicherer ist die Anspielung auf die scholastische Auffassung von der Befruchtung der Heiligen Jungfrau: „So ihrs nicht glaubt, sichts mich nix an; aber ein Biedermann, ein Mann von Verstande glaubet allezeit das was man ihm sagt und was er in Schriften findet. Sagt nicht Salomo Sprichwörter an vierzehnten: Der Unschuldige glaubt jedes Wort u. s. w.? und der heilige Paulus, ersten Korinther 13: die Liebe glaubet Alles? warum wolltet ihrs also nicht glauben? weil man es nimmer erseh'n hat, sagt ihr. Ich aber sag euch, daß ihr eben um dieser einigen Ursach willen ihm vollen Glauben schenken müßt. Denn die Sorbonnisten nennen den Glauben ein Argumentum derer Ding, die man niemals mit Augen siehet.“ Zur Nahrung Gargantua's wurden 17913 Kühe von Bantillé und Brehemond (Dörfer bei Chinon mit guten Weideplätzen) verschrieben. In diesen dem Volksmärchen entlehnten Zügen von der unermesslichen Quantität des Essens

und Trinkens, des Kleiderverbrauchs u. dgl. hat man von jeher satirische Anspielungen auf die unermessliche Verschwendung des Hofes für Feste, Schmausereien und Gelage erkannt. Noch klarer geht diese Beziehung aus dem achten Kapitel hervor, worin beschrieben wird, „wie man den Gargantua kleiden thät“. Für sein Hemd werden allein 900 Ellen Leinwand von Chatelleraud ausgehoben. Die Beschreibung des Anzugs von weißer und blauer Farbe liefert ein prächtiges Bild von dem Kleiderschmuck des Hofes und der Aristokratie jener Zeit. Es ist ein vollständiger Junkeranzug, ins Grotesk-Kolossale gesteigert. Mit faunisthem Muthwillen schildert Rabelais besonders ausführlich den Hosensatz, „den Phallus der Romantik“, und verweist dabei auf eine andere Schrift „Von Würdigkeit der Lätz“. Wie man noch aus alten Rüstungen und Waffenkleidern erkennen kann, war die Hose so eingerichtet, daß sie den Blick auf die Stelle lenkte, welche verhüllt werden sollte. Die ältern Romanschriftsteller ergingen sich gern in breiten lusternen Schilderungen von verliebten Situationen und verborgenen Reizen. Rabelais läßt die Wärterinnen ihren Muthwillen darin zeigen, daß sie beim Ankleiden des jungen Prinzen alle mögliche Namen anbringen, mit denen der Volkswitz ein gewisses Glied zu bezeichnen pflegt. Auch die Scholastik darf nicht leer ausgehen: der wegen seiner feinen Subtilitäten und Distinctionen berühmte englische Theolog Occam hat einen Commentar zu den Exponibiliben des Meisters „Beinkleiderios“ (haulte chaussade) verfaßt.

Wie Philipp von Macedonien, der die einstige Größe seines Sohnes Alexander an der Geschicklichkeit bei Bändigung des wilden Rosses Bucephalus erkannte und voraus sagte, so bewunderte Grandgousier den hohen Witz und Verstand seines fünfjährigen Gargantua an der Klarheit und Umsicht, womit er ihm, als er von einem siegreichen Feld-

zuge gegen die Canarier heimkehrte, auseinandersetzte, wie man nach einer gewissen körperlichen Entleerung sich am angenehmsten reinige. Er habe vieles versucht, aber nichts so fein gefunden, als den gesäumten Hals eines jungen Gänselein. Die Seligkeit der Halbgötter und Heroen in den elyseischen Feldern bestehe hauptsächlich in diesem Genuß. Dieser Meinung sei auch der große Meister der Gottesgelehrtheit, Johannes Duns Scotus. Von diesem zweiten Haupte der Scholastiker hatte schon Erasmus gesagt, seine Schriften seien kein Musenquell, sondern ein Froschpfluß.

Grandgousier war entzückt über den erstaunlichen Geist seines Sohnes und sieht sich nach einem berühmten Lehrer für ihn um: wie Philipp den Aristoteles, so nimmt er den großen sophistischen Doctor Thubal Holofernes in sein Haus. (Vielleicht verbirgt dieser Name einen von Rabelais' Lehrern in Seuil.) Unter der Leitung dieses gelehrten Mannes brachte es Gargantua in fünf Jahren und drei Monaten so weit, daß er das ABC-Täfelchen vorwärts und rückwärts hersagen konnte. „Darauf las er ihm den Donatus, den Facetus, Theodoletus, den Manus in Parabolis (lauter bekannte Schulbücher jener Zeit) und damit bracht er wiederum zu, dreizehn Jahr, sechs Monat und zween Wochen.“ Eine weitere Stufe des Unterrichts bildete die Erklärung des damals gebräuchlichen, schon von Erasmus verspotteten Buches des Johannes de Garlandia: „De modis significandi“, mit den Scholien oder wie Regis witzig den Ausdruck „Comments“ übersetzt, mit den Schaalien eines „Balgewindii, Breitmaul, Schwafelin, Saufenbraus, Hans Kalben, Billonii, Vorleckeri und eines Haufens anderer“, wirkliche oder erdichtete Namen obscurer Schulpedanten. Nach achtzehn Jahren elf Monaten hatte Gargantua auch diese Weisheit so inne, daß er die Regeln des Buches „De modis significandi“ vorwärts und rückwärts aus dem



Kopfe herfagen konnte. Nun folgt noch ein ganzer Schwarm von Grammatiken, Glossarien, Memorirbüchlein, Schulcompendien, Verhaltensregeln, wie das Doctrinal, ein weitverbreitetes lateinisches Elementarbuch in leoninischen Versen, der „Memmendred“ (Mammetractus, eine Anleitung zum Bibellesen und Brevier), Tischregeln für Knaben in elegischen Versen und andere Scharteken mehr, die zum Theil auch schon in den Briefen der Dunkelmänner gepriesen werden. Als während der sechzehn Jahre zween Monate, welche Gargantua auf diese Studien verwendete, der Magister Holofernes an der Kräs starb, trat ein anderer alter Huster Namens Meister Hiob Zäumlein (Jobelin Bridé) an dessen Stelle.

Endlich merkt Grandgousier, daß sein Sohn trotz seines fleißigen Studirens immer einfältiger und ungeschickter wird. Er geht mit dem Vizekönige von „Popenhöning“ (Popeligo) zu Rathe; dieser beweist ihm an dem Beispiel eines jungen Bagen, Eudämon, wie weit man es unter einem guten Lehrer in zwei Jahren bringen kann. Denn dieser setzt durch seinen Anstand, seine Beredsamkeit, seine feinen Manieren den ganzen Hof in Erstaunen. Gargantua heult vor Scham wie eine Kuh. Nun wird der alte Lehrer verabschiedet, „mit Geld und einem theologischen Mäselein Wein“; Ponokrates, der Präceptor Eudämon's, wird als Mentor angenommen und bezieht sogleich mit seinem neuen Bögling die Universität Paris. Wenn die Ausleger in diesem Kapitel eine Verherrlichung der neuen humanistischen Erziehungsweise im Gegensatz zu der alten scholastischen erkennen wollten, so haben sie den satirischen Zug, der auch hierin unverkennbar zu Tage tritt, übersehen. Allerdings wird die scholastische Bedanterie mit Stachelpeitschen gezüchtigt, und Rabelais mag sich dadurch an den Schulmeistern von Seuillé gerächt haben für die verlorene Jugend, für

die gemordeten Lebensjahre; aber dieser junkerliche Stutzer Eudämon, das zwölfjährige Wunderkind, das innerhalb zwei Jahren zum vollkommenen Hofmann und Gentleman herangebildet worden und eine so wohlgesetzte, mit höfischen Wendungen, Schmeicheleien und altflugen Nutzlehren gespickte lateinische Rede hält, „daß man ihn eher für einen Gracchus, Cicero oder Aemilius der Vorzeit als für einen jungen Knaben dieses Jahrhunderts gehalten hätt“, ist nicht minder ein caricirtes Abbild der hochnasigen, prahlerischen, eingebildeten Treibhauscultur mancher Humanisten, als der Holofernes und der Hiob Bäumlein der scholastischen Schulpedanterie. Es liegt in der Natur junger vorstrebender Parteirichtungen, sich als die einzigen wahren Propheten und Apostel auszugeben und die öffentliche Meinung mit hochtönenden Verheißungen gleichsam im Sturm zu erobern. Die eiteln Humanisten waren von ihrer geistigen Ueberlegenheit und Vortrefflichkeit gar zu sehr überzeugt, und der damals fünfzigjährige Rabelais war ein zu klarer und sicherer Welt- und Menschenkenner, als daß er nicht die Schwächen der eigenen Parteigenossen richtig erfaßt und wenn auch in seiner und schonender Weise mit Ironie behandelt haben sollte.

Die Kapitel 16 bis 25, die von Gargantua's Aufenthalt in Paris, von seiner Lebensweise und seinen neuen Studien handeln, entrollen ein vielseitiges, farbenreiches Zeitgemälde voll Witz und aristophanischer Komik und zugleich voll Wahrheiten und Nutzlehren untermischt mit feiner Ironie. Zunächst gebraucht er die Züge der Volkserzählung von der ungeheuern Mähre, auf welcher Gargantua nach Paris reitet, von der großen Ueberschwemmung, die er auf so eigenthümliche Weise bewerkstelligt, von den Glocken, die er von der Liebfrauenkirch herunternimmt und seinem Thier an den Hals hängt, zu einer Menge witziger Anspielungen und Schilderungen. Unter der Riesenstute, die mit ihrem

Schweife den Wald von Beauce rasirt, liegt ein Hieb auf die Maitressenwirthschaft des Hofes verborgen, auf das Fräulein von „Pisselleu“, bekannt unter dem Namen Diana von Poitiers, die durch ihre Buhlfünfte bei Vater und Sohn einen unermesslichen Einfluß besaß und den Holzschlag im Walde von Orleans zum Nadelgeld erhielt. Die Schilderung der Pariser, des beweglichen, lauten, stets zu Aufständen bereiten Volkes, „aus allen Enden und Stücken geslickt, von Haus aus gute Schwörer und Störer und ein wenig oben hinaus“, das bunte, an abwechselnden Scenen so reiche Straßenleben der Stadt, der Bettelmönch aus Sanct-Antonius Brüderschaft, der seine Anwesenheit mit Schellen kundgibt, um die Leute zu reichlichen Collecten anzulocken, und gern die gestohlenen Glocken dazu benutzt hätte, wenn sie ihm nicht zu schwer gewesen wären, der Volksauflauf vor dem alten Tour de Nesle, wo man mit erregtem Eifer die kritische Zeitlage discutirt: das alles sind treffliche, dem wirklichen Leben entnommene Züge. Am schlimmsten kommt in dem Zeitgemälde die Universität weg, die einen berühmten Sophisten und Redner, den Janotus de Bragmardo, „Jonas Fochtelmburg“, mit einem großen Gefolge von Bedellen, von Magistris inertibus voll Schmutz bis über die Ohren und andern Mummenschanz an Gargantua abschickt, um die Glocken zurückzufordern. Die mit vielen lateinischen Brocken durchflochtene Rede des kahlköpfigen, „nach Cäsarischer Weise frisirten“ Sophisten, der seinen Vortrag mit Husten und Räuspern zur Erhöhung der Würde und Grazie abhält, übertrifft an Lächerlichkeit, Geschmacklosigkeit und schlechtem Mönchs- und Küchenlatein alles, was die *Epistolae obscurorum virorum* darbieten. Als Autorität wird Calepinus, das berühmte Glossarium aller Mönchsschulen angeführt. Fochtelmburg und seine Magister werden reichlich bewirthet und beschenkt. Er läßt sich die Gaben durch seine Begleiter

heimtragen, nur das Tuch zu seinen Hosen trägt er selbst verstoßen hinweg, wie Pathelin im Volkslustspiel zu seiner Rechtfertigung sich auf die *parva logicalia*, ein philosophisches Schulcompendium, berufend. Die Glocken waren schon vor der Rede des Abgesandten zurückgegeben worden; deshalb und weil er ohnedies so reichlich beschenkt worden sei, will die Sorbonne den versprochenen Lohn nicht entrichten, worüber Magister Jonas in heftige Schmähungen ausbricht und einen Rechtsstreit anhängig macht, der noch immer nicht entschieden ist. Die pariser Bürgerschaft war so erkenntlich für die Großmuth Gargantua's, daß sie sich erbot, seine Mähre zu erhalten und zu ernähren. Sie wurde daher in den Forst von Bière (Fontainebleau) auf die Weide geschickt.

Obgleich Ponocrates seine neue Lehrmethode beginnt, will er zuerst erfahren, wie es die frühern Lehrer gemacht hätten. Er gestattet daher seinem Zögling, noch eine Weile in der gewohnten Weise fortzuleben. Dies gibt unserm Autor Gelegenheit, ein höchst ergötzliches Bild von der scholastischen Pädagogik zu entwerfen. Schlafen in den Tag hinein, viel essen und noch mehr trinken, Messe hören und dem Horasleier, „der sich wie ein Wiedehopf ausstaffirt und seinen Athem geziemendlich mit Weinbeersyrup präparirt“, sein Kyrieleislein herplärren, „so sorgsam, daß auch nicht ein Körnlein daren zur Erde fiel“, auf dem Rückweg im Kreuzgang und Klostergarten noch sechzehn Paternoster beten, dann ein halbes Stündchen ins Buch starren, mit dem Geiste in der Küche, nach der Tafel Karten-, Würfel- oder Bretspiel, in solcher Abwechslung, daß Rabelais über zweihundert Spielnamen anführt, endlich bis zur Nachtruhe ein fröhliches Gelage mit lustigen Kameraden oder bei jungen Dirnen umhergehen, so war das Tagewerk beizutreiben. Diesem wird nun in Kapitel 23 und 24 eine neue Lebens- und Studienordnung

entgegengestellt: „Wie Gargantua beim Ponocrates solcher Lehrzucht theilhaftig ward, daß ihm nicht eine Stund vom Tag verloren ging.“ Die französischen Erklärer sehen in diesen Kapiteln eine pädagogische Abhandlung, einen *Traité d'éducation*, in welchem Rabelais die neue rationelle Erziehung der alten scholastischen habe entgegenstellen wollen, und noch jüngst hat auch ein deutscher Schulmann mit großer Belesenheit diese Ansicht durchgeführt und nachgewiesen, daß Rabelais nicht nur der Vorläufer, sondern auch das Vorbild von Montaigne, Locke und Rousseau gewesen. Wir wollen die Ansicht im allgemeinen nicht bestreiten: während die scholastische Lehrmethode den Hauptwerth auf das Erlernen von unverstandenen oder halbverstandenen Regeln und Wortformeln legte und den höchsten Triumph des Unterrichts sah, wenn der Schüler sie vorwärts und rückwärts hersagen konnte, so empfiehlt Rabelais hier eine praktische aus dem Leben und der Anschauung geschöpfte Lehrweise. Aber abgesehen, daß zunächst nur von einer Prinzenenerziehung die Rede sein kann, die doch andere Gesichtspunkte ins Auge zu fassen hat als die der andern Menschenkinder, bei welcher es zweckmäßig sein mag, daß der Zögling vor allen Dingen einige wenn auch nicht gerade tiefe oder gründliche Kenntnisse besitzt, finden wir auch sonst in der ganzen Haltung manchen ironischen Zug. Man höre: Zuerst wird der Zögling gleichsam neu geboren: ein gelehrter Arzt, Meister Theodor, „urgirt ihn kanonisch mit Nieswurz von Anticyra und reinigt' ihm durch solche Arznei das Gehirn von aller Alteration und bösen Gewohnheit. Auch bracht' ihm Ponocrates durch dies nämliche Mittel alles in Vergessenheit, was er unter seinen alten Lehrern erlernt hätt.“ Um 4 Uhr des Morgens steht er auf; während des Waschens und Ankleidens liest ihm ein junger Knab aus Basché (nicht weit von Chinon), Namens Anagnostes,

aus der Bibel vor, wobei er sich in Gebet und Dankagung gegen Gott ergeht. Darauf sucht er einen heimlichen Ort auf, wo ihm der Präceptor das Gelesene wiederholt und die schwerverständlichsten Punkte auslegt. Zurückgekehrt beschauen sie den Stand des Himmels und merken, in welche Zeichen Sonne und Mond an selbigem Tage eintreten. Während er frisiert, gepuht und parfümirt wird, werden die Lectiones des vorigen Tages repetirt, auswendig hergesagt und durch allerlei praktische Beispiele erläutert. Dann folgen Unterricht, Spaziergang und Spiele zu körperlicher Übung. Während das Essen zubereitet wird, sagen sie deutlich und beredsam etliche Sprüche her. Bei Tisch verhandeln sie über alle Gegenstände, die aufgetragen werden, und führen alle Stellen an, welche sich in den alten Schriften darüber vorfinden, lassen auch öfters zum Beleg die Bücher herbeibringen. Dann reinigen sie die Zähne mit einem Mastixstengel und danken Gott mit Lobliedern. Nach Tisch trägt man Karten auf, nicht zum Spielen, sondern um allerlei arithmetische Kunststückchen zu erlernen, wodurch Gargantua die Rechenkunst so gründlich erfaßte, daß der englische Mathematiker Tunstal bekennen mußte, gegen ihn wüßte er nicht mehr davon als vom Hochdeutsch. Während der Verdauungszeit machen sie geometrische Instrumente und Figuren, practiciren die astronomischen Canones und ergötzen sich an Gesang und Musik. Gargantua lernte sechs Instrumente spielen. Die Verdauung endigt mit einer Purganz, dann geht es ans Lesen und Schreiben. Ist der Jüngling damit fertig, so lernt er von seinem Waffenträger Gymnastes, einem Edelmann aus Touraine, die Reitkunst. Auch hier verrichtet er bald solche Wunderdinge, daß der Bereiter von Ferrara nur ein Grasaff gegen ihn war. Alle Arten von Waffen handhabt er mit der Virtuosität eines vollendeten Kitters. Ebenso ist er bald der größte Jäger, und im

Laufen, Springen, Schwimmen, Rudern kommt ihm keiner gleich; er schwimmt im vollen Strom, ohne daß das Buch, welches er mit einer Hand hoch in der Luft hält, naß wird; die Bäume erklettert er wie eine Katze, springt wie ein Eichhorn von einem zum andern, schlägt die großen Aest herab wie ein anderer Milo, steigt auf die First eines Hauses und wieder herunter; Steine, Pfeile und Geschosse aller Art wirft er mit wunderbarer Geschicklichkeit und Sicherheit. Den Rückweg nimmt man über Wiesen und Dörfer, wo Kraut, Gras und Bäume wachsen, die man dann wieder an den Schriften der Alten erklärt und classificirt; ein junger Edelmann Namens Rhizotomus trägt die nothwendigen Geräthschaften zum Botanisiren. Bei dem Nachteffen, das ganz nach den Vorschriften der Arzneikunst eingerichtet ist, werden die Lektionen fortgesetzt und dann der Abend mit gelehrten und nützlichen Reden, mit Musizieren und Spielen verbracht, oder man besucht die Versammlungen gelehrter Männer oder solcher, die fremde Länder gesehen. „Um Mitternacht, bevor sie sich zur Ruhe begaben, stiegen sie auf den freiesten und höchsten Söller ihres Hauses, des Himmels Antlitz zu beschauen; und gaben da auf die Kometen acht, wanns ihrer hätt, auf die Figuren, Aspecten, Stellung, Oppositionen und Conjunctionen der Gestirn. Dann recapitulirt' er kürzlich nach der Pythagoräer Art mit seinem Lehrer alles, was er im Lauf des Tags gehört, verkehrt, erstört, gethan und gelesen hätt. Und ruften Gott den Schöpfer im Gebet an, stärkten ihren Glauben zu ihm, lobpriesen seine unendliche Güte; und gleichwie sie ihm Dank für alles Vergangene sagten, so befahlen sie sich auch in alle Zukunft seiner göttlichen Gnade und Hülfe. Wann dies vollbracht war, gingen sie schlafen.“ An Regentagen unterhalten sie sich mit Heubinden, Holzspalten und Sägen oder besuchen die Werkstätten der Hand-

werker und Künstler, die Gerichtssäle oder die Sermonen der evangelischen Prediger, die Buden der Gaukler und Taschenspieler. Auch sind dann ihre Mahlzeiten spärlicher, weil sie weniger Leibesübung gehabt. Alle Monat wird ein schöner Tag zu einem Ausflug auf das Land benutzt; dabei werden Verse aus Virgil's *Georgica*, aus Hesiod, aus dem Rusticus Politian's recitirt und in französische Balladen und Rundreime gebracht und nach der Vorschrift von Cato und Plinius in dem Mischtrug mittels eines Epheubechers Wein und Wasser geschieden und allerlei artige Experimente gemacht.

So lautet die pädagogische Abhandlung Kadelais'. Es ist ein interessantes Phantastiebild auf ein Ideal aufgebaut, das so wenig an Verwirklichung Anspruch machen kann als die Utopia des englischen Kanzlers Morus, als die Republik Plato's, als Fourier's Socialstaat. Die bestehenden Missethände erhalten ihr Correctiv in einem poetisch-idealistischen Gegensatz, in einem schillernden Gemälde eingebildeter Zustände. Das Erziehungsverfahren des Bonokrates, des arbeitbeherrschenden Pädagogen, ist nach vielen Seiten eine prometheische Werkstätte voll schöner Theorien; und doch können wir nicht umhin, auch in diesem Educationsgemälde ironische Beziehungen auf Zeitrichtungen zu erkennen. Jenes Zeitalter der Entdeckungen und Neugestaltungen war so unendlich fruchtbar an phantastischen Gebilden, an wunderbaren Erzeugnissen einer hyperproductiven Geistesthätigkeit, daß das Unglaublichste als möglich erscheinen konnte. In einer Periode, wo die typischen Lebensformen und Gesellschaftszustände von Mexico und Peru die Einbildungskraft der europäischen Menschheit fieberhaft aufregten, wo man einen „Amazonenstrom“ entdeckte, wo man von einem Eldorado, von einem Jugendbrunnen träumte, wo eine neue Welt mit bisher unbekannten Geschöpfen und Naturerzeug-



nissen in die Wirklichkeit eintrat, wurden die Seelenkräfte, wurde die schaffende Phantastethätigkeit in einer Weise in Bewegung gesetzt, daß die absonderlichsten Ideen und Schwärmereien Wurzel schlagen und Glauben finden konnten. Wenn in der Wirklichkeit sich Wunderwelten erschlossen, wie sollte das Reich der Geister in der alten Begrenzung, in den Banden der Vernunft und Erfahrung gehalten werden? Und so mag man denn den Erziehungstractat des französischen Doctors als eine Skizze zu einem „Emile“ ansehen, wenn auch nur für einen Prinzen mit Riesenkraften. Allein es schillert auch noch eine andere Färbung in das Gemälde. Wir haben früher schon auf das Wunderkind Eudämon hingewiesen. In jener gärenden Welt mag das menschliche Gehirn gar manche ungesunde Theorie ausgebrütet, manche Homunculuschöpfung erzeugt haben. War denn nicht das ganze Geistesleben der Humanisten nur eine Reproduction des Alterthums? Alle Anschauungen, alle Bildung, alles literarische Schaffen erhielt nur Werth, wenn es den classischen Mustern entsprach; nur bei den Alten suchte man die Erziehungsmittel zur Menschlichkeit. Jede Natur, jedes Ursprüngliche und Nationale wurde verachtet; alles war Dressur und Doctrin. Was lag daher näher, als daß man auch in der Erziehung diese humanistische Wiedergeburt als Ziel und Endzweck hinstellte? daß man den jungen Menschen als einen weichen Thon ansah, den man willkürlich und frei modeln und bilden könne? daß man in der Pädagogik den Zauberstab erblickte, durch den man Wunder bewirken könnte? Der Glaube an die Allmacht der Theorie und Methode liegt ohnedies bei den Männern der Schulpdisciplin tiefer als bei andern Ständen. Und gleicht nicht die Erziehungsweise des Ponoirates einer Werkstätte, wo man in der Retorte künstlich Menschen bildet und mit dem Nürnberger Trichter Weisheit eingießt? Dieser kleinlich

berechnete Unterrichtsgang, wo der Schüler nicht einen Augenblick sich selbst überlassen ist, wo alle Erscheinungen und Thätigkeiten nur als Folie und Lehrstoff für die Mehrung der Kenntnisse verwendet werden, wo jede Spur von Natur und freier Entwicklung verbannt ist, wo das ganze Jugendleben nur als Schule angesehen und verwerthet wird, ist von Rabelais mit einer ironischen Färbung überzogen. Aus einer solchen Zubereitungsanstalt können nur Geschöpfe wie Eudämon-Homunculus hervorgehen. „Ich finde nicht die Spur von einem Geist, und alles ist Dressur.“ Trotz dieser ironischen und satirischen Züge enthält der *Traité d'éducation* treffliche Wahrheiten, welche sich die Pädagogik der folgenden Jahrhunderte zu Nutzen machte. Er betont neben der geistigen Ausbildung die körperliche Uebung durch Gymnastik; er stellt dem philologischen Unterricht der classischen Sprachen die Realien an die Seite; statt der todten Buchgelehrsamkeit empfiehlt er den praktischen Unterricht im und durchs Leben, statt der Regeln Beispiele, statt des synthetischen Aufbaues mit Zeichen und Begriffen die analytische Zergliederung und Erforschung der Objecte selbst, statt der Gedächtnißübung die Selbstthätigkeit des Denkens und Beobachtens unterstützt durch Anschauung, Erfahrung und Reisen. Daß Rabelais' Erziehungsgemälde nur ein ideales Phantasiestück und Gedankenspiel sein sollte, geht aus dem schönen Brief Gargantua's an seinen Sohn Pantagruel, Band 2, Kapitel 8, hervor, der aus „Utopien“ datirt ist. Hier wird in allgemeinen Zügen die neue Bildung, das gelehrte und geistig angeregte Jahrhundert gepriesen, „da die Geister erwacht sind, die Studien blühen und es eine Lust ist zu leben“, wie Hutten schrieb, eine Regeneration der Welt, ein goldenes Zeitalter wird daraus emporblühen, wo niemand in der menschlichen Gesellschaft Geltung findet, „der nicht in der Minerva Werkstatt recht aus dem Grunde poliret ist“.

da Strolche, Hausknechte und Taugenichtse gescheiter sein werden als ehemals die Doctoren und Prediger. Wie Morus von einem Utopien im Staats- und Gesellschaftsleben träumte, so Rabelais von einem Idealzustand im Reiche des Geistes und der Erziehung. Aber nicht alle Wege, die von den Humanisten eingeschlagen und gepriesen wurden, führten auf die sonnige Höhe; über der grauen Theorie entschwand oft des Lebens grüner Baum.

Während Gargantua seinen Studien obliegt, bricht in seiner Heimat ein verheerender Krieg aus. Die Weidenbäcker von Lerne führen einst ihr berühmtes Gebäck auf mehreren Wagen nach der Stadt. Die Winzer von Chinon, die in ihren Weinbergen waren, um ihre reifen Trauben zu hüten, traten an sie heran und wollten von ihrer Waare um den Marktpreis kaufen, wurden aber mit Schimpfreden abgewiesen. Es erhob sich ein Streit, der damit endigte, daß die Weidenbäcker wieder heimzogen, die Weinbauern aber etliche Dugend Weide wegnahmen, die sie jedoch nach dem Marktpreis bezahlten und sogar noch Trauben zum Geschenk beifügten. Nach ihrer Rückkunft in Lerne beklagten sich die Bäcker bei ihrem König Pitrocholus („Bittergroll“) über die Unbill, die ihnen von den Winzern Grandgousier's an der großen Landstraße jenseit Sewillé zugefügt worden. Dieser geräth darüber in Zorn und ruft sein ganzes Heer unter die Waffen, eine Menge Kriegsvolk zu Fuß und zu Roß und mit allen Arten von Geschütz. Diese fallen über das Land her und füllen alles mit Raub und Verwüstung; auch an die Weinberge der Abtei legen sie schon die zerstörende Hand, und würden die ganze Ernte vernichtet oder geplündert haben, hätte nicht der tapfere Mönch Fahn von Klopffleisch (Jean des Entommeures) mit dem Kreuzstock die Bande nieder- und zurückgeschlagen. Unterdessen erstürmt Pitrocholus die Clermaldeburg und besetzt sich darin.

Grandgousier erschrickt bei der Nachricht über dieses feindliche Vorgehen seines alten Bundesfreundes. Er schickt seinen Requätenmeister Ulrich Gallet an Pikrocholos, daß er ihn ermahne, von dem ungerechten Krieg abzulassen, und bietet volle Entschädigung und Sühne, ja er schickt sogar fünf Karren voll Weiden nebst einer großen Geldsumme nach Verné. Aber weder die diplomatische Kunstrede Gallet's noch die Großmuth Grandgousier's vermag den König Bittergroll von seinem bösen Thun und Gelüsten abzubringen. Denn seine Hoffschranzen haben sein eitles Herz mit den kolossalsten Eroberungsgedanken angefüllt. Wie Alexander will er die ganze Welt bezwingen, nicht nur alle Länder Europas, selbst Tunis und Aegypten, Syrien und Trapezunt will er unterwerfen und die Türken erwürgen. Nun schreibt Grandgousier einen Brief an seinen Sohn Gargantua, daß er zur Beschützung seines Reiches herbeikomme. Dieser bricht sofort auf, begleitet von Gymnastes, und Bonokrates und Eudämon auf Postpferden; seine Bücher philosophisch Heergeräth werden ihm nachgeführt. Nun folgen allerlei Heldenthaten und Abenteuer, wobei einzelne Züge der Riesensage in die humoristische, höchst komische Kriegsgeschichte verflochten sind. Gymnastes macht auf seinem Pferde so halsschneidende Künste und Sprünge, daß er für einen verkappten Teufel gehalten wird, und erlegt den Hauptmann Ruttler nebst vielem feindlichen Kriegsvolk. Gargantua macht einen hohen gewaltigen Baum, Sanct-Martin's Baum genannt, „weil er aus einem Pilgerstab also erwachsen war, den vor Zeiten der heil. Martin dahin gepflanzt“, zu seinem Spieß und Steden; seine Mähre bewirkt, daß die Furt Bede mächtig anschwillt und Haufen von Leichen fortreißt; dennoch setzt Gymnastes hinüber, ohne daß sein Pferd scheu ward; „denn er hätt es nach Aeliani Lehr gewöhnt, weder Seelen noch Leichnam zu fürchten“

Der Bruder Jahn von Alersbach tritt für seine Tapferkeit im Schilde kräftig ein. Bei seinen Wüthen und derben Sprüchen während des Trunks und Trübsens wird man an Falstaff erinnert. Er schmückt seine Rede mit Flüchen und Schwüren, die er für ein Stück „Ciceronischer Rhetorik“ erklärt. Es ist ein urkeltischer Charakter, ebenso tapfer im Feld wie beim Pecher und bei der Schüssel, voll satirischer Ausfälle auf Mönche und Klosterwesen. „In unserm Kloster wird halt nimmer studirt aus Furcht vorm Ohrenfluß. Unser ieliger Abt sagte: ein gelehrter Mönch war wie ein ungestalt Meerwunder anzusehen.“ Er stellt und löst das Problem, warum man an Etlichen längere Nasen findet als an andern, und warum die Jungfernebeine stets frisch sind. Es ist begreiflich, daß eine Figur von so drastischer Zeichnung, von so originellem, unverwüßlichem Humor, von so „grobianischem“ Mutterwitz sich auf Jahrhunderte dem Volksgedächtniß einprägte, gleich unserm Eulenspiegel zu einem sprichwörtlichen Begriffswesen werden konnte. An seiner erschrecklichen Rutte bog sich das Eisen des feindlichen Hauptmanns, wie wenn man mit einem dünnen Wachstodk wider einen Amboß schlägt, und mit seiner Fuchtel trifft der Mönch so sicher zwischen Hals und Halskraus auf das Aftromienbein, daß der Gegner, aller Besinnung und Bewegung beraubt, unter die Füße seines Gauls stürzt. Endlich wird er gefangen und zweien Wächtern übergeben; aber er erschlägt beide, und wie in einer anatomischen Vorlesung wird genau jeder Knochen, Muskel und Sehne angegeben, die alle von seiner Keule zerspalten oder zerrissen worden, bis dem letzten „der Schädel hinten am Perikranzell über den Achseln hängen blieb in Gestalt eines Doctorhüttleins, oben schwarz, inwendig roth, und der Mann maustodt zur Erde fiel“. Auch Gargantua wüthet mit seinem großen Martinsbaum und neben ihm Gymnast, Pono-

frates, Eudämon, sodaß die feindlichen Heerhaufen, von panischem Schrecken ergriffen, alle das Meißaus nehmen. Der Mönch schlägt auf die Fliehenden, bis sein Kreuzstock entzweispriugt; dann stellt er sich mit der Art, die er einem der Erschlagenen abgenommen, an einen Hohlweg und nimmt den Flüchtigen alle ihre Piken, Degen, Speere und Büchsen ab. Nur den Hauptmann „Staarenstör“ (Toucquedillon) führt er gefangen zu Grandgousier, der ihn mit guten Ermahnungen und reich beschenkt zurückschickt. Gerührt durch solche Großmuth räth Staarenstör seinem Herrn zum Frieden; der andere Hauptmann „Frühträubeln“ (Hastiveau) wirft ihm vor, er habe sich bestechen lassen und sei ein Verräther; darüber geräth Staarenstör in solchen Zorn, daß er den Verleumder niederstößt, dafür aber auf Pitrochol's Befehl in Stücke gehauen wird. Bald nachher wird Clermalbsburg von Gargantua angegriffen; Pitrochol zieht zur Schlacht aus; aber während er tapfer kämpft, dringt der Mönch in die Festung, zwingt die Einwohner zur Unterwerfung und zieht dann seinem Herrn zu Hülfe. Pitrochol's Leute ergreifen die Flucht; er selbst irrt umher, niemand weiß wo, bis man endlich hört, er lebe als armer Tagelöhner in Lyon. Ein altes Weib hatte ihm geweissagt, er würde sein Königreich wiedererlangen, wenn die Ratzgraben kämen, und nun horcht er bei allen Fremden herum, ob die Ratzgraben noch nicht kommen wollten und er in seine Staaten wieder eingesetzt würde. Gargantua aber ermahnt nach dem Siege seine Krieger, sich alles Unfugs in der Stadt Clermalbsburg zu erhalten, weil sie nun sein wäre, und hielt eine Anrede an die Ueberwundenen voll löblicher Grundsätze und Gnadenversicherungen. Die Unruhstifter, so viele ihm ausgeliefert wurden, stellte er in seiner neuerrichteten Buchdruckerei an die Pressen und ließ sie den Bengel ziehen. Den übrigen ersetzt er den erlittenen Schaden und entläßt

dann seine Söldner huldreich und belohnt. Dem Bonocrates schenkt er Clermaidsburg, den übrigen Getreuen andere Städte und Lehnsgüter. Für den Bruder Jahn Klopffleisch aber ließ er die Abtei Theleme erbauen am Voirfluß, zweien Meilen vom großen Forst von Pont-Suault gelegen.

So lautet der kurze Inhalt des humoristischen Kriegsgemäldes, das die glänzendste Partie im „Gargantua“ bildet. Der Schauplatz, wo alle diese Riesen- und Heldenthaten vollbracht werden, ist, wie früher erwähnt, das Heimatland des Dichters, Chinon und dessen Umgebungen, ein Contrast zwischen Erzählung und Localität, der zur Erhöhung der komischen Kraft wesentlich beiträgt. Die französischen Exegeten haben sich unendliche Mühe gegeben, sowol den ganzen Krieg als die einzelnen Persönlichkeiten in den Rahmen der französischen Zeitgeschichte von Karl VIII. bis Heinrich II. zu fassen und zu den allegorischen Figuren die Originale zu entdecken. Die Versuche, wenn auch in Einzelheiten zutreffend, mußten im ganzen scheitern, weil Rabelais von dem freien und höhern Standpunkte des humoristischen Beobachters aus die Gegenwart und jüngste Vergangenheit nach allen ihren Richtungen und Brechungen in einzelnen Zügen zusammenfaßt und durch die dehnbare Hülle des Märchenhaften die persönlichen Deutungen verwischt und illusorisch macht. Daß Anspielungen auf die politischen und kriegerischen Verhältnisse unter Ludwig XII. und Franz I., auf die italienischen Feldzüge zwischen Mailand und Neapel, auf die diplomatischen Verwickelungen zwischen Frankreich und Spanien, selbst auf die bürgerlichen Kriege in Bretagne zur Zeit Karls VIII. in dem humoristischen Kriegsgemälde verhüllt liegen, wer möchte das leugnen? Wird doch der „katholische König“, wird doch die Schlacht bei Saint-Albin

zum Sperberbaum (du Cormier) ausdrücklich erwähnt. Aber außer diesen allgemeinen Beziehungen auf Zeitereignisse, die gleichsam in der Luft lagen und sich jedem Leser von selbst aufdrängten, darf man nicht nach bestimmten Begebenheiten oder Persönlichkeiten forschen; die einzelnen Züge schillern so vielfach ineinander, daß man vergebens zu Rabelais' Königs- und Heldengestalten die historischen Originale suchen wird. Das Ganze ist eine freie Dichtung auf dem Boden der Zeitgeschichte, auf den allgemeinen Eindrücken aufgeführt, welche die Ereignisse des Tages, die Erinnerungen aus der jüngsten Vergangenheit in den Zeitgenossen hinterließen. Wer kann in dem biedermännischen Grandgousier, der im Kreise seiner Hausgenossen Kastanien am Herde röstet, der jedem, welcher ihm nahe kommt, gute Lehren und moralische Ermahnungen ertheilt, der um des Friedens willen sogar Beleidigungen hinnehmen und sühnen will, wo er nichts verschuldet, ein Conterfei von dem in keiner Beziehung hervorragenden kriegsliebenden Ludwig XII. erkennen? Ebenso wenig kann der despotische, von rohen Leidenschaften beherrschte, nach den Eindrücken launenhafter Willkür handelnde Franz I. das Urbild des geraden, wohlmeinenden, großmüthigen Gargantua sein, abgesehen davon, daß nicht einmal die Blutsverwandtschaft zutrifft. Dabei soll nicht geleugnet werden, daß man bei einzelnen Charakterzügen einige Ähnlichkeit finden mag. Näher liegt bei Pikrochol der Gedanke an Lodovico Moro und an den tragischen Untergang seines Geschlechts; aber das gleiche Schicksal traf ja auch das aragonesische Königs Haus von Neapel. Pikrochol ist nur das Bild eines Herrschers, der durch eigene Schuld und Ueberhebung sich selbst und sein Haus zu Grunde richtet. In der Revolutionszeit hat man darin eine prophetische Vision des Schicksals der Bourbonen und der emigrirten Edelleute erkennen wollen! Mit gleichem Recht. Und doch



liegen dem Rabelais'schen Kriegsgemälde reale Zustände, historische und sociale Lebenserscheinungen zu Grunde! Die Schilderungen der einzelnen Kriegsthaten, der Bewaffnung, der Heereseinrichtung, der Söldnerei, der ritterlichen Einzelgefechte erinnern in allen Stücken, wenn man von der spaßhaften Uebertreibung absieht, an die italienischen Kriege, an die Ritterthaten am Garigliano, an die Eroberung von Mailand. Die Rede Gallet's an Pitrochol und die Ansprache Gargantua's an die Uebervundenen tragen in Form und Haltung ganz den Charakter der Staatsreden jener Zeit, wie sie in den Geschichtsbüchern von Guicciardini, Comines, Machiavelli eingeflochten sind. In der Entstehungsgeschichte des Krieges werden die wichtigen Vorwände gezeigelt, welche in jener wankelmüthigen und treulosen Zeit als Kriegsfälle benutzt wurden. Das Unternehmen Karl's VIII. gegen Neapel beruhte auf keiner solidern Rechtsbasis als der Streit der Weidenbäcker und Weinbauern von Verné und Chinon, und der ebenso hochmüthige als einfältige König Bittergroll, der sich von seinen Hoffschranzen einreden läßt, er könne die ganze Welt und alle umliegenden Ortschaften erobern und einen Alexander und Cäsar übertreffen, trägt mehr als einen Zug von jenem französischen Monarchen, der alle von dem neapolitanischen König Ferrante angebotenen Ausgleichungen und Friedensvorschlüge hochmüthig zurückwies und Neapel zum Ausgangspunkt großartiger Eroberungen und Triumphe zu machen gedachte. Auch die bössartige Zerstörungswuth und Plünderungssucht der Söldnerheere ist der Wirklichkeit entnommen, und selbst die wunderlichen Abenteuer und Todesgefahren der sechs Pilger, die von San-Sebastian bei Nantes kommend auf den Kriegsschauplatz gerathen, müssen zu komischen und satirischen Anspielungen dienen. Unter den drolligen Späßen, die der volksthümlichen Riesensage angehören mögen, z. B. wie Gargantua

die sechs Pilger im Salat aß und wie sie sich aus seinem Schlunde retteten, werden sarkastische Bemerkungen über die zu jener Zeit so häufigen Wallfahrten, welche Unzucht und Unsittlichkeiten aller Arten im Gefolge hatten, und über das ungeistliche Leben der Klosterbrüderschaften angebracht. Jean verkündet den Pilgern, wenn sie heimkämen, würden sie ihre Weiber alle gesegneten Leibes finden; „denn wo ein Klosterthurm auch nur den Schatten hinwirft, da verfangts“ (*car seulement l'ombre du clochier d'une Abbaye est seconde*). Das wär' ja schier wie das Nilwasser in Aegypten, meint Gargantua. Auch wegen ihres Aberglaubens werden sie von Grandgousier abgefanzelt; wenn ihre Prediger sie wegen der Pest auf die Wallfahrt schickten, so seien sie falsche Propheten. Wenn man behaupte, daß das Böse von den Heiligen Gottes käme, so lästere man sie und stelle sie den Teufeln gleich. Wie gut wäre doch ein Regiment geordnet, meint Gargantua, wenn entweder Könige philosophiren oder Philosophen regieren würden.

Vor allem unbegreiflich ist es, wie die Erklärer in dem plebejischen, knolligen und drolligen Jean des Entommeures ein Abbild des feinen epikureischen Jean Du Bellay finden konnten. Der letztere gehörte zu der Klasse des höhern Prälatenstandes, welche die humanistische Bildung liebte und förderte, um ihre Lebensgenüsse zu vermehren; von dem andern sagt Rabelais, er sei ein echter Mönch, „so niemals einer seit die mönchengende Welt mit Mönchen bemönchelt gewesen, erfunden worden“, dem Vina mehr am Herzen liegen als Divina, der lieber handelt als studirt, eine derbe Natur und ehrliche Haut, ohne jeden humanistischen Firnis, aber auch voll Hohn und Verachtung gegen das träge versumpftete Mönchsleben, ein tapferes Soldatenblut unter dem Mönchskleide, der mit kräftigem Mutterwitz und bewußter

Selbstironie die Gebrechen des Klosterlebens geißelt, aber nicht mit Reformatoreneifer dagegen auftritt; der Rutte und Brevier nicht von sich thun will, es aber auch mit den kirchlichen Exercitien und Stundengebeten nicht genau nimmt.

Vielleicht hat Rabelais selbst auf diesen Irrweg geführt: denn der Mönch Klopsfleisch, in dessen Charakter keine Spur von den genialen Ideen und Gebilden zu finden ist, womit jene fruchtbare gärende Zeit sich trug, war nicht danach angethan, der Gründer eines idealen Ordensstaats „zum freien Willen“ (Thelema) zu werden, worin die beiden Wahlsprüche „Erlaubt ist was gefällt“ und „Erlaubt ist was sich ziemt“ zur Geltung kommen sollten. Gargantua will nämlich seinen tapfern Waffengenossen zum Abt von Seuillé machen oder, wenn er lieber wolle, die Abtei zu Bourgueil schenken, oder die zu Saint-Florent, oder auch beide. Diese damals gewöhnliche Cumulation von geistlichen Stellen in Einer Hand weist Jean des Entommeures zurück, da er von Mönchen weder Vogt noch Vormund sein möchte. „Denn“, sprach er, „wie sollt ich andere regieren, der ich mich selbst nicht regieren kann? Wollt ihr mich aber für meine vergangenen oder noch zu erhoffenden Dienste belohnen, so vergönnt mir, eine Abtei nach meinem Sinne zu stiften.“ Und nun folgt die Beschreibung des großartigen Prachtbaues ohne Mauern und Glockengeläut, in welchem nur wohlgestaltete und wohlgeartete Männer und Frauen Aufnahme finden, jeder Mann mit Ehren beweibt sein und alle in freier Gemeinschaft leben sollten, auch jedes Mitglied der Genossenschaft wieder austreten könnte, wenn es ihm gutdünke. „Zu Bau und Einrichtung der Abtei“, heißt es im 53. Kapitel nach der Uebersetzung von Regis, „ließ Gargantua siebenundzwanzig hunderttausend achthundert einunddreißig Längenwollenhammel (altfranzösische Gold-

münze) baar ausbezahlen und jedes Jahr, bis alles ausgebaut wäre, wies er auf das Gefäll der Dive (Flüßchen in einer sumpfigen Gegend von Poitou) sechzehnhundert neunundsechzigtausend Sonnenthaler (Goldstücke) und ebenso viel Siebensternthaler. Zu Fundirung und Unterhalt derselben gab er auf ewige Zeiten dreiundzwanzighundertneunundsechzigtausend fünfhundert vierzehn Rosenobel unablässig amortisirte Grundrente, zahlbar jährlich an der Abtei-Thür, und fertigt ihnen gute Stiftbrief darüber aus." Diesem Aufwand entspricht denn auch die Größe und Schönheit: „Des Gebäudes Figur war hexagonisch, dergestalt daß auf jedes Eck ein dicker runder Thurm zu stehen kam, sechzig Schritt im Durchschnitt ihres Umfangs, an Dicke und Umfang waren sie all einander gleich." Die Thürme sind nach ihrer Lage mit griechischen Namen bezeichnet. „Dreihundertzwölf Schritt betrug von einem Thurm zum andern der Zwischenraum: zu sechs Gestaden alles erbaut, die Keller im Grund mit eingerechnet." Das bis ins Einzelne beschriebene prächtige Gebäude im reichverzierten Stil der Renaissance war tausendmal schöner als irgendeins der berühmtesten Schlösser und hatte neuntausend dreihundert und dreißig Gemächer, jedes mit Hinterkammer, Closet, Kapell, Garderob und Austritt in einen großen Saal versehen. Wendeltreppen von Porphyrr, numidischem Stein, Serpentin führten von einem Stockwerk zum andern, mit antiken Bögen verziert. Libereyen in Griechisch, Lateinisch, Hebräisch, Französisch, Toscanisch, Hispanisch waren nach den Sprachen in die verschiedenen Stockwerk vertheilt. Ein Schnecken-trepp mit Bogen, so breit, daß sechs Reisige neben einander darauf bis zum Dach reiten konnten, führte von außen herein. Zwischen zwei Thürmen waren geräumige Galerien mit lauter alten Heldenthaten, Historien und Erdbeschreibungen gemalt. Durch eine große Inschrift über dem Thor

werden eingeladen alle Fürsten, die Bischöfe und Zeloten, geistliche Reichserbkämmerer mit Bischofsräthen, Bamberger, Gelehrte, einflussreiche Ränder: eingeladen werden die Liberalen, die Edelen und Gauen, edle Ritter und Frauen, würdige Bekannte eines gelehrten Gesellschafters. „Zucht, Ruh und Preis Gehen hier im Kreis im heiligen Bund.“ In der Mitte des Festes stand ein herrlicher Brunnen von schönem Alabastrerstein, darüber wasserführende Grazien; auch Bäder, Plätze zum Schwimmen, zu gymnastischen Uebungen, zum Ballspiel, Fäustspiel und Theater, Lustgarten mit Labyrinth, Stützgarten, Parkanlagen mit Wild, Schießstätte, Wallball, Fallwehre u. dergl. durften nicht fehlen. Die Wohnungen der Männer und Frauen waren getrennt und alle mit schönen Teppichen und Stückerien versehen. Vor den Sälen des Frauenquartiers standen die Haaraufputzer und Parfümmer, durch deren Hände die Männer gingen, wenn sie die Frauen besuchen wollten. Die Zimmer dufteten von wohlriechendem Wasser und Räucherwerk. Das 56. Kapitel beschreibt, „wie die Ordensbrüder und Schwestern von Thelem gekleidet gingen“, ein Toilettengemälde, wie ein orientalisches Bazar es nicht bunter, reicher und schöner vorführen könnte. Man befindet sich in einer Gesellschaft vornehmer, köstlich geschmückter Damen und Herren, die alle Festbeschreibungen eines Freissart und Brantôme weit hinter sich läßt. Eigene Garderobmeister meldeten jeden Morgen den Cavalieren, welche Farbe am selben Tage den Frauen zu tragen beliebe, damit Herren und Damen als Zeichen ihrer Einigkeit überein gekleidet gingen. Denn alles und jedes ward nach dem Belieben der Frauen gethan. Kleidermacher, Goldschmiede, Juwelierer, Teppichwirker und Handwerker aller Art bewohnten ein eigenes Quartier in der Nähe der Abtei. Schiffe aus den Kannibalen- und Perleninseln brachten jedes Jahr die nothwen-

digen Stoffe und Schmudfsachen. Ihr ganzes Leben ward nicht nach Satzung, Regel oder Statuten geführt, sondern nach eigener freier Wahl. Uhren und Stundenzeiger gab es nicht. Jedermann stund auf, aß und trank und ging schlafen, wann es ihm beliebte. Die einzige Regel war: „Thu' was du willst.“ Diese Freiheit erzeugte einen edeln Wettstreit, alles zu thun, was dem andern angenehm war. „Weil wohlgeborene, freie wohl erzogene Leut in guter Gemeinschaft aufgewachsen, schon von Natur einen Sporn und Anreiz, der sie beständig zum Rechtthun treibt und vom Laster abhält, in sich haben, welchen sie Ehre nennen. Diese, wenn sie durch niedrigen Zwang und Gewalt unterdrückt und knechtisch behandelt werden, richten nun den edeln Trieb, aus welchem sie frei nach Tugend strebten, auf Zerbrechung und Abwerfung dieses Sklavenjoches. Denn wir trachten allzeit nach dem Verbotenen, und uns gelüstet nach dem, was versagt ist.“ — „So adelich waren sie alle erzogen, daß unter ihnen auch nicht Einer noch Eine war, die nicht hätt lesen, schreiben, singen, musiziren, fünf bis sechs Sprachen reden und sowohl reimweis als in ungebundener Red darin dictiren können. Niemals hat man so wackere galante Ritter gesehen, so fertig zu Fuß und Rosß, so rüstig und regsam, so wohl in allen Waffen bewandert, als es da gab. Niemals hat man so stattliche Frauen, so artige, so wohlgelaunte, zur Hand, zur Nadel, ja zu jeder ehrlichen freien weiblichen Kunst geschicktere Frauen gesehen als da. Sah sich Einer veranlaßt, aus dem Stift auszutreten, so nahm er eine der Frauen mit sich, die ihn etwan zu ihrem Getreuen erkoren hätt, und wurden dann zusammen vermählt, und hatten sie in Thelem treu und einig gelebt, so fuhren im Ehestand noch besser damit fort und liebten einander am letzten Tag ihres Lebens wie an dem ersten Hochzeitstag.“

da Strolche, Hausknechte und Taugenichtse gescheiter sein werden als ehemals die Doctoren und Prediger. Wie Morus von einem Utopien im Staats- und Gesellschaftsleben träumte, so Rabelais von einem Idealzustand im Reiche des Geistes und der Erziehung. Aber nicht alle Wege, die von den Humanisten eingeschlagen und gepriesen wurden, führten auf die sonnige Höhe; über der grauen Theorie entschwand oft des Lebens grüner Baum.

Während Gargantua seinen Studien obliegt, bricht in seiner Heimat ein verheerender Krieg aus. Die Weidenbäcker von Verné führen einst ihr berühmtes Gebäck auf mehreren Wagen nach der Stadt. Die Winzer von Chinon, die in ihren Weinbergen waren, um ihre reifen Trauben zu hüten, traten an sie heran und wollten von ihrer Waare um den Marktpreis kaufen, wurden aber mit Schimpfreden abgewiesen. Es erhob sich ein Streit, der damit endigte, daß die Weidenbäcker wieder heimzogen, die Weinbauern aber etliche Duzend Weide wegnahmen, die sie jedoch nach dem Marktpreis bezahlten und sogar noch Trauben zum Geschenk beifügten. Nach ihrer Rückkunft in Verné beklagten sich die Bäcker bei ihrem König Pitrochulus („Bittergroll“) über die Unbill, die ihnen von den Winzern Grandgousiers an der großen Landstraße jenseit Seuillé zugefügt worden. Dieser geräth darüber in Zorn und ruft sein ganzes Heer unter die Waffen, eine Menge Kriegsvolk zu Fuß und zu Roß und mit allen Arten von Geschütz. Diese fallen über das Land her und füllen alles mit Raub und Verwüstung; auch an die Weinberge der Abtei legen sie schon die zerstörende Hand, und würden die ganze Ernte vernichtet oder geplündert haben, hätte nicht der tapfere Mönch Jahn von Klopffleisch (Jean des Entommeures) mit dem Kreuzstoch die Bande nieder- und zurückgeschlagen. Unterdessen erstürmt Pitrochulus die Clermaldsburg und besetzt sich darin.

Grandgousier erschrickt bei der Nachricht über dieses feindliche Vorgehen seines alten Bundesfreundes. Er schickt seinen Requätenmeister Ulrich Gallet an Pitrocholus, daß er ihn ermahne, von dem ungerechten Krieg abzulassen, und bietet volle Entschädigung und Sühne, ja er schickt sogar fünf Karren voll Weden nebst einer großen Geldsumme nach Lerne. Aber weder die diplomatische Kunstrede Gallet's noch die Großmuth Grandgousier's vermag den König Bittergroß von seinem bösen Thun und Gelüsten abzubringen. Denn seine Hoffschranzen haben sein eitles Herz mit den kolossalsten Eroberungsgedanken angefüllt. Wie Alexander will er die ganze Welt bezwingen, nicht nur alle Länder Europas, selbst Tunis und Aegypten, Syrien und Trapezunt will er unterwerfen und die Türken erwürgen. Nun schreibt Grandgousier einen Brief an seinen Sohn Gargantua, daß er zur Beschützung seines Reiches herbeikomme. Dieser bricht sofort auf, begleitet von Gymnastes, und Bonokrates und Eudämon auf Postpferden; seine Bücher philosophisch Heergeräth werden ihm nachgeführt. Nun folgen allerlei Heldenthaten und Abenteuer, wobei einzelne Züge der Riesensage in die humoristische, höchst komische Kriegsgeschichte verflochten sind. Gymnastes macht auf seinem Pferde so halsschneidende Künste und Sprünge, daß er für einen verkappten Teufel gehalten wird, und erlegt den Hauptmann Ruttler nebst vielem feindlichen Kriegsvolk. Gargantua macht einen hohen gewaltigen Baum, Sanct-Martin's Baum genannt, „weil er aus einem Pilgerstab also erwachsen war, den vor Zeiten der heil. Martin dahin gepflanzt“, zu seinem Spieß und Stecken; seine Mähre bewirkt, daß die Furt Bede mächtig anschwillt und Haufen von Leichen fortreißt; dennoch setzt Gymnastes hinüber, ohne daß sein Pferd scheu ward; „denn er hätt es nach Aeliani Lehr gewöhnt, weder Seelen noch Leichnam zu fürchten“



Der Bruder Jakob von Mordorff war für seine Tapferkeit im Schilde sehr namhaft. Bei seinen Eßzen und derben Trünken während des Trunkens wird man an Rabelais erinnert. Er schmückte seine Rede mit Klüßen und Schwüren, die er für ein Stück „Excentrischer Rhetorik“ hielt. Es ist ein merkwürdiger Charakter, ebenso tapfer im Feld wie beim Becher und bei der Schüssel, voll satirischer Anfälle auf Mönche und Klosterregeln. „In unserm Kloster wird halt nimmer stündt aus Furcht vor dem Ohrensing. Unser seliger Abt sagte: ein gelehrter Mönch war wie ein ungehakt Meerschweinchen anzusehen.“ Er stellt und löst das Problem, warum man an Eßlichen längere Nasen findet als an andern, und warum die Jungfernebeine stets frisch sind. Es ist begreiflich, daß eine Figur von so drastischer Zeichnung, von so originellem, unverwüßlichem Humor, von so „grobantischem“ Mutterwitz sich auf Jahrhunderte dem Volksgedächtniß einprägte, gleich unserm Eulenspiegel zu einem sprichwörtlichen Begriffsweisen werden konnte. An seiner erschrecklichen Rutte bog sich das Eisen des feindlichen Hauptmanns, wie wenn man mit einem dünnen Wachsstock wider einen Amboß schlägt, und mit seiner Fuchtel trifft der Mönch so sicher zwischen Hals und Halskraus auf das Aftromienbein, daß der Gegner, aller Besinnung und Bewegung beraubt, unter die Füße seines Gauls stürzt. Endlich wird er gefangen und zweien Wächtern übergeben; aber er erschlägt beide, und wie in einer anatomischen Vorlesung wird genau jeder Knochen, Muskel und Sehne angegeben, die alle von seiner Keule zerpalten oder zerrissen worden, bis dem letzten „der Schädel hinten am Perikranialfell über den Achseln hängen blieb in Gestalt eines Doctorhüttleins, oben schwarz, inwendig roth, und der Mann maußtobt zur Erde fiel“. Auch Gargantua wüthet mit seinem großen Martinsbaum und neben ihm Gymnast, Pono-

frates, Eudämon, sodaß die feindlichen Heerhaufen, von panischem Schrecken ergriffen, alle das Reißhaus nehmen. Der Mönch schlägt auf die Fliehenden, bis sein Kreuzstock entzweispriugt; dann stellt er sich mit der Art, die er einem der Erschlagenen abgenommen, an einen Hohlweg und nimmt den Flüchtigen alle ihre Piken, Degen, Speere und Büchsen ab. Nur den Hauptmann „Staarenstör“ (Toucquedillon) führt er gefangen zu Grandgousier, der ihn mit guten Ermahnungen und reich beschenkt zurückschickt. Gerührt durch solche Großmuth räth Staarenstör seinem Herrn zum Frieden; der andere Hauptmann „Frühträubeln“ (Hastiveau) wirft ihm vor, er habe sich bestechen lassen und sei ein Verräther; darüber geräth Staarenstör in solchen Zorn, daß er den Verleumder niederstößt, dafür aber auf Pitrochol's Befehl in Stücke gehauen wird. Bald nachher wird Clermaldeburg von Gargantua angegriffen; Pitrochol zieht zur Schlacht aus; aber während er tapfer kämpft, dringt der Mönch in die Festung, zwingt die Einwohner zur Unterwerfung und zieht dann seinem Herrn zu Hülfe. Pitrochol's Leute ergreifen die Flucht; er selbst irrt umher, niemand weiß wo, bis man endlich hört, er lebe als armer Tagelöhner in Lyon. Ein altes Weib hatte ihm geweissagt, er würde sein Königreich wiedererlangen, wenn die Ratzgraben kämen, und nun horcht er bei allen Fremden herum, ob die Ratzgraben noch nicht kommen wollten und er in seine Staaten wieder eingesetzt würde. Gargantua aber ermahnt nach dem Siege seine Krieger, sich alles Unfugs in der Stadt Clermaldeburg zu erhalten, weil sie nun sein wäre, und hielt eine Anrede an die Ueberwundenen voll löblicher Grundsätze und Gnadenversicherungen. Die Unruhistifter, so viele ihm ausgeliefert wurden, stellte er in seiner neuerrichteten Buchdruckerei an die Pressen und ließ sie den Bengel ziehen. Den übrigen ersetzt er den erlittenen Schaden und entläßt

dann seine Söldner huldreich und belohnt. Dem Bonocrates schenkt er Clermauburg, den übrigen Getreuen andere Städte und Lehnsgüter. Für den Bruder Jahn Klopffleisch aber ließ er die Abtei Theleme erbauen am Voirefluß, zweien Meilen vom großen Forst von Pont-Suault gelegen.

So lautet der kurze Inhalt des humoristischen Kriegsgemäldes, das die glänzendste Partie im „Gargantua“ bildet. Der Schauplatz, wo alle diese Riesen- und Heldenthaten vollbracht werden, ist, wie früher erwähnt, das Heimatland des Dichters, Chinon und dessen Umgebungen, ein Contrast zwischen Erzählung und Localität, der zur Erhöhung der komischen Kraft wesentlich beiträgt. Die französischen Exegeten haben sich unendliche Mühe gegeben, sowol den ganzen Krieg als die einzelnen Persönlichkeiten in den Rahmen der französischen Zeitgeschichte von Karl VIII. bis Heinrich II. zu fassen und zu den allegorischen Figuren die Originale zu entdecken. Die Versuche, wenn auch in Einzelheiten zutreffend, mußten im ganzen scheitern, weil Rabelais von dem freien und höhern Standpunkte des humoristischen Beobachters aus die Gegenwart und jüngste Vergangenheit nach allen ihren Richtungen und Brechungen in einzelnen Zügen zusammenfaßt und durch die dehnbare Hülle des Märchenhaften die persönlichen Deutungen verwischt und illusorisch macht. Daß Anspielungen auf die politischen und kriegerischen Verhältnisse unter Ludwig XII. und Franz I., auf die italienischen Feldzüge zwischen Mailand und Neapel, auf die diplomatischen Verwickelungen zwischen Frankreich und Spanien, selbst auf die bürgerlichen Kriege in Bretagne zur Zeit Karls VIII. in dem humoristischen Kriegsgemälde verhüllt liegen, wer möchte das leugnen? Wird doch der „katholische König“, wird doch die Schlacht bei Saint-Aubin

zum Sperberbaum (du Cormier) ausdrücklich erwähnt. Aber außer diesen allgemeinen Beziehungen auf Zeitereignisse, die gleichsam in der Luft lagen und sich jedem Leser von selbst aufdrängten, darf man nicht nach bestimmten Begebenheiten oder Persönlichkeiten forschen; die einzelnen Züge schillern so vielfach ineinander, daß man vergebens zu Rabelais' Königs- und Heldengestalten die historischen Originale suchen wird. Das Ganze ist eine freie Dichtung auf dem Boden der Zeitgeschichte, auf den allgemeinen Eindrücken aufgeführt, welche die Ereignisse des Tages, die Erinnerungen aus der jüngsten Vergangenheit in den Zeitgenossen hinterließen. Wer kann in dem biedermännischen Grandgousier, der im Kreise seiner Hausgenossen Kastanien am Herde röstet, der jedem, welcher ihm nahe kommt, gute Lehren und moralische Ermahnungen ertheilt, der um des Friedens willen sogar Beleidigungen hinnehmen und sühnen will, wo er nichts verschuldet, ein Conterfei von dem in keiner Beziehung hervorragenden kriegsliebenden Ludwig XII. erkennen? Ebenso wenig kann der despotische, von rohen Leidenschaften beherrschte, nach den Eindrücken launenhafter Willkür handelnde Franz I. das Urbild des geraden, wohlmeinenden, großmüthigen Gargantua sein, abgesehen davon, daß nicht einmal die Blutsverwandtschaft zutrifft. Dabei soll nicht geleugnet werden, daß man bei einzelnen Charakterzügen einige Ähnlichkeit finden mag. Näher liegt bei Picrochol der Gedanke an Lodovico Moro und an den tragischen Untergang seines Geschlechts; aber das gleiche Schicksal traf ja auch das aragonesische Könighaus von Neapel. Picrochol ist nur das Bild eines Herrschers, der durch eigene Schuld und Ueberhebung sich selbst und sein Haus zu Grunde richtet. In der Revolutionszeit hat man darin eine prophetische Vision des Schicksals der Bourbonen und der emigrierten Edelleute erkennen wollen! Mit gleichem Recht. Und doch

liegen dem Rabelais'schen Kriegsgemälde reale Zustände, historische und sociale Lebenserscheinungen zu Grunde! Die Schilderungen der einzelnen Kriegsthaten, der Bewaffnung, der Heereseinrichtung, der Söldnerei, der ritterlichen Einzelgefechte erinnern in allen Stücken, wenn man von der spaßhaften Uebertreibung absieht, an die italienischen Kriege, an die Ritterthaten am Garigliano, an die Eroberung von Mailand. Die Rede Gallet's an Picrochol und die Ansprache Gargantua's an die Ueberwundenen tragen in Form und Haltung ganz den Charakter der Staatsreden jener Zeit, wie sie in den Geschichtsbüchern von Guicciardini, Comines, Macchiavelli eingeflochten sind. In der Entstehungsgeschichte des Krieges werden die nichtigen Vorwände gezeigelt, welche in jener wankelmüthigen und treulosen Zeit als Kriegsfälle benutzt wurden. Das Unternehmen Karl's VIII. gegen Neapel beruhte auf keiner solidern Rechtsbasis als der Streit der Weidenbäcker und Weinbauern von Lerne und Chinon, und der ebenso hochmüthige als einfältige König Bittergroll, der sich von seinen Hoffschranzen einreden läßt, er könne die ganze Welt und alle umliegenden Ortschaften erobern und einen Alexander und Cäsar übertreffen, trägt mehr als einen Zug von jenem französischen Monarchen, der alle von dem neapolitanischen König Ferrante angebotenen Ausgleichungen und Friedensvorschläge hochmüthig zurückwies und Neapel zum Ausgangspunkt großartiger Eroberungen und Triumphe zu machen gedachte. Auch die bössartige Zerstörungswuth und Plünderungssucht der Söldnerheere ist der Wirklichkeit entnommen, und selbst die wunderlichen Abenteuer und Todesgefahren der sechs Pilger, die von San-Sebastian bei Nantes kommend auf den Kriegsschauplatz gerathen, müssen zu komischen und satirischen Anspielungen dienen. Unter den drolligen Späßen, die der volksthümlichen Riesenfage angehören mögen, z. B. wie Gargantua

die sechs Pilger im Salat aß und wie sie sich aus seinem Schlunde retteten, werden sarkastische Bemerkungen über die zu jener Zeit so häufigen Wallfahrten, welche Unzucht und Unsitlichkeiten aller Arten im Gefolge hatten, und über das ungeistliche Leben der Klosterbrüderschaften angebracht. Jean verkündet den Pilgern, wenn sie heimkämen, würden sie ihre Weiber alle gesegneten Leibes finden; „denn wo ein Klosterthurm auch nur den Schatten hinwirft, da verfangts“ (*car seulement l'ombre du clochier d'une Abbaye est seconde*). Das wär' ja schier wie das Nilwasser in Aegypten, meint Gargantua. Auch wegen ihres Aberglaubens werden sie von Grandgousier abgekanzelt; wenn ihre Prediger sie wegen der Pest auf die Wallfahrt schickten, so seien sie falsche Propheten. Wenn man behaupte, daß das Böse von den Heiligen Gottes käme, so lästere man sie und stelle sie den Teufeln gleich. Wie gut wäre doch ein Regiment geordnet, meint Gargantua, wenn entweder Könige philosophiren oder Philosophen regieren würden.

Vor allem unbegreiflich ist es, wie die Erklärer in dem plebejischen, knolligen und drolligen Jean des Entommeures ein Abbild des feinen epikureischen Jean Du Bellay finden konnten. Der letztere gehörte zu der Klasse des höhern Prälatenstandes, welche die humanistische Bildung liebte und förderte, um ihre Lebensgenüsse zu vermehren; von dem andern sagt Rabelais, er sei ein echter Mönch, „so niemals einer seit die mönchengende Welt mit Mönchen bemöncht gewesen, erfunden worden“, dem Bina mehr am Herzen liegen als Divina, der lieber handelt als studirt, eine derbe Natur und ehrliche Haut, ohne jeden humanistischen Firnis, aber auch voll Hohn und Verachtung gegen das träge versumpste Mönchsleben, ein tapferes Soldatenblut unter dem Mönchskleide, der mit kräftigem Mutterwitz und bewußter

Selbstironie die Gebrechen des Klosterlebens geißelt, aber nicht mit Reformatoreneifer dagegen auftritt; der Rutte und Brevier nicht von sich thun will, es aber auch mit den kirchlichen Exercitien und Stundengebeten nicht genau nimmt.

Vielleicht hat Rabelais selbst auf diesen Irrweg geführt: denn der Mönch Klopsfleisch, in dessen Charakter keine Spur von den genialen Ideen und Gebilden zu finden ist, womit jene fruchtbare gärende Zeit sich trug, war nicht danach angethan, der Gründer eines idealen Ordensstaats „zum freien Willen“ (Thelema) zu werden, worin die beiden Wahlsprüche „Erlaubt ist was gefällt“ und „Erlaubt ist was sich ziemt“ zur Geltung kommen sollten. Gargantua will nämlich seinen tapfern Waffengenossen zum Abt von Seuillé machen oder, wenn er lieber wolle, die Abtei zu Bourgueil schenken, oder die zu Saint-Florent, oder auch beide. Diese damals gewöhnliche Cumulation von geistlichen Stellen in Einer Hand weist Jean des Entommeures zurück, da er von Mönchen weder Vogt noch Vormund sein möchte. „Denn“, sprach er, „wie sollt ich andere regieren, der ich mich selbst nicht regieren kann? Wollt ihr mich aber für meine vergangenen oder noch zu erhoffenden Dienste belohnen, so vergönnt mir, eine Abtei nach meinem Sinne zu stiften.“ Und nun folgt die Beschreibung des großartigen Prachtbaues ohne Mauern und Glockengeläut, in welchem nur wohlgestaltete und wohlgeartete Männer und Frauen Aufnahme finden, jeder Mann mit Ehren beweibt sein und alle in freier Gemeinschaft leben sollten, auch jedes Mitglied der Genossenschaft wieder austreten könnte, wenn es ihm gutdünke. „Zu Bau und Einrichtung der Abtei“, heißt es im 53. Kapitel nach der Uebersetzung von Regis, „ließ Gargantua siebenundzwanzig hunderttausend achthundert einunddreißig Längenwollenhammel (altfranzösische Gold-

münze) baar ausbezahlen und jedes Jahr, bis alles ausgebaut wäre, wies er auf das Gefäll der Dive (Flüßchen in einer sumpfigen Gegend von Poitou) sechzehnhundert neunundsechzigtausend Sonnenthaler (Goldstücke) und ebenso viel Siebensterntaler. Zu Fundirung und Unterhalt derselben gab er auf ewige Zeiten dreiundzwanzighundertneunundsechzigtausend fünfhundert vierzehn Rosenobel unablässlich amortisirte Grundrente, zahlbar jährlich an der Abtei-Thür, und fertigt ihnen gute Stiftbrief darüber aus." Diesem Aufwand entspricht denn auch die Größe und Schönheit: „Des Gebäudes Figur war hexagonisch, dergestalt daß auf jedes Eck ein dicker runder Thurm zu stehen kam, sechzig Schritt im Durchschnitt ihres Umfangs, an Dicke und Umfang waren sie all einander gleich." Die Thürme sind nach ihrer Lage mit griechischen Namen bezeichnet. „Dreihundertzwölf Schritt betrug von einem Thurm zum andern der Zwischenraum: zu sechs Gestöcken alles erbaut, die Keller im Grund mit eingerechnet." Das bis ins Einzelne beschriebene prächtige Gebäude im reichverzierten Stil der Renaissance war tausendmal schöner als irgendeins der berühmtesten Schlösser und hatte neuntausend dreihundert und dreißig Gemächer, jedes mit Hinterkammer, Closet, Kapell, Garderob und Austritt in einen großen Saal versehen. Wendeltreppen von Porphyrr, numidischem Stein, Serpentin führten von einem Stockwerk zum andern, mit antiken Bögen verziert. Libereyen in Griechisch, Lateinisch, Hebräisch, Französisch, Toscanisch, Hispanisch waren nach den Sprachen in die verschiedenen Stockwerk vertheilt. Ein Schneckenrepp mit Bogen, so breit, daß sechs Reisige neben einander darauf bis zum Dach reiten konnten, führte von außen herein. Zwischen zwei Thürmen waren geräumige Galerien mit lauter alten Heldenthaten, Historien und Erdbeschreibungen gemalt. Durch eine große Inschrift über dem Thor



da Strolche, Hausknechte und Taugenichtse gescheiter sein werden als ehedem die Doctoren und Prediger. Wie Morus von einem Utopien im Staats- und Gesellschaftsleben träumte, so Rabelais von einem Idealzustand im Reiche des Geistes und der Erziehung. Aber nicht alle Wege, die von den Humanisten eingeschlagen und gepriesen wurden, führten auf die sonnige Höhe; über der grauen Theorie entschwand oft des Lebens grüner Baum.

Während Gargantua seinen Studien obliegt, bricht in seiner Heimat ein verheerender Krieg aus. Die Weidenbäcker von Verné führen einst ihr berühmtes Gebäck auf mehreren Wagen nach der Stadt. Die Winzer von Chinon, die in ihren Weinbergen waren, um ihre reifen Trauben zu hüten, traten an sie heran und wollten von ihrer Waare um den Marktpreis kaufen, wurden aber mit Schimpfreden abgewiesen. Es erhob sich ein Streit, der damit endigte, daß die Weidenbäcker wieder heimzogen, die Weinbauern aber etliche Dugend Wecke wegnahmen, die sie jedoch nach dem Marktpreis bezahlten und sogar noch Trauben zum Geschenk beifügten. Nach ihrer Rückkunft in Verné beklagten sich die Bäcker bei ihrem König Pitrocholus („Bittergroll“) über die Unbill, die ihnen von den Winzern Grandgousier's an der großen Landstraße jenseit Seuillé zugefügt worden. Dieser geräth darüber in Zorn und ruft sein ganzes Heer unter die Waffen, eine Menge Kriegsvolk zu Fuß und zu Roß und mit allen Arten von Geschütz. Diese fallen über das Land her und füllen alles mit Raub und Verwüstung; auch an die Weinberge der Abtei legen sie schon die zerstörende Hand, und würden die ganze Ernte vernichtet oder geplündert haben, hätte nicht der tapfere Mönch Jahn von Klopffleisch (Jean des Entommeures) mit dem Kreuzstoß die Bande nieder- und zurückgeschlagen. Unterdessen erstürmt Pitrocholus die Clermaldeburg und besetzt sich darin.

Grandgousier erschrickt bei der Nachricht über dieses feindliche Vorgehen seines alten Bundesfreundes. Er schickt seinen Requätenmeister Ulrich Gallet an Picrocholus, daß er ihn ermahne, von dem ungerechten Krieg abzulassen, und bietet volle Entschädigung und Sühne, ja er schickt sogar fünf Karren voll Weden nebst einer großen Geldsumme nach Lerne. Aber weder die diplomatische Kunstrede Gallet's noch die Großmuth Grandgousier's vermag den König Bittergroll von seinem bösen Thun und Gelüsten abzubringen. Denn seine Hoffschranzen haben sein eitles Herz mit den kolossalsten Eroberungsgedanken angefüllt. Wie Alexander will er die ganze Welt bezwingen, nicht nur alle Länder Europas, selbst Tunis und Aegypten, Syrien und Trapezunt will er unterwerfen und die Türken erwürgen. Nun schreibt Grandgousier einen Brief an seinen Sohn Gargantua, daß er zur Beschützung seines Reiches herbeikomme. Dieser bricht sofort auf, begleitet von Gymnastes, und Ponocrates und Eudämon auf Postpferden; seine Bücher philosophisch Heergeräth werden ihm nachgeführt. Nun folgen allerlei Heldenthaten und Abenteuer, wobei einzelne Züge der Riesensage in die humoristische, höchst komische Kriegsgeschichte verflochten sind. Gymnastes macht auf seinem Pferde so halssbrechende Künste und Sprünge, daß er für einen verkappten Teufel gehalten wird, und erlegt den Hauptmann Ruttler nebst vielem feindlichen Kriegsvolk. Gargantua macht einen hohen gewaltigen Baum, Sanct-Martin's Baum genannt, „weil er aus einem Pilgerstab also erwachsen war, den vor Zeiten der heil. Martin dahin gepflanzt“, zu seinem Spieß und Steden; seine Mähre bewirkt, daß die Furt Bede mächtig anschwillt und Haufen von Leichen fortreißt; dennoch setzt Gymnastes hinüber, ohne daß sein Pferd scheu ward; „denn er hätt es nach Hesiani Lehr gewöhnt, weder Seelen noch Leichnam zu fürchten“

Der Bruder Jahn von Klopsfleisch wird für seine Tapferkeit im Schlosse festlich tractirt. Bei seinen Witzén und derben Späßen während des Essens und Trinkens wird man an Falstaff erinnert. Er schmückt seine Rede mit Flüchen und Schwüren, die er für ein Stück „Ciceronischer Rhetorik“ erklärt. Es ist ein urkomischer Charakter, ebenso tapfer im Feld wie beim Becher und bei der Schüssel, voll satirischer Ausfälle auf Mönche und Klosterwesen. „In unserm Kloster wird halt nimmer studirt aus Furcht vorm Ohrenfluß. Unser seliger Abt sagte: ein gelehrter Mönch war wie ein ungestalt Meerwunder anzusehen.“ Er stellt und löst das Problem, warum man an Etlichen längere Nasen findet als an andern, und warum die Jungfernbeine stets frisch sind. Es ist begreiflich, daß eine Figur von so drastischer Zeichnung, von so originellem, unverwüßlichem Humor, von so „grobianischem“ Mutterwitz sich auf Jahrhunderte dem Volksgedächtniß einprägte, gleich unserm Eulenspiegel zu einem sprichwörtlichen Begriffswesen werden konnte. An seiner erschrecklichen Rutte bog sich das Eisen des feindlichen Hauptmanns, wie wenn man mit einem dünnen Wachsstock wider einen Amboss schlägt, und mit seiner Fuchtel trifft der Mönch so sicher zwischen Hals und Halskraus auf das Achromienbein, daß der Gegner, aller Besinnung und Bewegung beraubt, unter die Füße seines Gaules stürzt. Endlich wird er gefangen und zweien Wächtern übergeben; aber er erschlägt beide, und wie in einer anatomischen Vorlesung wird genau jeder Knochen, Muskel und Sehne angegeben, die alle von seiner Keule zerpalten oder zerrissen worden, bis dem letzten „der Schädel hinten am Peritranseum über den Achseln hängen blieb in Gestalt eines Doctorhüttleins, oben schwarz, innen roth, und der Mann maustodt zur Erde fiel“. Auch Gargantua wüthet mit seinem großen Martinsbaum und neben ihm Gymnast, Pono-

trates, Eudämon, sodaß die feindlichen Heerhaufen, von panischem Schrecken ergriffen, alle das Reißaus nehmen. Der Mönch schlägt auf die Fliehenden, bis sein Kreuzstock entzweispriugt; dann stellt er sich mit der Art, die er einem der Erschlagenen abgenommen, an einen Hohlweg und nimmt den Flüchtigen alle ihre Piken, Degen, Speere und Büchsen ab. Nur den Hauptmann „Staarenstör“ (Toucquedillon) führt er gefangen zu Grandgousier, der ihn mit guten Ermahnungen und reich beschenkt zurückschickt. Gerührt durch solche Großmuth räth Staarenstör seinem Herrn zum Frieden; der andere Hauptmann „Frühträubeln“ (Hastiveau) wirft ihm vor, er habe sich bestechen lassen und sei ein Verräther; darüber geräth Staarenstör in solchen Zorn, daß er den Verleumder niederstößt, dafür aber auf Pitrochol's Befehl in Stücke gehauen wird. Bald nachher wird Clermaldeburg von Gargantua angegriffen; Pitrochol zieht zur Schlacht aus; aber während er tapfer kämpft, dringt der Mönch in die Festung, zwingt die Einwohner zur Unterwerfung und zieht dann seinem Herrn zu Hülfe. Pitrochol's Leute ergreifen die Flucht; er selbst irrt umher, niemand weiß wo, bis man endlich hört, er lebe als armer Tagelöhner in Lyon. Ein altes Weib hatte ihm geweissagt, er würde sein Königreich wiedererlangen, wenn die Ragarben kämen, und nun horcht er bei allen Fremden herum, ob die Ragarben noch nicht kommen wollten und er in seine Staaten wieder eingesetzt würde. Gargantua aber ermahnt nach dem Siege seine Krieger, sich alles Unfugs in der Stadt Clermaldeburg zu erhalten, weil sie nun sein wäre, und hielt eine Anrede an die Ueberwundenen voll löblicher Grundsätze und Gnadenversicherungen. Die Unruhstifter, so viele ihm ausgeliefert wurden, stellte er in seiner neuerrichteten Buchdruckerei an die Pressen und ließ sie den Bengel ziehen. Den übrigen ersetzt er den erlittenen Schaden und entläßt

dann seine Söldner huldreich und belohnt. Dem Ponocrates schenkt er Clermaidsburg, den übrigen Getreuen andere Städte und Lehngüter. Für den Bruder Jahn Klopffleisch aber ließ er die Abtei Theleme erbauen am Poirfluß, zweien Meilen vom großen Forst von Pont-Suault gelegen.

---

So lautet der kurze Inhalt des humoristischen Kriegsgemäldes, das die glänzendste Partie im „Gargantua“ bildet. Der Schauplatz, wo alle diese Riesen- und Heldenthaten vollbracht werden, ist, wie früher erwähnt, das Heimatland des Dichters, Chinon und dessen Umgebungen, ein Contrast zwischen Erzählung und Localität, der zur Erhöhung der komischen Kraft wesentlich beiträgt. Die französischen Erregten haben sich unendliche Mühe gegeben, sowol den ganzen Krieg als die einzelnen Persönlichkeiten in den Rahmen der französischen Zeitgeschichte von Karl VIII. bis Heinrich II. zu fassen und zu den allegorischen Figuren die Originale zu entdecken. Die Versuche, wenn auch in Einzelheiten zutreffend, mußten im ganzen scheitern, weil Rabelais von dem freien und höhern Standpunkte des humoristischen Beobachters aus die Gegenwart und jüngste Vergangenheit nach allen ihren Richtungen und Brechungen in einzelnen Zügen zusammenfaßt und durch die dehnbare Hülle des Märchenhaften die persönlichen Deutungen verwischt und illusorisch macht. Daß Anspielungen auf die politischen und kriegerischen Verhältnisse unter Ludwig XII. und Franz I., auf die italienischen Feldzüge zwischen Mailand und Neapel, auf die diplomatischen Verwickelungen zwischen Frankreich und Spanien, selbst auf die bürgerlichen Kriege in Bretagne zur Zeit Karl's VIII. in dem humoristischen Kriegsgemälde verhüllt liegen, wer möchte das leugnen? Wird doch der „katholische König“, wird doch die Schlacht bei Saint-Aulbin

zum Sperberbaum (du Cormier) ausdrücklich erwähnt. Aber außer diesen allgemeinen Beziehungen auf Zeitereignisse, die gleichsam in der Luft lagen und sich jedem Leser von selbst aufdrängten, darf man nicht nach bestimmten Begebenheiten oder Persönlichkeiten forschen; die einzelnen Züge schillern so vielfach ineinander, daß man vergebens zu Rabelais' Königs- und Heldengestalten die historischen Originale suchen wird. Das Ganze ist eine freie Dichtung auf dem Boden der Zeitgeschichte, auf den allgemeinen Eindrücken aufgeführt, welche die Ereignisse des Tages, die Erinnerungen aus der jüngsten Vergangenheit in den Zeitgenossen hinterließen. Wer kann in dem bieder männlichen Grandgousier, der im Kreise seiner Hausgenossen Kastanien am Herde röstet, der jedem, welcher ihm nahe kommt, gute Lehren und moralische Ermahnungen ertheilt, der um des Friedens willen sogar Beleidigungen hinnehmen und sühnen will, wo er nichts verschuldet, ein Conterfei von dem in keiner Beziehung hervorragenden kriegsliebenden Ludwig XII. erkennen? Ebenso wenig kann der despotische, von rohen Leidenschaften beherrschte, nach den Eindrücken launenhafter Willkür handelnde Franz I. das Urbild des geraden, wohlmeinenden, großmüthigen Gargantua sein, abgesehen davon, daß nicht einmal die Blutsverwandtschaft zutrifft. Dabei soll nicht geleugnet werden, daß man bei einzelnen Charakterzügen einige Ähnlichkeit finden mag. Näher liegt bei Pitrochol der Gedanke an Lodovico Moro und an den tragischen Untergang seines Geschlechts; aber das gleiche Schicksal traf ja auch das aragonesische Königshaus von Neapel. Pitrochol ist nur das Bild eines Herrschers, der durch eigene Schuld und Ueberhebung sich selbst und sein Haus zu Grunde richtet. In der Revolutionszeit hat man darin eine prophetische Vision des Schicksals der Bourbonen und der emigrirten Edelleute erkennen wollen! Mit gleichem Recht. Und doch

liegen dem Rabelais'schen Kriegsgemälde reale Zustände, historische und sociale Lebenserscheinungen zu Grunde! Die Schilderungen der einzelnen Kriegsthaten, der Bewaffnung, der Heereseinrichtung, der Söldnerei, der ritterlichen Einzelgefechte erinnern in allen Stücken, wenn man von der spaßhaften Uebertreibung absieht, an die italienischen Kriege, an die Ritterthaten am Garigliano, an die Eroberung von Mailand. Die Rede Gallet's an Bitrochol und die Ansprache Gargantua's an die Uebervundenen tragen in Form und Haltung ganz den Charakter der Staatsreden jener Zeit, wie sie in den Geschichtsbüchern von Guicciardini, Comines, Machiavelli eingeflochten sind. In der Entstehungsgeschichte des Krieges werden die nichtigen Vorwände gezeifelt, welche in jener wankelmüthigen und treulosen Zeit als Kriegsfälle benutzt wurden. Das Unternehmen Karl's VIII. gegen Neapel beruhte auf keiner solidern Rechtsbasis als der Streit der Weidenbäcker und Weinbauern von Verné und Chinon, und der ebenso hochmüthige als einfältige König Bittergroll, der sich von seinen Hoffschranzen einreden läßt, er könne die ganze Welt und alle umliegenden Ortschaften erobern und einen Alexander und Cäsar übertreffen, trägt mehr als einen Zug von jenem französischen Monarchen, der alle von dem neapolitanischen König Ferrante angebotenen Ausgleichungen und Friedensvorschläge hochmüthig zurückwies und Neapel zum Ausgangspunkt großartiger Eroberungen und Triumphe zu machen gedachte. Auch die bössartige Zerstörungswuth und Plünderungssucht der Söldnerheere ist der Wirklichkeit entnommen, und selbst die wunderlichen Abenteuer und Todesgefahren der sechs Pilger, die von San-Sebastian bei Nantes kommend auf den Kriegsschauplatz gerathen, müssen zu komischen und satirischen Anspielungen dienen. Unter den drolligen Späßen, die der volksthümlichen Riesensage angehören mögen, z. B. wie Gargantua

die sechs Pilger im Salat aß und wie sie sich aus seinem Schlunde retteten, werden sarkastische Bemerkungen über die zu jener Zeit so häufigen Wallfahrten, welche Unzucht und Unsittlichkeiten aller Arten im Gefolge hatten, und über das ungeistliche Leben der Klosterbrüderschaften angebracht. Jean verkündet den Pilgern, wenn sie heimkämen, würden sie ihre Weiber alle gesegneten Leibes finden; „denn wo ein Klosterthurm auch nur den Schatten hinwirft, da verfängt's“ (*car seulement l'ombre du clochier d'une Abbaye est seconde*). Das wär' ja schier wie das Nilwasser in Aegypten, meint Gargantua. Auch wegen ihres Aberglaubens werden sie von Grandgousier abgekanzelt; wenn ihre Prediger sie wegen der Pest auf die Wallfahrt schickten, so seien sie falsche Propheten. Wenn man behaupte, daß das Böse von den Heiligen Gottes käme, so lästere man sie und stelle sie den Teufeln gleich. Wie gut wäre doch ein Regiment geordnet, meint Gargantua, wenn entweder Könige philosophiren oder Philosophen regieren würden.

Vor allem unbegreiflich ist es, wie die Erklärer in dem plebejischen, knolligen und drolligen Jean des Entommeures ein Abbild des feinen epikureischen Jean Du Bellay finden konnten. Der letztere gehörte zu der Klasse des höhern Prälatenstandes, welche die humanistische Bildung liebte und förderte, um ihre Lebensgenüsse zu vermehren; von dem andern sagt Rabelais, er sei ein echter Mönch, „so niemals einer seit die mönchengende Welt mit Mönchen bemöncht gewesen, erfunden worden“, dem Vina mehr am Herzen liegen als Divina, der lieber handelt als studirt, eine derbe Natur und ehrliche Haut, ohne jeden humanistischen Firnis, aber auch voll Hohn und Verachtung gegen das träge versumpfte Mönchsleben, ein tapferes Soldatenblut unter dem Mönchskleide, der mit kräftigem Mutterwitz und bewußter



Selbstironie die Gebrechen des Klosterlebens geißelt, aber nicht mit Reformatoreneifer dagegen auftritt; der Rutte und Brevier nicht von sich thun will, es aber auch mit den kirchlichen Exercitien und Stundengebeten nicht genau nimmt.

Vielleicht hat Rabelais selbst auf diesen Irrweg geführt: denn der Mönch Klopffleisch, in dessen Charakter keine Spur von den genialen Ideen und Gebilden zu finden ist, womit jene fruchtbare gärende Zeit sich trug, war nicht danach angethan, der Gründer eines idealen Ordensstaats „zum freien Willen“ (Thelema) zu werden, worin die beiden Wahlsprüche „Erlaubt ist was gefällt“ und „Erlaubt ist was sich ziemt“ zur Geltung kommen sollten. Gargantua will nämlich seinen tapfern Waffengenossen zum Abt von Seuille machen oder, wenn er lieber wolle, die Abtei zu Bourgueil schenken, oder die zu Saint-Florent, oder auch beide. Diese damals gewöhnliche Cumulation von geistlichen Stellen in Einer Hand weist Jean des Entommeures zurück, da er von Mönchen weder Vogt noch Vormund sein möchte. „Denn“, sprach er, „wie sollt ich andere regieren, der ich mich selbst nicht regieren kann? Wollt ihr mich aber für meine vergangenen oder noch zu erhoffenden Dienste belohnen, so vergönnt mir, eine Abtei nach meinem Sinne zu stiften.“ Und nun folgt die Beschreibung des großartigen Prachtbaues ohne Mauern und Glockengeläut, in welchem nur wohlgestaltete und wohlgeartete Männer und Frauen Aufnahme finden, jeder Mann mit Ehren beweibt sein und alle in freier Gemeinschaft leben sollten, auch jedes Mitglied der Genossenschaft wieder austreten könnte, wenn es ihm gutdünke. „Zu Bau und Einrichtung der Abtei“, heißt es im 53. Kapitel nach der Uebersetzung von Regis, „ließ Gargantua siebenundzwanzig hunderttausend achthundert einunddreißig Längenwollenhammel (altfranzösische Gold-

münze) baar ausbezahlen und jedes Jahr, bis alles ausgebaut wäre, wies er auf das Gefäll der Dive (Flüßchen in einer sumpfigen Gegend von Poitou) sechzehnhundert neunundsechzigtausend Sonnenthaler (Goldstücke) und ebenso viel Siebensternthaler. Zu Fundirung und Unterhalt derselben gab er auf ewige Zeiten dreiundzwanzighundertneunundsechzigtausend fünfhundert vierzehn Rosenobel unablässlich amortisirte Grundrente, zahlbar jährlich an der Abtei-Thür, und fertigt ihnen gute Stiftbrief darüber aus." Diesem Aufwand entspricht denn auch die Größe und Schönheit: „Des Gebäudes Figur war hexagonisch, dergestalt daß auf jedes Eck ein dicker runder Thurm zu stehen kam, sechzig Schritt im Durchschnitt ihres Umfangs, an Dicke und Umfang waren sie all einander gleich." Die Thürme sind nach ihrer Lage mit griechischen Namen bezeichnet. „Dreihundertzwölf Schritt betrug von einem Thurm zum andern der Zwischenraum: zu sechs Gestöcken alles erbaut, die Keller im Grund mit eingerechnet." Das bis ins Einzelne beschriebene prächtige Gebäude im reichverzierten Stil der Renaissance war tausendmal schöner als irgendeins der berühmtesten Schlösser und hatte neuntausend dreihundert und dreißig Gemächer, jedes mit Hinterkammer, Closet, Kapell, Garderob und Austritt in einen großen Saal versehen. Wendeltreppen von Porphyre, numidischem Stein, Serpentin führten von einem Stockwerk zum andern, mit antiken Bögen verziert. Libereyen in Griechisch, Lateinisch, Hebräisch, Französisch, Toscanisch, Hispanisch waren nach den Sprachen in die verschiedenen Stockwerk vertheilt. Ein Schnecken-trepp mit Bogen, so breit, daß sechs Reifige neben einander darauf bis zum Dach reiten konnten, führte von außen herein. Zwischen zwei Thürmen waren geräumige Galerien mit lauter alten Heldenthaten, Historien und Erdbeschreibungen gemalt. Durch eine große Inschrift über dem Thor

werden weggewiesen alle Profanen, die Gleisner und Zeloten, geldgierige Rechtsverbreher und Volksbedrücker, Wucherer, Geizhälse, eifersüchtige Käufer; eingeladen werden die Liberalen, die Schönen und Guten, edle Ritter und Frauen, würdige Befenner eines geläuterten Gottesdienstes. „Zucht, Lust und Preis Gehn hier im Gleis Im fröhlichen Bund.“ In der Mitte des Hofes stand ein herrlicher Brunnen von schönem Mablasterstein, darüber wassersprühende Grazien; auch Bäder, Plätze zum Schwimmen, zu gymnastischen Uebungen, zum Ballspiel, Hippodrom und Theater, Lustgarten mit Labyrinth, Obstgarten, Parkanlagen mit Wild, Schießstätte, Marstall, Falknerei u. dergl. durften nicht fehlen. Die Wohnungen der Männer und Frauen waren getrennt und alle mit schönen Teppichen und Stidereien versehen. Vor den Sälen des Frauenquartiers stunden die Haarauspuher und Parfumirer, durch deren Händ die Männer gingen, wann sie die Frauen besuchen wollten. Die Zimmer dufteten von wohlriechendem Wasser und Räucherwerk. Das 56. Kapitel beschreibt, „wie die Ordensbrüder und Schwestern von Thelem gekleidet gingen“, ein Toilettengemälde, wie ein orientalischer Bazar es nicht bunter, reicher und schöner vorführen könnte. Man befindet sich in einer Gesellschaft vornehmer, köstlich geschmückter Damen und Herren, die alle Festbeschreibungen eines Froissart und Brantöme weit hinter sich läßt. Eigene Garderobmeister meldeten jeden Morgen den Cavalieren, welche Farbe am selben Tage den Frauen zu tragen beliebe, damit Herren und Damen als Zeichen ihrer Einigkeit überein gekleidet gingen. Denn alles und jedes ward nach dem Belieben der Frauen gethan. Kleidermacher, Goldschmiede, Juwelierer, Teppichwirker und Handwerker aller Art bewohnten ein eigenes Quartier in der Nähe der Abtei. Schiffe aus den Kannibalen- und Perleninseln brachten jedes Jahr die nothwen-

digen Stoffe und Schmucksachen. Ihr ganzes Leben ward nicht nach Satzung, Regel oder Statuten geführt, sondern nach eigener freier Wahl. Uhren und Stundenzeiger gab es nicht. Jedermann stund auf, aß und trank und ging schlafen, wann es ihm beliebte. Die einzige Regel war: „Thu' was du willst.“ Diese Freiheit erzeugte einen edeln Wettstreit, alles zu thun, was dem andern angenehm war. „Weil wohlgeborene, freie wohlerzogene Leut in guter Gemeinschaft aufgewachsen, schon von Natur einen Sporn und Anreiz, der sie beständig zum Rechtthun treibt und vom Laster abhält, in sich haben, welchen sie Ehre nennen. Diese, wenn sie durch niedrigen Zwang und Gewalt unterdrückt und knechtisch behandelt werden, richten nun den edeln Trieb, aus welchem sie frei nach Tugend strebten, auf Verbrechung und Abwerfung dieses Sklavenjoches. Denn wir trachten allzeit nach dem Verbotenen, und uns gelüstet nach dem, was versagt ist.“ — „So adelich waren sie alle erzogen, daß unter ihnen auch nicht Einer noch Eine war, die nicht hätt lesen, schreiben, singen, musiziren, fünf bis sechs Sprachen reden und sowohl reimweis als in ungebundener Red darin dictiren können. Niemals hat man so wadere galante Ritter gesehen, so fertig zu Fuß und Roß, so rüstig und regsam, so wohl in allen Waffen bewandert, als es da gab. Niemals hat man so stattliche Frauen, so artige, so wohlgelaunte, zur Hand, zur Nadel, ja zu jeder ehrlichen freien weiblichen Kunst geschicktere Frauen gesehen als da. Sah sich Einer veranlaßt, aus dem Stift auszutreten, so nahm er eine der Frauen mit sich, die ihn etwan zu ihrem Getreuen erkoren hätt, und wurden dann zusammen vermählt, und hatten sie in Thelem treu und einig gelebt, so fuhren im Ehestand noch besser damit fort und liebten einander am letzten Tag ihres Lebens wie an dem ersten Hochzeitstag.“

Dieses reizende Gemälde schließt Rabelais mit einem „Räthsel=Prophezei“, entsprechend dem „antidotirten Firlfanz“ im Anfang des Stücks. In demselben wird, meistens mit den Worten des gleichzeitigen Dichters Merlin de Saint=Gelais, die trübe Zeit des Bürgerkrieges angedeutet, der bald über den schönen Boden Frankreichs hinstürmen wird. Gargantua begriff den Sinn der räthselhaften Prophezeiung, welche die spätern Geschlechter durch das Zutreffen der Weissagung in großes Erstaunen setzte, indem er sagte: „Es ist nicht von heut, daß man die treuen Bekenner des evangelischen Glaubens verfolgt. Aber selig, wer sich nicht ärgert und unzerstreut und unverruht durch seine fleischlichen Gelüsten stetig dem Ziel und Zweck nachjagt, den Gott durch seinen lieben Sohn uns fürgestekt hat.“

Aber Rabelais, wie Mephistopheles „des trocknen Tons nun satt“, bricht dem Ernst die Spitze ab, indem er seinen humoristischen Bruder Jahn die Prophetenworte, mit Anwendung des Dichternamens auf den volkstümlichen Zauberer Merlin, in komischer Weise auf das Ballspiel und dessen Wirkungen anwenden, das rinnende Blut in triefenden Schweiß umdeuten läßt.

Wir werden die tiefere Bedeutung, den eigentlichen Sinn des prächtigen Gemäldes, in welchem Scherz und Ernst in heiterm Gewande der Dichtung mit kunstvoller Hand zusammengeschlochten sind und über das Ganze ein Anflug des Mode= und Kunstgeschmacks der Renaissance ausgegossen ist, nicht weit zu suchen haben. In jener tiefbewegten Zeit, da die alten Ordnungen einstürzten und auf den Ruinen eine neue Welt in Kirche, Staat und Gesellschaft sich aufzubauen strebte, traten gar mancherlei Ansichten über die „Lösung der socialen Frage“ zu Tage. Während die Männer der Reformation auf die Urzustände der Kirche, auf die Anfänge des religiösen Gemeindelebens zurückgingen und an

dem durch die hierarchische und scholastische Thätigkeit der Jahrhunderte ins Monströse gewachsenen monarchischen Kirchenbau die entstellenden Zuthaten späterer Geschlechter abzutragen oder niederzuwerfen sich bemühten, während in den Kreisen schwärmender Wiedertäufer zum ersten male die Lehre von der Freiheit, Gleichheit, Brüderlichkeit auf die revolutionäre Fahne geschrieben ward, traten in der aristokratischen Humanistenwelt sociale Gebilde von minder radicaler und gewaltfamer Natur zu Tage. Auch hier wollte man reformiren, aber nur auf geistigem, ästhetischem Gebiete und im eigenen Standes- und Sonderinteresse. Man wollte den Blumengarten der Künste und Wissenschaften zum heitem Genießen mit Gesinnungsgegnossen zierlich anpflanzen und ordnen. Es war dabei nicht ernstlich auf praktische Verwirklichung abgesehen; man baute sich ein Feenschloß in idealer Höhe auf und ergözte sich an dem Gebilde der Phantasie, das ja nur für die Eingeweihten verständlich war. So konnte sich in Florenz, in Ferrara, in Rom ein vornehmer Gesellschaftskreis in die hellenische Götterwelt und in das platonische Ideenreich versenken; so konnte Thomas Morus im Umgang mit Erasmus und mit einem kleinen humanistischen Hofcirkel inmitten des größten Despotismus sich ein „Nirgendheim“ mit idealen Staats- und Gesellschaftszuständen bilden. Auch in den geistlichen Kreisen von Saint-Maure-les-Fossés, der reizenden Abtei, welche Jean Du Bellay seinen übrigen Pfründen beigelegt hatte und in welcher Rabelais, wie wir gesehen haben, eine Chorherrenstelle bekleidete, mögen gar mancherlei Gespräche über gesellschaftliche und kirchliche Reformen geführt worden sein im Sinne ihrer aristokratischen Weltanschauung. Was mag in jener gärenden Zeit der „Wiedergeburt“, wo man jeden Tag von neuen Entdeckungen, Einrichtungen, Umwandlungen hörte, wo man hörte, daß die Geistlichen in den Ehestand

treten sollten, daß in Deutschland, in England, in der Schweiz, in so vielen andern Ländern die Klöster verlassen und säcularisirt wurden, Mönche und Nonnen ins Leben zurückkehrten, den feingebildeten Männern der französischen Humanistenkreise nicht alles durch den Kopf gefahren sein! So konnte in Rabelais die Idee zu einer Socialreform der Klosterwelt entstehen, dem in der humanistischen Atmosphäre sich bewegenden Mönch mußte jede Art von Reform zunächst in dem gemeinsamen Leben der regulären Brüder- und Schwesterngenossenschaften ihren Ausgang nehmen. Man darf in der Abtei vom freien Willen nichts anderes erblicken, als ein heiteres Spiel der Dichtung und Phantasie. Dem Kenner der menschlichen Schwachheiten und fleischlichen Gelüste lag der Gedanke an die Möglichkeit eines freien Zusammenlebens von Männern und Frauen in Züchtigkeit und Keuschheit, in Ehren und in Sittsamkeit so fern als irgendeinem. Wenn Plato von seiner idealen Höhe herab sagen durfte, daß seinen Frauen die Tugend zum Gewande diene, so konnte der Arzt Rabelais unter König Franz I. unmöglich zu einer solchen erhabenen Auffassung der Menschenwelt sich aufschwingen. Wenn in unserm Jahrhundert der Saint-Simonismus und Fourier's Socialsystem den Versuch machen konnten, die gesammte Menschenwelt in gesellschaftliche Gliederungen, in Phalansternen einzurahmen, so kann man es leicht begreiflich finden, wie im Jahrhundert der Kirchenreform ein französischer Schriftsteller auf den Gedanken kommen mochte, die Klosterwelt zu einem idealen Organismus umzugestalten. Seine Abtei Theleme ist ein Phalanstere auf geistlichem Gebiet. Und dabei hat Rabelais vor jenen modernen Socialreformern noch das voraus, daß er sich auf dem idealen Boden der Poesie bewegt, während jene mit ihren Wahngewürden einen Schnitt in den lebendigen Leib der Menschheit zu machen versuchten. Denn daß

der Dichter des „Gargantua“ sein Traumgebilde nur als eine Zierpflanze im Garten der Dichtung ansah, beweisen die humoristischen Züge, die da und dort hervortreten: die Stiftungsbestimmungen, der stutzerhafte Verkehr der Herren mit den Damen und die conventionellen Umgangsformen und vor allen der Schluß, wo Bruder Jahn als Droll oder Satyr das Ganze für eine Phantasmagorie erklärt, deren Schein, durch die Umhüllung getäuscht, man für Wahrheit genommen. Auf die Prachtanstalt in Theleme darf man die Worte aus Shakspeare's „Sturm“ anwenden

Wie dieses Scheines lockrer Bau, so werden  
Die wolkenhohen Thürme, die Paläste,  
Die hehren Tempel, selbst der große Ball,  
Ja was daran nur theilhat, untergehen;  
Und wie dies leere Schaugepräng' erblaßt,  
Spurlos verschwinden.

Damit wollen wir die Analyse des Buches beschließen. Bleibt auch im zweiten Theil des Romans der Charakter derselbe, wird auch im „Pantagruel“ in dem Rahmen der Riesenfage ein Zeitbild entrollt, in welchem die Gebrechen und Schäden der Gegenwart gegeißelt, die leitenden und tonangebenden Persönlichkeiten in verhüllter Gestalt und Namen vorgeführt, die Thorheiten und Verkehrtheiten der Gesellschaft im Spiegel des Momus dargestellt und verspottet werden; tritt auch in Ton und Haltung derselbe Humor und Muthwillen, dieselbe cynische Ausgelassenheit, dasselbe behagliche Ausmalen unanständiger Situationen, derselbe nackte Naturalismus der Volkserzählung zu Tage, wie im „Gargantua“, so ist doch der Charakter der Zeit ein anderer, die Signatur, die wir zur Erklärung des „Gargantua“ vorausgeschickt, paßt nicht mehr ganz zu dessen Sohn Pantagruel. Die naive Unbefangenheit, mit der man in der Zeit der Renaissance mit dem Feuer zu spielen wagte, ohne



den Brand des Hauses zu fürchten, ist im Laufe des 16. Jahrhunderts einer strengern Auffassung der Lebenserscheinungen gewichen: die Religionsstreitigkeiten erzeugten einen finstern Zelotismus; man sah da und dort Scheiterhaufen emporlodern, welche die reformatorischen Wortführer zum ewigen Schweigen brachten; man hörte von Gefangenen, die in Kerkermauern schmachteten; man sah Verfolgte und Flüchtlinge in der Fremde umherirren; die Kriege mit Karl V. brachten manches Ungemach über Frankreich. Dieser Wechsel in dem Charakter der Zeiten konnte nicht ohne Einfluß auf den Fortgang des Romans bleiben. Die humanistischen Schöngeister wie Du Bellay, die sich an der Idee einer Klostergemeinde von feingebildeten Cavalieren und Damen vergnügen konnten, treten in den Hintergrund; ihre Stelle nehmen durchgreifendere, gewaltthätigere Geister ein, wie der Cardinal von Lothringen; statt des naturwüchsigen Bruder Jahn mit seinen derben Späßen, seinen muthwilligen, aber harmlosen Streichen, spielt Panurg die Rolle des lustigen Raths und komischen Helden, eine Figur, die schon im Namen auf eine versatilere, verschmitztere, verschlagenere Natur hindeutet, in welcher neben dem Charakter eines Falstaff, eines Aufschneiders und Possenreißers, auch mephistophelische Anwandlungen zu Tage treten. Besonders eingehend beschäftigt er sich mit der Frage, ob es rathsamer sei, sich zu verheirathen oder ledig zu bleiben, eine Frage, welche damals die ganze Welt, vor allen die Geistlichkeit in Aufregung hielt. Und wie der Cardinal von Lothringen, der unter Heinrich II. in allen Hof- und Staatsactionen seine Hand hatte, der in allen kirchlichen Zeitfragen das entscheidende Wort führte, auf der Höhe des öffentlichen Lebens sich bewegte und alle übrigen Personen zurückdrängte, so auch Panurg, in dessen Gestalt man ohne Zweifel manche Züge des klugen, gewandten und mächtigen Kirchenmannes

aus dem Hause Guise suchen darf, nur, daß man nicht mit pedantischer Deutungskunst das freigeschaffene dichterische Gebilde auflösen, aus dem lebensvollen Phantasiegeschöpf ein allegorisches Schemen, eine mit kleinlicher Berechnung zugeschnittene Figur construiren darf. Auch von Rabelais selbst, dem satirischen Beobachter, dem philosophischen Schalk, dem schnurrigen Erzähler, sind einige Züge in dem lustigen Helben des Romans, im Panurg enthalten, dem Urbilde der französischen Komik, dem spottfüchtigen, gescheiten Welt- und Menschenkenner, so reich an feinen und gemeinen Erfindungen, an Possen und muthwilligen Streichen. Als Rabelais diese Zeitbilder in allerlei Brechungen und Verhüllungen in carikirten Verstellungen und verschobenen Zügen und Situationen, aber doch den Eingeweihten erkenntlich, den Gegnern, Mißtrauischen und Argwöhnischen verdächtig, in seinem komischen Roman vorüberziehen ließ, ging der Wind schneidig durch die Welt und die Kartenhäuser der Humanisten sanken zusammen unter dem rauhen Hauche der Wirklichkeit. Es war für den Satiriker, der mit seinem Herzen auf der Seite der Streiter für die neue Cultur, für die Freiheit des Geistes und der Wissenschaft stand, eine schwere Aufgabe, den Weg durch die verschlungenen Pfade des Lebens zu finden, ohne seinen Fuß an einen Stein zu stoßen, die schwankenden Gestalten seiner Dichtungen so zu stellen, daß die Betroffenen sich nicht erkannten, die Beleidigten nicht nach Rache und Strafe schrien, die Späher und Angeber in den verzerrten Bildern der Komik und Satire keine Handhabe zur Verfolgung erlangten; aber wir wissen ja, wie gut Rabelais die weise Lehre beherzigte: „Schicket euch in die Zeit.“



# Gesellschaft und Staat in den germanischen Reichen der Völkerwanderung.

---

Von

**Felix Dahn.**



Die Grenzregulirung zwischen Staat und Gesellschaft wird von jedem Volk in verschiedenen Perioden seiner Entwicklung verschieden vorgenommen. Eine feste Formel dafür, welche das für alle Völker und Zeiten gleichmäßig, objectiv Richtige aussprache, kann es nicht geben. Der Nationalcharakter und der Inbegriff der geschichtlichen Voraussetzungen entscheiden in jedem einzelnen Fall die verjuchte Lösung auch dieser Frage.

Ohne Reibung, ohne Conflict geht diese Auseinanderjetzung nur in zwei Fällen ab.

Einmal in der Stufe der Vorcultur, unter noch gering entwickelten Anfängen sowol der „Gesellschaft“ als des „Staates“ bei jugendlichen Völkern: wenn z. B. bei den Germanen vor der Wanderung der werdende „Staat“ noch kaum über die durch Sippeverband und Feldgemeinschaft verknüpfte Familien- und Gemeinde-Genossenschaft hinausgewachsen und die „Gesellschaft“ auch noch auf jene einfachsten beiden Grundlagen beschränkt ist. Und selbst in diesen Zuständen fehlt es nicht an Conflicten: der Staat beginnt z. B. bereits der widerstrebenden Gesellschaft, der Familie, das ursprünglich unbeschränkt geübte Recht der Blutrache leise zu begrenzen.

Sodann bei dem Absterben der Völker, bei der Verkücherung einer Cultur kann es begegnen, daß der Staat, die einzelne Staatsform, die Gesellschaft vollständig gefesselt und unterjocht hat, daß ihre Functionen nicht

mehr spontan von der Gesellschaft, sondern in den Formen und nach den Normen des allbeherrschenden Staatszwanges geübt werden: dann hat der Staat die Gesellschaft absorbiert; ein solcher mumienhafter Zustand kann sich, wie das merkwürdige Beispiel der Chinesen zeigt, jahrtausende lang fast ohne Veränderung erhalten. Freilich wird in der Regel das nationale Leben an solcher Stagnation sterben. Oder es tritt plötzlich, vielleicht durch äußere Anregung, eine nicht mehr erhoffte Neubewegung ein.

Abgesehen von diesen beiden extremen Fällen einer noch kaum begonnenen oder einer schon abgeschlossenen Entwicklung berühren sich nun aber Staat und Gesellschaft in unablässigen Reibungen: beide suchen, in gutem Glauben an ihr Recht, dem schwer verträglichen Nachbar gegenüber ihr Hausrecht und ihre freie Bewegung zu wahren, ein Bestreben, in welchem der Gegner bereits Uebergriffe in sein Gebiet zu erblicken nur allzu geneigt ist.

Oft hat sich nun der Staat schwer genug an der Freiheit der Gesellschaft dadurch versündigt, daß er unter seine Regelung und Leitung auch solche Gebiete des innern oder äußern Lebens der Gesellschaft zog, welche höchstens seinen Schutz, nimmermehr aber seine bildenden oder misbildenden Eingriffe bedürfen und ertragen: Religion, Moral, Kunst und Wissenschaft im Innenleben, Volkswirtschaft, Familie und Gesellung aller Art im Außenleben hat der Staat häufig genug geradezu „machen“ wollen. Die Folge solcher Bevormundung, wenn sie durchgeführt werden kann, ist Erstarrung des Volkslebens auf diesen Gebieten.

Im Rückschlag hiergegen hat freilich dann oft auch die Gesellschaft nicht nur die Uebergriffe, sondern die Existenz des Staates selbst zu bekämpfen versucht. Und es fehlt auch nicht an Zeiten, — die unsere scheint sich zu einer solchen zu gestalten — in welchen die Gesellschaft nicht in Noth-

wehr, sondern in Mißbrauch der ihr von Staat und Rechtsordnung eingeräumten weitgemessenen Freiheit die Offensive gegen die Staatsordnung als solche ergreift und die Aufgaben des Staates für durch die Gesellschaft allein lösbar erklärt: der überflüssig gewordene „Nothstaat des Rechts“ soll dem „freien Vernunftstaat“, oder der Gesellschaft Platz machen.

Es ist nun eine anziehende und noch nie angestellte Untersuchung, das Verhältniß von Staat und Gesellschaft in jenen Uebergangsbildungen zu prüfen, in welchen innerhalb des zerbröckelnden Rahmens des römischen Reichs mit der vorgefundenen römischen Gesellschaft der unfertige germanische Staat in Berührung trat.

Das Ergebnis der Untersuchung ist reich lohnend: die Romanisirung aller Germanenstämme in Spanien, Italien, Gallien, der Untergang der germanischen Staatsbildungen in diesen Ländern erklärt sich zuletzt nur aus der Ueberlegenheit der mit diesen germanischen Staatsformen unverträglichen römischen Gesellschaft und ihrer Cultur.

Von vornherein scheidet das Frankenreich von den übrigen Staaten sich ab: es hatte Dauer und Zukunft; es hat zwar die Romanisirung der germanischen Eroberer ebenfalls nicht abwenden können, wohl aber hat es, obzwar mit Mühe und mancher tödlichen Gefahr, den Staat als fränkischen, zuletzt als französischen, zu erhalten vermocht. Ueber die Gründe dieser Abweichung wollen wir bei anderer Gelegenheit, mit Beschränkung auf das Frankenreich, sprechen: für diesmal sollen nur die außerfränkischen Germanenreiche und ihr Verhältniß zur römischen Gesellschaft betrachtet werden.

Das Verhältniß des antiken Staates zur Gesellschaft war bei den Hellenen ein wesentlich anderes gewesen als bei den Römern.

Bei den Hellenen findet sich, entsprechend ihrem doctri-



nären Wesen, sehr früh die Tendenz des Staates, die Freiheit der Gesellschaft zu unterbinden: was bei Pythagoras, Platon und zum Theil auch bei Aristoteles in der Theorie bis zum Extrem gesteigert wird — die Absorbirung des individuellen Lebens, in Kunst und Wissenschaft, der Familie, des Handels und Verkehrs durch staatliche Allmacht — hat in der Geschichte, in der Praxis Vorbild und Grundlage in dem dorischen Staatswesen mit seiner Unterjochung des Einzelnen und der Gesellschaft durch den Zwang des Staates.

Anders die Römer.

Das classische Volk des Civilrechts hat, bei aller Strenge der Anforderungen an den Patriotismus des Bürgers, doch die Sphäre seiner äußern Beziehungen zu der Sachenwelt und den nächsten Lebensgenossen (eben das Vermögens- und das Familienrecht) sorgfältig, ja eifersüchtig in unantastbarer Selbständigkeit gewahrt: der römische Hausvater schuldet seinen Sohn dem Waffen- und Staatsdienst der Republik: aber dieser Sohn kann Triumphator und Dictator werden, ohne eigenes Vermögen zu besitzen, ohne der privatrechtlichen Gewalt des pater familias entrückt zu werden.

In der That, die römische Gesellschaft ist, abgesehen von der sofort zu erörternden Ausnahme der Sklaverei, dem römischen Staate gegenüber immer ungebunden, unbedornt gewesen; in der alten Zeit hatte sich die Verfassung auf dem vorgefundenen geschichtlichen und gesellschaftlichen Unterschied der Stände aufgebaut: nach Veränderung der gesellschaftlichen, wirthschaftlichen Zustände hatten die Plebejer Gleichstellung mit den früher nicht ohne Grund privilegierten Patriciern erkämpft; und wenn im Verlauf der Culturperioden neue gesellschaftliche Gruppen und Stände sich bildeten, so errangen sie auch die entsprechende Anerkennung im Staatsleben.

Freilich, ohne Sklavenarbeit war der römische Staat so wenig denkbar wie der griechische. Die Sklaverei, welche sich übrigens bei allen Völkern der Vorkultur findet, ich möchte sagen die naive Sklaverei, ist in den entsprechenden Culturperioden keine krankhafte Erscheinung: ist sie doch, aus der Kriegsgefangenschaft erwachsen, immerhin schon eine Milderung des ursprünglichen barbarischen Rechts der Tödtung der Gefangenen: sie ist, wirthschaftlich betrachtet, in den einfachen Zuständen, da der Herr fast alle Arbeit und beinahe alle Genüsse des Lebens, obzwar immerhin mit Auswahl und verfeinert, mit seinen Knechten theilt, kein lebensgefährliches Uebel für den Staat.

Aber die raffinirte Sklaverei, wie sie in der römischen Kaiserzeit bestand, mußte, im Zusammenwirken mit andern wirthschaftlichen Schäden, die römische Gesellschaft und dadurch mittelbar zuletzt den römischen Staat lebensunfähig machen.

Nicht nur das sittliche Misverhältniß, daß der unfreie Mensch von der Rechtsordnung nicht als Mensch, sondern als Sache behandelt wird, ist nun, da häufig der Sklave und Freigelassene auf viel höherer Bildungsstufe steht als der Herr, viel unerträglicher geworden — auch wirthschaftlich muß die ungeheuere Vermehrung der Zahl der Sklaven und der Sklavenarbeit immer verderblicher wirken.

In den Häusern weniger senatorischer Geschlechter häuft sich ungemessener Reichthum; ihr weitgestreckter Landbesitz verschlingt wie verzehrend um sich greifendes Feuer Scholle um Scholle der Acker des kleinen Nachbarn, nur Sklaven und Colonen bebauen die verödeten Latifundien des Provinzialadels: der wohlhabende Mittelstand ist vollständig verschwunden; in den Städten schon längst, da leben nur die reichen „Senatoren“, in deren Geschlechtern die städtischen Aemter — und bald auch die Bischofswürden — thatsächlich erblich geworden. Großhandel und Fabrikation

werden mittels deren Kapitalien von Freigelassenen oder Sklaven betrieben, Kleinhandel und Kleingewerk beschäftigen ebenfalls Freigelassene und den niedersten Pöbel. Aber auch auf dem flachen Lande kann sich ein Mittelstand von Freien nicht mehr halten; als Colonen, Klienten, Abhängige aller Art leben die ehemals freien Bauern auf den Gütern des großen Grundherrn, ihre Hufen hat der Fiscus wegen Mißstand der unerschwinglichen Grundsteuer eingezogen oder der Pfandgläubiger an sich gerissen.

In dem städtischen Leben waren ganz analoge Krankheitserscheinungen aufgetreten; die reichern, in der „Curie“ vertretenen Geschlechter wußten es durch Bestechung und Mißbrauch ihrer bereits erworbenen Uebermacht dahin zu bringen, daß die municipalen Lasten in unverhältnißmäßiger Ueberbildung von den geringern zum städtischen Dienst verpflichteten Häusern getragen wurden.

Die Quellen, aus welchen wir reichste Kenntniß dieser socialen und wirthschaftlichen Zustände des 4. und 5. Jahrhunderts schöpfen, sind einmal die in dem Codex von Theodosius uns erhaltenen Kaisergesetze, welche die Verarmung und das Verschwinden des freien Mittelstandes in Stadt und Land, die vergeblichen Vorbeugungsversuche sowie die Maßregeln des Finanzdruckes, welche das herrschende Uebel enthüllen und steigern, oft sehr wider Willen in erschreckend greller Beleuchtung uns vor Augen legen.

Dann aber einzelne Schriftsteller, welche gelegentlich mit dem einen oder andern Zuge jenes Bild ergänzen. Ganz besonders aber ist es die Schrift Salvian's (aus dem Anfang des 5. Jahrhunderts) „Von der göttlichen Weltregierung“, welche, auch nach Abzug der aus ihrer Tendenz fließenden Uebertreibungen, uns den Verfall der wirthschaftlichen Grundlagen der römischen Gesellschaft als einen unaufhaltsamen überzeugend darstellt.<sup>1)</sup>

Denn — das muß gegenüber den in diesen Dingen immer noch herrschenden hergebrachten Declamationen scharf ausgesprochen werden — nicht die sittliche, die wirthschaftliche Verderbniß hat das Römerthum gestürzt und zwar, wie schon bemerkt, den römischen Staat erst mittelbar, spät, allmählich, nach bewundernswerth hartnäckigem Widerstande gegen innere und äußere Feinde — zunächst und unmittelbar die römische Gesellschaft; aber auch diese hat in der Schicht, in welche sich, freilich auf Kosten aller andern, zuletzt alle römischen Traditionen von Bildung, Wohlstand, Stolz und Glanz zurückgezogen hatten, ich meine in den „senatorischen“ Adelsgeschlechtern, obwol an den tiefsten Lebenswurzeln seit Jahrhunderten unheilbar erkrankt, wenigstens im Abendlande, in Italien, Gallien, Spanien einen langen Todeskampf nicht unrühmlich gekämpft und noch im Sterben manch schönen Zug antiker Cultur und römischer Kraft bewährt.

Man ist gewohnt, nur die Schattenseiten dieser römischen Aristokratie der Verfallzeit aufzudecken und gegenüber dem jugendlichen Germanenthum und der Reinheit des Christenthums nur das widerliche Bild greisenhafter Laster in den Optimatengestalten jener Jahrhunderte zu erblicken.

Wir wollen zeigen, daß alle Kraft, welche die kranke Gesellschaft, den morschen Staat noch zusammenhielt — und zwar doch noch sehr lange — in diesem Provinzialadel be- ruhte; diese Geschlechter sind es auch gewesen, welche, die Träger der römischen Cultur, mit dieser Cultur den rohen germanischen Staat umgestürzt oder umgestaltet und den germanischen Eroberern allmählich die eigene Nationalität entwunden haben; sie sind die Begründer geworden der romanischen Nationalitäten und ihrer Eigenart in aller Cultur, in welcher wahrlich das germanische Element bis zum Verschwinden von den römischen Traditionen überwältigt worden ist

Einmal unterliegt es keinem Zweifel, daß weitaus der größte Theil der Staatseinkünfte in den von diesen, den allein noch reichen, Schichten der Bevölkerung entrichteten unmittelbaren und mittelbaren Steuern — Grundsteuer, Verkehrssteuern, Zöllen<sup>2)</sup> — bestand; mochten sie noch so häufig einen Theil dieser Lasten auf die Aermern überwälzen verstehen, immerhin blieb das meiste unübertragbar auf ihnen lasten. Auch die sehr umfassenden Leistungen von Arbeit — Staatsfronen — und Naturallieferungen<sup>3)</sup> im Krieg und Frieden an das Reich wurden aus den Arbeitskräften und Kapitalien dieser Aristokratie bestritten.

Noch höher ist anzuschlagen, was diese städtischen und provincialen Dynasten für das municipale und provinzielle Leben ihrer Stadtgemeinden und Landschaften leisteten.

Ich meine nicht nur die wahrhaft erdrückenden Lasten, welche sie zwangsweise vermöge der Staatsverfassung als Spitzen und Häupter der „Curialen“, dieser sinkenden Lastthiere des sinkenden Reiches, in der städtischen Verwaltung und dem Reiche gegenüber zu tragen<sup>4)</sup> hatten — z. B. die eventuelle Haftung für alle rückständigen Steuern im Territorium — noch bedeutsamer ist, was diese Geschlechter — es galt das als Ehrensache der Familien — neben jenen wahrhaft erstickenden Zwangspflichten freiwillig für Flor, Glanz und Schmuck ihrer Vaterstädte, für Schutz und Wohlfahrt ihrer Landschaften gethan haben.

Die Inschriften Südgalliens<sup>5)</sup>, Spaniens<sup>6)</sup>, Italiens sagen es uns, wie auch im 4. und 5. Jahrhundert noch, in den Pausen, ja mitten in den Stürmen der Barbareneinfälle und der Palastrevolutionen und Bürgerkriege der Gegenkaiser, jene altebelen provincialen Geschlechter Theater und Circus, Brunnen und Bäder, Straßen und Brücken, fromme und wohlthätige Anstalten aller Art für ihre Städte zu stiften nicht müde wurden.

In der That, für die Erhaltung der antiken Cultur, für die Fristung der Traditionen der römischen Gesellschaft während der gefährlichen, harten ersten Zeiten der barbarischen Invasionen hat diese provinciale Aristokratie ganz Außerordentliches geleistet; ja, nachdem das Herz des Reiches, Italien, bei den unaufhörlichen innern Unruhen in Pflege von Kunst und Wissenschaft zurückgeblieben, hat sich in Gallien und Spanien, getragen durch jenen Provinzialadel, römische Cultur, römisches Geistesleben noch immer zähe aufrecht erhalten.

Endlich aber — und das ist der beste Beleg für die noch keineswegs gebrochene Kraft dieses Standes in den Westprovinzen des Reiches — haben diese gallischen und spanischen Dynasten und Großgrundbesitzer zu Ende des 4. und im Laufe des 5. Jahrhunderts wiederholt, nachdem die Kraft und Thätigkeit des Staates, durch Bürgerkriege und Barbareneinfälle erschöpft, vom Centrum aus diese Provinzen nicht mehr im Kriege zu vertheidigen, ja oft nicht mehr im Frieden zu verwalten vermochte, selbst die Initiative ergriffen und sich mit der Autonomie der Verzweilung in Rath und That selbst geholfen; jetzt regt sich in Gefahr und Noth in diesen Provinzen eine Selbstständigkeit und Selbstthätigkeit, welche in der Zeit seiner Machtfülle der Druck des centralisirten Staatswesens nicht geduldet hatte; nunmehr, da häufig die für Gallien und Spanien bestimmten Beamten, Truppen, Gelder, Befehle die Alpen und Pyrenäen gar nicht oder nur nach langer Verspätung überschreiten konnten, da civile und militärische Behörden gar nicht oder, was noch schlimmer, von zwei Gegenkaisern zwiefach in diese wieder zu Grenzländern gewordenen Provinzen abgeordnet wurden — nun waren sie zumal in Abwehr der Barbaren, aber auch in Dämpfung der innern Unruhen und in der ganzen Verwaltung darauf angewiesen,

sich selbst zu helfen, und wahrlich, sie ließen es daran nicht fehlen. Daß diese Versuche der Uebermacht der äußern Feinde gegenüber häufig scheiterten, nimmt ihnen nicht den sittlichen Werth und die politische Bedeutung.

Nur Ein Beispiel, unter zahlreichen ähnlichen Vorgängen herausgegriffen, ist es, wenn im Jahre 409 zwei solcher spanischer Dynasten, aus dem Hause des Theodosius, Didymus und Verinianus, aus eigenen Kräften die von kaiserlichen Truppen entblößte iberische Halbinsel gegen die drohende westgothische Invasion zu vertheidigen unternehmen; sie ziehen aus den großen Latifundien ihres Hauses die zahlreichen Colonen und Knechte zusammen, rüsten sie selbst mit Waffen und Kriegsgeräth aus, verpflegen sie, besetzen auf eigene Hand die Pyrenäenpässe und suchen so die Provinz mit eigenen Kräften gegen den Gothenkönig (Athaulf) zu vertheidigen.

Und noch zwei Menschenalter später, circa 470, vermochte es in dem durch den Bauernkrieg der Vaccauden und durch wechselnde Barbaren tief erschöpften Gallien<sup>7)</sup> der Provinzialadel der Auvergne, diese Landschaft lediglich mit eigenen Mitteln viele Jahre lang gegen die unablässigen Angriffe des gefürchteten Eurich, des großen Eroberers, erfolgreich zu vertheidigen; die „Nobilitas“ der Provinz ist es, geführt von Ecdicius, dem Sohne des Avitus und Haupt des mächtigen avitischen Geschlechts, welche „aus eigenen Kräften die Waffen des Staatsfeindes abwehrt und zugleich Offizier und Mannschaft ist“. <sup>8)</sup> Mit zwanzig Reitern schlägt sich Ecdicius durch die Reihen der Gothen, welche Clermont-Ferrant belagern, den wichtigsten Mittelpunkt der Landschaft, wirft sich in die schwerbedrohte Stadt, übernimmt die Leitung der Vertheidigung und führt sie unter schweren Verlusten der Belagerer erfolgreich durch; ja, so kräftig ist das Selbstgefühl dieser die Geschichte ihrer Provinz beherrschenden

Aristokratie, daß, nachdem die Staatsgewalt das Land ausdrücklich den Barbaren abgetreten hat, die „Nobilitas“ der Auevgue sich nicht daran kehrt, sondern nach wie vor auf eigene Faust den Kampf für den eigenen Herd fortsetzt.

Ein solches Geschlecht ist mitnichten in physischer und sittlicher Verkommenheit rettungslos versunken, und was uns die gleichzeitigen Schriftsteller Ammian, Gregor von Tours, Jordanes, Prokop von den Romanen in Italien und Gallien berichten, läßt diese keineswegs etwa greisenhaft neben den Germanen erscheinen; nicht die Laster der Ohnmacht, die Verbrechen zügelloser Kraft und Leidenschaft walten unter ihnen, und die Barbaren haben sie gewissermaßen angesteckt, sie sind verwildert; Blutrache und Familienfehde haben diese gallischen Optimaten von ihren fränkischen Nachbarn gelehrig angenommen; der Kraft entbehren diese Naturen nicht.

Aber freilich, diese Aristokratie ist auch der einzige Stand der damaligen römischen Gesellschaft, der noch zähen Widerstand leistet dem von allen Seiten, von innen und außen, anflutenden Verderben.

Es fehlt vollständig an einem freien gedeihlichen Mittelstand in Stadt und Land.

Unter den unermesslich reichen Herrn der Latifundien steht sofort die trostlose Schicht der abhängigen mittellosen Klienten, Colonen, Hintersassen, die in ihrer Halbfreiheit oft schlimmer daran sind, als die Sklaven, an deren Wohl der Eigenthümer wenigstens noch das gleiche Interesse wie an seinen Hausthieren hat.<sup>9)</sup>

Günstiger gestellt waren häufiger die Freigelassenen, welchen ihre Peculien bei der Freilassung belassen wurden und welche zumal Handel und Gewerke eifrig betrieben.

Das Verschwinden des unabhängigen Mittelstandes im römischen Reiche ist eine Hauptursache des Verfalls von Gesellschaft und Staat gewesen, es fehlte an der unentbehr-



lichen breiten Masse gesunder Träger für diesen mächtigen Bau.

Die Abnahme der behägigen unabhängigen Kleinfreien ist allerdings schon im ersten Jahrhundert der Kaiserzeit deutlich wahrzunehmen, aber sie macht im 1. und 2. Jahrhundert unserer Zeitrechnung erschreckende Fortschritte. Der tieffste Grund dieser gesellschaftlichen Krankheitserscheinung ist selbst gesellschaftlicher, wirthschaftlicher, nicht zunächst politischer Natur; er ist eine Folge des gesammten, auf der Sklaverei erbauten gesellschaftlichen Systems und der Uebermacht des kolossalen Kapitals, das sich in einer kleinen Anzahl von Geschlechtern vererbt.

Aber unverkennbar haben politische Misstände wesentlich dabei mitgewirkt: ein verderbliches Finanzsystem, zumal eine falsche Steuerpolitik<sup>10)</sup>, das auf Erpressung und Bestechung officiös verwiesene Beamtenthum<sup>11)</sup>, der lähmende Druck des Despotismus im ganzen Staatsleben; endlich aber mußten auch die seit Trajan und Hadrian selten mehr ruhenden innern Erschütterungen und äußern Kriege den kleinern Mann viel härter treffen als den reichen Adel und ihn dazu drängen, sich mit Hingabe seiner persönlichen Freiheit und seines Eigenthums unter den Schutz eines „Mächtigen“ (potens, der Ausdruck ist bereits technisch geworden) zu flüchten.

Es ist merkwürdig, in welch mannichfaltigen Formen — kaum minder zahlreich als später im Mittelalter — sich in diesen Jahrhunderten solche Abhängigkeitsverhältnisse ausgebildet haben; sie beruhen größtentheils, aber nicht alle, auf Landleihe, auf Vertretung des Schützlings vor Gericht.<sup>12)</sup> Aber schon findet sich auch als Gegenleistung des Klienten nicht nur Zins und Fron — auch Waffendienst für den Patron; einerseits sah man sich in den von Beamten und Truppen oft entblößten Landschaften bei den selten ruhenden innern Zerrüttungen und feindlichen Bedrohungen darauf an-

gewiesen, die versagende Hülfe des Staates, seiner Polizei und Gerichte durch Selbsthülfe, durch die bewaffnete Dienerschaft und Clientel des Hauses zu ersetzen, und andererseits waren auch diese Großen sehr geneigt, nicht nur zur Abwehr, auch zur Durchführung ungesetzlicher Gewalt zu den Waffen zu greifen.<sup>13)</sup> In manchen Provinzen, zumal des Ostreiches, ließ man sich von den Kaisern zu dem Schutz gegen Raub und Erpressung besondere Friedenswächter, *irenophylaces*, geben<sup>14)</sup>; meist entlassene oder auch noch active Soldaten: *Sauvegarde*n, sie wurden dann in den zu schützenden Dörfern (*vici*) und Landhäusern (*villae*) einquartiert; oft aber wurden diese zum Schutze gegen Gewaltthat erbetenen Mannschaften zur Verübung von Gewalt gegen die Nachbarn mißbraucht. In andern Landschaften, so in Spanien und Gallien, griff man dagegen zu dem oben erwähnten Mittel: man bildete sich aus Freigelassenen, Colonen, Halbfreien, Schutzbefohlenen aller Art in wechselnden Rechtsformen der rein persönlichen oder der mit Landleihe verknüpften Abhängigkeitsverhältnisse, dann aus den Sklaven eine dem „Brotherrn“ (*buccellarius* ist der bezeichnende Name für eine dieser Clientelformen, von *bucca*, der Bissen Brot) zu Trutz und Schutz blind ergebene bewaffnete Schar. Es wäre eine dankenswerthe Arbeit, diese Abhängigkeitsverhältnisse des sinkenden Römertums erschöpfend darzustellen; der *Codex* des Theodosius gewährt reiches Material hierfür.

Es ist zwar irrig, das Aufkommen des Beneficialwesens, wie man früher vielfach versucht hat, als Fortbildung jener römischen Clientelverhältnisse zu erklären; aber gerade für unsere Betrachtung ist es lehrreich, zu constatiren, daß bereits vor der germanischen Invasion in den römischen Provinzen eine ganz ähnliche Verschiebung in dem Verhältniß von Staat und Gesellschaft sich vollzieht, wie wir sie, obzwar in andern Formen und eigenartigen Ursprungs, im Mittel-

alter in der Feudalität antreffen; im Römerreiche hat der Staat in gewissen Richtungen die Kraft der Thätigkeit verloren: er kann nicht mehr schützen und helfen, er erscheint greisenhaft, partiell gelähmt, deshalb greift die Gesellschaft, von wirthschaftlichen Grundlagen ausgehend, zur Selbsthülfe; privatrechtliche Abhängigkeitsverhältnisse, auf Landleihe gestützt, werden dazu benutzt, Functionen, welche der Staat nicht mehr erfüllt, auszuüben; die Gesellschaft tritt hier an die Stelle des theilweise absterbenden Staates.

Der mittelalterliche Feudalstaat aber vermochte noch nicht jene Functionen ausreichend zu erfüllen; der altgermanische Staat, wie er vor der Wanderung bestanden, war ein wirklicher, obzwar höchst einfach organisirter, Staat gewesen; der „Untertanenverband“, die Staats- oder Volksangehörigkeit, also ein staatliches, nicht ein privatrechtliches Band, war der Zusammenhang, die Grundlage von Pflichten (z. B. Heerbann) und Rechten (z. B. Rechtsschutz in der Volksversammlung) gewesen; die Aufgaben jenes germanischen Urstaates waren wenig zahlreich, aber er löste sie mit staatlichen, staatsrechtlich gedachten Rechtsbegriffen. Diesen Urstaat der Volksfreiheit hatten die Germanen während des 2. und 3. Jahrhunderts eingebüßt (wenigstens jene, welche mit den Römern grenzten oder die in Wanderung begriffenen: bei den im Innern des Landes sesshaft gebliebenen, so den Sachsen, haben sich die alten Verfassungszustände mit wenigen Aenderungen bis auf Karl den Großen erhalten), das Königthum hat fast überall die republikanische Verfassung verdrängt und bei den von jeher monarchischen Stämmen den Schwerpunkt aus der Volksversammlung in den Palast des Königs verlegt; gleichwol gelang es nicht, den Staatsgedanken, etwa nach römischer Auffassung, in einer starken Monarchie durchzuführen; die Versuche dieser Art schwankten zwischen Despotismus und aristokratischer Anarchie: auch

in dem mit der größten Macht und mit Garantien der Dauer errichteten Reiche der Merovinger und der Arnulfinger vermag der Staatsgedanke nicht staatsrechtlich aufrecht erhalten zu werden: die auf Dienst, Amt und Beneficien gebaute neue Aristokratie reißt die entscheidende Gewalt im Staate an sich und fortan ist es nicht mehr das Staatsbürgerthum, der „Unterthanenverband“, kurz ein Nexus öffentlich rechtlicher Art, was den Staat, den König und die Vasallen zusammenhält, sondern abermals, wie in den letzten Zeiten des römischen Reiches, drängen sich privatrechtliche, rein persönliche oder auf Landleihe basirte Abhängigkeitsverhältnisse, aus politischen Bedürfnissen in den höhern, aus wirthschaftlichen Nothständen in den niedern Schichten erwachsen, aus der Gesellschaft allbeherrschend in den Vordergrund auch des Staates, und der patrimoniale, der privatrechtlich gedachte, dem Verhältniß von Gutsherrn und Hinterlassen nachgebildete Staat des Mittelalters wird erst durch die Wiederbelebung der römischen Staatsidee zu Ende des Mittelalters in der Zeit der „Renaissance“ und zunächst durch die Uebergangsstufe des aufgeklärten Despotismus gebrochen, bis die englische und die französische Revolution den modernen Rechtsstaat des Staatsbürgerthums und die Repräsentativverfassung entwickeln.

Kehren wir von dieser vorgereifenden Vergleichung zur Betrachtung der römischen Gesellschafts- und Staatszustände zurück, so haben wir dabei noch einen höchst wichtigen Factor zu würdigen — die christliche Kirche. Die christlichen Ideen, aus Verfolgten zu Herrscherinnen und Verfolgerinnen geworden, zeigen in merkwürdiger Weise, wie ursprünglich rein innerliche Mächte, nachdem sie zunächst in der Gesellschaft eine vom Staat kaum noch geduldete äußere Gestalt gewonnen, allmählich im Staat selbst eine wichtige, ja dominirende Stellung erobern können. Freilich mußte sich die

Kirche in den ersten Zeiten der engen Verbindung mit dem Staate von der Spitze dieses Staates, dem Imperator und seinem Hofe, nicht nur in ihrem äußern Leben, auch in der Entwicklung ihrer Dogmen manchen Druck gefallen lassen, und in dieser „Staatskirche“ dominirte der Staat die Kirche; bald aber gelang es dem Episkopat, nachdem er gegenüber den in arianische und andere Ketzereien versunkenen Kaiserhof die reine Lehre unter dem Nimbus des Martyrthums wiederholt erfolgreich vertreten, eine unabhängige moralische Machtstellung in dem Staatsleben zu gewinnen. Und die entsprechende Hebung in der juristischen Stellung blieb nicht aus: der Staat, unfähig, vermittels des verrosteten Mechanismus seiner weltlichen Beamten alle seine immer schwieriger gehäuften Aufgaben zu lösen, übertrug den Bischöfen als seinen geistlichen Beamten eine Reihe von staatlichen Functionen, zumal aber die Controle der in Bestechung und Erpressung versunkenen Amtsführung der weltlichen Magistrate.<sup>15)</sup>

Von diesen bescheidenen Anfängen aus gewannen die Bischöfe, zumal in den den Hauptstädten Ravenna und Byzanz ferner gelegenen Provinzen, allmählich eine höchst einflußreiche Stellung in der weltlichen Leitung und Verwaltung. Viele begünstigende Umstände wirkten zu diesem Ergebnisse zusammen. Abgesehen von dem heiligen Ansehen ihres Amtes mußte ihre moralische Gewalt über die Angehörigen ihrer Provinz dadurch bedeutend erhöht werden, daß sie wiederholt im engen Zusammenschlusse mit ihren Gemeinden, wie erwähnt, ketzerischen Richtungen am Hofe bald als Märtyrer, bald als Sieger entgegentraten. Der geniale Ausbau der Hierarchie, wie er sich in jenen Jahrhunderten durch Provinzialsynoden und lebhaften Verkehr mit den Nachbarbischöfen vollendete, stellte die Kirche als eine festgeschlossene und doch feingegliederte Einheit in gerade

der nämlichen Zeit hin, in welcher die Einheit des Staates auseinanderbrach; die römische Kirche schickte sich an, die Erbschaft des weltbeherrschenden römischen Staates anzutreten. Dazu kam, daß bei dem allmählichen Vertrocknen der weltlichen Cultur in Wissenschaft, Literatur und Kunst die geistliche kirchliche Wissenschaft in reicher Pflege stand und Literatur und Kunst vielfach in den Dienst der Kirche traten, deren Lehren das innere Leben der Menschen beherrschten, deren Reichthum die bildende Kunst für ihren Cult beschäftigte: während im 5. Jahrhundert in Gallien z. B. die Zahl der Rechtskundigen eine sehr geringe geworden und juristische Schriftstellerei nur noch in Italien — und auch hier nur in Codificationen und Formelsammlungen — gepflegt wurde, ist die Production auf theologischem Gebiete außerordentlich fruchtbar, ja ein ascetischer Geist in der Literatur jener Periode (Salvian) trachtet, auch die Gebiete weltlicher Literatur, die Geschichte, für die kirchliche Betrachtung zu erobern und versucht sich an einer Philosophie der Geschichte vom kirchlichen Standpunkte wie der ungefähr gleichzeitige Augustinus dem zerfallenden weltlichen Staate Roms in seinem „Gottesstaat“ das unvergängliche kirchliche Reich Gottes entgegenhält. Das ist, in der Theorie, der innere Sieg der Kirche, dieser an sich nicht staatlichen, nur gesellschaftlichen Macht über den Staat, wie denn auch äußerlich die Kirche den römischen Staat überdauert, ja im gewissen Sinne überwunden hat.

Denn nachdem einmal mit den Bischofstühlen Reichthum, Glanz, politischer Einfluß in sehr hohem Maße verknüpft waren, nachdem in den Städten der abendländischen Provinzen gleichzeitig mit der Abnahme der Kraft der militärischen und der civilen Staatsbehörden die beherrschende Autorität des Episkopats stieg und stieg — der reiche, wohlthätige, fromme, gebildete, von dem ganzen Bau der Kirche

... über die städtische  
 ... comes oder dux,  
 ... Verfügung hatte,  
 ... verordnen, aber  
 ... von den leuf-  
 ... die ...  
 ... die nämlichen  
 ... die höhern Mu-  
 ... vom Vater  
 ... „infultae  
 ... auch von Ge-  
 ...

[illegible][illegible]

auch die Centralbehörden der Provinz, der praeses, rector, praefectus provinciae, waren bald unbesezt, bald abgeschnitten und belagert oder durch eigene Bedrängniß sonst an jeder Hülfeleistung behindert — und die Barbaren lärmten vor den Thoren. Sollte Hülfe möglich sein, so war es nur Selbsthülfe; der Bischof feuert durch Gebete, durch Processionen, durch Traumgesichte, in welchen ihm der städtische Schutzheilige, vielleicht Abnherr seines eigenen Hauses, erscheint, dringendenfalls durch ein Mirakel seine Gemeinde an zum Ausharren im Widerstande gegen die heidnischen oder arianischen Belagerer, indeß der Bruder oder Schwager des Bischofs die Vertheidigung des alten Römerwalls leitet und, wenn's glückt, zuletzt die unbeholfenen und trunksüchtigen Feinde in nächtlichem Ausfall zerstreut.

Diese Bilder lehren im ganzen Abendlande wieder: am Inn und der Salzach bei Passau und Salzburg unter Sanct Severin <sup>18)</sup> wie an der Loire bei Orléans unter Sanct Aurentius <sup>19)</sup> und am Tago und Ebro in Saragossa und Merida unter dem Schutze von Sanct Vincentius und Sancta Eulalia. <sup>20)</sup>

Solche Vorgänge im Zusammenhang erfasst erklären dann die sonst räthselhaften Erscheinungen, wie im 5. Jahrhundert in Gallien, Spanien, Noricum ohne allen Verband mit Rom, Ravenna, Italien, ja zu Ende des Jahrhunderts sogar nach dem Erlöschen des Westreiches, sich einzelne römische Gebiete, z. B. das regnum des Syagrius zu Soissons <sup>21)</sup>, Cordova in Spanien <sup>22)</sup>, Passau, Lorch und andere Donaufstädte <sup>23)</sup> selbständig mitten in der barbarischen Ueberflutung inselhaft erhalten konnten.

Es tritt uns hier, während der Staat erlahmt und abstirbt, ein verzweifelttes Ringen der römischen Cultur und ihrer Gesellschaft um das Dasein wider das Barbarenthum entgegen: getragen von Mitteln nicht des Staates,



Freiheit der Volkskraft des Einzelnen mit des Gemeindegewalts.

Es schien sich dann auch die verändernde Stellung des Individuums in der Gemeinschaften dieses Jahrhunderts auf einseitigen Gesichtspunkt hin zum städtischen Staat in diesen Jahrhunderten hingewendet zu sein. Denn die Kirche noch wenig verfallen und in ihrem inneren Leben eingetragenen anfrecht, während die kleine Gemeinschaften in voller Verwirrung des Fortschritts verfielen. Denn das Individuum mit der städtischen Lage konnte nicht mehr die unabhängigen Kräfte der vergebenden Gerechtigkeit in Gemeinschaft der gemeinsamen Erörterer vollstrecken auf einen mit Staat verbundenen sich noch heute in der menschlichen Natur. In Wahrheit alle waren empfindlichen Gemeinschaften. Während unter der Staat fremd, unvollständig, ungeschützt, auch in unvollständigen wird, wenn es die Gemeinschaft der Kirche von der Reichthums entgegen.

Es kam zur der städtischen Staat fünf Jahrhunderte mit dem die Kirche, welche er empfängt verfiel, dann als verfallene Staat in sich aufzunehmen kam, überdauert und in anderer Gestalt, in welcher er existiert war, existiert; auch nur bei der geistlichen Kirche die Staatsgewalt der städtischen Staat übersteht, so in gewissem Sinne zerstreut und zerfallen.

Dieser Zustand, dieses Verhältniß zum von Staat und Gesellschaft fanden die Gemeinden im 5. Jahrhundert vor, als sie in die Färten des Reichthums drangen, einen im Verfall und Verfall begriffenen Staat, der aber immerhin noch auf dem alten, mächtigen gefügten Grundbau jähren Widerstand noch zeigen leidet; eine in ihren wirtschaftlichen Dingen unbedeutend erkrankte Gesellschaft, welche aber, als Trägerin der mächtigen griechisch-römischen Cultur einerseits und verbunden mit der christlichen Kirchen-

nacht andererseits, auch nach dem Untergang des Staates an germanischen Eindringlingen in unbezwingbarer Ueberlegenheit gegenüberstand. Dem hatten die germanischen Anrömmlinge nichts entgegenzustellen als ihre tüchtige rohe Naturkraft, zumal eine noch immer ziemlich ungezügelte Tapferkeit, aber ihre alten Staatsformen waren zerstört, neue noch nicht ausgebildet, und die Grundlagen, die wirthschaftlichen, ihrer Gesellschaft waren durch den Aufbruch von der Scholle total verloren; in der That, die gesellschaftliche, die wirthschaftliche Existenz dieser mehr gedrängten als drängenden Wandervölker ruht auf der mitgeschleppten Wagenburg und auf der zweifelhaften Spitze des Schwerts, mit der Energie der Verzweiflung ringen und trachten sie nach der Grundlage einer neuen sichern Existenz; Land, Ackerbau im Gebiet und im Frieden des Römischen Reiches — das ist die „*quieta patria*“<sup>24)</sup>, wonach die Gothen so lange und sehnlich schmachten, denen das sieghafte Schwert die schmerzlich ermüdete Pflugschar nicht zu ersetzen vermochte.

Das Ergebniß dieser Verührungen in Krieg und Frieden war nun zwar einerseits der Untergang des römischen Staates in Abendlande, aber andererseits der Aufbau des germanischen Staates und der Gesellschaft in demselben auf den Grundlagen der römischen Gesellschaft, Cultur und Wirthschaft und folgeweise die Färbung und Durchbringung dieser Gesellschaft mit römischem Wesen; d. h. die Ostgothen, Langobarden, Westgothen, Burgunden und Franken verloren ihre germanische Nationalität und verschmolzen mit den vorzufundenen Provinzialen zu den neuen romanischen Nationen der Italiener, Spanier und Franzosen.

Betrachten wir Gesellschaft und Staat der Germanen vor der Völkerwanderung und die Auflösung dieser alten Lebensformen durch die Wanderung, die Verührung mit den Römern und die begleitenden Vorgänge.

Den lange Zeit lebhaft geführten Streit<sup>23)</sup> über Nomadenthum und Sesshaftigkeit, Jäger- und Hirtenleben oder Ackerbau und festen Grundbesitz als Grundlagen des wirtschaftlichen Lebens der Germanen im 1. Jahrhundert nach Christus darf man heute wohl als im Wege des Vergleichs geschlichtet betrachten. Man weiß es jetzt — die vergleichende Sprachforschung hat es gelehrt — daß schon in Centralasien, vor der Scheidung von den andern großen Zweigen der arischen Rasse, von Hellenen, Italioten, Kelten und Slawen, die Germanen die Anfänge des Ackerbaues gekannt und gepflegt; das bloße Jäger- und Hirtenleben war bereits überwunden und ein freilich sehr wenig intensiver Bau gewisser dankbarer Fruchtarten verband sich mit dem immer noch geübten periodischen Wechsel der Jagd- und Weideplätze. So sind in langsam, fast unmerklicher Weise die Germanen nach der Trennung von den übrigen Arien im Laufe von vielleicht zwei Jahrtausenden, jagend, weidend und gleichwie im Vorüberziehen säend und erntend, immer weiter nach Westen gewandert; das Umkehren, auch das Stehenbleiben auf die Dauer wurde durch die Ausnutzung der abgeweideten und ausgebeuteten Länder, durch das Nachdrängen anderer Stämme unmöglich gemacht, welches auch manchmal nach verllorener Schlacht das im allgemeinen gewiß friedliche, allmähliche, fast unwillkürliche Vorrücken der großen, mit Weib und Kind, mit Ros und Rind, mit Knechten, Mägden und Gespann beschwerten Massen beschleunigen mochte. Das zusammenhaltende Band in diesen Horden konnte noch nicht Ackergemeinschaft sein, sondern, wie gegenüber nichtgermanischen Stämmen, die man auf der langen Wanderung traf, die Nationalität, so gegenüber den andern Germanen, ja gegenüber den Horden desselben Stammes, der Sippeverband: sibya ist zugleich „Geschlecht und Friede“, und nur auf die Gesippen erstreckte sich ursprünglich der

Rechtsschutz. Auch nach dem Eintreffen in Europa und in jetzigen Deutschland dauerte bei den mehr in Mitte und Rücken des großen Zuges Wandernden, der sich, mit Unterbrechungen, vom Rhein bis an den Kaukasus und von den Alpen bis nach Thule erstreckt, der mitgebrachte Zustand noch lange Zeit fort, während die an der Spitze des Zuges Wandernden zum Halten und zur Aenderung der bisherigen Lebens- und Wirthschaftsweise gezwungen wurden durch zwei überlegene Größen: die keltische Cultur und die römische Macht. Letztere schob zuerst in Gallien, dann seit Cäsar am Rhein und bald auch an den Alpen einen zunächst nicht zu zerbrechenden Kiegel vor, nachdem schon zwei Menschenalter früher die vereinzelte kimbrische Woge, welche der großen Flut vorverkündend vorausgeeilt, in Südfrankreich und Norditalien an dem Damm der Legionen zerschellt war. Die keltischen Siedelungen aber, welche man in Mittel- und Süddeutschland vorfand, lockten mit dem Reichthum überlegener Cultur, die keineswegs verachtet oder zerstört wurde; man weilte gern in diesen mildern Sizen, in welchen man den Urwald vielfach schon gerodet und Straßen durch den Sumpf gezogen fand. Das Haltmachen und Nichtweiterkönnen oder Wollen dieser vorgeschobenen Stämme, der spätern Oberdeutschen (Alamannen, Markomannen, Bajuwaren), Mitteldeutschen (Thüringer und Franken), Niederdeutschen (Sachsen und Friesen), wirkte nun auf die nächsten Hintermänner, während die Völker der gothischen Gruppe, z. B. im fernen Osten in Rußland, ja zum Theil noch jenseit des Kaukasus in Asien noch jahrhundertlang der alten Sitte schweifend pflegen mochten; noch der Sprachschatz des Wlila kennt nur das Holzhaus, das „gezimmerte“<sup>26)</sup>, welches auf großen Wagen fortgefahren wird, indem seine Pfosten die Erde nicht ganz berühren; noch zu Anfang des 4. Jahrhunderts sind sogar die Kirchen der Gothen

nicht Steinbauten, sondern leichtbewegliche Zelt.<sup>27)</sup> Aber bei den Völkern, die von Ungarn, Polen, Böhmen, Schlesiens bis gegen Rhein und Alpen wohnten, begann wenigstens im 1. Jahrhundert vor Christus entschieden der Uebergang von überwiegendem Nomadenthum mit Jagd und Viehzucht zu überwiegendem sesshaften Ackerbau, freilich immer noch mit sehr starkem Betrieb von Viehzucht und Jagd, sich zu vollziehen.

Und allerdings, noch ist die Sesshaftigkeit nicht so fest, noch ist die neue Heimat nicht so lieb und werthvoll geworden, daß nicht geringe Anlässe von Furcht oder Hoffnung — nachdrängende böse Nachbarn im Osten, Aussicht auf Niederlassung in reichern Gegenden des Südens oder Westens — die alte Wandersttte neu beleben möchten; die Wellen der Einwanderung sind noch nicht ganz zur Ruhe gekommen und leicht gerathen sie in neue Erregung.

Diese Unstetigkeit haben die Römer, hat Cäsar wiederholt kennen gelernt und zumal bei den Völkern der suevischen Gruppe.

Dabei mußten zwei den Römern schwer verständliche Einrichtungen dazu beitragen, ihre Vorstellung von der Unständigkeit der Siedelung dieser Barbaren zu übersteigern: die Feldgemeinschaft (Ackerwechsel), wie sie Cäsar von den Sueben berichtet, und die allen Stämmen gemeinsame Allmände.

Das erstere Institut, im Zusammenhang mit der im ausgedehntesten Maße betriebenen Brachwirthschaft, welche der unverhältnißmäßig große Viehstand und die geringe Intensität des Ackerbaues erheischte, bedarf keiner weitem Schilderung; hat es sich doch in manchen Gegenden Deutschlands bis auf unsere Tage erhalten.

Nur ist zu erinnern, daß der in Brache liegende Theil des in Sondereigen zerschlagenen Bodens mit der Allmände,

der nicht in Sondereigen zerfällt Gemeinweide, oft verwechselt werden mochte — eine Gefahr, welcher noch im 17. Jahrhundert die Weisthümer vorzubeugen suchten.<sup>28)</sup>

Bedeutsamer für die Fortbildung der Verfassung und der Verhältnisse der einzelnen Bezirke innerhalb des Stammes, der einzelnen Stämme innerhalb der Völkergruppe wurde die Allmände, deren ursprüngliche Anlage und spätere Verwendung. Um dies richtig zu würdigen, müssen wir uns die Vorgänge bei der ersten Niederlassung einer siegreich einwandernden Germanenschar vergegenwärtigen.

Wenn der Bezirk — bei den größern Gruppen wiederholt sich dasselbe Verfahren in größern Dimensionen — in eine bisher von andern Siedlern, Kelten z. B., bewohnte Landschaft eingedrungen und der Widerstand der vorgefundenen Bevölkerung gebrochen war, so wurde zunächst das ganze Landgebiet, welches den Besiegten gehört hatte, soweit man es brauchte — und bei dem damaligen Wirthschaftssystem mit dem starken Betriebe von Jagd und Viehzucht bedurfte man ganz außerordentlich weitgestreckten Landes zur Ernährung von wenigen Familien — von Staats wegen (oder, was in jener Zeit noch dasselbe sagen will, von der Gesamtheit der zu einer Gemeinde verbundenen Sippen) in feierlicher Absteckung der Grenzen unter sacralen Handlungen als Staats- (oder Gemeinde-) Gut in Besitz genommen.

Hierauf folgte die von der Gemeinde vorzunehmende Ausscheidung desjenigen Theils des occupirten Bodens, welcher in Sondereigen der einzelnen Familienhäupter (oder selbständigen unverheiratheten Männer) zerschlagen werden, und des unvergleichlich größern Theils, welcher im Eigenthum der Gemeinde verbleiben und nur durch Einräumung von Nutzungsrechten der Jagd und Weide, des Holzbezugs und jeder andern Ausbeutung der damaligen Wirthschaft den einzelnen Familien der Gemeinde dienstbar gemacht werden sollte.

Kirche in den ersten Zeiten der engen Verbindung mit dem Staate von der Spitze dieses Staates, dem Imperator und seinem Hofe, nicht nur in ihrem äußern Leben, auch in der Entwicklung ihrer Dogmen manchen Druck gefallen lassen, und in dieser „Staatskirche“ dominirte der Staat die Kirche; bald aber gelang es dem Episkopat, nachdem er gegenüber den in arianische und andere Ketzereien versunkenen Kaiserhof die reine Lehre unter dem Nimbus des Martyrthums wiederholt erfolgreich vertreten, eine unabhängige moralische Machtposition in dem Staatsleben zu gewinnen. Und die entsprechende Hebung in der juristischen Stellung blieb nicht aus: der Staat, unfähig, vermittels des verrosteten Mechanismus seiner weltlichen Beamtungen alle seine immer schwieriger gehäuften Aufgaben zu lösen, übertrug den Bischöfen als seinen geistlichen Beamten eine Reihe von staatlichen Functionen, zumal aber die Controle der in Bestechung und Erpressung versunkenen Amtsführung der weltlichen Magistrate.<sup>15)</sup>

Von diesen bescheidenen Anfängen aus gewannen die Bischöfe, zumal in den den Hauptstädten Ravenna und Byzanz ferner gelegenen Provinzen, allmählich eine höchst einflußreiche Stellung in der weltlichen Leitung und Verwaltung. Viele begünstigende Umstände wirkten zu diesem Ergebnis zusammen. Abgesehen von dem heiligen Ansehen ihres Amtes mußte ihre moralische Gewalt über die Angehörigen ihrer Provinz dadurch bedeutend erhöht werden, daß sie wiederholt in engen Zusammenschlüsse mit ihren Gemeinden, wie erwähnt, ketzerischen Richtungen am Hofe bald als Märtyrer, bald als Sieger entgegentraten. Der geniale Ausbau der Hierarchie, wie er sich in jenen Jahrhunderten durch Provinzialsynoden und lebhaften Verkehr mit den Nachbarbischöfen vollendete, stellte die Kirche als eine festgeschlossene und doch feingegliederte Einheit in gerade

der nämlichen Zeit hin, in welcher die Einheit des Staates auseinanderbrach; die römische Kirche schickte sich an, die Erbschaft des weltbeherrschenden römischen Staates anzutreten. Dazu kam, daß bei dem allmählichen Vertrocknen der weltlichen Cultur in Wissenschaft, Literatur und Kunst die geistliche kirchliche Wissenschaft in reicher Pflege stand und Literatur und Kunst vielfach in den Dienst der Kirche traten, deren Lehren das innere Leben der Menschen beherrschten, deren Reichthum die bildende Kunst für ihren Cult beschäftigte: während im 5. Jahrhundert in Gallien z. B. die Zahl der Rechtskundigen eine sehr geringe geworden und juristische Schriftstellerei nur noch in Italien — und auch hier nur in Codificationen und Formelsammlungen — gepflegt wurde, ist die Production auf theologischem Gebiete außerordentlich fruchtbar, ja ein ascetischer Geist in der Literatur jener Periode (Salvian) trachtet, auch die Gebiete weltlicher Literatur, die Geschichte, für die kirchliche Betrachtung zu erobern und versucht sich an einer Philosophie der Geschichte vom kirchlichen Standpunkte wie der ungefähr gleichzeitige Augustinus dem zerfallenden weltlichen Staate Roms in seinem „Gottesstaat“ das unvergängliche kirchliche Reich Gottes entgegenhält. Das ist, in der Theorie, der innere Sieg der Kirche, dieser an sich nicht staatlichen, nur gesellschaftlichen Macht über den Staat, wie denn auch äußerlich die Kirche den römischen Staat überdauert, ja im gewissen Sinne überwunden hat.

Denn nachdem einmal mit den Bischofstühlen Reichthum, Glanz, politischer Einfluß in sehr hohem Maße verknüpft waren, nachdem in den Städten der abendländischen Provinzen gleichzeitig mit der Abnahme der Kraft der militärischen und der civilen Staatsbehörden die beherrschende Autorität des Episkopats stieg und stieg — der re<sup>l</sup>thätige, fromme, gebildete, von dem ganzen Va



Kirche in den ersten Zeiten der engen Verbindung mit dem Staate von der Spitze dieses Staates, dem Imperator und seinem Hofe, nicht nur in ihrem äußern Leben, auch in der Entwicklung ihrer Dogmen manchen Druck gefallen lassen, und in dieser „Staatskirche“ dominirte der Staat die Kirche; bald aber gelang es dem Episkopat, nachdem er gegenüber den in arianische und andere Ketzereien versunkenen Kaiserhof die reine Lehre unter dem Nimbus des Martyrthums wiederholt erfolgreich vertreten, eine unabhängige moralische Machtstellung in dem Staatsleben zu gewinnen. Und die entsprechende Hebung in der juristischen Stellung blieb nicht aus: der Staat, unfähig, vermittels des verrosteten Mechanismus seiner weltlichen Beamtungen alle seine immer schwieriger gehäuften Aufgaben zu lösen, übertrug den Bischöfen als seinen geistlichen Beamten eine Reihe von staatlichen Functionen, zumal aber die Controle der in Bestechung und Erpressung versunkenen Amtsführung der weltlichen Magistrate.<sup>15)</sup>

Von diesen bescheidenen Anfängen aus gewannen die Bischöfe, zumal in den den Hauptstädten Ravenna und Byzanz ferner gelegenen Provinzen, allmählich eine höchst einflußreiche Stellung in der weltlichen Leitung und Verwaltung. Viele begünstigende Umstände wirkten zu diesem Ergebnis zusammen. Abgesehen von dem heiligen Ansehen ihres Amtes mußte ihre moralische Gewalt über die Angehörigen ihrer Provinz dadurch bedeutend erhöht werden, daß sie wiederholt im engen Zusammenschlusse mit ihren Gemeinden, wie erwähnt, ketzerischen Richtungen am Hofe bald als Märtyrer, bald als Sieger entgegentraten. Der geniale Ausbau der Hierarchie, wie er sich in jenen Jahrhunderten durch Provinzialsynoden und lebhaften Verkehr mit den Nachbarbischöfen vollendete, stellte die Kirche als eine festgeschlossene und doch feingegliederte Einheit in gerade

der nämlichen Zeit hin, in welcher die Einheit des Staates auseinanderbrach; die römische Kirche schickte sich an, die Erbschaft des weltbeherrschenden römischen Staates anzutreten. Dazu kam, daß bei dem allmählichen Vertrocknen der weltlichen Cultur in Wissenschaft, Literatur und Kunst die geistliche kirchliche Wissenschaft in reicher Pflege stand und Literatur und Kunst vielfach in den Dienst der Kirche traten, deren Lehren das innere Leben der Menschen beherrschten, deren Reichthum die bildende Kunst für ihren Cult beschäftigte: während im 5. Jahrhundert in Gallien z. B. die Zahl der Rechtskundigen eine sehr geringe geworden und juristische Schriftstellerei nur noch in Italien — und auch hier nur in Codificationen und Formelsammlungen — gepflegt wurde, ist die Production auf theologischem Gebiete außerordentlich fruchtbar, ja ein ascetischer Geist in der Literatur jener Periode (Salvian) trachtet, auch die Gebiete weltlicher Literatur, die Geschichte, für die kirchliche Betrachtung zu erobern und versucht sich an einer Philosophie der Geschichte vom kirchlichen Standpunkte wie der ungefähr gleichzeitige Augustinus dem zerfallenden weltlichen Staate Roms in seinem „Gottesstaat“ das unvergängliche kirchliche Reich Gottes entgegenhält. Das ist, in der Theorie, der innere Sieg der Kirche, dieser an sich nicht staatlichen, nur gesellschaftlichen Macht über den Staat, wie denn auch äußerlich die Kirche den römischen Staat überdauert, ja im gewissen Sinne überwunden hat.

Denn nachdem einmal mit den Bischofstühlen Reichthum, Glanz, politischer Einfluß in sehr hohem Maße verknüpft waren, nachdem in den Städten der abendländischen Provinzen gleichzeitig mit der Abnahme der Kraft der militärischen und der civilen Staatsbehörden die beherrschende Autorität des Episkopats stieg und stieg — der reiche, wohlthätige, fromme, gebildete, von dem ganzen Bau der Kirche

getragene Bischof<sup>16)</sup> hatte größere Gewalt über die städtische Bevölkerung gewonnen als der kaiserliche comes oder dux, der nicht mehr hinreichende Truppen zur Verfügung hatte, die Barbaren aus dem Stadtgebiete zu verscheuchen, aber nach wie vor die erdrückenden Staatssteuern von den seufzenden Curialen eintrieb — wurden diese Bischofsstühle der Gegenstand auch eifrigen politischen Ehrgeizes: die nämlichen reichen „senatorischen“ Familien, in welchen die höhern Municipälämter der Städte gleichsam erblich sich vom Vater auf den Sohn fortpflanzten, die gleichen Häuser — „infolatae domus“ nannte man sie mit Stolz — gaben auch von Geschlecht zu Geschlecht der Stadt die Bischöfe.

Dies trug nun aber ganz wesentlich zu wachsender autonomer Leitung der städtischen Dinge und Schicksale bei; es waren ja die gleichen oder doch eng verschwägerten Geschlechter, deren Glieder zugleich die höchsten geistlichen und municipalen Stellungen in den Städten einnahmen. Ein hervorragendes Beispiel dieser Art gewährt das Geschlecht des Bischofs Gregorius von Tours: sein mütterlicher Großvater war Bischof von Langres, dessen Bruder Bischof von Lyon, sein Vatersbruder war Bischof von Auvergne, ja alle frühern Bischöfe von Tours selbst waren aus Gregor's Geschlecht mit nur fünf Ausnahmen.<sup>17)</sup>

Daher erklärt es sich denn, daß im 4. bis 5. Jahrhundert, zumal in den von den Barbaren wiederholt überfluteten Außenprovinzen des Abendlandes, in Spanien und Gallien, in Pannonien, Istrien, Dalmatien, in Rhätien und Noricum die Autonomie der einzelnen Städte und ihres Landgebiets unter der Leitung des Bischofs und der hervorragenden Geschlechter in der Curie immer lebhafter hervortritt; der Zusammenhang mit den Centren und Centralstellen des Reiches, mit dem Kaiser und seinem praefectus praetorio occidentis, war oft auf Jahre unterbrochen; aber

auch die Centralbehörden der Provinz, der praeses, rector, praefectus provinciae, waren bald unbesezt, bald abgeschnitten und belagert oder durch eigene Verdrängniß sonst an jeder Hülfeleistung behindert — und die Barbaren lärmten vor den Thoren. Sollte Hülfe möglich sein, so war es nur Selbsthülfe; der Bischof feuert durch Gebete, durch Processionen, durch Traumgesichte, in welchen ihm der städtische Schutzheilige, vielleicht Abnherr. seines eigenen Hauses, erscheint, dringendenfalls durch ein Mirakel seine Gemeinde an zum Ausbarren im Widerstande gegen die heidnischen oder arianischen Belagerer, indeß der Bruder oder Schwager des Bischofs die Vertheidigung des alten Römerwalls leitet und, wenn's glückt, zuletzt die unbeholfenen und trunksüchtigen Feinde in nächtlichem Ausfall zerstreut.

Diese Bilder lehren im ganzen Abendlande wieder: am Inn und der Salzach bei Passau und Salzburg unter Sanct Severin <sup>18)</sup> wie an der Loire bei Orléans unter Sanct Aurentius <sup>19)</sup> und am Tago und Ebro in Saragossa und Merida unter dem Schutze von Sanct Vincentius und Sancta Eulalia. <sup>20)</sup>

Solche Vorgänge im Zusammenhang erfaßt erklären dann die sonst räthselhaften Erscheinungen, wie im 5. Jahrhundert in Gallien, Spanien, Noricum ohne allen Verband mit Rom, Ravenna, Italien, ja zu Ende des Jahrhunderts sogar nach dem Erlöschen des Westreiches, sich einzelne römische Gebiete, z. B. das regnum des Spagrius zu Soissons <sup>21)</sup>, Cordova in Spanien <sup>22)</sup>, Passau, Lorch und andere Donausstädte <sup>23)</sup> selbständig mitten in der barbarischen Ueberflutung inselhaft erhalten konnten.

Es tritt uns hier, während der Staat erlahmt und abstirbt, ein verzweifelttes Ringen der römischen Cultur und ihrer Gesellschaft um das Dasein wider das Barbarenthum entgegen: getragen von Mitteln nicht des Staates,

sondern der Gesellschaft, des kirchlichen und des Gemeindelebens.

So erklärt sich denn auch die bedeutende Stellung des Episkopats in den Germanenreichen dieses Jahrhunderts auf römischem Boden; nachdem der römische Staat in diesen Provinzen niedergeworfen war, stand die Kirche noch wenig versehrt und in ihrem innern Bau ungebrochen aufrecht, während der junge Germanenstaat in voller Verwirrung des Aufbaues begriffen war; das kirchliche und das städtische Leben haben dann auch, die mächtigsten Reste der vergehenden Cultur, die Romanisirung der germanischen Eroberer vollenbracht; auf Kirche und Stadt beschränken sich noch heute in den romanischen Ländern für Millionen alle warm empfundenen Lebensinteressen, während ihnen der Staat fremd, unverständlich, gleichgültig bleibt, ja antipathisch wird, wenn er den Interessen der Kirche oder des Kirchthurms entgegentritt.

So sehen wir den römischen Staat jener Jahrhunderte auch durch die Kirche, welche er anfangs verfolgt, dann als verbündete Macht in sich aufgenommen hatte, überdauert und in manchen Gebieten, in welchen er erlahmt war, ersetzt; auch hier hat eine gesellschaftliche Potenz die Staatsgewalt der römischen Welt überlebt, ja in gewissem Sinne zersprengt und überwunden.

Diesen Zustand, dieses Verhältniß nun von Staat und Gesellschaft fanden die Germanen im 5. Jahrhundert vor, als sie in die Pforten des Römerreiches drangen, einen im Zerfallen und Verrotten begriffenen Staat, der aber immerhin noch auf dem alten, meisterhaft gefügten Grundbau zähen Widerstand nach außen leistet; eine in ihren wirthschaftlichen Wurzeln unheilbar erkrankte Gesellschaft, welche aber, als Trägerin der mächtigen griechisch-römischen Cultur einerseits und verbündet mit der christlichen Kirchen-

macht andererseits, auch nach dem Untergang des Staates den germanischen Eindringlingen in unbezwingbarer Ueberlegenheit gegenüberstand. Dem hatten die germanischen Ankömmlinge nichts entgegenzustellen als ihre tüchtige rohe Naturkraft, zumal eine noch immer ziemlich ungezügelte Tapferkeit, aber ihre alten Staatsformen waren zerstört, neue noch nicht ausgebildet, und die Grundlagen, die wirthschaftlichen, ihrer Gesellschaft waren durch den Aufbruch von der Scholle total verloren; in der That, die gesellschaftliche, die wirthschaftliche Existenz dieser mehr gebrängten als drängenden Wandervölker ruht auf der mitgeschleppten Wagenburg und auf der zweifelhaften Spitze des Schwerts, mit der Energie der Verzweiflung ringen und trachten sie nach der Grundlage einer neuen sichern Existenz; Land, Ackerbau im Gebiet und im Frieden des Römischen Reiches — das ist die „*quieta patria*“<sup>24</sup>), wonach die Gothen so lange und sehnlich schmachten, denen das sieghafte Schwert die schmerzlich vermigte Pflugschar nicht zu ersetzen vermochte.

Das Ergebniß dieser Verührungen in Krieg und Frieden war nun zwar einerseits der Untergang des römischen Staates im Abendlande, aber andererseits der Aufbau des germanischen Staates und der Gesellschaft in demselben auf den Grundlagen der römischen Gesellschaft, Cultur und Wirthschaft und folgeweise die Färbung und Durchbringung dieser Gesellschaft mit römischem Wesen; d. h. die Ostgothen, Langobarden, Westgothen, Burgunden und Franken verloren ihre germanische Nationalität und verschmolzen mit den vorgefundenen Provinzialen zu den neuen romanischen Nationen der Italiener, Spanier und Franzosen.

Betrachten wir Gesellschaft und Staat der Germanen vor der Völkerverwanderung und die Auflösung dieser alten Lebensformen durch die Wanderung, die Verührung mit den Römern und die begleitenden Vorgänge.

Den lange Zeit lebhaft geführten Streit<sup>25)</sup> über Nomadenthum und Sesshaftigkeit, Jagd und Hirtenleben oder Ackerbau und festen Grundbesitz als Grundlagen des wirtschaftlichen Lebens der Germanen im 1. Jahrhundert nach Christus darf man heute wol als im Wege des Vergleichs geschlichtet betrachten. Man weiß es jetzt — die vergleichende Sprachforschung hat es gelehrt — daß schon in Centralasien, vor der Scheidung von den andern großen Zweigen der arischen Rasse, von Hellenen, Italioten, Kelten und Slawen, die Germanen die Anfänge des Ackerbaues gekannt und gepflegt; das bloße Jäger- und Hirtenleben war bereits überwunden und ein freilich sehr wenig intensiver Bau gewisser dankbarer Fruchtarten verband sich mit dem immer noch geübten periodischen Wechsel der Jagd- und Weideplätze. So sind in langsam, fast unmerklicher Weise die Germanen nach der Trennung von den übrigen Ariern im Laufe von vielleicht zwei Jahrtausenden, jagend, weidend und gleichwie im Vorüberziehen säend und erntend, immer weiter nach Westen gewandert; das Umkehren, auch das Stehenbleiben auf die Dauer wurde durch die Ausnutzung der abgeweideten und ausgebeuteten Länder, durch das Nachdrängen anderer Stämme unmöglich gemacht, welches wol auch manchmal nach verllorener Schlacht das im allgemeinen gewiß friedliche, allmähliche, fast unwillkürliche Vorrücken der großen, mit Weib und Kind, mit Roß und Kind, mit Knechten, Mägden und Gespann beschwerten Massen beschleunigen mochte. Das zusammenhaltende Band in diesen Horden konnte noch nicht Ackergemeinschaft sein, sondern, wie gegenüber nichtgermanischen Stämmen, die man auf der langen Wanderung traf, die Nationalität, so gegenüber den andern Germanen, ja gegenüber den Horden desselben Stammes, der Sippeverband: sibya ist zugleich „Geschlecht und Friede“, und nur auf die Gesippen erstreckte sich ursprünglich der

Rechtsschutz. Auch nach dem Eintreffen in Europa und in jetzigem Deutschland dauerte bei den mehr in Mitte und Rücken des großen Zuges Wandernden, der sich, mit Unterbrechungen, vom Rhein bis an den Kaukasus und von den Alpen bis nach Thule erstreckt, der mitgebrachte Zustand noch lange Zeit fort, während die an der Spitze des Zuges Marchirenden zum Halten und zur Aenderung der bisherigen Lebens- und Wirthschaftsweise gezwungen wurden durch zwei überlegene Größen: die keltische Cultur und die römische Macht. Letztere schob zuerst in Gallien, dann seit Cäsar am Rhein und bald auch an den Alpen einen zunächst nicht zu zerbrechenden Kiegel vor, nachdem schon zwei Menschenalter früher die vereinzelte kimbrische Woge, welche der großen Flut vorverkündend vorausgeeilt, in Südfrankreich und Norditalien an dem Damm der Legionen zerschellt war. Die keltischen Siedelungen aber, welche man in Mittel- und Süddeutschland vorfand, lockten mit dem Reichthum überlegener Cultur, die keineswegs verachtet oder zerstört wurde; man weilte gern in diesen mildern Sizen, in welchen man den Urwald vielfach schon gerodet und Straßen durch den Sumpf gezogen fand. Das Haltmachen und Nichtweiterkönnen oder Wollen dieser vorgeschobenen Stämme, der spätern Oberdeutschen (Alamannen, Markomannen, Bajuwaren), Mitteldeutschen (Thüringer und Franken), Niederdeutschen (Sachsen und Friesen), wirkte nun auf die nächsten Hintermänner, während die Völker der gothischen Gruppe, z. B. im fernen Osten in Rußland, ja zum Theil noch jetzt des Kaukasus in Asien noch jahrhundertlang der alten Sitte schweifend pflegen mochten; noch der Sprachschatz des Ulfila kennt nur das Holzhaus, das „gezimmerte“<sup>26)</sup>, welches auf großen Wagen fortgeführt wird, indem seine Pfosten die Erde nicht ganz berühren; noch zu Anfang des 4. Jahrhunderts sind sogar die Kirchen der Gothen



nach Zerstreuung. Tarentum und die übrigen Zelte.<sup>27)</sup> Aber  
 bei der Ankunft in der Thaur, Italien, Böhmen, Schle-  
 sien die ganze Nation mit ihren Wohnstätten, begann wenig-  
 stens im 1. Jahrhunderte vor Christus entschieden der  
 Übergang von nomadischem Nomadenthum mit Jagd und  
 Viehzucht zu sesshaftem ländlichem Ackerbau, freilich immer  
 noch mit der heftigen Sehnsucht nach Fierigkeit und Jagd, sich  
 zu zeigen.

Nur allmählig hat die Sesshaftigkeit nicht so fest  
 gehalten, wie man denken mag, sie hat sich und werthvoll ge-  
 worden. Das war geringe Anhöhe von Furcht oder Hoff-  
 nung — nachher wurde die Landbau im Osten, Aussicht  
 auf Westwärts in neuen Gegenden des Südens oder  
 Westens — der die Wanderlust noch beleben möchten; die  
 Sehnsucht der Entdeckung hat noch nicht ganz zur Ruhe  
 gekommen und wird jederzeit in eine neue Erregung.

Der Kaiser Augustus hatte die Römer, hat Cäsar wieder  
 von ihnen gehört und einmal bei den Völkern der suevi-  
 schen Grenze.

Dabei magten auch den Römern schwer verständlich  
 die Bedingungen der Natur, ihre Verstellung von der Un-  
 mündigkeit der Furchung dieser Barbaren zu übersteigern  
 die Abhängigkeit von Natur, wie sie Cäsar von den  
 Sueven berichtet, und die allen Stämmen gemeinsame  
 Allmünde.

Das erste Anzeichen, im Zusammenhang mit der im  
 ausgebreitetsten Maße betriebenen Viehwirtschaft, welche der  
 unverhältnißmäßig große Viehstand und die geringe Inten-  
 sität des Ackerbaues erforderte, bedarf keiner weitem Schild-  
 erung; das es sich doch in manchen Gegenden Deutschlands  
 bis auf unsere Tage erhalten.

Nur ist zu erinnern, daß der in Sprache liegende Theil  
 des in Sonderemigen gerichteten Lebens mit der Allmünde,

er nicht in Sondereigen zerfallten Gemeinweide, oft vertheilt werden mochte — eine Gefahr, welcher noch im 7. Jahrhundert die Weisthümer vorzubeugen suchten.<sup>28)</sup>

Bedeutfamer für die Fortbildung der Verfassung und der Verhältnisse der einzelnen Bezirke innerhalb des Stammes, der einzelnen Stämme innerhalb der Völkergruppe wurde die Allmände, deren ursprüngliche Anlage und spätere Verwendung. Um dies richtig zu würdigen, müssen wir uns die Vorgänge bei der ersten Niederlassung einer legrich einwandernden Germanenschar vergegenwärtigen.

Wenn der Bezirk — bei den größern Gruppen wiederholt sich dasselbe Verfahren in größern Dimensionen — in eine bisher von andern Siedlern, Kelten z. B., bewohnte Landschaft eingedrungen und der Widerstand der vorgefundenen Bevölkerung gebrochen war, so wurde zunächst das ganze Landgebiet, welches den Besiegten gehört hatte, soweit man es brauchte — und bei dem damaligen Wirthschaftssystem mit dem starken Betriebe von Jagd und Viehzucht bedurfte man ganz außerordentlich weitgestreckten Landes zur Ernährung von wenigen Familien — von Staats wegen (oder, was in jener Zeit noch dasselbe sagen will, von der Gesamtheit der zu einer Gemeinde verbundenen Sippen) in feierlicher Absteckung der Grenzen unter sacralen Handlungen als Staats- (oder Gemeinde-) Gut in Besitz genommen.

Hierauf folgte die von der Gemeinde vorzunehmende Auscheidung desjenigen Theils des occupirten Bodens, welcher in Sondereigen der einzelnen Familienhäupter (oder selbständigen unverheiratheten Männer) zer schlagen werden, und des unvergleichlich größern Theils, welcher im Eigenthum der Gemeinde verbleiben und nur durch Einräumung von Nutzungsrechten der Jagd und Weide, des Holzbezugs und jeder andern Ausbeutung der damaligen Wirthschaft den einzelnen Familien der Gemeinde dienstbar gemacht werden sollte.

Selbstverständlich bestimmte man nun zur Vertheilung in Sondereigen jene Strecken des occupirten Landes, welche von der vorgefundenen (feltischen) Bevölkerung bereits mehr oder minder für die Cultur erobert waren: also vor allem Haus, Hof und Garten der überwundenen und verknechteten oder doch zu Halbfreien herabgedrückten alten Inassen, dann das von diesen bereits für den Pflug gewonnene Ackerland.

Dagegen unvertheiltes Allmändegut blieb, was bisher von der Cultur nicht in Angriff genommen war, das, was sich seiner Natur nach der Vertheilung und Sonderbenutzung entzog: also der Urwald, der noch unberührt überall einen großen Theil des occupirten Landes bedeckte, dessen Wild, Holz und Streu massenhaft von der damaligen Wirthschaft in Anspruch genommen wurde; Sumpf und Moor, Heide und Weide, die Felsen und Höhenzüge der Berge, endlich die Dünen der See und alles größere Gewässer.

Ursprünglich waren auch offenbar die Nutzungsrechte der Gemeindegengenossen an der Allmände zwar subjectiv an das Volleigen an einem Hof geknüpft, aber objectiv der Quantität nach nicht beschränkt, noch war ja in diesem Kampfe um das Dasein mit dem Urwald jedes erlegte Wild, jeder gefällte Baum ein Feind der Einwanderer weniger; noch konnte jeder gewiß soviel Hausthiere als er wollte auf die weitgestreckten unerschöpflichen Weidegründe des kleinen Staates schicken. Noch in den Volksrechten des 5. Jahrhunderts erinnern einzelne Spuren an jene Urzeit unbeschränkter Benutzung von Bunne, Wald und Weide.

Wanderte man in noch völlig uncultivirte, nie von Römern, Kelten oder finnischen Pfahlbauern cultivirte Gegenden ein, so verfuhr man nothgedrungen in ähnlicher Weise: das zur Sonderbenutzung weniger geeignete Land blieb Allmände, das andere ward vertheilt.

Dabei vergaß man jedoch der Sicherung gegen feindliche

Ueberfälle bekannter oder unbekannter Nachbarn nicht: man benutzte vielmehr diese Methode der Ansiedelung zu einem ebenso einfachen, von selbst dargebotenen als wirksamen Vertheidigungsmittel; um das mit schwerer Mühe für die Cultur gewonnene Land, um Haus und Habe vor der Brandfackel der Feinde zu schützen, um überhaupt natürliche Schutzmittel gegen überraschende Angriffe zu gewinnen, legte man, wo es irgend Bodenart und Gebietsumfang gestatteten, die Sondergüter in das Herz, in das geschützte Centrum des occupirten Gesamtlandes, während die Almände, also der undurchdrungene Urwald, der pfadlose Sumpf oder die Felsgebirge und Bergklämme, die Flüsse und Seen als natürliche Schutzwälle die Außenseite des Staatsgebietes (oder der Gemeindemarkung) bildeten, sodaß ein plötzlicher Ueberfall durch diese nur mit langsamer Mühe zu überschreitenden Marken sehr erschwert war.

Dieses Verfahren, bei der Occupation öden Landes immer statthaft — man konnte ja in solchem Fall mit der Occupation (durch Hammerwurf feierlich bezeichnet) fortfahren, bis man geeignete Gebietsabgrenzung fand — ließ sich auch bei der Eroberung keltischer Siedelungen meistens unschwer anwenden, da ja in jener Zeit solche Culturstätten doch immer nur als Inseln, als Oasen in einer Umgebung von Urwald zu denken sind.

Je menschenreicher und mächtiger nun ein Volk, eine desto größere Strecke solch unvertheilten, unbebauten Staatslandes, desto bedeutendere Jagd- und Weidegründe bedurfte es einerseits und desto erfolgreicher vermochte es andererseits die gesammte nicht urbar gemachte, sondern wüßt liegende Markung, welche Bauland und Sondergüter umhegte, vor Eingriffen der Nachbarvölker zu wahren.

Eine vereinzelte Consequenz dieses Sachverhalts ist, abgerissen und in solcher Isolirung schwer verständlich, zu der

Runde Cäsar's gekommen; nachdem er von der großen Macht der suevischen Völkergruppe, von dem Ueberwiegen von Jagd und Viehzucht über Ackerbau und dem jährlichen Feldwechsel bei ihren Stämmen gesprochen, fährt er fort<sup>29</sup>): „Es gilt als der höchste Ruhm für den Staat bei ihnen, wenn das Land rings um ihr Gebiet so weithin wie möglich öde liegt, als ein Zeichen, daß eine große Anzahl anderer Staaten ihnen habe weichen müssen. Und so, sagt man, liegt nach der einen Seite der suevischen Grenze (offenbar Nordost, südwestlich grenzen sie mit den Ubiern) das Land ungefähr 150000 Schritt weit öde.“

Man sieht, der Römer hat einen einzelnen Zug aus dem Gesamtbild dieser Zustände in schiefen Darstellungen kennen gelernt; er hält die weiten Jagd- und Weidegründe der Sueven für herrenloses Gut — richtig mag sein, daß zum Theil erobertes Land vertriebener Stämme zur suevischen Allmände war verwendet worden — und zieht ihre Grenzen da, wo ihre bebauten Sondergüter enden.

Es muß hier nur noch constatirt werden, daß nach dem geschilderten System des Verfahrens bei der Landtheilung und Ansiedelung die Jagd- und Weidegründe trennend zwischen den einzelnen größern und kleinern Gemeinwesen lagen: wie die Allmänden die einzelnen Dörfer — daß bei der Hoffiedelung das gleiche System eingehalten wurde, versteht sich — und Markgemeinden, so trennten die Staatswaldungen u. s. w. die einzelnen Bezirke des Stammes, und oft mochte sich „bestrittener Grund“ („debatable ground“) oder in der That herrenloser, noch nie occupirter Urwald scheidend zwischen den Allmänden und Grenzwäldern verschiedener Stämme oder Völkergruppen hinziehen. Wie das allmähliche Verschwinden dieser Scheidewände und Zwischenländer auf die Verfassung wirken mußte, werden wir alsbald zu erörtern haben. Die gesellschaftlichen Zustände der

germanischen Gemeinwesen lassen sich am klarsten auf der ursprünglich alleinigen Grundlage dieser Verbände, der Sippe, und an den ständischen Gliederungen des Volks darstellen.

Die Zeit des ausschließlichen „Geschlechterstaats“<sup>30)</sup> der Germanen ist vorgeschichtlich, vielleicht außereuropäisch.

Gewiß gab es eine Periode, in welcher lediglich der Sippeverband den Rechtsschutz gewährte; nur innerhalb der Sippe war die Entscheidung des Streites durch Waffen verboten, nur über Glieder der Sippe richtete, wol unter Vorsitz des Geschlechtshauptes, die Versammlung der Sippegenossen: über Ungesippen hatte die Sippe keine Richter Gewalt, für sie galt nicht das in der Sippe erwachsene Gewohnheitsrecht, wie sie andererseits zunächst keinen Anspruch auf den Schutz der Sippe hatten, nur das Gastrecht mochte hier mildernd eintreten. Streit unter Angehörigen verschiedener Sippen, auch der nämlichen Horde, konnte, in Ermangelung übergeordneten Gerichts und gemeinsamen Rechts, nur durch gütlichen Vergleich oder durch Fehdegang — Krieg — ausgetragen werden.

Sippe und Staat fielen also zusammen: von dem denkbar kleinsten Kreise aus hat der Germane den Staatsgedanken entwickelt. Lange Zeit mag der „Geschlechterstaat“ noch die alleinige Grundlage des Rechtsverbandes auch in der zweiten Periode noch geblieben sein, d. h. in den Jahrhunderten eines mit Jagd und Viehzucht und weit überwiegendem Nomadenthum sich allmählich verbindenden, aber noch kaum festhaft gewordenen Ackerbaues.

Und Nachwirkungen, Erinnerungen jenes Geschlechterstaates der Urzeit sind ja auch in dem geschichtlichen Germanenstaat, wie ihn Cäsar und Tacitus schildern, überall wahrzunehmen: königliche und adeliche Geschlechter gelten als die halbgöttlichen Begründer des Stammes; Fehdegang, Blutrache, Recht und Pflicht der Wehrgeld-Forderung und

=Zahlung, Eidhülfe, Muntschast, Erbrecht, ja die Gliederung der Schlachtreihe im Kriege und der Nachbarschaft im Frieden bauen sich auf dem Sippeverbande auf.

Aber gleichwol ist zur Zeit des Cäsar und noch allgemeiner in den Tagen des Tacitus — die in Mitte liegenden anderthalb Jahrhunderte haben offenbar starke Fortschritte in dieser Richtung gesehen — nicht mehr der Geschlechterverband, sondern die Gemeindegemeinschaft der Grundbesitzer die Basis des Staates.

Sie ist auch die Basis der Gesellschaft und des wirtschaftlichen Lebens.

Der alte Volksadel, dessen Spitze das königliche Geschlecht, hat allerdings die letzten Wurzeln seines Vorzugs in der Urzeit des Geschlechterstaates; diese von den Göttern entstammten Adelsgeschlechter waren daneben aber auch die größten Grundbesitzer des Stammes oder Bezirks und war auch dieser Reichtum an Land, das an zahlreiche Halbfreie, Freigelassene und Unfreie ausgethan wurde, nicht der Ursprung, so bildete derselbe doch eine unentbehrliche Stütze der Machtstellung, des gesammten Lebens dieser Edeln in Krieg und Frieden. Dem königlichen Geschlechte, dessen mythologisch-heroische Traditionen sie theilten, nahe stehend in Ansehen und Verehrung des Volks unterhielten sie große Gefolgschaften, leiteten in der Volksversammlung mit dem Könige die Entscheidungen, empfingen in ungemessener Gastlichkeit in der stattlich gebauten Halle die Besuche fremder Gesandten, Fürsten und Edeln, waren die wichtigsten Abnehmer der römischen Kaufleute, welche in diese Wälder drangen, lebten in Schmaus und Jagd, zogen vom Ring und Opferfest zu andern Edeln auf Besuch und planten mit oder auch gegen den König Krieg und Raubzug oder Bündniß und Friedensvertrag. Sie selber legten wol nie zur Arbeit Hand an den Pflug: ihre unfreien und freien Hin-

tersassen leisteten Zins und Arbeit für den Herrenhof. An staatsbürgerlichen Rechten diesen Adelslichen gleich, aber in viel bescheidenern Vermögenskreisen standen nun die eigentlichen Träger der Verfassung und die normalen Glieder des Volksverbandes, die Gemeinfreien; in dieser Zeit der Volksfreiheit haben die Edeln nur etwa das Eine vor ihnen voraus, daß bei Aussterben des königlichen Geschlechts thatsächlich die Krone durch die Volksversammlung zunächst wol einem der Adelshäupter angetragen wird. Aber in allen in der Volksversammlung geltend zu machenden Rechten steht der gemeinfreie Bauer dem reichsten Edeln gleich.

Freilich, einen Hof in der Gemeindegemarkung muß besitzen, wer alle Befugnisse des vollberechtigten Gemeinde- oder Staatsgliedes in der Gemeinde- oder Volksversammlung üben will.

Der Besitzlose — (und aller Besitz fast ist Grundbesitz; die wichtigste Fahrhabe: Unfreie, Heerden und Ackergeräth, ist meist Zubehörde der Liegenschaften, sonst finden sich nur Waffen und Schmuck) — ist nicht vollberechtigtes Glied des Bauernstaates: er bedarf der schützenden Vertretung eines Vollbauers (oder Edeln) im Rechtsleben, wie er im wirtschaftlichen Leben in Dienst oder anderer Abhängigkeit, vielleicht als Hinterfasse auf der Scholle, des Grundbesitzers lebt.

Wol erst in späterer Zeit wird sogar ein gewisses Minimalmaß von allodialelem Grundbesitz in der Gemeindegemarkung als Voraussetzung der Vollberechtigung aufgestellt.

Aber auch in jener Urzeit ist dieser Bauernstaat eine Aristokratie des Grundbesitzes: allerdings, unter den Genossen waltet eine mit Eifersucht gewährte Gleichheit der Freiheitsrechte; aber demokratisch kann man eine Verfassung nicht nennen, in welcher ein großer Theil der Bevölkerung, auch abgesehen von den Unfreien, welche gar nicht zum Volke zählen, wegen mangelnden Grundbesitzes die staatsbürger-



lichen Rechte nicht hat, vielmehr durch die Selbstbürger geteilt und vertreten werden muß.

Gesellschaftlich blättert sich dieser Stand der Gemeinfreien in drei Schichten ab; die größten Grundbesitzer näherten sich wol in der gesammten Lebensweise dem Adel, wenn auch mit geringerem Glanz und ohne den regen Antheil an den Kriegsfahrten der Gefolgshaften, ein solcher Streßbauer legte wol auch selten Hand an den Pflug; die weitaus größte Gruppe umfaßte die Bauern mittlern Besizes, welche mit ihren Knechten zusammen, wie heute, das Feld bestellen; endlich die Leute von kleinern Grundbesitz mochten zwar in der Volksversammlung erscheinen, aber ihre Stimmen folgten wol meist dem Vorgange einflußreicher Männer, und in Arbeit und Genuß des Lebens mochten sie schon damals häufig schlimmer daran sein als die Freigelassenen und Unfreien der Vornehmen.

Diese haben wir uns theils als Hausdiener der Edeln und Freien in deren Höfen lebend, theils als Hinterlassenen auf ausgeliehener Scholle, mit Zins und Fron belastet, zu denken: auch das Handwerk, sofern es vorkam, wurde von diesen Ständen betrieben.

Man sieht, das gesammte Leben dieser Gesellschaft und dieses Staates beruht auf Aderbau, Grundbesitz und den mit diesem verbundenen Rechten. In diesen Zuständen treten nun im Laufe des 3. Jahrhunderts Veränderungen ein, welche sich uns zunächst als politische darstellen, deren Gründe aber, neben Einflüssen äußerer geschichtlicher Vorgänge, zumal der Berührung mit den Römern, offenbar in gesellschaftlichen, wirthschaftlichen Bewegungen zu suchen sind.

Aus den dürftigen Quellen können wir wenigstens zwei große verfassungsrechtliche Erscheinungen bei den meisten Germanenvölkern jener Periode nachweisen: die Verdrängung der republikanischen Form durch das Königthum und das

Verschmelzen der kleinen Bezirks- und Stammesstaaten zu den größern Verbänden der Volksstaaten.

Beide Veränderungen stehen auch unter sich in Wechselwirkung: die Herstellung größerer Staatsverbände vertrug sich mit der einfachen und lockern Fügung der nur dem Umfang eines Bezirks oder Gaues angemessenen republikanischen Gemeindeverfassung nicht, sie erheischte Zusammenschluß in kräftigerer Föhrung, und andererseits mußte Eroberung oder friedlicher Anschluß einem hervorragenden Königsgelecht bald außer dem Bezirk oder Stamm, von welchem es ausgegangen war, andere Gaue desselben Stammes, weitere Stämme desselben Volks zuföhren.

Die Thatfachen jener Umgestaltungen stehen fest: als Tacitus die „Germania“ schrieb (99 n. Chr.), überwog noch bei allen deutschen Stämmen, mit Ausnahme der gothischen, die republikanische <sup>31)</sup> Verfassung gewählter Grafen; im Laufe des nächsten Jahrhunderts verschwindet dieselbe fast überall (mit Ausnahme etwa der sächsischen Völkerschaften), und alle westlichen Stämme, bei welchen Tacitus noch keine Könige kannte, finden wir nun unter Leitung von Königen.

Gleichzeitig verstummen die zahlreichen Sondernamen der einzelnen Völkerschaften, welche Tacitus und seine nächsten Nachfolger noch allein kennen und nennen: zuerst verschwindet der Bezirksstaat; die mehreren Bezirke einer Völkerschaft, welche noch zur Zeit Armin's besondere Staaten gebildet hatten, die nur in einem lockern oder engern Vertragsverbande standen, oft sogar Krieg untereinander führten, werden jetzt zur Einheit des Stammstaates zusammengefaßt; nicht mehr der Bezirk, der Stamm bildet nunmehr die Staatseinheit; was noch einer Persönlichkeit wie Armin zu erzwingen nicht hatte gelingen wollen — der centrifugale Sondertrieb war noch zu mächtig: er fand den Tod über dem Bestreben, sein Bezirkskönigthum zum Stammeskönig-



verbänden sind zum Theil in den von dem Römerreiche drohenden Gefahren und den Stürmen und Wirrnissen der Wanderung zu suchen: nur einheitliche Leitung und Verbindung stärkerer Massen konnte vor der überlegenen Politik und Waffenmacht des kaiserlichen Weltreiches schützen und retten: eine Körper unter vielföpfiger Leitung konnten sich in diesen Gefahren nicht erhalten.

Jedoch traten offenbar innere, tiefer liegende, in dem wirtschaftlichen Leben der Nation wurzelnde Gründe hinzu, und auch nur solche, nicht politische und verfassungsrechtliche, Veränderungen sind es, welche in letzter Instanz die großartige Erscheinung erklären, die wir, mit vielmißbrauchtem Namen, Völkerwanderung nennen.

Nicht bloße Eroberungslust oder das Ueberhandnehmen der königlichen Verfassung \*) oder die mystische Sehnsucht nach den Segnungen des Christenthums hat diese Stämme zu einer zuletzt nicht mehr zurückzudämmende, der Meeresflut in der That völlig vergleichbare Bewegung von Nordost nach Südwest versetzt — sondern das mächtigste Motiv: der Hunger, anders ausgedrückt: die Unmöglichkeit, in den bisherigen Sizen mit dem bisherigen Wirthschaftssystem weiter auszukommen, und zwar wegen Uebervölkerung. Eine sehr starke und rasche Zunahme der Bevölkerung findet naturgemäß und aus nahe liegenden, hier nicht zu erörternden Gründen bei allen Nationen immer nach dem vollendeten Uebergang von überwiegendem nomadenhaftem Jagd- und Hirtenleben zu überwiegendem sesshaftem Ackerbau statt; naturgemäß nicht sofort, sondern in der zweiten und dritten Generation, in welcher jene Veränderungen vollwirksam zur Geltung kommen.

\*) Obwol unverkennbar die alte Gemeindeverfassung mehr auf die Abwehr eingerichtet, das Königthum für Angriff und Eroberung mehr geeignet und geneigt war.

Bei den Germanen fällt dieser Uebergang in die Zeit zwischen Cäsar und Tacitus. Und ungefähr zwei bis drei Menschenalter nach Tacitus treten die Wirkungen, eine bedeutende Zunahme der Bevölkerung, unverkennbar ein.

Ich berufe mich nicht nur darauf, daß die Größe der in den germanischen Kriegen gegen die Römer auftretenden Heeresmassen immer kolossaler wird, daß die Schriftsteller nach Tacitus über gothische, sächsische, fränkische, alamannische Heere, ihre Todten und Verwundeten, Zahlenangaben bringen, welche die früher begegnenden um das Zehnfache überragen — es ist die eine der obenerörterten großen Veränderungen des 2., 3. und 4. Jahrhunderts, das Zusammenschließen der alten kleinen Bezirks- und Stammesstaaten zu größern Verbänden, offenbar im letzten Grunde aus der starken und rapiden Zunahme der Bevölkerung zu erklären.

Bergegenwärtigen wir uns, welche Wirkung diese Zunahme auf die oben S. 229 geschilderten Zustände, unter Voraussetzung des dargestellten Ansiedelungs- und Landtheilungssystems, äußern mußte.

Der Maßstab des jedem selbständigen Hausvater (Fammanus) zugetheilten Sondereigens war kein anderer gewesen als das Bedürfniß<sup>32)</sup> im einzelnen Falle; offenbar erhielt, wer mit 6 noch in der Were lebenden Söhnen und 4 Töchtern, mit 30 Knechten und Mägden und einer Heerde von 200 Häuptern in dem occupirten Lande einrückte, mehr an Sonderallod (und entsprechenden Nutzungsrechten an der Allmände), als wer mit Weib und Kind selbtritt gezogen kam. Des Landes aber war genug vorhanden — man brauchte nicht zu sparen.

Wenn nun in dem letztgenannten Beispiel aus der in drei Köpfen bestehenden Familie im Laufe von zwei, drei Generationen eine starke Sippe erwachsen war, so trat, bei

aller Reichlichkeit der ursprünglichen Zutheilung, doch zuletzt der Zeitpunkt ein, in welchem das zugewiesene „Los“ nicht mehr zur Ernährung des menschenreich gewordenen Geschlechts genügte.

Das Material nun, welches sich für Herstellung neuer Lose von Sondereigen von selbst darbot, war natürlich die Allmände, h. d. der Inbegriff des vom Staat occupirten, bisher unvertheilten Wald- und Weidelandes. Bedurfte man dessen auch bei der damaligen Wirthschaftsweise in großen Mengen — noch war ja im Kampfe mit dem Urwalde und mit den feindlichen Nachbarn jedes Stück öden Landes, auf welchem sich ein neuer Hof erhob, jede Vermehrung der Volkskraft um eine neue selbständige Familie ein Gewinn.

Bei dieser Verwandlung von Allmändetheilen in Sondereigen, die jedesmal Beschluß der Volksversammlung voraussetzte, verfuhr man nun aus nahe liegenden Gründen der Bequemlichkeit, Zweckmäßigkeit, Sicherung in der Art, daß man zunächst immer die dem bisherigen Ackerlande und Complex des Sondereigenen, also dem Herzen der ganzen Siedelung zunächst gelegenen Stücke des Gemeindewaldes, der gemeinen Weide u. s. w. in Angriff nahm, sodaß die früher besprochene Trennung von den Nachbarbezirken, Stämmen, Völkern noch möglichst lange aufrecht erhalten wurde.

Aber freilich, immer dünner, immer schmaler wurde der Scheidegürtel von Wald und Wüste, welcher die Völker trennte; vom Innern der beiden benachbarten Siedelungen aus nagte das steigende Bedürfniß mit der wachsenden Volkszahl immer mehr von jenen natürlichen Wällen hinweg, und endlich mußte die Zeit kommen, da die beiden Nachbarvölker, früher durch öd liegende ungeheuerer Wälder und Sümpfe getrennt, mit ihrem Bauland unmittelbar aneinanderstießen, Pflugscheide an Pflugscheide. Schon in den letzten, dieser unmittelbaren Verührung vorhergegangenen Genera-

tionen hatten die Beziehungen des Verkehrs in Frieden und Krieg, Handel, Gastbesuch, Ehegenossenschaft oder auch Streifzug und Eroberung viel häufiger, weil viel leichter, werden müssen.

Und nun vollends war kein Halten mehr: friedliches Verschmelzen durch Vertrag oder gewaltsame Einverleibung durch Eroberung mußte unablässig dazu führen, die vielen kleinen Gemeinwesen in größere zusammenzuschließen.

Alles drängte zu diesem Ergebnisse.

Unter den verschiedenen Bezirken eines Stammes, den Stämmen einer Volksgruppe hatten bisher schon gemeinsame Opfer für gemeinsame Götter und Bündnisse gegen äußere Feinde bestanden.

Jetzt führte die nicht mehr unterbrochene Gefahr, die von den Römern drohte, der vom Osten her von andern Germanen und von Slawen geübte Druck, die häufigere Berührung in Krieg und Frieden, die nach Cultivirung der trennenden Wald- und Weidegründe eng und allseitig gewordene Nachbarschaft und Verschwägerung, der ganze Zug der Zeit unwiderstehlich zum Zusammenschlusse in größere Massen.

Und die in solcher Weise entstandenen bedeutendern, von der beweglichen Gewalt des Königthums geführten Völkerschaften hatten nun, nach Aufzehrung des verfügbaren Allmähdegebietes, das constant zunehmende Bedürfniß nach geräumigern ergiebigeren Sitzen zu befriedigen nur ein einziges Mittel: die Ausbreitung nach Südwesten in das Gebiet des römischen Reiches hinein, da die Nachbarn im Nordosten in stetem Anschwellen weder eine Rückwanderung noch auch nur ein Verbleiben in den bisherigen Siedelungen gestatteten.

Und diese Bewegung der Ausbreitung von Nord nach Süd, von Ost nach West in die römischen Provinzen im Wege bald der Eroberung, bald der friedlichen Aufnahme

als Grenzercolonien, mit strengerer oder gelinderer Abhängigkeit von Rom, stets aber gerichtet auf Landerwerb, auf Ansiedelung, diese Bewegung ist die sogenannte Völkerverwanderung; rechnen wir einzelne Abenteuer von Gefolgschaften und zufällige Störungen durch unberechenbare äußere Einflüsse ab, so wird sich diese Tendenz, diese geographische Richtung, dieser Charakter als der Grundzug der germanischen Bewegungen vom Ende des 2. bis Ende des 3. Jahrhunderts überall erkennen lassen. Fragen wir nun aber in welchem Zustande von Gesellschaft und Staat diese Germanenvölker in das Römische Reich und in dessen Staat und Gesellschaft traten, so finden wir erstens die „Gesellschaft“ ihrer Einen Hauptgrundlage, der Voraussetzung ihrer gesammten Wirthschaft, dem Ackerbau und Grundbesitz, entzissen; buchstäblich den Boden unter den Füßen hatte man verloren, ohne Allmände und Sondereigen lebte man in den erkämpften oder durch Vertrag eingeräumten römischen Gebieten als unsteter, nur aus Noth geduldeter Gast, ohne Garantie der Dauer, nach dem römischen Cantonirungs- oder Einquartierungssystem<sup>33)</sup> auf Zeit untergebracht, der Verdrängung durch andere Barbaren oder durch das sich wieder erkräftigende Reich stets gewärtig; unsicher, von heute auf morgen, jetzt übermüthig nach gewonnener Feldschlacht, sofort aber wieder rathlos wegen Hungers, ohne Rast und Ruhe: der Sippeverband zersprengt durch Krieg und Wanderung, der alte Glaube wie die alte Sitte verdrängt durch die Staatsreligion und die Cultur des Römerreiches.

Die alte germanische Gesellschaft stand aufgelöst, all ihrer Grundlagen — Ackerbau mit Allmände, Sippe, Götterglaube — beraubt, unfähig, in der steten Waffengefährdung eigene, individuelle Existenz ferner zu gewinnen, der trotz ihrer Krankheiten kolossal überlegenen römischen Gesellschaft, Kirche, Cultur und Wissenschaft gegenüber; die unvermeid-



liche Folge war, daß die Germanen auf römischem Boden in allen diesen Gebieten das vorgefundene römische Wesen übernahmen und aufnahmen, mit wenigen germanischen Färbungen: so vollzog sich ihre gänzliche Romanisirung in allen Sphären der Gesellschaft: in Sprache und Familie, in Religion und Moral; Kunst und Wissenschaft wurden einfach aus den Händen der römisch-byzantinischen Schulen, mit steigendem Uebergewicht des Klerus als Culturträgers, recipirt; die nationale Poesie, das Heldenlied verstummte oder nahm unter der misstrauischen Ueberwachung der Kirche selbst christliche Gewandung an.

Der germanische Staat aber kam ebenfalls in den auf italienischem, spanischem, südgallischem Boden errichteten Reichen nicht zu dauernder, gesunder, eigenartiger Gestaltung.

Der altgermanische Staat der Volksherrschaft war schon vor und während der Wanderung durch das Königthum beseitigt: in den nach der Wanderung im Süden gegründeten Staaten fand die neu sich gestaltende Verfassung, die nur im Heerbann und Gerichtsbann germanische Institute beibehielt, fast das gesammte römische Staatswesen, die Aemterorganisation des Reichs und das Municipalwesen der Städte, den ganzen Apparat römischer Einrichtungen in Rechtspflege, Verwaltung und Finanzwesen noch wenig unterbrochen fortarbeitend vor; schon um der römischen Bevölkerung dieser Mischreiche willen konnte man daran nicht rühren und man nahm alle diese von der römischen Cultur untrennbaren Stücke des römischen Staatslebens in den unfertigen jungen Germanenstaat auf, wie man den Römern ihr Privatrecht, ja vielfach ihr Straf- und Proceßrecht beließ.

Die Folge war sehr starke Romanisirung des ganzen Staates und des Rechtslebens auch der germanischen Bevölkerung.

Dazu kam, daß Zahl und Bedeutung der Gemeinfreien,

dieser normalen Träger des germanischen Staates, außerordentlich rasch abnahm: man trat wirthschaftlich, gesellschaftlich vollständig in die vorgefundenen römischen Verhältnisse, zumal des Grundbesizes, ein, und so ergriffen die Krankheiten, welche den römischen Mittelstand dahingerafft hatten, auch die germanischen Gemeinfreien. Nicht mehr die Volksversammlung, schwer zu besuchen von den nunmehr über ein weites Reichsgebiet verstreuten Ansiedlern, das Palatium des Königs bildete jetzt den Schwerpunkt der Verfassung; diesen Palast aber erfüllte der neue, aus Romanen nicht minder als aus Germanen, sich stets frisch rekrutirende Adel, welcher grundverschieden von dem untergegangenen oder thatsächlich in diese neue Aristokratie übergegangenen alten Volksadel, auf Königsamt, Hofdienst, Landleihe beruhte.

Dieser Adel wurde die beherrschende Macht in dem Germanenstaate, wie er seit dem 6. Jahrhundert sich gestaltete, und im spätern Verlauf ist es nicht mehr der öffentlich-rechtliche Unterthanenverband, sondern der privatrechtliche Beneficial- und Feudalnexuss dieser Aristokratie untereinander und mit dem Könige, was den Bau des Staates zusammenhält. Dieser Staat aber, der Lehnstaat, und seine Grundlage, die patrimoniale Gesellschaft, liegen außerhalb der Grenzen dieser Erörterungen.

liche Folge war, daß die Germanen auf römischem Land in allen diesen Gebieten das vorgefundene römische Leben übernahmen und aufnahmen, mit wenigen germanischen Änderungen: so vollzog sich ihre gänzliche Romanisirung in Sphären der Gesellschaft: in Sprache und Familie, in Religion und Moral; Kunst und Wissenschaft wurden eingebracht aus den Händen der römisch-byzantinischen Schulen; steigendem Uebergewicht des Klerus als Kulturträgers, verlor die nationale Poesie, das Heldenlied verstummte; die nationale Poesie, das Heldenlied verstummte nahm unter der misstrauischen Ueberwachung der Kirche eine christliche Gewandung an.

Der germanische Staat aber kam ebenfalls in den verschiedenen italienischen, spanischen, südgallischen Boden errichteten Staaten nicht zu dauernder, gesunder, eigenartiger Gestalt.

Der altgermanische Staat der Volksfreiheit war vor und während der Wanderung durch das Römische Reich beseitigt: in den nach der Wanderung im Süden gegrißten Staaten fand die neu sich gestaltende Verfassung nur im Heerbann und Gerichtsbann germanische Institutionen, fast das gesamte römische Staatswesen.

Die Reorganisation des Reichs und das Municipalwesen überließ, den ganzen Apparat römischer Einrichtungen in die Hände der germanischen Verwaltung und Finanzwesen ne...

schon um der römischen Verwaltung willen...

...

...

...

...

Gründe bei...

Zusammenschluß...

dieser normalen Träger des germanischen Staates, außerordentlich rasch abnahm: man trat wirthschaftlich, gesellschaftlich vollständig in die vorgefundenen römischen Verhältnisse, zumal des Grundbesizes, ein, und so ergriffen die Krankheiten, welche den römischen Mittelstand dahingerafft hatten, auch die germanischen Gemeinfreien. Nicht mehr die Volksversammlung, schwer zu besuchen von den nunmehr über ein weites Reichsgebiet verstreuten Ansiedlern, das Palatium des Königs bildete jetzt den Schwerpunkt der Verfassung; diesen Palast aber erfüllte der neue, aus Romanen nicht minder als aus Germanen, sich stets frisch rekrutirende Adel, welcher grundverschieden von dem untergegangenen oder thatsächlich in diese neue Aristokratie übergegangenen alten Volksadel, auf Königsamt, Hofdienst, Landleihe beruhte.

Dieser Adel wurde die beherrschende Macht in dem Germanenstaate, wie er seit dem 6. Jahrhundert sich gestaltete, und im spätern Verlauf ist es nicht mehr der öffentlich-rechtliche Unterthanenverband, sondern der privatrechtliche Beneficial- und Feudalverus dieser Aristokratie untereinander und mit dem Könige, was den Bau des Staates zusammensetzt. Dieser Staat aber, der Lehnstaat, und seine Grundlage, die patrimoniale Gesellschaft, liegen außerhalb der dieser Gräzierungen.

lichen Rechte nicht hat, vielmehr durch die Vollbürger gedeckt und vertreten werden muß.

Gesellschaftlich blättert sich dieser Stand der Gemein-freien in drei Schichten ab; die größten Grundbesitzer näherten sich wol in der gesammten Lebensweise dem Adel, wenn auch mit geringerem Glanz und ohne den regen Antheil an den Kriegsfahrten der Gefolgshaften, ein solcher Großbauer legte wol auch selten Hand an den Pflug; die weitaus größte Gruppe umfaßte die Bauern mittlern Besitzes, welche mit ihren Knechten zusammen, wie heute, das Feld bestellen; endlich die Leute von kleinerm Grundbesitz mochten zwar in der Volksversammlung erscheinen, aber ihre Stimmen folgten wol meist dem Vorgange einflußreicher Männer, und in Arbeit und Genuß des Lebens mochten sie schon damals häufig schlimmer daran sein als die Freigelassenen und Unfreien der Vornehmen.

Diese haben wir uns theils als Hausdiener der Edeln und Freien in deren Höfen lebend, theils als Hinterlassen auf ausgeliehener Scholle, mit Zins und Fron belastet, zu denken; auch das Handwerk, sofern es vorkam, wurde von diesen Ständen betrieben.

Man sieht, das gesammte Leben dieser Gesellschaft und dieses Staates beruht auf Ackerbau, Grundbesitz und den mit diesem verbundenen Rechten. In diesen Zuständen treten nun im Laufe des 3. Jahrhunderts Veränderungen ein, welche sich uns zunächst als politische darstellen, deren Gründe aber, neben Einflüssen äußerer geschichtlicher Vorgänge, zumal der Berührung mit den Römern, offenbar in gesellschaftlichen, wirthschaftlichen Bewegungen zu suchen sind.

Aus den dürftigen Quellen können wir wenigstens zwei große verfassungsrechtliche Erscheinungen bei den meisten Germanenvölkern jener Periode nachweisen: die Verdrängung der republikanischen Form durch das Königthum und das

Verschmelzen der kleinen Bezirks- und Stammesstaaten zu den größern Verbänden der Volksstaaten.

Beide Veränderungen stehen auch unter sich in Wechselwirkung: die Herstellung größerer Staatsverbände vertrug sich mit der einfachen und lockern Fügung der nur dem Umfang eines Bezirks oder Gaus angemessenen republikanischen Gemeindeverfassung nicht, sie erheischte Zusammenschluß in kräftigerer Führung, und andererseits mußte Eroberung oder friedlicher Anschluß einem hervorragenden Königsgeschlecht bald außer dem Bezirk oder Stamm, von welchem es ausgegangen war, andere Gae desselben Stammes, weitere Stämme desselben Volks zuführen.

Die Thatfachen jener Umgestaltungen stehen fest: als Tacitus die „Germania“ schrieb (99 n. Chr.), überwog noch bei allen deutschen Stämmen, mit Ausnahme der gothischen, die republikanische <sup>31)</sup> Verfassung gewählter Grafen; im Laufe des nächsten Jahrhunderts verschwindet dieselbe fast überall (mit Ausnahme etwa der sächsischen Völkerschaften), und alle westlichen Stämme, bei welchen Tacitus noch keine Könige kannte, finden wir nun unter Leitung von Königen.

Gleichzeitig verstummen die zahlreichen Sondernamen der einzelnen Völkerschaften, welche Tacitus und seine nächsten Nachfolger noch allein kennen und nennen: zuerst verschwindet der Bezirksstaat; die mehreren Bezirke einer Völkerschaft, welche noch zur Zeit Armin's besondere Staaten gebildet hatten, die nur in einem lockern oder engern Vertragsverbande standen, oft sogar Krieg untereinander führten, werden jetzt zur Einheit des Stammstaates zusammengefaßt; nicht mehr der Bezirk, der Stamm bildet nunmehr die Staatseinheit; was noch einer Persönlichkeit wie Armin zu erzwingen nicht hatte gelingen wollen — der centrifugale Sondertrieb war noch zu mächtig: er fand den Tod über dem Bestreben, sein Bezirkskönigthum zum Stammeskönig-

um über die heimliche Thüre zu erweitern — voll-  
 und ganz im Sinne der Zeit.

Aber die bayerische nationale Bewegung, welche der  
 Kaiserthum zu seinen Stützpunkten verlangte, blieb  
 nicht nur ohne Erfolg, sondern wurde im Laufe des 3.  
 Jahrhunderts auch die Stimme Völkerverschafften) überall  
 von den kaiserlichen Gesandten (Alamannen,  
 Franken, Sachsen, Avarier) in Gruppenver-  
 sammlungen, zunächst wieder im Anfang noch die einzelnen Völ-  
 kerschaften mit kaiserlichen Königen vertheilten — Staaten  
 oder Bundesstaaten, in den verschiedenen Fällen ledigen-  
 oder enger verbunden — im Laufe des 3. und 4. Jahr-  
 hunderts aber verdrängt diese Mehrzahl von Fürsten  
 und nur mehr Ein König des ganzen Alamannen- oder  
 Frankenreichs begegnet uns: so stehen in der großen Alamannen-  
 schlacht bei Strassburg im Jahre 357 noch über ein Duzent  
 „Könige“ nebeneinander (Ammianus Marcellinus unter-  
 scheidet größere und kleinere Könige, reges und reguli), aber  
 140 Jahre später haben die von den Franken bekämpften  
 Alamannen nur noch Einen König, nach dessen Fall das  
 gesammte Volk sich unterwirft. Wenn sich nun die Ver-  
 gänge bei Beseitigung der Stammeskönige bei den Alamannen  
 unsern Blicken entziehen (auch bei den Bajuwaren haben wir  
 wol in den alten Adelsgeschlechtern der Lex die von dem  
 Agilolfingen mediatisirten Fürstengeschlechter bajuvarischer Völ-  
 kerschaften oder Bezirke zu vermuthen), so können wir bei  
 den Franken im hellen Licht der Geschichte zusehen, wie einer  
 dieser salischen Stammeskönige unter seinen salischen und  
 ripuarischen Vettern und Mitkönigen mit List und Gewalt  
 aufräumt, bis er das Königthum über alle Völkerschaften des  
 fränkischen Namens in seiner blutigen Hand zusammenfaßt.

Die Gründe der Verdrängung der republikanischen Formen  
 und des Zusammenschlusses der Bezirke und Stämme zu größeren

erbänden sind zum Theil in den von dem Römerreiche drohenden Gefahren und den Stürmen und Wirrnissen der Wanderung zu suchen: nur einheitliche Leitung und Verbindung starker Massen konnte vor der überlegenen Politik und Kriegsmacht des kaiserlichen Weltreiches schützen und retten: eine Körper unter vielföpfiger Leitung konnten sich in diesen Gefahren nicht erhalten.

Jedoch traten offenbar innere, tiefer liegende, in dem wirtschaftlichen Leben der Nation wurzelnde Gründe hinzu, ob auch nur solche, nicht politische und verfassungsrechtliche, Veränderungen sind es, welche in letzter Instanz die großartige Erscheinung erklären, die wir, mit vielmißbrauchtem Namen, Völkerwanderung nennen.

Nicht bloße Eroberungslust oder das Ueberhandnehmen der königlichen Verfassung \*) oder die mystische Sehnsucht nach den Segnungen des Christenthums hat diese Stämme zu einer zuletzt nicht mehr zurückzudämmende, der Meeresflut ähnliche, der That völlig vergleichbare Bewegung von Nordost nach Südwest versetzt — sondern das mächtigste Motiv: Hunger, anders ausgedrückt: die Unmöglichkeit, in den bisherigen Sitten mit dem bisherigen Wirthschaftssystem weiter auszukommen, und zwar wegen Uebervölkerung. Eine sehr starke und rasche Zunahme der Bevölkerung findet naturgemäß und aus nahe liegenden, hier nicht zu erörternden Gründen bei allen Nationen immer nach dem vollendeten Uebergang von überwiegendem nomadenhaftem Jagd- und Hirtenleben zu überwiegendem sesshaftem Ackerbau statt; naturgemäß nicht sofort, sondern in der zweiten und dritten Generation, in welcher jene Veränderungen vollwirksam zur Geltung kommen.

\*) Obwol unverkennbar die alte Gemeindeverfassung mehr auf die Abwehr eingerichtet, das Königthum für Angriff und Eroberung mehr geeignet und geneigt war.



Bei den Germanen fällt dieser Uebergang in die Zeit zwischen Cäsar und Tacitus. Und ungefähr zwei bis drei Menschenalter nach Tacitus treten die Wirkungen, eine bedeutende Zunahme der Bevölkerung, unverkennbar ein.

Ich berufe mich nicht nur darauf, daß die Größe der in den germanischen Kriegen gegen die Römer auftretenden Heeresmassen immer kolossaler wird, daß die Schriftsteller nach Tacitus über gothische, sächsische, fränkische, alamanische Heere, ihre Todten und Verwundeten, Zahlenangaben bringen, welche die früher bezeugenden um das Zehnfache überragen — es ist die eine der obenerörterten großen Veränderungen des 2., 3. und 4. Jahrhunderts, das Zusammenschließen der alten kleinen Bezirks- und Stammesstaaten zu größern Verbänden, offenbar im letzten Grunde aus der starken und rapiden Zunahme der Bevölkerung zu erklären.

Bergegenwärtigen wir uns, welche Wirkung diese Zunahme auf die oben S. 229 geschilderten Zustände, unter Voraussetzung des dargestellten Ansiedelungs- und Landtheilungssystems, äußern mußte.

Der Maßstab des jedem selbständigen Hausvater (Faramannus) zugetheilten Sondereigens war kein anderer gewesen als das Bedürfniß <sup>32)</sup> im einzelnen Falle; offenbar erhielt, wer mit 6 noch in der Were lebenden Söhnen und 4 Töchtern, mit 30 Knechten und Mägden und einer Heerde von 200 Häuptern in dem occupirten Lande einrückte, mehr an Sonderallod (und entsprechenden Nutzungsrechten an der Allmände), als wer mit Weib und Kind selbstritt gezogen kam. Des Landes aber war genug vorhanden — man brauchte nicht zu sparen.

Wenn nun in dem letztgenannten Beispiel aus der in drei Köpfen bestehenden Familie im Laufe von zwei, drei Generationen eine starke Sippe erwachsen war, so trat, bei

aller Reichlichkeit der ursprünglichen Zutheilung, doch zuletzt der Zeitpunkt ein, in welchem das zugewiesene „Los“ nicht mehr zur Ernährung des menschenreich gewordenen Geschlechts genügte.

Das Material nun, welches sich für Herstellung neuer Lese von Sondereigen von selbst darbot, war natürlich die Allmände, h. d. der Inbegriff des vom Staat occupirten, bisher unvertheilten Wald- und Weidelandes. Bedurfte man dessen auch bei der damaligen Wirthschaftsweise in großen Mengen — noch war ja im Kampfe mit dem Urwalde und mit den feindlichen Nachbarn jedes Stück öden Landes, auf welchem sich ein neuer Hof erhob, jede Vermehrung der Volkskraft um eine neue selbständige Familie ein Gewinn.

Bei dieser Verwandlung von Allmändetheilen in Sondereigen, die jedesmal Beschluß der Volksversammlung voraussetzte, verfuhr man nun aus nahe liegenden Gründen der Bequemlichkeit, Zweckmäßigkeit, Sicherung in der Art, daß man zunächst immer die dem bisherigen Ackerlande und Complex des Sondereigenen, also dem Herzen der ganzen Siedelung zunächst gelegenen Stücke des Gemeindewaldes, der gemeinen Weide u. s. w. in Angriff nahm, sodaß die früher besprochene Trennung von den Nachbarbezirken, Stämmen, Völkern noch möglichst lange aufrecht erhalten wurde.

Aber freilich, immer dünner, immer schmaler wurde der Scheidegürtel von Wald und Wüste, welcher die Völker trennte; vom Innern der beiden benachbarten Siedelungen aus nagte das steigende Bedürfniß mit der wachsenden Volkszahl immer mehr von jenen natürlichen Wällen hinweg, und endlich mußte die Zeit kommen, da die beiden Nachbarvölker, früher durch öd liegende ungeheuerer Wälder und Sümpfe geschieden, mit ihrem Bau land unmittelbar aneinanderstießen, Pflugscheide an Pflugscheide. Schon in den letzten, tiefer unmittelbaren Verührung vorhergegangenen Genera-

tionen hatten die Beziehungen des Verkehrs in Frieden und Krieg, Handel, Gastbesuch, Ehegenossenschaft oder auch Streifzug und Eroberung viel häufiger, weil viel leichter, werden müssen.

Und nun vollends war kein Halten mehr: friedliches Verschmelzen durch Vertrag oder gewaltsame Einverleibung durch Eroberung mußte unablässig dazu führen, die vielen kleinen Gemeinwesen in größere zusammenzuschließen.

Alles drängte zu diesem Ergebnisse.

Unter den verschiedenen Bezirken eines Stammes, den Stämmen einer Volksgruppe hatten bisher schon gemeinsame Opfer für gemeinsame Götter und Bündnisse gegen äußere Feinde bestanden.

Jetzt führte die nicht mehr unterbrochene Gefahr, die von den Römern drohte, der vom Osten her von andern Germanen und von Slawen geübte Druck, die häufigere Berührung in Krieg und Frieden, die nach Cultivirung der trennenden Wald- und Weidegründe eng und allseitig gewordene Nachbarschaft und Verschwägerung, der ganze Zug der Zeit unwiderstehlich zum Zusammenschlusse in größeren Massen.

Und die in solcher Weise entstandenen bedeutendern, von der beweglichern Gewalt des Königthums geführten Völkerschaften hatten nun, nach Aufzehrung des verfügbaren Allmändegebietes, das constant zunehmende Bedürfnis nach geräumigern ergiebigeren Sitzen zu befriedigen nur ein einziges Mittel: die Ausbreitung nach Südwesten in das Gebiet des römischen Reiches hinein, da die Nachbarn im Nordosten in stetem Anschwellen weder eine Rückwanderung noch auch nur ein Verbleiben in den bisherigen Siedelungen gestatteten.

Und diese Bewegung der Ausbreitung von Nord nach Süd, von Ost nach West in die römischen Provinzen im Wege bald der Eroberung, bald der friedlichen Aufnahme

als Grenzercolonien, mit strengerer oder gelinderer Abhängigkeit von Rom, stets aber gerichtet auf Landerwerb, auf Ansiedelung, diese Bewegung ist die sogenannte Völkerwanderung; rechnen wir einzelne Abenteuer von Gefolgschaften und zufällige Störungen durch unberechenbare äußere Einflüsse ab, so wird sich diese Tendenz, diese geographische Richtung, dieser Charakter als der Grundzug der germanischen Bewegungen vom Ende des 2. bis Ende des 3. Jahrhunderts überall erkennen lassen. Fragen wir nun aber in welchem Zustande von Gesellschaft und Staat diese Germanenvölker in das Römische Reich und in dessen Staat und Gesellschaft traten, so finden wir erstens die „Gesellschaft“ ihren Einen Hauptgrundlage, der Voraussetzung ihrer gesammten Wirthschaft, dem Ackerbau und Grundbesitz, entzissen; buchstäblich den Boden unter den Füßen hatte man verloren, ohne Allmände und Sondereigen lebte man in den erlämpften oder durch Vertrag eingeräumten römischen Gebieten als unrunder, nur aus Noth geduldeter Gast, ohne Garantie der Dauer, nach dem römischen Cantonirungs- oder Einquartierungssystem<sup>33)</sup> auf Zeit untergebracht, der Verdrängung durch andere Barbaren oder durch das sich wieder aufrichtende Reich stets gewärtig; unsicher, von heute auf morgen, jetzt übermüthig nach gewonnener Feldschlacht, sofort aber wieder rathlos wegen Hungers, ohne Rast und Ruhe: der Sippeverband zersprengt durch Krieg und Wanderung, der alte Glaube wie die alte Sitte verdrängt durch die Staatsreligion und die Cultur des Römerreiches.

Die alte germanische Gesellschaft stand aufgelöst, all ihrer Grundlagen — Ackerbau mit Allmände, Sippe, Götterglaube — beraubt, unfähig, in der steten Waffengefährdung eigene, individuelle Existenz ferner zu gewinnen, der trotz ihrer Krankheiten kolossal überlegenen römischen Gesellschaft, Kirche, Cultur und Wissenschaft gegenüber; die unvermeid-



ieser normalen Träger des germanischen Staates, außerordentlich rasch abnahm: man trat wirthschaftlich, gesellschaftlich vollständig in die vorgefundenen römischen Verhältnisse, zumal des Grundbesitzes, in, und so ergriffen die Krankheiten, welche den römischen Mittelstand dahingerafft hatten, auch die germanischen Gemeinfreien. Nicht mehr die Volksversammlung, schwer zu besuchen von den nunmehr über ein weites Reichsgebiet verstreuten Ansiedlern, das Palatium des Königs bildete jetzt den Schwerpunkt der Verfassung; diesen Palast aber erfüllte der neue, aus Romanen nicht minder als aus Germanen, sich stets frisch rekrutirende Adel, welcher grundverschieden von dem untergegangenen oder hauptsächlich in diese neue Aristokratie übergegangenen alten Volksadel, auf Königsamt, Hofdienst, Landleihe beruhte.

Dieser Adel wurde die beherrschende Macht in dem Germanenstaate, wie er seit dem 6. Jahrhundert sich gestaltete, und im spätern Verlauf ist es nicht mehr der öffentlich-rechtliche Unterthanenverband, sondern der privatrechtliche Beneficial- und Feudalnexus dieser Aristokratie untereinander und mit dem Könige, was den Bau des Staates zusammenhält. Dieser Staat aber, der Lehnstaat, und seine Grundlage, die patrimoniale Gesellschaft, liegen außerhalb der Grenzen dieser Erörterungen.

## Anmerkungen.

---

1) Vgl. die Auszüge aus Salvian in: Dahn, Könige der Germanen (Würzburg 1871), VI, 96—100.

2) Ueber römisches Steuerwesen dieser Periode, Könige, VI, 256.

3) Vgl. Könige, VI, 264.

4) Vgl. Könige, VI, 313 fg.

5) Vgl. Le Blant, Inscriptions chrétiennes de la Gaule (Bd. 1, Paris 1856; Bd. 2, Paris 1865).

6) Vgl. Hübner, Inscriptiones christianae Hispaniae (Berlin 1871).

7) Honorius hatte noch im Jahre 418 zu Arles jährliche Versammlungen des *conventus Galliarum* angeordnet; über deren Bedeutung für das provinzielle Leben vgl. Wend im Codex Theodos. (Leipzig 1825).

8) Apollinaris Sidonius epist., III, 3, 7; V, 6; VII, 7.

9) Die Abhängigkeit dieser freien Klienten von dem Schwertsherrn war so groß, daß das Gesetz von ihnen auf Befehl des Patrons begangenen Mord für ebenso straflos erklärt, wie den von Sklaven auf Befehl des Herrn verübten. *Lex Visigoth.*, VI, 4, 2.

10) Vgl. Könige, VI, 279 fg.

11) Vgl. Könige, VI, 361.

12) Vgl. Könige, VI, 122 fg.

13) Vgl. Könige, VI, 139.

14) Vgl. Könige, VI, 135.

15) Vgl. Könige, VI, 390.

Holl, Gregor von Tours (2. Ausg., Leipzig 1869), S. 257.

- 17) Gregor Tur., V, 40. Ähnliches gilt von andern Bischofs-  
stühlen.
- 18) Eugippius, Vita S. Severini. Holland, Acta Sanct., I, 484.
- 19) Acta s. Aurentii. Holland, 1. Mai, I, 60.
- 20) Acta s. Vincentii. Holland, 11. März, 62. Könige, V,  
141.
- 21) Gregor Tur., II, 27, nennt ihn „König der Römer“.
- 22) Bgl. Könige, VI, 123.
- 23) Eugippius, l. c. Könige, I, 118.
- 24) Jordanes, Kap. 30.
- 25) Bgl. die Literatur hierüber (Waitz gegen von Sybel), Kö-  
nige, I, 3 fg.
- 26) Bgl. Könige, VI, 13.
- 27) Bgl. Könige, VI, 21.
- 28) Bgl. die darauf bezüglichen deutschen Rechtspruchwörter  
bei Dietherr und Graf, III, 35, 38, 68.
- 29) Caesar de bello gallico, IV, 3.
- 30) Bgl. über den „Geschlechterstaat“ von Sybel's die Litera-  
tur, Könige, I, 3 fg.
- 31) Bgl. Könige, I, 35.
- 32) Bgl. Könige, VI, 57.
- 33) Bgl. Könige, VI, 53.





# Theodor Agrippa d'Aubigné.

---

Von

E. L. Ch. Henke.



Ein Dichter fast ersten Ranges, der auch als Geschichtsbreiber nicht minder hoch steht, ein reichbelesener Gelehrter, er aber auch reich an eigenem Geist und an Phantasie und sogar auch noch ein starker Charakter ist, ein unversöhnlicher Kämpfer für Reformation und Religionsfreiheit mit dem Farnen wie mit dem geistigen Schwerte, ein Hofmann, aber mit einer prophetischen Freimüthigkeit, ein schlagfertiger Cavalier und heißender Satiriker, der auch ein demüthiger Christ ist, kein Dante, kein Ulrich von Hutten und kein Pascal, kein Milton und kein Klopstock, aber ein gutes Stück von diesem allen und dabei in Einer Person — das ist ja wol eine so seltene Mischung, daß wer dies alles vereinigt, schon deshalb einige Beachtung verdient, besonders wenn sein eigenes Volk, sonst so fleißig sich selbst alle seine gloires nachzurechnen und nachzurühmen, gegen diesen Mann, und vielleicht wegen seiner strengen Beurtheilung seiner eigenen Schäden, die es nicht gern hört, bisher so ungerecht und so undankbar gewesen ist. <sup>1)</sup>

---

Theodor Agrippa d'Aubigné wurde am 8. Februar 1552 <sup>2)</sup> geboren auf einem jetzt zerstörten Schlosse Saint-Maur, eine Stunde von dem Städtchen Pons in Saintonge, jetzt De-

partement der Charente. Er stammte aus einer wol nicht sehr begüterten, aber alten adelichen Familie, welche bis ins 12. Jahrhundert auf eine stolze Reihe von Rittern und Edelfrauen zurück sah <sup>3)</sup> und welche sich im Anfange des 16. in freier Anhänglichkeit <sup>4)</sup> an den König Heinrich von Navarra, den Gemahl der geistvollen Margarethe, der Schwester König Franz' I., angeschlossen hatte. Der Vater Jean d'Aubigné, Seigneur de Brie, scheint sich im Jahre 1550, wo er sich (laut seines Ehecontracts) noch ganz in den Formen der „h. katholischen und apostolischen Mutterkirche“ zum ersten male verheirathete, von dieser Kirche noch nicht abgewandt zu haben, und wurde wol erst nach dem Tode seines Königs Heinrich (gest. 1555), also vielleicht erst unter dessen Tochter und Nachfolgerin Jeanne d'Albret ihr „chancelier de Navarre“. <sup>5)</sup> Aber als solcher wird er nur immer entschiedener der Sache der französischen Reformation sich zugewandt und dabei seine anfangs selbst noch schwankende Fürstin in ihrem Widerstande gegen die schlimmern Schwankungen ihres Gemahls König Anton von Bourbon immer mehr festgehalten haben; sein näheres Verhältniß zu der Königin drückt wol selbst die Sage aus, wenn sie auch sonst ganz unbeglaubigt und nur zu Ehren der Madame de Maintenon erfunden ist, daß er nach dem Tode Anton's (gest. 1562, insgeheim mit Jeanne d'Albret verheirathet gewesen sei. <sup>6)</sup> Gewisser ist was sein Sohn selbst bezeugt <sup>7)</sup>, daß Jean d'Aubigné zu den Theilnehmern und selbst zu den Urhebern der Verschwörung von Amboise zum Sturz der Guisen gehörte, ebenso wie nachher zu den vornehmsten Führern der Hugenotten im ersten Kriege. Im Jahre 1562, wo er sich sogleich der Armee Condé's anschloß, wurde er Stellvertreter des Gouverneurs von Orléans; bei Dreux (December 1562) erscheint er im vertraulichen Verkehr mit Coligny und Beza; nachher bei Abschließung des ersten Friedens von Amboise

(März 1563) gehört er neben Condé, Dandelot und Saint-Ehr zu den vier Vertretern der reformirten Partei, mit welchen die Königin Katharina darüber im blauen Zelte auf der Isle des Boeuß vorher unterhandelt. Diese Parteistellung des Vaters vererbte sich nun auch um so entschiedener auf den Sohn, je mehr bloß der Vater allein über dessen erste Erziehung verfügte. Die Mutter starb bei seiner Geburt; auch sein Name Agrippa sollte daran wie an aegre partus erinnern; die zweite Frau seines Vaters aber drang darauf, daß er als Kind aus dem Hause gegeben werde; so war es nichts als männliche Zucht, welche von Kindheit auf über ihn erging und vielleicht den Grund legte zu der schroffen Härte und Streitbarkeit, welche ihm stets eigen blieb. Eine andere Wirkung davon war, daß er nun außer dem Hause so früh von dem Vater so ausgezeichneten Lehrern in den Sprachen übergeben wurde und bei seinen guten Anlagen so rasche Fortschritte machte, daß er den Gefahren eines frühreifen Wunderkindes ausgesetzt gewesen wäre, wenn nicht die zu einer militärischen Erziehung nöthigen Uebungen hiergegen ein nützliches Gegengewicht geliefert hätten. Er behauptet von einem unerbittlich strengen Lehrer Jean Costin, der ihn im Lateinischen, Griechischen und Hebräischen zugleich unterrichtet habe, so weit gebracht zu sein, daß er mit sechs Jahren in vier Sprachen habe lesen können<sup>9)</sup>; dann habe ihn der gelindere Jean Morel bald noch weiter gefördert; im achten Jahre habe er mit Hülfe seiner Lehrstunden den platonischen Krito übersetzt und sich auch den Druck der Uebersetzung mit seinem eigenen Bilde vom Vater versprechen lassen. Noch entscheidender wirkte ein anderes Ereigniß. Nachdem die Verschwörung von Amboise mislungen war, hatte der Cardinal Guise seinen Bruder Franz nach sich ziehend<sup>9)</sup> ohne Proceß mehr als tausend Menschen köpfen, hängen, ersäufen lassen, auch zu diesen Autos da Fé die Herren

und Damen des Hofes; das schwache Kind, welches König Franz II. hieß und, bald nachher starb, ebenso dessen Frau Marie Stuart und viele andere „zu ihrer Unterhaltung“<sup>10)</sup> herangezogen; und als hier kurz darauf Aubigné der Vater, dieser Verfolgung selbst kaum entgangen, mit seinem Sohne und einigen zwanzig Reitern durch ein Gedränge von Tausenden über den Markt von Amboise ritt, wo noch zu Hunderten die Köpfe der Hingerichteten ausgestellt waren, da rief er in die Menge hinein: „Ils ont décapité la France, les bourreaux!“ und als der Sohn dann erschreckt näher zu ihm heranritt, legte er ihm die Hand auf den Kopf: „Mein Kind, mein Kopf ist davongekommen, aber es ist darum nicht nothwendig, daß du den deinigen sparst, wo es gilt, diese Häupter der Ehre zu rächen; wenn du dich dabei schonst, so hast du meinen Fluch.“ Diese Hannibalweihe des achtjährigen Knaben, wie der Achtzigjährige sie noch an die Spitze seiner selbstbiographischen Aufzeichnungen für seine Kinder gestellt hat<sup>11)</sup>, drückte auch wirklich aus, was der Inhalt seines Lebens werden sollte und nachher geworden ist. Wohl fehlte es darin nicht an einzelnen Schwankungen und überwundenen Versuchungen, wie Aubigné dies selbst oft in strenger Selbstanklage anerkannt hat<sup>12)</sup>; aber wenn das Wort gilt, daß „der Mensch schwankt zwischen seinem Urbild und seinem Zerrbild“, so stellt sich bei ihm das Urbild in seltener Schärfe seiner Ausprägung dar, nämlich die Gestalt eines idealen in Lehre und Leben vollendeten Calvinisten, welcher in der stolzen Zuversicht zu den Erwählten zu gehören und dadurch seines Heils und seiner Seligkeit diesseits und jenseits gewiß zu sein, einen durch menschlichen Widerstand nicht zu beugenden Muth hat und in dem unvertrauten Kampfe für die „Sache“, welche die Sache Gottes, also Selbstzweck ist, jede Vermittelung und Nachgiebigkeit als Verrath und Abfall verwirft. Und da er nun immer mehr

die Bedrängniß und zuletzt das Unterliegen dieser Sache erleben und selbst für sie im Exil endigen mußte, so war es sein Glück und sein Trost, daß ihm „ein Gott gegeben hatte zu sagen wie er leide“, daß er, auch darin Dante ähnlich, auf dem Gebiete des Geistes als Dichter und Historiker das Gericht über seine und Gottes Feinde ergehen lassen konnte, welches wirklich über sie zu verhängen er nicht die Macht hatte und welches Gott selbst noch über sie zurückhielt. „*Victrix causa Diis placuit sed victa Catoni*“; dies Wort, wenn auch ohne die Bitterkeit darin, wurde immer mehr die Losung seiner letzten Lebensjahre, und in der zunehmenden Thatenlosigkeit, zu welcher er darin bei dem Unterliegen verurtheilt war, blieb ihm der Rückblick auf die frühern und die diesen bewahrte Treue eine Erhebung und ein Trost.

Doch solche Resignation war nicht der Anfang seiner langen Laufbahn; es scheiden sich darin drei Zeiten nach ungleichem Verhältniß derselben zur Erfüllung seiner Wünsche und seiner Wirksamkeit dafür: 1) erste Lehr- und Dienstjahre bis 1589 neben Heinrich von Navarra, ehe dieser Heinrich IV. wurde; 2) die Zeit unter Heinrich IV., bis 1610; und 3) noch zwanzig letzte Jahre nach Heinrich's Tode.

## I. Aubigné unter Heinrich von Navarra bis 1589.

Nicht sogleich anfangs kam er mit Heinrich IV. in Verbindung, aber seine Kindheit und Jugend blieb auch ferner geeignet, ihn für ein Leben unaufhörlichen Kampfes hart genug zu schmieden. Schon im Jahre 1562, wo der Bürgerkrieg ausbrach, also zehnjährig, war er vor einem Inquisitor mit andern aus Paris geflüchteten und dann ergriffenen Zöglingen eines reformirten Erziehers Veroalbus



zum Feuertode mitbestimmt; aber der Knabe, welcher so weinte, weil man ihm seine Bücher und nun auch seinen kleinen Degen weggenommen hatte und den man nun doch in seinem weißen silbergestickten Atlasjäckchen eine Gaillarde tanzen ließ, erregte das Mitleid eines der Wächter, so daß dieser ihn gegen eine Summe durchschlüpfen ließ; tagelang ließ sich nachher Renata von Ferrara, zu welcher er in ihre feste Stadt Montargis gerettet wurde, von dem trostigen Kinde vorerzählen, wie bereit er zu sterben gewesen sei. Bald darauf in Orléans, wo sein Vater den Oberbefehl hatte, wurde er „un peu debauché“, wie er selbst sagt, denn es sei schwer *pacis artes colere inter Martis incendia*. Aber hier verstand sein Vater keinen Scherz; er ließ ihn durch einen Diener in einem groben Kleide durch Werkstätten der Handwerker führen, und nun hieß es, jetzt solle er selbst ein Handwerk wählen, da er ja von Ehre und Wissenschaft ablasse; nach einem hitzigen Fieber, das ihn hierauf befiel, erbat er auf den Knien die Verzeihung seines Vaters; bald darauf sah dieser infolge seiner Wunden sein Ende kommen, verabschiedete sich vom Sohne, küßte ihn, sagt dieser, *contre sa coutume*, und empfahl ihm nochmals seine Worte vor Amboise, den Eifer für die Religion und die strenge Wahrhaftigkeit. Auch sein Vormund nahm ihn dann in strenge Zucht, und schickte ihn zu weiterm Unterricht nach Genf, wo Beza noch Einfluß auf ihn erhielt (Calvin war erst so eben 1564 gestorben); er war bald so weit, daß er versicherte, lateinische Verse habe er mehr gemacht als ein fleißiger Schreiber habe schreiben können, und hebräisch habe er ohne Punkte gelesen, seinen mathematischen und philosophischen Cursus aber schon in Orléans beendigt gehabt. Aber reizbar und ehrgeizig jederzeit, nahm er es nach zwei Jahren in Genf so übel, daß man ihn (er behauptete wegen Unbekanntschaft mit dem Dialekt Pindar's) in der Schule herum-

tersetzen wollte, daß er auf= und davonging nach Lyon. Hier gerieth er freilich bald so in Noth, daß er schon mit Selbstmordgedanken umging; das letzte Wort seines Gebetes, vielleicht des apostolischen Symbols, das Wort „das ewige Leben“ hielt ihn davon zurück. Aber als man ihn dann zu der Zeit, wo 1565 der dritte Religionskrieg ausbrach, in seiner Heimat wieder eingeschlossen hatte (sein Vormund ließ ihm abends die Kleider wegnehmen, um ihn sicher festzuhalten), da entsprang er wieder aus der Fäst; im Hemde und in bloßen Füßen ließ er sich an Betttüchern aus dem obern Stock hinunter, als ein Trupp seiner Bekannten in den Krieg vorbeizog, und schon in diesem Costüm nahm er an einem ersten Gefechte gegen „Papisten“ theil und erbeutete sich darin ein Gewehr; ihn wenigstens, sagte er darum, habe der Krieg nicht arm gemacht, denn noch schlechter ausgerüstet habe er nicht aus dem Kriege kommen können, als er hineingekommen sei.

Nun war er Soldat, und wie nun von hier an, wenn auch in Unterbrechungen, der Bürgerkrieg in Frankreich bis zum Ende des Jahrhunderts fortbauerte, so nahm er auch fortwährend daran theil, directer noch unter Condé und Coligny, focht 1569 bei Jarnac mit, wo Condé umkam, zeigte sich in kleinen Gefechten unternehmend und tollkühn, und füllte auch die frieblichern Zwischenzeiten nach der Sitte mit nicht ungern aufgesuchten Duellen auf Degen und Dold reichlich aus<sup>15)</sup>; schon 1572 nöthigte ihn ein solches aus Paris zu flüchten, und so traf sich's, daß diese Abwesenheit ihm in der Bartholomäusnacht das Leben erhielt. Die Liebe zu einem Fräulein Diana Salviati weckte damals auch die Poesie in ihm; eine Sammlung von Gedichten, welche er *mon printemps* nennt, welche aber noch nicht wieder aufgefunden und herausgegeben ist, enthielt wol, sagte er, „plusieurs choses moins polies, mais quelque fureur qui

sera au gré de plusieurs“, ein Urtheil, welches fast auf alle seine poetischen Werke und beinahe auf seine ganze Perion paßt.

Erst um diese Zeit nach der Bartholomäusnacht, nach dem vierten Stiege, welcher darauf gefolgt war, und nach dem Frieden von Rochelle, durch welchen dieser im Jahr 1573 beendigt war, kam Aubigné nun auch in die nähere Verbindung mit Heinrich von Navarra, welche von nun an sein Leben beherrschen sollte. Wie verschieden waren diese beiden Männer, wie oft stießen sie einander von sich ab, und doch wie sehr bedurften sie einer des andern, und kehrten darum auch nach allem Verdruß über einander immer wieder zu gegenseitiger großer Schätzung zurück. Es war wol ein Dienstverhältniß, in welches Aubigné hier als écuyer Heinrich's <sup>14)</sup> eintrat; aber bei fast gleichem Alter beider, gleichen Antecedentien, vielfach gleicher Bildung schloß ihr Verhältniß zu einander Züge echter Freundschaft, welche Verschiedenheit und gegenseitige Ergänzung fordert, nicht völlig aus. Aber sogleich die erste Zeit, wo Heinrich jetzt Aubigné näher an sich heranzog — man hatte ihn an seinen Vater erinnert und gerühmt, daß auch der Sohn „ne trouvait rien trop chand“ — wurde für diesen schwierig und gefährvoll genug; es war gerade noch die Zeit, wo Heinrich nach der ersten Abschwörung seines Glaubens infolge der Bartholomäusnacht noch am Hofe seiner Schwiegermutter, der Königin Katharina, und seiner Schwäger festgehalten und von den Hugonotten fern gehalten wurde. Auch Aubigné, damals zwanzigjährig wie Heinrich selbst, ging nun wol gleichfalls in seiner Weise ein auf die Sitten dieses Hofes; er theilte die Beschäftigungen und Vergnügungen Heinrich's von Navarra und Heinrich Guise's, welche damals als unzertrennlich beschrieben werden; seine Belesenheit in dem Alter strengte er an, um Masleraden und Ballets mit mythologi-

cher Ausstattung für sie zu erfinden; sein Festspiel Circe in die Scene setzen zu lassen, war der Königin Katharina zu theuer, erst ihr Sohn Heinrich III. scheute nachher bei der Hochzeit seines Mignons Joyeuse die dazu nöthigen Kosten von 3—400000 Thlrn. nicht.<sup>15)</sup> Auch zu der „Akademie“, zu welcher Heinrich damals zweimal in der Woche Gelehrte und auch Damen einlud und sie über gegebene Streitfragen reden ließ, zog er Aubigné heran wegen seiner Kenntnisse und wegen seiner Herrschaft über die Sprache in Versen und in Prosa. Daneben ließ dieser es auch nicht fehlen an Duellen und Theilnahme an Straßentumulten, mußte sich auch bei den Damen des Hofes durch scharfe Bonmots in Respect zu setzen<sup>16)</sup> und für das alles fühlte er sich damals nicht ohne Selbstgefühl auch von andern als beneideten Günstling angesehen.<sup>17)</sup> Aber er war es doch auch, der sich zuerst wieder der Gelübde erinnerte, welche ihm sein Vater einst auferlegt hatte, und wie dieser einst eine Stütze der Mutter Heinrich's gewesen war, so vertrat der Sohn jetzt bisweilen fast ihre Stelle bei Heinrich; er war es, der ihn im Anfange des Jahres 1576 wieder von dieser Abhängigkeit von den katholischen Cavalieren und Damen des Hofes der Katharina und wenn nicht von ihren Sitten, doch von ihrer Partei loszureißen vermochte. Er und ein Kammerdiener Heinrich's Armagnac wachten einst an dessen Bette, hörten ihn tief seufzen und Klageworte über das Fernsein treuer Freunde aus dem 88. Psalm für sich aufstimmen; da schlug er (er beschreibt es selbst), angetrieben von dem andern, der es nicht wagte, den Vorhang des Bettes zurück und will so zu Heinrich geredet haben: „Sire, so arbeitet also Gottes Geist doch noch in Euerm Herzen und wohnt noch in Euch? Ihr seufzt zu Gott wegen der Abwesenheit Euerer Freunde und treuer Diener, und diese sind jetzt auch zusammen und seufzen nach Euch und arbeiten

für Euere Befreiung. Aber Ihr habt nur Thränen in den Augen und sie Waffen in den Händen; sie bekämpfen Euere Feinde, und Ihr dient ihnen; sie erfüllen sie mit wahrer Furcht, und Ihr schmeichelt ihnen wegen falscher Hoffnungen; sie fürchten nur Gott und Ihr ein Weib, vor dem Ihr die Hände faltet, während Euere Freunde die Faust geschlossen haben; sie sind zu Pferde und Ihr auf den Knien; sie lassen sich um den Frieden anflehen, aber wenn Ihr ihrem Kriege ausweicht, so habt Ihr auch keinen Antheil an ihrem Frieden. Welch ein Geist der Verblendung läßt Euch lieber hier Knecht bleiben statt drüben Herr zu sein? verachtet von Verachteten sein, wo Ihr der Gefürchtete sein könntet? Mühtet Ihr nicht müde werden Euch hinter Euch selbst zu verbergen, wenn ein Fürst wie Ihr sich verbergen dürfte? Ihr vergeht Euch an Euerer Größe und verdient die empfangenen Beleidigungen. Die, welche die Bartholomäusnacht herbeigeführt haben, erinnern sich ihrer recht gut und können nicht glauben, daß die sie vergessen haben, über welche sie ergangen ist. Und wenn Euch nur noch die Schmach gewiß wäre, aber nichts weiter habt Ihr zu fürchten als länger hier zu bleiben. Wir beiden wollten morgen auf und davon, als Euere Worte uns bewogen hier den Vorhang wegzuziehen. Bedenkt, Sire, daß die Hände, die Euch nach uns bedienen werden, sich dann nicht weigern werden Euch mit Gift und Doldz zu bedienen."

Es ist auch noch ein Gedicht erhalten, worin Heinrich vorgehalten wird, wie viel Ehre, Freiheit und Macht er durch Rückkehr zu seiner alten Partei gewinnen werde; obgleich an Aubigné gerichtet, rührt es doch wol von ihm selbst her; auch durch einen Blumenstrauß aus Oliven, Lorber und Eypressen erinnerte er ihn an seine Mutter, denn „Frieden, Sieg oder ehrenvoller Tod“ war die Devise gewesen, welche sie einst auf die an ihre Anhänger vertheilten Denk-

münzen hatte setzen lassen.<sup>18)</sup> Wirklich scheint Aubigné durch solche Aufforderungen bei Heinrich das meiste gethan zu haben, um ihn zur Flucht aus der Art von Gefangenschaft zu bewegen, in welcher Katharina von Medici ihn festhielt, und so war er es auch, welcher sich ihm bei der schwierigen Ausführung der Flucht (3. Februar 1576) am meisten hilfreich erwies. Die Folge war der Friede vom 6. Mai 1576 mit allen seinen Zugeständnissen für die „*religion prétendue réformée*“ und bald darauf Heinrich's förmlicher Rücktritt zu dieser unter der Erklärung, daß er nur durch Gewalt davon losgerissen und ihr im Herzen stets treu geblieben sei; und bei der Strenge, mit welcher Aubigné über den ganzen Unterschied von reformirt und papistisch urtheilte, konnte er, was er hier erreicht, für nichts Geringeres ansehen, als habe er seinem Herrn dadurch Leben und Seligkeit und der „*Sache*“ Existenz und Fortdauer erhalten.

Aber Heinrich war nicht bloß der Sohn seiner frommen Mutter, sondern auch der seines leichtfertigen Vaters; durch zu vieles war ihm die Gemeinschaft der Partei, von welcher er hier getrennt wurde, werthvoll und wichtig, durch zu vieles der Hof, von welchem man ihn hier losriß, anziehend gewesen, als daß er sich von nun an seines Rücktrittes nur hätte erfreuen und die Entschiedenheit, welche er forderte, erhalten mögen, und so wechselten auch in seinem Verhältniß zu dem, der ihn hier fast wie ein Gewissen zur Rückkehr gezwungen hatte, von nun an solche Zeiten, wo er Aubigné ungern sah und dann zurücksetzte und drückte, mit solchen bessern, wo er für dessen Anhänglichkeit und Freimüthigkeit wieder ein dankbares Auge hatte und ihn wieder näher an sich heranzog. Diese Schwankungen in Heinrich's Zuneigung bedingten dann auch vielfach Aubigné's Glück und Unglück; aber darin blieb er sich gleich, daß er von der Erfüllung der Pflicht, nur für die alte Treue und gegen den Abfall

Zeugniß abzulegen, auch gegen den König und aus Furcht vor dessen Misfallen niemals abließ. Seine Liebe für Heinrich machte ihn auch nicht blind gegen Heinrich's Schwächen, eher bisweilen schwarzsehend, wie er allerdings von Schätzung und Optimismus überhaupt zu weit entfernt war, und sein Gehorsam gegen ihn reichte nicht mehr aus, wenn Heinrich ihm Unwürdiges zumuthete. So versichert er, Heinrich habe ihn in diesen ersten Jahren als Unterhändler brauchen wollen bei Frauen, welche er habe verführen wollen, und ihn einmal selbst auf den Knien darum gebeten; auch hätten Freunde gemeint, er müsse sich seinen Einfluß bei Heinrich, welchen er auch durch seine Verse und seine Gewalt über die Sprache erworben, um der evangelischen Sache willen durch solche Dienste erhalten. Aber den Freunden habe er geantwortet, sie meinten also, man müsse sich blind machen zum Besten der Kirche, und Gott habe ihn mit Gaben ausgestattet, um einen Kuppler aus ihm zu machen. Und Heinrich habe ihm dann freilich die Weigerung so übel genommen, daß er durch Duelle, in welche er ihn verwickelt, seinen Tod gesucht habe, und nur noch mehr habe er dies gethan, nachdem er es ihm selbst vorgehalten, daß er dies gegen den gewollt habe, den Gott als Werkzeug zur Erhaltung seines eigenen Lebens gebraucht habe. Das trennte sie dann auf längere Zeit; Aubigné macht sich selbst Vorwürfe wegen der Schärfe seiner Klagen. Eine schwere Verwundung, welche ihn bald nachher 1577 an ein langes Krankenlager fesselte, wurde zugleich eine Zeit seltener Muße und Einsamkeit für Aubigné, in welcher er den Plan seines großen Epos „Les Tragiques“ entworfen und mit der Ausführung den Anfang machen konnte. Nach 1577, am Schluß des sechsten Krieges, bat er Heinrich um seinen Abschied in Ausdrücken, in welchen er ihm hart und schroff vorhielt, was er für ihn gethan und gelitten: zwölf Dienstjahre, zwölf Wunden und

daß seine Hand ihn von Gefangenschaft befreit und sich selbst von Bestechung freierhalten habe. In einem alten Wachtelhunde Heinrich's, welcher sonst immer auf dessen Füßen gelegen hatte und nun in seinem Alter verstoßen und fast verhungert war, fand er sein eigenes Bild; er verschaffte sich den Hund, gab ihn bei einer Frau in die Kost und ließ ihm auf das Halsband ein Sonett eingraben, worin er dem Könige solche Undankbarkeit gegen treue Diener vorhielt und mit welchem er ihm nun den Hund wieder vorführen ließ. Schon wollte er sich ganz von Frankreich losmachen, seine wenigen Güter verkaufen und Dienste nehmen unter den deutschen Soldaten, welche unter dem Pfalzgrafen Johann Kasimir den französischen Protestanten helfen wollten.

Aber Heinrich vermochte nun auch wieder trotz oder wegen der Respectwidrigkeit solcher Vorwürfe sich der Treue zu erinnern, welche sich darin verbarg. Als einige Zeit darauf die evangelischen Kirchen von Languedoc sich nach Aubigné, „der ihre Provinzen gerettet habe“, bei Heinrich erkundigen ließen, und als Heinrich sich hierauf wieder freundlicher erklärte, er habe ihn gar nicht entlassen, er sehe ihn noch als den Seinigen an und werde seine Rückkehr befehlen, da machte dies Aubigné schon wieder nachgiebiger. Es kam dazu, daß er plötzlich von Liebe zu einem Fräulein Susanne de Lazan, als er sie an einem Fenster gesehen, so heftig ergriffen wurde, daß er sein Deutschland, wie er sagte, lieber wieder mehr in der Nähe suchen und sich hier verdient und „regrettable à son ingrat“ (er meint Heinrich) machen wollte. Vier Briefe, in welchen dieser ihn zurückerief, will er noch ins Feuer geworfen haben; aber als er erfuhr, daß Heinrich in der Meinung, Aubigné sei in einem letzten Trefsen gefangen, Kostbarkeiten seiner Gemahlin bestimmt habe um ihn loszukaufen, und daß er auf eine weitere falsche Nachricht, er sei umgekommen, vor Trauer mehrmals nichts



habe ich kennen, da war er verlobt und ging an den Hof zurück. Einen Diener, der als eine Art von Hofnarr zwischen beiden, Heinrich und Aubigné, gebient hatte, aber während der Trennung bei Aubigné geblieben war, De Cour, schickte er voran, und auf alle Fragen Heinrich's nach ihm ließ er diesen immer „Ja“ sagen, und als dies keinen Eindruck gab, versichern, daß sei es ja doch allein, wodurch alle Personen aus der Nähe der Könige vertrieben wurden, daß sie nicht immer Ja sagten. Heinrich empfing Aubigné mit vielen Versicherungen seiner Umarmung und Versprechungen für die Zukunft, und eben so kam ihm die Königin Margarethe entgegen. Es waren die Friedensjahre 1578 und 1579, wo Katharina von Medici ihre Tochter mit ihrem Gemahl Heinrich wieder zusammengeführt hatte, wo sie ihn und seine Anhänger wieder in die katholische Partei und deren Sitten auch durch ihre Damen zu verführen suchte und wo durch diese aufgemuntert, das zum Verfluchten worden gewordene Duell den heftigen Krieg so lange erliegen mußte, bis sie auch diesen, die „guerre des amoureux“, im Jahre 1580 wieder eingeht hatte, in der Zeit, von welcher L'Etoile sagt, daß alles darin einzeln getrieben sei, außer gut reden und gut handeln. Diesmal hielt auch Heinrich ein wenig länger an ihm fest, er ließ sich auch durch die Corisande, über welche Aubigné so viele Anekdoten geführt und welche dafür Mache von Heinrich gefördert hatte, nicht gegen ihn aufbringen. Er bedurfte damals eines Boten, der sich vor dem lebensgefährlichen Auftrage nicht scheute dem König Heinrich III. Obengethune zu fordern wegen der Beleidigung, welche er seiner Schwester, der Frau Heinrich's von Navarra, zugefügt hatte, indem er sie und ihre Damen wegen ihres selbst für ihn zu anstößigen Lebens von seinem Hofe vertrieben hatte, und er fand nur Aubigné dazu bereit. Als Heinrich III. diesen mit Spott und Drohungen über seinen Herrn empfing,

hlte es ihm nicht an trogigen Gegenreden: solange der König Gerechtigkeit gegen ihn übe, werde Heinrich ihm sicher ehorfam sein, aber seine Ehre werde er weder ihm noch inst einem lebenden Fürsten preisgeben, solange er noch inen Fuß Degenklinge in der Hand habe.<sup>19)</sup> Die Königin Margarethe selbst fiel ihm dennoch bald wieder ab, obgleich e auch eine Verathung, ob man sie nicht für ihre Sitten erben lassen müsse, durch seine Gegenvorstellungen unterrochen haben will. Heinrich aber war ihm dankbar hierfür, ie für seine Mission, und so hatte er auch kurz vorher urch seine Verwendung bewirkt, daß Aubigné die Zustimmung u der Heirath mit Susanne de Lazay erhielt. Am 6. Juni 1583 wurde seine Ehe mit ihr geschlossen, und Heinrich kam selbst nach Poitou, um an den Festen bei dieser Gelegenheit theilzunehmen.

Durch diese Heirath ging aber auch in dem Verhältniß Aubigné's zu Heinrich eine nicht unbedeutende Veränderung vor. Durch die großen Güter, welche seine Frau besaß, Curimeau, Mursay u. s. w.<sup>20)</sup>, kam Aubigné nun erst in ie Lage, daß er nicht mehr wie ein abhängiger Cavalier in Heinrich's damals kleinem Gefolge dastand, sondern sich nun den großen Seigneurs nebenordnen konnte, welche damals, katholische sowol wie hugenottische, sich eine möglichst unabhängige Stellung zu sichern suchten und dabei miteinander concurrirten und rivalisirten. Das war ja damals der allgemeine Zustand, und dieser kleine Krieg der großen Herren gegeneinander konnte selbst in den fünf Friedensjahren zwischen dem siebenten und achten Kriege (1581—85) fortgehen, daß sie, unter dem Vorwande oder mit Berufung auf die Pflicht, die Reformation entweder zu schützen oder zu unterdrücken, soviel Orte und Landstrecken als möglich sich zu unterwerfen und einander abzugewinnen suchten, und daß sie dadurch eine Selbstständigkeit gewannen, in welcher

habe essen können, da war er versöhnt und ging an das Hof zurück. Einen Diener, der als eine Art von Hofmeister früher beiden, Heinrich und Aubigné, gedient hatte, ab während der Trennung bei Aubigné geblieben war, De Cos schickte er voran, und auf alle Fragen Heinrich's nach ihm ließ er diesen immer „Ja“ sagen, und als dies keinen Zweck mehr gab, versichern, daß sei es ja doch allein, wodurch die Feindern aus der Nähe der Könige vertrieben wurden, und sie nicht immer Ja sagten. Heinrich empfing Aubigné mit vielen Bezeugungen seiner Umstimmung und Versprechung für die Zukunft, und ebenso kam ihm die Königin Margarete entgegen. Es waren die Friedensjahre 1578 und 1579, wo Katharina von Medici ihre Tochter mit ihrem Gemahl Heinrich wieder zusammengeführt hatte, wo sie ihn und die Geisteswunden wieder in die katholische Partei und deren Anhang auch durch ihre Damen zu verstricken suchte und wo sie die Kette aufgemuntert, das zum formlosen Morden gewordene Duell des fehlenden Krieg so lange ersetzen mußte, bis auch diesen, die „guerre des amoureux“, im Jahre 1580 wieder erregt hatte, in der Zeit, von welcher L'Etoile berichtet, daß alles darin erlaubt gewesen sei, außer gut reden zu können. Diesmal hielt auch Heinrich ein wenig an ihm fest, er ließ sich auch durch die Corisande, welche Aubigné scheinbare Reden geführt und welche Katharina von Medici gefördert hatte, nicht gegen ihn bewegen. Er bedurfte damals eines Boten, der sich vor lebensgefährlichen Anträgen nicht scheute vom König Heinrich Unterstützung zu fordern wegen der Beleidigung, welche seiner Schwester, der Frau Heinrich's von Navarra, zugefügt hatte, indem er sie und ihre Damen wegen ihres Huhns ihm zu antreffigen Leben vom seinem Hofe verbannt hatte und er fand mit Aubigné dazu bereit. Er suchte ihn zu dem Ende mit Drohungen ab-

te es ihm nicht an troßigen Gegenreden; solange  
 die Gerechtigkeit gegen ihn läge, werde Heinrich ihm schrei-  
 klich sein, aber seine Ehre werde er nicht ihm noch  
 einem lebenden Fürsten preisgeben, solange er noch  
 die Gegenflinge in der Hand habe. Die Königin  
 werde selbst sich ihm nicht preisgeben, sondern  
 es eine Schandthat, es wäre ihr nicht die Ehre, sich  
 einem Feinde zu übergeben, noch seine Gegenflinge zu  
 nehmen. Heinrich aber war dem Könige nicht  
 feindlich. Er war ein Mann, der die Ehre  
 der Königin nicht preisgeben würde, sondern  
 sie selbst in die Hand nehmen würde.

Heinrich war ein Mann, der die Ehre  
 der Königin nicht preisgeben würde, sondern  
 sie selbst in die Hand nehmen würde.

Heinrich

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

Heinrich war ein Mann, der die Ehre

zum Feuertode mitbestimmt; aber der Knabe, welcher so weinte, weil man ihm seine Bücher und nun auch seinen kleinen Degen weggenommen hatte und den man nun doch in seinem weißen silbergestickten Atlasjäckchen eine Gaillarde tanzen ließ, erregte das Mitleid eines der Wächter, so daß dieser ihn gegen eine Summe durchschlüpfen ließ; tagelang ließ sich nachher Renata von Ferrara, zu welcher er in ihre feste Stadt Montargis gerettet wurde, von dem trozigen Kinde vorerzählen, wie bereit er zu sterben gewesen sei. Bald darauf in Orléans, wo sein Vater den Oberbefehl hatte, wurde er „un peu debauché“, wie er selbst sagt, denn es sei schwer *pacis artes colere inter Martis incendia*. Aber hier verstand sein Vater keinen Scherz; er ließ ihn durch einen Diener in einem groben Kleide durch Werkstätten der Handwerker führen, und nun hieß es, jetzt solle er selbst ein Handwerk wählen, da er ja von Ehre und Wissenschaft ablasse; nach einem hitzigen Fieber, das ihn hierauf befiel, erbat er auf den Knien die Verzeihung seines Vaters; bald darauf sah dieser infolge seiner Wunden sein Ende kommen, verabschiedete sich vom Sohne, küßte ihn, sagt dieser, *contre sa coutume*, und empfahl ihm nochmals seine Worte vor Amboise, den Eifer für die Religion und die strenge Wahrhaftigkeit. Auch sein Vormund nahm ihn dann in strenge Zucht, und schickte ihn zu weiterm Unterricht nach Genf, wo Beza noch Einfluß auf ihn erhielt (Calvin war erst soeben 1564 gestorben); er war bald so weit, daß er versicherte, lateinische Verse habe er mehr gemacht als ein fleißiger Schreiber habe schreiben können, und hebräisch habe er ohne Punkte gelesen, seinen mathematischen und philosophischen Cursus aber schon in Orléans beendet gehabt. Aber reizbar und ehrgeizig jederzeit, nahm er es nach zwei Jahren in Genf so übel, daß man ihn (er behauptete wegen Unkenntnis mit dem Dialekt Pindar's) in der Schule herum-

tersetzen wollte, daß er auf= und davonging nach Lyon. Hier gerieth er freilich bald so in Noth, daß er schon mit Selbstmordgedanken umging; das letzte Wort seines Gebetes, vielleicht des apostolischen Symbols, das Wort „das ewige Leben“ hielt ihn davon zurück. Aber als man ihn dann zu der Zeit, wo 1565 der dritte Religionskrieg ausbrach, in seiner Heimat wieder eingeschlossen hatte (sein Vormund ließ ihm abends die Kleider wegnehmen, um ihn sicher festzuhalten), da entsprang er wieder aus der Haft; im Hemde und in bloßen Füßen ließ er sich an Bettlächern aus dem obern Stod hinunter, als ein Trupp seiner Bekannten in den Krieg vorbeizog, und schon in diesem Costüm nahm er an einem ersten Gefechte gegen „Papisten“ theil und erbeutete sich darin ein Gewehr; ihn wenigstens, sagte er darum, habe der Krieg nicht arm gemacht, denn noch schlechter ausgerüstet habe er nicht aus dem Kriege kommen können, als er hineingekommen sei.

Nun war er Soldat, und wie nun von hier an, wenn auch in Unterbrechungen, der Bürgerkrieg in Frankreich bis zum Ende des Jahrhunderts fortbauerte, so nahm er auch fortwährend daran theil, directer noch unter Condé und Coligny, focht 1569 bei Jarnac mit, wo Condé umkam, zeigte sich in kleinen Gefechten unternehmend und tollkühn, und füllte auch die friedlichern Zwischenzeiten nach der Sitte mit nicht ungern aufgesuchten Duellen auf Degen und Dolsch reichlich aus<sup>13)</sup>; schon 1572 nöthigte ihn ein solches aus Paris zu flüchten, und so traf sich's, daß diese Abwesenheit ihm in der Bartholomäusnacht das Leben erhielt. Die Liebe zu einem Fräulein Diana Salviati weckte damals auch die Poesie in ihm; eine Sammlung von Gedichten, welche er *mon printemps* nennt, welche aber noch nicht wieder aufgefunden und herausgegeben ist, enthielt wol, sagte er, „plusieurs choses moins polies, mais quelque fureur qui

sera au gré de plusieurs“, ein Urtheil, welches fast auf alle seine poetischen Werke und beinahe auf seine ganze Person paßt.

Erst um diese Zeit nach der Bartholomäusnacht, nach dem vierten Kriege, welcher darauf gefolgt war, und nach dem Frieden von Noyon, durch welchen dieser im Jahre 1573 beendet war, kam Aubigné nun auch in die nähere Verbindung mit Heinrich von Navarra, welche von nun an sein Leben beherrschen sollte. Wie verschieden waren diese beiden Männer, wie oft stießen sie einander von sich ab, und doch wie sehr bedurften sie einer des andern, und kehrten darum auch nach allem Verdruss über einander immer wieder zu gegenseitiger großer Schätzung zurück. Es war wol ein Dienstverhältniß, in welches Aubigné hier als écuyer Heinrich's<sup>14)</sup> eintrat; aber bei fast gleichem Alter beider, gleichen Antecedentien, vielfach gleicher Bildung schloß ihr Verhältniß zu einander Züge echter Freundschaft, welche Verschiedenheit und gegenseitige Ergänzung fordert, nicht völlig aus. Aber sogleich die erste Zeit, wo Heinrich jetzt Aubigné näher an sich heranzog — man hatte ihn an dessen Vater erinnert und gerühmt, daß auch der Sohn „ne trouvait rien trop chaud“ — wurde für diesen schwierig und gefährvoll genug; es war gerade noch die Zeit, wo Heinrich nach der ersten Abschwörung seines Glaubens infolge der Bartholomäusnacht noch am Hofe seiner Schwiegermutter, der Königin Katharina, und seiner Schwäger festgehalten und von den Hugenotten fern gehalten wurde. Auch Aubigné, damals zwanzigjährig wie Heinrich selbst, ging nun wol gleichfalls in seiner Weise ein auf die Sitten dieses Hofes; er theilte die Beschäftigungen und Vergnügungen Heinrich's von Navarra und Heinrich Guise's, welche damals als unzertrennlich beschrieben werden; seine Belesenheit in dem Alter strengte er an, um Maskeraden und Ballets mit mythologi-

ischer Ausstattung für sie zu erfinden; sein Festspiel *Circe* in die Scene setzen zu lassen, war der Königin Katharina zu theuer, erst ihr Sohn Heinrich III. scheute nachher bei der Hochzeit seines Mignons Joyeuse die dazu nöthigen Kosten von 3—400000 Thlrn. nicht.<sup>15)</sup> Auch zu der „Akademie“, zu welcher Heinrich damals zweimal in der Woche Gelehrte und auch Damen einlud und sie über gegebene Streitfragen reden ließ, zog er Aubigné heran wegen seiner Kenntnisse und wegen seiner Herrschaft über die Sprache in Versen und in Prosa. Daneben ließ dieser es auch nicht fehlen an Duellen und Theilnahme an Straßentumulten, wußte sich auch bei den Damen des Hofes durch scharfe Bemerkungen in Respect zu setzen<sup>16)</sup> und für das alles fühlte er sich damals nicht ohne Selbstgefühl auch von andern als beneideten Günstling angesehen.<sup>17)</sup> Aber er war es doch auch, der sich zuerst wieder der Gelübde erinnerte, welche ihm sein Vater einst auferlegt hatte, und wie dieser einst eine Stütze der Mutter Heinrich's gewesen war, so vertrat der Sohn jetzt bisweilen fast ihre Stelle bei Heinrich; er war es, der ihn im Anfange des Jahres 1576 wieder von dieser Abhängigkeit von den katholischen Cavalieren und Damen des Hofes der Katharina und wenn nicht von ihren Sitten, doch von ihrer Partei loszureißen vermochte. Er und ein Kammerdiener Heinrich's Armagnac wachten einst an dessen Bette, hörten ihn tief seufzen und Klageworte über das Fernsein treuer Freunde aus dem 88. Psalm für sich anstimmen; da schlug er (er beschreibt es selbst), angetrieben von dem andern, der es nicht wagte, den Vorhang des Bettes zurück und will so zu Heinrich geredet haben: „Sire, so arbeitet also Gottes Geist doch noch in Euerm Herzen und wohnt noch in Euch? Ihr seufzt zu Gott wegen der Abwesenheit Euerer Freunde und treuer Diener, und diese sind jetzt auch zusammen und seufzen nach Euch und arbeiten



für Euere Befreiung. Aber Ihr habt nur Thränen in den Augen und sie Waffen in den Händen; sie bekämpfen Euere Feinde, und Ihr dient ihnen; sie erfüllen sie mit wahrer Furcht, und Ihr schmeichelt ihnen wegen falscher Hoffnungen; sie fürchten nur Gott und Ihr ein Weib, von dem Ihr die Hände saltet, während Euere Freunde die Faust geschlossen haben; sie sind zu Pferde und Ihr auf den Knien; sie lassen sich um den Frieden anflehen, aber wenn Ihr ihrem Kriege ausweicht, so habt Ihr auch keinen Antheil an ihrem Frieden. Welch ein Geist der Verblendung läßt Euch lieber hier Knecht bleiben statt drüben Herr zu sein? verachtet von Verachteten sein, wo Ihr der Gefürchteten sein könntet? Mühtet Ihr nicht müde werden Euch hinter Euch selbst zu verbergen, wenn ein Fürst wie Ihr sich verbergen dürfte? Ihr vergeht Euch an Euerer Größe und verdient die empfangenen Beleidigungen. Die, welche die Bartholomäusnacht herbeigeführt haben, erinnern sich ihrer recht gut und können nicht glauben, daß die sie vergessen haben, über welche sie ergangen ist. Und wenn Euch nur noch die Schmach gewiß wäre, aber nichts weiter habt Ihr zu fürchten als länger hier zu bleiben. Wir beiden wollten morgen auf und davon, als Euere Worte uns bewogen hier den Vorhang wegzuziehen. Bedenkt, Sire, daß die Hände, die Euch nach uns bedienen werden, sich dann nicht weigern werden Euch mit Gift und Dolch zu bedienen."

Es ist auch noch ein Gedicht erhalten, worin Heinrich vorgehalten wird, wie viel Ehre, Freiheit und Macht er durch Rückkehr zu seiner alten Partei gewinnen werde; obgleich an Aubigné gerichtet, rührt es doch wol von ihm selbst her; auch durch einen Blumenstrauß aus Oliven, Lorbeer und Toppfeffer erinnerte er ihn an seine Mutter, denn „Frieden, Sieg oder ehrenvoller Tod“ war die Devise gewesen, welche sie einst auf die an ihre Anhänger vertheilten Den-

münzen hatte setzen lassen.<sup>18)</sup> Wirklich scheint Aubigné durch solche Aufforderungen bei Heinrich das meiste gethan zu haben, um ihn zur Flucht aus der Art von Gefangenschaft zu bewegen, in welcher Katharina von Medici ihn festhielt, und so war er es auch, welcher sich ihm bei der schwierigen Ausführung der Flucht (3. Februar 1576) am meisten hilfreich erwies. Die Folge war der Friede vom 6. Mai 1576 mit allen seinen Zugeständnissen für die „*religion prétendue réformée*“ und bald darauf Heinrich's förmlicher Rücktritt zu dieser unter der Erklärung, daß er nur durch Gewalt davon losgerissen und ihr im Herzen stets treu geblieben sei; und bei der Strenge, mit welcher Aubigné über den ganzen Unterschied von reformirt und papistisch urtheilte, konnte er, was er hier erreicht, für nichts Geringeres ansehen, als habe er seinem Herrn dadurch Leben und Seligkeit und der „*Sache*“ Existenz und Fortdauer erhalten.

Aber Heinrich war nicht bloß der Sohn seiner frommen Mutter, sondern auch der seines leichtfertigen Vaters; durch zu vieles war ihm die Gemeinschaft der Partei, von welcher er hier getrennt wurde, werthvoll und wichtig, durch zu vieles der Hof, von welchem man ihn hier losriß, anziehend gewesen, als daß er sich von nun an seines Rücktrittes nur hätte erfreuen und die Entschiedenheit, welche er forderte, erhalten mögen, und so wechselten auch in seinem Verhältniß zu dem, der ihn hier fast wie ein Gewissen zur Rückkehr gezwungen hatte, von nun an solche Zeiten, wo er Aubigné ungern sah und dann zurücksetzte und brüdete, mit solchen bessern, wo er für dessen Anhänglichkeit und Freimüthigkeit wieder ein dankbares Auge hatte und ihn wieder näher an sich heranzog. Diese Schwankungen in Heinrich's Zuneigung bedingten dann auch vielfach Aubigné's Glück und Unglück; aber darin blieb er sich gleich, daß er von der Erfüllung der Pflicht, nur für die alte Treue und gegen den Abfall

Zeugniß abzulegen, auch gegen den König und aus Furcht vor dessen Mißfallen niemals abließ. Seine Liebe für Heinrich machte ihn auch nicht blind gegen Heinrich's Schwächen, eher bisweilen schwarzsehend, wie er allerdings von Scheinung und Optimismus überhaupt zu weit entfernt war, und sein Gehorsam gegen ihn reichte nicht mehr aus, wenn Heinrich ihm Unwürdiges zumuthete. So versichert er, Heinrich habe ihn in diesen ersten Jahren als Unterhändler brauchen wollen bei Frauen, welche er habe verführen wollen, und ihn einmal selbst auf den Knien darum gebeten; auch hätten Freunde gemeint, er müsse sich seinen Einfluß bei Heinrich, welchen er auch durch seine Verse und seine Gewalt über die Sprache erworben, um der evangelischen Sache willen durch solche Dienste erhalten. Aber den Freunden habe er geantwortet, sie meinten also, man müsse sich blind machen zum Besten der Kirche, und Gott habe ihn mit Gaben ausgestattet, um einen Kuppler aus ihm zu machen. Und Heinrich habe ihm dann freilich die Weigerung so übel genommen, daß er durch Duelle, in welche er ihn verwickelt, seinen Tod gesucht habe, und nur noch mehr habe er dies gethan, nachdem er es ihm selbst vorgehalten, daß er dies gegen den gewollt habe, den Gott als Werkzeug zur Erhaltung seines eigenen Lebens gebraucht habe. Das trennte sie dann auf längere Zeit; Aubigné macht sich selbst Vorwürfe wegen der Schärfe seiner Klagen. Eine schwere Verwundung, welche ihn bald nachher 1577 an ein langes Krankenlager fesselte, wurde zugleich eine Zeit seltener Muße und Einsamkeit für Aubigné, in welcher er den Plan seines großen Epos „Les Tragiques“ entworfen und mit der Ausführung den Anfang machen konnte. Nach 1577, am Schluß des sechsten Krieges, bat er Heinrich um seinen Abschied in Ausdrücken, in welchen er ihm hart und schroff vorhielt, was er für ihn gethan und gelitten: zwölf Dienstjahre, zwölf Wunden und

daß seine Hand ihn von Gefangenschaft befreit und sich selbst von Bestechung freierhalten habe. In einem alten Wachtelhunde Heinrich's, welcher sonst immer auf dessen Füßen gelegen hatte und nun in seinem Alter verstoßen und fast verhungert war, fand er sein eigenes Bild; er verschaffte sich den Hund, gab ihn bei einer Frau in die Kost und ließ ihm auf das Halsband ein Sonett eingraben, worin er dem Könige solche Undankbarkeit gegen treue Diener vorhielt und mit welchem er ihm nun den Hund wieder vorführen ließ. Schon wollte er sich ganz von Frankreich losmachen, seine wenigen Güter verkaufen und Dienste nehmen unter den deutschen Soldaten, welche unter dem Pfalzgrafen Johann Kasimir den französischen Protestanten helfen wollten.

Aber Heinrich vermochte nun auch wieder trotz oder wegen der Respectwidrigkeit solcher Vorwürfe sich der Treue zu erinnern, welche sich darin verbarg. Als einige Zeit darauf die evangelischen Kirchen von Languedoc sich nach Aubigné, „der ihre Provinzen gerettet habe“, bei Heinrich erkundigen ließen, und als Heinrich sich hierauf wieder freundlicher erklärte, er habe ihn gar nicht entlassen, er sehe ihn noch als den Seinigen an und werde seine Rückkehr befehlen, da machte dies Aubigné schon wieder nachgiebiger. Es kam dazu, daß er plötzlich von Liebe zu einem Fräulein Susanne de Lazay, als er sie an einem Fenster gesehen, so heftig ergriffen wurde, daß er sein Deutschland, wie er sagte, lieber wieder mehr in der Nähe suchen und sich hier verdient und „regrettable à son ingrat“ (er meint Heinrich) machen wollte. Vier Briefe, in welchen dieser ihn zurüdkrief, will er noch ins Feuer geworfen haben; aber als er erfuhr, daß Heinrich in der Meinung, Aubigné sei in einem letzten Trefsen gefangen, Kostbarkeiten seiner Gemahlin bestimmt habe um ihn loszukaufen, und daß er auf eine weitere falsche Nachricht, er sei umgekommen, vor Trauer mehrmals nichts

habe essen können, da war er versöhnt und ging an den Hof zurück. Einen Diener, der als eine Art von Hofnarr früher beiden, Heinrich und Aubigné, gedient hatte, aber während der Trennung bei Aubigné geblieben war, De Cour, schickte er voran, und auf alle Fragen Heinrich's nach ihm ließ er diesen immer „Ja“ sagen, und als dies keinen Sinn mehr gab, versichern, das sei es ja doch allein, wodurch alle Bessern aus der Nähe der Könige vertrieben wurden, daß sie nicht immer Ja sagten. Heinrich empfing Aubigné mit vielen Bezeugungen seiner Umstimmung und Versprechungen für die Zukunft, und ebenso kam ihm die Königin Margarethe entgegen. Es waren die Friedensjahre 1578 und 1579, wo Katharina von Medici ihre Tochter mit ihrem Gemahl Heinrich wieder zusammengeführt hatte, wo sie ihn und sein Gefolge wieder in die katholische Partei und deren Sitten auch durch ihre Damen zu verstricken suchte und wo durch diese aufgemuntert, das zum formlosen Morden gewordene Duell den fehlenden Krieg so lange ersetzen mußte, bis sie auch diesen, die „*guerre des amoureux*“, im Jahre 1580 wieder erregt hatte, in der Zeit, von welcher L'Etoile sagte, daß alles darin erlaubt gewesen sei, außer gut reden und gut handeln. Diesmal hielt auch Heinrich ein wenig länger an ihm fest, er ließ sich auch durch die Corisande, über welche Aubigné spöttische Reden geführt und welche dafür Rache von Heinrich gefordert hatte, nicht gegen ihn anbringen. Er bedurfte damals eines Boten, der sich vor dem lebensgefährlichen Auftrage nicht scheute vom König Heinrich III. Genugthuung zu fordern wegen der Beleidigung, welche er seiner Schwester, der Frau Heinrich's von Navarra, zugefügt hatte, indem er sie und ihre Damen wegen ihres selbst für ihn zu anstößigen Lebens von seinem Hofe vertrieben hatte, und er fand nur Aubigné dazu bereit. Als Heinrich III. diesen mit Spott und Drohungen über seinen Herrn empfing,

fehlte es ihm nicht an trotzigen Gegenreden: solange der König Gerechtigkeit gegen ihn übe, werde Heinrich ihm sicher gehorsam sein, aber seine Ehre werde er weder ihm noch sonst einem lebenden Fürsten preisgeben, solange er noch einen Fuß Degenklinge in der Hand habe.<sup>19)</sup> Die Königin Margarethe selbst fiel ihm dennoch bald wieder ab, obgleich er auch eine Verathung, ob man sie nicht für ihre Sitten sterben lassen müsse, durch seine Gegenvorstellungen unterbrochen haben will. Heinrich aber war ihm dankbar hierfür, wie für seine Mission, und so hatte er auch kurz vorher durch seine Verwendung bewirkt, daß Aubigné die Zustimmung zu der Heirath mit Susanne de Lazaſ erhielt. Am 6. Juni 1583 wurde seine Ehe mit ihr geschlossen, und Heinrich kam selbst nach Poitou, um an den Festen bei dieser Gelegenheit theilzunehmen.

Durch diese Heirath ging aber auch in dem Verhältniß Aubigné's zu Heinrich eine nicht unbedeutende Veränderung vor. Durch die großen Güter, welche seine Frau besaß, Surimeau, Mursay u. s. w.<sup>20)</sup>, kam Aubigné nun erst in die Lage, daß er nicht mehr wie ein abhängiger Cavalier in Heinrich's damals kleinem Gefolge dastand, sondern sich nun den großen Seigneurs nebenordnen konnte, welche damals, katholische sowol wie hugenottische, sich eine möglichst unabhängige Stellung zu sichern suchten und dabei miteinander concurrirten und rivalisirten. Das war ja damals der allgemeine Zustand, und dieser kleine Krieg der großen Herren gegeneinander konnte selbst in den fünf Friedensjahren zwischen dem siebenten und achten Kriege (1581—85) fortgehen, daß sie, unter dem Vorwande oder mit Berufung auf die Pflicht, die Reformation entweder zu schützen oder zu unterdrücken, soviel Orte und Landstrecken als möglich sich zu unterwerfen und einander abzugewinnen suchten, und daß sie dadurch eine Selbständigkeit gewannen, in welcher

sie dem Haupte ihrer Partei mehr wie Bundesgenossen als wie in einem Dienst- oder Vasallenverhältniß gegenüberstanden, darum jeden Augenblick von ihm abfallen und nicht durch Strenge, sondern nur in Güte durch Zugeständniß festgehalten oder herangezogen werden konnten. So kam auch Aubigné, bisher arm und durch Heinrich, der es auch war, wenig bereichert, jetzt in die Lage, daß er aus seinen Mitteln mehr als 1000 Mann mobil machen und auf diese Freischaren gestützt sich freier bewegen und es nun auch auf Erwerbung eines kleinen Gouvernements für sich selbst anlegen konnte. Das war Verstärkung der Macht der reformirten Partei und insofern auch Heinrich willkommen; andererseits machte es Aubigné unabhängiger von Heinrich, und Aubigné wenigstens wirft es Heinrich oft vor, daß er jeden Erfolg anderer im Kriege ungern und mit Neid angesehen habe, und so dauerte denn auch in dieser neuen Stellung Aubigné's zu Heinrich der alte Wechsel fort zwischen Anschließung und Auseinandergehen. So schon in der letzten Friedenszeit vor dem achten Kriege. Aber mit diesem wurde gerade nun seit 1585 die ganze Lage der Reformirten plötzlich so viel schwieriger als bisher. Auf sieben Kriege und sieben Friedensschlüsse, welche alle seit 1563 den Hugenotten eine mehr und weniger beschränkte Religionsübung gewährt und ebendadurch Frieden, wenn auch nur vorübergehenden, verschafft hatten, war im Frühjahr 1585 der kurze achte Krieg zwischen Heinrich III. und der nun erst gegen ihn neu organisirten Ligue gefolgt, und bald darauf der Tractat von Nemours, welcher ihn beenden sollte. Hier aber hatte sich Heinrich III. von der Ligue das Zugeständniß abzwängen lassen müssen, daß nun schlechthin jede andere Religion als die römische in Frankreich bei Todesstrafe verboten sein sollte, und so diente denn dieser Friede zu stärkerer Erneuerung des Krieges als jeder frühere. Was sollten nun die Hugen-

notten thun? Heinrich von Navarra, welcher kurz, ehe das Edict erfolgt war, durch ein Manifest vom 10. Juni 1585 noch einmal eine friedliche Stellung zwischen den Parteien gesucht hatte, versammelte sogleich einige 60 seiner angesehensten Anhänger und fragte, ob man nun stillsitzen oder Heinrich III. gegen die Ligue unterstützen solle? Hier warnte Eurenne vor Rüstungen, da diese eine Vereinigung zwischen König und Ligue bewirken würden, welche jetzt noch so uneinig, daß sie dadurch ungefährlich seien, welche aber, wenn man sie durch Rüstungen nöthige sich zu vereinigen, für die Reformirten unüberwindlich sein würden. Anders Aubigné. Wir würden, sagte er, die Asche unserer Märtyrer mit Füßen treten, würden die zur Schmach verurtheilen, welche ihr Leben für Gottes Sache hingegeben haben und noch hingeben, würden Gott selbst anklagen, der ihre Waffen gesegnet hat, wenn wir jetzt stillsäßen; hier unser bloßes Zusammensein wäre hochverrätherisch, wenn wir uns nicht unsers guten Rechtes bewußt wären. Gerade dies Verhältniß müsse benutzt werden, daß Heinrich III. sich den Ligueisten noch durchaus nicht gern unterwerfe, welchen sie bloß deshalb bedrängten, weil er sich mit ihnen noch nicht zur völligen Unterdrückung der Reformirten vereinigen möge. „Wenn der König uns nicht fürchtet, wird er sich den Ligueisten ferner fügen und dann mit ihnen über uns herfallen; fürchten aber wird er uns nur, wenn wir bewaffnet und verbunden sind, und dann wird er uns anrufen mit ihm zusammen seine Feinde zu vernichten.“ Diese feurigen Worte stimmten nun auch Heinrich um; je suis à lui, rief er aus, und die ganze Versammlung, bestärkt noch von Condé und Duplessis Mor-nay, schloß sich an; angefangen war die Rüstung schon früher; jetzt eilte man nur durch Boten nach allen Seiten die Verbindung zwischen den Truppenabtheilungen in den einzelnen Provinzen herzustellen.



Aber der Krieg der drei Heinrichs, wie man ihn nach den beiden Königen Heinrich und nach Heinrich Guise, den Führer der Ligue, nannte, ging anfangs unglücklich für die Reformirten. Zwar fehlte es nicht an einzelnen Urtreuen und mehrmals zeichnete sich gerade Aubigné durch Act außerordentlicher Kühnheit aus. Im Jahre 1586 wußte er sich in der Nähe seiner Heimat der Insel Lleren, Rochell gegenüber, zu bemächtigen, ließ sie stark vertheidigen und war so stolz auf die That, mit welcher er jetzt aus seinen neuen Mitteln seine Soldaten hatte anreichern können, daß er meinte bloß aus Reiz möge Heinrich sie nicht räumen. In einem tollkühn bestandenen Gefechte gerieth er in Gefangenenschaft von Soldaten Heinrich's III. und mußte von diesen ein Todesurtheil erwarten; auf sein Wort für ein paar Tage beurlaubt, kehrte er zurück, obgleich der ihn beurlaubt hatte, ihm hatte rathen lassen, er möge zu seiner Rettung lieber sein Wort nicht halten; aber nur weil er es gehalten, sagte er, sei das Gebet um Rettung erhört, welches ihm allein geblieben sei; bloß darum erzähle er es, nicht um sich zu rühmen, sondern damit jeder glaube, daß ihm Gottes Beistand stets gewiß sein werde, wenn er sein Leben einsetze, um die Treue unverletzt zu bewahren.<sup>21)</sup> Daß aber Heinrich eine von Aubigné über einen Soldaten verhängte Strafe unter spöttischen Reden über seine Strenge heruntersetzen wollte, und noch mehr, daß er Lleren wieder herausgab, welches sich Aubigné mit vielen Kosten und Gefahren erst soeben angeeignet hatte: dies erbitterte ihn so sehr, daß er in einem gefährlichen Unternehmen den Tod suchen wollte, dann aber schwach genug war zum Abfall Lust zu bekommen; der Teufel, sagte er selbst, brachte ihn auf den Gedanken, allen Unterricht seiner Jugend mit Füßen zu treten und durch längeres Studium der Streitfragen zu untersuchen, ob nicht auch in der römischen Religion ein ausreichendes

Minimum von Heil (*une miette de salut*) für ihn zu finden sei. Schon redete er darüber zu den katholisch gesinnten Herren, an welchen es auch auf Heinrich's Seite nicht fehlte, und diese überschütteten ihn dann mit Schriften, welche ihn stärken sollten. Er las die Arbeiten des päpstlichen Legaten Franz Panigarola, Bischofs von Asti, welcher einst vor Karl IX. eine Lobrede auf die Bartholomäusnacht gehalten hatte und welchen selbst der Papst Sixtus V. als zu linguistisch aus Frankreich abrief; denn die Schriften des englischen Jesuiten Edmund Campian, dessen orationes ihm aber nur exclamations schienen; am meisten befriedigten ihn noch die schon vorhandenen Werke von Robert Bellarmin; er bewunderte die Kraft und die Methode darin und erfreute sich der anscheinenden Aufrichtigkeit, mit welcher hier die Gegengründe mit den eigenen Worten der Schriftsteller angeführt werden. Schon „glaubte er gefunden zu haben was er suchte“; aber mit Hilfe der Gegenschriften von W. Whistaker und Sibrand Lubbert, und da er an diese Arbeit wie in jede mit Gebet gegangen war, befestigte er sich mehr als vorher in seiner Religion, und antwortete denen, welche sich nach dem Erfolge seiner Studien und nach seinem Uebertritt erkundigten, er sei durch diese selbst davon abgebracht, *pour ce qu'il mettoit ses genoux par terre auparavant*. Und als nach sechs Monaten die Lage der Reformirten wieder schlimmer geworden war, zog ihn Heinrich wieder an sich und wollte ihn auch dadurch sich verpflichten, daß er ihm das Amt eines Führers einer seiner Bastarde antrug, und nahm es auch nicht übel, daß Aubigné dies ablehnte.

Auch an der Schlacht bei Coutres, dem ersten großen Siege Heinrich's IV. über die glänzende Armee Heinrich's III., deren Führer Joyeuse selbst darin umkam (20. Oct. 1587), nahm Aubigné, nach einer Krankheit von vier Monaten gerade erst wieder genesen, tapfer theil. Als Heinrich seine

Truppen den Morgen mit Gebet anfangen ließ, stimmte Aubigné mit den Seinigen den 118. Psalm an: „Dies ist der Tag, den der Herr macht; laßt uns freuen und fröhlich sein.“ Die Feinde schrien herüber: die Feiglinge fürchten sich, denn sie beichten. Aber der Stellvertreter des Herzogs von Bellegarde, Baur, der schon öfter mit ihnen zu thun gehabt hatte, sagte diesen: wenn die Hugenotten so anfangen, schlagen sie sich besonders gut. Er mußte dies bald selbst erfahren, denn Baur und Aubigné, weil sie, wie dieser sagte, schon drei- oder viermal miteinander zu thun gehabt hatten, suchten einander in der Schlacht, und Aubigné, schon von Baur verwundet, stieß ihm durch das Visir und das rechte Auge seinen Degen durch den Kopf. Aubigné hatte auch an dem Plane der Schlacht Antheil, und Heinrich hatte seine Vorschläge gebilligt, welche nachher durch den Erfolg gerechtfertigt wurden. Aber er beklagt, daß Heinrich den Sieg so wenig benutzt habe und statt die Städte von Poitou und Saintonge einzunehmen oder noch Anehr gegen Norden die Loire und die Vereinigung mit den dortigen Hugenotten zu suchen, ganz entgegengesetzt gegen den Süden nach Béarn hingeeilt sei, nur um der Corisande, der Gräfin Guiche<sup>2)</sup>, welche damals dort war, die erbeuteten 22 Fahnen zu Füßen legen zu können.

Bald darauf trat noch ein Fall ein, wo Aubigné's Rath in einer wichtigen Frage Heinrich's Entschluß entscheiden sollte und wo dieser selbst seine Zuflucht zu ihm genommen hatte. Schon hatte er der Corisande eine rechtmäßige Ehe versprochen, aber nun sollten noch Turenne und Aubigné die Sache genau erwägen und sich am folgenden Tage darüber offen gegen ihn aussprechen. Turenne entzog sich der unbequemen Aufgabe durch eine Reise. Aber gegen Aubigné eiferte er nun über die Härte derer, welche es leicht hätten eine Leidenschaft zu verwerfen, welche sie selbst nicht empfanden.

en; mehrere Stunden hindurch trug er ihm 30 Beispiele vor von fürstlichen Ehen mit Personen niedern Standes, welche glücklich, und mit Hochgestellten, welche für die Staaten wie für die Gatten selbst verderblich ausgefallen seien. Aber welche eine Gefahr für die evangelische Sache in Frankreich, da der König verheirathet war, welcher ein Bruch mit alten Ordnungen, schlimmer als einst bei Heinrich VIII. von England! Aubigné, der sich in der Nacht vorher auf die Antwort vorbereitet hatte, hielt ihm zuerst vor, die vielen Beispiele müßten ihm, der die Lektüre hasse, von solchen schlechten Dienern geliefert sein, welche selbst ohne Leidenschaft, den Leidenschaften ihrer Gebieter schmeichelten. Sie paßten auch nicht für ihn, der noch nicht in einer friedlichen Lage frei zu wählen habe, sondern vertrieben umherirre. Er sei Bourbon, Navarra, Thronerbe in Frankreich und Beschützer der Kirche, und in vier Klassen zerfielen seine Anhänger, je nachdem sie auf eins dieser vier bei ihm rechneten und so auch bei dem Lohne, welchen sie von ihm verlangten, die einen (Bourbonen) ihre Güter, die andern Aemter in Navarra, die dritten Hoffnungen auf die Zukunft. Aber die Münze, mit welcher die Diener des Beschützers der Kirche bezahlt sein wollten, sei für einen Fürsten besonders schwer zu liefern; Eifer, Integrität, gutes Handeln, das sei der Gold derer, welche ja doch nur in einiger Hinsicht seine Diener seien, in anderer seine Gefährten und ihm die Gefahren des Krieges fast ganz abnähmen und die Ehre und den Gewinn dann ganz ließen. So möge er seine Bedanken theilen und sich mit einer Hälfte derselben auch dieser seiner Diener erinnern. Die Leidenschaft, die ihn erfüllte, könne man ihm nicht aus dem Herzen reißen, das wisse er, Aubigné, aus eigener Erfahrung, aber so möge er sich seiner Geliebten werth machen, seine Liebe möge ihm ein Sporn sein, seine Pflichten tapfer zu erfüllen und daran seine

beste Zeit zu wenden; erst wenn er so seine Feinde und alle Hindernisse besiegt habe, möge er sich an den Fürsten, an welche er sich berufe, ein Beispiel nehmen. Also wenigstens Aufschub; und diesen Rath nahm Heinrich wirklich an, dankte Aubigné und schwur ihm in den zwei nächsten Jahren nicht an die Heirath zu denken. Als Aubigné dies nach La Rochelle berichtete, kam der König dazu und trug diesen Aubigné's Gründe schon als seine eigenen Bedenken vor.

Im Anfange des Jahres 1589, schon nach der Ermordung der beiden Guisen (December 1588), gelang Aubigné auch noch ein weiterer Schritt zur Erwerbung einer unabhängigen Seigneurstellung dadurch, daß er sich nach der Einnahme eines Städtchens Maillezais in Besitz desselben zu erhalten wußte. Er klagt zwar, daß Heinrich IV. ihm diesen Besitz durch Beschränkungen wieder zu verleiden und ihn dadurch zu bewegen gesucht habe, wieder davon abzulassen; aber er habe es festgehalten, weil er sich hier endlich einige lange entbehrte Ruhe gönnen zu dürfen geglaubt habe; von seinem 15. bis zu seinem 37. Jahre habe er, abgesehen von den Zeiten, wo er seine Wunden und seine Krankheiten habe abwarten müssen, nicht vier Tage nacheinander ohne Herrendienst gehabt.<sup>23)</sup>

## II. Aubigné unter Heinrich IV.

(1589—1610.)

Durch den plötzlichen Tod des noch nicht vierzigjährigen und kinderlosen Heinrich III. am 1. August 1589 wurde Heinrich von Navarra Heinrich IV. von Frankreich, und so hätte man nun erwarten mögen, und Aubigné hoffte sicher selbst darauf, daß, wenn Heinrich sich als König behauptete,

auch die Religion in Frankreich nicht unterliegen werde, für welche Heinrich seit 1576 wieder eingetreten war und deren Inhängern er alle seine Siege über seine Gegner am meisten verdankte. Aber so wie Aubigné und die eifrigsten Hugonotten dies hofften und forderten, erfolgte es nicht und vermochte Heinrich es nicht zu erfüllen, und so trat nun für die nächsten 20 Jahre und darüber eine neue Zeit überhaupt und so auch zwischen Aubigné und Heinrich ein neues Verhältniß ein, in welchem sie gegen alle Erwartung viel weiter als früher, aber doch niemals völlig von einander getrennt wurden. Heinrich erhielt mit dem rechtmäßigen Anspruch auf die Krone Frankreichs und mit der Pflicht sie auf seinen Gegnern abzustreiten auch die Aufgabe, den Frieden und dadurch die Stärke und Unabhängigkeit Frankreichs herzustellen, und das war unmöglich ohne große Zugeständnisse an die Katholiken Frankreichs, seitdem es unzweifelhaft war, daß ihrer infolge der langen Kriege und der neuen Anschürung des Religionshasses die große Mehrzahl geworden war. Ein Theil davon war gerade jetzt in dem Aufstande der Liguisten gegen ihren selbst katholischen König soweit jesuitisch fanatisirt, daß sie Frankreich lieber vom Papst und Spanien abhängig als unter einem ketzerischen Könige frei und unabhängig sehen wollten; ein anderer Theil aber blieb wol ohne solchen Verrath am Vaterlande, fand aber doch auch die Herstellung der Ordnung und des Rechtszustandes von Frankreich ohne die Erhaltung der alten Verfassung, d. h. des katholischen Episcopates des Landes unter einem katholischen Könige unmöglich. Dieselbe Freiheit der Religionsübung, welche auch für sich und die Seinigen zu erwerben der Zweck seiner Kriege gewesen, hatte Heinrich IV. den französischen Katholiken für ihren Cultus schon seit 1585 öfter angeboten, und jetzt, wo es für den Frieden das Nöthigste war, gerade die Mehrzahl zu versöhnen und zu gewinnen,

war es ihm nicht unbekannt, dass er ein Jungfernmutter ist, dass nicht die Schwangerschaft verhehlt, mit der Hofmannschaft, dass er es für ein Kind annehmen, und überhaupt die verschiedenen Zusammenhänge gegen sie aufzulösen. Aber die eine Antwort, dass sie schwanger und nicht die Königin, die verheiratet und unehelich sei, war mit einer Unmöglichkeit, dass sie schwanger mit einem König, zu Schanden zu werden, konnte und unmöglich derselben mit Heinrich und seiner Inneren Stellung unter König und Kaiserthron, die verheiratete als eine Zwilling, — wie sehr sie auch die Kaiserin und die Mutter des Kaisers, des kaiserlichen Sohnes war, — und wie viel mehr einer Kaiserin zur Begünstigung der neuen Kaiserin Heinrich & nur der alten mit der Macht der Kaiserin der Erde, seines im weltlichen Reichthum nicht zu beklagen und zu bewundern. Das musste ihm denn doch schon immer mehr dem Heinrich IV. entgegen, mit dem er sich schon sehr sehr. Dann auch in Heinrich's Herz sich eine alte Bräutigam, wurde ihm die Kaiserin, und durch alle die Schwierigkeiten, wurde ihm seine Begierden aufzuheben, der die Kaiserin, der Sohn seiner Mutter nicht völlig anerkennen, und so hielten doch auch jetzt die Kräfte nicht aus, wie Heinrich wieder der „gute grüne“ seines alten Kaiserthrons, gerade mit der ihr Kaiserin finden musste. Und irgend zu Anfang dieser Zeit, gerade kurz nach dem Tode Heinrich's III., gelang es Heinrich selbst noch einmal auf Heinrich & IV. jüngerer Entscheidung in der früheren Weise einen entscheidenden Kampf auszufohren.

Er erzählt es als Augenzeuge wieder selbst anschaulich genug. Am Todenbett des Königs war auch Heinrich IV. erschienen, welchen Heinrich III. dort noch selbst als seinen rechtmäßigen Nachfolger anerkannte. Nachdem er die Augen geschlossen, erfolgten aber nicht nur nicht die üblichen Acclamationen für den gegenwärtigen, sondern anerkannten Thron-

ger, sondern statt des Vive le roi! und wol im Gedanken an, daß dies jetzt erwartet werde, stießen die gegenwärtigen katholischen Anhänger Heinrich's III. verhaltene Bemerkungen, „plutôt mourir de mille morts“, lieber jeden und dulden als einen hugenottischen König“ u. dgl., doch hörbar aus, wechselten Händedrücke, drückten die Hüte Gesicht oder warfen sie gegen den Boden, daß Heinrich nicht ignoriren konnte. Hier nahm er denn Aubigné noch einen der acht bewaffneten Begleiter, mit welchen gekommen war, bestürzt bei der Hand, führte sie in Nebenzimmer und fragte sie um ihre Meinung, und während der andere auswich, will Aubigné so gerathen haben: „Was Heinrich in dieser Stunde thue, werde sein ganzes folgendes Leben entscheiden und ihn zu Könige machen oder zu nichts. Wenn er sich fürchte, werde ihn niemand fürchten. Nicht diese Herren, weil sie sich für Anhänger des Königthums erklärten, möge er für Stützen des Königreichs halten, sondern sich auf festere Stützen stützen, als auf solch schwankendes Rohr; er möge die Katholiken heraussuchen, welche dem Könige mehr als dem Papste anhängen, denn die Gemeinschaft mit den andern thue ihm nur schaden. Der Marschall Biron denke jetzt daran ihn zu verlassen und werde sich gern sagen lassen, sehr man jetzt seiner bedürfe; den möge er sogleich hinschicken und den Schweizern draußen den Eid abnehmen, ihn ausrufen lassen; zwei andere solle er an die Picardie und die aus Isle de France senden und den Herzog von Epervon festhalten; draußen im Garten ständen 200 Leute, welche auf einen Wink von ihm hier alle die Fenster hinauswerfen würden, die ihn nicht als ihren König anerkennen wollten.“ Hiernach verfuhr Heinrich so; Biron war sehr bereit und vermehrte ihm schon durch seine heitere gasconner Miene beim Hinausgehen den Muth.



Nun erschien zwar erst noch der Herzog von Longueville als Wortführer der andern Seigneurs und hielt Heinrich vor, wie es nach der Verfassung Frankreichs zur rechten Anerkennung eines Königs der Zustimmung der Prinzen, der hohen Würdenträger, der Parlamente und so auch der drei Stände bedürfe, unter welchen der Klerus die wirksamste Stimme habe, und wie unter denen allen keiner sei, der sich nicht lieber selbst in sein Schwert stürzen als es gegen die katholische Kirche brauchen möge. Wenn er die jetzt zur Verzweiflung triebe, von welchen seine Würde und seine Zukunft abhängen, so ziehe er das Elend eines Königs von Navarra dem Glücke eines Königs von Frankreich vor. Und die Zeichen der Würde eines solchen seien die Krönung und die Salbung, und diese heiligen Gebräuche seien unmöglich ohne die Kirche und keiner unter den prétendus réformés habe dazu die Autorität. Er möge versprechen in die Kirche zurückzukehren und nicht ihr Leben und ihre Ehre denen in die Hände geben zu wollen, welche sie selbst schwerer beleidigt hätten, als daß eine Versöhnung zu hoffen sei. Er werde alle die noch schwankten gewinnen, wenn er verspreche mit dem Königreiche auch die Religion des Königreiches anzunehmen oder sich doch in dieser in wenig Tagen unterrichten zu lassen. Aber mit großer Geistesgegenwart wies Heinrich jetzt noch diese Zumuthung zurück. Ob sie denn die Bitten ihres Königs, drei Stunden nach dessen Tode, schon vergessen hätten zusammen mit der Achtung, die man den Worten eines sterbenden Freundes schuldig sei? Wenn sie den Königsmord nicht rächen wollten, wie sie denn ihr eigenes Leben schützen wollten? Und ob sie denn ihn mit solcher Ueberstürzung in einer solchen Stunde fortreißen wollten zu etwas, wozu man so viele einfache Männer nicht habe zwingen können, weil sie zu sterben gewußt hätten? Ob sie einen raschen Wechsel im Glauben von einem andern

warten könnten als von einem solchen, der gar keinen Glauben hätte? Ob sie einen gottlosen König lieber wollten und auf einen Atheisten sich mehr verließen, mit mehr Zuversicht einem meineidigen Apostaten in die Schlacht folgen würden? Er appellire von ihrer Versammlung an sie selbst, nachdem sie ruhiger geworden und noch durch mehr Krieger und Diener der Krone verstärkt sein würden, als er hier vor sich sehe. Denen, welche keine ruhige Ueberlegung erwarten könnten, gebe er den Abschied, damit sie sich Sold bei den Feinden Frankreichs suchen könnten; er werde unter den Katholiken schon solche finden, welche Frankreich und die Ehre liebten. Und da traten auch schon Biron und welche zuerst die Obersten und Hauptleute verpflichtet hatten wieder ein; man rief, er sei der König der Braven und nur Feiglinge könnten ihn verlassen wollen; Heinrich nahm dann auch selbst draußen ihre Huldigung in einem Trauerkleide an; La Noue, Châtillon und andere reformirte Chefs fanden sich auch schon ein; die gefährliche Spaltung in der königlichen Partei der beiden Heinrichs war für den Augenblick verhütet. <sup>24)</sup>

Aber für Aubigné begann nun dennoch von jetzt an eine Zeit, wo Heinrich, der nur Formen der Vermittelung und der Annäherung an die Katholiken suchte, von Aubigné's unbequemer Freimüthigkeit keinen Gebrauch mehr machen wollte, und wo dieser immer mehr auf die Klagen über das Untreuerwerden gegen die „cause“ und über die Zurücksetzung der alten Diener, welche ihr treu blieben, reducirt wurde. Im Jahre 1591 erkannte ein Edict von Mantes den Reformirten wol wieder eine Religionsfreiheit zu, wie sie 1577 gewährt gewesen war, aber die Anwendung davon wurde dorthin beschränkt. Im nächsten Jahre, zur Zeit der Belagerung von Rouen, für welche Aubigné noch zum Sergeant de bataille ernannt war, wurde der König schon nicht

nur von Katholiken, sondern auch von eingeschüchterten oder sonst gewonnenen Reformirten bestürmt überzutreten<sup>25)</sup>, und da hielt sich Aubigné auch auf den ungewissen Erfolg hin zu einer Vorstellung bei ihm für verpflichtet, welche die Gründe seiner eigenen Zuversicht auf die evangelische Sache erkennen läßt. Er erinnerte ihn, so beschreibt er es selbst, zuerst an den Segen den er bisher von Gott erhalten habe und ob er nun den Fluch des Undankes dafür auf sich laden wolle? Besser in einem Winkel Frankreichs unabhängig Gott dienen und mit der Liebe von Menschen von erprobter Treue, als abhängig und unsicher unter den Füßen des Papstes regieren, der ihn als Besiegten mishandeln werde, und über solche, die ein Reich würden mit regieren wollen, dessen König sie sich unterworfen hätte. „Rom und Italien fürchten Euch durch Euere Siege stark werden zu sehen, wohl wissend, daß ein König von Frankreich, der ihr Joch abschüttelt und was den Mönchen zufließt an die Soldaten wendet, auch ohne der Kirche etwas zu nehmen, drei Armeen jede von 100000 Mann und 100 Kanonen halten und ein Drittel der Steuern nachlassen und noch jährlich eine Million erübrigen kann. Allerdings machen, die sich zur Unterwerfung bereit erklären, die Bedingung Euers Uebertritts, aber sie setzen hinzu «womöglich» und machen ihn also abhängig von dem was sie von hier zu erwarten haben. Laßt sie, die Frucht ihrer Uneinigkeit ernten und sich eine Strohpyramide zum König machen, mit welchem dann alle Feinde mit einem Schläge niedergeworfen werden können.“ Er möge die große Urtheilskraft, welche Gott ihm gegeben, anwenden, um den Unterschied zu erkennen zwischen einem König, der dadurch König ist, daß er siegt, oder dadurch, daß er sich unterwirft. Was von der andern Seite vorgebracht wurde gegen Anforderungen wie diese und wie sie noch dringender durch Mornay an Heinrich ergingen, das vernichtete deren Wirkung

nicht ganz, sodaß Heinrich doch zuletzt recht bewußt mit der Ueberzeugung endigte, daß er eine Schuld auf seine Seele nehmen müsse, daß er dies aber als ein Opfer um der Herstellung Frankreichs willen nicht verweigern dürfe.<sup>26)</sup> Aber der Uebertritt selbst konnte freilich durch die Mornay und Aubigné nicht mehr verhindert werden. Der 25. Juli 1593 war der Tag der Abschwörung Heinrich's in Saint-Denis; der 27. Februar 1594 der seiner Krönung und Salbung in Chartres; man erzählt nicht, wo und wie Aubigné diese Tage zugebracht habe.

Durch Heinrich's Uebertritt wurde nun überhaupt die Lage der Reformirten zunächst schlimmer, als sie selbst in der letzten Zeit Heinrich's III. gewesen war. Denn dieser hatte sie um Heinrich's IV. willen seit seiner Versöhnung mit ihm schonen und selbst begünstigen müssen; jetzt aber, seit Heinrich IV. selbst nicht mehr in der bisherigen Weise ihr Protector sein konnte, hatten sie gar keinen mehr, und so waren sie desto mehr jeder Anfeindung und Gewaltthätigkeit ausgesetzt, je mehr Heinrich selbst noch um das Vertrauen und den Gehorsam ihrer Gegner werben zu müssen glaubte und je mehr diese dabei ihrer Strafslosigkeit wie ihres Uebergewichtes gewiß waren. So ganz auf sich selbst verwiesen und dabei ohne einen einzelnen Führer, fast durch ganz Frankreich zerstreut, allenthalben aber großer Gefahr gegenüber, waren die hugenottischen Großen, welche ihr Bekenntniß und ihre Sache angesichts der großen Gefahr behaupten wollten, genöthigt, für ihre Partei neben dem kirchlichen Institut ihrer Nationalsynoden Formen einer politischen und militärischen Centralverwaltung auszubilden, welche unter den gegebenen Verhältnissen allerdings, wie es auch schon damals von den Gegnern bezeichnet wurde, einen Staat im Staate auszumachen anfangen. Auf den Nationalsynoden, deren allein in den Jahren von 1594—1609 noch sieben gehalten wurden, sollten nur Glaubens- und Disciplinarsachen

bestand aus einem mit ihm sehr nahe verwandten Geistlichen aus Valence, dem er wegen seiner gesonnenen Gesinnung; man aber sich einer Zeit nicht aus dem nämlichen Verstande zu Saint-Fort im Jahre 1584 wußte und zu verstehen, seinem Stande und Sentimenten, unter dem Namen der beiden ersten jüdischen Beamten für die Beamten argumentirte. Dieser wurde dann ein Gelehrter übergeben, welches man fast eine vollständige Negation über die künftigen Reformationen auszusprechen mußte, die Subordinationen übernahm, und schließlich versuchte, dass die Beamten mit einem hohen und neuen und unerschütterlichen die Verhandlungen mit dem Könige führte. Beiden wurde dann und dort gestellt, und dann Negationen suchte oder mit annehmen der Bestimmungen des Königs unterzeichnet. Diese Bestimmungen waren Genes IV. nicht ganz; zweiter und wurden mit seinem Vater und Vetter gehalten: er betrat unter das eines Gegengewichtes gegen übermäßige Fortschritte der Katholiken: aber für seine Zukunft derselben wollte er sie auch langsam und unerschütterlich, suchte er sie auch durch Bestrebungen unter Verführer sich dienlich zu machen, und so wurden ihm diejenigen von diesen verhaftet, welche sich so nicht unterwerfen ließen. So auch Aubigné, der auch von andern durch solche Mittel nicht zu beugen war.<sup>22</sup> In den Versammlungen, welche in den Jahren 1595—97 nacheinander in Vendôme, Saumur, Loudun und Chastelleraux gehalten wurden, war er mit unter diejenigen gewählt, welche dort mit den königlichen Abgeordneten verhandeln sollten, und wenn auch hier nicht so viel vermögend wie die Herzoge von Tremoille und Beuillon, blieb er doch an grober Freimüthigkeit in Verteidigung der „Sache“ nicht hinter ihnen zurück. Dabei lud er freilich den Widerwillen der königlichen Bevollmächtigten so vorzugsweise auf sich, daß er es diesen zuschreibt und unter ihnen vornehmlich dem

lehrten Philippe Canaye de Fresne, welcher selbst in Begriff war wieder katholisch zu werden, daß der König wieder heftig gegen ihn aufgebracht wurde.<sup>28)</sup> Er will um diese Zeit<sup>29)</sup> auch gehört haben, Heinrich habe ihm an offener Tafel den Tod geschworen, und er will von seinen Freunden gewarnt sein, sich jetzt Heinrich ja nicht zu nähern. Aber dadurch gereizt, drängte sich Aubigné nun erst recht gerade jetzt bis zum Könige vor. So als einst Heinrich's Ankunft am Hause der Gabrielle d'Estrees erwartet wurde<sup>30)</sup>, stellte er sich trotz der Warnungen zu den Empfangenden und hörte Heinrich freilich noch beim Vorüberfahren spöttisch sagen: „Voilà monsieur monseigneur d'Aubigné“; aber Heinrich war ebenso wenig beständig in seinem Haß wie in seiner Liebe; er täuschte nun die Besorgnisse der Umstehenden, welche schon eine Verhaftung Aubigné's erwarteten, küßte ihn beim Aussteigen, ließ ihm die Gabrielle aus dem Wagen heben und diese ihn ebenso begrüßen, nahm ihn dann mit zu sich hinauf und hier in dem zweistündigen Gespräch mit Heinrich und der Herzogin und ihrer Schwester kam es vor, daß Heinrich ihm am Lichte seine Lippe zeigte, welche ihm im Jahre vorher der Dolchstoß Jean Chastel's bei dem Attentat gegen ihn durchbohrt hatte, und Aubigné die Worte erwiderte, welche Heinrich auch nicht übel nahm: „Sire, jetzt habt Ihr Gott nur erst mit den Lippen verleugnet, er hat sich begnügt, Euch diese zu durchbohren; aber wenn Ihr ihn auch mit dem Herzen verleugnet, wird er Euch das Herz durchbohren“, Worte, welche Aubigné nach 1610 selbst als eine ihm eingegebene prophetische Rede ansah. Damals rief Gabrielle: „O les belles paroles, mais mal employés!“ und Aubigné setzte hinzu: „Oui Madame, pour ce qu'elles ne serviront de rien.“

Und Gabrielle, welche sich früher nur mit Reformirten umgeben, nachher aber nach Aubigné's Meinung für

verhandelt werden und zwar von ebenso vielen Geistlichen als Aeltesten, denn so waren sie zusammengesetzt; nun aber seit einer ersten mehr blos politischen Versammlung zu Saint Foix im Jahre 1594 wurden aus Edelleuten, drittem Stand und Geistlichen, unter Uebergewicht der beiden erstern zunächst Privatconseils für die Provinzen organisiert. Diesen wurde weiter ein Generalconseil übergeordnet, welches nun fast eine republikanische Regierung über die sämtlichen Reformirten Frankreichs auszuüben anfang, die Sicherheitsfestungen überwachte, ihre Garnisonen versorgte, dazu Beiträge und Steuern forderte und erhob und vornehmlich die Verhandlungen mit dem Könige führte, Beschwerden annahm und dort geltend machte, und dazu Abgeordnete abschickte oder mit ankommenden Beauftragten des Königs unterhandelte. Diese Versammlungen waren Heinrich IV. nicht ganz zuwider und wurden mit seinem Wissen und Willen gehalten; er bedurfte ihrer als eines Gegengewichtes gegen übermäßige Forderungen der Katholiken; aber für seine Duldung derselben war er auch fügsam und unselbständig, suchte er sie auch durch Bestechungen ihrer Wortführer sich dienstbar zu machen, so wurden ihm diejenigen von diesen verhaßt, welche er so nicht unterwerfen ließen. So auch Aubigné, der durch solche Mittel nicht zu beugen war.

„ungen, welche die Reformation zu beugen suchten.“

„wider, die Reformation zu beugen suchten.“

„wurden, die Reformation zu beugen suchten.“

„1591.“

gelehrten Philippe Comte de Sancerre, welcher selbst in  
 den Begriff war wieder katholisch zu werden, daß der König  
 wieder heftig gegen ihn aufgebracht wurde.<sup>29)</sup> Er will um  
 diese Zeit<sup>30)</sup> auch gehört haben, Heinrich habe ihm an einer  
 Tafel den Tod geschmeckt, und er will von seinen  
 Freunden gewarnt sein, sich jetzt Heinrich ja nicht zu nähern.  
 Aber dadurch gereizt, drängte sich Aubigné nun erst recht  
 gerade jetzt bis zum Könige vor. So als einst Heinrich's  
 Ankunft am Hause der Gabrielle d'Estrees erwartet wurde<sup>31)</sup>,  
 stellte er sich trotz der Warnungen zu den Empfangenden  
 und hörte Heinrich freilich noch beim Berührsfahren spöttisch  
 sagen: „Voilà monsieur monseigneur d'Aubigné“; aber Hein-  
 rich war ebenso wenig beständig in seinem Haß wie in seiner  
 Liebe; er täuschte nun die Besorgnisse der Umstehenden,  
 welche schon eine Verhaftung Aubigné's erwarteten, lästete  
 ihn beim Aussteigen, ließ ihm die Gabrielle aus dem Wa-  
 gen setzen und diese ihn ebenso begrüßen, nahm ihn dann  
 zu sich hinauf und hier in dem zweistündigen Gespräch  
 zwischen Heinrich und der Herzogin und ihrer Schwester kam es  
 vor, daß Heinrich ihm am Lichte seine Lippe zeigte, welche  
 im Jahre vorher der Dolchstoß Jean Chastel's bei dem  
 Mordat gegen ihn durchbohrt hatte, und Aubigné die Worte  
 sagte: „Aber Heinrich auch nicht übel nahm: „Eure, jetzt  
 mit den Lippen verleugnet, er hat  
 durchbohrt; aber wenn Ihr ihn  
 met, wird er Euch das Herz  
 (Aubigné nach 1610 selbst  
 nicht anfaß, Tamale  
 mal employé!“  
 et sa qu'elle



beste Zeit zu wenden; erst wenn er so seine Feinde und alle Hindernisse besiegt habe, möge er sich an den Fürsten, auf welche er sich berufe, ein Beispiel nehmen. Also wenigstens Aufschub; und diesen Rath nahm Heinrich wirklich an, dankte Aubigné und schwur ihm in den zwei nächsten Jahren nicht an die Heirath zu denken. Als Aubigné dies nachher Turenne berichtete, kam der König dazu und trug diesem Aubigné's Gründe schon als seine eigenen Bedenken vor.

Im Anfange des Jahres 1589, schon nach der Ermordung der beiden Guisen (December 1588), gelang Aubigné auch noch ein weiterer Schritt zur Erwerbung einer unabhängigen Seigneurstellung dadurch, daß er sich nach der Einnahme eines Städtchens Maillezais in Besitz desselben zu erhalten wußte. Er klagt zwar, daß Heinrich IV. ihm diesen Besitz durch Beschränkungen wieder zu verleiden und ihn dadurch zu bewegen gesucht habe, wieder davon abzulassen; aber er habe es festgehalten, weil er sich hier endlich einige lange entbehrte Ruhe gönnen zu dürfen geglaubt habe; von seinem 15. bis zu seinem 37. Jahre habe er, abgesehen von den Zeiten, wo er seine Wunden und seine Krankheiten habe abwarten müssen, nicht vier Tage nacheinander ohne Herrendienst gehabt.<sup>23)</sup>

## II. Aubigné unter Heinrich IV.

(1589—1610.)

Durch den plötzlichen Tod des noch nicht vierzigjährigen und kinderlosen Heinrich III. am 1. August 1589 wurde Heinrich von Navarra Heinrich IV. von Frankreich, und so hätte man nun erwarten mögen, und Aubigné hoffte sich selbst darauf, daß, wenn Heinrich sich als König behauptete,

auch die Religion in Frankreich nicht unterliegen werde, für welche Heinrich seit 1576 wieder eingetreten war und deren Anhängern er alle seine Siege über seine Gegner am meisten verdankte. Aber so wie Aubigné und die eifrigsten Hugenotten dies hofften und forderten, erfolgte es nicht und vermochte Heinrich es nicht zu erfüllen, und so trat nun für die nächsten 20 Jahre und darüber eine neue Zeit überhaupt und so auch zwischen Aubigné und Heinrich ein neues Verhältniß ein, in welchem sie gegen alle Erwartung viel weiter als früher, aber doch niemals völlig von einander getrennt wurden. Heinrich erhielt mit dem rechtmäßigen Anspruch auf die Krone Frankreichs und mit der Pflicht sie erst seinen Gegnern abzustreiten auch die Aufgabe, den Frieden und dadurch die Stärke und Unabhängigkeit Frankreichs herzustellen, und das war unmöglich ohne große Zugeständnisse an die Katholiken Frankreichs, seitdem es unzweifelhaft war, daß ihrer infolge der langen Kriege und der neuen Anschürung des Religionshasses die große Mehrzahl geworden war. Ein Theil davon war gerade jetzt in dem Aufstande der Liguisten gegen ihren selbst katholischen König soweit jesuitisch fanatisirt, daß sie Frankreich lieber vom Papst und Spanien abhängig als unter einem ketzerischen Könige frei und unabhängig sehen wollten; ein anderer Theil aber blieb wol ohne solchen Verrath am Vaterlande, fand aber doch auch die Herstellung der Ordnung und des Rechtszustandes von Frankreich ohne die Erhaltung der alten Verfassung, d. h. des katholischen Episkopates des Landes unter einem katholischen Könige unmöglich. Dieselbe Freiheit der Religionsübung, welche auch für sich und die Seinigen zu erwerben der Zweck seiner Kriege gewesen, hatte Heinrich IV. den französischen Katholiken für ihren Cultus schon seit 1585 öfter angeboten, und jetzt, wo es für den Frieden das Nöthigste war, gerade die Mehrzahl zu versöhnen und zu gewinnen,

war er fast schon dadurch nicht nur zu Zugeständnissen, sondern selbst zur Bevorzugung derselben vor den Reformirten geneigt, noch ehe er sich zu dem höchsten, am schwersten zu verantwortenden Zugeständniß gegen sie entschloß. Aber wer wie Aubigné nicht die Pflicht und nicht die Fähigkeit zu vermitteln und nachzugeben hatte, wer mit einer Entschiedenheit wie die seinige nur Einen Weg zu Seligkeit und Erwählung kannte und außerhalb desselben nur slavische und käufliche Unterwerfung unter Lüge und Götzendienst sah, der vermochte alle diese Schonung, — wie sehr sie auch den Frieden und die Macht des Vaterlandes herzustellen bestimmt war, — und wie viel mehr jeden Schritt zur Begünstigung der neuen Freunde Heinrich's vor den alten nur als Abfall und Verrath der Sache Gottes um weltlicher Vortheile willen zu beklagen und zu verwerfen. Das mußte ihn denn freilich immer weiter von Heinrich IV. entfernen und weiter auch diesen von ihm. Doch auch in Heinrich ließ sich durch alle Pflichten, welche ihm die Politik, und durch alle Abhängigkeit, welche ihm seine Begierden auferlegten, der alte Hugenotte, der Sohn seiner Mutter nicht völlig ausrotten, und so hörten doch auch jetzt die Fälle nicht auf, wo Heinrich wieder der „rude probité“ seines alten Waffengefährten gedachte und bei ihr Wahrheit suchen mußte. Und sogleich zu Anfang dieser Zeit, gerade kurz nach dem Tode Heinrich's III., gelang es Aubigné alsbald noch einmal auf Heinrich's IV. zögernde Entschließung in der frühern Weise einen entscheidenden Einfluß auszuüben.

Er erzählt es als Augenzeuge wieder selbst anschaulich genug. Am Todtenbett des Königs war auch Heinrich IV. erschienen, welchen Heinrich III. dort noch selbst als seinen rechtmäßigen Nachfolger anerkannte. Nachdem er die Augen geschlossen, erfolgten aber nicht nur nicht die üblichen Acclamationen für den gegenwärtigen, soeben anerkannten Thron-

olger, sondern statt des Vive le roi! und wol im Gedanken daran, daß dies jetzt erwartet werde, stießen die gegenwärtigen katholischen Anhänger Heinrich's III. verhaltene Verwünschungen, „*plutôt mourir de mille morts*“, lieber jeden und dulden als einen hugenottischen König“ u. dgl., doch hörbar aus, wechselten Händedrücke, drückten die Hülfe des Gesichts oder warfen sie gegen den Boden, daß Heinrich nicht ignoriren konnte. Hier nahm er denn Aubigné und noch einen der acht bewaffneten Begleiter, mit welchen gekommen war, bestürzt bei der Hand, führte sie in ein Nebenzimmer und fragte sie um ihre Meinung, und während der andere auswich, will Aubigné so gerathen haben: „Was Heinrich in dieser Stunde thue, werde er sein ganzes folgendes Leben entscheiden und ihn zum Könige machen oder zu nichts. Wenn er sich fürchte, werde ihn niemand fürchten. Nicht diese Herren, weil sie sich für Anhänger des Königthums erklärten, möge er für Stützen des Königreichs halten, sondern sich auf festere Schultern stützen, als auf solch schwankendes Rohr; er möge solche Katholiken heraussuchen, welche dem Könige mehr als dem Papste anhängen, denn die Gemeinschaft mit den andern thue ihm nur schaden. Der Marschall Biron denke jetzt nicht daran ihn zu verlassen und werde sich gern sagen lassen, wie sehr man jetzt seiner bedürfe; den möge er sogleich hinschicken und den Schweizern draußen den Eid abnehmen, so ihn ausrufen lassen; zwei andere solle er an die Picardien und die aus Isle de France senden und den Herzog von Eprenon festhalten; draußen im Garten ständen 200 Knechte, welche auf einen Wink von ihm hier alle die im Fenster hinauswerfen würden, die ihn nicht als ihren König anerkennen wollten.“ Hiernach verfuhr Heinrich so; Biron war sehr bereit und vermehrte ihm schon durch seine heitere gasconner Miene beim Hinausgehen den Muth.

Nun erschien zwar erst noch der Herzog von Longueville als Wortführer der andern Seigneurs und hielt Heinrich vor, wie es nach der Verfassung Frankreichs zur rechten Anerkennung eines Königs der Zustimmung der Prinzen der hohen Würdenträger, der Parlamente und so auch der drei Stände bedürfe, unter welchen der Clerus die wirksamste Stimme habe, und wie unter denen allen keiner sei, der sich nicht lieber selbst in sein Schwert stürzen als es gegen die katholische Kirche brauchen möge. Wenn er die jetzt zur Verzweiflung triebe, von welchen seine Würde und seine Zukunft abhängen, so ziehe er das Glend eines Königs von Navarra dem Glücke eines Königs von Frankreich vor. Und die Zeichen der Würde eines solchen seien die Krönung und die Salbung, und diese heiligen Gebräuche seien unmöglich ohne die Kirche und keiner unter den prétendus réformés habe dazu die Autorität. Er möge versprechen in die Kirche zurückzukehren und nicht ihr Leben und ihre Ehre denen in die Hände geben zu wollen, welche sie selbst schwerer beleidigt hätten, als daß eine Veröhnung zu hoffen sei. Er werde alle die noch schwankten gewinnen, wenn er verspreche mit dem Königreiche auch die Religion des Königreiches anzunehmen oder sich doch in dieser in wenig Tagen unterrichten zu lassen. Aber mit großer Geistesgegenwart wies Heinrich jetzt noch diese Zumuthung zurück. Ob sie denn die Bitten ihres Königs, drei Stunden nach dessen Tode, schon vergessen hätten zusammen mit der Achtung, die man den Worten eines sterbenden Freundes schuldig sei? Wenn sie den Königsmord nicht rächen wollten, wie sie denn ihr eigenes Leben schützen wollten? Und ob sie denn ihn mit solcher Ueberstürzung in einer solchen Stunde fortreißen wollten zu etwas, wozu man so viele einfache Männer nicht haben zwingen können, weil sie zu sterben gewußt hätten? Ob sie einen raschen Wechsel im Glauben von einem andern

warten könnten als von einem solchen, der gar keinen Hauben hätte? Ob sie einen gottlosen König lieber wollten und auf einen Atheisten sich mehr verließen, mit mehr Rücksicht einem meineidigen Apostaten in die Schlacht folgen würden? Er appellirte von ihrer Versammlung an sie selbst, nachdem sie ruhiger geworden und noch durch mehr Krieger und Diener der Krone verstärkt sein würden, als er jetzt vor sich sehe. Denen, welche keine ruhige Ueberlegung abwarten könnten, gebe er den Abschied, damit sie sich Sold in den Feinden Frankreichs suchen könnten; er werde unter den Katholiken schon solche finden, welche Frankreich und die Freiheit liebten. Und da traten auch schon Biron und welche auch die Obersten und Hauptleute verpflichtet hatten wieder auf; man rief, er sei der König der Braven und nur Feiglinge könnten ihn verlassen wollen; Heinrich nahm dann auch selbst draußen ihre Huldigung in einem Trauerkleide an; La Noue, Châtillon und andere reformirte Chefs fanden sich auch schon ein; die gefährliche Spaltung in der wichtigsten Partei der beiden Heinrichs war für den Augenblick verhüllt. <sup>24)</sup>

Aber für Aubigné begann nun dennoch von jetzt an eine Zeit, wo Heinrich, der nur Formen der Vermittelung und Annäherung an die Katholiken suchte, von Aubigné's bequemer Freimüthigkeit keinen Gebrauch mehr machen konnte, und wo dieser immer mehr auf die Klagen über das Unterwerden gegen die „cause“ und über die Zurücksetzung der alten Diener, welche ihr treu blieben, reducirt wurde. Im Jahre 1591 erkannte ein Edict von Mantua den Reformirten wol wieder eine Religionsfreiheit zu, wie sie 1577 gewährt gewesen war, aber die Anwendung davon wurde enthalten beschränkt. Im nächsten Jahre, zur Zeit der Belagerung von Rouen, für welche Aubigné noch zum Sergeant de bataille ernannt war, wurde der König schon nicht

nur von Katholiken, sondern auch von eingeschüchterten oder sonst gewonnenen Reformirten bestürmt überzutreten<sup>25)</sup>, und da hielt sich Aubigné auch auf den ungewissen Erfolg hin zu einer Vorstellung bei ihm für verpflichtet, welche die Gründe seiner eigenen Zuversicht auf die evangelische Sache erkennen läßt. Er erinnerte ihn, so beschreibt er es selbst, zuerst an den Segen den er bisher von Gott erhalten habe und ob er nun den Fluch des Undankes dafür auf sich laden wolle? Besser in einem Winkel Frankreichs unabhängig Gott dienen und mit der Liebe von Menschen von erprobter Treue, als abhängig und unsicher unter den Füßen des Papstes regieren, der ihn als Besiegten mißhandeln werde, und über solche, die ein Reich würden mit regieren wollen, dessen König sie sich unterworfen hätte. „Rom und Italien fürchten Euch durch Euere Siege stark werden zu sehen, wohl wissend, daß ein König von Frankreich, der ihr Joch abschüttelt und was den Mönchen zufließt an die Soldaten wendet, auch ohne der Kirche etwas zu nehmen, drei Armeen jede von 100000 Mann und 100 Kanonen halten und ein Drittel der Steuern nachlassen und noch jährlich eine Million erübrigen kann. Allerdings machen, die sich zur Unterwerfung bereit erklären, die Bedingung Euers Uebertritts, aber sie setzen hinzu «womöglich» und machen ihn also abhängig von dem was sie von hier zu erwarten haben. Laßt sie, die Frucht ihrer Uneinigkeit ernten und sich eine Strohpyramide zum König machen, mit welchem dann alle Feinde mit einem Schlage niedergeworfen werden können.“ Er möge die große Urtheilskraft, welche Gott ihm gegeben, anwenden, um den Unterschied zu erkennen zwischen einem König, der dadurch König ist, daß er siegt, oder dadurch, daß er sich unterwirft. Was von der andern Seite vorgebracht wurde gegen Anforderungen wie diese und wie sie noch dringender durch Mornay an Heinrich ergingen, das vernichtete deren Wirkung

nicht ganz, sodaß Heinrich doch zuletzt recht bewußt mit der Ueberzeugung endigte, daß er eine Schuld auf seine Seele nehmen müsse, daß er dies aber als ein Opfer um der Herstellung Frankreichs willen nicht verweigern dürfe.<sup>26)</sup> Aber der Uebertritt selbst konnte freilich durch die Mornay und Aubigné nicht mehr verhindert werden. Der 25. Juli 1593 war der Tag der Abschwörung Heinrich's in Saint-Denis; der 27. Februar 1594 der seiner Krönung und Salbung in Chartres; man erzählt nicht, wo und wie Aubigné diese Tage zugebracht habe.

Durch Heinrich's Uebertritt wurde nun überhaupt die Lage der Reformirten zunächst schlimmer, als sie selbst in der letzten Zeit Heinrich's III. gewesen war. Denn dieser hatte ~~er~~ um Heinrich's IV. willen seit seiner Versöhnung mit ihm schonen und selbst begünstigen müssen; jetzt aber, seit Heinrich IV. selbst nicht mehr in der bisherigen Weise ihr Protector sein konnte, hatten sie gar keinen mehr, und so waren sie desto mehr jeder Anfeindung und Gewaltthätigkeit ausgesetzt, je mehr Heinrich selbst noch um das Vertrauen und den Gehorsam ihrer Gegner werben zu müssen glaubte und je mehr diese dabei ihrer Strafslosigkeit wie ihres Uebergewichtes gewiß waren. So ganz auf sich selbst verwiesen und dabei ohne einen einzelnen Führer, fast durch ganz Frankreich zerstreut, allenthalben aber großer Gefahr gegenüber, waren die hugenottischen Großen, welche ihr Bekenntniß und ihre Sache angesichts der großen Gefahr behaupten wollten, genöthigt, für ihre Partei neben dem kirchlichen Institut ihrer Nationalsynoden Formen einer politischen und militärischen Centralverwaltung auszubilden, welche unter den gegebenen Verhältnissen allerdings, wie es auch schon damals von den Gegnern bezeichnet wurde, einen Staat im Staate auszumachen angingen. Auf den Nationalsynoden, deren allein in den Jahren von 1594—1609 noch sieben gehalten wurden, sollten nur Glaubens- und Disciplinarsachen



verhandelt werden und zwar von ebenso vielen Geistlichen als Aeltesten, denn sie waren nie zusammengesetzt; nun ab seit einer ersten mehr bloß religiösen Versammlung zu Saint-Flour im Jahre 1594 wurden aus Edelleuten, drittem Stand und Geistlichen, unter Uebergezicht der beiden ersten zunächst Privatreise für die Provinzen organisiert. Diesen war weiter ein Generatreise übergeordnet, welches nun fast eine republikanische Regierung über die sämtlichen Reformirten Frankreichs auszuüben anfing, die Sicherheitsfestungen überwachte, ihre Garnisonen versorgte, dazu Beiträge und Steuer forderte und erhob und vornehmlich die Verhandlungen mit dem Könige führte, Beschwerden annahm und dort geltend machte, und dazu Abgeordnete abschickte oder mit ankommenden Bevollmächtigten des Königs unterhandelte. Diese Versammlungen waren Heinrich IV. nicht ganz zuwider und wurden mit seinem Wissen und Willen gehalten; er bedurfte ihrer als eines Gegengewichtes gegen übermäßige Forderungen der Katholiken; aber für seine Tölpelung derselben wollte er sie auch süßsam und unselbständig, suchte er sie auch durch Bestechungen ihrer Wortführer sich dienstbar zu machen, und so wurden ihm diejenigen von diesen verhaßt, welche sich so nicht unterwerfen ließen. So auch Aubigné, der auch von andern durch solche Mittel nicht zu beugen war.<sup>27</sup> In den Versammlungen, welche in den Jahren 1595—97 nacheinander in Vendôme, Saumur, Loudun und Châteauneuf gehalten wurden, war er mit unter diejenigen gewählt, welche dort mit den königlichen Abgesandten verhandeln sollten, und wenn auch hier nicht so viel vermögen wie die Herzöge von Tremoille und Bouillon, blieb er doch an grober Freimüthigkeit in Vertheidigung der „Sache“ nicht hinter ihnen zurück. Dabei lud er freilich den Widerwillen der königlichen Bevollmächtigten so vorzugsweise auf sich daß er es diesen zuschreibt und unter ihnen vornehmlich den

lehreten Philippe Canaye de Fresne, welcher selbst in egriff war wieder katholisch zu werden, daß der König eber heftig gegen ihn aufgebracht wurde.<sup>28)</sup> Er will um se Zeit<sup>29)</sup> auch gehört haben, Heinrich habe ihm an offe- r Tafel den Tod geschworen, und er will von seinen eunden gewarnt sein, sich jetzt Heinrich ja nicht zu nähern. er dadurch gereizt, drängte sich Aubigné nun erst recht rade jetzt bis zum Könige vor. So als einst Heinrich's ankunft am Hause der Gabrielle d'Estrees erwartet wurde<sup>30)</sup>, ste er sich trotz der Warnungen zu den Empfangenden nd hörte Heinrich freilich noch beim Vorüberfahren spöttisch gen: „Voilà monsieur monseigneur d'Aubigné“; aber Hein- ch war ebenso wenig beständig in seinem Haß wie in seineriebe; er täuschte nun die Besorgnisse der Umstehenden, welche schon eine Verhaftung Aubigné's erwarteten, küßte ihn beim Aussteigen, ließ ihm die Gabrielle aus dem Wa- gen heben und diese ihn ebenso begrüßen, nahm ihn dann mit zu sich hinauf und hier in dem zweistündigen Gespräch mit Heinrich und der Herzogin und ihrer Schwester kam es er, daß Heinrich ihm am Lichte seine Lippe zeigte, welche hm im Jahre vorher der Dolchstoß Jean Chastel's bei dem Attentat gegen ihn durchbohrt hatte, und Aubigné die Worte widerte, welche Heinrich auch nicht übel nahm: „Sire, jetzt habt Ihr Gott nur erst mit den Lippen verleugnet, er hat sich begnügt, Euch diese zu durchbohren; aber wenn Ihr ihn auch mit dem Herzen verleugnet, wird er Euch das Herz durchbohren“, Worte, welche Aubigné nach 1610 selbst als eine ihm eingegebene prophetische Rede ansah. Damals rief Gabrielle: „O les belles paroles, mais mal employés!“ und Aubigné setzte hinzu: „Oui Madame, pour ce qu'elles ne serviront de rien.“

Und Gabrielle, welche sich früher nur mit Reformirten umgeben, nachher aber nach Aubigné's Meinung für

Heinrich's Uebertritt viel gewirkt hatte, weil sie geglaubt hatte, nur der Papst könne Heinrich's Ehe scheiden und da durch für sie Platz machen, fand dennoch viel Wohlgefalle an dieser Freimüthigkeit Aubigné's, und Heinrich ließ den zweijährigen Herzog von Vendôme, ihren Sohn, hereinholen, gab ihn Aubigné ganz nackt auf den Arm, den möge er nach Saintange mitnehmen und drei Jahre unter den Hugenotten erziehen lassen, was dann freilich unausgeführt blieb. Bald darauf führte Heinrich selbst noch einmal ein Gespräch mit Aubigné herbei über seinen schon geschehenen Uebertritt.<sup>31)</sup> Noch während der Belagerung von La Fère, 1596, verfiel er in eine heftige Krankheit, sodaß er seinen Tod nahe glaubte, und ließ ihn holen, schloß sich mit ihm ein und nach langen Bitten an Gott auf den Knien und mit vielen Thränen beschwor er Aubigné wie vor Gott und auf seine Seele hin, sich gegen ihn auszusprechen, ob er glaube, daß er durch seinen Uebertritt die Sünde wider den Heiligen Geist begangen habe. Aubigné, wol in dem Gefühl, daß er dies bejahen und damit aussprechen müsse, daß Heinrich keine Vergebung und keine Seligkeit zu hoffen habe, suchte auszuweichen, die Frage sei zu schwer für einen, der nur das Waffenhandwerk verstehe, und erbot sich dazu lieber einen Geistlichen herbeizuholen. Aber Heinrich, der gerade ihn wie er war hatte hören wollen, bestand darauf, und so trug ihm nun Aubigné vor, was er gelernt, es gehöre ein Vierfaches zu dieser Sünde: 1) völlige Erkenntniß des Bösen im Augenblicke der Begehung; 2) Ausstrecken der einen Hand nach dem Geist des Irrthums und Abstoßen des Geistes der Wahrheit mit der andern; 3) Mangel an Buße, die da nicht sei, wo kein Haß der Sünde und unserer selbst um ihretwillen; 4) Verlust des Vertrauens auf Gottes Barmherzigkeit durch dies alles. Nun möge er hiernach und nach seiner Selbsterkenntniß die Frage selbst entscheiden. Nach

vier Stunden, worin sich Heinrich's Gebete wiederholten, wurde das Gespräch abgebrochen, aber am folgenden Tage, sagt Aubigné, als der König sich besser befand, wollte er nichts mehr hören.

Ueber Aubigné selbst aber war in demselben Jahre 1596 ein anderes Leiden verhängt: der frühe Tod seiner Frau. Nach seiner großen Hestigkeit vermochte er lange gar nicht wieder ruhig darüber zu werden und schämte sich doch der Ausbrüche seines Schmerzes, aber seinen Kindern sagte er in seinen für sie geschriebenen Memoiren, wie er drei Jahre hindurch kaum eine Nacht ohne Weinen hingebracht habe, und wie er, um dies zurückzuhalten, die Witz mit den Händen so stark zusammengebrückt, daß ein innerer Bluterguß daraus entstanden sei. Auch in einem Gedichte hat er diese Schmerzen und wie er sie in sich verschließen müsse schön ausgesprochen.<sup>32)</sup> Und in einer ergreifenden Meditation über den 88. Psalm, wo er Gott klagt, wie schweres Kreuz er ihm stets auferlegte, nun aber ihn in zwei Stücke gesägt und sein Herz zerspalten habe, verkündigte er das Lob seiner treuen Hälfte, „des Genius seiner Seele, die ihm treu Gesellschaft leistete beim Lobe Gottes, ihn zum Guten ermahnte, vom Bösen abzog, seine Hestigkeiten in Schranken hielt, seine Betrübniße tröstete, seine zügellosen Gedanken im Zaume gehalten und sein Verlangen, sich der Sache der Wahrheit hinzugeben, angespornt habe; zusammen gingen wir in dein Haus, und aus dem unserigen machten wir einen Tempel zu deiner Ehre“. Jetzt gehe er wie ein Schatten unter den Lebendigen umher, außer sich in seiner Angst, die Knie auf der Erde, seine Senfzer in die Luft hinein, seine Augen zum Himmel, sein Herz zu Gott; „erhebe es, Herr, zur Hoffnung auf dein Heil“.

Auch die Schmerzen einer andern edeln Frau erregten damals Aubigné's große Theilnahme. Katharina von Bour-

bon, die einzige Schwester Heinrich's IV., geboren im Jahr 1558, also fünf Jahre jünger als er, geistvoll, hochgebildet und Dichterin wie ihre Großmutter Margarethe und fest und treu wie ihre Mutter Jeanne d'Albret, hatte wol viel zu leiden von der Gewaltthätigkeit ihres Bruders, den sie darum nicht minder wie ihre Großmutter den ihrigen Franz I., verehrte; aber zu seinem Abfalle sie nachzuziehen vermochte er doch nicht, und so wurde sie desto mehr der Gegenstand der Verehrung der hugenottischen Großen. Er war zwar auch, wie ihr Bruder, im Jahre 1572 fast als Kind zum Abschwören gezwungen; aber kaum war sie ihm nach seiner Flucht vom Hofe zu Paris im Jahre 1576 gefolgt, als sie in Rochelle mit ihm öffentliche Buße that, daß sie sich durch Drohungen in die Kirche des Papstes hatte hineintreiben lassen, und so mit der Kirche ihrer Mutter versöhnte, welcher sie nun auch lebenslang tren blieb.<sup>33</sup> Viele hatten um sie geworben wie einst Heinrich III., wie unter andern nachher die Königin Elisabeth für ihren Nachfolger, den König Jakob, und Philipp von Spanien. Aber sie hatte sich früh in heftiger Liebe zu ihrem sechs Jahre jüngern Vetter, dem Grafen Karl von Soissons, dem vierten Sohne Ludwig Condé's, mit diesem verlobt; doch schon 1588 verbot Heinrich diese Verbindung, obgleich Soissons sich ihm zugewandt und bei Coutras tapfer für ihn gefochten hatte; 1591 ließ er sie durch Sully sehr gewaltsam trennen. Erst als dann Soissons nochmals von Heinrich abfiel, ließ sich Katharina zu einer andern von ihrem Bruder verlangten Heirath nöthigen; am 5. August 1598 wurde der Contract ihrer Ehe mit dem eifrig katholischen Herzoge Heinrich von Lothringen (geb. 1563, gest. 1624) unterzeichnet, und da dann reformirte und katholische Geistliche, Du Moulin und Du Perron, in langen Verhandlungen über die Einsegnung dieser gemischten Ehe nicht einig wurden, ließ Heinrich IV.

zuletzt im Jahre 1599 in seinem Cabinet durch seinen und ihren Halbbruder, den Bischof von Rouen, Karl von Bourbon, die Einsegnung vollziehen. Es erfüllte sich aber für Katharina in dieser Ehe, was sie einst mit Anspielung auf den Grafen von Soissons beklagt hatte: „qu'elle ne trouvait pas son compte (comte) dans cette alliance“. Die Belästigungen mit Versuchen sie zu bekehren, von ihrem Gemahl und vom Papste selbst mehr noch als von ihrem Bruder betrieben, hörten nicht auf, ohne sie umstimmen zu können; in Conferenzen mit einem Jesuiten, zu welchen sie sich herbeiliess, versicherte sie, noch viel mehr hugenottisch als jesuitisch geworden zu sein; noch 1601 erbat sie sich reformirte Geistliche von der 16. Nationalsynode zu Gergeau. Den Hinweisungen auf den Uebertritt ihres Bruders setzte sie entgegen, daß dessen Beispiel ihr in jeder andern Hinsicht ein Gesetz sei, nur nicht in dem, was die Ehre Gottes angehe; da kenne sie die Grenzen des Gehorsams; durch das Salische Gesetz (das galt auch von ihrem Vater) seien die dadurch Bevorzugten in ihrem Hause nicht auch mit dem Vorzug der Treue ausgestattet. Für diese Fürstin hatte nun Aubigné mit seiner Theilnahme gerade für solche Leiden eine heftige Verehrung, und in diesem Verhältniß zeigt sich bei ihm, wie selten, die Milde des Dichters und die Frömmigkeit des echten „Religionnaire“. Er richtete kurz nach ihrer Heirath eine kleine Trostschrift an sie, über die Süßigkeit der Betrübniß.<sup>34)</sup> Die Schmerzen, sagt er ihr zuerst, haben sie stets noch schöner gemacht als Freude und Glück; sie waren mieux séantes à vos beautés visibles, plus utiles à celle de l'âme. Wie hat es ihn einst gerührt, als sie ihm in Pau eins seiner Lieder vorgesungen hat, un air triste duquel vous aviez honoré mes paroles; die Traurigkeit, die jetzt nicht von ihr weicht, erfüllt die Herzen derer, welche sie sehen de véritables amours de célestes désirs,

und ihren Mund mit Lobgesängen. Hat sie einst seinen Liederworten die Melodie beigegeben, als hätte sie Frühlingsblumen mit Gold und Seide zusammengebunden, so mag sie jetzt reifere Früchte ihres Sommers und seines Herbstes (im Jahre 1600 war die Fürstin 42 und Aubigné 48 Jahre alt) an den Schatz ihres Herzens legen, dieses kleinen Tempels, welchen Gott sich in ihr geschaffen hat. Schlimmere Leiden als die alten Märtyrer läßt der Teufel sie ertragen, geistige statt der leiblichen, unaufhörliche statt der vorübergehenden; er führt seine Verse auf Jane Grey aus seinen „Tragiques“ an, welche nur zu sehr auf sie passen. Aber nicht die Leiden machen den Märtyrer, sondern die Sache, für welche er leiden muß, und hier stellt er nun was sie und alle bedrängten Protestanten an Anfechtungen zu ertragen haben ein wenig künstlich nach den drei Stadien der Versuchungsgeschichte Christi dar. Wunder und aus Steinen Brot fordern die Gegner, und aus Brot den Leib Christi; aber wir antworten: der Mensch lebt nicht von Brot allein. Sündigt wie ihr wollt, sagen sie uns, wenn ihr Gottes Sohn, wenn ihr erwählt seid; aber wir erwidern: du sollst den Herrn deinen Gott nicht versuchen. Der Lehre der Dämonen sollen wir dienen, vor dem Pantoffel des Antichrists niederfallen; aber wir entgegnen, man soll Gott allein dienen. Und wie der Herr jeder seiner drei Antworten voranstellt: „denn es steht geschrieben“, so thun wir es auch, fügen zu den Hauptstücken unserer Religion, welche auch die Gegner anerkennen, nicht noch, wie sie und wie alle Courtisane thun, Zuthaten von Buß und Schminke hinzu. Stoßen sie uns in die Wüste, so dienen uns dort die Engel: wie schön war es einst in Guyenne, ihr und ihres Bruders Eril, als er vom Hofe verstoßen war: *vous souvient-il de la douce vie que nous y vivions! nous servions dieu en paix et faisons éclater ses louanges non étouffées*, und

nun verliert er sich in eine Schilderung, wie viel schlimmer es jetzt sei.

Seit Katharina fern vom Hofe ihres Bruders mit ihrem Gatten in Metz und Bar-le-Duc zusammenlebte, in ihrer Demuth immer mehr durch die Liebe zu ihrem Gatten beglückt, kam auch Aubigné nur noch selten an den Hof Heinrich's IV. Er ging damals vier Jahre nach dem Tode seiner Frau ein Verhältniß ein zu einer Witwe Jacqueline Chayer, von welcher ihm 1601. ein Sohn Nathan geboren wurde. Er klagt sich selbst an, daß er, um das Eigenthum seiner ehelichen Kinder nicht zu vermindern, keine rechtmäßige Ehe mit der Mutter Nathan's eingegangen sei, dessen Name ihm aber stets, wie Nathan dem König David, seine Sünden habe vorhalten sollen; aber er erfreute sich seiner nachher als eines sehr wohlgerathenen Kindes in seinem Testamente und erkannte ihn als den seinigen an.<sup>35)</sup> Er war auch noch immer beschäftigt, sich auf den von seiner Frau ererbten Gütern in Poitou festzusetzen und diese auszubauen, und außerdem den kleinen Ort Maillezais, in dessen Besitz er 1589 gelangt war und wo eine im 8. Jahrhundert gegründete Abtei in Trümmern lag, zu einer Festung zu gestalten, welche durch ihre Lage in der Nähe von Rochelle und am Ausfluß der Seine für diese ganze Gegend eine militärische Bedeutung erhalten konnte.<sup>36)</sup>

Bisweilen erschien er aber auch wieder am Hofe, wenn sich dort eine Gelegenheit bot zu Kämpfen gegen die Papisten und Aussichten auf Erfolge für solche Kämpfe. Einige Wochen nach der Disputation zu Fontainebleau (4. Mai 1600) zwischen Du Perron und Mornay Du Plessis, welche den Eindruck einer Niederlage des protestantischen Streiters gemacht hatte, fand sich Aubigné am Hofe ein und ließ sich vom Könige auch noch zu einem Gespräch mit Du Perron ermächtigen. Fünf Stunden soll vor 400 Personen höhern



Nanges nach Aubigné's Versicherung die Disputation gebauert haben, und der Cardinal soll zuletzt vor dem Syllogismus unterlegen sein: wer über einen Gegenstand irrt kann nicht Richter sein über denselben; nun aber irren die Väter in den Controversen, wie dadurch unzweifelhaft ist, daß sie einander widersprechen, also können sie über die Controversen nicht gerechte Richter sein. Den Obersatz bezweifelte der Bischof nicht, wohl aber vermifste er noch einen Beweis des Untersatzes, und Aubigné will dadurch zur Abfassung eines Tractats de dissidiis patrum veranlaßt sein, auf welchen Du Perron nichts geantwortet habe, obgleich sich der König verbürgt habe, daß es geschehen solle; der Tractat ist bis jetzt nicht wieder aufgefunden.

Nach dem Tode des thätigsten Führers der Protestanten in dieser Zeit, des Herzogs Claude de la Tremoille, im Jahre 1604 wurde Aubigné noch einmal von Heinrich an seinen Hof berufen, wie es scheint um auch für künftige Fälle reformirter Versammlungen etwas füsamer gemacht zu werden, als er sich bisher gezeigt hatte. Zuerst ließ man ihn hier zwei Monate warten, ehe der König ihn auch nur anredete. Als es endlich dazu kam, geschah es durch Spott über die Versammlungen, welche sich ihm zu widersetzen gewagt hätten und deren angesehenste Mitglieder er doch für wenig Geld kaufen könne; einen Mann aus einem der ersten Häuser zu bestechen und ihn zu seinem Spion und zum Verräther gegen sie zu machen, habe ihn nicht mehr als 600 Thaler gekostet. Aubigné erwiderte, er wisse wohl, daß alle außer Tremoille sich von ihm hätten besolden lassen, als seien sie in den reformirten Versammlungen nur in seinem, des Königs Dienste. Er aber, Aubigné, der sich nicht zu den Wahlen dorthin gedrängt habe, um welche andere sich beworben hätten, habe sich angesehen als dahin berufen für die Kirchen Gottes und um so mehr, je ver-

lassener diese gewesen seien, seit sie in ihm ihren Protector verloren hätten; er wolle lieber das Königreich verlassen und das Leben verlieren, als seine Gunst durch Verrath gegen seine Brüder erwerben. Heinrich nahm das nicht unfreundlich auf und lobte solche Entschiedenheit mehr als die Halbheit der meisten; und nachher beim Abschiede, als er Aubigné freundlich umarmte und dieser sich darauf ein Herz sagte ihn selbst zu fragen, warum er ihn denn noch hasse, sagte Heinrich: weil Aubigné Tremouille zu sehr geliebt habe, auch nachdem er ihn zu hassen angefangen habe. Aubigné erwiderte, das habe er bei ihm gelernt, der so oft von Feinden und Unglück bedrängt, Diener nöthig gehabt habe, welche gerade in solcher Bedrängniß nicht gewichen seien und gerade dann ihre Liebe zu ihm verdoppelt hätten: „supportez de nous cet apprentissage de vertu.“ Worauf ihn Heinrich dann mit à Dieu und einer nochmaligen Umarmung freundlich entließ.

Auch über die Art, wie Aubigné sich bei der politischen Versammlung der Reformirten im Jahre 1605, zu welcher er auch wieder gewählt war, und mit Sully und dem jüngern Dbot de la Noue zu verhandeln hatte, zur Vermittelung schwieriger Fragen durch eine von ihm entworfenene Schrift verdient machte und allgemeine Billigung dafür erhielt, hat er sich selbst mit Befriedigung ausgesprochen.<sup>37)</sup>

Im Anfange des Jahres 1610<sup>38)</sup> sah er Heinrich IV. zum letzten male, schied aber eigentlich nicht in bestem Frieden von ihm. Aubigné kam damals in Paris, im Hause Du Moulin's, des Pastors der dortigen Gemeinde, mit mehreren der eifrigsten reformirten Geistlichen zusammen, auch mit Daniel Chamier, dem ausgezeichnetsten unter allen, unter dessen Vorsitz auf der 17. Nationalsynode zu Gap 1603 der Zusatz zum Bekenntniß angenommen war, welcher neuen Anstoß bei den Papisten erregt hatte, daß der Papst

der Antichrist und der Sohn des Verderbens (2 Theß. 2, 3) sei. Heinrich IV., als Aubigné nachher im Jahre 1607 von der Synode zu Rochelle an ihn abgesandt war, hatte ihn zu den „sous de synode“ gerechnet und während sechsmonatlichen Wartens am Hofe niemals angenommen. Neue Verhandlungen über eine Union regten die Hugenotten auf, denn sie sahen darin nur Verlockungen zum Rücktritt zur katholischen Kirche und ein Zeichen, daß wieder mehrere der Ihrigen sich dazu den Weg bahnen wollten. Die Geistlichen wurden mit Aubigné einig, daß man alle Differenzpunkte auf eine Messung nach dem zurückführen müsse, was in den vier ersten Jahrhunderten und dem Anfange des 5. in der Kirche als Norm gegolten habe, und daß man darauf bestehen müsse. Voll von diesem Gedanken drang Aubigné in das Cabinet des Königs ein; der aber mochte nicht selbst disputiren und befahl ihm vielmehr sogleich zum Cardinal Du Perron zu gehen. Dieser empfing ihn mit Wehklagen über das Elend der Christenheit und wie durch die verderblichen Controversien die Geister der Einzelnen, die Familien und infolge davon Staat und Königreich zerissen würden; er fragte, ob sich dagegen nicht etwas zur Einigung der Christenheit thun lasse. Aubigné rückte nun heraus mit dem, was in der Zusammenkunft verabredet war. Der Grundsatz Guicciardini's, daß man eingetretenen Verfall am besten durch Zurückführung auf den ursprünglichen Zustand reformire, scheine ihm, sagte er, für die Kirche ebensowol wie für den Staat zu gelten. Da die Katholiken sich nun immer auf das Alterthum beriefen als den Vorzug, welchen sie vor den Reformirten voraus hätten, so schlage er ihnen vor, was sie demnach gar nicht ablehnen könnten, daß die in den vier ersten Jahrhunderten bestehenden Einrichtungen der Kirche als unverbrüchliche Gesetze angenommen werden sollten und daß dann Zug um Zug jeder

abstellen solle, was der andere mit der Nachweisung von ihm fordern werde, daß es in den vier ersten Jahrhunderten anders gewesen sei. Zuerst bezweifelte der Cardinal, daß die reformirten Geistlichen sich damit einverstanden erklären würden, und als Aubigné sich mit seinem Kopfe und seiner Ehre dafür verbürgt hatte, verlangte er noch 40 Jahre zu den vier Jahrhunderten hinzu, doch wol um das Concil von Chalcedon auch noch als Norm behandeln zu können, wie Aubigné ihm auch unter Berichtigung des kleinen Rechenfehlers zu erkennen gab.<sup>39)</sup> Nun forderte der Cardinal zuerst die Anerkennung, daß Kreuze errichtet werden dürften, und nachdem Aubigné zugegeben hatte, daß dies wol um des Friedens willen eingeräumt werden könne, forderte er weiter, daß die Autorität des Papstes so hergestellt werden müsse, wie sie in den vier ersten Jahrhunderten gewesen sei; er wolle ihm noch zwei andere Jahrhunderte hinzugeben „pour vos épingles“. Schon hier wurde Du Perron dann so zornig<sup>40)</sup>, daß sie die Fortsetzung der Verhandlung auf eine spätere Zeit aussetzten. Der König aber fragte nun Aubigné, der zu ihm hingeeilt war, was er mit seinem Freunde Du Perron gesprochen und warum er ihm die Be-  
dingung wegen der Synode von Chalcedon zugegeben habe. D'Aubigné antwortete: „wenn die katholischen Doctoren zu den vier ersten Jahrhunderten noch 50 weitere Jahre verlangten, so gäben sie stillschweigend zu, daß die vier ersten Jahrhunderte noch nicht für sie seien.“ Darüber aber murrten nun die anwesenden Jesuiten und Cardinäle; der Graf Soissons, inzwischen katholisch geworden, sagte laut: „dergleichen gefährliche Grundsätze dürfe man nicht anhören“; der König wandte ihm den Rücken und ging in das Zimmer der Königin; ja als man ihn bat den unruhigen Menschen umbringen oder doch verhaften zu lassen, soll er noch Sully den Befehl gegeben haben, Aubigné in die Bastille zu schicken,

man werde Stoff genug auffinden, um ihm den Proceß zu machen. Aber Aubigné drang nun am andern Morgen noch einmal bis zum Könige durch, und bat ihn für sein Dienste um eine Pension, was er noch niemals gethan hatte. Und darüber, daß ihm hier zum ersten male ein Zug von Ränkslichkeit in der Seele Aubigné erschienen sei, sagt dieser, habe Heinrich IV. sich so sehr gefreut, daß er alles bewilligt, ihn geküßt und auch den Befehl zurückgezogen habe; Sully habe ihn am folgenden Tage bloß eingeladen, ihn in der Bastille herumsführen zu dürfen, und dabei bemerkt, das sei ohne Gefahr für ihn, aber erst seit gestern.

Es war nun selbst bei Ueberlegung der letzten weitaußsehenden Plane des Königs zu einer neuen Abtheilung der europäischen Länder und zur Verminderung der Macht Oesterreichs, welche er Aubigné noch mittheilte, davon die Rede, diesen nach Deutschland zu schicken, während er selbst noch mehr Lust hatte, als Viceadmiral von Saintonge und Poitou, welche Titel er führte, mit einer Flotte gegen Spanien ausziehen zu können, und dies beim Könige und bei Sully durchzusetzen wünschte. Aber aus dem allem wurde nichts; Heinrich schied von ihm mit dem Worte, sein zeitliches und geistliches Leben sei in die Hände des Papstes, des wahren Stellvertreters Gottes gelegt, und Aubigné will schon daraus, nach dem was bald erfolgte, erkannt haben, daß Heinrich's Entwürfe vergeblich bleiben würden, und daß Gott über sein Leben schon Gericht gehalten habe.

### III. Aubigné's letzte Jahre 1610—1630. Seine Schriften.

Aubigné überlebte seinen König noch 20 Jahre, aber mit der Regentin, der verwitweten Königin Maria und mit allen, welche neben und mit ihr regierten, mit Epernon, Concini, Luynes, mit Ludwig XIII. selbst und zuletzt noch mit Richelieu kam er niemals in ein freundliches Verhältniß und suchte sich vielmehr in der bewaffneten Selbständigkeit und Opposition gegen die Regierung zu behaupten, welche schon unter Heinrich III. und IV. das Verlangen und gewöhnlich auch die Errungenschaft der großen Seigneurs, sowol der katholischen als der hugenottischen, und das vornehmste Hinderniß des Zuruftommens des Reiches gewesen war. Aubigné glaubte diese fortbauernb offensive Stellung auch nach dem Edict von Nantes um der Religion willen festhalten zu müssen, und beharrte darum in dem gewohnten Mißtrauen nicht nur gegen die Regierung, sondern auch gegen alle die Anhänger der Reformation, welche für Erhaltung des Friedens und darum für Nachgiebigkeit gegen die Forderungen der Regierung waren. Sogleich anfangs protestirte er gegen die Einsetzung der Witwe Heinrich's IV. als Regentin, da nicht das Parlament darüber zu entscheiden habe, sondern nur die états généraux des Reichs; als Abgeordneter für Poitou nach Paris geschickt, unterließ er mit den übrigen Deputirten, die ihn als Ältesten zu ihrem Führer gewählt hatten, das Niederknien vor der Königin; da Edelleute und Geistliche dem Könige nur die *révérence* schuldig sein. Einige Zeit nachher ließ die Königin ihn nach Paris kommen, aber in einer mehrstündigen Besprechung mit ihm allein gelang es ihr nicht ihn für sich zu gewinnen, sondern er behauptete auch eine jährliche Zu-

lage von 5000 Livres, welche sie angeboten habe, nicht angenommen und dafür dann auch noch den Jahresgehalt von 7000 Livres verloren zu haben, welchen Heinrich IV. ihm ausgesetzt habe. Zugleich mehrte sich die Uneinigkeit unter den Führern der Reformirten, und so auch die von Aubigné mit mehreren derselben, welche er beleidigen zu müssen glaubte, wenn sie für Unterwerfung unter den Willen der Regierung sprachen. So auf der politischen Versammlung zu Saumur vom Jahre 1611, wo doch auch für die Selbstverwaltung der Reformirten und für ihre Gliederung als Staat im Staate ein großer Schritt geschah, nämlich die Eintheilung in acht Provinzen und die Einsetzung von Provinzialversammlungen für diese. Als der Herzog von Bouillon hier für die Unterwerfung und das Aufgeben der Sicherheitsfestungen sprach und das Märtyrerkreuz pries, welchem die Reformirten sich dadurch aussetzten, da, versichert Aubigné, habe er ihn angefahren: „wol sei es das Zeichen eines wahren Christen sich selbst um Christi willen der Schmach und dem Märtyrerkreuz auszusetzen, aber andere dazu hindrängen sei das Thun eines Verräthers und Henkers“, und er klagt, wie dadurch seine dreißigjährige Freundschaft mit dem Herzoge unterbrochen sei. Von einem Geistlichen Du Ferrier nahm er hier förmlich Abschied, um dadurch auszudrücken, dieser werde bald abschwören, was auch nicht ausblieb; die Berufung eines andern Predigers auf das Wort *principibus placuisse viris non ultima laus est* verscheuchte ihn dann vollends auf längere Zeit von diesen Versammlungen, für welche er zu alt und welche wie öffentliche Weiber geworden seien. Im Jahre 1615, als gegen die Königin verbunden katholische und hugenottische Große, Condé wie Bouillon und Rohan, zu den Waffen griffen, schloß er sich ihrer Unternehmung an und will namentlich Condé in seinem Widerstande gegen die Königin mit 5000 Mann

unterstützt und 16000 Thaler für ihn aufgewandt haben. Desto mehr mißbilligte er dessen Unterwerfung im Vertrage von Loudun (10. Februar 1616) und will ihm das unge Gefängniß vorhergesagt haben, wohin ihn das führen würde; er klagt, wie Condé nachher, als er wieder seinen Frieden mit den Gegnern der „Religion“ gemacht, ihn nun bei diesen als Feind des Königthums überhaupt dargestellt und den Herzog von Epemon zum tödlichen Haß gegen ihn gereizt habe durch die Beschuldigung, das zweite Buch der „Tragiques“ beziehe sich auf ihn.

So kam Aubigné schon von hier an immer mehr in eine isolirte und selbst feindliche Stellung zu allen, welche sich um die Macht in Frankreich stritten. Zunächst bemächtigte er sich jetzt in seiner Heimat einer kleinen Insel Ile Doignon, welche der Fluß Sèvre in der Nähe seines Zusammenflusses mit dem kleinern Flusse Antise und seines Ausflusses ins Meer bildete, und welche die beiden Ufer der Sèvre beherrschen konnte. Nachdem er sich mit den Bewohnern der Insel abgefunden hatte, befestigte er sie, wie das benachbarte Maillezais, versah es, soviel er konnte, mit Soldaten, Waffen und Vorräthen, und hielt sich nun von hier aus, wie es scheint, für seine Verluste schadlos an den Schiffen der Sèvre, indem er Zoll und Loskaufung von diesen erhob; mehrere Jahre versuchte man es vergebens ihm dies Raubnest durch Güte oder Drohungen zu entreißen; alle Unterhändler wußte er hinzuhalten.

Aber mehr noch als zu solchem Widerstande, verwandte er in diesen Jahren seine Muße, um mehr als eins der literarischen Werke zum Abschluß zu bringen, welche ihn verlängert beschäftigt hatten; in Maille, einem Dorfe bei dem größern Maillezais<sup>41</sup>), hatte er selbst eine Druckerei angelegt, welche ihm dabei dienen sollte. Sein großes Gedicht „Les Tragiques“, welches ihn seit 1577 beschäftigt hatte und



in Handschriften schon vor 1589 vollständig verbreitet zu sein scheint, wurde hier 1616 zum ersten mal gedruckt; aus seinem Exil schickte er es in die Welt mit der Hoffnung, daß es ihn dort überleben möge, mit ungebrochenem Muth, wenn auch noch so verlassen, aber mit der Zuversicht, daß die Großen dieser Welt machtlos sind gegen Gott und daß ihm eine Schleuder David's als Werkzeug seines Zornes gegen sie vollkommen genügt.

Aubigné entwarf den Plan dieses großen Epos und begann die Ausführung während seiner Krankheit im Jahre 1577. Einer solchen Zeit der Einsamkeit und der Entzweiung bedurfte es für ihn, wenn ihm etwas besseres als Festspiele und Liebeslieder gelingen sollten und wenn ihm stark genug der Ernst der Gesinnung aus den Zerstreuungen und man darf hinzusetzen, den Verbrechen des Hofes gerettet werden sollte. Die Krankheit schaffte ihm einen Rückblick nicht nur auf sein eigenes Leben, sondern auch auf die Zustände seiner Kirche und seines Vaterlandes. Es drängte ihn, fast wie den verbannten Dante, ein geistiges Gericht zu halten über alles, was er miterlebt und mitgethan hatte, und über Früheres soweit er es kannte, zuletzt über Diesseitiges und Jenseitiges dazu. Das Gedicht ist zu umfangreich, als daß es während der vielleicht nicht allzu langen Dauer seines Krankenlagers hätte rasch vollendet werden können, es setzt auch in seinem spätern Verlauf zu fleißigen Studien dazu voraus; aber von dem Anfange, der das Beste ist, bezeugt Aubigné selbst, daß er ihn aus seinem Krankenbette dictirt habe. Aber dadurch ist nun hier ein so imposantes, alles Früherer in französischer Literatur überragendes Werk zu Stande gekommen, daß die große Leichtigkeit in der Versification, das Zufließen von Vergleichen aus allen Zeiten und die Technik in Verwendung mythologischer Apparates und sonstiger Darstellungsmittel, wie sie Aubigné schon aus seinem

aten humanistischen Unterricht und nachher in der Fabrikarbeit der Festspiele geläufig geworden war, nun hier nicht mehr französisch spielend für fingirte Fälle oder Kleinigkeiten erwandt ist, sondern im Dienste tiefen evangelischen Ernstes und sittlicher und patriotischer Indignation die entsetzliche Wirklichkeit der brennenden Gegenwart zu ihrem Gegenstande erhielt und daß dadurch das Ganze eine Kraft und im Feuer und eine Wahrheit gewonnen hat, wie es in der französischen Poesie vorher und nachher kaum jemals oder wol niemals so wieder vorgekommen ist. So besonders der Anfang des Werkes; bei den spätern in überirdischen Regionen verweilenden Schilderungen hat hier, wie etwa auch bei Klopstock, Phantasie und Künstlichkeit die fehlende concrete Naturwahrheit nicht ersetzen und die hohle Erhabenheit bisweilen die Ermüdung nicht verhüten können.

Das Ganze ist in sieben Gesänge abgetheilt, sie heißen: Elend, Fürsten und goldener Saal, Feuer, Fesseln, Rache und Gericht. Und der erste beschreibt die Verwüstung selbst, welche der lange Bürgerkrieg über Frankreich gebracht hat, der zweite und dritte die Haupturheber dieses Elends, denn mit der *chambre dorée* ist das Parlament bezeichnet; der vierte und fünfte führt die Märtyrer selbst vor, und was sie auch in andern Ländern und Zeiten für das Evangelium und durch das antichristliche Papstthum zu leiden gehabt haben; der sechste stellt schon Beispiele dießseitiger Vergeltung zusammen und der siebente die letzte Entscheidung.

Schon um 1600 hatte Aubigné auch eine scharfe Satire angefangen, welche erst lange nach seinem Tode herausgegeben wurde, die „*Confession de Sancy*“, ein Buch in der Weise der „*Epistolae obscurorum virorum*“ oder der Provinzialbriefe Pascal's, denn hier sind Lobreden auf den Katholicismus, welche einem zu diesem übergegangenen Hugenotten so in den Mund gelegt werden, als wolle er dadurch auch andere dafür

gewinnen, wobei er aber so verfährt, daß er selbst und die vertheidigte Sache dadurch lächerlich werden. Der Wortführer, welchen er sich hier ausersehen hatte, war keine fingirte Person, sondern ein besonders hervorragender Mann unter den vielen, welche Heinrich IV. den Gefallen thaten, auch in dem Mitmachen seiner Apostasie sich flüchtig gegen ihn zu erweisen. Es war Nicolas de Harlay, Seigneur de Sancy, ein Mann, der dem Könige besonders 1589 beim Tode seines Vorgängers durch Zusammenhalten der schweizerischen Soldaten große Dienste geleistet hatte, aber zuletzt durch mehrfachen Uebertritt hin und her (1572 katholisch, 1589 wieder protestantisch, 1597 wieder katholisch) keine sehr einflußreiche Stellung bei ihm gewonnen und namentlich nicht vermocht hatte, Sully, welcher doch nicht übergetreten war, aus seiner Stellung bei Heinrich IV. zu verdrängen. Die Schrift wird zugleich zu einer Satire gegen den einflußreichsten Bekehrer, mit welchem Aubigné auch selbst gestritten hatte, den Cardinal Du Perron, welchem (so ist die Einkleidung) auch Sancy seinen Uebertritt verdankt und ihm darum seine „Confession“ widmet, mit ihr seinen Dank für eine so bequeme Religion, welche für jede Treulosigkeit und Unsittlichkeit Rechtfertigungen hat. Der Prophet Daniel wandte sich beim Gebet der Sonne zu; wie schön sind die allegorischen Auslegungen, welche Du Perron daran knüpft, daß man auch jeder neuen Sonne, die auf Erden in den Mächtighern aufgeht, seine Anbetung und jeder untergehenden den Rücken zuwenden müsse. Solange der König zugleich Beschützer der Hugenotten war, blieb man billig bei ihm; seit er den Protector in Saint-Denis begraben hat, geht man mit dem Könige; das ist kein Abfall, sondern Festhalten der gleichen Zwecke, Vortheile, Ehre, Sicherheit, nur Wechsel in den Mitteln, welche dahin führen; oder wäre auch der Abfall eine Schmach, Armuth ist es doch noch mehr. Die Satire richtet sich zu-

gleich sehr scharf gegen die schwachen Seiten Heinrich's IV. selbst. Seine zunehmende Leichtfertigkeit und Treulosigkeit, seine Bereitwilligkeit die Treue zu bestrafen und die Feinde zu belohnen, seine Härte gegen Männer und Weiber, welche ihm gedient haben, wird in langen Verzechnissen hier angeklagt und mit seinem Uebertritt zu einer Religion, die ihm für das alles die besten Rechtfertigungen hat liefern können, in Verbindung gebracht wird. Vielleicht, daß gerade dies, wie die Persönlichkeit der Satire, gegen den noch bis 1629 lebenden Haupthelden derselben Aubigné auch noch mit der Herausgabe zögern ließ zu einer Zeit, wo ihm Heinrich IV. und die ganze mit ihm zusammen verlebte Zeit in Vergleichung mit der Gegenwart nur in dem günstigsten Lichte erschien.

Heiterer und mehr spöttisch als bitter gegen die ganze Klasse damaliger Hofleute und Cavaliere gerichtet, war eine andere Satire, welche er nicht zurückhielt, sondern in den Jahren 1616—30 nach und nach selbst herausgab, die „*Aventures de baron de Fænestes*.“<sup>42)</sup> Auf den Gegensatz von Sein und Scheinen meint er im trotzigen Selbstgefühl seiner Erhabenheit über alle Künste des Scheins am besten zurückführen zu können, was ihn selbst von den schwächlichen Epigonen unterscheidet, welche durch solche Künste in die einst von ihm und solchen alten wie sie ihm wohlgefallen innegehabten Stellen am Hofe eingedrungen sind; in diesem Sinne läßt er einen Baron Fænestes (φαίνεσθαι) auftreten und sich selbst durch seine Sitten, seine Erzählungen von seinen Erfolgen und Heldenthaten charakteristren, und in Dialogen mit ihm stellt er ihm einen andern Baron Enay (εἶναι) entgegen, der dieses Großthun meist nur schweigend und achselzuckend über sich ergehen läßt. Daß er unter dem erstern nicht eben bloß einen Einzelnen, wie etwa den Herzog von Epemon oder Concini oder Luynes,

sondern auch geringere und zuletzt alle solche habe darstellen wollen, deren Vorbrängen und Prahlereien ihm am meisten zuwider waren, dies deutet er selbst am Schluß des zweiten Buches an, wo er versichert, was er in den Gesprächen an Abenteuern erzählen lasse, sei zwar alles wahr, nur gelte es nicht von einem und demselben. Der Baron Enay ist aber nicht etwa Du Pleffis Mornay, sondern er selbst und seine Art die Dinge anzusehen, und jetzt in seinem Alter wol noch klagend, aber doch resignirt oder lächelnd darüber erhaben; er läßt sich in derselben Stelle von Jäneste kenntlich genug bezeichnen. Was aber so den Hauptinhalt des Buches ausmacht, sind alte Hofgeschichten untergeordneter und bisweilen ziemlich indecenter Art, welche Aubigné's auch für seine Médisance geübter Sammlerfleiß nicht verloren gehen lassen mag und zur Charakteristik seines Helden verwendet; auch der Jargon, in welchem er ihn reden läßt, vorherrschend gascognisch, aber zugleich wol ein unter damaligen Hofleuten aus Affectation und Unwissenheit recipirtes Sprachgemisch, soll dazu dienen. Und die Uner schöpflichkeit seines Vorrathes an solchen Anekdoten, welche in langer Ueberlieferung und Verwendung auch mehrfach ausgeschmückt sein werden, ließ ihn denn auch noch immer Nachträge dazu liefern; auf die zwei ersten im Jahre 1617 erschienenen Bücher ließ er 1619 noch ein drittes, erst 1630 noch ein viertes schwächeres folgen, und auch in der Vorrede zu diesem letzten ließ er seinen Buchdrucker, dem er sie wieder in den Mund gelegt hatte, noch versichern, er hoffe dem Publikum noch mehr „ye loïx de plus haut goût que ceux-ci“ von ihm vorlegen zu können, was sich entweder auf vielleicht noch erhaltene, aber bis jetzt nicht erschienene Aufzeichnungen oder auch auf die erst nach Aubigné's Tode gedruckte „Confession de Sancy“ beziehen mag. So sind es Nachträge zu der schon in der „Confession de Sancy“ geübten

Geschichtenträgerei über katholische Geistliche und ihre Täuschungen, über Duelle und Liebesabenteuer u. dgl., welche auch hier geliefert werden; aber mehr Heiterkeit und Spott tritt an die Stelle der Bitterkeit, la comédie, sagt ein französischer Kritiker (Gerviez) succède à la satire et au pamphlet und richtig ist, was ein anderer sonst so streng urtheilend rühmt (Mérimée), il y a dans ce livre des traits de naturel que Molière n'auroit pas désavoués.

Doch solches Hervorfuchen und Stilistiren alter chronique scandaleuse aus seinem nichts verlierenden Gedächtnisse mag für Aubigné, der kein Müßiggehen ertragen konnte, in seinen Nebenstunden befriedigend gewesen sein zu einer Zeit, wo er sich wie im Exil und von dem Kreise, an welchen er sich durch seinen Spott über sie rächte, doch nicht gern ausgeschlossen fühlte. Aber die Hauptarbeit dieser seiner letzten Jahre und wie er es damals ansah seines Lebens war sein großes Geschichtswerk, die „Histoire universelle“ über die ganze zweite Hälfte des 16. Jahrhunderts.<sup>43)</sup> Mit bewußtem tiefem Ernst unterschied er nicht nur von seinen satirischen Darstellungen, sondern auch von der Poesie seiner „Tragiques“ den noch größern Beruf nur im Dienste der Wahrheit ohne blendende Reize der Darstellung bloß die Thatfachen reden zu lassen und dadurch ein unumstößliches und bleibendes Zeugniß aufzustellen; fast wie Dante fühlte er sich gerade in einer Gegenwart, die ihm Exil schien, zum Gericht berufen über das, was er einst miterlebt hatte unter dem Könige, dessen Ausgang schon seit seinem Uebertritte er auch als tragisch beklagte. Wie heftig sehnt er sich im Gefühl seiner vorrückenden Jahre das Ende seiner Arbeit noch zu erleben! Das Wort Psalm 71, 17. 18 ist sein Gebet während seiner Arbeit; er vergleicht sich mit der Wiffethäterin, welche zu dem Tode verurtheilt, der allen bevorsteht, noch um Aufschub bitten darf, weil sie schwanger ist und

um die Erhaltung ihres Kindes flehen darf, ehe sie noch selbst sterben muß. Seine Zweige, einst schön durch unnütze Blumen, sollen jetzt unschön sein, weil so dicht mit Früchten bedeckt, daß für Blätter kein Raum bleibt. Kann er es nicht allen recht machen, so will er es den Bessern; ohne Exclamationen will er die Facta wie Prämissen hinstellen, aus welchen dann jeder, der urtheilen kann, die Schlüsse selbst ziehen mag. Auch das Schlimme darf die Geschichte nicht verschweigen, denn sonst stritte sie gegen Gott, wenn sie die Verbrechen verdeckte, die seine Blitze herunterziehen. Und während er sonst herabgestimmter nicht leicht vergessen kann, wo er sich von Heinrich IV. ungerecht und undankbar behandelt glaubt, so erhebt er sich hier jetzt nach dessen Tode im sehnsüchtigen Rückblick über all solche Empfindlichkeit zu nichts als Bewunderung seiner großen Eigenschaften und Erfolge und durch die Erinnerung daran hofft er auch Heinrich's Sohn zu versöhnen. Vor dem dritten Theile richtet er an diesen, an Ludwig XIII., sein Wort; nicht die soll er hören, welche sich den Namen von Vätern anmaßen, er meint die Jesuiten, sondern seinen Vater selbst, der ihm aus seinem Grabe sagen wird, daß die Katholiken ihm die Krone und daß wir ihm den Kopf geschützt haben, um die Krone darauf zu setzen; er bittet Gott, daß wie er ihm einst die schwachen Hände befestigt hat, um das Leben Heinrich's IV. zu schützen, er sie ihm auch jetzt stärken wolle, seinen und seines Sohnes Namen gegen die Mörder seiner Ehre zu schützen.

Auch wurde sein Gebet erfüllt, das Ende seiner Arbeit zu erleben. Aber die Bitte um mehr Anerkennung für sie und ihren Verfasser, wurde ihm von Ludwig XIII. und seinen Führern nicht nur nicht gewährt, sondern seine Stellung in Frankreich freilich auch durch seinen fortgesetzten Widerstand nach allen Seiten immer unhaltbarer. Schon im Jahre 1617 war die Restitution des Kirchengutes an die katholische

Kirche in Béarn gefordert, wo mehr als neun Zehnthelle seit den Tagen der „guten Königin“, der Mutter Heinrich's IV., eifrige Reformirte und im Besiz der Kirchen und des Kirchengutes waren. Im Jahre 1618 waren auf den Widerstand der Béarner immer strengere Androhungen gefolgt, und eine letzte Erklärung vom 19. Januar 1619 stellte Gewalt und den Feldzug schon in Aussicht, welcher nachher auch nicht ausblieb. Für diesen aber mußte auch schon die alte Burg der Hugenotten, Rochelle, ins Auge gefaßt werden, und diese Stadt, nahm man an, war nicht zu überwinden, wenn man sich nicht Aubigné's entledigt hatte, der von seinem Doignon aus den Weg dahin verschlossen hielt. Darum hatte die Regierung des Königs, solange sie noch Gewalt zu brauchen unterlassen wollte oder mußte, schon seit drei Jahren mit ihm über die Summen unterhandelt, gegen welche er seine festen Plätze abtreten sollte, und Espéron hatte ihm zuletzt bis zu 200000 Frs. dafür bieten lassen, und außerdem die Herstellung der ihm vorenthaltenen Pension. Aber statt sie so in die Hände der Gegner gerathen zu lassen und wol schon voraussehend, daß er sie selbst nicht auf die Dauer werde behaupten können, überließ er sie jetzt im April 1619 lieber gegen eine halb so hohe Summe dem eifrigsten Verfechter der hugenottischen Sache, dem Herzoge Heinrich von Rohan, legte zugleich seine Verwaltung von Maillezais nieder und zog nun in das benachbarte Saint-Jean d'Angely, wo er dann den Druck seines Werkes auf seine Kosten vollenden ließ.<sup>44)</sup> Er widerrieth nun zwar dem Herzoge und seinem Bruder Soubise, für die aus Blois entflohene Königin gegen ihren Sohn Ludwig XIII. und gegen Luynes loszuschlagen, weil er niemals auf seiten der Königin sein möge, und versprach ihnen seinen Zuzug nur für den Fall, daß sie selbst dabei in Noth kämen. Durch den Sieg des Königs beim Pont-de-Ne (9. August



1620) über das Heer seiner Mutter und ihrer Verteidiger trat diese Noth wirklich ein; und nun eilte er sogleich zu ihnen und hatte schon einen Plan zur Gegenwehr fertig, aber gerade als dieser am folgenden Morgen zur Ausführung kommen sollte, ging die Kunde ein von der durch Richelieu vermittelten Einigung zwischen Mutter und Sohn; die von Rohan besetzten festen Plätze Saint-Jean d'Angely, Maillezais und Doignon ergaben sich rasch dem Heere des Königs, und so glaubte Aubigné sein Leben nur durch die Flucht aus Frankreich retten zu können. Und wohin anders konnte er sich wenden als zu der alten Geburts- und Freistätte, dem universellen Mittelpunkt alles Calvinismus. Mit zwölf Pferden und vier Begleitern gelang es ihm unter mancherlei Abenteuern durch alle Truppencorps bis zur Grenze und bis zu der Stadt sich durchzuarbeiten, wo er nun auch für sich „das Ruheflößen seines Alters“ zu finden hoffte; im Anfang September 1620 kam er in Genf an.

Aber zur Ruhe oder auch nur zum Ausruhen kam es nun doch für seinen rastlosen Geist auch hier nicht in den zehn Jahren, welche ihm dort noch zutheil wurden, obgleich es sein 68. bis 78. Lebensjahr war. Eine schlimme Unruhe folgte ihm auch in das Exil nach; das war das Unglück und der Unfriede in seiner eigenen Familie. Bon Susanne de Lazay, seiner ersten Frau, deren Güter ihm und den Seinigen erst eine ansehnlichere Stellung verschafft hatten, und welche 1596 gestorben war, hatte er drei Kinder, einen 1585 geborenen Sohn Constant und zwei Töchter Marie und Louise. Der Vater hatte eine sehr hohe Meinung von den Fähigkeiten des Sohnes und rühmt wie er ihn durch die besten Lehrer habe unterrichten lassen, und nicht vergeblich, er hatte einige gute Eigenschaften seines Vaters, war Dichter und Musiker, und seine Tapferkeit war wenigstens durch viele Duelle erwiesen; aber bald war er bei einem

Cavalierleben schlimmster Art in Sedan, Holland und am Hofe durch Spiel, Trunk, Unzucht, Duelle und eigentliche Mordthaten zu völliger sittlicher Bodenlosigkeit heruntergekommen, rächte sich dann, als Aubigné ihm Zucht und Beschränkungen entgegenzusetzen suchte, durch Treulosigkeit gegen den Vater und rühmte sich bei Hofe, daß er alle Soldaten seines Vaters zum Verrath gegen diesen bewogen habe. Er suchte nun durch Uebertritt und Anschließung an die Jesuiten seine Laufbahn zu verbessern und erhielt selbst, wie der Vater behauptet, eine päpstliche Erlaubniß, in deren Dienst in der äußern Gemeinschaft der Reformirten zu bleiben. Als Aubigné nun ihn abzuführen noch Mailleziis eine Zeit lang durch ihn verwalten ließ, machte er, wie dieser klagt, ein Bordell und einen Herd für Falschmünzer daraus; dann als der Vater ihn und seine Soldaten hier mit Gewalt vertrieben, zeigte er sich wieder einmal reuig, ließ sich in den reformirten Gemeinden zu Poitou und Paris reconciliiren und schrieb nun gegen das Papstthum in Prosa und Versen u. dgl., sodaß Aubigné sich nun wieder für ihn verwandte; aber nach neuem Verrath war das Ende doch, daß Aubigné sich völlig von ihm lossagen mußte.

Mehr Freude hatte Aubigné von dem Sohne, welcher ihm fünf Jahre nach dem Tode seiner ersten Frau 1591 außerehelich von der Witwe Jacqueline Chayer geboren war.<sup>45)</sup> Nathan la Fosse, seinem Halbbruder unähnlich, wurde ein gelehrter und rechtschaffener Mann; er folgte seinem Vater nach Genf, wo er das Bürgerrecht erhielt, und stand hier noch lange nach dessen Tode als Arzt und Verfasser chemischer Schriften in Ansehen. Von den beiden Töchtern war die jüngste, Louise, verheirathet an einen M. de Billeterie, so sehr das liebste Kind des Vaters, daß er sie bisweilen sein eigenes nennt; sie scheint später das Beste gethan zu haben für die verlassene Tochter ihres Bruders

Constant, aus welcher nichts Geringeres als Frau von Maintenon wurde. Die ältere Tochter Marie ward mit einem armen gascognischen Edelmann Dabou oder D'Abbe verheirathet, mit welchem d'Aubigné weniger zufrieden war und über ihr Erbtheil zu streiten hatte.

Auch war er, obgleich zum Tode und zur Güterconfiscation verurtheilt, doch nicht ohne Güter aus den Zahlungen des Herzogs von Rohan nach Genf gekommen, und hier wurde er nun als ein angesehener Wittstreiter und nun Confessor für die Sache der Reformation mit großen öffentlichen Ehrenbezeugungen aufgenommen, die Stadt feierte Feste zu seinem Empfange, er erhielt einen Ehrenplatz in der Kirche wie Fürsten und Gesandte; es wurde ihm eine schöne Wohnung überlassen, und nachher auch der Vorsitz in einem Kriegsrathe von sieben Mitgliedern, welchen er jedoch ablehnte, da er Stillschweigen über die Verhandlungen geloben sollte, und doch, wie er sagt, seine Freiheit nicht verlieren wollte. Aber die Festungswerke von Genf ließ man noch ferner unter seiner Leitung verbessern, und von den eifrigern unter seinen Glaubensgenossen in Frankreich wurde er fortwährend als eine Stütze ihrer Sache betrachtet und zur Mitwirkung herangezogen. Die in Béarn geforderte Restitution des Kirchengutes führte dort im October 1620 schon zu ersten Dragonaden, welche der junge König Ludwig XIII. dort selbst zu exequiren sich gefiel; im Frühjahr 1621 ergaben sich ihm die meisten Sicherheitsplätze. Dagegen erregte die 23. Nationalsynode, welche damals zu Alais, unter Leitung des heftigen Pierre Du Moulin, auch die Beschlüsse der Dortrechter Synode annahm, den Eifer der Reformirten aufs neue; schon damals verhandelte man von Rochelle aus darüber mit Aubigné, daß dieser in den reformirten Cantonen der Schweiz eine Erhebung von Truppen durchsetzen und ihnen diese zuführen solle. Gegen den

bevorstehenden neuen Feldzug des Königs beschloß dann im Mai 1621 eine politische Versammlung der Reformirten zu Rochelle eine militärische Vertheilung von ganz Frankreich unter acht Divisionen und dieser unter sieben ihrer kriegserfahrensten Häupter: Bouillon, Soubise, La Tremoille, La Force, Rohan, Châtillon und Les Diguieres; den Grafen Ernst von Mansfeld, welcher von dem vertriebenen Böhmenkönige zum Generalfeldmarschall ernannt, den Krieg für diesen in der Rheinpfalz fortsetzte und gegen das Elsaß vorrückte, suchte Aubigné ebenso wie die Herzoge Johann Ernst und Wilhelm durch Summen aus Rochelle zu Hülfe heranzuziehen; aber als man zuletzt von Rochelle aus doch nicht ihm, sondern dem Herzog von Bouillon die höchste militärische Leitung anvertrauen zu müssen glaubte, kam es zu dieser Hülfe von Deutschland her nicht. Noch in demselben Sommer 1621 beriefen die Berner Aubigné zu sich, ließen ihn den Bau von Festungswerken für ihre Stadt leiten und wollten ihm den Oberbefehl ihres Heeres übertragen, welches er auf 48000 Mann angibt; er lehnte es wegen seines Alters und wegen Unbekanntschaft mit der Sprache der Berner ab. Auch für Basel machte er einen großen Plan, wie die Stadt befestigt werden solle, wovon ein Theil ausgeführt wurde. Kein Wunder demnach, daß man von Venedig aus dem kriegserfahrenen Manne ebenfalls gern den Oberbefehl französischer Miethstruppen übertragen wollte. Vergebens suchte der französische Gesandte bei der Eidgenossenschaft, Robert Miron, diese auch im Auslande fortgesetzte Betriebsamkeit Aubigné's für seine alte „Sache“ zu hindern, und das bewirkte er auch bei der Republik Venedig, daß sie aus Furcht vor Frankreich ihn nicht in ihre Dienste nahm. Aber sein Ansehen in der Schweiz konnte Miron nicht zerstören; auf die Beschuldigung, Aubigné sei schwerer Verbrechen überwießen und betreibe noch fort-

während Attentate gegen Frankreich und seinen König, versprach Genf zwar Untersuchung, forderte und versprach auch strenge Justiz, verlangte aber dazu eine förmliche Anklage mit ausreichenden Beweismitteln, wie es ihre Rechtspflege heische, und so blieb es dabei, daß ihm der Aufenthalt in Genf wol erschwert, aber doch nicht versagt wurde. Vielmehr erst jetzt setzte er sich dort immer mehr fest; er kaufte ein Gut Ciesli oder Le Cist und baute sich dort ein Schloß, welches noch jetzt zum Theil erhalten und im Besitz der Familie Tronchin ist, die auch seinen literarischen Nachlaß bewahrt. Und im Jahre 1623, wie einst in derselben Stadt der von ihm verehrte Beza, verheirathete er sich dort noch einmal einundsiebzigjährig mit einer angesehenen und reichen Genferin, einer Witwe Renée Balbany aus der Familie Burlemachi in Lucca; zwar gerade am Tage vor der Abschließung des Contracts kam die Nachricht an, daß kurz vorher einmal wieder in Frankreich ein Todesurtheil, es war das vierte-mal, über ihn ausgesprochen sei, diesmal weil er einst Steine eines Kirchengebäudes zu Bastionen habe verwenden lassen; Aubigné freute sich Geist und Muth seiner Verlobten noch vorher durch diese Nachricht erproben zu können, welche er ihr deshalb selbst überbrachte. Aber nur desto mehr schätzte sie sich glücklich, jede Gefahr mit ihm zu theilen; was Gott zusammengefügt, sagte sie, das solle der Mensch nicht scheiden. Schwerer nahm er es, daß am Tage seiner Trauung in der Predigt der Text vorkam: „Herr vergib ihnen, sie wissen nicht was sie thun“, und er drang deshalb beim Senate auf einen Verweis für den Prediger, da er sich durch ihn wegen seines hohen Alters getroffen fühlte; aber es fand sich, daß die Reihenfolge der biblischen Texte dies Zusammentreffen herbeigeführt hatte. Die späte Ehe fiel glücklich bei ihm aus, Aubigné entließ und entschädigte jetzt die vier Herren, welche er mitgebracht hatte, und gab auch die

ihm vom Staate eingeräumte Wohnung und selbst den Ehrenplatz in der Kirche auf, um sich ganz in seine neue Häuslichkeit zurückzuziehen; die Frau erhielt sich den Stolz auf ihren Mann, welcher ihr die Fürsorge für ihn zu einem Beruf und zu einer Freude machte, und er selbst behielt die heilsame Unruhe seines Geistes und das Thätigkeitsbedürfniß bis in sein höchstes Alter.<sup>46)</sup> Nur die Schmerzen, welche der ausgeartete Sohn zu bereiten fortfuhr, drückten Aubigné schwer in diesen seinen letzten Jahren. Als Constant sich zum letzten mal gehorsam gezeigt und mit der reformirten Kirche und mit seinem Vater ausgesöhnt hatte, ließ dieser ihn nochmals, wenn auch nicht ohne Mißtrauen mit schwacher Empfehlung nach England gehen, wo Karl I. und Buckingham ihren Widerstand gegen das durch die Schlachten bei Prag (November 1620) und dann bei Lutter (August 1626) gewonnene Uebergewicht gegen Spanien-Österreich auch durch Unterstützung der französischen Hugonotten gegen ihre Regierung bethätigen und dazu auch Aubigné heranziehen wollten. Constant gab sich auch in London das Ansehen als sei er mit seinem Vater völlig einig, und ließ sich's dort auftragen, diesen selbst nach London einzuladen. Aber was er dem Vater geschworen, Paris nicht zu berühren, hatte er weder auf dem Hinwege nach England noch auf dem Rückwege gehalten, vielmehr dort dem Marschall Schomberg und dem Könige selbst<sup>47)</sup> alle Verabredung wegen der Hülfe von England und wegen seines Vaters verrathen. Dies war denn für diesen zu viel; nachdem der Sohn solche Schmach über seinen Namen gebracht, vermochte er ihn nicht mehr als Sohn anzuerkennen, und in seinem Testamente wie in seinem Geschichtswerke sagte er sich förmlich und feierlich von ihm los.

Nun selbst noch nach England zu reisen, wie er trotz seines hohen Alters wollte, davon wurde Aubigné, wie er sagte,

durch den Krieg wegen Mantua im Jahre 1628 zurückgehalten, da dieser eine Belagerung von Genf erwarten ließ, während welcher in der Stadt nicht zu fehlen er sich für verpflichtet hielt. Aber im Zusammenschreiben alter und neuer Scandala als einer Fortsetzung der Abenteuer des Barons Fänefte, in einem vierten Buche schüttete er noch seinen Widerwillen gegen alle Gegner seiner Sache aus, diesmal in einer Weise, welche auch denen, welche ihm wohl wollten, leid war; seine Frau sagte in einem Briefe an ihren Schwiegersohn Villette, seine Raschheit und sein trefflicher Geist sei durch das Alter nicht vermindert, nur gestatte er sich manchmal mehr Freiheit, als die Zeitumstände erlaubten, und sie erinnere ihn oft, daß es Zeit sei seine Feder im Zaume zu halten. Und die Regierung, wie sehr sie ihn auch sonst ehrte und schonte, bestrafte doch den Drucker des vierten Buches mit Gefängniß- und Geldstrafe, weil er es ohne Erlaubniß gedruckt habe, während es doch mehrere „blasphèmes et impiétés“ enthalte, woran viele Aergerniß genommen hätten. Den Verfasser aber verurtheilte sie unterm 12. April 1630, daß er vor die Scholarchen und andern Seigneurs vorgeladen und von diesen erinnert werden solle, wie er sich selbst und dem Publikum unrecht gethan und künftig ähnlicher Schriften sich zu enthalten habe, welche dem Staate nur Nachtheile bringen könnten<sup>48)</sup>; ein Urtheil, welches ihm aber vielleicht nicht mehr eröffnet wurde.

Denn vom 24. April 1630 ist auch das Testament, in welchem er über seine Schriften und seine Güter fünf Tage vor seinem Tode verfügte.<sup>49)</sup> Durch seine 80 Jahre erinnert schreibe er es, frei an Leib und Seele, die Seele „lassée de vains travaux, rassasiée aber non ennuyée de vivre“. Er schreibt seine Grabchrift vor; mit Selbstgefühl empfiehlt er seinen Kindern sein eigenes Beispiel, nur die Geburt eines Sohnes Nathan wirft er sich vor als eine Schuld,

aber er erkennt diesen wegen seiner Rechtschaffenheit als Sohn an, während er sich nochmals von Constant als „Zerstörer des Gutes und der Ehre seines Hauses, besonders als Ankläger und Verleumder seines Vaters“ los sagt. Auch seine weitere Habe vertheilt er ungleich unter Kinder und Enkel, Diener, Arme und Freunde; seine Frau setzte er unter großen Lobsprüchen zur Vollzieherin des Testaments ein; für fremde Studenten der Theologie in Genf und für fremde Soldaten der dortigen Garnison setzte er 2000 Gulden aus. Ueber seine „geistigen Kinder“, seine Schriften soll der genfer Theolog Theodor Tronchin zusammen mit seinem Sohne Nathan verfügen und dazu auch seinen handschriftlichen Nachlaß von seiner Witwe ausgeliefert erhalten; er empfiehlt ihnen wegen der Juridica das Wort *ure seca*, behält sich über ihren Druck noch Verfügungen vor. Als ein seiner selbst gewisser Erwählter, in demüthiger Anerkennung seiner einzelnen Uebertretungen, aber in der stolzen Zuversicht, daß sie ihn doch nicht aus dem Gnadenstande haben reißen können, dankt er Gott für alles.

Das Vorgefühl, daß die Erklärung seines letzten Willens Eile habe, hatte ihn nicht getäuscht. Ueber seine letzte Krankheit liegen nur wenige theilnehmende Aeußerungen vor von seiner Frau, welche bekennet: „j'ai tout perdu; il me semble que je n'ai plus rien à faire au monde; je crains d'offenser Dieu dans ma douleur“. Am 21. April 1630 war er krank geworden, und fast drei Wochen dauerte seine Krankheit; er blieb bei vollem Bewußtsein bis zuletzt, und erfreute die Seinigen durch seine eigene Freude, wie er auf die Bitte seiner Frau, eine Speise anzunehmen, einmal erwiderte: „Ma mie, laisse-moi aller en paix, je veux manger du pain céleste.“ Es fehlte ihm, sagte sie, bis zuletzt nicht an Trost und Beistand. Die besten Männer der Stadt, seine Freunde, besuchten ihn; in seinen beiden



letzten Nächten trösteten ihn die beiden würdigen ihm sehr befreundeten Geistlichen, unter ihnen ohne Zweifel Tronchin. Zwei Stunden vor seinem Tode sagte er mit freudigem Gesicht und Frieden im Geiste:

La voici, l'heureuse journée que Dieu a faite à plein desir  
Par nous soit gloire à lui donnée, et prenons en elle plaisir.

---

## Anmerkungen.

---

1) Aubigné's eigene Aufzeichnungen über sein Leben sind zum ersten male 100 Jahre nach seinem Tode 1729 von Le Duchat und noch einmal 1731 herausgegeben, aber in einer den Text modernisirenden und bisweilen paraphrasirenden Uebersetzung. Diesem Texte sind auch zwei deutsche Bearbeitungen gefolgt und haben im Hinzuthun von nicht immer glücklichen Veränderungen noch mehr gethan, die eine anonym, Tübingen 1780, erschienen, die andere von Joh. W. Baum mit dem Titel „Der Hugenott von altem Schrot und Korn, Denkwürdigkeiten d'Aubigné's u. s. f.“ (Leipzig 1854). Eine erste unveränderte Ausgabe aus der Handschrift im Louvre ist erst die von Ludovic Lalanne (Paris 1854). Hierdurch und durch die neuen Ausgaben einzelner Werke Aubigné's, von welchen unten, wird das sehr neue Interesse für Aubigné als Dichter und Historiker vermehrt sein, welches erst im letzten Menschenalter lebhaft ausgesprochen ist von protestantischen und katholischen Literaturhistorikern, von Sainte-Beuve (*Tableau de la poésie franç. au XVI siècle* 1828, p. 176 sq.), Geruzet 1836 (jetzt in *Essais de lit. fr.*, éd. 3, p. 462—498), A. Sagnols (*Les écrivains français de la réf.*, t. 2, p. 197—278), Haag (*France prot.*, t. 1, 1846, p. 157—190), Prosper Mérimée (1855 vor der *Ausg. des Baron de Fæneste*), Demogrot (*Tableau de la lit. fr. au XVII siècle*, 1859, p. 76—83), Ravallée (*Hist. de la Famille de Maintenon*, 1863, p. 5 sq.), Bersier (*Herzog, Theol. Enc.*, Bd. 19) u. a. Die beiden, welche hier am ungünstigsten urtheilen, Ravallée und Mérimée, der letztere allerdings mit großem Scharfblick auch für Aubigné's Schwächen, haben wol auch seine Supe-

riorität als Dichter daneben nicht genug geachtet; ebenso Berger de Xivrey, *Lettre de Henri IV*, t. 1, p. 135. Eine erste Gesamtausgabe der Werke Aubigné's, vermehrt durch Inedita aus den Handschriften im Besitze der Familie Tronchin in Genf, erscheint erst jetzt durch Eugène Réaume und Fr. de Cauffade in 10 Bänden; eine Notice biographique darüber von Théophile Seyer. Vgl. *Revue critique*, 1872, Nr. 21.

2) Daß dieses Jahr 1552 und nicht das gewöhnlich angegeben 1550 oder 1551 das Geburtsjahr d'Aubigné's war, ist von Lalande nachgewiesen vor seiner Ausgabe der *Memoiren d'Aubigné's*, S. 1 und 3. Seine Vorfahren schrieben sich d'Aubigny. Vgl. *Parallèle, La famille d'Aubigné*, S. 5; er selbst nennt sich in seinen *Memoiren* immer nur Aubigné, nicht d'Aubigné, und in seiner *Histoire universelle* bezeichnet er sich durch den Buchstaben *a*.

3) Eine in den *Memoiren*, S. 439, zum ersten male herausgegebene Généalogie en vers vom Jahre 1556 führt das Geschlecht noch höher hinauf, bringt aber erst vom 12. Jahrhundert an bestimmtere Namen und Jahreszahlen.

4) a. a. O. heißt es S. 443, daß König Heinrich († 1555) die Großältern Aubigné's geliebt und beschützt habe *reconnaissant cette attache assez rare qui vient du cœur et non d'autre lien*. Ihre Güter hatten sie nicht in Béarn, sondern in Saintonge.

5) Vor der ihm gewidmeten Genealogie vom J. 1556 heißt er noch nicht so, sondern nur chevalier, daselbst S. 439. In einem ihrer letzten Briefe an ihren Sohn schreibt Jeanne d'Albret aus Blois vom 8. März 1572, er möge ihr ihren chancelier schicken, *car je n'ai homme ici qui puisse ni qui sache faire ce que celui la fera*. *Le Laboureur additions au mém. de Castelnau*, t. 1, p. 860.

6) *Marchand, Dictionn. hist.*, t. 1, p. 67 sq. Die an Jean d'Aubigné gerichtete Genealogie sagt von Jeanne d'Albret nur, daß sie le chérit ainsi que la famille.

7) Aubigné, *Hist. univ.* (ed. 1626), t. 1, p. 125—129 nach den ihm zugänglichen Acten, welche in den Händen seines Vaters geblieben waren. Er bezeugt hier auch, daß der Name und das Siegel des nachherigen Kanzlers L'Hospital unter denen der Verschworenen gewesen sei.

8) „Qu'il lisoit aux quatre langues à six ans“; er sagt

nicht, ob auch verstehen. *Mém.*, ed. Lalanne p. 4. Die in spätem Alter geschriebenen Memoiren scheinen freilich manche Züge zu enthalten, welche oft und gern erzählt, Uebertreibungen angenommen haben, mit welchen der Erzähler sie zuletzt selbst geglaubt haben wird.

9) So, als verleitet durch seinen Bruder den Cardinal Karl von Lothringen, betrachtete Aubigné den Herzog Franz Guise überhaupt, denn er nennt ihn *en toutes ses parties excellent*, so daß er zum Segen Frankreichs gewesen sein würde *en une autre saison et sous un autre frère*. *Hist. univ.*, t. 1, p. 251.

10) *Reignier de la Planché*, *Hist. de France sous François II*, t. 1, p. 152: „Ceux de Guise le faisaient expressement pour donner quelque passe-temps aux dames.“ Der Markt von Amboise mit diesen Scenen ist dort in der Ausgabe von Mennechet nach einem alten Holzschnitte dargestellt.

11) *Mémoires*, ed. Lalanne, p. 5. Davon, daß der Sohn hierauf auch einen „Hannibalseid“ geleistet habe, wie Eugen Bersier in seiner einsichtsvollen Charakteristik Aubigné's angibt (Herzog, *Theol. Encycl.*, XIX., 112), sagen die Memoiren nichts. Aber sie bestätigen es, daß er sich auch ohnedies hier zu dem was ihm ein solcher Eid aufgelegt hätte, für verpflichtet gehalten hat.

12) Schmerzliche Selbstanklagen Aubigné's in seinen *Tragiques* ed. Lalanne, p. 266, 267.

13) Ueber das Zunehmen des zu einem alltäglichen Morden gewordenen Duellwesens in den Religionskriegen klagt Aubigné selbst, *Tragiques*, p. 63: „*Nos savans apprentifs du faux Machiavel ont parmi nous semés la peste du duel*“, und daselbst p. 67: „*à ce jeu ont vllé plus de cent mille vies*.“ *L'Etoile journal de Henri IV.* (ed. collect. Michaud., II, 1, 2, p. 416) bemerkt zum Jahre 1607, daß bis dahin seit 1589, also in 18 Jahren, 4000 im Duell umgekommen seien. S. auch Martin, *Hist. de France* (ed. 4), t. 9, p. 472, t. 10, p. 468 sq.

14) *Ecuyer* damals wol nicht gerade was man jetzt bei Stallmeister denken würde, sondern, nach der Etymologie von *écu*, Schild, Schildträger, ein Cavalier im Gefolge, etwa Adjutant oder Kammerherr oder beides zusammen.

15) So berichtet Aubigné selbst in seiner *Hist. univ.* (Ausg. von 1626), t. 3, p. 66—67 und etwas anders der Text von 1616

hinter seinen *Mémoires* ed. Lalanne, p. 184. Bei Le Long, *Bibl. hist. de la France*, t. 4, p. 434, Nr. 26276, wird als herausgegeben angezeigt *Ballet et fête de la Royné, faits aux noces de Mr. le duc de Joyeuse et Mlle. de Vaudemont* (Paris, Le Roy, 1582).

16) Katharina verfolgte ihn weil er die Messe versäumte; auf ihren Vorwurf, er sei ja gerade wie sein Vater, entgegnete er: Dieu m'en fasse la grace. Als drei ihrer Hofdamen, zusammen 140 Jahre alt, ihn einst wegen seines Auguges verspotteten und als eine ihn endlich fragte: que contemplez vous là? antwortete er: les antiquités de la cour. Er setzte hinzu: ce mauvais mot suivi d'autres le mit en familiarité des dames.

17) Er sagt *Mém.*, p. 32, daß als Diana Talcy ihn in einem Turnier neben Heinrich und den Guisen so hoch gestellt gesehen habe, sie es beklagt habe ihn verloren zu haben und darüber krank geblieben sei bis an ihr Ende.

18) Er erzählt es selbst *Hist. univ.*, t. 1, p. 773 (Ausg. von 1626. Diese Ausgabe gibt den Spruch so: „Sure paix, victoire entière, mort honorable.“ Die ältere von 1616 nach Lalanne, *Mém.*, p. 189, wol richtiger so: Sure paix, vaincre bien ou mourir en honneur.

19) *Hist. univ.*, V, chap. 3, t. 2, p. 1083 sq. Zweifel über Aubigné's Mitwirkung bei Berger de Xivrey, *Lettres de Henri IV.* t. 1, p. 571—73.

20) Sie sind aufgezählt bei Laballée, *La fam. d'Aubigné*, p. 10, auch p. 6: ce mariage changeait l'aventurier en seigneur terrien. Noch in die frühere Zeit, in welche sie besser paßt, wird eine Anekdote gehören, welche sehr bezeichnend und schon dadurch glaubwürdig ist, welche Lalanne aber in seiner Handschrift der *Mémoires* nicht gefunden, aber aus dem früher gedruckten Texte in seinen Anhang, S. 350, mit einer Parallelstelle dazu aus *Hist. univ.* aufgenommen hat.

21) Sein wirksames Gebet in der Gefangenschaft hatte er in lateinische Verse gefaßt, welche noch nicht vorliegen; französisch steht es im Anhang der *Mémoires*, S. 334. Sonst s. daselbst S. 76—77 und *Hist. univ.*, t. 3, p. 37 sq.

22) Von 1581—91 dauerte Heinrich's Zuneigung zu Diana d'Andouins, welche 1567 an Philibert de Gramont, Grafen

de Guiche, verheirathet, 1580 Witwe desselben geworden war; es ist dieselbe, welche la belle Corisande oder Corisandre genannt wird. Berger de Xivrey, *Lettres de Henri IV*, t. 2, p. 153 sq., t. 3, p. 362. Im November 1590 hatte er Gabrielle d'Éstrées zuerst gesehen. Daselbst S. 722.

23) *Mémoires*, p. 89. Die ältern Ausgaben derselben geben hier noch eine Erzählung, welche Palanne in der Handschrift des Louvre nicht gefunden und darum nicht in den Text, sondern nur S. 350 in den Anhang aufgenommen hat. „Einige Tage vor der Unternehmung auf Maillezais lagen Aubigné und La Force (doch wol der in der Bartholomäusnacht vierzehnjährig gerettete Jacques Rompar Baumont de la Force, der sie bis 1652 überlebte) in der Garderobe vor Heinrich's Schlafzimmer im Bett, und Aubigné sagte: unser Herr ist ein arger Geizhals (*ladre vert*) und der undankbarste Mensch auf der ganzen Erde. Der andere, schon schläfrig, fragte: was sagst du, Aubigné? Heinrich (*l'ouïe de ce prince était monstrueuse*, heißt es an einer andern Stelle, s. S. 351) hatte es im Nebenzimmer besser gehört und rief von dort: er sagt, ich sei ein *ladre vert* und der undankbarste Mensch auf der Erde, wodurch Aubigné doch etwas verwirrt wurde. Aber sein Herr machte ihm deshalb kein böses Gesicht, gab ihm aber auch keinen Thaler mehr.“

24) Aubigné läßt hier (*Hist. univ.*, t. 3, p. 258) unerwähnt, was hier, um die Schweizer Heinrich IV. treu zu erhalten und ihren Abzug zu verhüten, durch Philipp Garlay de Sancy erreicht war, und was ein anderer Augenzeuge, der Nefse Heinrich's III., Karl von Valois, nachher Herzog von Angoulême, nicht unerwähnt läßt, vgl. *Mém. du duc d'Angoulême* in der Sammlung von Michaud, I, Bd. 11, S. 66 fg. Aber Sancy ist Aubigné wegen seines mehrmaligen Uebertrittes zur katholischen Kirche so sehr unwillig, daß er ihm ja deshalb auch seine satirische *Confession de Sancy* in den Mund gelegt hat. Poirson, *Henri IV*, t. 1, p. 22, 24, 26.

25) Eine Hauptstelle für die ganze Beurtheilung des Uebertrittes Heinrich's IV. ist *Hist. univ.*, l. 3, chap. 24, p. 403 qs.

26) Die Worte, welche er nach Aubigné, a. a. O., S. 409, den Reformirten sagen läßt, drücken dies vielleicht am besten aus: *Mes amis priez Dieu pour moi; s'il faut que je me perde*

pour vous, au moins vous ferai-je ce bien, que je ne souffrirai aucune forme d'instruction, pour ne faire point de plaie à la religion, qui sera toute ma vie cette de mon âme et de mon cœur, et ainsi je ferai voir à tout le monde que je n'ai été persuadé par autre théologie que la nécessité de l'état. *Zustimmende Aeußerungen seiner hugenottischen Rätbe bei Peirson, I, 393 fg. Sonst Ranke, Werke, VIII, 413 fg. Stähelin, Uebertritt Heinrich's IV., S. 410 fg.*

27) Als ihm 1590 der nach Heinrich's III. Tode zum König von den Piquisten ausgerufene Cardinal Karl von Bourbon von Heinrich IV. zum Bewachen übergeben war, ließ ihm die Herzogin von Retz in ihrem und ihres Mannes, des Marschalls von Retz, Namen, durch einen Italiener 200000 Thaler oder das Gouvernement von Belle-Isle mit 50000 Thalern anbieten, wenn er seinen Gefangenen entspringen lassen wolle. Aber da „sein Gewissen sich bei der Ueberfahrt auf die Insel mit einschiffen würde“, mußte er es ablehnen. *Mémoires, p. 98 sq.*

28) *Mém., p. 96.* Als Aubigné fand, daß Canaye durch seine Erhebung nothwendiger Unumschränktheit der Monarchie und des unbedingten Gehorsams gegen den König schon mehrere in der Versammlung eingeschüchtert hatte, fuhr er ihn an: qui êtes vous qui nous voulez enseigner ce que c'est du service du roi, lequel nous avons eu en main avant que vous fussiez écolier? Espérez vous parvenir pour faire choquer le service du roi et de Dieu l'un contre l'autre? Apprenez à ne rompre point les voix et à vous taire quand il faut. Und als Canaye, der allerdings nicht jünger als Aubigné war, dann auffährt: où sommes nous? ruft Aubigné: ubi mores ferrum rodunt, doch wol in dem Sinne, dort wo man das Schwert verderben läßt statt es zu brauchen, denn es war von Behalten und Aufgeben der Sicherheitsfestungen die Rede.

29) *Mém., p. 93.* Die chronologische Ordnung der Memoiren ist sehr ungenau.

30) Aubigné, sonst so betrübt über die vielen Maitreffen Heinrich's, unterscheidet von diesen gar sehr Gabrielle, cette femme dont l'extrême beauté ne sentoit rien de lascif, und welche a pu vivre plutôt en reine qu'en concubine tant d'années et avec si peu d'ennemis.

31) Die Berichte, welche Aubigné selbst über dies Gespräch gegeben hat, zwei in der Hist. univ., 4, 13 (t. 3, p. 518 und 737), noch einen dritten in den Mém., p. 94, stimmen nicht völlig zusammen, aber sie ergänzen einander. Auch in den Tragiques erwähnt er sein Wort, p. 27, ed. Lalanne. Vgl. auch L'Etoile journal (Chroniques, ed. Michaud, II, 1, 2), p. 613.

32) Aus den petites œuvres im Anhange der Mémoires, p. 368 sq.

33) Verse von ihr sind mitgetheilt im Bulletin de l'hist. du prot. français, t. 2 (1854), p. 140—155; ebendaselbst Briefe von ihr an Beza aus den Jahren 1598—1600. Eine Art von Chronik über die kirchlichen Handlungen unter ihrem Schutz zuerst 1597 und 1598 in Paris im Louvre und dann in Bar-le-Duc und Metz bis an ihren Tod im Jahre 1604 daselbst t. 5 (1856), p. 148—160, 283—292. Eine rührende Verwendung derselben für die Protestanten in einem Briefe an ihren Bruder Heinrich IV. vom Jahre 1599 daselbst t. 15 (1866), p. 158 sq., Briefe von ihr auch in E. Alby, Catherine de Navarre (2 Bde., Paris 1850) (Bull. 2, p. 140), Heinrich IV. ließ ihr auch stets ein Maß von freier Religionsübung für sich und ihren Anhang in seiner eigenen Nähe, oder wies Protestanten, welche sich über Druck beschwerten, an seine Schwester, wie er 1594 solchen antwortete: „pouvoyez vous vers Madame ma sœur, car votre royaume est tombé en quenouille.“ L'Etoile, collect. des mém. par Michaud, II, 1, 2, p. 251.

34) Traité de la douceur des afflictions à Madame, zum ersten male von Fr. Chavaunes herausgegeben 1856 im Bd. 4 des Bulletin de l'hist. du prot. français, p. 561 sq.

35) Nicht in seinen Memoiren, aber in seinem Testamente vom 24. April 1630, welches in der Ausgabe dieser von Lalanne S. 421—431 zuerst mitgetheilt ist, hat Aubigné über dies Verhältniß Auskunft gegeben, und unrichtig wird, wie dort schon bemerkt ist, von Haag, Bd. 1, S. 189, Nathan d'Aubigné der Stammvater der Marie d'Aubigné, für einen ehelichen Sohn desselben und seiner ersten Frau erklärt und seine Geburt im Jahre 1601 nach dem Tode dieser bezweifelt.

36) Ueber alle diese Localitäten und ihre Bedeutung mit besonderer Genauigkeit, Ravallée, La famille d'Aubigné, p. 1—4.



37) Der Herausgeber seiner Memoiren, Lalanne, nimmt hier S. 106 derselben mit Unrecht an, daß Aubigné hier die Zeitfolge verwirrt habe und nach dem, was er für das Jahr 1604 eben erzählt hatte und mit dem was er dann als „de là à deux ans“ geschehen bezeichnet, dennoch vor einer Versammlung vom Jahre 1597 rede; aber vielmehr wird die im Jahre 1605 gehaltene Versammlung gemeint sein, von welcher Haag, Bb. 6, S. 302, Bb. 4, S. 420 und Martin, Hist. de France, t. 10, p. 541, rede. So ist auch im Appendix XLV, S. 380 eine dahin nicht gehörende Parallelstelle aus L'Etoile beigefügt. Das Richtige schon in Baum's Uebersetzung der Memoiren, S. 256.

38) „Trois mois avant la mort du roi“, Mém., p. 107. Also nicht 1607, wie Baum S. 258 angibt.

39) Mém., p. 110: „Donnez nous encore quarante ans outre les quatre cents ans.“ „Vous en demandez plus de cinquante; je vois bien que c'est le concile de Calcédoine.“

40) Was hier in den Mém., p. 111, bemerkt wird, läßt es ein wenig zweifelhaft wie es gemeint sei. „Le cardinal qui avait été empoisonné (in dem Text, aus welchem die beiden deutschen Uebersetzungen gestossen sind, muß hier emprisonné gestanden haben) à Rome, et en était venu en colère, s'écria qu'il fallait faire cela (einen Papst? einen Primas?) à Paris, si à Rome il ne se pouvait.“ Vgl. Baum, S. 261.

41) Im Dictionn. géogr. univ., t. 6 (1829), wird S. 408 Maillezay als ein Ort von 1200 Einwohnern und das nahe gelegene Maille als ein Dorf von 500 Einwohnern bezeichnet.

42) Die letzte Ausgabe mit Anmerkungen von Prosper Mérimée (Paris 1855); vorangestellt ist eine urtheilsvolle, doch mehr für die schwachen Seiten als für die Vorzüge scharfsichtige Charakteristik Aubigné's.

43) In erster Ausgabe sind von den drei Theilen des Werks der erste zu Maille im Jahre 1616, der zweite 1618 und der dritte 1620 ebendasselbst erschienen; so wenigstens nach Dav. Element, Bibl. hist., t. 1 (Göttingen 1750), p. 188, der diese selten gewordene Ausgabe genau beschreibt. Ueber die Verbrennung derselben durch den Henker laufen zwei Nachrichten nebeneinander her. Nach einer Angabe, welche sich in der Ausgabe der Memoiren Aubigné's vom Jahre 1731 finden muß, wurde

ie durch ein Arrêt du parlement vom 4. Januar 1617 decretirt; es gibt auch Le Long, Bibl. hist., t. 2, No. 19784 an; dann rüßte sie aber schon gegen den ersten Theil beschloffen sein. Dies erwirft ein Beurtheiler jener Ausgabe im Journ. lit., t. 16 ( Haag 1730), p. 504, und gibt an, daß die Hist. universelle „en vertu d'une sentence du Lieutenant Civil du 2 Janvier 1620“ verurtheilt sei, durch die Hand des Henters verbrannt zu werden „en la place et devant le collège royal en l'université“; Le Long hat auch diese Angabe an einer spätern Stelle S. 3, Anhang, Bd. III, aufgenommen, nur die place de Cambray substituierend, welche aber nach Du Laure, Hist. de Paris, t. 3, p. 215, mit jener eine und dieselbe ist; auch Clement, a. a. O., S. 190, ist für letztere Angabe, ebenso Brunet, Manuel du libr., I, 545 (ed. 4). Wenn diese richtig ist, so wäre die Verurtheilung erst nach der Vollendung des ganzen Werkes erfolgt und dann wol erst durch den dritten Theil veranlaßt; nach Le Long's zweiter Angabe soll dieser auch erst nach dem Erscheinen der beiden ersten im Manuscript dem „conseil du Roi“ zur Erwerbung eines Privilegiums vorgelegt sein, und als dieses nach einer Prüfung durch beauftragte Gelehrte versagt und der dritte Theil nun dennoch gedruckt wurde, soll das ganze Werk zur Verbrennung verurtheilt sein. Nach Aubigné's eigener Angabe in den Mém., p. 132, bleibt es zweifelhaft, ob das Urtheil erst nach Vollendung des Ganzen oder schon früher erfolgt sei. Auf dem Titel der zweiten Ausgabe vom Jahre 1626 ist wenigstens in einigen Exemplaren kein Druckort angegeben; nach Clement in andern „Amsterdam, pour les héritiers de H. Commelin“. Clement, der beide verglichen hat, findet nicht, daß in der zweiten schärfere Stellen der ersten gemildert, sondern nur, daß hier Zusätze und Berichtigungen hinzugekommen seien, von welchen er Beispiele gibt.

44) Mémoires, p. 131, 132 und 384, wo ein Brief Aubigné's vom 29. April 1619 seinen Auszug aus Doignon bezeugt. Seine Absicht dabei schon p. 129: „Pour déposer ses charges et places entre mains de personnes fideles et de les ôter au duc d'Epéron et à l'évêque de Maillezais.“ Wenn er sich in dem Briefe bei diesem Acte als treuen Diener des Königs bezeichnet, was Lavallée, Famille de Maintenon, p. 23, lächerlich findet, so ist dies vielmehr nach dem Worte zu bestimmen, welches auch im

Briefe steht: „sans avoir autre maître que mon roi, n'en ayant jamais eu que Henri le Grand.“

45) Im Testamente, Mém., p. 424, sagt Aubigné von seiner ersten Frau: „à laquelle j'ai gardé chasteté trois ans devant et quatre ans après la durée de sa vie et du mariage, pouvant jurer ne l'avoir enfreint ni par désirs ni par effet.“

46) Beides stellt sich in den Briefen der Fran Renée dar im Anhänge der Mém., p. 451 sq.

47) Für den frühern Verrath seines Vaters hatte nach dessen Versicherung, Mém., p. 153, Ludwig XIII. dem Sohne gesagt: qu'ayant perdu son père il lui serait le sien.

48) Das Arrêt du Conseil bei Sapous, Etudes lit. sur les écrivains français de la réf., t. 2, p. 253.

49) Die Zahl 80 ist ungenau und beruht bei ihm auf der oft wiederholten Voraussetzung, daß er 1550 und nicht erst 1552 geboren sei; darüber oben Note 2. Wenn das Datum des Testaments, welches in Palanne's Ausgabe der Mémoires zuerst gedruckt steht (S. 422—435), wie dort S. 452 wahrscheinlich alten Stiles ist, so wäre das Testament vom 4. Mai neuen Stiles, und dann 5 Tage vor Aubigné's Tode, wenn nicht 15 Tage vorher geschrieben.

# Der Weißkunig Kaiser Maximilian's I.

---

Von

R. von Eiliencron.



Von den schriftstellerischen Arbeiten, welche theils aus der eigenen Feder Kaiser Maximilian's I. geflossen, theils auf der Grundlage seiner Aufzeichnungen und Mittheilungen zu Stande gekommen sind, haben die beiden größten und wichtigsten, der Theuerdank und der Weißkunig, von Anfang an ein sehr verschiedenes Schicksal gehabt.

Der Theuerdank, dem die vornehmere Form der Poesie beschieden war, ward vom Kaiser mit Hülfe Melchior Pfünzing's, Propsten zu Sanct-Alban in Mainz und kaiserlichen Secretärs, so zu Stande gebracht, daß er 1517 in der ersten gedruckten Ausgabe erscheinen konnte. Pfünzing widmete das Gedicht dem jungen König Karl von Spanien. Mit diesem hatte Maximilian I. eben 1517 in Brüssel zum letzten male eine Zusammenkunft, über welche im Fugger-Birken'schen Ehrenspiegel berichtet wird, es habe der Kaiser damals den Enkel in die Geheimnisse seiner Politik eingeweiht und ihn für seine künftige Regierung mit viel guten Lehren ausgestattet. Hiermit hängt ohne Zweifel auch die Mittheilung des Theuerdanks an den jungen König zusammen: denn dies Gedicht, in dessen Schlußwendung sich, wie hernach gezeigt werden soll, noch eine andere enge Verbindung mit den politischen Ideen jenes Augenblicks zeigt, sollte nach den Worten der Dedication zunächst dazu dienen, den Enkel zur Nachahmung der tapferen Thaten seines Vorfahren zu reizen.

Dieser erste Druck des Gedichts in Großfolio ward mit einer wahrhaft kaiserlichen Pracht ausgestattet, sodaß er bis heute zu den bewundernswürdigsten Werken der Typographie gehört. Hans Schönsperger der Ältere, der dazu von Augsburg nach Nürnberg herüberkam, hat ihn veranstaltet. Die unvergleichlich schönen Typen sind so kunstvoll mit sogenannten Schreiberzügen verziert, daß mehrfach behauptet worden ist, das ganze Werk sei überhaupt kein Typendruck, sondern gänzlich in Holz geschnitten. Der letzte Herausgeber hat aber die Irrigkeit dieser Ansicht unwiderleglich dargethan und weiter nachgewiesen, daß der kaiserliche Secretär Vincenz Rodner die Probe der Schrift gezeichnet habe, welche vom Kaiser durch ein darunter geschriebenes „te deum laudamus“ für den Theuerdank approbirt und dann von Schönsperger gegossen ward. Zur bildlichen Ausstattung des Gedichtes wurden 118 vorzüglich schöne Holzschnitte, unter denen 8 das Zeichen Hans Schönspergers tragen, gleichfalls unter eigener Aufsicht des Kaisers angefertigt. Vierzig Exemplare des kostbaren Druckes erschienen auf Pergament, die andern auf starkem Papier. Ein zweiter Abzug ward noch im selben Jahre veranstaltet und schon 1519 ward eine zweite Ausgabe nöthig, gleichfalls in zwei Abzügen vorhanden, in derselben Druckerei und in gleich schöner Ausstattung, nur ohne Pergamentexemplare erschienen. Die Theilnahme, welche das kaiserliche Gedicht erregte, war so groß, daß 1537 eine dritte Ausgabe folgte, in geringerem Druck, aber mit denselben Holzschnitten geziert. Als dann Burkard Waldis 16 Jahre später wiederum eine neue Ausgabe veranstalten wollte, schien ihm der veränderte Geschmack der Zeit zugleich eine etwas verjüngende Umformung des Gedichtes zu verlangen. Seine Uebersetzung ist ohne Frage nach unserm Urtheil eine Verschlechterung, aber dennoch insofern nicht uninteressant, als sie erkennen

läßt, daß seine Zeit an dem moralisirenden Theil des Gedichtes besonderes Gefallen fand. Diese Walbis'sche Bearbeitung erschien in drei Folio- und einer Octav-Ausgabe, 1553, 1563, 1589 und 1596. Ihr folgte im 17. Jahrhundert eine neue Bearbeitung von Matthäus Schultes, die in zwei Auflagen 1679 und 1693 erschien. Für die Theilnahme an dem Werke während des 16. und 17. Jahrhunderts zeugen außerdem noch zwei in Deutschland verfaßte Uebersetzungen, wenngleich beide nie im Druck erschienen sind: die eine in lateinischen Hexametern, verfaßt von Richard Sbrul (vgl. über denselben: „Fabric. Bibl. lat. med. et inf. ætatis voce Richardus Sbrulius“) und Kaiser Ferdinand I. gewidmet; die andere in Alexandrinern, von Joh. Albrecht Jormann um 1680 angefertigt. Eine französische Uebersetzung ward 1528 von Jean Franco besorgt, blieb aber gleichfalls Handschrift; nach einer Notiz in Scherz' „Gloss.“ gab es endlich auch noch eine spanische Uebersetzung.

Diese äußern Schicksale des Buches beweisen hinreichend, mit wie großer Theilnahme es von den Zeitgenossen aufgenommen ward und welche Bewunderung ihm das 16. und 17. Jahrhundert zollten. Es ist daher natürlich, daß wenigstens die Literaturgeschichten auch der folgenden Zeiten seiner nicht vergaßen. Alle bringen mehr oder minder genaue Nachrichten und zum Theil ausführlichere Besprechungen des Gedichtes. Dabei wiederholen sich in der ältern Zeit die meist überschwenglichen Lobeserhebungen einer von den Vätern ererbten Bewunderung. Die neuere Zeit dagegen wird kälter und kritischer. Angesichts der einmal nicht wegzuleugnenden Thatsache des großen Erfolges, den das Werk einst errang und so lange behauptete, suchen wol die Einen sich auch jetzt noch in eine mäßige Bewunderung seiner poetischen Vorzüge, so gut sie können, hineinzureden. Andere hingegen verkehren kurzweg das Lob in wegwerfenden Tadel



und setzen den frühern Erfolg einfach auf Rechnung eines kindlichen oder verborbenen Geschmades. Man wird bei genauer Erwägung beiden Seiten den Vorwurf, das Richtige zu verfehlen, nicht ersparen können. Allerdings beruht wirklich ein Theil des alten Gefallens an dem Werke auf einer Geschmadsrichtung, welche wir weder zu theilen noch ästhetisch zu rechtfertigen vermöchten, und dies betrifft nicht mehr noch weniger als die ganze poetische Werthschätzung des Theuerdank. In der That ist seine allegorische Einkleidung so kindlich und trocken wie möglich; seine breiten moralisirenden Betrachtungen sind ebenso wenig erbaulich als dichterisch; seine Ausführung ist das Werk eines reblichen, aber von allen Mitteln wahrer Poesie entblößten Willens, die Darstellung unbeholfen, der Vers wenigstens nicht über das Gewöhnliche hinaus. Das 16. Jahrhundert freilich dachte anders hierüber; denn theils nahm es an diesen Schwächen, welche uns das Werk als Gedicht geradezu unleidlich machen, keinen Anstoß, weil der Theuerdank sie mit den meisten Dichtungen jener Zeit gemein hatte, theils hielt es dieselben aber auch, wie schon bemerkt, geradezu für ebenso viele Schönheiten und suchte sie in modernisirenden Bearbeitungen noch zu überbieten. Insofern mag man nun immerhin dem Geschmack jener Zeit den Vorwurf machen, sich auf Abwegen zu befinden. Es darf nur dabei Eines nicht übersehen werden: die große Anziehungskraft des Theuerdank beruht keineswegs, beruht wenigstens durchaus nicht allein auf jenen vermeintlichen poetischen Schönheiten des Gedichtes, sondern auf einer andern Eigenthümlichkeit, die in seinem Stoff zu suchen ist. Wir kommen darauf zurück. Hier sei nur zum Schluß noch bemerkt, daß aus der fortbauernenden Theilnahme der Literatoren an dem Gedichte die letzte Ausgabe von Karl Heltaus (Queblinburg und Leipzig 1836) hervorgegangen ist, eine mit gewissenhafter Sorgfalt

gemachte Arbeit, in deren Einleitung alle auf das Zustandekommen und die Geschichte des Werkes bezüglichen Fragen eingehend erörtert und mit gründlicher Kritik zur Entscheidung gebracht werden.

Neben diesen zum Theil so glänzenden Schicksalen des Theuerdanck erscheint der Weiskunig fast wie ein durch feindliches Schicksal von Anbeginn her der Vergessenheit verfallenes Werk. Zwar daß ihm sein kaiserlicher Urheber nur das bescheidenere Gewand der Prosa bestimmt hat, gereicht ihm für uns nicht zum Nachtheil; er ist dadurch vielmehr vor manchen Schwächen seines vornehmern poetischen Bruders bewahrt worden. Recht eigentlich eines Zwillingnbruders, denn der Kaiser hat sich mit beiden Werken, die einander zu ergänzen bestimmt waren, zur selben Zeit getragen, und während auf Grundlage seiner Entwürfe der Theuerdanck von Pfinzing ausgeführt ward, übertrug er die Redaction des Weiskunig seinem Secretär Marx Treizsaurwein von Ehrentreiz (gest. 6. September 1527 nach der Aufschrift seines Grabsteins im Dom zu Wiener-Neustadt). Ungefähr die Hälfte seiner Dictate dafür hatte der Kaiser schon 1512 beendigt, wie wir aus einem kaiserlichen Schreiben vom 14. October 1512 an Siegmund von Dietrichstein erfahren. (Haltaus, Theuerdanck, Einleitung, S. 76 fg.) Eine vorläufige Zusammenstellung des Werkes aus dem bis dahin angesammelten Material brachte darauf Treizsaurwein in der Zeit von Johannis bis Weihnachten 1514 zu Stande, wie er selbst in den Schlußworten, mit denen er seine Arbeit dem Kaiser überreichte, berichtet. Doch sollte diese Zusammenstellung dem Kaiser nur zur Grundlage für die weitere Arbeit dienen. Zwar der erste und zweite Theil des in drei Hauptabschnitte geordneten Werkes werden wol im ganzen für abgeschlossen gelten dürfen, aber der dritte Theil, umfassender und wichtiger als jene beiden zusammen,

ist nicht nur theilweise noch in einer schlimmen Unordnung verblieben, aus der ihn erst die vom Kaiser zu gebenden Aufschlüsse erlösen sollten, sondern es fehlt ihm auch noch der Schluß. Diesen Schluß für das Werk konnte aber wiederum niemand anders liefern als der Kaiser selbst. Die Arbeit für den Text des Weiskunig blieb aber seit 1514 bis auf Kleinigkeiten liegen; nur verschiedene Abschriften waren besorgt. Ueber mancherlei Einzelheiten waren dem Kaiser Fragen vorgelegt und die von ihm ertheilte Auskunft ward nebst sonstigen Erläuterungen den Manuscripten beige-schrieben. Vieles aber blieb noch unerledigt und in Betreff einzelner Punkte erklärte sich der Kaiser sogar selbst von seiner Erinnerung im Stich gelassen. Daneben aber ward eine dem Theuerdank entsprechende bildliche Ausstattung vorbereitet, 237 Bilder wurden in Holz geschnitten, darunter wenigstens 24 von Hans Burgmaier, dessen Monogramm sie tragen. Auch Schäußelein's Zeichen findet sich und das des Jost de Negker. Diese Holzschnitte, zum Theil von großer Schönheit, stehen an Werth hinter denen des Theuerdank nicht zurück.

Unter solchen Vorbereitungen kam es nun aber zu jener schon erwähnten Zusammenkunft des Kaisers mit seinen Enkeln Karl und Ferdinand zu Brüssel im Jahre 1517, bei welcher Maximilian, wie oben bemerkt, dem ältern von ihnen, in dem er das künftige Haupt des Hauses Oesterreich sah, gewissermaßen sein politisches Testament übergeben wollte. Diesem Augenblick wird ohne Zweifel auch die Widmung angehören, mit der Treizsaurwein das Manuscript des Weiskunig den beiden jungen Fürsten „zu Ehren und zu ainer underweisung“ überreicht hat. Die Widmung ist zwar undatirt, aber nicht nur eine aus den Umständen selbst zu schöpfende Wahrscheinlichkeit weist sie dem Jahre 1517 zu, sondern auch der dem Erzherzog Karl ertheilte Titel Erb-

kunig der Hispanischen Lande; den Titel des Königs nämlich hatte Karl zwar gleich nach König Ferdinand's Tode 1516 angenommen, die Krönung aber fand erst 1518 statt. Die Art, wie des Kaisers in dieser Widmung gedacht wird, zeigt außerdem, daß sie noch bei seinen Lebzeiten geschrieben ist. In einem Vorwort bemerkt Treizsaurwein dabei: das Manuscript enthalte noch kein fertiges Werk, sondern nur „ain Materi, . . . ain gestalt, die ime der . . . kaiser . . . in dem XV<sup>o</sup> und XIII Jar fürberait hat, daraus . . . ain vollkumenlich werck zu machen“.

Bald auf die Rückkehr des Kaisers aus Brüssel nach Oberdeutschland folgte sein letzter Reichstag zu Augsburg, bald auf diesen seine letzte Krankheit. Der Weiskunig blieb ein Torso. Die Handschriften kamen nach Ambras, die Holzplatten verschwanden lange Zeit gänzlich. Es hat dann in der folgenden Zeit zwar nicht an einzelnen Bemühungen um die Arbeit des Kaisers gefehlt, aber mehr als zwei Jahrhunderte gingen darüber hin, ehe sie endlich aus ihrer Verborgenheit ans Licht gezogen ward. Die Handschriften waren mittlerweile nach Wien gekommen; die Holztafeln zu den Bildern hatten sich zu Graz wiedergefunden und waren durch den glücklichen Umstand, daß ein verständiges Auge sie entdeckte, vor dem Untergange gerettet. (Das Nähere hierüber steht in der Vorrede des gedruckten Weiskunigs.) So konnte denn der unverdiente Bann, der so lange auf dem Werke gelastet hatte, endlich noch gelöst werden, und es erschien in einer sorgfältigen und würdigen Folioausgabe, Wien, auf Kosten Joseph Kurzböcken's, 1775. Der fleißige Herausgeber hat das von Treizsaurwein 1514 zusammengeschriebene Exemplar dem Druck zu Grunde gelegt; er hat dem Texte die Bilder eingeordnet, soweit er ihre Hingehörigkeit aus ihrem Inhalt oder aus den darüber vorhandenen von des Kaisers eigener Hand herstammenden Notizen er-

kennen konnte; nur wenige, die er nicht zu bestimmen wußte, folgen am Schluß des Werkes. Die andern Handschriften mit den darin enthaltenen Randbemerkungen hat er für die Erläuterung und Berichtigung zu Rathe gezogen. Den historischen Inhalt sucht er durch die bekanntern Schriften über Friedrich III. und Maximilian in fortlaufenden Aufmerkungen zu bestätigen und, soweit er dunkel ist, aufzuhellen; in der Vorrede stellt er zusammen, was ihm über die bisherigen Schicksale des Werkes bekannt ward, und in einem Kapitelverzeichnis sucht er die verworrenen Partien des dritten Theiles in richtige chronologische Folge zu bringen. Das alles ist sehr dankenswerth und auch zum größern Theil von gutem Erfolg gekrönt; aber genug geschehen ist damit der Ordnung und Erläuterung des Werkes allerdings noch keineswegs, wenn auch die Ausgabe von 1775 hinreicht, um das allgemeine Verständniß zu sichern und damit der historischen Forschung eine nicht unwichtige Quelle zu erschließen.

Dennoch aber kann man kaum behaupten, daß der Herausgeber dies Ziel durch seine redliche Bemühung erreicht hätte. Nicht einmal zur Zeit des Erscheinens gewahrt man viel Theilnahme für das Buch. Ein unbedeutendes Programm: „De claro libro der weiss kunig, Auctore C. R. Hausen. Hist. P. P. Francofurti ad Viadrum 1776“, drei kurze Anzeigen, zwei in Büsching's „Wöchentlichen Nachrichten“ (3. Jahrg., 23. Stück; 4. Jahrg., 10. Stück) und eine in Murr's „Journal zur Kunstgeschichte und zur allgemeinen Literatur“, Thl. 3, S. 43, und Ranke's treffende Bemerkungen, S. 141 fg. seiner Schrift: „Zur Kritik neuerer Geschichtsschreiber“ (Berlin 1824), das sind, wie es scheint, die Zeugnisse der literarischen Theilnahme alle. Daß die Historiker das Buch ihrer Beachtung werth gefunden hätten, ist weiter nirgends ersichtlich. Durch die Literargeschichten allerdings

ziehen sich seit seinem Druck kurze Bemerkungen darüber, die aber meist eine aus der andern stammen oder höchstens auf der Vorrede und allenfalls einem flüchtigen Blick in das Buch selbst beruhen und nur den Beweis liefern, daß seine wahre Beschaffenheit den Verfassern unbekannt blieb. Unmöglich hätte es sonst zum Beispiel einem so umsichtigen Manne wie Koberstein genügen können, dasselbe kurzweg als eine Geschichte Friedrich's III. und Maximilian's I. und ein Seitenstück zum Theuerdank zu charakterisiren, und sogar Goedeke's Sorgfalt reichte nicht aus, um seine wenigen Worte über den Weiskunig gegen einen Irrthum zu schützen: denn er nennt ihn („Grundriß“, S. 146) eine „allegorische“ Geschichte, während ein Hauptunterschied zwischen ihm und dem Theuerdank gerade darin besteht, daß er nicht wie dieser allegorisch ist. Nur Saltaus hat ihn bei Herausgabe des Theuerdank genauer betrachtet und in einigen Worten seiner Einleitung richtig gewürdigt. Im übrigen aber also ist sein Schicksal seit 1775 nicht viel von dem frühern verschieden: er blieb eben, obschon jetzt in zahlreichen Drucken, im Dunkel der Bibliotheken liegen. Vielleicht hat dabei die Ungunst mitgewirkt, welcher bald nach der Zeit, zu der der Weiskunig wieder hervorgezogen ward, der einst so gefeierte Theuerdank zu verfallen begann. Man schloß vielleicht von diesem ohne weiteres auf jenen und dachte, wenn das von Maximilian selbst, wie es scheint, bevorzugte und zum Druck beförderte Werk schon trotz seiner poetischen Form so wenig Anspruch auf unsere Nachsicht und Theilnahme machen kann, wie viel weniger mag dann beider das andere Werk werth sein, welches sein eigener Verfasser unbeendet liegen ließ und der gleichen Mühe mit dem Theuerdank überhaupt nicht werth erachtete, indem er es in seiner trockenen Prosa beließ! Dieser Schluß ist aber trügerisch: in der That ist von beiden Werken der Weiskunig bei



11 sonst namenlosen nach dieser Farbe. Auch aus bloßer Ebbaberei thaten andere dasselbe, wie zum Beispiel im arzival (145, 16) Ither von Gacheviez, der ganz und gar Roth gekleidet erscheint und darum der „rothe Ritter“ ist, oder Lanzelot im gleichnamigen Gedicht als der grüne Ritter. Aehnlich, um auch historische Beispiele anzuführen, es Amadeus VI. von Savoyen nach seiner Lieblingsfarbe n Turnier der „grüne Graf“ und Amadeus VII. „der rothe“. — In gleicher Weise nun bezeichnet Maximilian I. die meisten Fürsten: der blaue König (nach der Grundfarbe des Lilienbanners) ist der von Frankreich, und zwar heißen nacheinander Ludwig XI., Karl VIII. und Ludwig XII. so; der schwarze ist König Ferdinand von Spanien, der grüne König Matthias von Ungarn, von dem es die hier gegebene Deutung dieser Namen bestätigend auch einmal heißt (S. 235): „ainen kunig . . ., der was gar schon in gruen beklaidt, darumb wirdt Er der grünen kunig genennt.“ Der König von England ist der roth-weiße (offenbar nach der Vereinigung der rothen und weißen Rose). Andere werden anderweitig nach Wappen u. dgl. gekennzeichnet: Karl von Burgund heißt nach den flammenden Eisengliedern in der Kette des Goldenen Vlieses der König vom Feuereisen, der Herzog von Mailand wird (nach der Schlange des mailänder Wappens) als König vom Wurm, der Papst als der König der Kronen, d. h. der drei Kronen eingeführt u. s. f. Nach den Fürsten heißen dann weiter auch ihre Völker: die Franzosen die Blauen, die Ungarn die Grünen, die Eidgenossen heißen die Gesellschaft mit den vielen Farben. Ganz übereinstimmend hiermit nennt dann also Maximilian I. seinen Vater und sich selbst den alten und den jungen weißen König und seine deutschen Truppen heißen die weiße Gesellschaft. Die Meinung, als wenn damit dennoch nicht die weiße Farbe, sondern die Weisheit gemeint sei, findet nur in einer einzigen



Stelle gleich im Eingang des Werkes (E. I) einen Anhalt, wo es von Kaiser Friedrich heißt: „... ein frommer Erbkönig ... von ... sanftmüthiger Weiskönig, Darumb Jene, in seinem Alter, von allem volkz einseitliche der nam gegeben und gehalten wartet der alt weiskönig, wann Er vol und küniglichen Regiret, und zu einem gemessenen Alter kam.“ Es kann immerhin sein, daß Weiskönig hier wirklich dem von Maximilian I. in anderem Sinn gewählten Namen eine verbindliche moralische Deutung geben will, es kann aber auch ebenfowol sein, daß er nur an die mit der weißen Farbe in verbreiteter Farbenkunde verbundene Nebenvorstellung des Reinen und glänzenden Erhabenen denkt. Für die Farbe liegt aber endlich auch noch ein ausdrückliches Zeugniß vor: Reichart Pflanzing nämlich sagt in seiner, dem Weiskönig ja ganz gleichzeitigen *Clavis zum Thuerdank*, statt „weiskönig“ der „blankönig“. Das schließt jede Zweideutigkeit aus; Pflanzing aber mußte seines Herren Meinung in der Sache kennen oder, wenn er sich geirrt hätte, von ihm selbst berichtigt werden. Dem Pflanzing folgte später Brand in seiner *Clavis* und auch Jean Franco sagt in der Einleitung seiner Uebersetzung des *Thuerdank* von 1528: *un autre livre intitulé Blancher Kunig, qui vault en françois Blanc roi.* \*)

Gerade diese Pseudonymen haben bei denjenigen, welche mit der Erinnerung an die allegorischen Figuren des Thuer-

---

\*) Nur ein einziger Fürst ist im Weiskönig scheinbar nach einer persönlichen Eigenschaft benannt, nämlich E. Herzog Philipp, König von Castilien, der unter dem Namen des „schönen Königs“ eingeführt wird. Aber schwerlich ist es seine Schönheit an sich, welche zu dieser Bezeichnung Anlaß gab, sondern der Umstand, daß er schon bei Lebzeiten den Beinamen „des Schönen“ führte, der also ebenso gut wie etwa die Wappenfarbe geeignet war, das Pseudonym errathbar zu machen.

ank an den Weiskunig herantraten und ihn nur oberhin betrachteten, die irrthümliche Vorstellung erweckt, als sei auch in ihm die Erzählung allegorisch eingekleidet. In der That aber handelt es sich dabei nicht im entferntesten um Allegorien, sondern um die wirklichen Personen mit ihren wirklichen politischen und kriegerischen Thaten. Nicht einmal, daß auch Venedig unter der Maske eines Königs vorkommt, ist eine allegorische Wendung, denn es ist damit nicht der Staat Venedig personificirt, sondern vielmehr der Doge, oder wie man damals sagte, der Herzog von Venedig ebenso persönlich, wie mit dem König vom Römischen Reich der Herzog von Mailand genannt. Die geschichtliche Deutlichkeit der Erzählung ist übrigens durch diese — mag man immerhin sagen, geschmacklose Mummerei durchaus nicht beeinträchtigt, denn alle diese Namen sind sicher und ohne Mühe richtig zu deuten. Schlimmer ist es, daß der Kaiser die Namen der Ortschaften zum größten Theil verschweigt und ebenso wenig irgendwo eine Zeitbestimmung gibt. Er glaubte den Ereignissen noch zu nahe zu stehen, um sie mit unmittelbarer Deutlichkeit erzählen zu dürfen, und berief sich zugleich, freilich sehr mißverständlich, auf das Beispiel der Ritterbücher, in denen gleichfalls die wahren Namen verschwiegen würden. Hätte er selbst das Buch nur wirklich in allen Theilen in die rechte Ordnung gebracht, dann würden auch aus diesem Mangel der Ortsnamen und Zeitbestimmungen keine unübersteiglichen Schwierigkeiten für unser Verständniß erwachsen. Aber er selbst konnte sich schließlich an einigen Punkten unter den einmal in Verwirrung gerathenen einzelnen Aufzeichnungen über so viele sich äußerlich nur zu ähnliche kleine Kriegsbegebenheiten nicht mehr zurechtfinden. Um so weniger wird es uns heute gelingen.

Um nun die Art und den Werth des Weiskunig zu erläutern, ist es nöthig, seine Zusammensetzung zu unter-

suchen. Dabei wird sich zugleich der Antheil, den jeder der beiden Verfasser, nämlich der Kaiser und sein Secretär Treizsaurwein, daran hat, auf einfache Art bestimmen lassen, und es wird sich das Verhältniß des Weiskönig zum Theuerdank in seinem Hauptpunkte zeigen.

Treizsaurwein sagt in der Widmung an König Karl: „damit Ewr kuniglich genad die ordnung diß puech ain wissn haben muge, So ist das puech in drey tail gestelt, das Erst tail wie der alt weiß kunig mit sein gemahl vermählt worden ist vnd welcher maßen er vnd sein gemahl die höchst kron zu Rom empfangn haben, Der amnder tail des Jungen weißen kunigs Jugendt von seiner lernung schidlichkeit erfahrung vnd heirat, Der drit tail von des Jungen weißen kunigs heersfueren kriege vnd streiten.“ Diese Worte besagen nicht nur, was sie äußerlich sagen: daß die Erzählung sich bergestalt in drei Hauptabschnitte gliedere, sondern daß das Werk aus drei Theilen bestehe, die in den wesentlichsten Beziehungen voneinander verschieden sind, verschieden nach ihren Quellen, verschieden in ihrer Darstellung und verschieden nach dem Antheil, den die Verfasser des Ganzen daran haben. Zusammengeordnet aber und zu einem Ganzen verbunden, das müssen wir gleich hinzufügen, sind sie unter einem bestimmten einheitlichen Gesichtspunkte.

Der erste Theil — er umfaßt S. 1—34 des Druckes — beginnt mit der Botschaft Friedrich's III. nach Portugal zur Werbung um die Hand der Eleonore. Reise und Aufnahme des Gesandten in Lissabon wie ihre Meeresfahrt mit der Braut nach Italien werden ausführlich erzählt. Hier ist inzwischen Friedrich III. eingetroffen. Es folgt die Vermählung und Kaiserkrönung in Rom, der Besuch des jungen Kaiserpaares in Neapel und die Rückkehr über Venedig nach Wiener-Neustadt. Dies alles wird in breiter Ausführlich-

keit berichtet und dann nur mit kurzen Worten des inzwischen ausgebrochenen österreichisch-ungarischen Aufstandes gedacht, um daran zu zeigen, wie sich der dem Kaiser vom Papst ertheilte Segen erfüllt habe, denn der Länderbesitz des Empörers Gilly sei hernach dennoch dem Kaiser zugefallen. Dieser erste Abschnitt ist es, welcher zu der herkömmlichen Angabe: der Weiskünig handle von den Thaten Friedrich's III. und seines Sohnes, Anlaß gegeben hat, denn weiterhin ist von Friedrich III. nur noch gelegentlich die Rede. Eine Angabe, die zwar insofern, als hier von Friedrich III. gehandelt wird, äußerlich betrachtet richtig, dennoch aber irreführend ist. Denn diese Braut- und Krönungsfahrt wird keineswegs um Friedrich's III. willen erzählt, sondern sie soll nur zur Vorgeschichte Maximilian's I. dienen, um ihn gleich bei seiner Geburt in dem erhöhten Glanze prophetischer Andeutungen erscheinen zu lassen. Für uns ist nicht ohne weiteres verständlich, wie dazu die Schilderung dieser an wirklichen Folgen so armen Romfahrt des Kaisers, die uns vielmehr nur den Eindruck eines ziemlich leeren Pompes macht, dienen konnte. Die Zeit selbst aber, wenigstens die kaiserlichen Kreise von damals sahen die Sache in ganz anderm Lichte. Schon, daß der Nachfolger Karl's des Großen — man liebte es damals, daran zu erinnern, daß seit Karl dem Großen kein anderer Kaiser als dieser Friedrich die echten Krönungskleider getragen habe — die schöne junge Braut vom fernsten Westen her forderte, die ihm vor andern Bewerbern den Vorzug gab, weil sie sich selbst als Kind, so erzählt man, geweissagt habe, sie werde die Gemahlin des höchsten Kaisers werden, erschien seiner Zeit in einem gewissen romantischen Schimmer. Viel wunderbarer aber noch der weitere Umstand, daß ein deutscher König in voller Eintracht mit dem Papste, im tiefsten Frieden, nur von heiterm Glanz umgeben und von der Kirche wie vom Volke

mit Ehrfurcht und herzlichem Jubel empfangen zur Krönung in Rom einzog. In der That lag hierin etwas noch nie Dagewesenes. Es erschien denjenigen, die es mitfaben, mitfeierten, wie die Verkündigung einer neuen großen Zeit, in der die beiden Schwerter, endlich wieder in ihren höchsten Zielen einig, sich vernichtend gegen die Feinde Gottes auf Erden kehren würden. Wer dachte nicht hierbei zuerst und vor allen der Türken, vor denen soeben Konstantinopel erzitterte! Der Papst selbst war von dieser Zusammenkunft tief ergriffen: als das Kaiserpaar abzog, stand er lange allein auf hohem Thurm, um dem Zuge, so weit das Auge reichte, mit Blick und bewegten Gedanken zu folgen. Auch am kaiserlichen Hofe ist ein ähnlicher Eindruck jener Tage, in denen das Haus Oesterreich eine neue höhere Weihe erhalten zu haben schien, festgehalten worden. Das zeigt unter anderm ein Gedicht, welches, so überaus unbedeutend es auch uns jetzt erscheint, dennoch jener Zeit bedeutend genug war, um es zweimal durch neue Umarbeitungen neuen Umständen anzupassen. Es hat den Zweck, die Gemüther für den vom Kaiser beabsichtigten Türkentrieg zu entzünden, und enthält in seinem ersten Theil eine Lobpreisung Kaiser Friedrich's, als eines zum Erretter der Kirche besonders berufenen Fürsten. Dabei wird nun neben der „Meerfahrt“ nach Palästina, die er noch als Erzherzog unternahm, auch neben seiner einhelligen Königswahl ganz besonderes Gewicht auf seine Krönung und Vermählung zu Rom gelegt. Es scheint sogar, nach einer Wendung, daß dem ersten Dichter eine der Quellen vorgelegen hat, die auch im Weistunig benutzt ist. Gedichtet ward es von Ulrich Feyer zur Zeit des regensburgischen Reichstages von 1471, des sogenannten „kaiserlich christlichen Tages der Türken halben“. („Historische Volkslieder der Deutschen“, herausgegeben von H. von Siliencron, Nr. 126.) Im Jahre 1507 paßte Hans Schneider es der damaligen Lage an

und 1519 arbeitete Jörg Graff es noch einmal um (a. a. D., Nr. 250 und 306). Dieser letzten Bearbeitung fehlt jedoch der Abschnitt von Friedrich III. In gleichem Sinne also, um die besondere göttliche Berufung des Hauses, dem der Held des Buches entsprossen, zu zeigen, ist im Weiskünig die Romfahrt Friedrich's III. zum Ausgangspunkt der Erzählung gemacht, und es fällt auf den Sprößling der in Rom unter so feierlichen Umständen geschlossenen Ehe um so unmittelbarer von dort her ein gewisser verklärender Schein, als des vor ihm geborenen Christoph gar nicht erwähnt wird. Die Erzählung springt vielmehr, ohne die dazwischenliegende Zeit anzudeuten, von der Romfahrt fast unmittelbar auf Maximilian's Geburt. Der Verfasser läßt geradezu ein gewisses messianisches Licht auf Maximilian fallen, indem er verschiedene Wendungen braucht, die in leisen Anklängen an die Geschichte der Geburt und Jugend Christi erinnern. Dazu gehört es, daß er bei der Vermählung, allerdings auf einen schon in seiner Quelle vorhandenen Satz gestützt, den Umstand ganz besonders betont, daß zunächst nach der Vermählung die Eleonora noch eine Jungfrau blieb, um erst als reine Jungfrau die göttliche Weihe der Kaiserkrone zu empfangen. Diese Anspielung auf die jungfräuliche Maria ist zart genug, um nicht zu verletzen. Weiterhin wird Folgendes erzählt: Als die Kaiserin schwanger war, erschien ein von den Türken vertriebener Fürst (der Wojwode von Siebenbürgen, Nikolaus von Ujlak), um in ihrer Gegenwart den Kaiser um Hülfe anzurufen. Bei seinen Worten regte sich das Kind zum ersten male im Mutterleibe, und der Vertriebene prophezeite daraus: dieser werde einst sein Rächer an den Türken sein. In der Stunde der Geburt Maximilian's zeigt sich ein Komet in einem bis dahin nicht wahrgenommenen Glanze. Mahnt dies beides an das Volkslied der Elisabeth, Lukas 1, 41 fg.,

kennen konnte; nur wenige, die er nicht zu bestimmen wußte, folgen am Schluß des Werkes. Die andern Handschriften mit den darin enthaltenen Randbemerkungen hat er für die Erläuterung und Berichtigung zu Rathe gezogen. Den historischen Inhalt sucht er durch die bekanntern Schriften über Friedrich III. und Maximilian in fortlaufenden Aufmerkungen zu bestätigen und, soweit er dunkel ist, aufzuhellen; in der Vorrede stellt er zusammen, was ihm über die bisherigen Schicksale des Werkes bekannt ward, und in einem Kapitelverzeichnis sucht er die verworrenen Partien des dritten Theiles in richtige chronologische Folge zu bringen. Das alles ist sehr dankenswerth und auch zum größern Theil von gutem Erfolg gekrönt; aber genug geschehen ist damit der Ordnung und Erläuterung des Werkes allerdings noch keineswegs, wenn auch die Ausgabe von 1775 hinreicht, um das allgemeine Verständniß zu sichern und damit der historischen Forschung eine nicht unwichtige Quelle zu erschließen.

Dennoch aber kann man kaum behaupten, daß der Herausgeber dies Ziel durch seine redliche Bemühung erreicht hätte. Nicht einmal zur Zeit des Erscheinens gewahrt man viel Theilnahme für das Buch. Ein unbedeutendes Programm: „De claro libro der weiss kunig, Auctore C. R. Hausen. Hist. P. P. Francofurti ad Viadrum 1776“, drei kurze Anzeigen, zwei in Büsching's „Wöchentlichen Nachrichten“ (3. Jahrg., 23. Stück; 4. Jahrg., 10. Stück) und eine in Murr's „Journal zur Kunstgeschichte und zur allgemeinen Literatur“, Thl. 3, S. 43, und Ranke's treffende Bemerkungen, S. 141 fg. seiner Schrift: „Zur Kritik neuerer Geschichtschreiber“ (Berlin 1824), das sind, wie es scheint, die Zeugnisse der literarischen Theilnahme alle. Daß die Historiker das Buch ihrer Beachtung werth gefunden hätten, ist weiter nirgends ersichtlich. Durch die Literaturgeschichten allerdings

ziehen sich seit seinem Druck kurze Bemerkungen darüber, die aber meist eine aus der andern stammen oder höchstens auf der Vorrede und allenfalls einem flüchtigen Blick in das Buch selbst beruhen und nur den Beweis liefern, daß seine wahre Beschaffenheit den Verfassern unbekannt blieb. Unmöglich hätte es sonst zum Beispiel einem so umsichtigen Manne wie Koberstein genügen können, dasselbe kurzweg als eine Geschichte Friedrich's III. und Maximilian's I. und ein Seitenstück zum Theuerdank zu charakterisiren, und sogar Goedeke's Sorgfalt reichte nicht aus, um seine wenigen Worte über den Weiskunig gegen einen Irrthum zu schützen: denn er nennt ihn („Grundriß“, S. 146) eine „allegorische“ Geschichte, während ein Hauptunterschied zwischen ihm und dem Theuerdank gerade darin besteht, daß er nicht wie dieser allegorisch ist. Nur Saltaus hat ihn bei Herausgabe des Theuerdank genauer betrachtet und in einigen Worten seiner Einleitung richtig gewürdigt. Im übrigen aber also ist sein Schicksal seit 1775 nicht viel von dem frühern verschieden: er blieb eben, obschon jetzt in zahlreichen Drucken, im Dunkel der Bibliotheken liegen. Vielleicht hat dabei die Ungunst mitgewirkt, welcher bald nach der Zeit, zu der der Weiskunig wieder hervorgezogen ward, der einst so gefeierte Theuerdank zu verfallen begann. Man schloß vielleicht von diesem ohne weiteres auf jenen und dachte, wenn das von Maximilian selbst, wie es scheint, bevorzugte und zum Druck beförderte Werk schon trotz seiner poetischen Form so wenig Anspruch auf unsere Rücksicht und Theilnahme machen kann, wie viel weniger mag dann beider das andere Werk werth sein, welches sein eigener Verfasser unbeendet liegen ließ und der gleichen Mühe mit dem Theuerdank überhaupt nicht werth erachtete, indem er es in seiner trockenen Prosa beließ! Dieser Schluß ist aber trügerisch: in der That ist von beiden Werken der Weiskunig bei



weitem seinem Inhalt nach das bedeutendere, und es verlohnt sich eben darum, von neuem darauf aufmerksam zu machen.

Die Ungewißheit unserer Literaturhistoriker über das Wort beginnt sogleich bei seinem Namen, den die einen als den weisen, die andern als den weisen König fassen, während dritte meinen, das Wort schwanke spielend zwischen beiden Bedeutungen, wie denn im gedruckten Text im obliquen Casus wirklich bald des „weisen“, bald des „weisen künigs“ zu lesen steht. Diese Schreibung aber bedeutet nichts, sie ist nur das ganz gewöhnliche Schwanken jener Zeit in der Bezeichnung und wol auch wirklich in der Aussprache des  $\text{f}=\text{v}$  Lautes zwischen zwei Silben. Die Handschrift, welcher der Druck folgt, schreibt auch: „in weisen hembtern vnd weisen stablein“, wobei natürlich von sapiens keine Rede sein kann; und sie schreibt auch ebenso schwankend in andern Fällen, z. B.: „großen“ neben „groffen“. Ein sicherer Aufschluß ist mithin aus der Schreibung nicht zu erlangen, wenn auch das überwiegende  $\text{ff}$  mehr für weiß als für weise spricht. Zunächst ergibt sich nun aber aus dem Zusammenhang des Ganzen, daß mit weiß wirklich albus, nicht sapiens gemeint ist. Maximilian I. hatte nämlich den unglücklichen Einfall, in seinen geschichtlichen Dictaten die Namen zu verschweigen und sich selbst sammt den Helden seiner Darstellung gleichsam mit geschlossenem Visir in die Schranken zu führen. Ich brauche absichtlich diesen Vergleich, denn in Wirklichkeit sind es ritterliche Gebräuche, denen der Kaiser die Bezeichnung für die Fürsten in seinem Buch entnimmt. Daß die Ritter es liebten, die Hauptfarben ihres Wappens auch im Gewand und der Bedeckung ihrer Rosse zu zeigen, ist bekannt. Wollte aber ein Ritter beim Turnier seine Persönlichkeit nicht kundgeben, so pflegte er wol ganz und gar in Eine Farbe gekleidet zu erscheinen, und man bezeichnete dann

den sonst namenlosen nach dieser Farbe. Auch aus bloßer Liebhaberei thaten andere dasselbe, wie zum Beispiel im Parzival (145, 16) Ither von Gaheriez, der ganz und gar in Roth gekleidet erscheint und darum der „rothe Ritter“ heißt, oder Lanzelot im gleichnamigen Gedicht als der grüne Ritter. Aehnlich, um auch historische Beispiele anzuführen, hieß Amadeus VI. von Savoyen nach seiner Lieblingsfarbe im Turnier der „grüne Graf“ und Amadeus VII. „der rothe“. — In gleicher Weise nun bezeichnet Maximilian I. die meisten Fürsten: der blaue König (nach der Grundfarbe des Lilienbanners) ist der von Frankreich, und zwar heißen nacheinander Ludwig XI., Karl VIII. und Ludwig XII. so; der schwarze ist König Ferdinand von Spanien, der grüne König Matthias von Ungarn, von dem es die hier gegebene Deutung dieser Namen bestätigend auch einmal heißt (S. 235): „ainen künig . . ., der was gar schon in gruen beklaidt, darumb wirdt Er der grünen künig genennt.“ Der König von England ist der roth=weiße (offenbar nach der Vereinigung der rothen und weißen Rose). Andere werden anderweitig nach Wappen u. dgl. gekennzeichnet: Karl von Burgund heißt nach den flammenden Eisengliedern in der Kette des Goldenen Bließes der König vom Feuerisen, der Herzog von Mailand wird (nach der Schlange des mailänder Wappens) als König vom Wurm, der Papst als der König der Kronen, d. h. der drei Kronen eingeführt u. s. f. Nach den Fürsten heißen dann weiter auch ihre Völker: die Franzosen die Blauen, die Ungarn die Grünen, die Eidgenossen heißen die Gesellschaft mit den vielen Farben. Ganz übereinstimmend hiermit nennt dann also Maximilian I. seinen Vater und sich selbst den alten und den jungen weißen König und seine deutschen Truppen heißen die weiße Gesellschaft. Die Meinung, als wenn damit dennoch nicht die weiße Farbe, sondern die Weisheit gemeint sei, findet nur in einer einzigen

Stelle gleich im Eingang des Werkes (S. 1) einen Anhalt, wo es von Kaiser Friedrich heißt: „ . . ain sonnder Edler kunig . . . von . . . sanftmuetiger Weishait, Darumb Ime, in seinem alter, von allem volth ainhelligliche der nam gegeben vnd gehaißen wardt der alt weiß kunig, wann Er vol und kuniglichen Regiret, vnd zu ainem genugsamen alter kam.“ Es kann immerhin sein, daß Treizsaurwein hier wirklich dem von Maximilian I. in anderm Sinn gewählten Namen eine verbindliche moralische Deutung geben will, es kann aber auch ebensowol sein, daß er nur an die mit der weißen Farbe in verbreiteter Farbensymbolik verbundene Nebenvorstellung des Reinen und glänzend Erhabenen denkt. Für die Farbe liegt aber endlich auch noch ein ausdrückliches Zeugniß vor: Melchior Pfinsing nämlich sagt in seiner, dem Weiskunig ja ganz gleichzeitigen Clavis zum Theuerdank, statt „weiß kunig“ der „blanc kunig“. Das schließt jede Zweideutigkeit aus; Pfinsing aber mußte seines Herren Meinung in der Sache kennen oder, wenn er sich geirrt hätte, von ihm selbst berichtigt werden. Dem Pfinsing folgte später Frand in seiner Clavis und auch Jean Franco sagt in der Einleitung seiner Uebersetzung des Theuerdank von 1528: *un autre livre intitulé Blancher Kunig, qui vault en françois Blanc roi.\*)*

Gerade diese Pseudonymen haben bei denjenigen, welche mit der Erinnerung an die allegorischen Figuren des Theuer-

\*) Nur ein einziger Fürst ist im Weiskunig scheinbar nach einer persönlichen Eigenschaft benannt, nämlich E zherzog Philipp, König von Castilien, der unter dem Namen des „schönen Königs“ eingeführt wird. Aber schwerlich ist es seine Schönheit an sich, welche zu dieser Bezeichnung Anlaß gab, sondern der Umstand, daß er schon bei Lebzeiten den Beinamen „des Schönen“ führte, der also eben so gut wie etwa die Wappenfarbe geeignet war, das Pseudonym erratbar zu machen.

bank an den Weiskunig herantraten und ihn nur obenhin betrachteten, die irrthümliche Vorstellung erweckt, als sei auch in ihm die Erzählung allegorisch eingekleidet. In der That aber handelt es sich dabei nicht im entferntesten um Allegorien, sondern um die wirklichen Personen mit ihren wirklichen politischen und kriegerischen Thaten. Nicht einmal, daß auch Venedig unter der Maske eines Königs vom Fißch auftritt, ist eine allegorische Wendung, denn es ist damit nicht der Staat Venedig personificirt, sondern vielmehr der Doge, oder wie man damals sagte, der Herzog von Venedig ebenso persönlich, wie mit dem König vom Wurm der Herzog von Mailand genannt. Die geschichtliche Deutlichkeit der Erzählung ist übrigens durch diese — mag man immerhin sagen, geschmacklose Mummerei durchaus nicht beeinträchtigt, denn alle diese Namen sind sicher und ohne Mühe richtig zu deuten. Schlimmer ist es, daß der Kaiser die Namen der Ortschaften zum größten Theil verschweigt und ebenso wenig irgendwo eine Zeitbestimmung gibt. Er glaubte den Ereignissen noch zu nahe zu stehen, um sie mit unmittelbarer Deutlichkeit erzählen zu dürfen, und berief sich zugleich, freilich sehr mißverständlich, auf das Beispiel der Ritterbücher, in denen gleichfalls die wahren Namen verschwiegen würden. Hätte er selbst das Buch nur wirklich in allen Theilen in die rechte Ordnung gebracht, dann würden auch aus diesem Mangel der Ortsnamen und Zeitbestimmungen keine unübersteiglichen Schwierigkeiten für unser Verständniß erwachsen. Aber er selbst konnte sich schließlich an einigen Punkten unter den einmal in Verwirrung gerathenen einzelnen Aufzeichnungen über so viele sich äußerlich nur zu ähnliche kleine Kriegsbegebenheiten nicht mehr zurechtfinden. Um so weniger wird es uns heute gelingen.

Um nun die Art und den Werth des Weiskunig zu erläutern, ist es nöthig, seine Zusammensetzung zu unter-

suchen. Dabei wird sich zugleich der Antheil, den jeder der beiden Verfasser, nämlich der Kaiser und sein Secretär Treizsaurwein, daran hat, auf einfache Art bestimmen lassen und es wird sich das Verhältniß des Weiskünig zum Theuerdank in seinem Hauptpunkte zeigen.

Treizsaurwein sagt in der Widmung an König Karl: „damit Ewr kuniglich genad die ordnung diß puech ain wissen haben muge, So ist das puech in drey tail gestelt, das Erst tail wie der alt weiß kunig mit seim gemahl vermählt worden ist vnd welcher maßen er vnd sein gemahl die höchst kron zu Rom empfangn haben, Der annder tail des Jungen weißen kunigs Jugendt von seiner lernung schicklichkeit erfahrung vnd heirat, Der drit tail von des Jungen weißen kunigs heersueren kriege vnd streiten.“ Diese Worte besagen nicht nur, was sie äußerlich sagen: daß die Erzählung sich dergestalt in drei Hauptabschnitte gliedere, sondern daß das Werk aus drei Theilen bestehe, die in den wesentlichsten Beziehungen voneinander verschieden sind, verschieden nach ihren Quellen, verschieden in ihrer Darstellung und verschieden nach dem Antheil, den die Verfasser des Ganzen daran haben. Zusammengeordnet aber und zu einem Ganzen verbunden, das müssen wir gleich hinzufügen, sind sie unter einem bestimmten einheitlichen Gesichtspunkte.

Der erste Theil — er umfaßt S. 1—34 des Druckes — beginnt mit der Botschaft Friedrich's III. nach Portugal zur Werbung um die Hand der Eleonore. Reise und Aufnahme des Gesandten in Lissabon wie ihre Meeresfahrt mit der Braut nach Italien werden ausführlich erzählt. Hier ist inzwischen Friedrich III. eingetroffen. Es folgt die Vermählung und Kaiserkrönung in Rom, der Besuch des jungen Kaiserpaares in Neapel und die Rückkehr über Venedig nach Wiener-Neustadt. Dies alles wird in breiter Ausführlich-

eit berichtet und dann nur mit kurzen Worten des inzwischen  
 ausgebrochenen österreichisch-ungarischen Aufstandes gedacht,  
 m daran zu zeigen, wie sich der dem Kaiser vom Papst  
 theilte Segen erfüllt habe, denn der Länderbesitz des Em-  
 örers Gilly sei hernach dennoch dem Kaiser zugefallen.  
 Dieser erste Abschnitt ist es, welcher zu der herkömmlichen  
 Angabe: der Weiskönig handle von den Thaten Friedrich's III.  
 nd seines Sohnes, Anlaß gegeben hat, denn weiterhin ist  
 on Friedrich III. nur noch gelegentlich die Rede. Eine  
 Angabe, die zwar insofern, als hier von Friedrich III. ge-  
 andelt wird, äußerlich betrachtet richtig, dennoch aber irre-  
 itend ist. Denn diese Braut- und Krönungsfahrt wird  
 keineswegs um Friedrich's III. willen erzählt, sondern sie  
 oll nur zur Vorgeschichte Maximilian's I. dienen, um ihn  
 gleich bei seiner Geburt in dem erhöhten Glanze prophetischer  
 Andeutungen erscheinen zu lassen. Für uns ist nicht ohne  
 weiteres verständlich, wie dazu die Schilderung dieser an  
 wirklichen Folgen so armen Romfahrt des Kaisers, die uns  
 vielmehr nur den Eindruck eines ziemlich leeren Pompes  
 macht, dienen konnte. Die Zeit selbst aber, wenigstens die  
 aiserlichen Kreise von damals sahen die Sache in ganz  
 nderm Lichte. Schon, daß der Nachfolger Karl's des  
 Großen — man liebte es damals, daran zu erinnern, daß  
 eit Karl dem Großen kein anderer Kaiser als dieser Friedrich  
 ie echten Krönungskleider getragen habe — die schöne junge  
 Braut vom fernsten Westen her forderte, die ihm vor andern  
 Bewerberinnen den Vorzug gab, weil sie sich selbst als Kind,  
 o erzählt man, geweissagt habe, sie werde die Gemahlin  
 es höchsten Kaisers werden, erschien seiner Zeit in einem  
 ewissen romantischen Schimmer. Viel wunderbarer aber  
 och der weitere Umstand, daß ein deutscher König in voller  
 Eintracht mit dem Papste, im tiefsten Frieden, nur von  
 eiterm Glanz umgeben und von der Kirche wie vom Volke

mit Ehrfurcht und herzlichem Jubel empfangen zur Krönung in Rom einzog. In der That lag hierin etwas noch nie Dagewesenes. Es erschien denjenigen, die es mitsahen, mitfeierten, wie die Verkündigung einer neuen großen Zeit, in der die beiden Schwerter, endlich wieder in ihren höchsten Zielen einig, sich vernichtend gegen die Feinde Gottes auf Erden kehren würden. Wer dachte nicht hierbei zuerst und vor allen der Türken, vor denen soeben Konstantinopel erzitterte! Der Papst selbst war von dieser Zusammenkunft tief ergriffen: als das Kaiserpaar abzog, stand er lange allein auf hohem Thurm, um dem Zuge, so weit das Auge reichte, mit Blick und bewegten Gedanken zu folgen. Auch am kaiserlichen Hofe ist ein ähnlicher Eindruck jener Tage, in denen das Haus Oesterreich eine neue höhere Weihe erhalten zu haben schien, festgehalten worden. Das zeigt unter anderm ein Gedicht, welches, so überaus unbedeutend es auch uns jetzt erscheint, dennoch jener Zeit bedeutend genug war, um es zweimal durch neue Umarbeitungen neuen Umständen anzupassen. Es hat den Zweck, die Gemüther für den vom Kaiser beabsichtigten Türkentrieg zu entzünden, und enthält in seinem ersten Theil eine Lobpreisung Kaiser Friedrich's, als eines zum Erretter der Kirche besonders berufenen Fürsten. Dabei wird nun neben der „Meerfahrt“ nach Palästina, die er noch als Erzherzog unternahm, und neben seiner einhelligen Königswahl ganz besonderes Gewicht auf seine Krönung und Vermählung zu Rom gelegt. Es scheint sogar, nach einer Wendung, daß dem ersten Dichter eine der Quellen vorgelegen hat, die auch im Weistunig benutzt ist. Gedichtet ward es von Ulrich Fehg zur Zeit des regensburg'schen Reichstages von 1471, des sogenannten „kaiserlich christlichen Tages der Türken halben“. („Historische Volkslieder der Deutschen“, herausgegeben von R. von Siliencron, Nr. 126.) Im Jahre 1507 paßte Hans Schneider es der damaligen Lage an

und 1519 arbeitete Jörg Graff es noch einmal um (a. a. D., Nr. 250 und 306). Dieser letzten Bearbeitung fehlt jedoch der Abschnitt von Friedrich III. In gleichem Sinne also, um die besondere göttliche Berufung des Hauses, dem der Held des Buches entsprossen, zu zeigen, ist im Weiskunig die Romfahrt Friedrich's III. zum Ausgangspunkt der Erzählung gemacht, und es fällt auf den Sprößling der in Rom unter so feierlichen Umständen geschlossenen Ehe um so unmittelbarer von dort her ein gewisser verklärender Schein, als des vor ihm geborenen Christoph gar nicht erwähnt wird. Die Erzählung springt vielmehr, ohne die dazwischenliegende Zeit anzudeuten, von der Romfahrt fast unmittelbar auf Maximilian's Geburt. Der Verfasser läßt geradezu ein gewisses messianisches Licht auf Maximilian fallen, indem er verschiedene Wendungen braucht, die in leisen Anklängen an die Geschichte der Geburt und Jugend Christi erinnern. Dazu gehört es, daß er bei der Vermählung, allerdings auf einen schon in seiner Quelle vorhandenen Satz gestützt, den Umstand ganz besonders betont, daß zunächst nach der Vermählung die Eleonora noch eine Jungfrau blieb, um erst als reine Jungfrau die göttliche Weihe der Kaiserkrone zu empfangen. Diese Anspielung auf die jungfräuliche Maria ist zart genug, um nicht zu verletzen. Weiterhin wird Folgendes erzählt: Als die Kaiserin schwanger war, erschien ein von den Türken vertriebener Fürst (der Wojwode von Siebenbürgen, Nikolaus von Ujlab), um in ihrer Gegenwart den Kaiser um Hülfe anzurufen. Bei seinen Worten regte sich das Kind zum ersten male im Mutterleibe, und der Vertriebene prophezeite daraus: dieser werde einst sein Rächer an den Türken sein. In der Stunde der Geburt Maximilian's zeigt sich ein Komet in einem bis dahin nicht wahrgenommenen Glanze. Mahnt dies beides an das Loblied der Elisabeth, Lukas 1, 41 fg.,



und den Stern der Weisheit, so tritt gleich darauf bei der Taufe ebenjener vertriebene Fürst wieder die Stelle des Simon, mit dem er sich auch geradezu in Parallele stellt. „Du glaubst ich“, sagt er, „daß mir got die genade gethan, wie Simon in dem tempel, Der da gesehen hat seinen heiland und erlöset des menschlichen geschlechts. Also hab ich das kind . . . aus der tauf gehebt der mich durch sich oder sein frucht gegen meinen reindten, die mich vertriben haben, Knechten und die wurden mit streitparer handt niemantigen wider: die wert betenten künftig auslegung, die noch beistehen werden mit warer tat.“ Im Segen des Cardinals bei der Taufe heißt es gleich darauf: „Auch das Er in allen widerwertigkeiten die geringstait trag und streit gegen den Ungläubigen zu merkung des kristlichen glaubens und zu heil seiner seel, Wie du unser Herr Jesu cristi in deiner Marter gestritten und den bösen reindt überwunden und damit das menschlich geschlecht von dem Ewigen tott erlöset hast.“ Selbst durch die jetzarn folgende Lehrzeit des jungen Prinzen sieht sich ein Anknüpfen an Christi Auftreten unter den Schriftgelehrten im Tempel, in der öfters wiederholten Wendung, daß Maximilian am Schluß der Lehrzeit Fragen aufwirft und Antworten gibt, welche die Gelehrten und seine Knechte in freudige Verwunderung setzen. Es zeigt sich zugleich, daß die besondere göttliche Weihe, die dem Kind auf solche Art vom Mutterleibe her ins Leben folgt, ihren Kernpunkt in seiner Verufung zum Besieger der Türken findet.

Was nun die Quellen dieses ersten Theiles betrifft, so folgt er zur größern Hälfte, bald übersetzend, bald paraphrasirend, meistens aber etwas abkürzend dem Bericht über die Werbung um Eleonora und ihre Vermählung mit Friedrich III., welchen der eine der Gesandten, Nikolaus Landmann von Falkenstein, kaiserlicher Geskaplan, verfaßt hat

und der unter dem Titel „*Historia desponsationis et coronationis Friderici III et conjugis ipsius Eleonorae*“ 1503 zu Salzburg gedruckt ward; wiedergedruckt in Freher's „*Scriptores rer. german., edit. Struv.*“ und nach einer andern Handschrift in Pez, „*Script. rer. Austr.*“, II, 569. Bis S. 19 bleibt Landmann die einzige Quelle.

Daß der Herausgeber des Weiskunig dies Verhältniß zum Landmann nicht bemerkt hat, obwohl er ihn nicht nur oft citirt, sondern auch einen verstümmelten Satz des Weiskunig aus ihm ergänzt, ist nur daraus zu erklären, daß dergleichen Quellenbetrachtungen seiner Zeit ganz fern lagen. Wo der alte Druck des Landmann von dem bei Pez abweicht, stimmt der Weiskunig zu jenem. Doch zeigt er auch von diesem einige Abweichungen, zum Beispiel kleine Zusätze auf S. 9—10. Von Erheblichkeit sind aber diese Abweichungen nicht und beruhen vielleicht nur auf der Benutzung einer andern Handschrift desselben Werkes. Wenn im Weiskunig, S. 8, der König von Portugal der deutschen Gesandtschaft zum Empfang vor die Stadt Lissabon entgegenreitet und sie dann noch einmal in seinem Thronsaal empfängt, während Landmann nur dieses letztern Empfanges erwähnt, so könnte jenes leicht eine willkürliche Aenderung Treizsaurwein's sein, dem der Botschaft nicht genug Ehre erwiesen schien, wenn ihr der König von Portugal nicht persönlich vor dem Thore entgegenkam. Auf S. 19 mit der Abreise Friedrich's III. nach Italien beginnt dann aber neben Landmann eine zweite Quelle, die bis S. 54 mit seinen Nachrichten verbunden wird. Unter der gedruckten Literatur ist sie mir nicht begegnet. (Zu vgl. wäre der bei Potthast angeführte: „*Auszug von teutschen Landen*“ u. s. w.) Es dürfte ein dem Landmann'schen Werkchen sehr ähnlicher Bericht über die äußern Hergänge auf des Kaisers Romfahrt sein, jedenfalls ein Werk von untergeordnetem sachlichem

Werth, wie denn auch dieser ganze erste Abschnitt des Weiskunig hinsichtlich ziemlich werthlos ist. Daß Maximilian je gut wie keinen Antheil an seiner Abfassung gehabt haben kann, ergibt sich eben aus dem erwähnten Quellenverhältnisse. Das Ganze ist offenbar nur eine von Treizsaurwein gemachte Zusammenstellung und Uebersetzung.

Der zweite Theil des Weiskunig, der auf S. 54 mit Maximilian's Geburt beginnt, reicht meines Erachtens nicht nur, wie der Herausgeber im Kapitelverzeichnis annimmt, ohne seine Gründe dafür anzugeben, bis S. 109, sondern vielmehr bis S. 122. Dafür sprechen folgende Gründe. Treizsaurwein sagt, wie schon bemerkt, der erste Theil solle von Friedrich's III. Vermählung, der zweite von Maximilian's Jugend und Vermählung, der dritte von seinen Kriegen handeln. Dem entsprechend schließt die Erzählung auf S. 22: „Und so Ich Nun von dem alten weissen kunig vnd von seiner Gemahl, vnd von Item Sun dem Jungen weissen kunig von seiner Jugent beschrieben hab, So wil Ich Iezo beschreiben auf das kurzist die großen krieg vnd streit, die der Jung weis kunig in seinem leben gesuerdt, volpracht vnd gethan hat.“ Mit S. 123 beginnt dann auch, wie sich hernach zeigen wird, ein neues Quellenverhältnis und eine neue Art der Behandlung; daraus erklärt es sich, daß die Erzählung auf S. 123 so beginnt, als wenn das Vorhergehende nicht erzählt und von Ludwig's XI. Ränken gegen Maximilian's Vermählung noch nicht die Rede gewesen wäre. Zu den Stileigenthümlichkeiten des dritten Theiles, d. h. Maximilian's eigenen Aufzeichnungen, gehört die fast vollständige Unterdrückung aller Eigennamen; in den auf S. 109—122 stehenden Treizsaurwein'schen Erzählungen werden dagegen noch mehrere Personen- und Ortsnamen genannt; auch dieser Umstand bestätigt, daß der dritte Theil erst mit S. 123 anhebt.

Der zweite Theil beginnt danach also mit den Hergängen vor und bei Maximilian's Geburt. Dann folgt seine Unterweisung in allerlei Wissenschaften, Künsten und Fertigkeiten. Darauf wird erzählt, wie seine Verlobung mit Maria von Burgund zu Trier beschlossen, vor Neuß bestätigt ward; wie nach Karl's des Kühnen Tode trotz der Ränke Ludwig's XI. Maria dem Maximilian ihre Hand anträgt; wie der Kaiser ihn erst eine Waffenprobe gegen die Ungarn ablegen und dann nach Brabant ziehen läßt. Hier erfolgt die Vermählung, und gewissermaßen die Bildungsgeschichte Maximilian's abschließend werden dann noch Nachrichten von allerlei Sprachstudien gegeben, zu denen dem immer wißbegierigen Prinzen seine neuen Verbindungen mit Burgundern, Flämändern, Engländern, Spaniern und Italienern Anlaß bieten, sodaß er einst im Kriege mit sieben Hauptleuten in sieben verschiedenen Sprachen reden konnte.

Den breitesten Raum nimmt in dieser Erzählung die Darstellung seiner wissenschaftlichen und ritterlichen Ausbildung in Anspruch, in der man aber keine eigentlich geschichtliche Darstellung seines Entwicklungsganges erhält. So schematisch, wie hier erzählt wird, daß man von Anfang bis zu Ende immer nur einen Gegenstand zur Zeit betriebe und in wohlgeordnetem Fortgang erst nach seiner Absolvirung zu einem neuen Lehrgegenstande überginge, läßt denn doch eine Erziehung sich nicht einrichten. Hat der Prinz indessen die Dinge auch nicht so, wie hier erzählt wird, betrieben, so dürfen wir doch wol annehmen, richtig zu erfahren, welche Wissenschaften und Fertigkeiten ihn überhaupt in seiner Jugend beschäftigt haben und das Bild der überaus talentvollen Natur, welche uns hier entgegentritt, wird durch das, was uns aus andern Quellen über den fertigen Mann bekannt wird, nur bestätigt. Es bleibt ihm kein Zweig damaliger Bildung unbekannt: mit dem Schreiben und den

Der Herr Verfasser betrachtet zunächst die mit Recht  
als die wichtigste Theilung der Wissenschaft an und für sich, ihre  
Theilung in Natur- und Geisteswissenschaft, und die Theilung der  
Naturwissenschaft in Mathematik, Physik, Chemie, Astronomie, Geologie,  
Medizin, Botanik, Zoologie, und die Theilung der Geisteswissenschaft in  
Recht, Philosophie, Geschichte, Pädagogik, Literaturwissenschaft, Kunst-  
wissenschaft, etc. etc. Diese Theilung ist zwar sehr allgemein, aber  
doch sehr richtig, und die Herr Verfasser hat sie sehr gut zu  
Benutzung gemacht. Er hat die Wissenschaften in drei Haupt-  
klassen eingetheilt: in die Naturwissenschaften, die Geisteswissenschaften  
und die angewandten Wissenschaften. Die Naturwissenschaften  
umfassen die Mathematik, die Physik, die Chemie, die Astronomie,  
die Geologie, die Botanik, die Zoologie, die Medizin, etc. etc. Die  
Geisteswissenschaften umfassen die Philosophie, die Geschichte,  
die Pädagogik, die Literaturwissenschaft, die Kunstwissenschaft,  
etc. etc. Die angewandten Wissenschaften umfassen die Rechtswissenschaft,  
die Ingenieurwissenschaft, die Landwirtschaft, etc. etc. Diese  
Theilung ist sehr richtig, und die Herr Verfasser hat sie sehr gut  
zu Benutzung gemacht. Er hat die Wissenschaften in drei Haupt-  
klassen eingetheilt: in die Naturwissenschaften, die Geisteswissenschaften  
und die angewandten Wissenschaften. Die Naturwissenschaften  
umfassen die Mathematik, die Physik, die Chemie, die Astronomie,  
die Geologie, die Botanik, die Zoologie, die Medizin, etc. etc. Die  
Geisteswissenschaften umfassen die Philosophie, die Geschichte,  
die Pädagogik, die Literaturwissenschaft, die Kunstwissenschaft,  
etc. etc. Die angewandten Wissenschaften umfassen die Rechtswissenschaft,  
die Ingenieurwissenschaft, die Landwirtschaft, etc. etc. Diese  
Theilung ist sehr richtig, und die Herr Verfasser hat sie sehr gut  
zu Benutzung gemacht.

Was die der Erziehungsgeschichte folgende Darstellung der Vermählung mit Marie von Burgund betrifft, so ist diese ganze Partie ohne irgendwelches tiefere Eingehen in die Sache nur in allgemeinen Umrissen und ohne strenge Haltung erzählt. Die eingeflochtene erste Waffen-

hat Maximilian's in einem kurzen Probefeldzuge gegen die Ungarn (Weiskunig, S. 110) scheint sich mit den historischen Thatfachen nicht recht zu vertragen. Denn mit Ungarn war seit 1474 Friede gewesen, der Krieg von 1477 brach im Juni aus, Maximilian aber reiste schon im Mai nach den Niederlanden ab. Mit einem ersten Versuch im Felde in diesem Jahre kann es aber gleichwol seine Richtigkeit haben. Es wurde um diese Zeit ein Aufstand im Oesterreichischen niedergeworfen; die Vermuthung, daß König Matthias dabei die Auführer heimlich unterstützt habe, war einer der Gründe, die den Kaiser zum neuen Kriege gegen Ungarn reizten. Maximilian, der sich 1477 bis zu seiner Abreise nach den Niederlanden beim Kaiser in Wien aufgehalten haben wird, könnte also von da aus an diesem Zuge gegen die österreichischen Empörer theilgenommen haben.

Daß Treizsaurwein als der eigentliche Verfasser dieses zweiten wie des ersten Abschnittes zu betrachten sei, kann man schon aus der Art schließen, wie er sich ein paar mal nennt. „Ich“ — sagt er zum Beispiel S. 74 — „als ainer, der das puech geschriben hat, gibt von seiner (Maximilian's) militigkait gewegtnus, Davon ich ain aigen puech geschriben hab, Dann Es hat sich nit gepurdt in diß puech zuschreiben.“ S. 89 sagt er bei der Erwähnung der Genssenjagden des Kaisers: „das gejaidt beschreib Ich aus der Ursach insonnderhait, dann als oft Ich an denselben gejaidt bin gewesen, so hab ich mir zu meinen tail albeggen ain Gembßen fieden vnd praten lassen, den Ich mit sampt meinen mitgesellen aß“, u. s. w. In dieser Weise nennt er sich weder in dem ersten Theil, wo er eigentlich nur als Uebersetzer thätig ist, noch in dem dritten, wo er die schriftlichen Mittheilungen des Kaisers feinstheils nur redigirt. Es ist nun zwar keine Frage, daß auch schon an dem zweiten Theil der Kaiser seinen Antheil hat. Die Mittheilungen aus seiner

Jugendzeit und die manchen kleinen anekdotischen Züge, welche die Darstellung beleben, können füglich nur von ihm selbst herkommen. Treizsaurwein hat sie aber, auf Grund der allgemeinen bekannten geschichtlichen Vorgänge, zur zusammenhängenden Erzählung gestaltet. Von einer besondern Quelle, deren er sich dabei übrigens bedient hätte, spürt man nichts. Auch enthält dieser Abschnitt, abgesehen von den gedachten Einzelheiten, welche füglich nur aus der Erinnerung des Kaisers selbst stammen können, nichts, was nicht die Männer seiner Umgebung ohne besonderes Quellenstudium hätten wissen können und müssen.

Hierauf folgt dann, S. 123—307 des Druckes, der dritte Theil der Erzählung, die Kriege Maximilian's von 1478—1513 betreffend; es ist der ganzen Anlage nach der Haupttheil des Werkes, dem das Vorhergehende nur als Einleitung dient. In ihm haben wir dasjenige vor Augen, was hauptsächlich den Antheil Maximilian's selbst an dem Weiskunig bildet: der Hauptsache nach eine lange Reihe von einzelnen Dictaten des Kaisers, welche Treizsaurwein nur zu ordnen und durch abrundende Zuthaten zum fortlaufenden Ganzen zu verbinden suchte, freilich zum Theil mit schlechtem Erfolg. Diese Auffassung des Verhältnisses zwischen der Autorschaft des Kaisers und seines Secretärs bedarf für denjenigen, welcher diesen dritten Theil des Buches durchliest, eigentlich gar keines weitem Nachweises, da er ganz offen zu Tage liegt. Daß man nicht eine von Haus aus zusammenhängende Darstellung, sondern nur aneinandergereihte Bruchstücke vor sich hat, sieht man sofort aus der argen Verwirrung, in die das Einzelne gerathen ist, weil Treizsaurwein ihm nicht den richtigen Platz anzuweisen vermochte, und nicht minder aus den häufigen doppelten Erzählungen derselben Begebenheit. Daß Treizsaurwein die Erzählung seinerseits stilistisch abrunden wollte, sieht man

zum Beispiel aus dem Anfang des Kapitels auf S. 210. Im vorhergehenden Kapitel war nämlich eine Begebenheit aus dem Jahre 1485 erzählt; Treizsaurwein glaubte nun bei der ersten Redaction, daß das Nächstfolgende die Fortsetzung dazu bilde, und knüpfte es demgemäß durch den ersten überleitenden Satz daran an. Das beruhte aber auf einem Irrthum, denn was nun folgt, bezieht sich auf eine andere ins Jahr 1488 fallende Begebenheit. Das entdeckte sich denn auch gleich; in einer der andern Abschriften ward also der Irrthum am Rande bemerkt und ein anderer richtig einleitender Satz für die definitive Redaction dazugeschrieben. Ähnliches findet sich öfter. Daß ferner jene einzelnen Aufzeichnungen aus Dictaten des Kaisers hervorgegangen sind, sagt Treizsaurwein selbst in einer Bemerkung vor einer der Abschriften (mitgetheilt bei Lambek, a. a. D.). „Was in diesem Buch geschrieben ist, das hat Kaysrer Maximilian im XV. hundert und XII. Jahr mir Marzen Treizsaurwein, seiner Kaysrerlichen Mayestat Secretario mündlichen angegeben.“ Daß dies auf den ersten und zweiten Theil gar nicht „oder doch nur mit großer Einschränkung“ passe, denn Maximilian wird sich nicht die Mühe gegeben haben, den Landmann selbst zu übersetzen, und im zweiten Theil nennt sich ja Treizsaurwein selbst wiederholt als Verfasser, ist oben bemerkt. Für den dritten Theil aber besagen diese Worte nur ausdrücklich eben das, was man auch ohne solche Bestätigung aus der Beschaffenheit des Buches folgern würde. Vor dem Hauptexemplar von 1514 findet sich auf einem eingeklebten Pergamentblatt ein Bild, welches den Hergang veranschaulichen soll (gleichfalls von Lambek, a. a. D., S. 968, und bei Fugger-Birken S. 1122 mitgetheilt). Der Kaiser sitzt dictirend auf seinem Thron, vor dem ein schreibender Secretär kniet. Darunter steht:





werden und würde auch in der That ihrem Inhalt nach vortrefflich auf ihn passen. Nur der eine Umstand, daß es Dictat lateinisch gewesen sei, erregt dabei Bedenken, sich sonst nirgends eine Spur davon findet, daß die im Treizsaurwein gewordenen Mittheilungen ganz oder im Theil lateinisch gewesen seien. In der That zertheilte Maximilian die Mittheilungen aus seinem Leben auf eine merkwürdige Weise: im Theuerdank und Weiskunig schied er, wie wir sehen werden, zwischen rein persönlichen Abenteuern und den kriegerischen Begebenheiten seines öffentlichen Lebens. Diese enthalten denn eben auch ganz ausschließlich Berichte über seine Feldzüge, ohne andere Seiten seiner Regententhätigkeit zu berühren. Es wäre daher nicht unmöglich, daß er noch für eine dritte biographische Arbeit, eine lateinische Geschichte seiner Regierung, Vorarbeiten gemacht hätte. Die Frage wird sich lösen lassen, falls Miräus („De scriptor., sec. XVI., num. XXVI) richtig berichtet ist, daß eine Abschrift jener lateinischen Dictate, deren Original ich bisher nicht aufgefunden hat, in der Olivarensischen Bibliothek in Madrid vorhanden sei. Dem sei indessen, wie ihm wolle; die Erzählung Birkheimer's zeigt uns jedenfalls den Kaiser in derjenigen Thätigkeit, aus der nach Treizsaurwein's Aussage auch das Material zum Weiskunig hervorgegangen ist. Haltaus' Untersuchungen über den Theuerdank haben für diesen ein im Wesen ähnliches Verhältniß zwischen Maximilian und Melchior Pfinszing ergeben, nur daß Pfinszing's redactionelle Thätigkeit größer war, als, wenn nicht alles täuscht, diejenige Treizsaurwein's im dritten Theil des Weiskunig angeschlagen werden muß. Es bedarf nun der Bemerkung, wie wichtig ein solches Verhältniß für die Werthschätzung der auf ihm beruhenden Arbeit ist. Eine Reihe von Mittheilungen, die nachweislich und ohne jeden Zweifel aus des Kaisers eigener Erinnerung und

seinem eigenen Munde stammen, wie wenig sie auch zum wirklichen Geschichtswerk gebiehn sein mögen, wird doch niemand den Werth einer wohlzubeachtenden Geschichtsquelle absprechen wollen.

Eine kurze Uebersicht des Inhaltes ist hier um so mehr am Plage, als sie zugleich zur Charakteristik des Materials dient. Da der Herausgeber die Kapitel leider nur im Verzeichniß gezählt hat, so müssen die Angaben nach den Seitenzahlen des Druckes gemacht werden. Der Weiskunig erzählt zuerst, S. 123—136, den französischen Krieg von 1478—80; es folgen S. 136—140 die Kriege gegen die Utrechter und Johann von Cleve 1483—84; darauf, alles am falschen Ort, S. 140—143 ein Stück des holländischen Kriegs von 1492, Tod der Erzherzogin Maria 1482 und das englische Bündniß von 1484; sodann S. 143—166 der erste flandrische Krieg 1484—85; S. 167—173 der erste lütticher Krieg 1482; dann Nachträge oder richtiger andere Bearbeitungen: S. 173—191 zum französischen Kriege von 1478—79, S. 192—195 zum utrechter Kriege 1483 und S. 195—197 zum flandrischen Kriege 1484—85. Darauf S. 198—203 der französisch-neapolitanische Krieg 1494—96; S. 204—207 der zweite lütticher Krieg 1480; 207—208 Episode aus dem zweiten flandrischen Kriege 1488; 208—209 die Belagerung Gents von 1485 (zum zweiten mal); 210—212 der zweite flandrische Krieg 1488 und eine zweifelhaft gebliebene Erzählung. S. 212—222 der französisch-bretagnische Krieg, die Begebenheiten von 1487—93 kurz und dabei auf sehr verwirrte Weise zusammenfassend; auf S. 219 ist irrigerweise ein Nachtrag zum ersten flandrischen Kriege von 1485 eingeschoben. Dabei ist der Kaiser in seiner Laune, die Hergänge durch Unterdrückung der Namen zu verhüllen, so weit gegangen, daß er der Anna von Bretagne überhaupt mit keiner Silbe erwähnt, sondern auch

hier nur die Bretagne unter der Person des schwarz-weißen Königs auftreten läßt. Nun läßt er sich zwar im Weistunig überhaupt auf die politischen Zusammenhänge der Begebenheiten so gut wie gar nicht ein, aber bei dieser Art, der bretagnischen Händel zu gedenken, kann man sich doch der Vermuthung nicht enthalten, daß Maximilian aus einer gewissen Scham oder doch aus Verdruß über die damals erlittene persönliche Beschimpfung in solcher Art über die Sache hinweggeht. Nachdem dann S. 222—243 wieder allerhand Einzelheiten zum zweiten flandrischen Kriege 1488—89, zum ersten lütticher Kriege 1482, zum ungarischen und holländischen Kriege von 1488—90 zwischengeschoben, folgen S. 243—249 und 251—252 nochmals Mittheilungen über den bretagnischen Krieg, dazwischen und S. 252—254 Stücke niederländischer Händel von 1493 und 254—255 zum zweiten mal der erfolglose Zug gegen die Türken in Ungarn 1493. S. 255—259 der französisch-italienische Krieg 1494—96; S. 259—263 der Krieg in Burgund und Geldern 1498; S. 264—271 der schwäbische Krieg 1499; S. 271—276 Krieg in Geldern und Friesland 1498—1502; S. 277—279 der französisch-italienische Krieg 1498—1503; S. 279—280 sind dem Treizsaurwein unerklärt geblieben; S. 281 der Krieg um Utrecht 1510—11; S. 281—283 Maximilian's sogenannte Romfahrt 1506—8, S. 283—287 der bairische Krieg 1504; dann mit einigen Nachträgen zum geldrischen und ungarischen Kriege zu den Jahren 1499, 1505 und 1510—11 die italienisch-französischen Kriege von 1508—13. Damit bricht auf S. 306 die Erzählung ab.

Treizsaurwein entschuldigt sich selbst, wie schon bemerkt, in Vor- und Nachwort wegen der ihm wohl bekannten Unvollkommenheit dieser nur vorläufigen Zusammenordnung des Stoffes. Das vorhandene handschriftliche Material zeigt, wie nun die Arbeit weiter fortgesetzt ward. Zunächst stellte

man ein Fragebuch auf, um die zweifelhaften Punkte darin anzumerken. Die Haupthandschrift von 1514 blieb einstweilen unberührt; in mehrere Abschriften hingegen trug man die Aufklärungen und Berichtigungen ein, welche man entweder durch Nachforschung fand oder vom Kaiser erhielt. Eine dieser Abschriften enthält dergleichen Glossen von des Kaisers eigener Hand. Der Herausgeber hat diese wichtigen Randbemerkungen so weit benutzt, daß wir ihre Beschaffenheit aus seinen Anführungen im allgemeinen kennen lernen. Sie enthalten einige der im Texte fehlenden Orts- und Personennamen, wo diese sich aus den Umständen nicht errathen lassen; anderwärts Zeitbestimmungen, erläuternde oder auch berichtigende Zusätze, zum Theil von größerm Umfange. Wiederholt wird angemerkt, daß ein Abschnitt an einem andern Ort einzurücken sei, oder daß dieselbe Begebenheit anderwärts schon einmal erzählt sei. Dann wird wol hinzugefügt, man solle vergleichen, welche der beiden Darstellungen die bessere sei, oder man solle die zweite Erzählung zur Ergänzung der ersten brauchen. Zu einer Stelle (S. 255) war erst angemerkt: „Von Mailand wegen“; dann erkannte man aber, daß das ein Irrthum sei, und fügte weiter hinzu: „Ist der zug von Vigurna; ist es ver gemacht, sol mans bleiben lassen“ (d. h. wenn der Zug nach Livorno schon einmal erzählt sein sollte, so soll man diese Darstellung hier ganz weglassen) „wo aber nit, so sol es f. Mt. noch weiter vnd klarer stymen, dann der paß ist nit recht“; d. h. der Tenor, das Einzelne der Erzählung mag zwar wol richtig sein, aber der Paß, die zu Grunde liegende Begebenheit, ist noch unklar geblieben. Mit ähnlicher Wendung heißt es beim Beginn des schwäbischen Krieges (S. 264): „Ist durch den Kammermaister gestimbt was den Sweitzer handl betrifft“, d. h. der Kammermeister hat die Erzählung, soweit sie die Schweiz betrifft, in

sichtigkeit gebracht. Also auch andere, als der Kaiser, ahmen an dem „Stimmen“ Antheil. Es sind zum Theil diese Randglossen, welche den Herausgeber in den Stand setzten, den einzelnen Abschnitten ihre richtige Beziehung zu geben. Er hat sie aber weder mit genügender Kritik noch vollständig ausgebeutet, auch den Leser an vielen Stellen in Unklaren darüber gelassen, ob seine eigenen Anmerkungen aus dieser mehr oder minder authentischen Quelle geschöpft sind. Es ist darum nicht möglich, auf Grund seiner Ausgabe allein die Untersuchung fortzuführen. Vielmehr bedarf es einer neuen Untersuchung des ganzen in Wien vorhandenen handschriftlichen Apparates unter Zuziehung der sonstigen schriftstellerischen Arbeiten des Kaisers, um die Einzelheiten des Weiskunig so weit, wie dies denn überhaupt jetzt noch möglich ist, zu ordnen und zu erläutern. Hätte Maximilian die Sache zu Ende geführt, so würde er ohne Zweifel Treizsaurwein in den Stand gesetzt haben, uns einen ebensolchen „Schlüssel“ zum Weiskunig zu geben, wie er in Psinzing's Clavis für den Theuerdank vorliegt, und zwar würde uns jener um so viel wichtiger sein, als der Weiskunig den Theuerdank an geschichtlichem Werth überragt. Hoffentlich wird es aber nicht an einer dazu benutzten Hand fehlen, die auf die angedeutete Weise das, was sich heute in dieser Hinsicht noch leisten läßt, leistet. Einer neuen Ausgabe wird es dazu nicht einmal bedürfen, da der gedruckte Text, soweit sich ohne Vergleichung der Handschrift erkennen läßt, sorgfältig und gut zu sein scheint. Dem kaiserlichen Autobiographen wäre man wol so viel schuldig.

Um nun zum Schluß mit einigen Worten auf die Frage zurückzukommen, weshalb der Weiskunig unbeendet blieb, so führt uns dies zunächst wieder auf den Theuerdank und sein bereits flüchtig angedeutetes Verhältniß zu jenem.

sieben freien Künsten beginnend beschäftigt er sich mit Regierungskunst, Astrologie, Schwarze Kunst (um sich gegen ihre Betrügereien zu sichern), Geschichte, Diätetik und Kochkunst, Diplomatie, Zeichnen, Architektur und Festungsbau, Musik, Münzkunde, Marktscheidkunst; dazu kommen, wie schon bemerkt, eine Menge fremder Sprachen, alle Arten von Kunstfertigkeiten des Ritters und Jägers, dazu auch Waffenlehre, namentlich artilleristische Studien und Uebungen. Das Ganze gibt uns ein in vielen Stücken interessantes und zur Charakteristik der Zeit lehrreiches Bild einer überaus sorgfältigen Erziehung und Unterweisung. Daß es aber mit den Angaben des Weiskünig hierüber seine Richtigkeit habe, das bestätigen für eine Reihe von Gegenständen Maximilian's schriftliche Arbeiten, denn in dem Verzeichnisse derselben bei Lambec, „Bibl. Vindobon. II, 969“, findet man Aufsätze des Kaisers zum Beispiel über Genealogie und Hausgeschichte, Artilleriewissenschaft, Heraldik, Hippologie, Waffenschmiedekunst, Jägerei, Falknerei, Küche und Kellerei, Fischerei, Gärtnerei, Architektur u. a., lauter Dinge, deren jedem auch der Weiskünig seinen Abschnitt widmet. Es ist also sehr glaublich, daß Treisfaurwein bei der Anlage seiner Arbeit ebendiese Schriften vor Augen gehabt hat. Wenn jedoch Hausen in seiner Abhandlung über den Weiskünig sagt, und andere es ihm nachsprechen, daß dieser Abschnitt der wichtigste des ganzen Werkes sei, so ist das ein sehr verkehrtes Urtheil und beruht auf einer Verkennung des dritten Theiles, in dem allein der eigentliche Werth des Ganzen besteht.

Was die der Erziehungsgeschichte folgende Darstellung der Vermählung mit Marie von Burgund betrifft, so ist diese ganze Partie ohne irgendwelches tiefere Eingehen in die Sache nur in allgemeinen Umrissen und ohne strenge geschichtliche Haltung erzählt. Die eingeflochtene erste Waffen-

that Maximilian's in einem kurzen Probefeldzuge gegen die Ungarn (Weiskünig, S. 110) scheint sich mit den historischen Thatsachen nicht recht zu vertragen. Denn mit Ungarn war seit 1474 Friede gewesen, der Krieg von 1477 brach im Juni aus, Maximilian aber reiste schon im Mai nach den Niederlanden ab. Mit einem ersten Versuch im Felde in diesem Jahre kann es aber gleichwol seine Richtigkeit haben. Es wurde um diese Zeit ein Aufstand im Oesterreichischen niedergeworfen; die Vermuthung, daß König Matthias dabei die Aufrührer heimlich unterstützt habe, war einer der Gründe, die den Kaiser zum neuen Kriege gegen Ungarn reizten. Maximilian, der sich 1477 bis zu seiner Abreise nach den Niederlanden beim Kaiser in Wien aufgehalten haben wird, könnte also von da aus an diesem Zuge gegen die österreichischen Empörer theilgenommen haben.

Daß Treizsaurwein als der eigentliche Verfasser dieses zweiten wie des ersten Abschnittes zu betrachten sei, kann man schon aus der Art schließen, wie er sich ein paar mal nennt. „Ich“ — sagt er zum Beispiel S. 74 — „als ainer, der das puech geschriben hat, gibt von seiner (Maximilian's) miltigkait gewegknuß, Davon ich ain aigen puech geschriben hab, Dann Es hat sich nit gepurdt in diß puech zuschreiben.“ S. 89 sagt er bei der Erwähnung der Gamsenjagden des Kaisers: „das gejaidt beschreib Ich aus der Ursach insonnerhait, dann als oft Ich an denselben gejaidt bin gewesen, so hab ich mir zu meinen tail albegen ain Gembßen fieden vnd praten lassen, den Ich mit sampt meinen mitgesellen aß“, u. s. w. In dieser Weise nennt er sich weder in dem ersten Theil, wo er eigentlich nur als Uebersetzer thätig ist, noch in dem dritten, wo er die schriftlichen Mittheilungen des Kaisers feinstheils nur redigirt. Es ist nun zwar keine Frage, daß auch schon an dem zweiten Theil der Kaiser seinen Antheil hat. Die Mittheilungen aus seiner



Jugendzeit und die manchen kleinen anekdotischen Züge, welche die Darstellung beleben, können füglich nur von ihm selbst herkommen. Treizsaurwein hat sie aber, auf Grund der allgemeinen bekannten geschichtlichen Vorgänge, zur zusammenhängenden Erzählung gestaltet. Von einer besonderen Quelle, deren er sich dabei übrigens bedient hätte, spürt man nichts. Auch enthält dieser Abschnitt, abgesehen von den gedachten Einzelheiten, welche füglich nur aus der Erinnerung des Kaisers selbst stammen können, nichts, was nicht die Männer seiner Umgebung ohne besonderes Quellenstudium hätten wissen können und müssen.

Hierauf folgt dann, S. 123—307 des Druckes, der dritte Theil der Erzählung, die Kriege Maximilian's von 1478—1513 betreffend; es ist der ganzen Anlage nach der Haupttheil des Werkes, dem das Vorhergehende nur als Einleitung dient. In ihm haben wir dasjenige vor Augen, was hauptsächlich den Antheil Maximilian's selbst an dem Weiskunig bildet: der Hauptsache nach eine lange Reihe von einzelnen Dictaten des Kaisers, welche Treizsaurwein nur zu ordnen und durch abrundende Zuthaten zum fortlaufenden Ganzen zu verbinden suchte, freilich zum Theil mit schlechtem Erfolg. Diese Auffassung des Verhältnisses zwischen der Autorschaft des Kaisers und seines Secretärs bedarf für denjenigen, welcher diesen dritten Theil des Buches durchliest, eigentlich gar keines weitem Nachweises, da er ganz offen zu Tage liegt. Daß man nicht eine von Haus aus zusammenhängende Darstellung, sondern nur aneinandergereihte Bruchstücke vor sich hat, sieht man sofort aus der argen Verwirrung, in die das Einzelne gerathen ist, weil Treizsaurwein ihm nicht den richtigen Platz anzuweisen vermochte, und nicht minder aus den häufigen doppelten Erzählungen derselben Begebenheit. Daß Treizsaurwein die Erzählung seinerseits stilistisch abrunden wollte, sieht man

um Beispiel aus dem Anfang des Kapitels auf S. 210. Im vorhergehenden Kapitel war nämlich eine Begebenheit aus dem Jahre 1485 erzählt; Treizsaurwein glaubte nun bei der ersten Redaction, daß das Nächstfolgende die Fortsetzung dazu bilde, und knüpfte es demgemäß durch den ersten überleitenden Satz daran an. Das beruhte aber auf einem Irrthum, denn was nun folgt, bezieht sich auf eine andere ins Jahr 1488 fallende Begebenheit. Das entdeckte sich denn auch gleich; in einer der andern Abschriften ward also der Irrthum am Rande bemerkt und ein anderer richtig einleitender Satz für die definitive Redaction dazugeschrieben. Ähnliches findet sich öfter. Daß ferner jene einzelnen Aufzeichnungen aus Dictaten des Kaisers hervorgegangen sind, sagt Treizsaurwein selbst in einer Bemerkung vor einer der Abschriften (mitgetheilt bei Lambeck, a. a. O.). „Was in diesem Buch geschrieben ist, das hat Kähler Maximilian im XV. hundert und XII. Jahr mir Margen Treizsaurwein, seiner Kählerlichen Mayestat Secretario mündlichen angegeben.“ Daß dies auf den ersten und zweiten Theil gar nicht „oder doch nur mit großer Einschränkung“ passe, denn Maximilian wird sich nicht die Mühe gegeben haben, den Landmann selbst zu übersetzen, und im zweiten Theil nennt sich ja Treizsaurwein selbst wiederholt als Verfasser, ist oben bemerkt. Für den dritten Theil aber besagen diese Worte nur ausdrücklich eben das, was man auch ohne solche Bestätigung aus der Beschaffenheit des Buches folgern würde. Vor dem Hauptexemplar von 1514 findet sich auf einem eingeklebten Pergamentblatt ein Bild, welches den Hergang veranschaulichen soll (gleichfalls von Lambeck, a. a. O., S. 968, und bei Fugger-Birken S. 1122 mitgetheilt). Der Kaiser sitzt dictirend auf seinem Thron, vor dem ein schreibender Secretär kniet. Darunter steht:

Kais. er hat den mir geschrieben,  
 was ichet und wiez ich hat getritten,  
 Darnach ist er. was ich für tag,  
 in einem die welt verbleibet an den tag.

Es liegt uns über die Zeit des Maximilian's, seine Memoiren zu schreiben, auch nach der Zeugnis Firkheimer's vor, welches Melanchthon in seinen Briefen zu Carlo's Chronik (ed. Parisiis 1563. p. 562) anführt hat. „Ich habe“, schreibt er, „dem Firkheimer aus Nürnberg selbst gehört, daß Maximilian selbst zur Thronkrone einige Jahre aufgezeichnet hat. Er erzählt nämlich, er sei zugleich mit Kaiser Maximilian zu Schwaben von Innsbruck nach Konstanz gefahren, und da Maximilian während der Fahrt Kräfte gefunden, habe er seinen Schreiber gerufen und ihm die Begebenheiten (res gestas) eines Jahres kurzweilig erzählt in geschichtlicher Anordnung mit der Erläuterung aller Umstände und Anlässe (circumstantiarum atque occasionum). Da inzwischen Firkheimer geplankt, der Schreiber solle etwa irgendwelche Geheimnisse zu Paris bringen, und deswegen habe bei Seine gehen wollen, habe der Kaiser ihn bleiben und zuhören lassen. So, abends habe er dem Firkheimer auch das Dictat zum Vorlesen gegeben und ihn gefragt: „numquid placeret ista militaris latinitatis dictio?“ (dieses Hentzel-Latein übertrifft Jäger im Oberrißgabel, „auch hinzugefügt, er bestreife sich diese Dinge so kurz und deutlich zu fassen, damit die Gelehrten solche Geschichten hernach um so genauer nach Umständen und Anlässen erläutern könnten. Firkheimer versichert, keines deutschen Gelehrten Schriften seien in einem so reinen Stil als Maximilian's Sprache abgefaßt. Er habe nach Maximilian's Tod diese Aufzeichnungen zu erlangen gesucht, sie aber nicht erhalten können.“ Diese Erzählung ist, merkt von Jäger im Ehren-Isaak (Jäger-Wirken, S. 1121) auf den Weiskunig bezogen

werden und würde auch in der That ihrem Inhalt nach  
ortrefflich auf ihn passen. Nur der eine Umstand, daß  
as Dictat lateinisch gewesen sei, erregt dabei Bedenken,  
a sich sonst nirgends eine Spur davon findet, daß die  
em Treizsaurwein gewordenen Mittheilungen ganz oder  
um Theil lateinisch gewesen seien. In der That zertheilte  
Maximilian die Mittheilungen aus seinem Leben auf eine  
underbare Weise: im Theuerdant und Weiskunig schied er,  
ie wir sehen werden, zwischen rein persönlichen Aben-  
uern und den kriegerischen Begebenheiten seines öffent-  
ichen Lebens. Diese enthalten denn eben auch ganz aus-  
hließlich Berichte über seine Feldzüge, ohne andere Seiten  
iner Regententhätigkeit zu berühren. Es wäre daher nicht  
nmöglich, daß er noch für eine dritte biographische Arbeit,  
ine lateinische Geschichte seiner Regierung, Vorarbeiten ge-  
macht hätte. Die Frage wird sich lösen lassen, falls Miräus  
(„De scriptor., sec. XVI., num. XXVI) richtig berichtet ist,  
daß eine Abschrift jener lateinischen Dictate, deren Original  
ich bisher nicht aufgefunden hat, in der Olivarensischen  
Bibliothek in Madrid vorhanden sei. Dem sei indessen,  
ie ihm wolle; die Erzählung Pirtheimer's zeigt uns jeden-  
alls den Kaiser in derjenigen Thätigkeit, aus der nach  
Treizsaurwein's Aussage auch das Material zum Weisk-  
unig hervorgegangen ist. Saltaus' Untersuchungen über den  
Theuerdant haben für diesen ein im Wesen ähnliches Ver-  
hältniß zwischen Maximilian und Melchior Pfinzing ergeben,  
nur daß Pfinzing's redactionelle Thätigkeit größer war, als,  
enn nicht alles täuscht, diejenige Treizsaurwein's im dritten  
heil des Weiskunig angeschlagen werden muß. Es bedarf  
um der Bemerkung, wie wichtig ein solches Verhältniß  
ür die Werthschätzung der auf ihm beruhenden Arbeit ist.  
ine Reihe von Mittheilungen, die nachweislich und ohne  
eden Zweifel aus des Kaisers eigener Erinnerung und

seinem eigenen Munde stammen, wie wenig sie auch zum wirklichen Geschichtswerk gebieken sein mögen, wird doch niemand den Werth einer wohlzubeachtenden Geschichtsquelle absprechen wollen.

Eine kurze Uebersicht des Inhaltes ist hier um so mehr am Plage, als sie zugleich zur Charakteristik des Materials dient. Da der Herausgeber die Kapitel leider nur im Verzeichniß gezählt hat, so müssen die Angaben nach den Seitenzahlen des Druckes gemacht werden. Der Weiskunig erzählt zuerst, S. 123—136, den französischen Krieg von 1478—80; es folgen S. 136—140 die Kriege gegen die Utrechter und Johann von Cleve 1483—84; darauf, alles am falschen Ort, S. 140—143 ein Stück des holländischen Kriegs von 1492, Tod der Erzherzogin Maria 1482 und das englische Bündniß von 1484; sodann S. 143—166 der erste flandrische Krieg 1484—85; S. 167—173 der erste lütticher Krieg 1482; dann Nachträge oder richtiger andere Bearbeitungen: S. 173—191 zum französischen Kriege von 1478—79, S. 192—195 zum utrechter Kriege 1483 und S. 195—197 zum flandrischen Kriege 1484—85. Darauf S. 198—203 der französisch-neapolitanische Krieg 1494—96; S. 204—207 der zweite lütticher Krieg 1486; 207—208 Episode aus dem zweiten flandrischen Kriege 1488; 208—209 die Belagerung Gents von 1485 (zum zweiten mal); 210—212 der zweite flandrische Krieg 1488 und eine zweifelhaft gebliebene Erzählung. S. 212—222 der französisch-bretagnische Krieg, die Begebenheiten von 1487—93 kurz und dabei auf sehr verwirrte Weise zusammenfassend; auf S. 219 ist irrigerweise ein Nachtrag zum ersten flandrischen Kriege von 1485 eingeschoben. Dabei ist der Kaiser in seiner Laune, die Hergänge durch Unterdrückung der Namen zu verhüllen, so weit gegangen, daß er der Anna von Bretagne überhaupt mit keiner Silbe erwähnt, sondern auch

hier nur die Bretagne unter der Person des schwarz-weißen Königs auftreten läßt. Nun läßt er sich zwar im Weisthünig überhaupt auf die politischen Zusammenhänge der Begebenheiten so gut wie gar nicht ein, aber bei dieser Art, der bretagnischen Händel zu gedenken, kann man sich doch der Vermuthung nicht enthalten, daß Maximilian aus einer gewissen Scham oder doch aus Verdruß über die damals erlittene persönliche Beschimpfung in solcher Art über die Sache hinweggeht. Nachdem dann S. 222—243 wieder allerhand Einzelheiten zum zweiten flandrischen Kriege 1488—89, zum ersten lütticher Kriege 1482, zum ungarischen und holländischen Kriege von 1488—90 zwischengeschoben, folgen S. 243—249 und 251—252 nochmals Mittheilungen über den bretagnischen Krieg, dazwischen und S. 252—254 Stücke niederländischer Händel von 1493 und 254—255 zum zweiten mal der erfolglose Zug gegen die Türken in Ungarn 1493. S. 255—259 der französisch-italienische Krieg 1494—96; S. 259—263 der Krieg in Burgund und Geldern 1498; S. 264—271 der schwäbische Krieg 1499; S. 271—276 Krieg in Geldern und Friesland 1498—1502; S. 277—279 der französisch-italienische Krieg 1498—1503; S. 279—280 sind dem Treizsaurwein unerklärt geblieben; S. 281 der Krieg um Utrecht 1510—11; S. 281—283 Maximilian's sogenannte Romfahrt 1506—8, S. 283—287 der bairische Krieg 1504; dann mit einigen Nachträgen zum geldrischen und ungarischen Kriege zu den Jahren 1499, 1505 und 1510—11 die italienisch-französischen Kriege von 1508—13. Damit bricht auf S. 306 die Erzählung ab.

Treizsaurwein entschuldigt sich selbst, wie schon bemerkt, in Vor- und Nachwort wegen der ihm wohl bekannten Unvollkommenheit dieser nur vorläufigen Zusammenordnung des Stoffes. Das vorhandene handschriftliche Material zeigt, wie nun die Arbeit weiter fortgesetzt ward. Zunächst stellte

man ein Fragebuch auf, um die zweifelhaften Punkte darin anzumerken. Die Haupthandschrift von 1514 blieb ein-  
 weilen unberührt; in mehrere Abschriften hingegen trug man  
 die Aufklärungen und Berichtigungen ein, welche man entweder  
 durch Nachforschung fand oder vom Kaiser erhielt. Eine  
 dieser Abschriften enthält dergleichen Glossen von des Kaisers  
 eigener Hand. Der Herausgeber hat diese wichtigen Rand-  
 bemerkungen so weit benutzt, daß wir ihre Beschaffenheit aus  
 seinen Anführungen im allgemeinen kennen lernen. Sie  
 enthalten einige der im Texte fehlenden Orts- und Personen-  
 namen, wo diese sich aus den Umständen nicht errathen  
 lassen; anderwärts Zeitbestimmungen, erläuternde oder auch  
 berichtigende Zusätze, zum Theil von größerm Umfange.  
 Wiederholt wird angemerkt, daß ein Abschnitt an einem  
 andern Ort einzurücken sei, oder daß dieselbe Begebenheit  
 anderwärts schon einmal erzählt sei. Dann wird wol hin-  
 zugefügt, man solle vergleichen, welche der beiden Dar-  
 stellungen die bessere sei, oder man solle die zweite Er-  
 zählung zur Ergänzung der ersten brauchen. Zu einer  
 Stelle (S. 255) war erst angemerkt: „Von Mailand wegen“;  
 dann erkannte man aber, daß das ein Irrthum sei, und  
 fügte weiter hinzu: „Ist der Zug von Vigurna; ist es ver-  
 gemacht, sol mans bleiben lassen“ (d. h. wenn der Zug nach  
 Livorno schon einmal erzählt sein sollte, so soll man diese  
 Darstellung hier ganz weglassen) „wo aber nit, so sol es  
 l. Mt. noch weiter vnd klarer stymen, dann der paß ist nit  
 recht“; d. h. der Tenor, das Einzelne der Erzählung mag  
 zwar wol richtig sein, aber der Paß, die zu Grunde  
 liegende Begebenheit, ist noch unklar geblieben. Mit ähn-  
 licher Wendung heißt es beim Beginn des schwäbischen  
 Krieges (S. 264): „Ist durch den Kammermeister gestimbt  
 was den Schweizer handt betrifft“, d. h. der Kammermeister  
 hat die Erzählung, soweit sie die Schweiz betrifft, in

sichtigkeit gebracht. Also auch andere, als der Kaiser, nahmen an dem „Stimmen“ Antheil. Es sind zum Theil diese Handglossen, welche den Herausgeber in den Stand setzten, den einzelnen Abschnitten ihre richtige Beziehung zu geben. Er hat sie aber weder mit genügender Kritik noch vollständig ausgebeutet, auch den Leser an vielen Stellen in Unklaren darüber gelassen, ob seine eigenen Anmerkungen aus dieser mehr oder minder authentischen Quelle geschöpft sind. Es ist darum nicht möglich, auf Grund seiner Ausgabe allein die Untersuchung fortzuführen. Vielmehr bedarf es einer neuen Untersuchung des ganzen in Wien vorhandenen handschriftlichen Apparates unter Zuziehung der sonstigen schriftstellerischen Arbeiten des Kaisers, um die Einzelheiten des Weiskunig so weit, wie dies denn überhaupt jetzt noch möglich ist, zu ordnen und zu erläutern. Hätte Maximilian die Sache zu Ende geführt, so würde er ohne Zweifel Treizsaurwein in den Stand gesetzt haben, uns einen eben solchen „Schlüssel“ zum Weiskunig zu geben, wie er in Pfinszinger's Clavis für den Theuerdank vorliegt, und zwar würde uns jener um so viel wichtiger sein, als der Weiskunig den Theuerdank an geschichtlichem Werth übertragt. Hoffentlich wird es aber nicht an einer dazu berufenen Hand fehlen, die auf die ange deutete Weise das, was sich heute in dieser Hinsicht noch leisten läßt, leistet. Einer neuen Ausgabe wird es dazu nicht einmal bedürfen, da der gedruckte Text, soweit sich ohne Vergleichung der Handschrift erkennen läßt, sorgfältig und gut zu sein scheint. Dem kaiserlichen Autobiographen wäre man wol so viel Achtung schuldig.

Um nun zum Schluß mit einigen Worten auf die Frage zurückzukommen, weshalb der Weiskunig unbeendigt blieb, so führt uns dies zunächst wieder auf den Theuerdank und sein bereits flüchtig ange deutetes Verhältniß zu jenem.



Man hat uns in der Hesperus-Handschrift als Eingang  
 zu Hesperus und zu Hesperus das Gedicht ent-  
 halten in alphabetischer Form der Hesperus der Hesperus  
 Hesperus: die Hesperus der Hesperus. Darin liegt aber  
 in dem Hesperus der Hesperus der Hesperus ge-  
 st. der Hesperus der Hesperus Hesperus sein Leben zu  
 werden und zu dem Hesperus zu werden. Allerdings  
 in Hesperus das Hesperus der Hesperus, der geistig in  
 der Hesperus der Hesperus Hesperus ist in  
 der Hesperus Hesperus Hesperus mit Hesperus geistig ist.  
 in Hesperus Hesperus Hesperus, indem er von  
 Hesperus Hesperus Hesperus und Hesperus Hesperus  
 Hesperus Hesperus Hesperus geistig, welche sie in  
 Hesperus der Hesperus und Hesperus Hesperus zu Hesperus  
 Hesperus. Aber Hesperus hat das Hesperus in der Hesperus  
 Hesperus Hesperus Hesperus Hesperus zu Hesperus  
 und Hesperus Hesperus zu Hesperus Hesperus. Es ist  
 Hesperus Hesperus Hesperus nach eine Hesperus Hesperus  
 Hesperus Hesperus ist eben nur die Hesperus Hesperus, nach  
 Hesperus Hesperus der Hesperus Hesperus: Hesperus aber ist das Hesperus  
 des Hesperus, darum heißt ihr Hesperus Hesperus. Bei Hesperus  
 Hesperus man zu Hesperus der Hesperus stellt sich der  
 Hesperus in Hesperus die eigene Hesperus, im Hesperus  
 als Hesperus personifiziert, entgegen; im jüngern Hesperus-  
 alter bei Hesperus gefährlicher Abenteuer das Hesperus,  
 personifiziert als Hesperus und im spätern Alter Hesperus und  
 Hesperus, personifiziert als Hesperus. Diese drei also,  
 indem sie ihn auf der Hesperus zu Hesperus aufhalten  
 und womöglich zu Grunde richten wollen, locken ihn in eine  
 lange Reihe von Hesperus; diese Abenteuer aber bilden  
 den, man kann nicht im strengen Sinne sagen Hesperus,  
 aber den der Wirklichkeit entnommenen Gehalt des Ge-  
 dichtes. Es sind nämlich lauter Hesperus, die dem

en, oft unbedacht waghalsigen Fürsten wirklich begegnet  
 o, auf Jagden, beim Ritterspiel, auf Heerfahrten zu Land  
 o See und bei welchen Anlässen sonst. Hier und da  
 o Begegnisse, die sich öfters wiederholt haben, durch eine  
 ammenfassende Erzählung abgethan. Wo und wann das  
 nzelne vorgefallen, gibt Pfinzing's Clavis mit kurzen  
 erten an. Die Erzählung ist leider herzlich schlecht aus-  
 allen: sie ist nicht nur überaus trocken, sondern auch sehr  
 nig anschaulich; statt der Schilderung, die uns, wenn auch  
 ht um ihres meist unbedeutenden Inhalts willen, so doch  
 i ein Beitrag zur Geschichte der Sitten und des Costüms  
 er Zeit erfreuen würde, werden wir mit dürftiger, aber  
 für um so breiterer Moral abgespeist. Sonst aber hält  
 b die Darstellung, wenn auch, um den Helden in möglichst  
 änzendem Lichte erscheinen zu lassen, hier und da mit  
 nem leisen Münchhausen'schen Anstrich versehen, doch offen-  
 ar im großen und ganzen treu und ehrlich an die That-  
 icken. Wenn zum Beispiel das Gedicht erzählt, daß Theuer-  
 unk einst zu einem Löwen in den Käfig getreten sei, weil  
 gehört habe, daß ein Löwe sich vor dem Muthigen beuge,  
 id er dies Abenteuer auch wirklich mit heiler Haut besteht,  
 läßt uns der Schlüssel das fast unglaubliche Wagniß  
 nn doch durch den kleinen Zusatz, daß dieser Löwe, der  
 Maximilian's Schwager Albrecht von Baiern gehörte, zahm  
 wesen sei, in wesentlich milderem Lichte betrachten. Es  
 id noch mehr Abenteuer in dem Buche, deren poetische  
 hröße durch die Erläuterung des 'Schlüssels' höchst ratio-  
 nlistisch auf ein natürliches Maß reducirt wird. Wir haben  
 er in diesen Geschichtchen, den Schlüssel hinzugenommen,  
 ie lange Reihe von Jagd-, Schlacht- und andern Anekdoten  
 is dem Leben des Kaisers vor uns, die, wenn sie gleich  
 r die eigentliche Geschichte gar keine Ausbeute gewähren,  
 noch zumal für die Charakteristik Maximilian's von großem

Interesse sind. Denn seine ritterliche und talentvolle Persönlichkeit tritt uns aus ihnen in glänzendem Lichte entgegen. Er war in der That, wie er hier erscheint, der größte Jäger, der gewandteste Fechter, der tollkühnste Reiter seiner Zeit. Gerade hierin liegt auch die einfache Erklärung, weshalb seine Zeit an der Erzählung seiner vielen kleinen Abenteuer ein so großes Gefallen finden konnte: sie bewunderte eben an ihm den Besitz aller der Eigenschaften, in deren Vollendung sie das Ideal des ritterlichen Mannes erkannte. Sie las seine kacken und oft übermüthigen Streiche mit eben demselben Behagen, mit dem heute etwa ein leidenschaftlicher Jäger, der selbst das halbe Leben im Wald verbringt, eine Sammlung von Jagdgeschichten verschlingt, die jedem andern Leser als eine ungenießbare Kost erscheinen. Nicht in dem vermeintlich poetischen Hintergrunde, sondern in der der Wirklichkeit angehörenden Staffage des Bildes bestand seine Anziehungskraft und besteht auch für uns noch heute seine Bedeutung. Der Unterschied aber dieser Begebenheiten aus Maximilian's Leben von jenen, die den Gegenstand des Weiskünig bilden, besteht, wie schon gesagt, darin: daß der Theuerdank ausschließlich vom privaten Leben, der Weiskünig dagegen von der öffentlichen Wirksamkeit des Kaisers auf seinen Feldzügen handelt; jener enthält nur persönliche Anekdoten, dieser will wenigstens der Anlage nach eine Geschichtserzählung sein.

Der Held Theuerdank besteht nun glücklich alle jene Abenteuer, durch welche ihn seine Widersacher zu verderben hoffen, und gelangt auf solche Art zur Königin Ehrenreich. Wenn das Gedicht mit der wirklichen Brautsahrt Maximilian's nach Burgund etwas zu schaffen hätte, so müßte es sich nun wenigstens an diesem Punkte der Erzählung zeigen. Aber nichts weniger wie das. Zwar ist Königin Ehrenreich bereit, die Seine zu werden, aber, so erklärt sie ihm, alle seine

isherigen Thaten, so hohen Preises sie ihn auch werth machten, seien doch nur um irdischer Ehre willen geschehen. Er müsse sein Ziel aber höher stecken, erst wenn er sich auch der himmlischen Ehre werth zeige, könne die Vereinigung mit ihr vollzogen werden. Die Vernichtung der Ungläubigen, der Sieg über die Türken werde ihn dieser höchsten Ehre theilhaftig machen. So zieht also Theuerdank wieder fort, um dieser Krone nachzujagen; damit schließt das Gedicht. Es ist, wie gesagt, eine sinnige Ausbildung, welche der Kaiser der Maria von Burgund darreicht, indem er sie mit dieser Königin Ehrenreich identificirt; die Allegorie entkleidet heißt das, daß das Andenken der früh verlorenen Gattin und die Hoffnung der Wiedervereinigung mit ihr im Himmel seinem Herzen die Kraft verleihen, den höchsten Zielen nachzustreben, die letzte erfüllende Aufgabe seines Lebens in die Errettung der Kirche und in die Befreiung der Feinde des Glaubens zu setzen. Auf solche Weise endet mithin der Theuerdank mit der Hinweisung auf eben die großen Thaten, für welche der Eingang des Weiskönig den Kaiser als schon von der Geburt her berufen darstellt.

Wir müssen uns nun daran erinnern, daß die Ausarbeitung beider Werke der Periode in Maximilian's Leben angehört, in welcher der Plan eines großen allgemeinen Kreuzzuges in seiner Politik mehr und mehr in den Vordergrund tritt und in seinen Gedanken alles andere zurückdrängt. Eben auf jener Zusammenkunft des Jahres 1517 in Brüssel, auf welcher Maximilian seinem Enkel Karl den eben fertigen Theuerdank und, wie oben vermuthet ist, auch die vorläufige Reinschrift des Weiskönig überreichen ließ, schloß er den Vertrag mit Spanien und Frankreich, durch welchen die drei Fürsten sich zu dem Kreuzzuge verpflichteten, und zwischen der Curie und den Fürsten fand der bekannte

merkwürdige Schriftenwechsel über diesen Plan statt. Auf dem nächsten Reichstage zu Augsburg im Jahre 1518 sollten die praktischen Grundlagen für die Ausführung gewonnen werden. Die Sache ward vom Kaiser und seiner Regierung mit dem höchsten Ernst und Eifer betrieben, aber es war ihm nicht beschieden, diese so lange gehegte Lieblingsfrucht seiner Gedanken reifen zu sehen. Schon kränkelnd verließ er den Reichstag, um wenige Monate darauf am 12. Januar 1519 die Augen zu schließen.

Kann man sich wundern, daß unter solchen Umständen die Arbeit am Weiskunig nicht weiter gedieh? Ohne Zweifel im vollen und festen Glauben an seine göttliche Berufung zur Vernichtung der Türken hatte der Kaiser sein Buch so anlegen lassen, daß es nur in diesem Türkenkriege seinen vorbestimmten Ausgang finden konnte. Wie ließ also das Buch sich enden, ehe die Thaten vollbracht waren, die seinen Abschluß bilden sollten? Maximilian's Weiskunig blieb ohne Schluß, weil auch sein Leben den Abschluß nicht erhielt, den er gläubig erwartet hatte. Wol mögen bange Zweifel des Kaisers Seele niedergedrückt haben, als er, schon fast am Ziele, statt der glänzenden Erfüllung seines Lebens, die Schatten des Todes sich auf sein Haupt herabsinken fühlte.

---

# Aus dem Komödiantenleben des vorigen Jahrhunderts.

---

Denkwürdigkeiten von Karoline Schulze.

Mitgetheilt

von

Hermann Uhde.



Es darf wol als allgemein bekannt angesehen werden, daß die im Jahre 1766 zu Hamburg unternommene Stiftung eines ersten Deutschen Nationaltheaters, an welches Lessing als Dramaturg berufen wurde, auf die Couliissenstreitigkeiten zweier Schauspielerinnen als auf ihren letzten Reim zurückzuführen ist. Eduard Devrient in seiner „Geschichte der Schauspielkunst“ spricht es geradezu aus, daß „von einer Theatercabale die erste Anregung datirte“. Zwei Schauspielerinnen mußten aufeinander neidisch sein, damit eine der wichtigsten Kunstthaten, die erste stehende Bühne Deutschlands, und der Codex der Schauspielkunst, Lessing's „Dramaturgie“ ins Leben treten konnte.

Die heute fast verschollenen Namen dieser beiden Nebenbuhlerinnen waren Sophie Friederike Hensel, geb. Sparmann, und Franziska Karoline Schulze. Aus der „Dramaturgie“ ist bekannt, daß die erstere das Feld in Hamburg behauptete: sie bewog den ihr nahe stehenden Kaufmann Seyler, mit zweien seiner Freunde das Theater auf eigene Rechnung zu übernehmen, und nun konnte die junge und schöne Nebenbuhlerin verdrängt werden. Diese zog sich indessen beizeiten zurück und ging nach Leipzig, wo sie Jung und Alt, auch den damals auf der dortigen Hochschule studirenden Goethe<sup>1)</sup> bezauberte, bis sie von der Bühne zurücktrat, um 1768 den Bancoschreiber (Bankbuchhalter) Kummerfeld in Hamburg zu heirathen. Neun Jahre verflossen, Kummerfeld starb, „und da aus dessen Nachlaß mehrere Verbindlichkeiten zu erfüllen



Man liest wol in den Literaturgeschichten als Eingang der Betrachtungen über den Theuerdank: das Gedicht enthalte in allegorischer Form eine Geschichte der Werbung Maximilian's um Maria von Burgund. Darin liegt aber so wenig von der Wahrheit, daß dieser Ausdruck geeignet ist, von vornherein eine falsche Vorstellung beim Leser zu erwecken oder gar beim Schreiber zu verrathen. Allerdings hat Maximilian das Andenken der Maria, die gewiß in den glücklichen, aber kurzen Tagen ihrer Verbindung mit ihm der Gegenstand seiner wahren und tiefen Liebe gewesen ist, in zarter Weise im Theuerdank gefeiert, indem er seiner allegorischen Königin Ehrenreich und ihrem Vater König Ruhmreich einige äußerliche Beziehungen gab, welche sie mit Maria von Burgund und Karl dem Kühnen zu identificiren schienen. Aber trotzdem hat das Gedicht mit den wirklichen Hergängen seiner burgundischen Vermählung nichts zu schaffen und enthält insofern gar keinen historischen Stoff. Es ist vielmehr seinem ganzen Rahmen nach eine bloße Allegorie: Königin Ehrenreich ist eben nur die personificirte Ehre, nach deren Erwerbung der Held strebt; Ehre aber ist das Kind des Ruhmes, darum heißt ihr Vater Ruhmreich. Auf seiner Brautfahrt nun zur Erwerbung der Ehre stellt sich dem Helden in seiner Jugend die eigene Thorheit, im Gedicht als Furwittig personificirt, entgegen; im jüngern Mannesalter bei Hunderten gefährlicher Abenteuer das Misgeschick, personificirt als Unfalo und im spätern Alter Neid und Misgunst, personificirt als Neidelhart. Diese drei also, indem sie ihn auf der Brautfahrt zu Ehrenreich aufhalten und womöglich zu Grunde richten wollen, locken ihn in eine lange Reihe von Fährlichkeiten; diese Abenteuer aber bilden den, man kann nicht im strengen Sinne sagen historischen, aber den der Wirklichkeit entnommenen Gehalt des Gedichtes. Es sind nämlich lauter Fährlichkeiten, die dem

leben, oft unbedacht waghalsigen Fürsten wirklich begegnet sind, auf Jagden, beim Ritterspiel, auf Heerfahrten zu Land und See und bei welchen Anlässen sonst. Hier und da sind Begegnisse, die sich öfters wiederholt haben, durch eine zusammenfassende Erzählung abgethan. Wo und wann das Einzelne vorgefallen, gibt Pfinzing's Clavis mit kurzen Worten an. Die Erzählung ist leider herzlich schlecht ausgefallen: sie ist nicht nur überaus trocken, sondern auch sehr wenig anschaulich; statt der Schilderung, die uns, wenn auch nicht um ihres meist unbedeutenden Inhalts willen, so doch als ein Beitrag zur Geschichte der Sitten und des Costüms ihrer Zeit erfreuen würde, werden wir mit dürftiger, aber dafür um so breiterer Moral abgespeist. Sonst aber hält sich die Darstellung, wenn auch, um den Helden in möglichst glänzendem Lichte erscheinen zu lassen, hier und da mit einem leisen Münchhausen'schen Anstrich versehen, doch offenbar im großen und ganzen treu und ehrlich an die Thatfachen. Wenn zum Beispiel das Gedicht erzählt, daß Theuerdank einst zu einem Löwen in den Käfig getreten sei, weil er gehört habe, daß ein Löwe sich vor dem Muthigen beuge, und er dies Abenteuer auch wirklich mit heiler Haut besteht, so läßt uns der Schlüssel das fast unglaubliche Wagniß denn doch durch den kleinen Zusatz, daß dieser Löwe, der Maximilian's Schwager Albrecht von Baiern gehörte, zahm gewesen sei, in wesentlich milderem Lichte betrachten. Es sind noch mehr Abenteuer in dem Buche, deren poetische Größe durch die Erläuterung des 'Schlüssels' höchst rationalistisch auf ein natürliches Maß reducirt wird. Wir haben aber in diesen Geschichtchen, den Schlüssel hinzugenommen, eine lange Reihe von Jagd-, Schlacht- und andern Anekdoten aus dem Leben des Kaisers vor uns, die, wenn sie gleich in der eigentlichen Geschichte gar keine Ausbeute gewähren, dennoch zumal für die Charakteristik Maximilian's von großem

Interesse sind. Denn seine ritterliche und talentvolle Persönlichkeit tritt uns aus ihnen in glänzendem Lichte entgegen. Er war in der That, wie er hier erscheint, der größte Jäger der gewandteste Fechter, der tollkühnste Reiter seiner Zeit. Gerade hierin liegt auch die einfache Erklärung, weshalb seine Zeit an der Erzählung seiner vielen kleinen Abenteuer ein so großes Gefallen finden konnte: sie bewunderte eben an ihm den Besitz aller der Eigenschaften, in deren Vollendung sie das Ideal des ritterlichen Mannes erkannte. Sie las seine kühnen und oft übermüthigen Streiche mit eben demselben Behagen, mit dem heute etwa ein leidenschaftlicher Jäger, der selbst das halbe Leben im Wald verbringt, eine Sammlung von Jagdgeschichten verschlingt, die jedem andern Leser als eine ungenießbare Kost erscheinen. Nicht in den vermeintlich poetischen Hintergründe, sondern in der der Wirklichkeit angehörnden Staffage des Bildes bestand seine Anziehungskraft und besteht auch für uns noch heute seine Bedeutung. Der Unterschied aber dieser Begebenheiten aus Maximilian's Leben von jenen, die den Gegenstand des Weiskönig bilden, besteht, wie schon gesagt, darin: daß der Theuerdank ausschließlich vom privaten Leben, der Weiskönig dagegen von der öffentlichen Wirksamkeit des Kaisers auf seinen Feldzügen handelt; jener enthält nur persönliche Anekdoten, dieser will wenigstens der Anlage nach eine Geschichtserzählung sein.

Der Held Theuerdank besteht nun glücklich alle seine Abenteuer, durch welche ihn seine Widersacher zu verderben hoffen, und gelangt auf solche Art zur Königin Ehrenreich. Wenn das Gedicht mit der wirklichen Brautfahrt Maximilian's nach Burgund etwas zu schaffen hätte, so müßte es sich nun wenigstens an diesem Punkte der Erzählung zeigen. Aber nichts weniger wie das. Zwar ist Königin Ehrenreich bereit, die Seine zu werden, aber, so erklärt sie ihm, alle sei-

isherigen Thaten, so hohen Preises sie ihn auch werth achten, seien doch nur um irdischer Ehre willen geschehen. Er müsse sein Ziel aber höher stecken, erst wenn er sich auch der himmlischen Ehre werth zeige, könne die Vereinigung mit ihr vollzogen werden. Die Vernichtung der Ungläubigen, der Sieg über die Türken werde ihn dieser höchsten Ehre theilhaftig machen. So zieht also Theuerbalt wieder fort, um dieser Krone nachzujagen; damit schließt das Gedicht. Es ist, wie gesagt, eine sinnige Allegorie, welche der Kaiser der Maria von Burgund darbringt, indem er sie mit dieser Königin Ehrenreich identificirt; die Allegorie entkleidet heißt das, daß das Andenken der früh verlorenen Gattin und die Hoffnung der Wiedervereinigung mit ihr im Himmel seinem Herzen die Kraft verleihe, den höchsten Zielen nachzustreben, die letzte erfüllende Aufgabe seines Lebens in die Errettung der Kirche und in die Befestigung der Feinde des Glaubens zu setzen. Auf solche Weise endet mithin der Theuerbalt mit der Hinweisung auf eben die großen Thaten, für welche der Eingang des Weiskunig den Kaiser als schon von der Geburt an berufen darstellt.

Wir müssen uns nun daran erinnern, daß die Ausarbeitung beider Werke der Periode in Maximilian's Leben angehört, in welcher der Plan eines großen allgemeinen Kreuzzuges in seiner Politik mehr und mehr in den Vordergrund tritt und in seinen Gedanken alles andere zurückdrängt. Eben auf jener Zusammenkunft des Jahres 1517 in Brüssel, auf welcher Maximilian seinem Enkel Karl den eben fertigen Theuerbalt und, wie oben vermuthet ist, auch die vorläufige Reinschrift des Weiskunig überreichen ließ, schloß er den Vertrag mit Spanien und Frankreich, durch welchen die drei Fürsten sich zu dem Kreuzzuge verpflichteten, und zwischen der Curie und den Fürsten fand der bekannte

merkwürdige Schriftenwechsel über diesen Plan statt. Auf dem nächsten Reichstage zu Augsburg im Jahre 1518 sollten die praktischen Grundlagen für die Ausführung gewonnen werden. Die Sache ward vom Kaiser und seiner Regierung mit dem höchsten Ernst und Eifer betrieben, aber es war ihm nicht beschieden, diese so lange gehegte Lieblingsfrucht seiner Gedanken reifen zu sehen. Schon kränkelnd verließ er den Reichstag, um wenige Monate darauf am 12. Januar 1519 die Augen zu schließen.

Kann man sich wundern, daß unter solchen Umständen die Arbeit am Weiskunig nicht weiter gedieh? Ohne Zweifel im vollen und festen Glauben an seine göttliche Berufung zur Vernichtung der Türken hatte der Kaiser sein Buch so anlegen lassen, daß es nur in diesem Türkenkriege seinen vorbestimmten Ausgang finden konnte. Wie ließ also das Buch sich enden, ehe die Thaten vollbracht waren, die seinen Abschluß bilden sollten? Maximilian's Weiskunig blieb ohne Schluß, weil auch sein Leben den Abschluß nicht erhielt, den er gläubig erwartet hatte. Wol mögen bange Zweifel des Kaisers Seele niedergedrückt haben, als er, schon fast am Ziele, statt der glänzenden Erfüllung seines Lebens, die Schatten des Todes sich auf sein Haupt herabsinken fühlte.

---

# Aus dem Komödiantenleben des vorigen Jahrhunderts.

---

Denkwürdigkeiten von Karoline Schulze.

Mitgetheilt

von

Hermann Uhde.



Es darf wol als allgemein bekannt angesehen werden, daß die im Jahre 1766 zu Hamburg unternommene Stiftung eines ersten Deutschen Nationaltheaters, an welches Lessing als Dramaturg berufen wurde, auf die Coulissenstreitigkeiten zweier Schauspielerinnen als auf ihren letzten Reim zurückzuführen ist. Eduard Devrient in seiner „Geschichte der Schauspielkunst“ spricht es geradezu aus, daß „von einer Theatercabale die erste Anregung datirte“. Zwei Schauspielerinnen mußten aufeinander neidisch sein, damit eine der wichtigsten Kunstthaten, die erste stehende Bühne Deutschlands, und der Codex der Schauspielkunst, Lessing's „Dramaturgie“ ins Leben treten konnte.

Die heute fast verschollenen Namen dieser beiden Nebenbuhlerinnen waren Sophie Friederike Hensel, geb. Sparmann, und Franziska Karoline Schulze. Aus der „Dramaturgie“ ist bekannt, daß die erstere das Feld in Hamburg behauptete: sie bewog den ihr nahe stehenden Kaufmann Seyler, mit zweien seiner Freunde das Theater auf eigene Rechnung zu übernehmen, und nun konnte die junge und schöne Nebenbuhlerin verdrängt werden. Diese zog sich indessen beizeiten zurück und ging nach Leipzig, wo sie Jung und Alt, auch den damals auf der dortigen Hochschule studirenden Goethe<sup>1)</sup> bezauberte, bis sie von der Bühne zurücktrat, um 1768 den Bancoschreiber (Bankbuchhalter) Kummerfeld in Hamburg zu heirathen. Neun Jahre verflossen, Kummerfeld starb, „und da aus dessen Nachlaß mehrere Verbindlichkeiten zu erfüllen



mannen, für welche die Bühne mit ungetrübter Lust, so es  
sahm sich darüber ein Reduzieren, in dem sie der künftigen  
Entscheidung mit ihr eigenes erträumtes Schicksal an die  
hingegeben. *„Götische und Leipzig“*, I. 130.

Von Auftragsvorlesungen getrennt, griff die vornehmliche Schü-  
telerin wieder zu ihrem früheren Schachspiel und be-  
trat am 11. Juli 1777 die hundertjährige Bühne in der  
minifachen Rolle wieder, in welcher sie am 1. März 1776,  
am Götische „Bänk“ in 4. Bänden, XVII, 477, der Kaiser-  
inhabin überliefert: als Julie in Lessings Drama „Kun-  
st und Liebe“. Ihr Spiel „hätte sich während ihres Be-  
seits von der Bühne verhältnismäßig sehr verbessert in Be-  
zug auf Mienen, was die vornehmlich so sehr beliebt zu  
gewesene Schachmalerin missfällig machen dürfte“, wie es  
hamburgische Theatergeschichtsforscher Schlege als An-  
zeige ergab. Sie rührte daher bald ihr Augenmerk an  
das Hoftheater in Göttingen, welches ihr Freund und lang-  
jähriger Colleague Eckhof leitete. Doch erst nach dem 15.  
Juni 1778 erfolgten Ableben hat sich die die geistliche  
Stellung. Sie verließ Hamburg am 7. November 1778  
und trat in ihrem neuen Wirkungskreise zuerst als „Zer-  
in dem dreitägigen Auftritte „Die Festländer“ auf; ihr  
war dasjenige der „Münster und neuen Franzosen“,  
ihre Gehalt betrug 7 Thaler wöchentlich und 6 Raster für  
Kosteln, „Jugend und Talberg“, S. 28.

Als infolge von Eckhofs Tode das Hoftheater zu Göttingen  
sich 1779 auflöste, wählte Karoline Kummerfeldt unter mehreren  
vertheilbaren Anträgen den, welchen ihr der mainzer  
Theaterkassierer Sartori machte. Dieser kam im Auftrage  
des Fürstbischöflichen von Talberg nach Göttingen, um dort für die  
in Mannheim zu errichtende, später so berühmte Bühne die  
beredendsten Kräfte zu engagieren: unter diesen auch  
Madame Kummerfeldt, welcher er mehr Gage zu bieten

Vollmacht hatte als selbst Iffland, nämlich 7—800 Gulden. Es gelang ihm indeß, sie für 600 Gulden als „Scoubrette“ zu gewinnen.

Die Instruction für Särtori war von Seyler's Hand — des nämlichen, der 1766 die hamburger Entreprise hauptsächlich ins Leben gerufen hatte. Nach deren Scheitern war Seyler selbständiger Schauspielunternehmer geworden, hatte im Jahre 1772 zu Weimar die inzwischen von ihrem Vatten geschiedene Friederike Hensel geheirathet und war nun von Dalberg mit der Errichtung der Bühne zu Mannheim betraut, so daß dort die Ironie des Zufalls über Karoline Kummerfeld 1779 genau das Geschick verhängte, dem sie zwölf Jahre früher in Hamburg ausgewichen war: nämlich dasjenige, mit der verhaßten Collegin rivalisiren zu müssen, während diese auf die Bühnenleitung den entscheidendsten Einfluß hatte.

Die kurze Dauer des mannheimer Engagements der Kummerfeld, welche — ohnehin nur für einige Monate auf Probe angestellt — dem dortigen Theater schon zu Ostern 1780 wieder den Rücken wandte, ist daher erklärlich. Wohin sie von Mannheim ging, konnte ich nicht ermitteln; am 19. April 1781 debutirte sie mit der neuerrichteten Gesellschaft des augsburger Kaufmanns von Beri zu Innsbruck. Im nächsten Jahre finden wir sie in Linz bei der Bühne des Grafen Rosenberg; 1783 debutirt der rastlos umhergetriebene Wandervogel als „Baronin“ in „Jeannette“ bei der Gesellschaft des durch seine Bemühungen um ein Denkmal für Lessing in bester Erinnerung stehenden Schauspiel-directors Großmann; 38 Jahre alt, war Karoline Kummerfeld jetzt in das Fach der „Damen von Stande“ übergegangen.

Aber auch bei Großmann, der in Bonn, Frankfurt und Mainz Vorstellungen gab, blieb sie nur ein einziges Jahr: Ostern 1784 trat sie in ein Engagement bei Joseph Bellomo,

mit welchem sie im Verste nach jenem Orte zog, der künftig ihre Heimat werden sollte: nach Weimar. Am 5. October 1784 gab sie dort Madame Ribberg in Ossland's „Verbrechen aus Eifersucht“: sie spielte jetzt Künster, zum Beispiel: Clantia (Malcott, Zerone Fildert, „Clarige“), die Königin im „Hamlet“ u. s. w. Zum letzten male betrat sie die Bühne als Marcella Fortis Ferris in Schink's Trauerspiel „Gianetta Montaldi“, mit welchem Bellome am 22. Juni 1785 die Saison beendigte.

„Erfolgreich, Ade mit Eingezogenheit dem ängstlichen Verumtenden bei seinen Ideen vorzuziehen“ („Ephemeriden der Literatur und des Theaters“, 1785), entsagte Karoline Nummerfeld der Bühne für immer und errichtete in Weimar eine Musikschule, welche — nämlich auf Anregung der der vor-maligen Schützlerin nachgelassenen Herzogin Anna Amalie — von den Kindern verschiedener Familien allmählich stark besucht wurde, wie die noch vorhandenen Rechnungsbücher der Nummerfeld's darthun. Auch Goethe mag für sie gesorgt haben: sie blieb „nicht bloß als Mitglied von Bellome's Gesellschaft, sondern auch nach ihrem Abtreten von der Bühne in einiger, wenn auch fernerer Beziehung zu Goethe; er gestattete ihr gern den Bruch seines Gartenhauses, in welchem sie zur passenden Jahreszeit fast täglich eine Weile zubrachte“ (Wiedermann, a. a. O., II, 58).

Ihre Mußezeit füllte sie aus mit der Aufzeichnung ihrer Eindrücke. Auf 681 engbeschriebenen Quartseiten<sup>4)</sup> hat sie mit umständlicher Breite erzählt, was ihr bis zum Jahre 1788 Merkwürdiges begegnet ist. Diese Blätter kamen nach dem Tode der Schreiberin in den Besitz des bekannten Privat-<sup>5)</sup>rats Rims, der Goethe bei dessen Leitung der weimarischen Bühne zur Seite stand. Die Erben desselben vertrauten mir das Manuscript an, damit aus demselben veröffentlicht werden sollte, jetzt noch denkwürdig erscheint.

An der unbedingten Glaubhaftigkeit der alten Schauspielerin wird niemand zweifeln, der ihre Aufzeichnungen durchgelesen hat. Subjectiv wahr ist Karoline Kummerfeld vom ersten bis zum letzten Worte, wie aus ihrer Erzählung — deren Details sie selbst wiederholentlich bloßstellen — mit überzeugender Bestimmtheit hervorgeht. Zu ihren Gunsten läßt sich außerdem noch geltend machen, daß der gewissenhafte F. L. W. Meher, Schröder's Biograph, sie nicht nur persönlich hochachtete, sondern sich auch von ihr für sein Buch „manche Nachweisung“ erbat („Schröder's Leben“, I, 76); Schröder selbst sprach (nach Meher) von ihr „nie ohne Werthschätzung und unterstützte das sorgenvolle Alter seiner unvergeßlichen Mitarbeiterin ungerufen und mit Freudigkeit“; gelegentlich des Besuchs, den er 1791 in Weimar machte, ließ er bei seiner Abreise nach Mannheim in ihren Händen sein Stammbuch zurück, in welches sie sich als seine „wahre Freundin“ eintragen durfte; auch im Stammbuche Jffland's steht sie (bei ihrem Abschied von Mannheim) bezeichnet als „Wanderin, die wünscht, daß sie auch in weitester Ferne eine aufrichtige Freundin“ genannt bleibe.

Hoffentlich vermögen diese Notizen Theilnahme für die nun schon so lange im Grabe Schlummernde zu wecken; einige fernere Data sollen an passender Stelle eingeschaltet werden. Ueberall wird sich die oft überraschende Genauigkeit der Kummerfeld'schen Aufzeichnungen ergeben, welche diesen, als einer treuen Darstellung des ungebundenen Schauspielerlebens im vorigen Jahrhundert, sowie als zuverlässigem, von Goethe-Forschern längst schmerzlich vermißtem<sup>5)</sup> Nachweise über die Persönlichkeit einer Jugendschwärmerei des großen Dichters, cultur- und literarhistorischen Werth verleiht. Möge nun die Memoirenschreiberin mit ihren eigenen, nur der modernen Ausdrucksweise durchweg angepaßten Worten sprechen.

\* \* \*

Ich bin Theaterfind. Mein Vater hieß Christian Schütz  
 und wurde am 8. November 1693 zu Frankfurt a. D. ge-  
 born. Von meinem Großvater, einem gesuchten Porträ-  
 maler, zum Gelehrten bestimmt, mußte er die kaum bezogene  
 Universität in seinem zwanzigsten Jahre wieder verlassen, und  
 zwar aus Mangel an Geldmitteln, denn sein Vater starb  
 unvermuthet und hinterließ kein Vermögen. Der Student,  
 welcher einen neuen Beruf zu ergreifen, wurde Schü-  
 ler: als solcher hatte er sogleich ein bescheidenes Aus-  
 kommen. Ueberdies konnte er reisen, konnte Welt und Menschen  
 sehen. Fast dreißig Jahre lang war er gewandert, als er  
 seine Mutter kennen lernte, mit der er sich im Jahre 1741  
 ehelich verband. Sie hieß Augustina von D. und  
 war 1708 gleich meinem Vater zu Frankfurt a. D. geboren.  
 Ihre Mutter, geborene von B., die einzige Tochter eines  
 ersten Mannes Berlins, war mit dem reichen Herrn  
 von C. verheirathet, der, weil er nicht wußte was er mit  
 seinem Gelde anfangen sollte, sich auf den Juwelenhandel  
 verlegte und glücklich Tausende verhandelte. Von seinen  
 vielen Kindern war Augustina das jüngste. Wirkliche Em-  
 pfehlungen verschafften ihr schon früh in Mitau am Hofe  
 der Herzogin Anna von Kurland eine Stelle, in welcher sie  
 sieben Jahre lang verblieb, bis die gütige Fürstin Kaiserin  
 von Rußland wurde. Als einzige Deutsche, welche in Hof-  
 dienst stand, sollte ihr meine Mutter nach Petersburg  
 folgen, allein meine Großältern wollten dies aus religiösen  
 Rücksichten nicht zugeben. (Meine Mutter war reformirt.  
 Mein Vater ist evangelisch geboren, wechselte aber, lange  
 bevor er meine Mutter kannte, die Confession und wurde  
 katholisch, zu welchem Glauben dann auch seine Braut über-  
 trat. Wir Kinder sind katholisch geboren.)

Meine Mutter verließ also den Hofdienst und ging nach Deutschland zu ihrem Vater zurück, welcher nach dem inzwischen erfolgten Tode seiner Frau durch unglückliche Juwelenspeculationen immer mehr herabgekommen war. Er hatte endlich die Mildthätigkeit eines seiner Schwiegersöhne um ein Unterkommen in Anspruch nehmen müssen: meine Mutter sah sich gezwungen, dieses mit ihm zu theilen. Da indessen ihr Schwager sie mit Bärtlichkeiten verfolgte, so gerieth sie bald in die unangenehmsten Berwürfnisse, in denen selbst ihr Vater ihr nicht beistehen konnte, der sein Gnadenbrot nicht in die Schanze schlagen durfte. Der Verzweiflung nahe, erinnerte sich meine Mutter der Güte ihrer vormaligen Herrin; sie beschloß, sich an diese zu wenden und machte sich heimlich auf die Flucht nach Petersburg.

Ihr nächstes Ziel war S., von wo sie zu Schiffe die Reise fortzusetzen gedachte. Doch wie erschraf sie, als sie von den Unruhen hörte, die zu jener Zeit in Rußland herrschten! Denn von Politik wußte sie nichts; welches Mädchen las damals Blätter, und wie viele Herren hielten sich eine Zeitung!

In S. befand sich gerade eine Schauspielergesellschaft; in dem Wirthshause, das meine Mutter zum Quartier genommen, wohnte der Principal mit seiner Frau. Diesen beiden schloß meine Mutter sich an; rathlos wie sie war, ließ sie sich leicht bereden, Schauspielerin zu werden: unter angenommenem Namen trat sie bei jenem Principal als Actrice ein.

Nach mehreren Jahren lernte sie bei dem Directeur Hake meinen Vater kennen, dem kurz zuvor die erste Frau gestorben war. Zwei kleine Kinder machten dem Witwer so viel zu schaffen, daß er bald der neuen Kunstgenossin seine Hand bot, welche diese auch annahm; am 7. December 1741

wurden sie zu Prag getraut. Bald darauf erhielt mein Vater eine vortheilhafte Stellung am k. k. Theater zu Wien; in dieser Stadt wurde ich am 30. September 1745 geboren — das zweite Kind der zweiten Ehe meines Vaters; das älteste war ein Sohn, mein Bruder Karl. Wir sowie unsere Halbgeschwister wurden sehr sorgfältig erzogen. Der Stiefbruder Christian war ursprünglich zum Studiren bestimmt, allein er ging heimlich davon und zum Theater; wir hörten nicht eher von ihm, als bis er Unterstützung gebraucht. Meine Stiefschwester, ein gutes, aber wildes Mädchen, als Schauspielerin nicht ohne Begabung, lief meinen Aeltern auch zweimal davon; es schien in der Familie zu liegen.

Ich zählte drei Jahre, als ein für uns folgenschweres Ereigniß eintrat: mein Vater wurde aus Anlaß einer Cabale Prehauser's (welcher damals den Hanswurst in Wien gab) und dessen Geliebten, Madame Walter, abgedankt; das falsche Spiel glückte um so leichter, als gerade Herr von Sellier für das nächstfolgende Theaterjahr dem Herrn von Lopresti das Werk übergeben wollte.

Meine Aeltern waren äußerst bestürzt: mit 14 Gulden wöchentlich und etwa 100 Gulden Accidenzien jährlich hatten sie keine Ersparnisse machen können. Sogleich schrieb mein Vater an seinen Sohn Christian, welcher in München spielte, und fragte diesen: wie er mit seinem Principal, dem in Kurbaiern privilegirten Johann Schulz, zufrieden sei? Die Nachrichten lauteten günstig, und so trug sich mein Vater jenem Principal an; wir alle wurden angenommen, auch Karl und ich, die wir schon damals in Balleten tanzten und Kinderrollen spielten. Meine Hauptpartie war die kleine Louison in Molière's „Eingebildetem Kranken“.

Wie groß aber war der Schreck meiner Aeltern, als sie nach langwieriger Fahrt mit der gewöhnlichen Landkutsche in München eingetroffen waren und bei dem ersten

Besuche, den sie Herrn Johann Schulz machten, dessen Elend entdeckten! Er saß in einem abgetragenen Rode, die reiche Principalsweste war mit Nadeln zugesteckt, da die Knöpfe leicht dem Silber an den Taschen längst verschwunden waren; die Frau Principalin präsentirte sich in zerissenem Haushabit, aber geschminkt und mit Mouchen auf dem Gesicht. Hundert Gulden hatte die Reise gekostet; der Principal hatte keine hundert Kreuzer! Die Aeltern erklärten, sofort umkehren zu wollen, falls er die Reise nicht bezahlte, vorauf Schulz nach etlichen Tagen das Geld brachte. Erst dann erhielten wir unsere bis dahin mit Beschlag belegten Koffer.

Meine Mutter trat in der Titelpartie einer Burleske: „Die politische Kammerjungfer“, zum ersten male auf. Der Kurfürst war mit seiner Gemahlin und dem ganzen Hofstaate im Theater; am Schlusse der Vorstellung ließ die Kurfürstin meine Mutter zu sich rufen, sagte ihr Artigkeiten und schloß mit den Worten: „Mache Sie, daß mehrere Ihresgleichen hieher kommen!“ In der That war die Gesellschaft schlecht; sie genügte nicht einmal in Straubing und Landshut, wohin wir bald zogen. Das Publikum blieb aus und mit ihm die Gage; zum Glück erhielt mein Vater vom Directeur Franz Schuch für einige neue Komödien, welche er demselben zuschickte, das Geld. Doch kaum war dies bekannt, als sich der Principal bei uns einstellte und um 30 Gulden bat: er habe seit dem Tage zuvor keinen Bissen genossen, geschweige denn die Herren Pursche (so nannten die Principale ihre Acteurs) soulagiren können. Wirklich händigte ihm mein Vater die erbetene, für jene Zeit beträchtliche Summe ein; Schulz berichtigte seine Schulden und dirigirte die Gesellschaft nach München. Wir waren die einzigen, welche eine Kutsche bezahlen konnten; alle übrigen wanderten zu Fuße. Im ersten Nachtquartier erreichten wir



[illegible]

Einigen Jahren nach dem Jahre 1800 war die  
 Zahl der in England zur Verfügung stehenden  
 von dem Jahre 1800 an auf 100 000  
 gestiegen. Es wurden in der Folgezeit, in  
 Folge der neuen Erfindungen, die Erzeugung von  
 Eisen in England zu einem großen Teil  
 auf die Eisenwerke von Birmingham und  
 die Eisenwerke von Manchester übertragen.  
 Die Eisenwerke von Birmingham und  
 die Eisenwerke von Manchester waren die  
 einzigen Eisenwerke in England, die  
 Eisen in großer Menge zu produzieren  
 vermochten. Die Eisenwerke von  
 Birmingham und die Eisenwerke von  
 Manchester waren die einzigen Eisenwerke  
 in England, die Eisen in großer Menge  
 zu produzieren vermochten.

[illegible]

icht fortlassen. Auf vieles Bitten des bedrängten Principals ahm meine Mutter ein blaues Atlaskleid aus ihrem Koffer und gab es dem Wirth zum Verfaß. Dann erst brachen wir auf.

Am Abend kamen wir nach Fürth. Weidner erklärte: Der Ort, so schlecht er aussieht, hat sehr reiche Einwohner; vor lauter Juden, aber sie sind begütert und große Freunde der Komödie. Basta! Secunda! Ad interim bleiben wir hier.“ Mein Vater schüttelte den Kopf, aber der Principal ließ im Saale eines Wirthshauses das Theater aufschlagen, öffnete die Vorstellungen, und — nahm keinen Gulden ein. Die Ortsbewohner mieden das Schauspiel, denn Weidner war wenige Jahre zuvor mit seiner Frau in Fürth gewesen, hatte diese aber für seine Schwester ausgegeben. Sie lockte den Sohn eines reichen Juden an sich, der ihr versprach sich taufen zu lassen, um sie zu heirathen. Er bestahl seine Aeltern und ging mit Weidners davon; diese aber machten ihn im ersten Nachtquartier trunken, nahmen ihm den Raub, den er an seinen Aeltern begangen, ab und entflohen, indem sie ihn zurückließen. Nachdem der Geprellte seinen Raubschmerz eingeschlafen, kehrte er zu seinen Aeltern zurück, welche trotz ihres Selbstverlustes froh waren, daß ihr Sohn kein Christ geworden.

Als mein Vater dies vernommen, wollte er keine Stunde länger bei Weidner bleiben; meine Mutter forderte sogleich die Summe, um ihr in Erlangen versetztes Kleid einzulösen. Böhnisch antwortete Weidner: „Warum haben Sie das Kleid hergegeben! Ein Mann wie ich hätte sich doch aus der Klemme gezogen!“ Das war der Dank.

Am nächsten Morgen waren Weidners über alle Berge; die angebliche haireuther Concession erwies sich als Erfindung. Da die Schauspieler dies erfuhren, zerstreuten sie sich in die vier Winde, ohne zu bezahlen, was sie unteressen in Fürth verzehrt hatten.

waren, für welche die Witwe mit eingetreten war, so entspann sich darüber ein Rechtsstreit, in dem sie ihre stattliche Einrichtung und ihr eigenes erspartes Vermögen mit einbüßte" (Viedermann, „Goethe und Leipzig“, I, 130).

Von Nahrungsorgen gedrückt, griff die vormalige Schauspielerin wieder zu ihrem frühern Erwerbszweige und betrat am 11. Juli 1777 die hamburger Bühne in der nämlichen Rolle wieder, in welcher sie ein Deser abbildete, ein Goethe („Werke“ in 40 Bänden, XXVII, 477) der Unsterblichkeit überlieferte: als Julie in Weiße's Drama „Romeo und Julia“. Ihr Spiel „hatte sich während ihres Absseins von der Bühne verschlimmert; sie übertrieb in Ausdruck und Mienen, was die vormalig so sehr beliebte und geliebte Schauspielerin misfällig machen mußte“, wie der hamburgische Theatergeschichtschreiber Schütze als Augenzeuge erzählt.<sup>2)</sup> Sie richtete daher bald ihr Augenmerk auf das Hoftheater in Gotha, welches ihr Freund und langjähriger College Edfhof leitete. Doch erst nach dessen am 16. Juni 1778 erfolgten Ableben bot sich ihr die gewünschte Stellung. Sie verließ Hamburg am 7. November 1778 und trat in ihrem neuen Wirkungskreise zuerst als „Sara“ in dem dreiactigen Lustspiele „Die Holländer“ auf; ihr Fach war dasjenige der „muntern und naiven Frauenzimmer“, ihr Gehalt betrug 7 Thaler wöchentlich und 6 Klafter Holz (Koffka, „Iffland und Dalberg“, S. 28).

Als in Folge von Edfhof's Tode das Hoftheater zu Gotha sich 1779 auflöste, wählte Karoline Kummerfeld unter mehreren vortheilhaften Anträgen den, welchen ihr der mannheimer Theaterkassirer Sartori machte. Dieser kam im Auftrage des Freiherrn von Dalberg nach Gotha, um dort für die in Mannheim zu errichtende, später so berühmte Bühne die hervorragendsten Kräfte zu engagiren: unter diesen auch Madame Kummerfeld, welcher er mehr Gage zu bieten

Vollmacht hatte als selbst Iffland, nämlich 7—800 Gulden. Es gelang ihm indeß, sie für 600 Gulden als „Soubrette“ zu gewinnen.

Die Instruction für Sartori war von Seyler's Hand — des nämlichen, der 1766 die hamburger Entrepriſe hauptsächlich ins Leben gerufen hatte. Nach deren Scheitern war Seyler ſelbſtändiger Schauſpielunternehmer geworden, hatte im Jahre 1772 zu Weimar die inzwischen von ihrem Gatten geſchiedene Friederike Henſel geheirathet und war nun von Dalberg mit der Errichtung der Bühne zu Mannheim betraut, ſodaß dort die Ironie des Zufalls über Karoline Kummerfeld 1779 genau das Geſchick verhängte, dem ſie zwölf Jahre früher in Hamburg ausgewichen war: nämlich dasjenige, mit der verhaßten Collegen rivaliſiren zu müſſen, während dieſe auf die Bühnenleitung den entſchiedenſten Einfluß hatte.

Die kurze Dauer des mannheimer Engagements der Kummerfeld, welche — ohnehin nur für einige Monate auf Probe angeſtellt — dem dortigen Theater ſchon zu Oſtern 1780 wieder den Rücken wandte, iſt daher erklärlich. Wohin ſie von Mannheim ging, konnte ich nicht ermitteln; am 19. April 1781 debutirte ſie mit der neuerrichteten Geſellſchaft des augſburger Kaufmanns von Beri zu Innsbruck. Im nächſten Jahre finden wir ſie in Linz bei der Bühne des Grafen Roſenberg; 1783 debutirt der raſtlos umhergetriebene Wandervogel als „Baronin“ in „Jeannette“ bei der Geſellſchaft des durch ſeine Bemühungen um ein Denkmal für Leſſing in beſter Erinnerung ſtehenden Schauſpiel-directors Großmann; 38 Jahre alt, war Karoline Kummerfeld jetzt in das Fach der „Damen von Stande“ übergegangen.

Aber auch bei Großmann, der in Bonn, Frankfurt und Mainz Vorſtellungen gab, blieb ſie nur ein einziges Jahr: Oſtern 1784 trat ſie in ein Engagement bei Joſeph Bellomo,

mit welchem sie im Herbst nach jenem Orte zog, der künftig ihre Heimat bleiben sollte: nach Weimar. Am 5. October 1784 gab sie dort Madame Kubberg im Jffland's „Verbrechen aus Ehrfucht“; sie spielte jetzt Mütter, zum Beispiel: Claudia Galetti, Sophie Gnilbert, „Clarigo“), die Königin im „Hamlet“ u. s. w. Zum letzten male betrat sie die Bühne als Marchesa Fortia Bertelli in Schind's Trauerspiel „Gianetta Montaltri“, mit welchem Bellomo am 22. Juni 1785 die Saison beendigte.

„Entschlossen, Ruhe und Eingezogenheit dem ängstlichen Herumtreiben bei kleinen Theatern vorzuziehen“ („Ephemeriden der Literatur und des Theaters“, 1785), entsagte Karoline Kummerfeld der Bühne für immer und errichtete in Weimar eine Nählschule, welche — vielleicht auf Anregung der der vor- maligen Künstlerin wohlgenogenen Herzogin Anna Amalie — von den Kindern vornehmer Familien allmählich stark besucht wurde, wie die noch vorhandenen Rechnungsbücher der Kummerfeld<sup>2)</sup> darthun. Auch Goethe mag für sie gesorgt haben: sie blieb „nicht blos als Mitglied von Bellomo's Gesellschaft, sondern auch nach ihrem Abtreten von der Bühne in einiger, wenn auch fernerer Beziehung zu Goethe; er gestattete ihr gern den Besuch seines Gartenhauses, in welchem sie zur passenden Jahreszeit fast täglich eine Weile zubrachte“ (Viebierrmann, a. a. O., II, 58).

Ihre Ruhezeit füllte sie aus mit der Aufzeichnung ihrer Erlebnisse. Auf 681 engbeschriebenen Quartseiten<sup>3)</sup> hat sie mit umständlicher Breite erzählt, was ihr bis zum Jahre 1785 Merkwürdiges begegnet ist. Diese Blätter kamen nach dem Tode der Schreiberin in den Besitz des bekannten Hofraths Kirms, der Goethe bei dessen Leitung der weimarischen Bühne zur Seite stand. Die Erben desselben vertrauten mir das Manuscript an, damit aus demselben veröffentlicht werde, was jetzt noch denkwürdig erscheint.

An der unbedingten Glaubhaftigkeit der alten Schauspielerin wird niemand zweifeln, der ihre Aufzeichnungen durchgelesen hat. Subjectiv wahr ist Karoline Kummerfeld vom ersten bis zum letzten Worte, wie aus ihrer Erzählung — deren Details sie selbst wiederholentlich bloßstellen — mit überzeugender Bestimmtheit hervorgeht. Zu ihren Gunsten läßt sich außerdem noch geltend machen, daß der gewissenhafte F. L. W. Meyer, Schröder's Biograph, sie nicht nur persönlich hochachtete, sondern sich auch von ihr für sein Buch „manche Nachweisung“ erbat („Schröder's Leben“, I, 76); Schröder selbst sprach (nach Meyer) von ihr „nie ohne Werthschätzung und unterstützte das sorgenvolle Alter seiner unvergeßlichen Mitarbeiterin ungerufen und mit Freude“; gelegentlich des Besuchs, den er 1791 in Weimar machte, ließ er bei seiner Abreise nach Mannheim in ihren Händen sein Stammbuch zurück, in welches sie sich als seine „wahre Freundin“ eintragen durfte; auch im Stammbuche Jßland's steht sie (bei ihrem Abschied von Mannheim) verzeichnet als „Wanderin, die wünscht, daß sie auch in weitester Ferne eine aufrichtige Freundin“ genannt bleibe.

Hoffentlich vermögen diese Notizen Theilnahme für die nun schon so lange im Grabe Schlummernde zu wecken; einige fernere Data sollen an passender Stelle eingeschaltet werden. Ueberall wird sich die oft überraschende Genauigkeit der Kummerfeld'schen Aufzeichnungen ergeben, welche diesen, als einer treuen Darstellung des ungebundenen Schauspielerlebens im vorigen Jahrhundert, sowie als zuverlässigem, von Goethe-Forschern längst schmerzlich vermißtem<sup>5)</sup> Nachweise über die Persönlichkeit einer Jugendschwärmerei des großen Dichters, cultur- und literarhistorischen Werth verleiht. Möge nun die Memoirenschreiberin mit ihren eigenen, nur der modernen Ausdrucksweise durchweg angepaßten Worten sprechen.

\*            \*

Ich bin Theaterkind. Mein Vater hieß Christian Schulze und wurde am 8. November 1693 zu Frankfurt a. D. geboren. Von meinem Großvater, einem gesuchten Porträtmaler, zum Gelehrten bestimmt, mußte er die kaum bezogene Universität in seinem zwanzigsten Jahre wieder verlassen, und zwar aus Mangel an Geldmitteln, denn sein Vater starb unerwartet und hinterließ kein Vermögen. Der Student, gezwungen einen neuen Beruf zu ergreifen, wurde Schauspieler: als solcher hatte er sogleich ein bescheidenes Ankommen, überdies konnte er reisen, konnte Welt und Menschen sehen. Fast dreißig Jahre lang war er gewandert, als er meine Mutter kennen lernte, mit der er sich im Jahre 1741 zu Prag ehelich verband. Sie hieß Augustina von D. und war 1708 gleich meinem Vater zu Frankfurt a. D. geboren. Ihre Mutter, geborene von B., die einzige Tochter eines der ersten Männer Berlins, war mit dem reichen Herrn von D. verheirathet, der, weil er nicht wußte was er mit seinem Gelde anfangen sollte, sich auf den Juwelenhandel verlegte und glücklich Tausende verhandelte. Von seinen vielen Kindern war Augustina das jüngste. Wirkliche Empfehlungen verschafften ihr schon früh in Mitau am Hofe der Herzogin Anna von Kurland eine Stelle, in welcher sie sieben Jahre lang verblieb, bis die gütige Fürstin Kaiserin von Rußland wurde. Als einzige Deutsche, welche in Hofdiensten stand, sollte ihr meine Mutter nach Petersburg folgen, allein meine Großältern wollten dies aus religiösen Rücksichten nicht zugeben. (Meine Mutter war reformirt. Mein Vater ist evangelisch geboren, wechselte aber, lange bevor er meine Mutter kannte, die Confession und wurde katholisch, zu welchem Glauben dann auch seine Braut kurz vor der Ehe übertrat. Wir Kinder sind katholisch geboren.)

Meine Mutter verließ also den Hofdienst und ging nach Deutschland zu ihrem Vater zurück, welcher nach dem inzwischen erfolgten Tode seiner Frau durch unglückliche Juwelenspeculationen immer mehr herabgekommen war. Er hatte endlich die Mildthätigkeit eines seiner Schwiegersöhne um ein Unterkommen in Anspruch nehmen müssen: meine Mutter sah sich gezwungen, dieses mit ihm zu theilen. Da indessen ihr Schwager sie mit Bärtlichkeiten verfolgte, so gerieth sie bald in die unangenehmsten Zerwürfnisse, in denen selbst ihr Vater ihr nicht beistehen konnte, der sein Gnadenbrot nicht in die Schanze schlagen durfte. Der Verzweiflung nahe, erinnerte sich meine Mutter der Güte ihrer vormaligen Herrin; sie beschloß, sich an diese zu wenden und machte sich heimlich auf die Flucht nach Petersburg.

Ihr nächstes Ziel war S., von wo sie zu Schiffe die Reise fortzusetzen gedachte. Doch wie erschraf sie, als sie von den Unruhen hörte, die zu jener Zeit in Rußland herrschten! Denn von Politik wußte sie nichts; welches Mädchen las damals Blätter, und wie viele Herren hielten sich eine Zeitung!

In S. befand sich gerade eine Schauspielergesellschaft; in dem Wirthshause, das meine Mutter zum Quartier genommen, wohnte der Principal mit seiner Frau. Diesen beiden schloß meine Mutter sich an; rathlos wie sie war, ließ sie sich leicht bereden, Schauspielerin zu werden: unter angenommenem Namen trat sie bei jenem Principal als Actrice ein.

Nach mehreren Jahren lernte sie bei dem Directeur Hake meinen Vater kennen, dem kurz zuvor die erste Frau gestorben war. Zwei kleine Kinder machten dem Witwer so viel zu schaffen, daß er bald der neuen Kunstgenossin seine Hand bot, welche diese auch annahm; am 7. December 1741



wurden sie zu Prag getraut. Bald darauf erhielt mein Vater eine vortheilhafte Stellung am k. k. Theater zu Wien; in dieser Stadt wurde ich am 30. September 1745 geboren — das zweite Kind der zweiten Ehe meines Vaters; das älteste war ein Sohn, mein Bruder Karl. Wir sowie unsere Halbgeschwister wurden sehr sorgfältig erzogen. Der Stiefbruder Christian war ursprünglich zum Studiren bestimmt, allein er ging heimlich davon und zum Theater; wir hörten nicht eher von ihm, als bis er Unterstützung gebraucht. Meine Stiefschwester, ein gutes, aber wildes Mädchen, als Schauspielerin nicht ohne Begabung, lief meinen Aeltern auch zweimal davon; es schien in der Familie zu liegen.

Ich zählte drei Jahre, als ein für uns folgenschweres Ereigniß eintrat: mein Vater wurde aus Anlaß einer Cabale Prehauser's (welcher damals den Hanswurst in Wien gab) und dessen Geliebten, Madame Walter, abgedankt; das falsche Spiel glückte um so leichter, als gerade Herr von Sellier für das nächstfolgende Theaterjahr dem Herrn von Lopresti das Werk übergeben wollte.

Meine Aeltern waren äußerst bestürzt: mit 14 Gulden wöchentlich und etwa 100 Gulden Accidenzien jährlich hatten sie keine Ersparnisse machen können. Sogleich schrieb mein Vater an seinen Sohn Christian, welcher in München spielte, und fragte diesen: wie er mit seinem Principal, dem in Kurbaiern privilegirten Johann Schulz, zufrieden sei? Die Nachrichten lauteten günstig, und so trug sich mein Vater jenem Principal an; wir alle wurden angenommen, auch Karl und ich, die wir schon damals in Balleten tanzten und Kinderrollen spielten. Meine Hauptpartie war die kleine Louison in Molière's „Eingebildetem Kranken“.

Wie groß aber war der Schreck meiner Aeltern, als sie nach langwieriger Fahrt mit der gewöhnlichen Landkutsche in München eingetroffen waren und bei dem ersten

Besuche, den sie Herrn Johann Schulz machten, dessen Elend entdeckten! Er saß in einem abgetragenen Rocke, die reiche Principalsweste war mit Nadeln zugesteckt, da die Knöpfe gleich dem Silber an den Taschen längst verschwunden waren; die Frau Principalin präsentirte sich in zerissenem Haushabit, aber geschminkt und mit Mouchen auf dem Gesicht. Hundert Gulden hatte die Reise gekostet; der Principal hatte keine hundert Kreuzer! Die Aeltern erklärten, sofort umkehren zu wollen, falls er die Reise nicht bezahlte, worauf Schulz nach etlichen Tagen das Geld brachte. Erst dann erhielten wir unsere bis dahin mit Beschlag belegten Koffer.

Meine Mutter trat in der Titelpartie einer Burleske: „Die politische Kammerjungfer“, zum ersten male auf. Der Kurfürst war mit seiner Gemahlin und dem ganzen Hofstaate im Theater; am Schlusse der Vorstellung ließ die Kurfürstin meine Mutter zu sich rufen, sagte ihr Artigkeiten und schloß mit den Worten: „Mache Sie, daß mehrere Ihresgleichen hieher kommen!“ In der That war die Gesellschaft schlecht; sie genügte nicht einmal in Straubing und Landshut, wohin wir bald zogen. Das Publikum blieb aus und mit ihm die Gage; zum Glück erhielt mein Vater vom Directeur Franz Schuch für einige neue Komödien, welche er demselben zuschickte, das Geld. Doch kaum war dies bekannt, als sich der Principal bei uns einstellte und um 30 Gulden bat: er habe seit dem Tage zuvor keinen Bissen genossen, geschweige denn die Herren Pursche (so nannten die Principale ihre Acteurs) soulagiren können. Wirklich händigte ihm mein Vater die erbetene, für jene Zeit beträchtliche Summe ein; Schulz berichtigte seine Schulden und dirigirte die Gesellschaft nach München. Wir waren die einzigen, welche eine Kutsche bezahlen konnten; alle übrigen wanderten zu Fuße. Im ersten Nachtquartier erreichten wir

sie im erbärmlichsten Zustande: von einem starken Regen bis auf die Haut durchnäßt, hatten sie ihre Kleider an den Ofen gehängt, um sie zu trocknen. Um den Principal herum, der in seiner rothen Weste, Allongeperrücke und weißen Strümpfen komisch genug aussah, hantierten die Frauenzimmer in weißen Schuhen mit rothen Bändern, bunten Schleifen am Kopfe, hohen Toupets und feinen Manschetten. Auf einem Aderwagen, der mit ein paar Schütten Stroh praktibel gemacht wurde, zogen sie dann weiter.

In München bekamen meine Aeltern Briefe vom Principal Weidner, der in Erlangen eine Gesellschaft hatte, und da sie von Herrn Johann Schulz bereits über 800 Gulden zu fordern hatten, so dankten sie ab in der Hoffnung, bei Weidner einem bessern Geschick entgegenzugehen. Solange der Hof von Baireuth in Erlangen war, machte Weidner auch gute Geschäfte, aber die Gagen bezahlte er doch unpünktlich, denn er steckte tief in Schulden. Mein Vater hatte aus bessern wiener Tagen noch drei Gemälde, die er an den Markgrafen verkaufte, sodaß wir keine Noth litten.

Als der Hof wieder fortgereist war, trat völlige Eile in der Kasse ein; Herr Weidner sagte: „Basta! Secunda!“ (dies war seine stehende Redensart), „hier ist's nichts mehr, ich muß die Concession in Baireuth zu bekommen suchen.“ In der That reiste seine Frau dorthin um solche zu erwirken. Sie war schön wie ein Engel, und „Basta! Secunda!“, da sie keinen Bescheid in Baireuth wußte, so übernahm der Herr Baron von Türkheim, der in Erlangen studirte, ihre Begleitung. Sie kamen bald zurück, alles war — so hieß es — ins Gleis gebracht; es wurde also gepackt und der Tag unserer Abreise festgesetzt. Als es aber zur Wegfahrt kommen sollte, fand sich, daß Herr Weidner noch Schulden im Gasthose hatte; der Wirth wollte ihn

icht fortlassen. Auf vieles Bitten des bebrängten Principals ahm meine Mutter ein blaues Atlaskleid aus ihrem Koffer und gab es dem Wirth zum Versatz. Dann erst brachen wir auf.

Am Abend kamen wir nach Fürth. Weidner erklärte: „Der Ort, so schlecht er aussieht, hat sehr reiche Einwohner; war lauter Juden, aber sie sind begütert und große Freunde der Komödie. Basta! Secunda! Ad interim bleiben wir hier.“ Mein Vater schüttelte den Kopf, aber der Principal ließ im Saale eines Wirthshauses das Theater aufschlagen, eröffnete die Vorstellungen, und — nahm keinen Gulden ein. Die Ortsbewohner mieden das Schauspiel, denn Weidner war wenige Jahre zuvor mit seiner Frau in Fürth gewesen, hatte diese aber für seine Schwester ausgegeben. Sie lockte den Sohn eines reichen Juden an sich, der ihr versprach sich taufen zu lassen, um sie zu heirathen. Er bestahl seine Aeltern und ging mit Weidners davon; diese aber machten ihn im ersten Nachtquartier trunken, nahmen ihm den Raub, den er an seinen Aeltern begangen, ab und entflohen, indem sie ihn zurückließen. Nachdem der Geprellte seinen Raub ausgeschlafen, kehrte er zu seinen Aeltern zurück, welche trotz ihres Geldverlustes froh waren, daß ihr Sohn kein Christ geworden.

Als mein Vater dies vernommen, wollte er keine Stunde länger bei Weidner bleiben; meine Mutter forderte sogleich die Summe, um ihr in Erlangen versetztes Kleid einzulösen. Böhnisch antwortete Weidner: „Warum haben Sie das Kleid hergegeben! Ein Mann wie ich hätte sich doch aus der Klemme gezogen!“ Das war der Dank.

Am nächsten Morgen waren Weidners über alle Berge; die angebliche haireuther Concession erwies sich als Erfindung. Da die Schauspieler dies erfuhren, zerstreuten sie sich in die vier Winde, ohne zu bezahlen, was sie unterdessen in Fürth verzehrt hatten.

Mein Vater, der keinen zuverlässigen Directeur kannte bei dem er hätte eintreten können, entschloß sich, selbst eine Gesellschaft zu errichten. Er ging nach Erlangen zurück, erbat und erhielt die Permission und verschrieb sich Acteurs. Garderobe und Theaterrequisiten wurden angeschafft: nach und nach traf die Gesellschaft ein. Die Herren Hildmeier, Fischer, Mecour, mein Halbbruder, meine Halbschwester, Madame Ulrici und meine Aeltern bildeten zusammen schon eine gute Truppe; da indessen noch ein junges Frauenzimmer von nöthen war, so wurde Karoline Schädel aus Nürnberg, ein Mädchen von 22 Jahren, das wohl aussah und große Lust zum Theater hatte, angenommen.

Unsere Einnahmen waren gut; des Vaters Sorge galt nur der Adventszeit, während welcher an protestantischen Orten damals nicht gespielt werden durfte. Er wünschte in eine katholische Stadt zu kommen und schrieb daher an einen alten Bekannten, den Universitätskanzmeister von Michelanzky zu Ingolstadt. Früher Tänzer auf dem wiener Theater, war dieser Mann nach München gegangen, wo sich ein adeliches Fräulein in ihn verliebte. Damit er dasselbe heirathen konnte, ertheilte ihm der Kurfürst den Adel und stellte ihn als Universitätskanzmeister an. Michelanzky erwirkte seinem ehemaligen Kameraden die Erlaubniß nach Ingolstadt zu kommen, falls er gute Atteste — deren damals jeder Schauspielsprincipal bedurfte — beibringen könne. Dies war der Fall, und mein Vater ging mit der Gesellschaft nach der Universitätsstadt.

Die Bühne wurde aufgeschlagen, der Tag der Eröffnung des Theaters kam, und alles war bereit, als am Nachmittage gegen 4 Uhr der Statthalter von Ingolstadt, Graf Preysing, seinen Läufer schickte und meinen Vater zu sich befehlen ließ. Dieser gehorchte; der Graf kam ihm im Zimmer schon entgegen und rief: „Sie dürfen heute nicht spielen — die

anze Adventszeit nicht!“ Mein Vater erschrak so sehr, daß : kaum fragen konnte: „Warum, Excellenz?“ — „Die Jesuiten“, lautete die Antwort, „haben Vorstellungen gemacht, daß man an keinem lutherischen oder calvinischen Orte zur Adventszeit spielen dürfe, wie unschädlich es also i, wenn solches hier erlaubt würde. Die Jesuiten haben großen Einfluß in der Stadt; hätte ich mich widersetzt, so würde es Ihnen in der Folge mehr Schaden thun, als Sie ht haben, wenn Sie vierzehn Tage stillliegen.“

Mein Vater kam mit der trüben Botschaft nach Hause, s wurde zu den Herrschaften, welche Plätze zum ersten oder weiten Range gekauft hatten, geschickt und der Vorfall gemeldet; auch an der Kasse stand jemand, der den Kommenden Aufklärung gab.

Erst am zweiten Weihnachtstage begannen wir vor einem zahlreichen Publikum zu spielen. Am nächsten Morgen ließ Graf Breyßing meinen Vater abermals holen und empfing ihn mit den heftigsten Vorwürfen über das aufgeführte Stück; dasselbe sei gottlos, verführe die Jugend und gereiche dem Alter zum Aergerniß. Noch stand der also Angeredete sprachlos, als mehrere Offiziere ins Zimmer traten, von denen einige meinen Vater mit den Worten begrüßten: „Sie hier, Herr Schulze? Nehmen Sie unsern Dank für den angenehmen Abend, den Sie uns gemacht!“ Mein Vater verbeugte sich und entgegnete, zum Statthalter gewendet: „Die Aussage dieser würdigen Männer sei meine Rechtfertigung.“

Der Graf stand erstaunt und kam nach kurzer Rücksprache mit den Offizieren zu dem Entschlusse, das Buch des aufgeführten Stückes mit den Arien von meiner Mutter holen zu lassen. Der Käufer brachte dasselbe und mein Vater, welcher inzwischen gewartet hatte, mußte es vorlesen. Der Graf lachte oft während der Lektüre und rief nach

deren Beendigung: „Ich finde darin nichts Anstößiges, und doch sind heute in aller Frühe die Jesuiten bei mir gewesen und haben mich ganz in Hitze gebracht.“ Er entschuldigte sich darauf wegen seiner vorigen Aufregung und entließ meinen Vater sehr gnädig. Wir spielten fort bei andauernd guten Einnahmen, welche auch nicht schwächer wurden, als die Gesellschaft sich um ein Mitglied verringerte. Mamsell Karoline Schädel nämlich hatte dem Universitätskanzmeister von Michelanzky, der seine adeliche Frau seit zwei Jahren verloren hatte, so wohl gefallen, daß er sich herbeiließ, ihre Seele retten zu wollen, indem er die Schauspielerin ihrem Stande und ihrer Confession — sie war Protestantin — abwendig machte. Um sein Bekehrungswerk desto erfolgreicher zu betreiben, nahm er die Schädel zu sich ins Haus, was sich diese in der Hoffnung, Frau von Michelanzky zu werden, wohl gefallen ließ. Sie trat nicht mehr auf und lebte in aller Bequemlichkeit nur ihren Buß- und Andachtsübungen, zu denen sie ihr neugewonnener Freund (welcher sich alsbald den Spottnamen „Der dreizehnte Apostel“ zuzog) nebst einigen Jesuitenpatres anleitete. Als sie aber erfuhr, daß Michelanzky sie keineswegs zu seiner künftigen Frau, sondern zum Eintritt in ein Nonnenkloster bestimmt hatte, weigerte sie sich plötzlich, zum Katholicismus überzutreten, was die Bekehrer so erboste, daß sie die Schädel prügelten und aus dem Hause warfen, worauf dieselbe nach Nürnberg zu ihren Aeltern zurückging. Aus Aerger über das Scheitern ihres beabsichtigten frommen Werkes schmähten nun die Jesuiten auf den Kanzeln gegen unsern ganzen Stand, ja, sie verfluchten jeden, der in die Komödie ging, bis in den Abgrund der Hölle. Der heilige Eifer machte sich bald fühlbar: nach und nach wurde das Theater leer. Meine Mutter begab sich selbst zu einigen vornehmen Herrschaften und fragte nach der Ursache ihres Fortbleibens.

„Die Jesuiten“, antwortete man, „sind fast allein unsere Beichtväter; als wir nun unlängst gebeichtet hatten, befragten sie uns vor der Absolution, ob wir auch die Komödie suchten? Nachdem wir mit Ja! geantwortet, fuhren sie fort: «Dann können wir Sie nicht eher absolviren, als Sie geloben, nicht mehr in die Komödie zu gehen.» Was sollten wir thun? Absolvirt mußten wir sein — also haben wir das verlangte Versprechen und können nun nicht idbrüchig werden.“

Meine Aeltern hörten daher auf zu spielen. Der Vater nahm etwas Geld, reiste fort und suchte anderswo die Permission zu erhalten. Allein da er von Ingolstadt keine Attestate beibringen konnte, so ward er nirgends zugelassen; unsere Schauspieler, denen die Sache zu lange währte, gingen einer nach dem andern heimlich davon; das Gleiche that meine Halbschwester Marianne. Meine Mutter blieb mit mir und Karl allein; Brot und Salz war unsere Speise, Wasser unser Trank; dazu mahnte unser roher Wirth fast täglich an die Erfüllung unserer Verpflichtungen gegen ihn. Wir waren in einer verzweifelten Lage. Da, an einem Vormittage, nahm meine Mutter uns Kinder bei der Hand und sagte: „Wir wollen nach der Jesuitenkirche.“ Ohne daß ein Wort weiter gewechselt worden wäre, langten wir vor derselben an; der Gottesdienst war vorbei, aber die Kirche offen. Die Mutter schickte Karl in die Sakristei mit dem Auftrage, er möge einen Geistlichen bitten, in den Beichtstuhl zu kommen. Mein Bruder gehorchte, und bald erschien ein Vater, der sich in den Beichtstuhl setzte. Meine Mutter hub an: „Beichten will ich nicht, aber Sie sollen mich hören. Ich bin die Schulzin, des Komöbianten-Schulze Frau; da-sitzen meine zwei unmündigen Kinder; mein Mann irrt in der Fremde umher und sucht Brot für die Seinen. Wir sind hierher gekommen



als ehrliche Leute, Sie aber haben uns an den Bettelstab gebracht!"

„Sprechen Sie nicht so laut!“ fiel hier der Vater beschwichtigend ein (es waren Leute in der Kirche), „was wollen Sie eigentlich?“

„Wegreifen, so ehrlich wie ich gekommen bin“, versetzte meine Mutter bestimmt; „ich gehe nicht von hier, ohne meine Gläubiger bezahlt zu haben, und da ich kein Geld besitze, so machen Sie Anstalt. Sie haben unser Unglück verschuldet, Sie müssen uns retten!“

„Madame!“ rief der Jesuit, „Sie verlangen Geld von uns? Wir sind selbst so arm, daß wir keinen Kreuzer für Schnupftaback haben!“

Ich stieß meinen Bruder an und sagte laut: „Höre doch, Karl, wie der Geistliche lügt!“ — Ueber diese Bemerkung gerieth meine Mutter in Verwirrung, sie sagte sich indessen und sagte: „Gleichviel — ich kann nicht meine Kinder bei der Hand nehmen und wie ich gehe und stehe zum Thore hinauslaufen. Wollte Gott, ich hätte diesen Schritt nicht nöthig gehabt, aber mir blieb kein Ausweg. Wenn Sie nicht Barmherzigkeit üben, so schreie ich laut über der Jesuiten Lügen und Lasterung!“

„Ihnen soll geholfen werden“, fiel der Vater ein; „nur gedulden Sie sich ein paar Tage!“ Das versprach meine Mutter, und wirklich schickten die Jesuiten, mit ihrem Petschaft versiegelt, noch in derselben Woche Geld, sodaß meine Mutter alle ihre Schulden bezahlen konnte.

Endlich kamen Briefe von meinem Vater. Er hatte in Passau unsern ehemaligen münchener Principal Johann Schulz getroffen und in der Hoffnung, seine alte Schuld bezahlt zu erhalten, sich mit uns bei ihm verbunden. Wir setzten uns zu Schiffe und fuhren nach Passau; Schulz machte leidliche Geschäfte. Allein schon in Regensburg

fiakten die Einnahmen; einem Principal, der keine Unterstützung vom Fürsten Taxis hatte, konnte es dort nicht glücken, dieser aber hielt damals italienische Schauspieler und unser deutsches Theater im Ballhause blieb leer. Schulz zog daher nach Nürnberg, wo unter freiem Himmel am Tage agirt wurde. Diese Stadt war vielleicht der schlechteste Theaterort im ganzen römischen Reiche: ein hochlöbliches Kriegsamt beanspruchte für die Gnade, daß wir spielen durften, von jeder Einnahme den dritten Theil. Es waren Büchsenmänner bestellt, welche an der Kasse, als wären sie vom Principal eingesetzt, alles Geld annahmen; nach der Vorstellung versiegelte der Directeur die Büchse, der Büchsenmann drückte sein Siegel daneben, und erst am nächsten Morgen erhielt der Unternehmer auf dem Kriegsamte seine zwei Drittel, denen man aber zuvor noch sämtliche theatralische Unkosten und — 2 Fl. 24 Kr. für die Mühe des Gelbzählens abzog. Außerdem wurden die Zettelträger und der Requisiteur nebst den übrigen untergeordneten Personen vom Kriegsamte angestellt: wie oft mußte der Directeur sich von diesen auf das grösste behandeln lassen, ohne sie fortschicken zu können! — Wir Schauspieler waren der unangenehmen Verfügung unterworfen, daß keiner von uns bei einem Bürger wohnen durfte; jeder mußte in einem Wirthshause logiren, wo es denn der Wirth so einzurichten verstand, daß die Gage jede Woche richtig draufging, — wenn nicht noch mehr verzehrrt wurde, wofür bei der Abreise Faustpfänder zurückblieben.

Unter diesen Umständen konnte es nicht überraschen, daß unser Principal in Nürnberg völlig scheiterte. Seine vielen Gläubiger wurden eines Tages alle auf das Rathhaus geladen; auch mein Vater stellte sich dort ein, um zu Protokoll zu geben, wieviel Schulz ihm schuldig sei. Er hub an: „Eintausend...“ — „Oho!“ fiel ihm der Gerichtsherr in's

Herr, „das ist zu viel, das kann der Mann nicht zahlen. Wieviel ist er Ihnen hier schuldig geworden?“ „Hundert Gulden“, antwortete mein Vater: „wenn er mir die bezahlt, so will ich ihm die alte Schuld gern schenken.“ Das wurde zu Protokoll genommen. — Geld war von Schulz nicht zu erhalten, er wollte aber nach Prag fahren, um die Per-  
mission zu erwirken. Nachdem er versprochen, uns von dort aus zu bezahlen, reiste er mit seiner Frau fort. — Wochen vergingen; wir hörten nichts mehr von ihm, trotzdem mein Vater wiederholt an ihn schrieb. Endlich entschloß sich dieser alte Mann, im neunundsünfzigsten Jahre seines Lebens, von Nürnberg nach Prag zu Fuß zu gehen; da es ihm gänzlich an Gelde gebrach, so richtete er seinen Weg so ein, daß er mittags und abends ein Kloster erreichte, wo er Speisung und Nachtlager fand. Oft gab man ihm auch einen Zehrpfennig obendrein, sodaß er — während andere ihre Habe auf Reisen verbrachten — reicher nach Prag kam, als er von Nürnberg gegangen war. Er fand Herrn Johann Schulz nebst Gattin in Gesellschaft eines reichen Zahnarztes, Teppi, bei der Mittagstafel, auf welcher Pasteten, Hasen, Hühner und gute Weine prangten. Mein Vater redete ernsthaft, und Schulz versprach die 100 Gulden für den nächsten Tag. Erst spät am Abend kehrte der Vater, welcher alte Bekannte aufgesucht hatte, in sein Quartier zurück, wo ihn sogleich der Wirth anredete: „Gut, daß Sie da sind; schon dreimal hat der Läufer des Herrn Stadtcommandanten nach Ihnen gefragt, Sie sollen schleunig zu Sr. Excellenz kommen.“ Mein Vater eilte hin zu dem hohen Herrn, der in ihm freundlich einen alten Bekannten begrüßte, dessen Kunst ihn vormals oft ergötzt. „Und wissen Sie“, fuhr er fort, „wie ich Ihre Anwesenheit erfuhr? Ich sollte einen Stadtbrief auf Sie erlassen, Zahnarzt Teppi wollte Sie in Arrest bringen wegen einer

Schuld von 100 Gulden, deren Zahlung Sie vor 12 Jahren für Ihren Principal Hake verbürgt haben!“

Die Sache war richtig und der arme Alte mußte noch froh sein, daß Teppi die Handschrift des Johann Schulz an Zahlungsstatt annahm. Mein Vater erhielt seinen vor 12 Jahren ausgestellten Schuldschein zurück, und da er auf dem nürnbergger Rathhause erklärt hatte, dem Principal die alte Schuld zu schenken wenn ihm dieser die 100 Gulden entrichte, so nahm Schulz jene Forderung wirklich für geschenkt an und bedankte sich nicht einmal. Mermer als er gekommen, mußte mein Vater Prag wieder verlassen; müde und matt langte er bei uns an. Wir hatten unterdessen Briefe aus Luxemburg vom Principal Mayer erhalten, der uns Engagement und 100 Gulden Vorschuß antrug, von denen 50 in Nürnberg, 50 in Würzburg bezahlt werden sollten. Der Vater nahm dieses Erbieten an, und im Anfang des September 1752 machten wir uns auf die Reise.

Zu Würzburg fanden wir im Absteigequartier einen Zettel der Brunian'schen Gesellschaft, welche nur Pantomimen spielte. Um das Handwerk zu grüßen, suchte mein Vater den Principal auf, der ihm sagte, daß meine Halbschwester Marianne bei seiner Truppe engagirt sei. Wir eilten zu ihr; die Freude des Wiedersehens war so groß, daß Marianne dringend den Wunsch äußerte, wir möchten ganz bei der Gesellschaft bleiben. Brunian schloß sich diesem Wunsche an, und da er vorgab, genau zu wissen, daß Mayer in Luxemburg tief in Schulden stecke, so sandte mein Vater diesem den Vorschuß zurück und blieb in Würzburg. Erst als es zu spät war, stellte sich heraus, daß Brunian uns belogen hatte, um uns bei seinem Unternehmen festzuhalten.

Dieses würde unzweifelhaft fortdauernd gute Erträgnisse

geliefert haben, hätte der Principal nicht so viele unnütze Leute angestellt; um eines Brauchbaren willen erhielt er oft ganze Familien. Zum Glück war bei unserm Engagement ausgemacht worden, daß ich an jedem Orte eine Abschiedsrede halten und diese am Schlusse der Vorstellungen austheilen sollte. Mit dem auf diese Weise eingenommenen Gelde bezahlte mein Vater seine Schulden; allein da er von Brunian die Gage sehr unpünktlich erhielt, so besann er sich nicht, zum Directeur Joseph Kurz zu gehen, als ihm dieser Engagement bis Ostern 1754 antrug. Nur meine Halbschwester Marianne blieb bei Brunian, um einen jungen Acteur Namens Meier zu heirathen.

Bei Kurz, welcher im Lager von Kollin und in Regensburg Vorstellungen gab, spielten wir, bis mein Vater Briefe von Locatelli bekam, einem italienischen Entrepreneur, der in Prag welsche Oper hielt und zugleich deutsche Comödie haben mußte. Die Direction über diese letztere trug er meinem Vater an, gegen einen Wochengehalt von 12 Gulden und die Erlaubniß, mich und meinen Bruder von seinen Balletmeistern im Tanzen unterrichten zu lassen. Der Vater sagte zu und wir reiseten nach Prag. Der Augustmonat des Jahres wurde wieder im Lustlager bei Kollin zugebracht, wo die Gesellschaft die Ehre hatte, vor Maria Theresia und dem Kaiser Franz zu arbeiten; dann zogen wir nach Prag, wo Locatelli aber mit seiner kostspieligen welschen Oper so viel zusetzte, daß er zuletzt heimlich entwich. Zum Glück fanden wir sogleich wieder Unterkommen bei Herrn Nicolini in Braunschweig, wo wir blieben, bis 1756 der Directeur Franz Schuch uns engagirte. Die Grobheiten dieses hochmüthigen, rücksichtslosen Mannes ertrug mein Vater in dem Gedanken, jede Woche richtig bezahlt zu werden; in der That hatten wir, solange wir bei Schuch unser sicheres Brot, aber ein guter Magen gehörte

Dazu, es zu verdauen. Bei einer Probe in Frankfurt a. O. machte es der Principal so arg, daß mein Vater Handel mit ihm bekam und stracks abdanken mußte.

Eben war ein italienischer Balletmeister Curioni aus Dresden angelangt: mit dessen Kutscher traf mein Vater eine billige Abrede, und so fuhren wir nach der sächsischen Hauptstadt. Hier sollten wir Kinder am königlichen Theater (der Hof hielt opéra comique) zu den Ballets engagirt werden; mein Vater bekam Anstellung bei dem Principal der deutschen Komödie, Kirsch, welcher den Arlequin machte; seine Frau war eine Schülerin der berühmten Neuberin und eine tüchtige Actrice.

Die Vorstellungen begannen, aber bald fehlte ihnen der Zuspruch, denn der Krieg nahm seinen Anfang: die Preußen rückten in Dresden ein. Das Komödienhaus, welches einst Locatelli im Zwinger erbaut, wurde gleich dem Gewandhause, wo Kirsch spielte, in Proviantmagazine für die preußische Armee verwandelt; der Principal war in Verzweiflung. Auf Zureden meines Vaters faßte er indessen Muth, ließ sich ein Bittschreiben aufsetzen und verschaffte sich zur Ueberreichung desselben eine Audienz bei Friedrich II. Der König nahm das Schreiben, las es auf der Stelle und sagte: „So ist eine Komödie hier? Das ist gut, da haben meine Offiziers im Winter einen Zeitvertreib. Er kann spielen!“ — „Ja, Majestät“, entgegnete Kirsch, „aber wo? Wir haben keinen geeigneten Ort!“ „Wo habt Ihr denn sonst gespielt?“ fragte der König. „Im Gewandhause!“ lautete die Antwort. „Das geht nicht, das kann ich Ihm nicht einräumen lassen, es liegt zu bequem für meine Leute, des Proviantes wegen. Ist denn sonst kein Platz da?“ — „Ja, im Zwinger ist ein Komödienhaus. Aber auch dort liegt Proviant!“ — „Das ist besser! Es sind nur Fässer mit Mehl darin; der Zwinger ist ohnedies weit entlegen;

die Fässer sollen heraus, ich werde gleich Befehl ertheilen. Da könnt Ihr anfangen zu spielen wann Ihr wollt!" — Kirsch, von der Güte des Monarchen tief bewegt, konnte vor Freude nicht danken; er wollte dem Könige zu Füßen fallen, doch dieser ließ es nicht zu, sondern reichte ihm die Hand, welche Kirsch küßte. Friedrich sagte noch: „Gleich heute sollen Anstalten getroffen werden, den Zwinger zu räumen; macht Eure Sachen nur gut!" Dann winkte er mit der Hand und wandte sich ab. Kirsch kam unmittelbar aus der Audienz nach unserm Hause und erzählte alles; Thränen ersüßten oft seine Stimme.

König Friedrich hielt Wort; in wenigen Tagen konnten wir anfangen zu spielen. Das Theater war immer gut besucht; wir arbeiteten mit Lust; auch ich, damals in meinem zwölften Jahre, griff wader mit ein. Um kein Aergerniß zu erregen (weil ich schon Weiber und junge Witwen spielte), gaben meine Aeltern mich für drei bis vier Jahre älter aus; ein großer Reisrock, hohe Absätze und Frisur mußten mich um eine Viertelstelle länger machen.<sup>9)</sup>

Bei den Wechselfällen des Krieges dauerte die günstige Lage in welche wir so unerwartet versetzt worden waren, leider nicht lange. Die dresdener Besatzung wurde vermindert, und Kirsch, um nicht wieder einzubüßen was er gewonnen, schloß das Theater zum Frühjahr. Einige von der Gesellschaft, darunter meine Aeltern, gingen nach dem nahen Freiberg um auf Theilung zu spielen, aber kaum waren dort die Vorstellungen eröffnet, als die in dem Städtchen liegenden Preußen Marschordre bekamen. Das Theater hörte nun von selbst auf, und wir würden weiter gezogen sein, hätte mich nicht ein hitziges Fieber aufs Krankenslager geworfen. Ich war noch nicht genesen, als meine Mutter von der nämlichen Krankheit befallen wurde. Wir erholten uns nur langsam, denn Kartoffeln und Salz wa-

ren unsere einzige Nahrung. Da schien mir eines Morgens die Sprache meines Vaters höchst seltsam: es war ein unbehülfliches Lallen. Bange Ahnung ergriff mich — sie sollte mich nicht getäuscht haben. Ein Schlagfluß hatte ihn getroffen; wenige Stunden später war er todt.

Unser Versorger hatte uns verlassen; wir waren dem Elend preisgegeben! Da klopfte es, man brachte einen Brief. Er war noch an den Verstorbenen gerichtet; ich öffnete ihn: ein Wechsel von 30 Thalern fiel mir entgegen. Herr Doebbelin, der in Erfurt Directeur einer Gesellschaft war, schickte das Geld; mein Vater hatte sich in seinen letzten Lebenstagen um Engagement bei ihm beworben; ich hielt die erwünschte Antwort in Händen, daß wir kommen sollten; der Wechsel war das Reisegeld. Wir ordneten unsere Angelegenheiten und begaben uns nach Erfurt, wo wir die Gesellschaft schon im Begriff fanden, nach Mainz überzusiedeln. Voll froher Erwartung besserer Tage schlossen wir uns den neuen Kameraden an, allein Herr Doebbelin bekam in Mainz keine Permission. Er ließ daher das ganze Personal zusammenkommen und verkündete: „er sei nicht im Stande, die Gesellschaft zu erhalten; jeder möge sehen, wo er bleibe.“ Ein vormaliger Tänzer Köhler, der in Mainz jetzt Tanzmeister war und den der Anblick so vieler trostloser Gesichter jammerte, beredete zum Glück den Principal, den Rhein hinunterzufahren und in Koblenz, Bonn, Köln oder Düsseldorf sein Heil zu versuchen. Die Gesellschaft, 20 Köpfe stark, wurde auf ein Schiff geladen und schwamm nach Koblenz.

Gleich am ersten Morgen wurden wir mit der wenig tröstlichen Nachricht erweckt, daß Herr Doebbelin mit seiner Frau und zwei Koffern nächtlicherweile abgereist sei; niemand wußte wohin. Das Theater und die Garderobe hatte er unter der Obhut seines Bruders gelassen, aber die



Stallfischel bei sich behalten. „Mein mon frère wird Per-  
mission haben!“ meinte der Bruder.

Der „mon frère“ blieb vier Wochen aus — endlich be-  
schlossen die Herren, wenn der Principal nicht binnen 14  
Tagen wieder aufgetaucht sei, in wolle man dem Kur-  
fürsten unser Gelo in einem Schreiben vorstellen, die Erlau-  
bniß erbitten auf gemeinschaftliche Kosten zu spielen, zu  
Kostern erbrechen und des Theaters sowie der Kleider zu  
bedienen. Allein drei Tage danach kam Doebbelin, zahl-  
te unsere Schulden und führte uns zu Schiffe nach Köln.

Dort machten wir bis nach Neujahr 1754 gute Ge-  
schäfte; dann reisten wir nach Düsseldorf, nur wir aber nicht  
das nämliche Glück hatten. Abermals berief Herr Doebbe-  
lin die Gesellschaft und sagte: „Wir können nicht länger  
hier bleiben; ich will zu Schiffe nach Köln zurück.“ — Be-  
nicht acht Tage auf dem Rheine schwimmen wollte der ge-  
rade stark mit Treibeis ging, konnte auf keine Kosten zu  
Post nehmen oder zu Fuß laufen. Ein Theil der Ge-  
sellschaft also schwamm mit der Bagage, ein anderer ging, ein  
dritter benutzte die Post; darunter wir. Am Palmsonntag  
fanden sich alle in Köln wieder zusammen; die Vorstellungen  
begannen, aber der Zuschauerraum blieb leer; man merkte,  
daß die starke Schweizer-Besetzung, welche das Theater sonst  
zu füllen pflegte, abgezogen war. Herr Doebbelin nahm  
seine Zuflucht zu den Karten und hatte wirklich anfangs  
Glück, doch endlich spielte er sich ganz zum Bettler. Run-  
führten ihn die Ältesten unserer Gesellschaft nebst einigen  
Bürgern, welche Geld von ihm zu fordern hatten, vor  
den Bürgermeister, der aber nichts thun konnte, als  
Doebbelin von Amts wegen ein Schreiben nach Aachen  
zu geben, damit er dort die Permission erwirke. Dafür  
musste er einen Eid leisten, alle Schulden zu bezahlen,  
— wenn er könne. Herr und Madame Doebbelin reisten

ab, ohne sich um uns, die wir in Noth zurückblieben, zu kümmern.

Wir schrieben um Engagement an die Principale Schuch, Koch und Adermann, entschlossen, bei dem ersten einzutreten, der uns Antwort und Reisegeld zukommen ließe. Das war Adermann, der damals in der Schweiz spielte; er bot uns wöchentlich 9 Gulden Gehalt und 40 Gulden Reiseentschädigung. Frohen Herzens machten wir uns auf den Weg und trafen den Principal in Zurzach, wo gerade Messe gehalten wurde. Wie glücklich war ich, als ich am Thore einen Komöbienzettel sah, der für den Abend des 26. August 1758 eine Vorstellung des „Geizigen“ ankündigte!?) Da waren wir ja am Ziele — nach mühseliger Fahrt!

Wir fragten sogleich nach der Wohnung des Principals; man wies uns in's Schwert. Nicht lange, und wir standen vor Adermann, der sich, die Pfeife im Munde, im Nachleichen, Pantoffeln und Mütze präsentirte. In Ermangelung eines Schnupftuches schneuzte er sich mit der Hand, wischte selbige an seinem dicken Bauche ab und reichete sie uns, indem er uns freundlich willkommen hieß. Frau Adermann lud uns sogleich zur Mittagsmahlzeit und bald fühlten wir uns bei den ehrlichen, offenherzigen Leuten völlig heimisch.

Nach Tische suchten wir eine Wohnung, abends gingen wir in die Komödie. Der Messe halber wurde täglich gespielt, Sonntags sogar zweimal. Die erste Vorstellung begann um 4 Uhr nachmittags, die zweite wie diejenigen der Wochentage um 8 Uhr abends; in sieben Tagen wurde also achtmal gearbeitet. Madame Adermann wünschte mich in Zurzach noch auftreten zu sehen; ich brachte ihr das Verzeichniß meiner Rollen und sie wählte die Iphigenia. Ich wandte ein, daß ich diese Partie erst auf der Reise gelernt habe, ja, die beiden letzten Acte noch gar nicht auswendig wisse,

Schlüssel bei sich behalten. „Mein mon mission suchen!“ meinte der Bruder.

Der „mon frère“ blieb vier Wochen schlossen die Herren, wenn der Priester wieder aufgetaucht sei, so stießen unser Elend in einem Schreiß erbitten auf gemeinschaftliche Koffer erbrechen und des Tages bedienen. Allein drei Tage unsere Schulden und fühlten

Dort machten wir Geschäfte; dann reisten wir das nämliche Glück in die Gesellschaft hier bleiben; ich nicht acht Tage rade stark mit Post nehmen

schaft also Beifall dritter bei Abend in fanden (Bauer und Bäuerin) gekleidet, ein Paar durchzogen nun mit Adernmännchen. 9) — Wir in Bern trafen Herr und Madame Doebbelin, unser vormaliger Principal, sowie Madame fast gleichzeitig mit Madame Curioni (jene am 14., diese am 7. September 1759). Adernmann war rechtschaffen genug, beiden Frauen während ihres Krankenlagers die volle Gage zu zahlen, was nicht jeder Directeur gethan haben würde.

In Luzern, einem schön gelegenen Orte, der aber erbärmliche Wirthshäuser hatte, lebten wir fast alle von Brot, Kastanien, Obst und Kaffee, denn die Kost war ungenügend.

ohne daß eine solche das Stück angekündigt; der mußte mich auf meine gerechte

mir besser als man hätte annehmen aber erntete mein Bruder und ich in einem Ballet, in welchem wir als

„bald wieder nach Bern, wo ich diesmal den Dichter Wieland kennen zu lernen, endlich erwies.

Wir nach Straßburg, wo am 26. December „arah Sampson“ und einem Val- nie zuvor war ich an einem so kunstverständlich richtete; der Schauspieler seine dort genau zu unter- nnten Künstler bil- den Personen auf pieler zu nennen: wenn wurde, dessen Inhalt bekannt Straßburger dasselbe in Gedanken.

Die Besetzung mit der wirklichen überein- wurde der betreffende Schauspieler bei seinem

mit Händeklatschen bewillkommet; war die Be- gung eine andere als man erwartet, so mußte es der Directeur, nicht aber der Darsteller entgelten, der ja spielen muß, was man ihm gibt. Hatte gar die Direction sich eine Rolle angemacht, der sie nicht gewachsen war, so rührte sich keine Hand, während die kleinste Nebenrolle, wenn der Schauspieler in derselben genügte, mit Beifall überschüttet ward. Parteilichkeit kannten die Straßburger nicht; mochten die Acteurs alt oder jung, schön oder häßlich sein: das Publikum kümmerte sich nur um die Kunst. Ganz so war es in dem französischen Theater, welches Straßburg unter- hielt. — Glücklicher Schauspieler, der vor solchem Publikum zu arbeiten die Ehre hat!

Bis 1760 zur Fastenzeit blieben wir in Straßburg; dann zogen wir nach Kolmar, allein es wollte dort Herr Adermann nicht glücken. Wir reisten daher bald nach Sulzbach, wohin der Gesundbrunnen viele Fremde lockte. Der

Wort, „das ist zu viel, das kann der Mann nicht zahlen. Wieviel ist er Ihnen hier schuldig geworden?“ „Hundert Gulden“, antwortete mein Vater; „wenn er mir die bezahlt, so will ich ihm die alte Schuld gern schenken.“ Das wurde zu Protokoll genommen. — Geld war von Schulz nicht zu erhalten, er wollte aber nach Prag fahren, um die Permission zu erwirken. Nachdem er versprochen, uns von dort aus zu bezahlen, reiste er mit seiner Frau fort. — Wochen vergingen; wir hörten nichts mehr von ihm, trotzdem mein Vater wiederholt an ihn schrieb. Endlich entschloß sich dieser alte Mann, im neunundfünfzigsten Jahre seines Lebens, von Nürnberg nach Prag zu Fuß zu gehen; da es ihm gänzlich an Gelde gebrach, so richtete er seinen Weg so ein, daß er mittags und abends ein Kloster erreichte, wo er Speisung und Nachtlager fand. Oft gab man ihm auch einen Zehrpfennig obendrein, sodaß er — während andere ihre Habe auf Reisen verbrauchen — reicher nach Prag kam, als er von Nürnberg gegangen war. Er fand Herrn Johann Schulz nebst Gattin in Gesellschaft eines reichen Zahnarztes, Teppi, bei der Mittagstafel, auf welcher Pasteten, Hasen, Hühner und gute Weine prangten. Mein Vater redete ernsthaft, und Schulz versprach die 100 Gulden für den nächsten Tag. Erst spät am Abend kehrte der Vater, welcher alte Bekannte aufgesucht hatte, in sein Quartier zurück, wo ihn sogleich der Wirth anredete: „Gut, daß Sie da sind; schon dreimal hat der Käufer des Herrn Stadtcommandanten nach Ihnen gefragt, Sie sollen schleunig zu Sr. Excellenz kommen.“ Mein Vater eilte hin zu dem hohen Herrn, der in ihm freundlich einen alten Bekannten begrüßte, dessen Kunst ihn vormals oft ergötzt. „Und wissen Sie“, fuhr er fort, „wie ich Ihre Anwesenheit erfuhr? Ich sollte einen Steckbrief auf Sie erlassen, der Zahnarzt Teppi wollte Sie in Arrest bringen wegen einer

Schuld von 100 Gulden, deren Zahlung Sie vor 12 Jahren für Ihren Principal Hake verbürgt haben!"

Die Sache war richtig und der arme Alte mußte noch froh sein, daß Teppi die Handschrift des Johann Schulz an Zahlungsstatt annahm. Mein Vater erhielt seinen vor 12 Jahren ausgestellten Schuldschein zurück, und da er auf dem nürnbergger Rathhause erklärt hatte, dem Principal die alte Schuld zu schenken wenn ihm dieser die 100 Gulden entrichte, so nahm Schulz jene Forderung wirklich für geschenkt an und bedankte sich nicht einmal. Armer als er gekommen, mußte mein Vater Prag wieder verlassen; müde und matt langte er bei uns an. Wir hatten unterdessen Briefe aus Luxemburg vom Principal Mayer erhalten, der uns Engagement und 100 Gulden Vorschuß antrug, von denen 50 in Nürnberg, 50 in Würzburg bezahlt werden sollten. Der Vater nahm dieses Erbieten an, und im Anfang des September 1752 machten wir uns auf die Reise.

Zu Würzburg fanden wir im Absteigequartier einen Zettel der Brunian'schen Gesellschaft, welche nur Pantomimen spielte. Um das Handwerk zu grüßen, suchte mein Vater den Principal auf, der ihm sagte, daß meine Halbschwester Marianne bei seiner Truppe engagirt sei. Wir eilten zu ihr; die Freude des Wiedersehens war so groß, daß Marianne dringend den Wunsch äußerte, wir möchten ganz bei der Gesellschaft bleiben. Brunian schloß sich diesem Wunsche an, und da er vorgab, genau zu wissen, daß Mayer in Luxemburg tief in Schulden stecke, so sandte mein Vater diesem den Vorschuß zurück und blieb in Würzburg. Erst als es zu spät war, stellte sich heraus, daß Brunian uns belogen hatte, um uns bei seinem Unternehmen festzuhalten.

Dieses würde unzweifelhaft fortbauernd gute Erträgnisse

geliefert haben, hätte der Principal nicht so viele unnütze Leute angestellt; um eines Brauchbaren willen erhielt er oft ganze Familien. Zum Glück war bei unserm Engagement ausgemacht worden, daß ich an jedem Orte eine Abschiedsrede halten und diese am Schlusse der Vorstellungen austheilen sollte. Mit dem auf diese Weise eingenommenen Gelde bezahlte mein Vater seine Schulden; allein da er von Brunian die Gage sehr unpünktlich erhielt, so besann er sich nicht, zum Directeur Joseph Kurz zu gehen, als ihm dieser Engagement bis Ostern 1754 antrug. Nur meine Halbschwester Marianne blieb bei Brunian, um einen jungen Acteur Namens Meier zu heirathen.

Bei Kurz, welcher im Lager von Kollin und in Regensburg Vorstellungen gab, spielten wir, bis mein Vater Briefe von Locatelli bekam, einem italienischen Entrepreneur, der in Prag welsche Oper hielt und zugleich deutsche Komödie haben mußte. Die Direction über diese letztere trug er meinem Vater an, gegen einen Wochengehalt von 12 Gulden und die Erlaubniß, mich und meinen Bruder von seinen Balletmeistern im Tanzen unterrichten zu lassen. Der Vater sagte zu und wir reisten nach Prag. Der Augustmonat des Jahres wurde wieder im Lustlager bei Kollin zugebracht, wo die Gesellschaft die Ehre hatte, vor Maria Theresia und dem Kaiser Franz zu arbeiten; dann zogen wir nach Prag, wo Locatelli aber mit seiner kostspieligen welschen Oper so viel zusetzte, daß er zuletzt heimlich entwich. Zum Glück fanden wir sogleich wieder Unterkunft bei Herrn Nicolini in Braunschweig, wo wir blieben, bis 1756 der Directeur Franz Schuch uns engagirte. Die Grobheiten dieses hochmüthigen, rücksichtslosen Mannes ertrug mein Vater in dem Gedanken, jede Woche richtig bezahlt zu werden; in der That hatten wir, solange wir bei Schuch waren, unser sicheres Brod, aber ein guter Magen gehörte

dazu, es zu verdauen. Bei einer Probe in Frankfurt a. O. machte es der Principal so arg, daß mein Vater Handel mit ihm bekam und stracks abdanken mußte.

Eben war ein italienischer Balletmeister Curioni aus Dresden angelangt: mit dessen Kutscher traf mein Vater eine billige Abrede, und so fuhren wir nach der sächsischen Hauptstadt. Hier sollten wir Kinder am königlichen Theater (der Hof hielt opéra comique) zu den Ballets engagirt werden; mein Vater bekam Anstellung bei dem Principal der deutschen Komödie, Kirsch, welcher den Arlequin machte; seine Frau war eine Schülerin der berühmten Neuberin und eine tüchtige Actrice.

Die Vorstellungen begannen, aber bald fehlte ihnen der Zuspruch, denn der Krieg nahm seinen Anfang: die Preußen rückten in Dresden ein. Das Komödienhaus, welches einst Vocatelli im Zwinger erbaut, wurde gleich dem Gewandhause, wo Kirsch spielte, in Proviantmagazine für die preussische Armee verwandelt; der Principal war in Verzweiflung. Auf Zureden meines Vaters sagte er indessen Muth, ließ sich ein Bittschreiben aufsetzen und verschaffte sich zur Ueberreichung desselben eine Audienz bei Friedrich II. Der König nahm das Schreiben, las es auf der Stelle und sagte: „So ist eine Komödie hier? Das ist gut, da haben meine Offiziers im Winter einen Zeitvertreib. Er kann spielen!“ — „Ja, Majestät“, entgegnete Kirsch, „aber wo? Wir haben keinen geeigneten Ort!“ „Wo habt Ihr denn sonst gespielt?“ fragte der König. „Im Gewandhause!“ lautete die Antwort. „Das geht nicht, das kann ich Ihm nicht einräumen lassen, es liegt zu bequem für meine Leute, des Proviantes wegen. Ist denn sonst kein Platz da?“ — „Ja, im Zwinger ist ein Komödienhaus. Aber auch dort liegt Proviant!“ — „Das ist besser! Es sind nur Fässer mit Mehl darin; der Zwinger ist ohnedies weit entlegen;



die Fässer sollen heraus, ich werde gleich Befehl ertheilen. Da könnt Ihr anfangen zu spielen wann Ihr wollt!“ — Kirsch, von der Güte des Monarchen tief bewegt, konnte vor Freude nicht danken; er wollte dem Könige zu Füßen fallen, doch dieser ließ es nicht zu, sondern reichte ihm die Hand, welche Kirsch küßte. Friedrich sagte noch: „Gleich heute sollen Anstalten getroffen werden, den Zwinger zu räumen; macht Eure Sachen nur gut!“ Dann winkte er mit der Hand und wandte sich ab. Kirsch kam unmittelbar aus der Audienz nach unserm Hause und erzählte alles; Thränen erstickten oft seine Stimme.

König Friedrich hielt Wort; in wenigen Tagen konnten wir anfangen zu spielen. Das Theater war immer gut besucht; wir arbeiteten mit Lust; auch ich, damals in meinem zwölften Jahre, griff wader mit ein. Um kein Aergerniß zu erregen (weil ich schon Weiber und junge Witwen spielte), gaben meine Aeltern mich für drei bis vier Jahre älter aus; ein großer Reifrock, hohe Absätze und Frisur mußten mich um eine Viertelstelle länger machen.<sup>9)</sup>

Bei den Wechselfällen des Krieges dauerte die günstige Lage in welche wir so unerwartet versetzt worden waren, leider nicht lange. Die dresdener Besatzung wurde vermindert, und Kirsch, um nicht wieder einzubüßen was er gewonnen, schloß das Theater zum Frühjahr. Einige von der Gesellschaft, darunter meine Aeltern, gingen nach dem nahen Freiberg um auf Theilung zu spielen, aber kaum waren dort die Vorstellungen eröffnet, als die in dem Städtchen liegenden Preußen Marschordre bekamen. Das Theater hörte nun von selbst auf, und wir würden weiter gezogen sein, hätte mich nicht ein hitziges Fieber aufs Kranklager geworfen. Ich war noch nicht genesen, als meine Mutter von der nämlichen Krankheit befallen wurde. Wir erholten uns nur langsam, denn Kartoffeln und Salz wa-

ren unsere einzige Nahrung. Da schien mir eines Morgens die Sprache meines Vaters höchst seltsam: es war ein unbehülfliches Fallen. Bange Ahnung ergriff mich — sie sollte mich nicht getäuscht haben. Ein Schlagfluß hatte ihn getroffen; wenige Stunden später war er todt.

Unser Versorger hatte uns verlassen; wir waren dem Elend preisgegeben! Da klopfte es, man brachte einen Brief. Er war noch an den Verstorbenen gerichtet; ich öffnete ihn: ein Wechsel von 30 Thalern fiel mir entgegen. Herr Doebbelin, der in Erfurt Directeur einer Gesellschaft war, schickte das Geld; mein Vater hatte sich in seinen letzten Lebenstagen um Engagement bei ihm beworben; ich hielt die erwünschte Antwort in Händen, daß wir kommen sollten; der Wechsel war das Reisegeld. Wir ordneten unsere Angelegenheiten und begaben uns nach Erfurt, wo wir die Gesellschaft schon im Begriff fanden, nach Mainz überzusiedeln. Voll froher Erwartung besserer Tage schlossen wir uns den neuen Kameraden an, allein Herr Doebbelin bekam in Mainz keine Permission. Er ließ daher das ganze Personal zusammenkommen und verkündete: „er sei nicht im Stande, die Gesellschaft zu erhalten; jeder möge sehen, wo er bleibe.“ Ein vormaliger Tänzer Köhler, der in Mainz jetzt Tanzmeister war und den der Anblick so vieler trostloser Gesichter jammerte, beredete zum Glück den Principal, den Rhein hinunterzufahren und in Koblenz, Bonn, Köln oder Düsseldorf sein Heil zu versuchen. Die Gesellschaft, 20 Köpfe stark, wurde auf ein Schiff geladen und schwamm nach Koblenz.

Gleich am ersten Morgen wurden wir mit der wenig tröstlichen Nachricht erweckt, daß Herr Doebbelin mit seiner Frau und zwei Koffern nächstlicherweile abgereist sei; niemand wußte wohin. Das Theater und die Garderobe hatte er unter der Obhut seines Bruders gelassen, aber die

Schlüssel bei sich behalten. „Mein mon frère wird Per-  
mission suchen!“ meinte der Bruder.

Der „mon frère“ blieb vier Wochen aus — endlich be-  
schlossen die Herren, wenn der Principal nicht binnen 14  
Tagen wieder aufgetaucht sei, so wolle man dem Kurfür-  
sten unser Elend in einem Schreiben vorstellen, die Erlaub-  
niß erbitten auf gemeinschaftliche Kosten zu spielen, die  
Koffer erbrechen und des Theaters sowie der Kleider sich  
bedienen. Allein drei Tage danach kam Doebbelin, zahlte  
unsere Schulden und führte uns zu Schiffe nach Köln.

Dort machten wir bis nach Neujahr 1758 gute Ge-  
schäfte; dann reisten wir nach Düsseldorf, wo wir aber nicht  
das nämliche Glück hatten. Aermals berief Herr Doebbe-  
lin die Gesellschaft und sagte: „Wir können nicht länger  
hier bleiben; ich will zu Schiffe nach Köln zurück.“ — Wer  
nicht acht Tage auf dem Rheine schwimmen wollte der ge-  
rade stark mit Treibeis ging, konnte auf seine Kosten die  
Post nehmen oder zu Fuße laufen. Ein Theil der Gesell-  
schaft also schwamm mit der Bagage, ein anderer ging, ein  
dritter benutzte die Post; darunter wir. Am Palmsonntage  
fanden sich alle in Köln wieder zusammen; die Vorstellungen  
begannen, aber der Zuschauerraum blieb leer; man merkte,  
daß die starke Schweizer-Besatzung, welche das Theater sonst  
zu füllen pflegte, abgezogen war. Herr Doebbelin nahm  
seine Zuflucht zu den Karten und hatte wirklich anfangs  
Glück, doch endlich spielte er sich ganz zum Bettler. Nun  
führten ihn die Aeltesten unserer Gesellschaft nebst einigen  
Bürgern, welche Geld von ihm zu fordern hatten, vor  
den Bürgermeister, der aber nichts thun konnte, als  
Doebbelin von Amts wegen ein Schreiben nach Aachen  
zu geben, damit er dort die Permission erwirke. Dafür  
mußte er einen Eid leisten, alle Schulden zu bezahlen,  
— wenn er könne. Herr und Madame Doebbelin reisten

ich, ohne sich um uns, die wir in Noth zurückblieben, zu kümmern.

Wir schrieben um Engagement an die Principale Schuch, Koch und Adermann, entschlossen, bei dem ersten einzutreten, der uns Antwort und Reisegeld zukommen ließe. Das war Adermann, der damals in der Schweiz spielte; er bot uns wöchentlich 9 Gulden Gehalt und 40 Gulden Reiseentschädigung. Frohen Herzens machten wir uns auf den Weg und trafen den Principal in Zurzach, wo gerade Messe gehalten wurde. Wie glücklich war ich, als ich am Thore einen Komödienzettel sah, der für den Abend des 26. August 1758 eine Vorstellung des „Geizigen“ ankündigte! 7) Da waren wir ja am Ziele — nach mühseliger Fahrt!

Wir fragten sogleich nach der Wohnung des Principals; man wies uns in's Schwert. Nicht lange, und wir standen vor Adermann, der sich, die Pfeife im Munde, im Nachtleibchen, Pantoffeln und Mütze präsentirte. In Ermangelung eines Schnupftuches schneuzte er sich mit der Hand, wischte selbige an seinem dicken Bauche ab und reichte sie uns, indem er uns freundlich willkommen hieß. Frau Adermann lud uns sogleich zur Mittagsmahlzeit und bald fühlten wir uns bei den ehrlichen, offenherzigen Leuten völlig heimisch.

Nach Tische suchten wir eine Wohnung, abends gingen wir in die Komödie. Der Messe halber wurde täglich gespielt, Sonntags sogar zweimal. Die erste Vorstellung begann um 4 Uhr nachmittags, die zweite wie diejenigen der Wochentage um 8 Uhr abends; in sieben Tagen wurde also achtmal gearbeitet. Madame Adermann wünschte mich in Zurzach noch auftreten zu sehen; ich brachte ihr das Verzeichniß meiner Rollen und sie wählte die Iphigenia. Ich wandte ein, daß ich diese Partie erst auf der Reise gelernt habe, ja, die beiden letzten Acte noch gar nicht auswendig wisse,

und bat, sie möge mich doch in einem andern Stücke auftreten lassen. Allein sie erwiderte: „Ich kann hier nur Komödien geben, deren Zettel ich gedruckt bei mir habe, denn hier in Surzach ist keine Buchdruckerei.“ Ich verlangte das Soufflirbuch, da ich das Stück nie hatte aufführen sehen; ich hatte es sogar niemals ganz gelesen, sondern besaß nur meine Rolle mit den Stichworten, ohne zu wissen, ob sie richtig geschrieben sei oder nicht. Aber die Einzelserin Klara Hoffmann, welche das Buch hatte, vertröstete mich von einem Tage zum andern; ich lernte indessen eifrig aus meiner Rolle, da mir Madame Adermann ausdrücklich befohlen hatte, nicht zu sagen, daß ich die Iphigenia nie gespielt. Meine ganze Hoffnung war die Probe — allein ich sollte mich getäuscht haben. Ohne daß eine solche abgehalten worden wäre, wurde das Stück angekündigt; der entscheidende Abend kam: ich mußte mich auf meine gerechte Sache verlassen. <sup>8)</sup>

Die Rolle gelang mir besser als man hätte annehmen sollen; großen Beifall aber erntete mein Bruder und ich am nächsten Abend in einem Ballet, in welchem wir als Kohlenbrenner (Bauer und Bäuerin) gekleidet, ein Pas de deux tanzten. <sup>9)</sup> — Wir durchzogen nun mit Adermann's Gesellschaft die Schweiz; in Bern trafen Herr und Madame Doebbelin, unser vormaliger Principal, sowie Madame Hensel bei uns ein; in Baden starb Madame Doebbelin fast gleichzeitig mit Madame Curioni (jene am 14., diese am 7. September 1759). Adermann war rechtschaffen genug, beiden Frauen während ihres Krankenlagers die volle Gage zu zahlen, was nicht jeder Directeur gethan haben würde.

In Luzern, einem schön gelegenen Orte, der aber er-  
bärmliche Wirthshäuser hatte, lebten wir fast alle von Brot,  
Kastanien, Obst und Kaffee, denn die Kost war ungenieß-

bar. Wir zogen bald wieder nach Bern, wo ich diesmal das Glück hatte, den Dichter Wieland kennen zu lernen, der sich mir sehr freundlich erwies.

Im Advent reisten wir nach Straßburg, wo am 26. December (1759) mit „Miß Sarah Sampson“ und einem Ballet angefangen wurde. Noch nie zuvor war ich an einem Orte gewesen, wo das Publikum so kunstverständlich richtete; ob der Autor, der Directeur oder der Schauspieler seine Sache nicht gut gemacht, wußte man dort genau zu unterscheiden. Wahrlich, die Straßburger konnten Künstler bilden! Es war damals nicht Mode, bei den Personen auf dem Zettel die Namen der Schauspieler zu nennen: wenn also ein neues Stück gegeben wurde, dessen Inhalt bekannt war, so besetzten die Straßburger dasselbe in Gedanken. Traf sich's, daß diese Besetzung mit der wirklichen übereinstimmte, so wurde der betreffende Schauspieler bei seinem Erscheinen mit Händeklatschen bewillkommet; war die Besetzung eine andere als man erwartet, so mußte es der Directeur, nicht aber der Darsteller entgelten, der ja spielen muß, was man ihm gibt. Hatte gar die Direction sich eine Rolle angemäßt, der sie nicht gewachsen war, so rührte sich keine Hand, während die kleinste Nebenrolle, wenn der Schauspieler in derselben genügte, mit Beifall überschüttet ward. Parteilichkeit kannten die Straßburger nicht; mochten die Acteurs alt oder jung, schön oder häßlich sein: das Publikum kümmerte sich nur um die Kunst. Ganz so war es in dem französischen Theater, welches Straßburg unterhielt. — Glücklich der Schauspieler, der vor solchem Publikum zu arbeiten die Ehre hat!

Bis 1760 zur Fastenzeit blieben wir in Straßburg; dann zogen wir nach Kolmar, allein es wollte dort Herrn Adermann nicht glücken. Wir reisten daher bald nach Sulzbach, wohin der Gesundbrunnen viele Fremde lockte. Der

Principal hatte etwa eine Stunde von dem Orte ein Bauerhaus gemiethet; dort wohnte bei ihm der größte Theil der Gesellschaft; Madame Adermann kochte für alle, die bei ihr im Hause waren. Wir lebten so recht einträchtiglich beieinander. Das Theater war auf einem großen Boden aufgeschlagen und die Komödie begann anfänglich abends zur gewöhnlichen Zeit; da dies aber den Brunnengästen zu spät war, so spielten wir in der Folge zunächst gleich nach Tische, dann morgens um 8, endlich nachmittags um 4 Uhr. Ja, einmal gaben wir sogar nach dem Abendessen Komödie. Trotzdem nahm Adermann die Kosten nicht ein; der Spieltisch zog die Leute mehr an als unser Theater, und wir gingen abermals nach Kolmar. Dort aber zeigte man sich französischen Schauspielern mehr geneigt als uns; Adermann war daher froh, als wir endlich Michaelis schrieben, denn zur Messzeit konnte er nach Basel gehen. Hier glückte es uns wirklich in vollem Maße, doch leider war die Freude von kurzer Dauer. Ein baseler Bürger, seines Zeichens Schuster, der sich von Adermann, der Himmel weiß wodurch, beleidigt glaubte (vielleicht daß dieser ein Paar Schuhe geladelt), wurde in den Rath gewählt und rächte sich nun durch die Anordnung, daß Adermann wie die Puppenspieler, Zahnärzte, Gaukler und Taschenspieler am letzten Tage der Messe sein Theater schließen mußte. Wir wandten uns nach Kolmar zurück, in der Hoffnung, die Einwohner dieser Stadt würden im Herbst nachholen, was sie im Sommer an uns versäumt. Allein diese Erwartung sollte sich nicht erfüllen; man war und blieb in Kolmar gleichgültig gegen deutsche Komödie. Adermann war nicht mit uns gereist, sondern hatte für ein gutes Winterquartier gesorgt; als er wieder zu uns gestoßen war und das Theater eines Abends fast völlig leer fand, ließ er den Vorhang aufziehen, stellte den Anwesenden in bescheidener Rede vor, wie er in dem Orte

nicht bestehen könne, dankte für ihren Besuch und bat sie, an der Kasse sich ihr Eintrittsgeld wiedergeben zu lassen, denn Zeit und Umstände erlaubten seiner Gesellschaft nicht zu spielen. Mit dem Wunsche, wohl zu leben, machte er seinen Diener und zog sich zurück, das Publikum zerstreute sich und wir wanderten andern Tags nach Straßburg. Dort bot der französische Principal Monsieur le Neuf mir nebst meinem Bruder Engagement für seine Ballette an, allein da Adermann inzwischen unsere Gage auf 11 Gulden wöchentlich erhöht hatte, so blieben wir bei ihm, trotzdem wir von den Launen seiner Frau viel ausstehen mußten. Die Principalin hatte eine sehr unangenehme schwache Seite, sie war vom Teufel der Eifersucht besessen; Ohrenbläser mußten sie immer in Argwohn zu erhalten und so wurde oft die ganze Gesellschaft aneinandergehehzt. Dennoch fühlte man sich bei Adermann's im ganzen wohl; die Principalin war, von dem erwähnten Fehler abgesehen, eine rechtschaffene Frau, häuslich, außerordentlich geschickt in allen Arbeiten, unermüdet in ihrem Fleiße und pünktlich im Bezahlen. Daß Adermann's Unternehmung glückte, war lediglich das Verdienst der sparsamen Wirthschaft seiner Frau, welche trotzdem nicht geizte, sondern gegen Arme und Kranke immer mildthätig war. Adermann selbst konnte nicht sparen; mit jeder andern Frau wäre er bald zu Grunde gegangen.

Zur Fastenzeit zogen wir nach Freiburg im Breisgau, wo der Adel, die Bürger und die Studirenden das Theater gut besuchten; dann gingen wir nach Rastadt. Unterwegs befiel mich die rothe Ruhr, und als ich kaum genesen war aber noch Krankensuppe essen mußte, wäre ich beinahe durch die Unvorsichtigkeit einer Magd vergiftet worden. Diese sollte mir mein Frühstück bringen, ließ es aber auf der Treppe fallen, dachte „Suppe ist Suppe“ und holte aus der Küche einen Rest Schweinesfleischsuppe, welcher in



einem unverzinnnten Kupferkessel gestanden hatte. Ich genoss davon und wurde zum Tode krank; nur sehr langsam kam ich wieder zu Kräften.

Anfangs August wanderten wir nach Karlsruhe, wo am 28. desselben Monats die Vorstellungen mit so gutem Erfolge begannen, daß wir bis tief in den Winter blieben. Im December und Januar bildeten die Hofmaskeraden, zu denen jedermann unentgeltlich zugelassen wurde, auch für uns eine angenehme Zerstreuung; ich hatte dort wiederholt das Glück, von dem Markgrafen und der Markgräfin besonders ausgezeichnet zu werden, wie denn überhaupt die Herrschaften uns allen große Huld bewiesen. Dies zeigte sich besonders, als in einem Ballet, „Die Türken“, Adermann's Stieffsohn Herr Schröder, der damals noch Orchestertänzer war, auf eigenthümliche Weise verstieß. Es war nämlich seine Aufgabe, vier Tamburins, welche auf einem hohen Gestell hingen, mit dem Fuße durch einen gewaltigen Sprung herabzuwerfen; sein Misgeschick wollte nun, daß eines dieser Tamburins dem Erbprinzen an den Kopf fleg. Der Schreck war groß, allein das Herrscherhaus entzog um dieses Versehens willen seine Gunst dem Theater nicht; dieses hingegen bemühte sich, durch Fleiß und sittliches Betragen der höchsten Protection immer würdig zu bleiben. Wir schlossen die Bühne in Karlsruhe — auf der Charlotte Adermann als dreijähriges Kind zum ersten mal vor die Lampen trat — am 28. Januar 1762, dem Geburtstage des durchlauchtigsten Herrn; der nächste Ort war Mainz, dann zogen wir nach Frankfurt. Hier war der Unterhalt ebenso theuer, wie in Mainz billig; zum Glück für meine Kasse mußten wir bald französischen Schauspielern Platz machen, welche in der Messe zu spielen kamen. Die Franzosen hatten damals in Frankfurt zu befehlen: es war ja noch Krieg. So wurden denn Deutsche von Deutschen ge-

rennt, und wir wanderten nach Mainz zurück, wo wir bis zur Fastenzeit des Jahres 1763 spielten.

In Mainz bekam meine Mutter im September 1762 einen Brief des Directeurs der deutschen Komödie, des Herrn Reigkern aus Wien, welcher ihr auf Befehl des Grafen von Durazzo ein Engagement am deutschen privilegierten Theater antrug. Er bot uns drei Personen — der Mutter, Karl und mir — 24 Gulden Gage wöchentlich, zahlbar auch wenn die Mutter unfähig würde. Aus Anhänglichkeit für Aldermann's gingen wir auf dieses günstige Anerbieten nicht ein; an meiner Statt wurde darauf Madame Hensel nach Wien verschrieben.

Von Mainz reisten wir in der Fastenzeit 1763 nach Kassel; als Beförderungsmittel dienten derbe Leiterwagen, da durch Geschütztransporte die Wege so grundlos geworden waren, daß Kutschen gleich zerbrochen wären. Wir trugen die Beschwerde ohne Murren: hieß es doch, daß der Krieg, welcher sieben Jahre lang gewüthet hatte, nun beendet sei. Furchtbar hatte die Gegend gelitten, welche wir passirten; in den Dörfern und Städten, wo wir rasteten, fanden wir nur selten Brot. Wie oft unsere Wagen umwarfen daß wir alle in der Noth fielen, wie oft die Pferde stürzten, wie viele Räder und Deichseln brachen, war nicht zu zählen. Daß keiner von uns zu Schaden kam, erscheint mir noch jetzt wunderbar; braun und blau gestoßen waren wir freilich alle.

Als die Bauern durch uns erfuhren, daß Friede sei, athmeten sie freier. Grauensvoll war oft das Elend: in einem Dorfwirthshause sahen wir einen sechsjährigen Knaben zu seiner Mutter treten, diese reichte ihm die Brust und er trank. „Wie hätte ich ihn sonst ernähren sollen?“ sagte die Bäuerin. „Auf diese Weise zehrte er von mir mit!“ — In einem andern Dorfe fanden wir in der Schankstube des Wirthshauses eine hagere Frau von etwa

40 Jahren, welche regungslos eine und die nämliche Stelle der Wand anstarrte. Ich versuchte ein Gespräch mit ihr anzuknüpfen. „Es ist Friede“, sagte ich. Sie schüttelte den Kopf: „Für mich kommt kein Friede; man hat nur zu furchtbar mitgespielt. Drei meiner Söhne wurden mit Gewalt fortgeschleppt und zu Soldaten gepreßt; alle drei wurden erschossen. Fünftermal haben sie uns rein ausgeplündert; was sie nicht mitnehmen konnten, zerschlugen sie. Das letzte mal hatten die Hannoveraner jeden Bissen aufgezehrt, da kamen Franzosen, alle betrunken. Wir sollten Essen schaffen — das wir selbst nicht hatten! Da mißhandelten sie mich und meinen Mann, hieben mit ihren Säbeln in Tische und Stühle und einer riß trotz meines Flehens meinen jüngsten Sohn aus der Wiege und schleuderte ihn an die Mauer... da — da sehen Sie noch sein Gehirn!“ Sie wies auf jene Stelle, welche sie unverwandt betrachtet hatte; Blut war nicht zu sehen, denn seit der Unthat waren vier Jahre verstrichen, die Frau aber war nicht von dem Plage zu entfernen, wo sie in ihrem Irrsinn die Spuren des gemordeten Kindes zu sehen glaubte!

Wir dankten Gott, als wir endlich Kassel erreichten. Dort wurde uns das von den Franzosen hart mitgenommene Maximilianische Palais eingeräumt; wir wohnten in kostbaren Zimmern, schliefen aber auf Stroß, denn in ganz Kassel war für schweres Geld kein Bett zu haben. Trotzdem wir von den Strapazen der Reise sehr erschöpft waren, eröffnete Adermann das Theater gleich am folgenden Abend; da Madame Hensel uns verlasen, mußte ich die ersten Liebhaberinnen übernehmen und lieferte in Kassel die Lindane aus der Schottländerin, sowie Lessing's „Miß Sarah Sampson“. Adermann erhöhte unser Gage; in dem nächsten Orte, Braunschweig, wohin der Impresario Nicolini die Gesellschaft berief, bekamen wir 14 Gulden wöchentlich.

In der genannten Stadt sollte Schröder in einem Ballet: „Die Aepfel diebe oder das Obstschütteln“, zum zweiten male durch einen seiner waghalfigen Sprünge mit einer fürstlichen Person in Verwürfniß gerathen. Er war ein lustiger Vogel, der gern Billard spielte und das Geld keineswegs zu Rathe hielt. Eines Tages verlangte er Vorschuß, Adermann weigerte sich solchen zu leisten, und sein Stiefsohn bekam mit ihm auf einer Probe Streit, der endlich so heftig wurde, daß Schröder den dicken Adermann immer im Kreise um die Bühne hegte, bis sich die Anwesenden ins Mittel legten. Abends sollte Schröder tanzen; der Erbprinz Karl Wilhelm Ferdinand hatte das „Obstschütteln“ ausdrücklich zu sehen gewünscht, da bei der herzoglichen Tafel erzählt worden war, daß Schröder in diesem Ballet einen Apfel vom Baume und sich gerade in den Mund schleuberte. Der Erbprinz brannte nun vor Begierde, dies zu sehen, Schröder aber war durch den Zanf verstimmt. Seine Scene kam, der Erbprinz legte sich mit dem halben Leibe aus der Hofloge, um von dem Kunststücke nichts zu verlieren; Schröder flog auch wirklich mit einem Satze vor den Aepfelbaum, dort aber nahm er plötzlich eine lässige Haltung an und — pflückte den Apfel mit der Hand. Der enttäuschte Erbprinz rief laut: „Das kann ich auch!“ — „So kommen Sie herunter auf die Bühne und machen es nach!“ antwortete Schröder, ohne sich zu besinnen. Die Folge davon war, daß er drei Wochen in's Gefängniß wandern mußte, aus dem ihn erst Adermann's dringende Verwendung wieder befreite. <sup>10)</sup>

Von Braunschweig zogen wir nach Hannover, wo Adermann um der guten Führung seiner Gesellschaft willen die besondere Vergünstigung erhielt, nach Göttingen gehen zu dürfen. Ich hatte dort das Glück, von den Herren Studirenden mit besonders gütiger Rücksicht behandelt zu

[illegible]

The first thing I noticed was the smell of  
 the sea, it was so strong and salty.  
 I had never smelled anything like it before.  
 It was a strange feeling, but I liked it.  
 I had heard that the water was good,  
 but I didn't know what they meant.  
 Now I knew, it was the best I had ever tasted.  
 I had been told that the water was bad,  
 but I didn't believe them.  
 Now I believed them, it was really bad.  
 I had been told that the water was good,  
 but I didn't know what they meant.  
 Now I knew, it was the best I had ever tasted.

[illegible]

Da das alte Theater nicht mehr genügte, so ließ Adermann zunächst den Concertsaal auf dem Rampe zu einer Bühne einrichten; nach dem Weihnachtsfeste 1764 begannen die Vorstellungen dort. Gleichzeitig ward der Principal in Hamburg Bürger und erbaute auf seine Kosten ein neues Komödienhaus, welches auf einem Hinterplatze am Gänsemarkte errichtet wurde. Bis dieses fertig war, zogen wir nach Bremen, indem wir am 22. Februar 1765 aufbrachen, zu Wasser bis Buxtehude und dann mit Extrapost weiter gingen. Wir spielten in Bremen bis Mitte Juli 1765 unter stets wachsender Theilnahme; beim Scheiden hatten die ersten Mitglieder noch eine besonders freudige Ueerraschung. In schwere silberne Tabacksdosen verpackt erhielt Eshof, wie ich, 18, der alte Schröter 12 und Boed 10 Stück Dukaten von namenlos gebliebenen Gönnern zugesendet; wir erfuhren später, daß eine Gesellschaft von Kunstfreunden, welche im Rathswinkel regelmäßig zusammenzukommen pflegte, die Summen für uns ausgesetzt habe.

Am 24. Juli 1765 lehrten wir nach Hamburg zurück, wo unterdessen das neue vom Baumeister David Fischer (übrigens mit wenig Geschick) errichtete Schauspielhaus am Gänsemarkte vollendet war. Es ward am 31. Juli vor einem dichtgebrängten Publikum mit einem Prolog: „Die Komödie im Tempel der Tugend“, aus der Feder des Dichters Löwen, dem aus dem Französischen des du Belloy in Prosa übersehten Trauerspiel „Zelmire“ und dem Ballet „Die Kornerte“ eröffnet. Adermann sparte nichts, um die Zuschauer dauernd zu fesseln: die Garderobe war prächtig, die neuen Decorationen mannichfach und geschmackvoll und die Auswahl der Stücke, deren oft neue gegeben wurden, gut. Molière's, Voltaire's, Goldoni's Bühnenwerke wechselten ab mit denjenigen Schlegel's und Lessing's; den „Ranut“

sowie „Miß Sarah Sampson“ und den „Freigeist“ konnten wir oft wiederholen. Im Anfang des September glückte ein prunkhaftes Trauerspiel mit Ballets: „Soliman II. oder die drei Sultaninnen“, worin ich die Roxelane machte. Dann freilich traf uns das Misgeschick, daß durch Kaiser Franz' I. Ableben Landestrauer eintrat, während deren die Bühne (vom 6. September bis zum 6. October) geschlossen blieb. Ich konnte unterdessen gesellschaftlicher Beziehungen pflegen, welche sich mir im Hause des Tapetenfabrikanten Bubbers — desselben, der ein Jahr später das Theater mit übernahm — geboten hatten. Ich traf bei diesem Kunstfreunde den Theaterdichter Secretär Löwen, der die berühmte Schauspielerin Demoiselle Schöнемann geheirathet hatte, den Postmeister Meher, Vater des spätern Freundes Schröder's, den durch satirische Schriftstellerei bekannt gewordenen holsteinischen Secretär Dreyer — und andere. Auch Herrn Lessing lernte ich später bei Bubbers kennen.

Im October traf Madame Hensel aus Wien wieder bei Adermann's ein. Wir hatten soeben ein sehr günstiges Anerbieten des Directeurs Koch in Leipzig erhalten, welches ich nun ablehnte, damit man nicht sagen solle, ich hätte Hamburg aus Scheu vor der Hensel verlassen. Adermann entschädigte uns indessen: er erhöhte unsern Gehalt von Neujahr 1766 an auf 40 Mark wöchentlich.

Um diese Zeit hatte ich das Unglück, in einem Ballet, welches ich mit Schröder und dessen Schwester Dorothea Adermann tanzte, zu fallen und mir den Fuß zu verstauchen. Ich erfuhr vielfältige Antheilnahme; anonym sandte man mir sogar eines Tages 24 Stück holländische Dukaten. Unter den Leuten, welche am beharrlichsten waren sich nach meinem Befinden erkundigen zu lassen, befand sich der mir gerade gegenüberwohnende Bancoschreiber Kummerfeld. Hier

hörte ich den Namen des Mannes, der mir einst so wichtig werden sollte, zum ersten male.

Raum war ich genesen, als meine Mutter einen Blutsturz bekam, der sie an den Rand des Grabes brachte. Sie lag hoffnungslos — ich mußte den nämlichen Abend im „Bestraften Betrüger“ eine neue Rolle spielen! Vergebens beschwor ich Adermann's, mich freizugeben; sie hatten für meine Stimmung kein Herz. Sie lebten noch alle und waren gesund, keine Heimsuchung wie zehn Jahre später die des plötzlichen Todes von Charlotte Adermann hatte sie getroffen. Edhof, der nie genug spielen konnte, bestand sogar darauf, daß noch ein Nachspiel gegeben werden sollte: „Herzog Michel“, worin er brillirte; allein Schröder, der allezeit menschlich fühlte, legte sich in's Mittel und arrangirte ein Ballet, in welchem ich unbeschäftigt blieb. Ich arbeitete — und wußte nicht, ob ich meine Mutter noch lebend wiederfände! Raum war der Vorhang über dem „Bestraften Betrüger“ gefallen, so warf ich meinen Pelz über und eilte nach unserer Wohnung, welche in der Kleinen Drehbahn, also sehr nahe war. Noch lebte meine Mutter, aber in der nämlichen Nacht verschied sie; Karl und ich waren Waisen.

Wir sollten es bald erfahren, was es heißt, ohne Stütze und Schutz zu sein. Nicht lange, so erschienen Kritiken — richtiger Pasquille auf die Adermann'sche Gesellschaft; wie ein blinder Maulwurf froch der unbekannte Schmäher umher und verwüsthete durch Flugschriften, wie das „Schreiben an einen Freund über die Adermann'sche Schaubühne“ und die Antwort darauf „im Namen des Adermann'schen Lichterputzers“, außerdem durch Mittheilungen in den „Freien Nachrichten aus dem Reiche der Wissenschaften und schönen Künste“<sup>11)</sup> Adermann's Garten, an dem so lange mit größtem Fleiße gearbeitet worden war. Nur Edhof und Frau Hensel



blieben vom Tadel verschont; man hätte sehr kurzſichtig ſein müſſen, um nicht zu merken, woher der Wind wehte. In der That entpuppte ſich auch bald der Secretär Löwen, dem Eſchhof ſehr den Hof machte, als der Kritikus, deſſen ökonomiſche Umſtände ihm die Feder zur Niederschrift von Dingen in die Hand drückten, welche zum Theil am Fußtiſch der Madame Henſel abgeredet wurden. Dieſe Frau war unſtreitig eine tüchtige Schauſpielerin, allein ſie hatte den Fehler, allein glänzen zu wollen; neben ihr ſollte keine gefallen. Wenn ein Stück Erfolg errang in dem ſie nichts zu thun hatte, ſo galt ihr das Publikum für völlig urtheilslos; hatte ein Autor neben der ihr zugetheilten Rolle noch eine zweite dankbare Partie geſchaffen, ſo erklärte ſie ihn für einen Stümper. An jungen Actricen, welche neben ihr emporzukommen trachteten, verſündigte ſie ſich geradezu; ſo auch an mir. Und doch lauſchte ſie mir mehr als eine Nuance meines Spieles ab; ſo zum Beiſpiel copirte ſie mich völlig als Sarah Sampſon, und wenn ihr der große Leming in ſeiner „Dramaturgie“ wegen der Sterbescene ein ſo bedeutendes Compliment macht<sup>12)</sup>, ſo gilt daſſelbe eigentlich mir, denn die Henſel ahmte mir ſklaviſch nach. Leider hatte ich ja Gelegenheit gehabt, die Schauer des Todes an mehr als einem Sterbebette zu ſtudiren! — Madame Henſel beſtahl mich, aber ſie trug die Farben ſtärker auf; nie hätte ich gewagt, als Sarah die Marwood ſo anzudonnern, den Stuhl zu paſſen und an die Seite zu ſchleudern, daß man ungewiß war, ob derſelbe der Marwood an den Kopf oder an die Couliſſe fliegen würde. Ähnliche Fehler beging ſie oft; ſie war nicht zufrieden, wenn ſie nicht bei jedem Abgange ein Donnerwetter von Applauſ hörte. Freilich machten dergleichen Schnitzer noch nicht das Ganze ſchlecht; eine gute Schauſpielerin war und blieb ſie immer. Sie bildete ſich allmählich ganz nach Eſchhof, als deſſen Schülerin auch

ich, aber mit völligem Unrecht (denn ich war schon fertig entwickelt, als ich ihn kennen lernte) galt; ein Irrthum, der sich um so leichter Eingang verschaffen konnte, als Edhof allerdings mit mir sehr befreundet war. Er hielt große Stücke auf mich und auch ich schätzte den verdienstvollen Künstler, den redlichen Mann, der unserm Stande so große Ehre machte, daß er sogar bei dem Prediger der reformirten Gemeinde, Giraud, einem würdigen Greise von 70 Jahren, täglicher Gast war. „Der Pastor ist mein Freund!“ pflegte Edhof nicht ohne Stolz zu sagen.

Während des ganzen Sommers des Jahres 1766 dauerten die Zeitungsangriffe zum allseitigen Misvergnügen der ganz in Gährung kommenden Gesellschaft fort; endlich verstummten sie: Herr Löwen hatte an Wichtigeres zu denken. Bald sollte man deutlich einsehen, weshalb so vieles geschrieben worden war: wenn Madame Hensel nach Belieben schalten, alles allein spielen und die Rollen nach Wohlgefallen austheilen wollte, so gab es dazu nur einen Weg: sie mußte Directrice oder zum mindesten Vicedirectrice werden. Dazu sehnte sich Herrn Löwen's Frau wieder nach der Bühne auf welcher sie ehemals geglänzt hatte; Löwen's Ehrgeiz trachtete nach dem Directorate — kurz, der reiche Herr Abel Seyler, der große Patron der Hensel, wurde beredet, mit noch einigen Kaufleuten aus der Stadt das hamburger Theater zu übernehmen: er that es, aus Liebe zu ihr; ihm schloß sich Herr Bubbers, der seinem frühern Stande (er war einst bei Schönnemann Schauspieler gewesen) noch immer sehr gern anhing, mit freudigem Herzen an. Adermann war die ganze Entreprise verleidet worden; „sie haben mir und meiner Frau alles zum Ekel gemacht“, äußerte er gegen mich. „Aber sie werden untereinander schön anlaufen!“ — Er sollte recht behalten! — Schulden hatte Adermann auch; ohne die Maskeraden, welche der Senat gestattet hatte,

wäre es ihm gewiß längst übel ergangen. So sah der geplagte Principal denn hier einen willkommenen Ausweg, seiner ganzen Last auf einmal ledig zu werden, und ging willig darauf ein, als die Herren Sepler, Tillemann und Bubbers sich unter günstigen Bedingungen zur Uebernahme der Entreprise meldeten. Löwen hatte sich richtig zum Directeur geschrieben; Adermann und seine Tochter (Schröder ging nach Mainz) sollten fürder nur simple Schauspieler sein, Ballete sollten nicht gegeben werden, „weil solche auf ein regelmäßiges Theater nicht gehörten“; Herr Lessing, als gutberufener Schauspieldichter, sollte Dramaturg, kurz, alles ein Nonplusultra sein, und — so wurde es auch. Ich habe manches in der Welt kopfslos und verkehrt anfangen sehen, aber das Kopfsloseste war doch die Art, wie dieses hamburger Theater errichtet wurde. Nicht stückweis, nein zu ganzen Hüten voll warf man das Geld aus dem Fenster: dermaßen thöricht waren die Einrichtungen, welche man traf.

Ich sah voraus, daß die Sache nicht lange währen würde. Die fortbauernnden, wiederholt zum erbitterten Wortwechsel sich steigernden Reibungen mit der Hensel hatten mich ohnehin verstimmt; all meine Lust zur Komödie war dahin. Freudigen Herzens dankte ich deshalb, trotzdem namentlich Herr Bubbers mich wiederholt zum Bleiben nöthigte, im März 1767 ab; Adermann's Theater wurde mit dem „Ruhmredigen“, dem Ballet „Cephalus und Prokris“ und einer Rede Adermann's (s. „Hambg. Adress-Comtoir-Nachr.“ von 1767, Nr. 20) am 6. desselben Monats geschlossen, am 7. erhielt ich meine letzte Gage und machte mich nebst meinem Bruder Karl noch am nämlichen Tage auf den Weg nach Leipzig, zum Directeur Koch, der uns für Agiren und Tanzen ebenso bezahlen wollte wie Adermann. Mein Bruder sollte Balletmeister werden: sechs Frauenzimmer, fünf Herren und zwei Kinder bildeten das Ballet.

Wir erreichten Leipzig nach fünftägiger Reise; außer dem guten alten Vater Koch bewillkommnete uns ein göttinger Bekannter, der nun in Leipzig studirte: der Dichter Daniel Schiebeler. Im allgemeinen ging es etwas bequem bei Koch her; alte Stücke wurden nicht gern probirt. Doch aber bewilligte mir der Principal sogleich eine Stückprobe zur „Genie“, in welchem von Frau Professor Gottschedin übersehten Stücke ich zum ersten male auftreten sollte; ein von Karl angeordnetes Ballet: „Das Leben der Bauern“, worin wir beide tanzten, war zum Beschluß des Abends bestimmt. — Am 22. April sollte nach der Fastenzeit zuerst wieder gespielt werden und zugleich unser Antritt stattfinden.

Das Schauspielhaus war erst am 10. October 1766 mit Schlegel's „Herrmann“ eröffnet worden; alles war daher ganz neu und man rühmte mit Recht die Pracht und die täuschende Perspective des Theaters; die Verwandlungen waren nach optischen Regeln entworfen. Besonders gut gingen auch die scenischen Veränderungen vor sich, da die Coulissen nicht mehr aufgezo-gen, sondern vorgeschoben wurden. Der Besuch war immer zahlreich; am 22. April war das Haus sogar überfüllt und der Beifall groß; zum Schlusse vertheilten wir an die Zuschauer Verse, welche Herr Schiebeler<sup>13)</sup> angefertigt hatte. Mit artigen, in Kupfer gestochenen Verzierungen nahmen sie sich sehr hübsch aus und wurden vom Publikum, dem wir uns damit empfahlen, freundlich empfangen. Als nun gar am 6. Mai des leipziger Dichters Christian Felix Weiße Trauerspiel „Romeo und Julia“ — damals noch Manuscript — mit neuen, vortrefflichen Decorationen vom Professor Deser zuerst gegeben ward und ich die Julia agirte, war mein Sieg gewiß.<sup>14)</sup> Ich spielte diese Rolle binnen acht Monaten zehnmal; dreimal gab ich während meines leipziger Engagements die Sarah

wäre es ihm gewiß längst übel ergangen. So sah der geplagte Principal denn hier einen willkommenen Ausweg, seiner ganzen Last auf einmal ledig zu werden, und ging willig darauf ein, als die Herren Seyler, Tillemann und Bubbers sich unter günstigen Bedingungen zur Uebernahme der Entreprise meldeten. Löwen hatte sich richtig zum Directeur geschrieben; Adermann und seine Tochter (Schröder ging nach Mainz) sollten ferner nur simple Schauspieler sein, Ballets sollten nicht gegeben werden, „weil solche auf ein regelmäßiges Theater nicht gehörten“; Herr Lessing, als gutberufener Schauspieldichter, sollte Dramaturg, kurz, alles ein Nonplusultra sein, und — so wurde es auch. Ich habe manches in der Welt kopfslos und verkehrt anfangen sehen, aber das Kopfsloseste war doch die Art, wie dieses hamburger Theater errichtet wurde. Nicht stückweis, nein zu ganzen Hüten voll warf man das Geld aus dem Fenster: dermaßen thöricht waren die Einrichtungen, welche man traf.

Ich sah voraus, daß die Sache nicht lange währen würde. Die fortdauernden, wiederholt zum erbitterten Wechsel sich steigenden Reibungen mit der Hensel hatten mich ohnehin verstimmt; all meine Lust zur Komödie war dahin. Freudigen Herzens schied ich deshalb, trotzdem nannte sich Herr Bubbers mich zum Bleiben nöthig.

März 1767 ab; Adermann's Abschied mit dem „Komödianten“, dem „Hensel“ und dem „Schröder“.

welches an

Adermann

stauchen.

man mir

Unter d

meinem

gerade gegen

Wir erreichten Leipzig nach fünftägiger Reise; außer dem guten alten Vater Koch bewillkommnete uns ein göttlicher Bekannter, der nun in Leipzig studirte: der Dichter Daniel Schiebeler. Im allgemeinen ging es etwas bequem bei Koch her; alte Stücke wurden nicht gern probirt. Doch aber bewilligte mir der Principal sogleich eine Stückprobe zur „Genie“, in welchem von Frau Professor Gottschedin übersehten Stücke ich zum ersten male auftreten sollte; ein von Karl angeordnetes Ballet: „Das Leben der Bauern“, worin wir beide tanzten, war zum Beschluß des Abends bestimmt. — Am 22. April sollte nach der Fastenzeit zuerst wieder gespielt werden und zugleich unser Antritt stattfinden.

Das Schauspielhaus war erst am 10. October 1766 mit Schlegel's „Herrmann“ eröffnet worden; alles war daher ganz neu und man rühmte mit Recht die Pracht und die täuschende Perspective des Theaters; die Verwandlungen waren nach optischen Regeln entworfen. Besonders gut gingen auch die scenischen Veränderungen vor sich, da die Couliissen nicht mehr aufgezo- gen, sondern vorgeschoben wurden. Der Besuch war immer zahlreich; am 22. April war das Haus sogar überfüllt und der Beifall groß; zum Schlusse verzettelten wir an die Zuschauer Verse, welche Herr Schiebeler<sup>13)</sup> verfertigt hatte. Mit artigen, in Kupfer gestochenen Versen nahmen sie sich sehr hübsch aus und wurden vom Publikum sehr wohlgefallen. Am 6. Mai des leipziger Dichters „Romeo und Julia“ — vortrefflichen Deco- ren ward und ich spielte gab

40 Jahren, welche regungslos eine und die nämliche Stelle der Wand anstarrte. Ich versuchte ein Gespräch mit ihr anzuknüpfen. „Es ist Friede“, sagte ich. Sie schüttelte den Kopf: „Für mich kommt kein Friede; man hat mir zu furchtbar mitgespielt. Drei meiner Söhne wurden mit Gewalt fortgeschleppt und zu Soldaten gepreßt; alle drei wurden erschossen. Fünffmal haben sie uns rein ausgeplündert; was sie nicht mitnehmen konnten, zerschlugen sie. Das letzte mal hatten die Hannoveraner jeden Bissen aufgezehrt, da kamen Franzosen, alle betrunken. Wir sollten Essen schaffen — das wir selbst nicht hatten! Da mißhandelten sie mich und meinen Mann, hieben mit ihren Säbeln in Tische und Stühle und einer riß trotz meines Flehens meinen jüngsten Sohn aus der Wiege und schleuderte ihn an die Mauer... da — da sehen Sie noch sein Gehirn!“ Sie wies auf jene Stelle, welche sie unverwandt betrachtet hatte; Blut war nicht zu sehen, denn seit der Unthat waren vier Jahre verstrichen, die Frau aber war nicht von dem Plage zu entfernen, wo sie in ihrem Irrsinn die Spiren des gemordeten Kindes zu sehen glaubte!

Wir dankten Gott, als wir endlich Kasel erreichten. Dort wurde uns das von den Franzosen hart mitgenommene Maximilianische Palais eingeräumt; wir wohnten in kostbaren Zimmern, schliefen aber auf Stroh, denn in ganz Kasel war für schweres Geld kein Bett zu haben. Trotzdem wir von den Strapazen der Reise sehr erschöpft waren, eröffnete Adermann das Theater gleich am folgenden Abend; da Madame Hensel uns verlassen, mußte ich die ersten Liebhaberinnen übernehmen und lieferte in Kasel die Lindane aus der Schottländerin, sowie Lessing's „Miß Sarah Sampson“. Adermann erhöhte unser Gage; in dem nächsten Orte, Braunschweig, wohin der Impresario Nicolini die Gesellschaft berief, bekamen wir 14 Gulden wöchentlich.

In der genannten Stadt sollte Schröder in einem Ballet: „Die Aepfel diebe oder das Obstschütteln“, zum zweiten male durch einen seiner waghalsigen Sprünge mit einer fürstlichen Person in Zerrwürfniß gerathen. Er war ein lustiger Vogel, der gern Billard spielte und das Geld keineswegs zu Rathe hielt. Eines Tages verlangte er Vorschuß, Adermann weigerte sich solchen zu leisten, und sein Stieffohn bekam mit ihm auf einer Probe Streit, der endlich so heftig wurde, daß Schröder den biden Adermann immer im Kreise um die Bühne hegte, bis sich die Anwesenden ins Mittel legten. Abends sollte Schröder tanzen; der Erbprinz Karl Wilhelm Ferdinand hatte das „Obstschütteln“ ausdrücklich zu sehen gewünscht, da bei der herzoglichen Tafel erzählt worden war, daß Schröder in diesem Ballet einen Apfel vom Baume und sich gerade in den Mund schleuberte. Der Erbprinz brannte nun vor Begierde, dies zu sehen, Schröder aber war durch den Zank verstimmt. Seine Scene kam, der Erbprinz legte sich mit dem halben Leibe aus der Hofloge, um von dem Kunststücke nichts zu verlieren; Schröder flog auch wirklich mit einem Sage vor den Aepfelbaum, dort aber nahm er plötzlich eine lässige Haltung an und — pflückte den Apfel mit der Hand. Der enttäuschte Erbprinz rief laut: „Das kann ich auch!“ — „So kommen Sie herunter auf die Bühne und machen es nach!“ antwortete Schröder, ohne sich zu besinnen. Die Folge davon war, daß er drei Wochen in's Gefängniß wandern mußte, aus dem ihn erst Adermann's dringende Verwendung wieder befreite.<sup>10)</sup>

Von Braunschweig zogen wir nach Hannover, wo Adermann um der guten Führung seiner Gesellschaft willen die besondere Vergünstigung erhielt, nach Göttingen gehen zu dürfen. Ich hatte dort das Glück, von den Herren Studirenden mit besonders gütiger Nachsicht behandelt zu



werden. Oft versammelten sie sich, wenn ich gespielt hatte, unter Anführung des mir besonders ergebenen Daniel Schiebeler vor der Ausgangsthür und folgten mir, aber immer ruhig und geordnet, bis an meine Wohnung, wo sie sich zerstreuten, nachdem sie mir ein Vivat gebracht. Im Theater betrugen sie sich immer sehr gestittet; besonders wohl gefiel ihnen unsere Vorstellung der „Miß Sarah Sampson“, worin Eshof, der in Hannover zu uns gestoßen war, den Mellefont gab und ich die Heldin so zu dieses großen Künstlers Zufriedenheit darstellte, daß er mir dieselbe mit warmen Worten bezeugte.

Als die letzte Komödie in Göttingen gespielt war, kam eine Deputation der Studirenden zu Adermann auf das Theater, dankte in kurzen Worten für die bereiteten Genüsse und endete mit dreimaligem Vivat. Wir küßten sie die Hände, dankten und wünschten glückliche Reise; vor meinem Hause brachten sie mir ein Hoch, so laut, daß man es gewiß in ganz Göttingen hörte.

Tags darauf reisten wir nach Braunschweig ab, wo auf Befehl des Hofes mit „Miß Sarah Sampson“ angefangen wurde. Von dort siedelten wir nach Hamburg über; hier gaben wir am 6. September 1764 die erste Vorstellung. Der Schauplatz war am Dragonerstaß, in einem Komödienhause, in welchem auch vor uns schon deutsches Schauspiel gewesen war. Das Theater wurde stets gut besucht; wir erhielten alle Beifall, namentlich aber gefiel dem mehr schaulustigen als mit Feinsinn urtheilenden Publicum das Ballet. Niemand war jetzt vergnügter als Eshof; ihm ward erst recht wohl in Hamburg, — seiner Vaterstadt, in der er einst als einundzwanzigjähriger Anfänger bei Schönnemann mit 1 Thaler 16 Groschen wöchentlichen Gehaltes Komödie gespielt hatte. Auch wir waren zufrieden, denn der Principal erhöhte unsere Wochengage auf 16 Gulden.

Da das alte Theater nicht mehr genügte, so ließ Adermann zunächst den Concertsaal auf dem Rampe zu einer Bühne einrichten; nach dem Weihnachtsfeste 1764 begannen die Vorstellungen dort. Gleichzeitig ward der Principal in Hamburg Bürger und erbaute auf seine Kosten ein neues Komödienhaus, welches auf einem Hinterplatze am Gänsemarkte errichtet wurde. Bis dieses fertig war, zogen wir nach Bremen, indem wir am 22. Februar 1765 aufbrachen, zu Wasser bis Buxtehude und dann mit Extrapost weiter gingen. Wir spielten in Bremen bis Mitte Juli 1765 unter stets wachsender Theilnahme; beim Scheiden hatten die ersten Mitglieder noch eine besonders freudige Ueerraschung. In schwere silberne Tabaksdosen verpackt erhielt Echhof, wie ich, 18, der alte Schröter 12 und Boed 10 Stück Dukaten von namenlos gebliebenen Gönnern zugesendet; wir erfuhren später, daß eine Gesellschaft von Kunstfreunden, welche im Rathswinkel regelmäßig zusammenzukommen pflegte, die Summen für uns ausgesetzt habe.

Am 24. Juli 1765 kehrten wir nach Hamburg zurück, wo unterdessen das neue vom Baumeister David Fischer (übrigens mit wenig Geschick) errichtete Schauspielhaus am Gänsemarkte vollendet war. Es ward am 31. Juli vor einem dichtgebrängten Publikum mit einem Prolog: „Die Komödie im Tempel der Tugend“, aus der Feder des Dichters Löwen, dem aus dem Französischen des du Belloy in Prosa übersehten Trauerspiel „Zelmire“ und dem Ballet „Die Kornernte“ eröffnet. Adermann sparte nichts, um die Zuschauer dauernd zu fesseln: die Garderobe war prächtig, die neuen Decorationen mannichfach und geschmackvoll und die Auswahl der Stücke, deren oft neue gegeben wurden, gut. Molière's, Voltaire's, Goldoni's Bühnenwerke wechselten ab mit denjenigen Schlegel's und Lessing's; den „Ranut“

sowie „Miß Sarah Sampson“ und den „Freigeist“ konnten wir oft wiederholen. Im Anfang des September glückte ein prunkhaftes Trauerspiel mit Ballets: „Soliman II. oder die drei Sultaninnen“, worin ich die Roxelane machte. Dann freilich traf uns das Misgeschick, daß durch Kaiser Franz' I. Ableben Landestruer eintrat, während deren die Bühne (vom 6. September bis zum 6. October) geschlossen blieb. Ich konnte unterdessen gesellschaftlicher Beziehungen pflegen, welche sich mir im Hause des Tapetenfabrikanten Bubbers — desselben, der ein Jahr später das Theater mit übernahm — geboten hatten. Ich traf bei diesem Kunstfreunde den Theaterdichter Secretär Löwen, der die berühmte Schauspielerin Demoiselle Schöнемann geheirathet hatte, den Postmeister Meyer, Vater des spätern Freundes Schröder's, den durch satirische Schriftstellerei bekannt gewordenen holsteinischen Secretär Dreher — und andere. Auch Herrn Lessing lernte ich später bei Bubbers kennen.

Im October traf Madame Hensel aus Wien wieder bei Adermann's ein. Wir hatten soeben ein sehr günstiges Anerbieten des Directeurs Koch in Leipzig erhalten, welches ich nun ablehnte, damit man nicht sagen solle, ich hätte Hamburg aus Scheu vor der Hensel verlassen. Adermann entschädigte uns indessen: er erhöhte unsern Gehalt von Neujahr 1766 an auf 40 Mark wöchentlich.

Um diese Zeit hatte ich das Unglück, in einem Ballet, welches ich mit Schröder und dessen Schwester Dorothea Adermann tanzte, zu fallen und mir den Fuß zu verstauchen. Ich erfuhr vielfältige Antheilnahme; anonym sandte man mir sogar eines Tages 24 Stück holländische Dufaten. Unter den Leuten, welche am beharrlichsten waren sich nach meinem Befinden erkundigen zu lassen, befand sich der mir gerade gegenüberwohnende Bancoschreiber Kummerfeld. Hier

hörte ich den Namen des Mannes, der mir einst so wichtig werden sollte, zum ersten male.

Raum war ich genesen, als meine Mutter einen Blutsturz bekam, der sie an den Rand des Grabes brachte. Sie lag hoffnungslos — ich mußte den nämlichen Abend im „Bestraften Betrüger“ eine neue Rolle spielen! Vergebens beschwor ich Adermann's, mich freizugeben; sie hatten für meine Stimmung kein Herz. Sie lebten noch alle und waren gesund, keine Heimsuchung wie zehn Jahre später die des plötzlichen Todes von Charlotte Adermann hatte sie getroffen. Edhof, der nie genug spielen konnte, bestand sogar darauf, daß noch ein Nachspiel gegeben werden sollte: „Herzog Michel“, worin er brillirte; allein Schröder, der allezeit menschlich fühlte, legte sich in's Mittel und arrangirte ein Ballet, in welchem ich unbeschäftigt blieb. Ich arbeitete — und wußte nicht, ob ich meine Mutter noch lebend wiederfände! Raum war der Vorhang über dem „Bestraften Betrüger“ gefallen, so warf ich meinen Pelz über und eilte nach unserer Wohnung, welche in der Kleinen Drehbahn, also sehr nahe war. Noch lebte meine Mutter, aber in der nämlichen Nacht verschied sie; Karl und ich waren Waisen.

Wir sollten es bald erfahren, was es heißt, ohne Stütze und Schutz zu sein. Nicht lange, so erschienen Kritiken — richtiger Pasquille auf die Adermann'sche Gesellschaft; wie ein blinder Maulwurf kroch der unbekannte Schmärer umher und verwüsthete durch Flugschriften, wie das „Schreiben an einen Freund über die Adermann'sche Schaubühne“ und die Antwort darauf „im Namen des Adermann'schen Lichterputzers“, außerdem durch Mittheilungen in den „Freien Nachrichten aus dem Reiche der Wissenschaften und schönen Künste“<sup>11)</sup> Adermann's Garten, an dem so lange mit größtem Fleiße gearbeitet worden war. Nur Edhof und Frau Hensel

blieben vom Tadel verschont; man hätte sehr kurzfristig sein müssen, um nicht zu merken, woher der Wind wehte. In der That entpuppte sich auch bald der Secretär Löwen, dem Edhof sehr den Hof machte, als der Kritikus, dessen ökonomische Umstände ihm die Feder zur Niederschrift von Dingen in die Hand drückten, welche zum Theil am Puztisch der Madame Hensel abgeredet wurden. Diese Frau war unstreitig eine tüchtige Schauspielerin, allein sie hatte den Fehler, allein glänzen zu wollen; neben ihr sollte keine gefallen. Wenn ein Stück Erfolg errang in dem sie nichts zu thun hatte, so galt ihr das Publikum für völlig urtheilslos; hatte ein Autor neben der ihr zugetheilten Rolle noch eine zweite dankbare Partie geschaffen, so erklärte sie ihn für einen Stümper. An jungen Actricen, welche neben ihr emporzukommen trachteten, versündigte sie sich geradezu; so auch an mir. Und doch lauschte sie mir mehr als eine Nuance meines Spieles ab; so zum Beispiel copirte sie mich völlig als Sarah Sampson, und wenn ihr der große Lessing in seiner „Dramaturgie“ wegen der Sterbescene ein so bedeutendes Compliment macht<sup>12)</sup>, so gilt dasselbe eigentlich mir, denn die Hensel ahmte mir sklavisch nach. Leider hatte ich ja Gelegenheit gehabt, die Schauer des Todes an mehr als einem Sterbebette zu studiren! — Madame Hensel bestahl mich, aber sie trug die Farben stärker auf; nie hätte ich gewagt, als Sarah die Marwood so anzudonnern, den Stuhl zu packen und an die Seite zu schleudern, daß man ungewiß war, ob derselbe der Marwood an den Kopf oder an die Coullisse fliegen würde. Ähnliche Fehler beging sie oft; sie war nicht zufrieden, wenn sie nicht bei jedem Abgange ein Donnerwetter von Applaus hörte. Freilich machten dergleichen Schnitzer noch nicht das Ganze schlecht; eine gute Schauspielerin war und blieb sie immer. Sie bildete sich allmählich ganz nach Edhof, als dessen Schülerin auch

ich, aber mit völligem Unrecht (denn ich war schon fertig entwickelt, als ich ihn kennen lernte) galt; ein Irrthum, der sich um so leichter Eingang verschaffen konnte, als Edthof allerdings mit mir sehr befreundet war. Er hielt große Stücke auf mich und auch ich schätzte den verdienstvollen Künstler, den reblichen Mann, der unserm Stande so große Ehre machte, daß er sogar bei dem Prediger der reformirten Gemeinde, Giraud, einem würdigen Greise von 70 Jahren, täglicher Gast war. „Der Pastor ist mein Freund!“ pflegte Edthof nicht ohne Stolz zu sagen.

Während des ganzen Sommers des Jahres 1766 dauerten die Zeitungsangriffe zum allseitigen Misvergnügen der ganz in Gährung kommenden Gesellschaft fort; endlich verstummten sie: Herr Löwen hatte an Wichtigeres zu denken. Bald sollte man deutlich einsehen, weshalb so vieles geschrieben worden war: wenn Madame Hensel nach Belieben schalten, alles allein spielen und die Rollen nach Wohlgefallen austheilen wollte, so gab es dazu nur einen Weg: sie mußte Directrice oder zum mindesten Vicedirectrice werden. Dazu sehnte sich Herrn Löwen's Frau wieder nach der Bühne auf welcher sie ehemals geglänzt hatte; Löwen's Ehrgeiz trachtete nach dem Directorate — kurz, der reiche Herr Abel Seyler, der große Patron der Hensel, wurde beredet, mit noch einigen Kaufleuten aus der Stadt das hamburger Theater zu übernehmen: er that es, aus Liebe zu ihr; ihm schloß sich Herr Bubbers, der seinem frühern Stande (er war einst bei Schönnemann Schauspieler gewesen) noch immer sehr gern anhing, mit freudigem Herzen an. Adermann war die ganze Entreprise verleidet worden; „sie haben mir und meiner Frau alles zum Uebel gemacht“, äußerte er gegen mich. „Aber sie werden untereinander schön anlaufen!“ — Er sollte recht behalten! — Schulden hatte Adermann auch; ohne die Maskeraden, welche der Senat gestattet hatte,

wäre es ihm gewiß längst übel ergangen. So sah der geplagte Principal denn hier einen willkommenen Ausweg, seiner ganzen Last auf einmal ledig zu werden, und ging willig darauf ein, als die Herren Seyler, Tillemann und Bubbers sich unter günstigen Bedingungen zur Uebnahme der Entreprise meldeten. Löwen hatte sich richtig zum Directeur geschrieben; Adermann und seine Tochter (Schröder ging nach Mainz) sollten fürder nur simple Schauspieler sein, Ballete sollten nicht gegeben werden, „weil solche auf ein regelmäßiges Theater nicht gehörten“; Herr Lessing, als gutberufener Schauspielsdichter, sollte Dramaturg, kurz, alles ein Nonplusultra sein, und — so wurde es auch. Ich habe manches in der Welt kopfslos und verkehrt anfangen sehen, aber das Kopfsloseste war doch die Art, wie dieses hamburger Theater errichtet wurde. Nicht stückweis, nein zu ganzen Hüten voll warf man das Geld aus dem Fenster: dermaßen thöricht waren die Einrichtungen, welche man traf.

Ich sah voraus, daß die Sache nicht lange währen würde. Die fortbauernenden, wiederholt zum erbitterten Wortwechsel sich steigernden Reibungen mit der Hensel hatten mich ohnehin verstimmt; all meine Lust zur Komödie war dahin. Freudigen Herzens dankte ich deshalb, trotzdem namentlich Herr Bubbers mich wiederholt zum Bleiben nöthigte, im März 1767 ab; Adermann's Theater wurde mit dem „Ruhmredigen“, dem Ballet „Cephalus und Prokris“ und einer Rede Adermann's (s. „Hambg. Adress-Comtoir-Nachr.“ von 1767, Nr. 20) am 6. desselben Monats geschlossen, am 7. erhielt ich meine letzte Gage und machte mich nebst meinem Bruder Karl noch am nämlichen Tage auf den Weg nach Leipzig, zum Directeur Koch, der uns für Agiren und Tanzen ebenso bezahlen wollte wie Adermann. Mein Bruder sollte Balletmeister werden: sechs Frauenzimmer, fünf Herren und zwei Kinder bildeten das Ballet.

Wir erreichten Leipzig nach fünftägiger Reise; außer dem guten alten Vater Koch bewillkommnete uns ein göttinger Bekannter, der nun in Leipzig studirte: der Dichter Daniel Schiebeler. Im allgemeinen ging es etwas bequem bei Koch her; alte Stücke wurden nicht gern probirt. Doch aber bewilligte mir der Principal sogleich eine Stückprobe zur „Genie“, in welchem von Frau Professor Gottschedin übersetzten Stücke ich zum ersten male auftreten sollte; ein von Karl angeordnetes Ballet: „Das Leben der Bauern“, worin wir beide tanzten, war zum Beschluß des Abends bestimmt. — Am 22. April sollte nach der Fastenzeit zuerst wieder gespielt werden und zugleich unser Antritt stattfinden.

Das Schauspielhaus war erst am 10. October 1766 mit Schlegel's „Herrmann“ eröffnet worden; alles war daher ganz neu und man rühmte mit Recht die Pracht und die täuschende Perspective des Theaters; die Verwandlungen waren nach optischen Regeln entworfen. Besonders gut gingen auch die scenischen Veränderungen vor sich, da die Coulissen nicht mehr aufgezogen, sondern vorgeschoben wurden. Der Besuch war immer zahlreich; am 22. April war das Haus sogar überfüllt und der Beifall groß; zum Schlusse vertheilten wir an die Zuschauer Verse, welche Herr Schiebeler<sup>13)</sup> angefertigt hatte. Mit artigen, in Kupfer gestochenen Verzierungen nahmen sie sich sehr hübsch aus und wurden vom Publikum, dem wir uns damit empfahlen, freundlich empfangen. Als nun gar am 6. Mai des leipziger Dichters Christian Felix Weiße Trauerspiel „Romeo und Julia“ — damals noch Manuscript — mit neuen, vortrefflichen Decorationen vom Professor Defer zuerst gegeben ward und ich die Julia agirte, war mein Sieg gewiß.<sup>14)</sup> Ich spielte diese Rolle binnen acht Monaten zehnmal; dreimal gab ich während meines leipziger Engagements die Sarah



Sampson, und vom 18. November 1767, wo das Stück zum ersten male bei uns aufgeführt ward, bis zum 7. Januar 1768 sechsmal Minna von Barnhelm, welches neue Lustspiel gleich so sehr gefiel, daß wir es durchschnittlich jede Woche einmal vorstellen mußten. Der Principal war mir auch dankbar: da während der Messe in Leipzig täglich Komödie stattfand und es hergebracht war, daß die Acteure eine Extravergütung erhielten, bemaß der alte Vater Koch mein Meßgeschenk besonders reichlich. Die Herren Studirenden waren bald, wie vordem in Göttingen, meine besondern Freunde; mehr als einer unter ihnen widmete mir Verse; auch Daniel Schiebeler besang meine Kunst. Viele dieser Gedichte habe ich in ein Foliobuch<sup>15)</sup> geschrieben: die Lobeserhebungen machten jedoch wenig Eindruck auf mich, da Herr Kummerfeld aus Hamburg mir bereits seine Hand angetragen hatte, was aber zunächst noch Geheimniß blieb. So beliebt wurde ich endlich in Leipzig, daß der Director der Zeichnenakademie, Herr Professor Defer, sich herbeiließ, mich zu malen, und zwar als Julia in „Romeo und Julia“. Ich gerieth mit dem wunderlichen Künstler über das Bild in Zwist: in einer Stelle aus dem großen Monologe sollte ich dargestellt werden; nun wollte ich gemalt sein bei den Worten: „Komm glücklicher Trank, du sollst mich mit Romeo vereinigen.“ Defer aber wählte den Ausruf der Julia: „Mit dem Romeo —!“ bei dem sie im Begriff ist, den Schlaftrunk zu nehmen. Es wurde mir sehr schwer, bei diesen abgebrochenen Worten, die ein Blick voll Entzücken begleiten mußte, in der richtigen Attitude zu bleiben, doch Defer bestand auf seinem Kopfe. Sein Gemälde<sup>16)</sup> sollte auch von Herrn Bause, der soeben erst in einem wohlgetroffenen Bildniß des Herrn Professor Gellert seine Kunst gezeigt hatte, in Kupfer gestochen werden — eine Ehre, die ich mir indessen verbat.

Als solchergestalt mein Ruhm als deutsche tragische Actrice wuchs, wünschten zu meiner großen Genugthuung auch die Entrepreneurs des hamburger Theaters meine Zurückkunft. Herr Bubbers bot vortheilhafte Bedingungen, allein lieber wäre ich zum ersten besten Budenprincipal gegangen als zu der großen hamburger Entreprise. Nein, ich spürte kein Verlangen danach, unter Madame Hensel's Vicedirection zu stehen, welche sich mit niemand, nicht einmal mit einem so kenntniß- und verdienstreichen Manne wie Herrn Lessing, vertragen konnte. Richtig ging denn auch in Hamburg alles den Krebsgang, trotz der großsprecherischen „vorläufigen Nachricht von der vorzunehmenden Veränderung des hamburger Theaters“, welche Herr Löwen ganz ohne Ueberlegung prahlerisch in die Welt geschrieben hatte und die Manchen, der anderswo gut situirt war, zu seinem Schaden nach Hamburg lockte. Nirgends herrschte Ordnung; eine Narrheit nach der andern wurde begangen, und — wie immer, wo solche heillose Verwirrung herrscht — fehlte Unfriede im höchsten Maße bei den Acteurs ein. Viel hatten die Vernünftigen zu thun, den Frieden nur noch vor der Welt aufrecht zu erhalten; aber heimlich? Du lieber Himmel! Schöne Dinge berichteten mir meine hamburger Freunde darüber!

Inzwischen war ich in Leipzig desto glücklicher; meine Beliebtheit wuchs; ich spielte tragische Rollen, arbeitete in Vellert's Lustspielen sowie in Schiebeler's und Weiße's Singstücken, zu denen Herr Hiller die Musik gesetzt hatte, und tanzte Ballet. Wie gern man mich sah, wies sich erst aus, als ich, da der Zeitpunkt meiner ehelichen Verbindung mit Herrn Kummerfeld inzwischen herbeigekommen war, am 24. Februar 1768 zum letzten male auftrat. Man gab mir in Dertel's Hause ein Souper; einige dreißig Personen waren zu Tische, darunter Herr Professor Glodius, der mir

ein Blatt, welches er auf meinen Abschied hatte drucken lassen, überreichte. (Vgl. den „Gothaischen Theaterkalender“, 1775, S. 12.) In äußerster Bewegung saß ich da — man hatte mir als Braut den ersten Platz bei Tische gegeben; beziehungsweise reichte mir ein kleiner Amor auf dem Tafelaufsätze die Verse entgegen:

Zur Ehre des Geschmacks, zum Ruhm der Deutschen Bühne  
Bewundert und geliebt leb' unsre Caroline!

Auch in die Zeitungen — selbst in den weit in die Welt gehenden „Hamburgischen Correspondenten“, den damals Herr Licentiat Albrecht Wittenberg besorgte — ward es mit sehr schmeichelhaften Worten eingerückt, daß ich den Schauplatz gänzlich verlassen würde. („Hamburgischer Correspondent“, 1768, Nr. 18, vom 30. Januar.)

Am 26. Februar, früh 5 Uhr, reiste ich nun von Leipzig ab; Herr Professor Clodius, Herr Schiebeler, mein Bruder und einige Schauspieler begleiteten mich noch eine kleine Strecke Weges zu Pferde. Wohlbehalten erreichte ich Braunschweig, wo ich bei lieben Freunden kurze Rast hielt. Es war französische Komödie in dem Orte; wir besuchten sie am Schalltage, man spielte den „Galerensklaven“. Daß ich im Theater war, konnte, da so viele Leute mich von früher her kannten, nicht verborgen bleiben. Die Herren Professoren Zachariä und Ebert sowie auch der zufällig anwesende Herr Lessing traten im Parquet zu mir und bewillkommneten mich. Der Herzog Karl Wilhelm Ferdinand, ein großer Liebhaber der Komödie, hatte mich kaum erblickt, als er mir gnädig mit der Hand winkte und leutselig nickte; Zachariä sagte: „Sehen Sie, liebe Schulzin, daß man Sie hier nicht vergessen hat?“ Und als die Acteurs so trefflich spielten, daß alles was Hände hatte lebhaft applaudirte,

meinte Lessing scherzend: „Unsere Franzosen greifen sich ja heute besonders an! Sicherlich wissen sie daß die Schulzin da ist!“ — „Freilich!“ fiel Zachariä ein; „ich bin auf dem Theater gewesen und hab's ihnen gesagt!“

Wie gern ich auch in Braunschweig verweilte: es trieb mich doch nach Hamburg zu meinem Bräutigam. Am 5. März schloß ich ihn in meine Arme. — sechs Wochen später, und Kummerfeld ward mit mir — am 12. April 1768 — durch den Segen der Kirche verbunden. Die ruhige Aussicht für mein Alter mußte mich heiter, die Rechtschaffenheit meines Gatten ganz glücklich machen. Wahre Liebe fettete mich an den allgemein geehrten Mann, die Gefühle aufrichtiger Zuneigung wurden nicht beeinträchtigt durch die Jahre Kummerfeld's, welcher am 2. December 1723 geboren, mithin bedeutend älter war als ich. Strenge erfüllte ich meine häuslichen Pflichten; die Bühne schaute ich nur noch von fern an.

Im Frühjahr 1772 erhielt ich Briefe von meinem Bruder, der mir anzeigte, daß er von Koch abgegangen und als Balletmeister beim Principal Abel Seyler angestellt sei, der zu Weimar am herzoglichen Hofe engagirt war. Karl befand sich noch nicht lange in dieser Residenz, als ihn die regierende Fürstin Anna Amalie, welche uns als junge Prinzessin oft auf dem Theater ihrer Vaterstadt Braunschweig gesehen hatte, um mein Schicksal befragte und ihm ihr Porträt für mich schenkte. „Grüßen Sie Ihre Schwester von mir“, hatte sie hinzugesetzt, „und ich hoffte, daß sie beim Anblick des Porträts neugierig würde, das Original einmal wiederzusehen!“ Die Gnade der Herzogin entzündete mich, und wirklich unternahmen wir im Frühjahr 1773 die mühselige Reise von Hamburg nach Weimar.

Wir kamen durch verschiedener Herren Länder, fanden aber wenig glückliche Unterthanen, da Ueberschwemmungen

und Miswachs bittere Armuth erzeugt hatten. Allgemein beneidete man uns, daß wir nach Weimar reisten; „ein gesegnetes Land“, rief man aus; „das einzige, welches dank der Fürsorge der durchlachtigsten Regentin keine Noth gelitten hat“. Wirklich wurden die Gesichter der Menschen heiterer und gesunder, als wir das weimarische Land betreten hatten. Wir hörten vollkommen bestätigen was man uns zuvor gesagt. „Die Herzogin liebt uns wie ihre Kinder“, riefen die Unterthanen. „Wenn nur einst unser Herr Erbprinz in die Fußstapfen seiner Mutter tritt!“

Wie freute ich mich darüber — denn innig verehrte ich die hohe Frau. Auch sie hatte mich lieb: gleich am Tage nach meiner Ankunft in Weimar ließ sie mich rufen. Welchen Charakter lernte ich in ihr kennen! Ich sagte ihr, was ich unterwegs vernommen. „Ach!“ seufzte sie, „auch bei den besten Wünschen, alle glücklich zu wissen, kann man es nicht jedem recht machen!“ — „Ew. Durchlaucht Unterthanen“, entgegnete ich, „haben nur den Wunsch, daß der Erbprinz einst in Ihre Fußstapfen trete!“ — „Wir wollen hoffen!“ sagte sie mit einem Blick aus der Fülle des Herzens. „Karl August ist jung, feurig; an mir soll's nicht fehlen, auch nicht an seiner Erziehung.“ — Dann war sie so herablassend, mir alle Pretiosen zu zeigen, welche sie in ihrem Cabinet hatte. Auf den mittelften Stein ihres Brillant-halsbandes weisend sagte sie: „Dieser ist ein Geschenk meines seligen Herrn. Es sollte meine Wochengabe sein zu meinem Konstantin. Als der Herzog erkrankte, rief er mich an sein Bett und sagte: «Nimm, Amalie. Ich wollte dir den Juwel in dein Kindbett schenken; weil ich aber doch bis dahin nicht mehr leben werde, so will ich mir die Freude machen, ihn dir selbst zu geben.»“ Hier schwieg die Fürstin, eine Thräne trat in ihr Auge. Endlich fuhr sie fort: „Auch hat er den Tag meiner Entbindung nicht

mehr erlebt. Mein Konstantin war bei seiner Geburt ein elendes Kind, aber Gott hat ihn mir erhalten — und das Gebet meiner Unterthanen, und die Medici. Nun sieht er gesünder und hübscher aus, als mein Erbprinz.“ — Beide Prinzen sah ich am Abend im Hofcirkel, wo sie mit der Mutter ein Concert spielten.

Schweren Herzens nur trennten wir uns, als Kummerfeld endlich nach Hamburg zurückkehren mußte, von dem freundlichen Weimar; beim Abschied reichte mir die Herzogin einen Ring und eine Tabaksdose zum Andenken. Es hätte dieser äußern Zeichen nicht bedurft, um Anna Amalia's Bild tief in mein Herz zu prägen. Leider fand niemand von uns Gelegenheit, seine Anhänglichkeit an die edle Frauthätig zu beweisen, außer meinem Bruder Karl, der 1774 bei dem Schloßbrande zu Weimar Leib und Leben in die Schanze schlug und sich so verletzte, daß er seine Kunst als Tänzer nicht ferner ausüben konnte. Mich selbst aber, als meines Vaters Tod meinem ganzen Leben eine andere Richtung gegeben hatte, zog es unwiderstehlich her nach Weimar, wo ich als alte Frau diese Blätter schreibe und wo man mich wol dereinst begraben wird.

\*       \*

Für den Leser, welcher Karoline Kummerfeld durch das „weite unabsehbare Feld von Kummer“ wie sie einmal selbst ihr Leben nennt, bis hierher begleitet hat, bleibt nur noch wenig nachzutragen. In den Jahren 1792—95, um ihr funfzigstes Lebensjahr, schrieb sie ihre Denkwürdigkeiten nieder; 20 Jahre später, am 20. April 1815, starb sie, 70 Jahre alt. Sie hat selbst ihre Grabrede verfaßt, welche, in Ermangelung eines katholischen Gotteshauses, in der protestantischen Hauptkirche zu Weimar verlesen wurde.

Karoline Kummerfeld muß namentlich im Lustspiel Hervorragendes geleistet haben, wie alle Urtheile schließen lassen, welche uns über sie erhalten sind. Löwen nennt ihren Ton „in ernsthaften Rollen ohne Affect bisweilen zu gebehnt, und am unrichtigen Orte feierlich“; Meyer wirft ihr im Trauerspiel „gespreiztes Weisen, Tänzermanieren, Aufwerfen der Lippen und gänzlichen Mangel des wahren Tons der Zärtlichkeit“ vor und behauptet: „nur ihre Jugend, ihre Lebhaftigkeit, ihr Talent für Zosen und muntere Rollen, ihr Tanz, ihre Mannichfaltigkeit und der Vortheil, eine Zeit lang keine gefährliche Nebenbuhlerin zu haben“, hätten ihr den Beifall erwerben können, den sie bis zu ihrer Abreise von Hamburg genoß. Ein Urtheil, welches auffallend scharf, ja, wenn man andere Stellen desselben Autors vergleichend herbeizieht, unbegreiflich erscheint. Daß sie bei ihrem Abgange von Adersmann's Theater „heftig beklatscht“ wurde, erzählt er selbst; bei Eröffnung des Theaters am Gänsemarkte, 1765, stellten die „Unterhaltungen“ sie und Edhof als „beste deutsche Acteurs“ in gleichen Rang; der „Hamburgische Correspondent“ gedenkt der Künstlerin wiederholt mit warmen Worten, ja, er bemerkt (1766, Nr. 178) es sei für die neue Entreprise „kein guter Anfang, wenn man einer der besten Schauspielerinnen, die man auf alle Weise zu behalten suchen sollte, den Abschied giebt.“ Auch das leipziger Publikum nahm die Kommende herzlich auf und überschüttete die Scheidende mit Beifall; außerdem besitzen wir die unanfechtbaren Zeugnisse eines Goethe und Clodius, von denen der erstere „ihre Bewegungen und Recitation vielleicht zu scharf“ findet, aber sie waren doch „durch die Anmuth der Jugend gemildert“. Der „Gothaische Theaterkalender“ von 1792 sagt, als das Eigenthum der „ehemals berühmten Actrice sei Munterkeit, Naivetät, Drolligkeit, Muthwille auf der einen, der Enthusiasmus der Liebe und

der höchste Schmerz des Trauerspiels auf der andern Seite betrachtet worden“; erwägt man, daß das Talent der Schulze erst in Leipzig zur Blüte gelangte, so dürfte man geneigt sein, dieses Urtheil für erschöpfend zu halten. Die kritischen Bemerkungen, welche sich in der Handschrift finden, sind verständig und lassen deren Verfasserin jedenfalls als eine „denkende Künstlerin“ erscheinen.

Von Person war Karoline Schulze „klein und ziemlich stark; sie weiß sich vortheilhaft zu tragen; ihre Gesichtszüge und Stimme hat sie ziemlich in ihrer Gewalt“ (Löwen). Schulze nennt ihre Figur „lebhaft und leicht tänzelnd“, Goethe schildert sie als „nicht groß, aber nett; schöne schwarze Augen und Haare“. Spaghasterweise spielt hier dem Dichter sein Gedächtniß einen Streich: Karoline Schulze hatte ihrer eigenen detaillirten Personalbeschreibung zufolge „dunkelbraunes langes starkes Haar, das ihr bis an die Hälfte der Waden reichte; die Augen blau und voll Feuer aber nicht groß, doch sagen konnten sie was sie wollten.<sup>17)</sup> Groß von Person war ich nicht, doch auch nicht von denen ganz kleinen“. So (und noch weit genauer) schilderte die vormalige Schauspielerin ihre Reize, als diese längst verblüht waren.

„Dem Mimen flieht die Nachwelt keine Kränze.“ Die künstlerischen Gebilde der einst so gefeierten Darstellerin sind vergessen, ihr Gedächtniß verschollen. Aber doch lebt ihr Name noch und zwar sogar weit jenseits der Grenzen unsers Vaterlandes — lebt in Verbindung mit einem Mittel gegen Flechten und Sommerprossen! Das „Kummerfeld'sche Waschwasser“ — das ist das Loos des Schönen auf der Erde! — ist Leuten bekannt, die von Karoline Schulze und deren Wirken als Künstlerin keine Ahnung haben. An der Schwelle ihrer Tage ließ diese das Recept zu einem Schönheitsmittel in den Händen des Besitzers der Weimarischen



Hofapotheke; die Enkel desselben bereiten das „Waschwasser“ bis auf den heutigen Tag. Weit hinaus geht es in alle Lande und verkündet den Namen einer Frau, die vermöge ihrer makellosen Sittlichkeit, Treue und Tüchtigkeit wol ein besseres Loos verdient hätte als das trübe, welches ihr gefallen ist.

---

## Anmerkungen.

---

1) „Karoline Schulze ist dasjenige Mitglied der Leipziger Bühne, welches vor allen die Aufmerksamkeit der Goethe-Freunde verdient, da Goethe selbst ihr vor allen die meiste zugewendet hat.“ Wiedermann, Goethe und Leipzig, I, 127.

2) Mit diesem Urtheil übereinstimmend berichtet Meyer, Schröder's Leben, I, 296: „Madame Kummerfeld, als Karoline Schulze hochgefeiert, trat am 11. Julius in Weißens »Romeo und Julia«, ihrem ehemaligen Triumph, wieder auf. Ihr Beifall war der nämliche nicht mehr. Vielleicht weil die Zeit sichtbarer mit ihr fortgegangen war, als sie mit der Zeit. . . . Schröder konnte sich daher nicht widersehen, als seine Freundin im November 1778 darauf bestand, Hamburg zu verlassen.“ Danach ist Wiedermann zu berichtigen, der den 11. August als Tag ihres Wiederauftretens angibt und hinzusetzt: „Auch diesmal erreichte sie den frühern Erfolg.“ — In ihr sorgfältig geführtes Rollenregister hat Karoline Schulze unterm 10. Juli 1777 folgenden Stoßseufzer eingetragen: „Ich mich auf das Neue bei Madame Adermann engagirt, nachdem ich 9 Jahre 4 Monat 3 Wochen davon entfernt gewesen. Gütiger Gott, gieb mir die Kräfte, daß ich mit Ehren die neue Laufbahn meines Lebens betrete; laß mich nicht zu Schanden werden, laß mich kein unnützes Geschöpfe sein! Nicht großen Ruhm, nein, Gott! sondern nur so viele Geschicklichkeit wieder, daß mich die Menschen nicht wider Willen sehen, und, Gott! gieb doch Friede! Einigkeit! Daß ich nicht in beständiger Trauer die noch übrigen Tage meines hinfälligen Lebens zubringen muß!

Amen!“ — Und am 11. Juli schrieb sie: „Romeo und Julie: Julie. — Tant Dir, Gott! Daß dieser Tag vorbei ist. Wer hat jemals das empfunden, was ich den Tag litt!“

3) In denselben stehen Luise Herder, Juliane Wieland, Ulrike und Ottilie von Pogwisch, die Comtessen Egloffstein u. a. als Schülerinnen verzeichnet.

4) Vom Herausgeber der hamburger Stadtbibliothek überwiesen. Die Blätter waren eingeschlagen in einen Bogen, auf welchem sich von Karoline's Hand die Bemerkung fand, daß „Alles was zum Theater gehöre, noch deutlicher abgefaßt sei“ in einer zweiten, mit der im Vorstehenden benutzten offenbar parallel laufenden Handschrift, belistelt: „Karoline Kummerfeld geborene Schulze, wahre Geschichte meines theatralischen Lebens. Weimar 1793.“ — „Als ich diese Geschichte schrieb“, fügt die Kummerfeld hinzu, „glaubte ich nicht, noch so lange zu leben und eilte, mithin ist manches nicht so wörtlich auseinander gesetzt wie in dem andern Werke, das ich hoffte im Jahre 1793 herausgeben zu können.“ Diese zweite Handschrift aufzufinden, hat bisher leider noch nicht gelingen wollen.

5) „Von der einst gefeierten Schauspielerin, die Goethe einst zu Gedichten begeisterte, wußte die Goethe-Literatur bisher wenig zu sagen; ein Lebensbeschreiber Goethe's fertigte sie kurz mit der Erwähnung ab, daß sie schwarze Augen und Haare gehabt, was nicht einmal wahr ist.“ Biedermann, a. a. O., I, 133.

6) Daher vielleicht der Irrthum in den meisten Gothaischen Theaterkalendern sowie bei Biedermann und Schüze (Hamburger Theatergeschichte, S. 318), die Geburt der offenbar frühreifen Schauspielerin in das Jahr 1743, statt 1745 zu verlegen.

7) Vgl. Meyer, „Schroder's Leben“, I, 75.

8) „Karoline Schulze trat am 31. August in der „Sphigenia“ auf.“ Meyer, a. a. O. — Natürlich war es nicht Goethe's Gedicht, sondern „ein aus dem Französischen des Racine übersetztes Schauspiel, so wie es in der zu Leipzig bey Breitkopf durch den Herrn Professor Gottsched an's Licht gestellten Schaubühne anderem Theile befindlich“ war.

9) „Der Bruder, kein schlechter Tänzer, taugte zum Schauspieler nicht. Aber der Fleiß, die Unverdroßtheit, die Sittlichkeit beider Geschwister ließ nichts zu wünschen übrig.“ Meyer, a. a. O.

Schröder selbst bezeichnete Karl Schulze als „tüchtigen Tänzer“. Vieberrmann nennt seinen Tanz „zu leidenschaftlich; weniger noch leistete er als Schauspieler und Sänger. Von seinen Ballet-entwürfen sind einige veröffentlicht, zum Beispiel „Idris und Zenide“. Auch seiner erinnerte sich Goethe im Alter noch sehr wohl; er nennt ihn neben seiner Schwester, Werke in 40 Bänden, XXVII, 477.

10) Meyer erzählt die Ursache von Schröder's Verhaftung anders.

11) Nach der Aufführung der Operette „Basilio und Quiteria“, einer Jugendarbeit Schiebeler's, erschien in den „Freien Nachrichten“ von 1766, St. 17, ein Artikel über Karoline Schulze, der „alle Grenzen der Freiheit überschritt die einer Recension zu kommen“ wie Schiebeler (vgl. „Hamburgische Correspondent“, 1766, Nr. 94) in einer sehr entschieden gehaltenen Abwehr sagt. — 1766 in Nr. 207 nennt der „Correspondent“ Löwen geradezu den „Verfasser und ewigen kleinen Helden“ der „Freien Nachrichten“; Streiflichter, welche wohl geeignet sind, die Richtigkeit der Kummerfeld'schen Darstellung zu belegen.

12) Dramaturgie, 13. Stück, letzter Absatz. Man kann übrigens sehr zweifelhaft sein, ob das dort von Lessing über Frau Hensel Gesagte wirklich ein Compliment, oder nicht vielmehr ein unter ironischer Form versteckter Tadel ist. — Löwen (in den im Texte angeführten Flugschriften) bemerkt über die Darstellung der Sarah Sampson durch Karoline Schulze: „Sie macht die Sarah in einigen Auftritten ungemein gut, andere aber, insonderheit solche, worin Lessing sie viel declamiren läßt, mislingen ihr. Doch, dies ist vielleicht mehr ein Fehler des Stücks als der Schauspielerin.“

13) Daniel Schiebeler, geboren 1741 zu Hamburg, ging 1763 nach Göttingen, 1765 nach Leipzig, erwarb dort am 3. März 1768 die juristische Doctorwürde und ward dann zum Kanonikus des hamburger Domkapitels erwählt. Er starb am 19. August 1771. Eschenburg gab 1773 bei Bode in Hamburg seine „Auserlesenen Gedichte“ heraus; von seinen Bühnenstücken ist die von Hiller componirte Oper „Lisouart und Dariolette“ am bekanntesten. Schiebeler, einer der Hauptmitarbeiter an den 1766 von Eschenburg gegründeten hamburger „Unterhaltungen“, hat die Briefe über das leipziger Theater für dieses Blatt geliefert; außerdem sind dort die Gedichte abgedruckt, deren die Kummerfeld gedenkt

und welche sich zum Theil in ihrer Handschrift vorgefunden haben. So bringen die „Unterhaltungen“, III, 370, die Verse, welche die Geschwister Schulze am Abend des 22. April 1767 austheilten; der „Hamburgische Correspondent“ von 1767, Nr. 80, druckt dieselben nach mit der Bemerkung, daß „das Andenken der Schauspielerin, welche sie angehen, den Freunden des Theaters in Hamburg noch immer lieb und werth“ sei. Ferner veröffentlichten die „Unterhaltungen“ zuerst die auch von Eschenburg in Schiebeler's „Ausserlesene Gedichte“ aufgenommenen „an Dlle. K. Schulze“ gerichteten Poesien; eine „Ode“ und eine Erzählung: „Ines de Castro.“ In seiner Vorrede hebt Eschenburg den Namen der Kummerfeld hervor als den einer „hamburger Freundin, deren Umgang dem seligen Schiebeler ungemein schätzbar und vortheilhaft war“. Nur eine in unbestrittener Achtung stehende Frau konnte öffentlich so ehrend genannt werden.

14) Goethe erinnert sich genau „des lebhaften Eindrucks, den Demoiselle Schulze machte . . . sie zog uns in die Bühne, so oft sie spielte. Ihre Darstellung von „Romeo und Julia“ von Weisse ist mir noch ganz gegenwärtig, besonders wie sie in dem weißen Atlaskleide aus dem Sarge stieg und sich sodann der Monolog bis zur Vision bis zum Wahnsinn steigert. Wenn sie die Ottern, welche sie an sich hinaufkriechend währte, mit lebhafter Bewegung der Hand wegzuschleudern schien, war ein unendliches Beifallklatschen ihr Lohn“. Auch Schiebeler („Unterhaltungen“, IV u. V) urtheilt von der „Julia“ der Schulze mit großer Wärme; ebenso von deren „Minna“.

15) Dieses ist leider verloren gegangen. Unter denen, welche Karoline Schulze besangen, war auch Goethe, in dessen Gedichten an diese Schauspielerin Biedermann (a. a. O.) „neben denen an Corona Schröter die ältesten gedruckten Gedichte Goethe's überhaupt“ sucht, wobei freilich die zu Anfang des Jahres 1766 in den Frankfurt „Sichtbaren“ gedruckten „Poetischen Gedanken über die Höllenfahrt Christi“ nicht übersehen werden dürfen. Dagegen ist Biedermann's Vermuthung, daß Goethe „in den Häusern, in welchen Karoline Schulze aus- und einging, mit ihr zusammentraf“, um deswillen kaum glaubhaft, weil in der Handschrift, obgleich diese zu Weimar und als Goethe schon berühmt war entstand, des Dichters mit keiner Silbe erwähnt wird.

16) Dasselbe war bis 1865 im Besitz des Hofapothekers Hoffmann zu Weimar, welcher es damals dem Freiherrn von Viedermann gegeben hat. — Frau von Goethe, als Ottilie von Pogwisch Schülerin in Frau Kummerfeld's Nähstunden, erzählte dem Herausgeber, daß das in einem abgesonderten Cabinetchen über einer Art von Altar nebst noch andern Andenken aus verfloffenen Schauspielertagen sorgfältig verwahrte Bild besonders fleißigen und artigen Kindern als Extrabelohnung bisweilen gezeigt worden sei, wobei die Alte sich stets mit wunderlicher Geheimnißkrämerei phantastisch genommen habe.

17) Dieser Irrthum Goethe's könnte der indirecte Beweis sein, daß er die Schauspielerin Karoline Schulze nie anders als auf der Bühne sah, denn von fern und bei Lampenlicht erscheint braunes Haar schwarz und blaue Augen sehen wie dunkle aus.

---















